

DEPARTMENT OF THE
SECRETARY OF STATE
OF CANADA.

SEP 15 1950

LIBRARY

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF THE

DOMINION OF CANADA

From the 26th January, 1949, to the 30th April, 1949, both days
inclusive, in the Thirteenth Year of the Reign of Our
Sovereign Lord, King George the Sixth

FIFTH SESSION OF THE TWENTIETH PARLIAMENT OF CANADA

HON. GASPARD FAUTEUX, SPEAKER

SESSION 1949

PRINTED BY ORDER OF PARLIAMENT



OTTAWA
EDMOND CLOUTIER, C.M.G., B.A., L.Ph.,
PRINTER TO THE KING'S MOST EXCELLENT MAJESTY
CONTROLLER OF STATIONERY

1949

VOLUME XC

SECRETARY OF THE
HOUSE OF COMMONS
LIBRARY
SEP 15 1950

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF THE

DOMINION OF CANADA

CONTENTS

	PAGE
Proclamations	III
Journals of the House of Commons.....	I
Index	419

NEW CANADA BOOKS, CHICAGO

1949

THE HOUSE OF COMMONS



PRINTED BY THE GOVERNMENT OF CANADA

PROCLAMATIONS



J. W. ESTEY,
Deputy Governor General.
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith.

To Our Beloved and Faithful the Senators of Canada, and the Members elected to serve in the House of Commons of Canada, and to each and every of you,

GREETING:

A PROCLAMATION

WHEREAS Our Parliament of Canada stands prorogued to the ninth day of the month of August, 1948, at which time, at Our City of Ottawa, you were held and constrained to appear.

Now KNOW YE, that for divers causes and considerations, and taking into consideration the ease and convenience of Our Loving Subjects, We have thought fit by and with the advice of Our Privy Council for Canada, to relieve you, and each of you, of your attendance at the time aforesaid, hereby convoking and by these presents enjoining you and each of you, that on Friday, the seventeenth day of the month of September, 1948, you meet Us, in Our Parliament of Canada, at Our City of Ottawa, there to take into consideration the state and welfare of Canada and therein to do as may seem necessary. HEREIN FAIL NOT.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and well-beloved Counsellor the Honourable JAMES WILFRID ESTEY, a Puisne Judge of the Supreme Court of Canada and Deputy of Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, Canada, this third day of August, in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-eight and in the twelfth year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

P. KERWIN,
Deputy Governor General.
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith.

To Our Beloved and Faithful the Senators of Canada, and the Members elected to serve in the House of Commons of Canada, and to each and every of you,

GREETING:

A PROCLAMATION

WHEREAS Our Parliament of Canada stands prorogued to the seventeenth day of the month of September, 1948, at which time, at Our City of Ottawa, you were held and constrained to appear.

Now KNOW YE, that for divers causes and considerations, and taking into consideration the ease and convenience of Our Loving Subjects, We have thought fit by and with the advice of Our Privy Council for Canada, to relieve you, and each of you, of your attendance at the time aforesaid, hereby convoking and by these presents enjoining you and each of you, that on Tuesday, the twenty-sixth day of the month of October, 1948, you meet Us, in Our Parliament of Canada, at Our City of Ottawa, there to take into consideration the state and welfare of Canada and therein to do as may seem necessary. **HEREIN FAIL NOT.**

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. **WITNESS:** Our Right Trusty and Well-beloved Counsellor the Honourable PATRICK KERWIN, a Puisne Judge of the Supreme Court of Canada and Deputy of Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, Canada, this seventh day of September, in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-eight and in the twelfth year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State

T. RINFRET,
Deputy Governor General.
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith.

To Our Beloved and Faithful the Senators of Canada, and the Members elected to serve in the House of Commons of Canada, and to each and every of you,

GREETING:

A PROCLAMATION

WHEREAS Our Parliament of Canada stands prorogued to the twenty-sixth day of the month of October, 1948, at which time, at Our City of Ottawa, you were held and constrained to appear.

NOW KNOW YE, that for divers causes and considerations, and taking into consideration the ease and convenience of Our Loving Subjects, We have thought fit by and with the advice of Our Privy Council for Canada, to relieve you, and each of you, of your attendance at the time aforesaid, hereby convoking and by these presents enjoining you and each of you, that on Saturday, the fourth day of the month of December, 1948, you meet Us, in Our Parliament of Canada, at Our City of Ottawa, there to take into consideration the state and welfare of Canada and therein to do as may seem necessary. **HEREIN FAIL NOT.**

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. **WITNESS:** Our Right Trusty and Well-beloved Counsellor the Right Honourable THIBAudeau RINFRET, a member of Our Most Honourable Privy Council, Chief Justice of Canada and Deputy of Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, Canada, this eighteenth day of October, in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-eight and in the twelfth year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

ALEXANDER OF TUNIS

[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith.

To Our Beloved and Faithful the Senators of Canada, and the Members elected to serve in the House of Commons of Canada, and to each and every of you,

GREETING:

A PROCLAMATION

WHEREAS Our Parliament of Canada stands prorogued to the fourth day of the month of December, 1948, at which time, at Our City of Ottawa, you were held and constrained to appear.

Now KNOW YE, that for divers causes and considerations, and taking into consideration the ease and convenience of Our Loving Subjects, We have thought fit by and with the advice of Our Privy Council for Canada, to relieve you, and each of you, of your attendance at the time aforesaid, hereby convoking and by these presents enjoining you and each of you, that on Wednesday, the twelfth day of the month of January, 1949, you meet Us, in Our Parliament of Canada, at Our City of Ottawa, there to take into consideration the state and welfare of Canada and therein to do as may seem necessary. **HEREIN FAIL NOT.**

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent, and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. **WITNESS:** Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, Canada, this twenty-ninth day of November, in the year of Our Lord One thousand nine hundred and forty-eight and in the twelfth year of our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith.

To Our Beloved and Faithful the Senators of Canada, and the Members elected to serve in the House of Commons of Canada, and to each and every of you,

GREETING:

A PROCLAMATION

WHEREAS the Meeting of Our Parliament of Canada stands prorogued to the twelfth day of the month of January, 1949. Nevertheless, for certain causes and considerations, We have thought fit further to Prorogue the same to Wednesday, the twenty-sixth day of the month of January, 1949, so that neither you nor any of you on the said twelfth day of January, 1949, at our City of Ottawa, to appear are to be held and constrained, for We do Will that you and each of you be as to Us in this matter entirely exonerated; Commanding, and by the tenor of these Presents, enjoining you and each of you, and all others in this behalf interested, that on Wednesday, the twenty-sixth day of the month of January, 1949, at 3 o'clock in the afternoon, at Our City of Ottawa aforesaid, personally you be and appear for the DESPATCH OF BUSINESS to treat, do, act and conclude upon those things which in Our said Parliament of Canada, by the Common Council of Canada, may by the favour of God be ordained.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent, and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, Canada, this twenty-third day of December in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-eight and in the thirteenth year of Our Reign.

By Command,

E. H. COLEMAN,
Under Secretary of State.

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith.

To Our Beloved and Faithful the Senators of Canada, and the Members elected to serve in the House of Commons of Canada, and to all whom it may concern—

GREETING:

A PROCLAMATION

WHEREAS We have thought fit, by and with the advice and consent of Our Privy Council for Canada, to DISSOLVE the present Parliament of Canada.

Now KNOW YE, that we do for that end publish this Our Royal Proclamation, and do hereby DISSOLVE the said Parliament of Canada accordingly; and the Senators and Members of the House of Commons are discharged from their meeting and attendance.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent, and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, Canada, this Thirtieth day of April in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-nine and in the Thirteenth year of Our Reign.

By Command,

C. STEIN,
Under Secretary of State.

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the
British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith.

To ALL To WHOM these Presents shall come—

GREETING:

A PROCLAMATION

WHEREAS We are desirous and resolved, as soon as may be, to meet Our
People of Canada, and to have their advice in Parliament:

WE DO MAKE KNOWN Our Royal Will and pleasure to call a Parliament, and
do further declare that by the advice of Our Privy Council for Canada, We have
this day given Orders for issuing Our WRITS in due form, for calling
PARLIAMENT in Canada, which Writs are to bear date of the Thirtieth day of
April, 1949, and to be returnable on the Twenty-fifth day of August, 1949.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made
Patent, and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS:
Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric
George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order
of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of
the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of
Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order
of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order,
upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross,
Field Marshal in Our Army, Governor General and Commander-in-
Chief of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, Canada, this Thirtieth
day of April in the year of Our Lord one thousand nine hundred and
forty-nine and in the Thirteenth year of Our Reign.

By Command,

C. STEIN,
Under Secretary of State.

ALEXANDER OF TUNIS
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God, of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith.

To ALL To WHOM these Presents shall come—

GREETING:

A PROCLAMATION

K NOW YE, that We being desirous and resolved, as soon as may be, to meet Our People of Canada, and to have their advice in Parliament, do hereby, by and with the advice of Our Privy Council for Canada, summon and call together the House of Commons in and for Canada, to meet at Our City of OTTAWA, Canada, on Thursday the First day of September next, then and there to have conference and treaty with the Great Men and Senate of Canada.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent, and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Right Trusty and Well-beloved Cousin, Harold Rupert Leofric George, Viscount Alexander of Tunis, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Knight Grand Cross of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Companion of Our Most Exalted Order of the Star of India, Companion of Our Distinguished Service Order, upon whom has been conferred the Decoration of the Military Cross, Field Marshal in Our Army, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, Canada, this thirtieth day of April in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-nine and in the Thirteenth year of Our Reign.

By Command,

C. STEIN,
Under Secretary of State.

No. 1

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 26TH JANUARY, 1949

This being the day on which Parliament is convoked by Proclamation of the Governor General for the despatch of business and the Members of the House being assembled:—

PRAYERS.

Mr. Speaker communicated to the House the following letter which he had received:—

GOVERNMENT HOUSE
OTTAWA

OFFICE OF THE SECRETARY TO THE GOVERNOR GENERAL

4th January, 1949.

SIR,—I have the honour to inform you that His Excellency the Governor General will arrive at the main entrance of the Houses of Parliament at 3.00 p.m. on Wednesday, January 26th, and when it has been signified that all is in readiness, will proceed to the Senate Chamber to open the Fifth Session of the Twentieth Parliament of Canada.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

H. F. G. LETSON,

Major-General,

Secretary to the Governor General.

The Honourable
The Speaker of the House of Commons,
Ottawa.

A Message was delivered by the Gentleman Usher of the Black Rod:—

Mr. Speaker,

His Excellency the Governor General desires the immediate attendance of this Honourable House in the Chamber of the Honourable the Senate.

The House attended accordingly; and being returned,

Mr. Speaker informed the House that, during the recess he had received communications from several Members, notifying him that the following vacancies had occurred in the representation, viz:—

Of Liguori Lacombe, Esquire, Member for the Electoral District of Laval-Two Mountains, by resignation.

Of Thomas Farquhar, Esquire, Member for the Electoral District of Algoma East, consequent upon his being summoned to the Senate.

Of Lucien Dubois, Esquire, Member for the Electoral District of Nicolet-Yamaska, by decease.

And that he had issued his Warrants to the Chief Electoral Officer to make out new Writs of Election for the said Electoral Districts respectively.

Mr. Speaker also informed the House that during the recess communications had been received from several Members notifying the Chief Electoral Officer, in accordance with Chapter 145, Section 7 of the Revised Statutes of Canada, 1927, that the following vacancies had occurred in the representation, viz:—

Of Right Honourable James Lorimer Ilsley, Member for the Electoral District of Digby-Annapolis-Kings, by resignation.

Of G. Russell Boucher, Esquire, Member for the Electoral District of Carleton, by resignation.

Of Honourable James Allison Glen, Member for the Electoral District of Marquette, by resignation.

And that accordingly new Writs of Election had been issued for the said Electoral Districts respectively.

ELECTORAL DISTRICT OF LAVAL-TWO MOUNTAINS

(Translation)

Dominion of Canada	}	House of Commons
To Wit		

To the Honourable the Speaker of the House of Commons:

I, Joseph Roméo Liguori Lacombe, Member of the House of Commons for the Electoral District of Laval-Two Mountains, do hereby resign my seat in the House of Commons for the aforesaid Electoral District.

Given under my hand and seal, at Ottawa, this 4th day of July, 1948.

LIGUORI LACOMBE, (M.P.) (L.S.)

Witness:

FRÉDÉRIC DORION.

Witness:

PAUL E. GAGNON.

ELECTORAL DISTRICT OF ALGOMA EAST

Dominion of Canada	{	House of Commons
To Wit		

To the Honourable the Speaker of the House of Commons:

We, the undersigned, hereby give notice that a vacancy hath occurred in the representation in the House of Commons, for the Electoral District of Algoma East, in the Province of Ontario, due to the Member therefor, Thomas Farquhar, Esquire, having been summoned to the Senate.

Given under our Hands and Seals, at the City of Ottawa, this tenth day of September, 1948.

CLARENCE D. HOWE (L.S.)

Member for the Electoral District of Port Arthur.

COLIN GIBSON (L.S.)

Member for the Electoral District of Hamilton West.

ELECTORAL DISTRICT OF NICOLET-YAMASKA

Dominion of Canada	{	House of Commons
To Wit		

To the Honourable the Speaker of the House of Commons:

We, the undersigned, hereby give notice that a vacancy hath occurred in the representation in the House of Commons, for the Electoral District of Nicolet-Yamaska, in the Province of Quebec, by reason of the death of Lucien Dubois, the Member for the said Electoral District.

Given under our Hands and Seals, at the City of Ottawa, this twenty-second day of December, 1948.

ERNEST BERTRAND (L.S.),

Member for the Electoral District of Laurier.

JOSEPH JEAN (L.S.),

Member for the Electoral District of Mercier.

ELECTORAL DISTRICT OF DIGBY-ANNAPOLIS-KINGS

Dominion of Canada	{	House of Commons
To Wit		

To the Chief Electoral Officer:

We, the undersigned, hereby give notice in pursuance of Section 7, Chapter 145, 1927 Revised Statutes of Canada, that a vacancy hath occurred in the representation in the House of Commons, for the Electoral District of Digby-Annapolis-Kings, in the Province of Nova Scotia, consequent upon the resigna-

tion of the sitting Member therefor, and in the absence from Canada of the Honourable Speaker of the House of Commons, you are hereby authorized to issue a new Writ for the election of a Member to fill such vacancy.

Given under our Hands and Seals, in Ottawa, Province of Ontario, this 27th day of October, 1948.

C. D. HOWE (L.S.)

Member for the Electoral District of Port Arthur.

M. F. GREGG (L.S.)

Member for the Electoral District of York-Sunbury.

ELECTORAL DISTRICT OF CARLETON

Dominion of Canada	}	House of Commons
To Wit		

To the Chief Electoral Officer:

We, the undersigned, hereby give notice in pursuance of Section 7, Chapter 145, 1927 Revised Statutes of Canada, that a vacancy hath occurred in the representation in the House of Commons, for the Electoral District of Carleton in the Province of Ontario, consequent upon the resignation of the sitting Member therefor, and in the absence from Canada of the Honourable Speaker of the House of Commons, you are hereby authorized to issue a new Writ for the election of a Member to fill such vacancy.

Given under our Hands and Seals, in Ottawa, Province of Ontario, this first day of November, 1948.

W. G. BLAIR (L.S.),

Member for the Electoral District of Lanark.

W. R. AYLESWORTH (L.S.),

Member for the Electoral District of Frontenac-Addington.

ELECTORAL DISTRICT OF MARQUETTE

Dominion of Canada	}	House of Commons
To Wit		

To the Chief Electoral Officer:

We, the undersigned, hereby give notice in pursuance of Section 7, Chapter 145, 1927 Revised Statutes of Canada, that a vacancy hath occurred in the representation in the House of Commons, for the Electoral District of Marquette in the Province of Manitoba, consequent upon the resignation of the sitting Member therefor, and in the absence from Canada of the Honourable Speaker of the House of Commons, you are hereby authorized to issue a new Writ for the election of a Member to fill such vacancy.

Given under our Hands and Seals, in Ottawa, Province of Ontario, this 4th day of November, 1948.

LOUIS S. ST. LAURENT (L.S.),

Member for the Electoral District of Quebec East.

C. D. HOWE (L.S.),

Member for the Electoral District of Port Arthur.

Mr. Speaker also informed the House that, during the recess, the Clerk of the House had received from the Chief Electoral Officer, Certificates of Election and Return of the following Members, viz:—

Honourable Lester B. Pearson, for the Electoral District of Algoma East.

William Albert Boucher, Esquire, for the Electoral District of Rosthern.

George Clyde Nowlan, Esquire, for the Electoral District of Digby-Annapolis-Kings.

George A. Drew, Esquire, for the Electoral District of Carleton.

Leopold Demers, Esquire, for the Electoral District of Laval-Two Mountains.

Honourable Stuart S. Garson, for the Electoral District of Marquette.

CANADA

OFFICE OF THE CHIEF ELECTORAL OFFICER

To the Clerk of the House of Commons:

This is to certify that pursuant to a Writ dated on the tenth day of September, 1948, and addressed to J. W. Darby, Esq., of Massey, in the Province of Ontario, for the election of a Member to serve in the House of Commons of Canada for the Electoral District of Algoma East, in the place and stead of Thomas Farquhar, Esq., who has been summoned to the Senate, the Honourable Lester B. Pearson, Secretary of State for External Affairs, Ottawa, Ont., has been returned as elected.

Given under my hand and seal of office at Ottawa this twenty-second day of November, 1948.

JULES CASTONGUAY (L.S.),
Chief Electoral Officer.

CANADA

OFFICE OF THE CHIEF ELECTORAL OFFICER

To the Clerk of the House of Commons:

This is to certify that pursuant to a Writ dated on the twenty-fifth day of August, 1948, and addressed to R. M. Simpson, Esq., of Rosthern, in the Province of Saskatchewan, for the election of a Member to serve in the House of Commons of Canada for the Electoral District of Rosthern, in the place and stead of W. A. Tucker, Esq., who has resigned, William Albert Boucher, Esq., Farmer and Merchant, Hoey, Sask., has been returned as elected.

Given under my hand and seal of office at Ottawa this twenty-second day of November, 1948.

JULES CASTONGUAY (L.S.),
Chief Electoral Officer.

CANADA

OFFICE OF THE CHIEF ELECTORAL OFFICER

To the Clerk of the House of Commons:

This is to certify that pursuant to a Writ dated on the twenty-ninth day of October, 1948, and addressed to Harry G. Parker, Esq., of Belle Isle, in the Province of Nova Scotia, for the election of a Member to serve in the House of Commons of Canada for the Electoral District of Digby-Annapolis-Kings, in the place and stead of Right Honourable J. L. Ilsley, who has resigned, George Clyde Nowlan, Barrister-at-Law, Wolfville, Nova Scotia, has been returned as elected.

Given under my hand and seal of office at Ottawa this thirty-first day of December, 1948.

JULES CASTONGUAY (L.S.),
Chief Electoral Officer.

CANADA

OFFICE OF THE CHIEF ELECTORAL OFFICER

To the Clerk of the House of Commons:

This is to certify that pursuant to a Writ dated on the fourth day of November, 1948, and addressed to John H. Chanonhouse, of Richmond, in the Province of Ontario, for the election of a Member to serve in the House of Commons of Canada for the Electoral District of Carleton, in the place and stead of George Russell Boucher, Esq., who has resigned, Mr. George Drew, Barrister, 89 Laurier Ave. W., Ottawa, Ontario, has been returned as elected.

Given under my hand and seal of office at Ottawa this fourth day of January, 1949.

JULES CASTONGUAY (L.S.),
Chief Electoral Officer.

CANADA

OFFICE OF THE CHIEF ELECTORAL OFFICER

To the Clerk of the House of Commons:

This is to certify that pursuant to a Writ dated on the fourth day of November, 1948, and addressed to J. B. Latour, of Ville Ste-Rose, in the Province of Quebec, for the election of a Member to serve in the House of Commons of Canada for the Electoral District of Laval-Two Mountains, in the place and stead of Liguori Lacombe, who has resigned, Mr. Léopold Demers, 11936 Boulevard Reed, Paroisse St-Laurent, P.Q., has been returned as elected.

Given under my hand and seal of office at Ottawa this sixth day of January, 1949.

JULES CASTONGUAY (L.S.),
Chief Electoral Officer.

CANADA

OFFICE OF THE CHIEF ELECTORAL OFFICER

To the Clerk of the House of Commons:

This is to certify that pursuant to a Writ dated on the fourth day of November, 1948, and addressed to Joseph Morris Lavery, of Newdale, in the Province of Manitoba, for the election of a Member to serve in the House of Commons of Canada for the Electoral District of Marquette, in the place and stead of the Honourable James Allison Glen, who has resigned, the Honourable Stuart Sinclair Garson, barrister, 433 Kingston Crescent, St. Vital, Man., has been returned as elected.

Given under my hand and seal of office at Ottawa this fourteenth day of January, 1949.

JULES CASTONGUAY (L.S.)

Chief Electoral Officer.

The following Members, having previously taken the Oath according to Law, and subscribed the Roll containing the same took their seats in the House:—

Honourable Lester B. Pearson, for the Electoral District of Algoma East.

William Albert Boucher, Esquire, for the Electoral District of Rosthern.

Honourable Stuart S. Garson, for the Electoral District of Marquette.

Leopold Demers, Esquire, for the Electoral District of Laval-Two Mountains.

George A. Drew, Esquire, for the Electoral District of Carleton.

George Clyde Nowlan, Esquire, for the Electoral District of Digby-Annapolis-Kings.

Mr. St. Laurent, by leave of the House, introduced a Bill, No. 1, An Act respecting the Administration of Oaths of Office, which was read the first time.

Mr. Speaker reported, That when the House did attend His Excellency the Governor General this day in the Senate Chamber, His Excellency was pleased to make a speech to both Houses of Parliament, and to prevent mistakes, he had obtained a copy which is as follows:—

Honourable Members of the Senate:

Members of the House of Commons:

The first concern of Government in world affairs is to ensure peace and security. To this end, Canada continues to support the principles of the United Nations Charter. Our foreign policy is based on the realities and dangers of the existing situation. One of these is the Communist menace. Until the United Nations are able to provide an adequate guarantee of peace and security, peace-loving nations will also be obliged to seek security by combining their strength. The North Atlantic nations, including Canada, are negotiating a Security Pact. The Treaty when concluded will be laid before you for approval. The North Atlantic Treaty will supplement the Treaty of Mutual Guarantee signed by the Western European nations at Brussels last year. Such regional arrangements are provided for in the United Nations Charter.

Despite unsettled conditions and the disruptive activities of international Communism, the nations of Western Europe are making progress toward recovery. Aid from North America is contributing substantially to the restoration of economic activity, thereby increasing their ability to resist internal and external aggression.

At home we have been blessed with good crops. Industrial expansion is taking place at an unprecedented rate. There have been few differences between employers and employees leading to stoppages in work. Inflationary pressures are less pronounced. Employment is at higher levels than ever before. In striking contrast with Communist countries, the free economy of our country is demonstrating its ability to provide for all a high standard of living, social justice and individual freedom. It is the view of my Ministers that a steady advance toward the goal of social justice for all is an effective safeguard against the influence of subversive doctrines.

The people of Newfoundland, by a majority vote in a referendum, expressed their desire to enter Confederation. The precise terms of Union were subsequently negotiated with an authorized delegation from Newfoundland. You will be asked without delay to approve the agreement, signed on December 11, and to make provision for the entry of Newfoundland as a province of Canada on March 31. I am confident the Union will be of mutual advantage to Newfoundland and Canada.

Amendments to the Supreme Court Act to make the Supreme Court of Canada the court of last resort for Canada will be submitted for your consideration.

You will be asked to approve, subject to the approval of the United States authorities, the agreement concluded in 1941 for the Development of Navigation and Power in the Great Lakes-St. Lawrence Basin.

You will be asked to make the further legislative provision necessary to implement the agreements for the sale of agricultural products to the United Kingdom.

With a view to assisting in the restoration of world trade, so vital to general security and our own prosperity, Canada participated in formulating the Charter for the International Trade Organization and the General Agreement on Tariffs and Trade, which will be submitted for your approval. Within the next few months Canada will engage in further negotiations with thirteen other countries to broaden the scope of the tariff concessions which we obtained at Geneva in 1947. The Government will continue to press vigorously for the lowering of tariff and other barriers and, as quickly as possible, the expansion of trade on a multilateral basis.

Meanwhile the Government is seeking to remove specific obstacles to the continued sales of Canadian products in our traditional export markets, and to that end is co-operating closely with the nations concerned in the implementation of the European Recovery Programme.

The Continuing Committee established by the Governments of Canada and the United Kingdom to review the progress of trade between the two countries is presently meeting in London.

In the interests of both domestic and foreign trade, legislation will be introduced with the object of promoting extensive and adequately safeguarded use of the national trade mark "Canada Standard" associated with goods which conform to prescribed standards, and of requiring proper labelling of goods to prevent deception of the public.

Improvement in our United States dollar position has resulted in the removal of certain restrictions imposed in November, 1947. Further restrictions will be removed as the position improves. So long as trading and financial conditions remain unstable, a degree of control over foreign exchange will be required. You will, accordingly, be asked to extend the Foreign Exchange Control Act for a further period.

The Report of the Royal Commission on Prices will be laid before you as soon as it has been submitted to the Government.

Your approval will also be sought for legislation to continue in force steel control and a limited number of price controls, including control over the rental of housing accommodation.

You will be asked to make legislative provision for governmental assistance by loan to the producers of basic steel for the purpose of increasing production.

The Governments of the provinces have been advised that the Federal Government is prepared to discontinue rent control in any province in which the Government expresses the desire to assume the jurisdiction.

The provision of housing has received and continues to receive close attention. More new housing units were provided during the last calendar year than ever before.

Your approval will be sought for the establishment of a Department of Reconstruction and Development to continue the functions now vested in the Department of Reconstruction and Supply, including the ministerial responsibility for the Central Mortgage and Housing Corporation.

A measure for assistance in the provision of a transcontinental highway will also be laid before you.

A Royal Commission has been appointed to enquire into and report upon all questions of economic policy within the jurisdiction of Parliament arising out of the operation and maintenance of national transportation. Together with the findings of the investigation by the Board of Transport Commissioners, the Report of the Royal Commission should furnish Parliament and the Government with the basis for a sound transportation policy.

The National Health Programme, inaugurated by the Government last year, is receiving co-operation from all the provinces. In supplementing provincial health measures, the programme has already made a contribution to the health facilities of Canada and will thereby bring increasing benefit to our people.

A Bill will be introduced to broaden the scope of the Family Allowances Act, as a further instalment of the policy of the Government to provide a national standard of social security and human welfare designed to assure the greatest possible measure of social justice for all Canadians.

The organization of the armed forces to provide for unification and co-ordination has been pressed forward. Steady progress has been made in the recruitment and training of officers and men of the active and reserve forces, so that the Navy, Army and Air Force may be in a position to meet the defence needs of Canada as these may change from time to time.

Conditions of service in the armed forces are being further improved, and as rapidly as the results of research can be adequately tested, additional equipment is being made available. Amendments to existing legislation with respect to the armed forces will be recommended for your consideration.

Other measures to which your attention will be directed include Bills respecting Forest Conservation, Overseas Telecommunications, the Control and Regulation of Interprovincial and International Pipe Lines, and assistance for the Canadian Shipbuilding Industry. Your approval will be sought for measures to amend the Industrial Development Bank Act, the Emergency Gold Mining Assistance Act, and the Prairie Farm Assistance Act.

It is the view of my Ministers that there should be an examination of the activities of agencies of the Federal Government relating to radio, films, television, the encouragement of arts and sciences, research, the preservation of our national records, a national library, museums, exhibitions, relations in these fields with international organizations, and activities generally which are designed to enrich our national life, and to increase our own consciousness of our national heritage and knowledge of Canada abroad. For this purpose the Government intends at an early date to establish a Royal Commission.

Members of the House of Commons:

You will be asked to make the customary provision for essential services.

Prosperous conditions now prevailing are being reflected in the buoyant level of national revenues; a condition to which due consideration is being given by my Ministers in the preparation of forthcoming budgetary proposals.

Honourable Members of the Senate:

Members of the House of Commons:

The birth of a son to Their Royal Highnesses Princess Elizabeth and the Duke of Edinburgh has been the occasion of widespread rejoicing. Happiness over the birth of the Royal Prince has been tempered by regret over the indisposition of His Majesty the King. The people of Canada hope and pray for the complete recovery of the King's health.

Since the close of your last session, Mr. Mackenzie King has retired as Prime Minister. I feel it is the hope of all Canadians that Mr. King will be spared over a long period and with less exacting responsibilities, to continue his distinguished and devoted service to Canada and the free world.

May Divine Providence bless your deliberations.

Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Copies of Orders in Council respecting Ministerial and other changes, as follows:—

Order in Council P.C. 4077, approved September 10, 1948; appointing the Right Honourable Louis Stephen St. Laurent to be Minister of Justice.

Order in Council P.C. 4076, approved September 10, 1948: appointing the Honourable Lester Bowles Pearson, to be Secretary of State for External Affairs, vice the Right Honourable Louis S. St. Laurent, resigned.

Order in Council P.C. 5299, approved November 15, 1948: appointing the Right Honourable Louis S. St. Laurent to be President of the King's Privy Council for Canada.

Order in Council P.C. 5300, approved November 15, 1948: appointing the Honourable Stuart Sinclair Garson, to be Minister of Justice.

Order in Council P.C. 5301, approved November 15, 1948: appointing the Honourable Robert Henry Winters, to be Minister of Reconstruction and Supply.

Order in Council P.C. 5302, approved November 15, 1948: revoking Order in Council P.C. 4444, approved October 30, 1947, appointing Walter E. Harris, Esquire, M.P., to be Parliamentary Assistant to the Secretary of State for External Affairs.

Order in Council P.C. 5303, approved November 15, 1948: revoking Order in Council P.C. 6299, approved September 28, 1945, appointing George J. McIlraith, Esquire, M.P., as Parliamentary Assistant to the Minister of Reconstruction.

Order in Council P.C. 5304, approved November 15, 1948: appointing Walter E. Harris, Esquire, M.P., Parliamentary Assistant to the Prime Minister.

Order in Council P.C. 238, approved January 19, 1949: appointing Hugues Lapointe, Esquire, M.P., Parliamentary Assistant to the Secretary of State for External Affairs.

Order in Council P.C. 240, approved January 19, 1949: appointing Joseph A. Blanchette, Esquire, M.P., Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence.

Order in Council P.C. 241, approved January 19, 1949: appointing James Sinclair, Esquire, M.P., Parliamentary Assistant to the Minister of Finance.

Order in Council P.C. 242, approved January 19, 1949: appointing Loran E. Baker, Esquire, M.P., Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence.

Order in Council P.C. 239, approved January 25, 1949: appointing Ralph Maybank, Esquire, M.P., Parliamentary Assistant to the Minister of Mines and Resources.

Order in Council P.C. 342, approved January 25, 1949: appointing Thomas Reid, Esquire, M.P., Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare.

On motion of Mr. St. Laurent, it was ordered,—That a Special Committee be appointed to prepare and report with all convenient speed, lists of Members to compose the Standing Committees of this House under Standing Order 63, said Committee to be composed of Messrs. Fournier (*Hull*), Claxton, Casselman, Knowles, and Weir.

Mr. St. Laurent delivered a Message from His Excellency the Governor General, which was read by Mr. Speaker, as follows:—

ALEXANDER OF TUNIS.

The Governor General transmits to the House of Commons a certified copy of an approved Minute of Council appointing the Honourable J. A. MacKinnon, Minister of Mines and Resources, the Honourable Colin Gibson, Secretary of

State, the Honourable Alphonse Fournier, Minister of Public Works, the Honourable D. C. Abbott, Minister of Finance, to act with the Speaker of the House of Commons as Commissioners for the purposes and under the provisions of Chapter 145 of the Revised Statutes of Canada, nineteen hundred and twenty-seven, intituled: "An Act respecting the House of Commons."

Government House, Ottawa.

January 26, 1949.

Mr. Speaker presented the Report of the Librarians of Parliament, which is as follows:—

To the Honourable the Speaker of the House of Commons:

The Joint Librarians of Parliament have the honour to submit their Report for the year 1948.

The Joint Committee of both Houses on the Library of Parliament met on June 9, 1948, and made a number of recommendations in a report which was Tabled in both Houses and was adopted by the Senate on June 15, 1948, and by the House of Commons on June 23, 1948. These recommendations have been carried out, as follows:—

(1) Members of both the permanent and the temporary staff have received increases in salary, effective from October 1, 1947.

(2) In order to expedite the work of recataloguing the library, another cataloguer and two more assistant-cataloguers have been added to the temporary staff.

(3) Certain duplicate material, and surplus to the needs of the Library of Parliament, has been donated to the Canadian Council for Reconstruction through UNESCO.

The redecoration of the interior of the library was finished last Spring; and the installation of a new heating and ventilating plant, as well as a new fire-extinguishing system, have since been completed.

A vacancy on the permanent staff created by the resignation of Mr. Réal Gravel, Clerk Grade 3, has been filled by the Civil Service Commission with the appointment of Mr. Bertrand Poulin.

The Supplementary Catalogue of books donated, purchased, deposited under the Copyright Act, and obtained through inter-governmental exchange of documents during 1948, is in course of printing and will be distributed as soon as complete.

It may be of interest to know that during the course of the year 863 works (two copies of each) were received under the terms of the Copyright Act.

The General Librarian, as a delegate of Canada, attended the Third Session of the General Conference of the United Nations Educational, Scientific, and Cultural Organization, in Beirut, from November 17 to December 11, 1948.

Respectfully submitted,

FELIX DESROCHERS

F. A. HARDY

Joint Librarians.

Library of Parliament,
Ottawa, January 26, 1949.

Mr. Speaker informed the House that during the recess the resignation had been received of Roy T. Graham, Esquire, K.C., as Clerk Assistant, and that John T. Dun, Esquire, Chief of Committees and Private Legislation Branch, had been appointed as Deputy Clerk-Assistant.

Mr. St. Laurent moved,—That the Speech of His Excellency the Governor General to both Houses of Parliament be taken into consideration on Thursday next, and that this order have precedence over all other business except the introduction of Bills and Government Notices of Motions on Thursday and Friday, January 27 and 28, 1949.

And a Debate arising thereon, the said motion was, by leave of the House, withdrawn.

The House then adjourned at 5.44 o'clock p.m., until to-morrow at 3 o'clock p.m.

No. 2

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 27TH JANUARY, 1949

PRAYERS.

Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Memorandum of Agreement entered into on the 11th day of December, 1948, respecting Terms of Union of Newfoundland with Canada, signed in duplicate at Ottawa December 11, 1948. (English and French editions).

Also,—Statements on questions raised by the Newfoundland Delegation during the negotiations for the Union of Newfoundland with Canada, December 11, 1948. (English and French editions).

Also,—Copies of Orders in Council passed under the provisions of the Public Service Re-arrangement and Transfer of Duties Act, Chapter 165, R.S.C. 1927, as follows:—

Order in Council P.C. 3476, approved August 17, 1948: transferring certain functions of the National Research Council under the Electricity Inspection Act, 1928, to the Director of Standards, Department of Trade and Commerce.

Order in Council P.C. 5081, approved November 5, 1948: transferring the responsibility for the regulation of Rainy and Namakan Lakes from the Department of Public Works to the Department of Mines and Resources.

Order in Council P.C. 5305, approved November 15, 1948: transferring the powers, duties and functions vested in the Minister of Trade and Commerce by the National Film Act, 1939, to the Honourable R. H. Winters.

Order in Council P.C. 5307, approved November 15, 1948: transferring the powers, duties and functions of the Canadian Government Travel Bureau from the Minister of Trade and Commerce to the Minister of Reconstruction and Supply.

Order in Council P.C. 5700, approved December 8, 1948: transferring certain powers, duties and functions of the Minister of Reconstruction and Supply to the Minister of Trade and Commerce.

And also,—Report on the audit of the accounts of the Federal District Commission for the fiscal year ended March 31, 1948.

Mr. MacKinnon, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Annual Return of Permits issued under sub-section 2 of section 4 of the Immigration Act showing the persons admitted to Canada during the calendar year to December 31, 1948.

Also,—Statement showing land sales and leases cancelled under Section 64 of the Indian Act, Chapter 98, R.S.C. 1927, since the last Return to Parliament.

Also,—Orders in Council and Regulations made by the Governor in Council, together with every order similarly made authorizing the sale of any land or the granting of any interest therein as required by Section 75 of the Dominion Lands Act, Chapter 113, R.S.C. 1927.

Also,—Orders in Council and Regulations made by the Governor in Council under Part I of the Indian Act as provided by Section 161, Chapter 98, R.S.C., 1927.

Also,—List of advances, loans, for assistance to Indians as required by Section 94-B of the Indian Act, Chapter 98, R.S.C. 1927, since the last Return to Parliament.

Also,—A list of apportionments and adjustments of Seed Grain, Fodder and Relief Indebtednesses, giving the particulars of discharges, releases, etc., as required by Section 2, of Chapter 51, of the Statutes of Canada, R.S.C. 1927, "An Act respecting Certain Debts Due the Crown".

Also,—Copies of Orders in Council amending the provisions of the Migratory Birds Convention Act, as required by Section 1, Chapter 16, Statutes 1932-33, since the last Return to Parliament.

Also,—Statement with respect to Liquor Permits issued under the provisions of the Northwest Territories Act, Section 93, Chapter 142, R.S.C. 1927, since the last Return to Parliament.

Also,—Copies of the Ordinances made by the Commissioner-in-Council of the Northwest Territories, as required by Section 13, of the Northwest Territories Act, Chapter 142, R.S.C. 1927, since the last Return to Parliament.

Also,—Regulations made by the Governor in Council under authority of Section 6 of the Emergency Gold Mining Assistance Act, Chapter 15, 11-12 George VI, 1948.

And also,—First Annual Report of the Eastern Rockies Forest Conservation Board for the fiscal year 1947-48.

Mr. Claxton, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Copy of Orders and Regulations for the Royal Canadian Navy published in the *Canada Gazette* during the period June 20, 1948 to January 17, 1949, and passed under the provisions of Section 40 of the Naval Service Act.

Also,—Copy of Orders and Regulations promulgated to the Canadian Army and published in the *Canada Gazette* during the period June 20, 1948 to January 17, 1949, under the provisions of Section 141 of the Militia Act.

Also,—Copies of Orders and Regulations for the Royal Canadian Air Force published in the *Canada Gazette* during the period June 20, 1948 to January 17, 1949, under the provisions of Section 16, of the Royal Canadian Air Force Act.

And also.—Statement of the Permanent Services Pension Account including pensions, allowances and gratuities paid, for the fiscal year ended March 31, 1948, as required by Section 57, sub-secs. a, b, c, Chapter 59, 10 George VI, 1946.

Mr. Abbott, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of May 10, 1948, for a Return showing:—1. How many rental appeals in respect of homes, housing and domestic establishments have been heard and adjudicated upon in the Counties of Middlesex, Kent and Lambton, Province of Ontario, in each year to date since the inception of rent control?

2. How many were heard before County and District Court Judges?

3. How many have been determined in favour of (a) the tenant; (b) the landlord?

4. In how many such appeals was there an application for (a) increase of rental; (b) decrease of rental?

5. Of such appeals mentioned in question 3 were (a) increases of rental granted; (b) decreases of rental granted?

Also,—Final Return to an Address to His Excellency the Governor General of June 2, 1948, for a copy of all telegrams, letters or memoranda exchanged and agreements or contracts entered into between the government, any department or agency of the government and Prairie Vegetable Oil Limited of Moose Jaw, Saskatchewan, or any official thereof with respect to the processing, extraction, storage or sale of rape seed or rape seed oil.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General:

Report of the Secretary of State of Canada for the fiscal year ended March 31, 1948 (English edition).

Also,—Report of the Civil Service Commission for the year ended December 31, 1947 (French edition).

And also,—Copy of Report of the Commissioner of Patents for the fiscal year ended March 31, 1948 (English and French editions).

He also presented,—Return to an Order of the House of June 10, 1948, for a Return showing:—1. How much gold (in ounces and value) is presently held in Canada by (a) the Canadian Government; (b) the Bank of Canada; (c) Foreign Exchange Control Board; (d) chartered banks?

2. How much gold is held on behalf of foreign governments?

3. How much gold was produced in Canada during each of the years 1942 to 1947?

4. How much gold was exported from Canada and to what countries in each of those years?

Also,—Return to an Order of the House of June 21, 1948, for a Return showing:—1. Did the government or the Department of Labour have a "dispatching building" or "hiring hall" at the Port of Halifax during the war to accommodate men employed in loading cargo or for other work?

2. If so, from whom was such building secured and what was the cost or yearly rental, stating period?

3. What has been paid yearly for (a) equipment; (b) caretaker; (c) fuel, and to whom have payments been made?

Also,—Return to an Order of the House of June 21, 1948, for a Return showing:—1. What lawyers practising in (a) City of Montreal; (b) City of Toronto; have performed legal services or have been retained as solicitors or counsel by any department of government since the 1st of January, 1947?

2. How much has been paid to each of said lawyers?

Also,—Return to an Order of the House of June 25, 1948, for a Return showing:—1. Were any amounts paid by the various Federal Departments as grants, expenses or otherwise from March 31, 1939 to March 31, 1946 to (a) the lower St. Lawrence Navigation Company (Compagnie de Navigation du Bas St-Laurent); (b) the National Telephone Company (Compagnie de Telephone Nationale); (c) the Rimouski CJBR radio station; (d) the Lower St. Lawrence Power Company (Compagnie de Pouvoir du Bas St-Laurent); (e) the Jules Brillant School of Rimouski; (f) the Marine School of Rimouski; (g) the Industrial School of Rimouski; (h) the Arts and Crafts School in Rimouski?

2. If so, what amounts were paid in each case?

3. Were any amounts paid by the various Federal Departments to J. A. or Jules Brillant, of Rimouski, as emoluments, fees, salary, remuneration, expenses, or otherwise, from March 31, 1939 to March 31, 1946?

4. If so, what amounts?

And also,—Return to an Order of the House of June 30, 1948, for a Return showing:—What are the total travelling expenses of all Departments of the Government, outside Commissions and Boards in relation to Federal affairs, such as hotel bills and all other expenses and incidentals connected therewith, for the last two years of record?

Mr. Gardiner, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Copy of Order in Council passed under the provisions of the Agricultural Products Act, 11-George VI, Chapter 10, as follows:—

Order in Council P.C. 2987, approved June 29, 1948: respecting the export of Cheddar cheese from Canada.

And also,—Copies of Orders in Council passed under the provisions of the Cold Storage Act, Chapter 25, R.S.C. 1927, as follows:—

Order in Council P.C. 2443, approved June 24, 1947: amending Regulations respecting refrigerated space in warehouses, etc.

Order in Council P.C. 685, approved February 20, 1948: amending Regulations respecting the construction of warehouses on a cost-plus basis.

He also laid before the House, —Regulations under the Destructive Insect and Pest Act, R.S.C., 1927, Chapter 47.

Also,—Regulations governing the production and sale of Canadian Certified Seed Potatoes, effective June 14, 1947. (English and French editions).

And also,—Report of the Agreement made under the Agricultural Products Co-operative Marketing Act, 1939, as amended, for the year ended March 31, 1948. (English and French editions).

He also laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report of the Department of Agriculture for the fiscal year ended March 31, 1948.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the King's Privy Council laid before the House, by command of His Excellency the Governor General.—Annual Report of the Department of Public Works for the fiscal year ended March 31, 1948.

Mr. Gregg, a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General.—Annual Report of the work of the Department of Veterans Affairs, Veterans' Land Act, Soldier Settlement, Canadian Pension Commission, and War Veterans' Allowance Board for the fiscal year ended March 31, 1948.

He also laid before the House,—Copy of Regulations made under the Department of Veterans Affairs Act.

Also,—Copy of Regulations made under the Veterans' Land Act, 1942.

Also,—Financial statement under the Veterans' Land Act, 1942, for the fiscal year ended March 31, 1948. (English and French editions).

Also,—Regulations made by the Army Benevolent Fund Board as required by Section 12 of the Army Benevolent Fund Act, 1947.

And also,—The First Annual Report of the Army Benevolent Fund Board for the fiscal year ended March 31, 1948 (with Financial statements at May 31, 1948) as required by Section 13 of the Army Benevolent Fund Act, 1947. (English and French editions).

He also presented,—Return to an Order of the House of June 23, 1948, for a Return showing:—1. Have there been cases under the Soldier Settlement Board where the veteran has given up for any reason, and later came under the Veterans' Land Act?

2. If so, were there applications which were refused, and what were the reasons for refusal?

Mr. Martin, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Family Allowances Regulations made and established by Order in Council P.C. 4081, approved September 15, 1948, under authority of Section 11 of the Family Allowances Act, 1944, 8 George VI, Chapter 40. (English and French editions).

He also laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of National Health and Welfare for the fiscal year ended March 31, 1948.

He also laid before the House,—Report on the Administration of Old Age Pensions and Pensions for Blind Persons in Canada for the fiscal year ended March 31, 1948, under the provisions of the Old Age Pensions Act, Chapter 156, R.S.C. 1927, as amended (English and French editions).

Mr. Chevrier, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Statement showing the lands sold by the Canadian Pacific Railway Company during the year ended September 30, 1948.

Also,—Copy of Order in Council P.C. 3340, approved July 27, 1948: providing for the management and operation of the Hudson Bay Railway by the Canadian National Railway Company.

Also,—Report by Minister of Transport of cases in which ships were relieved from compliance with steamship requirements under authority of Section 488A, Canada Shipping Act, 1934, as amended.

Also,—Leases of wharves, piers and breakwaters for the calendar year 1948, as required by Section 18, Chapter 89 "Government Harbours and Piers Act".

Also,—Summary Statement of Wharfage Revenue for the fiscal year ended March 31, 1948.

And also,—Summary Statement of Harbour Dues for the fiscal year ended March 31, 1948.

Mr. Mitchell, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Copy of Order in Council P.C. 5517, approved December 21, 1948: amending Schedule "A" and "Y" of the Apprenticeship Agreement under the Vocational Training Co-ordination Act, 1942, and amendments.

Also,—Copies of Regulations passed under the provisions of the Government Annuities Act, R.S.C. 1927, Chapter 7.

Also,—Copies in English and French of Regulations made under the Industrial Relations and Disputes Investigation Act, 1948, and Rules of Procedure of the Canada Labour Relations Board, made pursuant to Order in Council P.C. 4682, approved October 22, 1948.

Also,—Report of the Director of Vocational Training for the fiscal year ended March 31, 1948. (French edition).

Also,—Seventh Annual Report of the Unemployment Insurance Commission for the fiscal year ended March 31, 1948. (French edition).

Also,—Authentic Texts of the Conventions and Recommendations adopted by the Thirty-first Session of the International Labour Conference held in San Francisco June 17 to July 10, 1948, together with copy of Order in Council P.C. 5392, approved November 23, 1948, setting out the legislative jurisdiction involved in the said proposals.

And also,—Copies of Regulations made and approved under the Unemployment Insurance Act, 1940, for the period from May 17, 1948 to January 22, 1949, by Orders in Council P.C. 3845, approved August 31, 1948; P.C. 4060, approved September 15, 1948; and P.C. 5838, approved December 17, 1948.

He also presented,—Return to an Order of the House of June 2, 1948, for a Return showing:—1. What was the total number of individual contracts (not including certificates to persons in group plans) issued by the Government Annuities Branch from April 1 to April 19, 1947? How many were issued from April 19 to April 30, 1947? How many were issued during May, 1947?

2. What was the number of certificates to individuals in group plans issued by the Government Annuities Branch from April 1 to April 19, 1947? How many were issued from April 19 to April 30, 1947? How many were issued during May, 1947?

3. What was the total number of individual annuity contracts (not including certificates held by persons in group plans) held as at the latest date for which (a) provisional, and (b) final figures are available?

4. What was the total number of persons holding certificates in government annuity group plans as at the latest date for which (a) provisional, and (b) final figures are available?

5. What was the total number of new annuity group plans put into effect from April 1 to April 19, 1947, also from April 19 to April 30, 1947, and also during May, 1947, for (a) governmental bodies, and (b) non-governmental bodies?

6. What was the total number of government annuity group plans, (a) governmental bodies, and (b) non-governmental bodies, in effect as at the latest date for which (a) provisional, and (b) final figures are available?

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of National Revenue containing Tables and Statements relative to Customs, Excise and Income of the Dominion of Canada, for the fiscal year ended March 31, 1948, as compiled from official returns. (English and French).

He also laid before the House,—Statement respecting Export of Petroleum and Pulpwood.

Also,—Statement respecting Canada-United Kingdom Income Tax Agreement.

Also,—Statement respecting Canada-United Kingdom Succession Duty Agreement.

And also,—Statement respecting Canada-United States Tax Convention.

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Fourth Annual Report of the Administration of the Farmers Creditors Arrangement Act, 1943, on its activities and operations for the fiscal year ended March 31, 1948, Statutes of Canada 1943, Chapter 26, Section 42.

Also,—Report on the Operations under the Superannuation Act for the fiscal year ended March 31, 1948. Statutes of Canada 1947, Chapter 54, Section 12.

Also,—Report of the Superintendent of Insurance for Canada for the year ended December 31, 1946, Volume II, Life Insurance Companies, Statutes of Canada, 1932, Chapter 45, Section 9.

Also,—Copy of Order in Council P.C. 4561, approved October 7, 1948: passed pursuant to the Foreign Exchange Control Act, Statutes of Canada 1946, Chapter 53, Section 35 (3).—Amendment to Regulations.

Also,—Statement of the accounts of the Industrial Development Bank for the fiscal year ended September 30, 1948, and Report of the President of the Bank to the Minister of Finance. Statutes of Canada 1944-45, Chapter 44, Section 29 (4). (Included therein is classification of loans and investments as at September 30, 1948; Statutes of Canada 1944-45, Chapter 44, Section 29 (2).

Also,—Classification of loans and deposits in the Chartered Banks of Canada as at September 30, 1948. Statutes of Canada 1944-45, Chapter 30, Section 118 (3).

Also,—Report of the National Battlefields Commission for the fiscal year ended March 31, 1948: Statutes of Canada, 1908, C. 57, S. 12.

Also,—Expenditures from the Vote for Unforeseen Expenses. Appropriation Act 1947-48, item 86.

Also,—Report of the Auditors of the Canadian Farm Loan Board on the operations of the Canadian Farm Loan Act and the Canadian Fisherman's Loan Act for the fiscal year ended March 31, 1948, Statutes of Canada 1935, Chapter 16, Section 13 and Chapter 52, Section 12.

Also,—Report of the Canadian Farm Loan Board for the year ended March 31, 1948.

Also,—Report of the Superintendent of Insurance on Small Loans Companies and Money Lenders licensed under the Small Loans Act, 1939, for the year ended December 31, 1946.

And also,—Report of the Master of the Royal Canadian Mint for the calendar year 1947.

On motion of Mr. St. Laurent, William Henry Golding, Esquire, Member for the Electoral District of Huron-Perth, was appointed Deputy Chairman of Committees of the Whole House.

On motion of Mr. St. Laurent, it was ordered,—That the Speech of His Excellency the Governor General to both Houses of Parliament be taken into consideration forthwith, and that this order have precedence over all other business except introduction of bills and Government Notices of Motions until otherwise ordered by the House.

Mr. Brown, seconded by Mr. Demers, then moved:

That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:—

To His Excellency The Right Honourable Viscount Alexander of Tunis, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, His Majesty's most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And a Debate arising thereon, the said Debate was, on motion of Mr. Drew, adjourned.

The House then adjourned at 4.55 o'clock p.m., until tomorrow at 3 o'clock p.m.

No. 3

JOURNALS
OF THE
HOUSE OF COMMONS
OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 28TH JANUARY, 1949

PRAYERS.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of June 30, 1948, for a Return showing:—

1. What has been expended by the government for furniture, fittings and equipment during each of the fiscal years ending March 31, 1946, 1947 and 1948 for use in Unemployment Insurance and other government offices in New Glasgow, Nova Scotia?

2. Were tenders called for such purchases?

3. If so, who were the successful tenderers and at what prices?

4. In what offices were these materials installed?

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 18, 1948, for a Return showing:—How many dollar-a-year men were employed by the Government during the war years and how many of these men were paid their salaries of \$1.00 per year as such irrespective of expenses in carrying out their duties?

Mr. Garson, by leave of the House, introduced a Bill, No. 2, An Act to amend the Supreme Court Act, which was read the first time and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. LaCroix, seconded by Mr. Lapalme, by leave of the House, introduced a Bill, No. 3, An Act to amend the Criminal Code (Illegal Organizations) and The Canadian Citizenship Act (Loss of Canadian Citizenship), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. Beaudry, seconded by Mr. Langlois, by leave of the House, introduced a Bill, No. 4, An Act respecting a National Flag for Canada, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. St. Laurent moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House, to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to present a bill for the approval by Parliament of the Terms of Union of Newfoundland with Canada. The implementation of these Terms will involve a charge upon and payment out of moneys in The Consolidated Revenue Fund of Canada.

Whereupon Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the said proposed Resolution.

Mr. Abbott moved,—That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to present a measure to provide for the continuance in force of The Foreign Exchange Control Act until sixty days after the commencement of the first session of Parliament commencing in the year 1951.

Whereupon Mr. Abbott, a Member of the King's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the said proposed Resolution.

Mr. Gardiner moved,—That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to present a bill to amend The Agricultural Products Act to extend the operation of the Act for a period of one year.

Whereupon Mr. Gardiner, a Member of the King's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the said proposed Resolution.

Mr. Mayhew moved.—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House, to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to present a measure for the purpose of regulating the export and import of fish and fish containers and the export of marine plants, and the appointment of inspectors and other officers and employees required for the proper administration of the Act.

Whereupon, Mr. Mayhew, a Member of the King's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the said proposed Resolution.

Mr. Fournier (Hull), for Mr. Garson, moved.—That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure to provide for the continuation of certain orders and regulations of the Governor in Council for a limited period during the National Emergency arising out of the War.

Whereupon Mr. Fournier (Hull), a Member of the King's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the said proposed Resolution.

Mr. St. Laurent moved.—That on and after Monday, January 31, 1949, and every sitting day thereafter until and including Friday, February 11, 1949, government notices of motions and government orders shall have precedence over all other business except introduction of bills.

And the question being proposed;

Mr. Gardiner, seconded by Mr. Fournier (Hull), moved in amendment thereto:—That the motion be amended by replacing in the first line thereof the words "January 31" by the words "February 7" and by replacing in the second line thereof the words "February 11" by the words "February 18".

After Debate thereon, the question being put on the said amendment; it was agreed to, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Breithaupt,	Cruikshank,	Gibson (Hamilton
Archibald,	Brown,	Demers,	West),
Baker,	Brunelle,	Denis,	Gillis,
Beaudoin,	Bryce,	Dickey,	Gingues,
Beaudry,	Burton,	Dion (Lake St. John-	Gladstone,
Belzile,	Campbell,	Roberval),	Golding,
Benidickson,	Caouette,	Dionne (Beauce),	Gour (Russell),
Bentley,	Castleden,	Douglas,	Gourd (Chapleau),
Bertrand (Laurier),	Chevrier,	Emmerson,	Grant,
Bertrand (Prescott),	Claxton,	Eudes,	Gregg,
Blackmore,	Cloutier,	Fair,	Hamel,
Blanchette,	Coldwell,	Fontaine,	Hansell,
Boivin,	Coté (Matapedia-	Fournier (Hull),	Harris (Grey-Bruce),
Bonnier,	Matane),	Gardiner,	Herridge,
Boucher,	Coté (St. Johns-	Gariépy,	Hlynka,
Bourget,	Iberville-	Garson,	Howe,
Bowerman,	Napierville),	Gibson (Comox-	Irvine,
Bradette,	Coté (Verdun),	Alberni).	Isnor.

Jaenicke,	McCulloch (Pictou),	Maybank,	St. Laurent,
Jean,	McCullough	Mayhew,	Shaw,
Johnston,	(Assiniboia),	Mitchell,	Sinclair,
Jones,	Macdonald (Brantford	Moore,	Sinnott,
Jutras,	City),	Mullins,	Smith, (York North),
King, Mackenzie,	McDonald (Parry	Mutch,	Stewart (Winnipeg
Kirk,	Sound),	Nicholson,	North),
Knight,	McGarry,	Nixon,	Stuart (Charlotte),
Knowles,	McIlraith,	Pearson,	Strum, Mrs.
LaCroix,	MacInnis,	Picard,	Thatcher,
Lafontaine,	McIvor,	Probe,	Tremblay,
Lalonde,	McKay,	Quelch,	Viau,
Langlois,	MacKinnon,	Raymond (Wright),	Warren,
Lapointe,	MacLean,	Reid,	Weir,
Laurendeau,	MacNaught,	Richard (Gloucester),	Williams,
Leger,	Maloney,	Richard (Ottawa	Winters,
Little,	Marier,	East),	Wright,
Low,	Martin,	Rinfret,	Wylie,
McCann,	Matthews (Brandon),	Robinson (Simcoe	Young,
McCuaig,	Matthews (Kootenay	East),	Zaplitny—141.
McCubbin,	East),		

NAYS

Messrs.

Adamson,	Drew,	Macdonnell	Ross (Souris),
Aylesworth,	Drope,	(Muskoka-Ontario),	Rowe,
Barrett,	Ferguson,	McGregor,	Skey,
Black (Cumberland),	Fleming,	McLure,	Smith (Calgary
Black (Yukon),	Fraser,	McMaster,	West),
Blair,	Graydon,	MacNicol,	Stephenson,
Bracken,	Green,	Manross,	Stokes,
Bradshaw,	Hackett,	Menary,	Timmins,
Brooks,	Harkness,	Merritt,	Tustin,
Case,	Harris (Danforth),	Miller,	Webb,
Casselman,	Hazen,	Murphy,	White (Hastings-
Cockeram,	Henderson,	Nowlan,	Peterborough),
Coyle,	Hodgson,	Pearkes,	White (Middlesex
Daniel,	Jackman,	Robinson (Bruce),	East)—55.
Diefenbaker,	Lennard,	Ross (St. Paul's),	

And the question being put on the main motion, as amended; it was agreed to, on division.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown, seconded by Mr. Demers;—That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:—

To His Excellency The Right Honourable Viscount Alexander of Tunis, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, His Majesty's most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And the Debate continuing;

Mr. Drew, seconded by Mr. Graydon, moved in amendment thereto:—That the following words be added to the said Address: “We respectfully submit to Your Excellency that Your Excellency’s advisers do not possess the confidence of this House.”

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. St. Laurent, adjourned.

At eleven o’clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until Monday next, at three o’clock, p.m.

No. 4

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 31ST JANUARY, 1949

PRAYERS.

Four petitions were laid on the Table.

Mr. MacKinnon, a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of Mines and Resources for the fiscal year ended March 31, 1947.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, laid before the House.—Copy of Order in Council passed under the provisions of the Yukon Act, R.S.C. 1927, Chapter 215 Section 32, as amended, as follows:—

Order in Council P.C. 3548, approved August 9, 1948: revoking certain Orders in Council and ordinances passed between the years 1901 and 1947 respecting the importation of intoxicating liquors and other intoxicants into the Yukon Territory.

Mr. MacNaught, Parliamentary Assistant to the Minister of Fisheries, laid before the House,—Copy of Order in Council P.C. 945, approved March 6, 1948: authorizing distribution of Fishing Bounty Payments for the fiscal year 1947-48, under the provisions of R.S.C. 1927, chapter 74, intituled: "An Act to encourage the Development of the Sea Fisheries and the Building of Fishing Vessels."

And also,—Copy of Order in Council, P.C. 4658, approved October 15, 1948: issuing licences to United States fishing vessels on the Atlantic Coast to purchase bait, ice, seines, lines and all other supplies and outfits.

Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Exchange of correspondence between the Honourable D. C. Abbott, M.P., Minister of Finance for Canada and the Premiers of the various provinces of Canada respecting a proposal to ask the Canadian Parliament for power to extend rental control for a further twelve months beyond March 31, 1949.

Mr. Arsenault, seconded by Mr. Parent, by leave of the House, introduced a Bill, No. 5, An Act to amend the Civil Service Act (Examinations), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. Arsenault, seconded by Mr. Parent, by leave of the House, introduced a Bill, No. 6, An Act to amend An Act respecting the Revised Statutes of Canada, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown, seconded by Mr. Demers;—That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:—

To His Excellency The Right Honourable Viscount Alexander of Tunis, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, His Majesty's most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto:—That the following words be added to the said Address: "We respectfully submit to Your Excellency that Your Excellency's advisers do not possess the confidence of this House."

And the Debate continuing;

Mr. Coldwell, seconded by Mr. MacInnis, moved in amendment to the amendment: That the following words be inserted in the amendment between the word "Address" and the word "We":

"We regret that Your Excellency's advisers have failed to make provision for the orderly marketing of our natural products, and for their exchange for goods needed in Canada, and for the elimination of speculation in foodstuffs;

We regret further that Your Excellency's advisers have failed to make provision for national health insurance;

"Therefore . . ."

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Gillis, adjourned.

At eleven o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 5

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 1ST FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the First Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on the 31st of January, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with, viz:—

Of The Pension Fund Society of the Bank of Montreal, for an Act to amend its Act of incorporation,—*Mr. Rinfret*.

Of Chartered Trust and Executor Company, for an Act to amend its Act of incorporation,—*Mr. Jackman*.

Of Globe Printing Company, for an Act to amend its Act of incorporation,—*Mr. Graydon*.

Of J. Gordon Hutchison of Westmount, Quebec, and others, for an Act to incorporate Canadian Home Assurance Company,—*Mr. Richard (Ottawa East)*.

Mr. Drew, from his place in the House, asked leave, under Standing Order 31, to move the adjournment of the House for the purpose of discussing a definite matter of urgent public importance, and stated the subject to be:—

"The statement of the Parliamentary Assistant to the Prime Minister, reported by the press as follows:

"'War with Russia may be an outcome of the signing of the North Atlantic Pact,' " . . .

"Mr. Harris, Parliamentary Assistant to Prime Minister St. Laurent, foresaw the possibility of war when the pact is signed in about three month's time. 'If the Russians feel they must make war, it will come at that time,' he said;"

and the duty of the Government to place before this House immediately all the facts and circumstances upon which this statement was based."

Mr. Speaker decided that there was no urgency for the discussion, as the matter referred to by the Leader of the Opposition was mentioned in the Speech from the Throne, now under consideration by the House.

From this decision Mr. Drew appealed to the House.

And the question being put by Mr. Speaker: Shall the ruling of the Chair be sustained?—it was decided in the affirmative, on the following division:

YEAS

Messrs.

Abbott,	Emmerson,	Laurendeau,	Picard,
Archibald,	Fair,	Leger,	Pouliot,
Argue,	Fournier (Hull),	Little,	Power,
Baker,	Gagnon,	Low,	Probe,
Beaudry,	Gardiner,	McCann,	Quelch,
Benidickson,	Gariépy,	McCuaig,	Raymond (Beauhar-
Bentley,	Garson,	McCubbin,	nois Laprairie),
Bertrand (Laurier),	Gauthier (Nipissing),	McCulloch (Pictou),	Raymond (Wright),
Bertrand (Prescott),	Gibson (Hamilton	McCullough	Reid,
Bertrand (Terrebonne),	West),	(Assiniboia),	Richard (Goucester),
Black (Chateauguay-	Gillis,	Macdonald (Brantford	Richard (Ottawa
Huntingdon),	Gladstone,	City),	East),
Blackmore,	Golding,	McGarry,	Robinson (Simcoe
Blanchette,	Gour (Russell),	McIlraith,	East),
Boivin,	Gourd (Chapleau),	MacInnis,	St. Laurent,
Bonnier,	Grant,	McIvor,	Shaw,
Boucher,	Gregg,	McKay,	Sinclair,
Bourget,	Hallé,	MacKinnon,	Sinnott,
Bowerman,	Hamel,	MacLean,	Smith (York North),
Bradette,	Hansell,	MacNaught,	Stewart (Winnipeg
Breithaupt,	Harris (Grey-Bruce),	Maloney,	North),
Brown,	Hartt,	Marier,	Stuart (Charlotte),
Brunelle,	Healy,	Martin,	Strum, Mrs.
Bryce,	Herridge,	Matthews (Brandon),	Thatcher,
Burton,	Howe,	Matthews (Kootenay	Townley-Smith,
Campbell,	Irvine,	East),	Viau,
Caouette,	Isnor,	Maybank,	Warren,
Castleden,	Jaenicke,	Mitchell,	Weir,
Chevrier,	Jones,	Moore,	Whitman,
Claxton,	Jutras,	Mullins,	Williams,
Cloutier,	Knight,	Mutch,	Winkler,
Coldwell,	Knowles,	Nicholson,	Winters,
Croll,	Kuhl,	Nixon,	Wright,
Dickey,	LaCroix,	Parent,	Wylie,
Dionne (Beauce),	Langlois,	Pearson,	Young,
Douglas,			Zaplitny—133.

NAYS

Messrs.

Adamson,	Brooks,	Daniel,	Fulton,
Aylesworth,	Cardiff,	Diefenbaker,	Gibson (Comox-
Barrett,	Case,	Drew,	Alberni),
Black (Cumberland),	Casselman,	Drope,	Graydon,
Blair,	Charlton,	Ferguson,	Green,
Bracken,	Church,	Fleming,	Hackett,
Bradshaw,	Cockeram,	Fraser,	Harkness,

Harris (Danforth),	McGregor,	Miller,	Stokes,
Hazen,	McLure,	Murphy,	Timmins,
Henderson,	McMaster,	Nowlan,	Tustin,
Hodgson,	MacNicol,	Robinson (Bruce),	Webb,
Jackman,	Manross,	Ross (St. Paul's),	White (Hastings-
Kidd,	Menary,	Ross (Souris),	Peterborough),
Lennard,	Merritt,	Stephenson,	White (Middlesex
Lockhart,			East)—55.

Mr. Garson, a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report of the Royal Canadian Mounted Police for the fiscal year ended March 31, 1948. (English and French editions).

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Stuart (Charlotte), adjourned.

At eleven o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 6

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 2ND FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the First Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his First Report:—

Your Examiner has duly examined the following Petitions for Private Bills, and finds that all the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of The Pension Fund Society of the Bank of Montreal for an Act to amend its Act of incorporation.

Of Chartered Trust and Executor Company for an Act to change its corporate name to Chartered Trust Company.

Of Globe Printing Company for an Act to amend its Act of incorporation.

Of J. Gordon Hutchison of Westmount, P.Q., and others, for an Act to incorporate Canadian Home Assurance Company.

Mr. Baker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, laid before the House,—Orders and Regulations for the Royal Canadian Navy, published in the *Canada Gazette* during the period January 18, 1949, to January 29, 1949, inclusive. (Under Section 40 of the Naval Service Act).

Also,—Orders and Regulations for the Canadian Army, published in the *Canada Gazette* during the period January 18, 1949, to January 29, 1949, inclusive. (Under Section 141 of the Militia Act).

And also,—Orders and Regulations for the Royal Canadian Air Force, published in the *Canada Gazette* during the period January 18, 1949, to January 29, 1949, inclusive. (Under Section 16, sub-section 2 of the Royal Canadian Air Force Act).

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, for Mr. Garson, laid before the House,—Amendment to Paragraph 2 of Rule 54 of the Rules of Practice of the Supreme Court of Canada, as required by Section 104(4) of the Supreme Court Act, R.S.C. 1927, Chapter 35.

Also,—Copy of Rule 144A of the General Rules and Orders of the Exchequer Court of Canada, as required by Section 88 of the Exchequer Court Act, R.S.C. 1927, Chapter 34.

And also,—Copy of Rule 203A of the General Rules and Orders of the Exchequer Court in Admiralty, as required by Section 31 of the Admiralty Act, 1934 (24-25 George V, Chapter 31).

Mr. Power, seconded by Mr. Bradette, by leave of the House, introduced a Bill, No. 7, An Act to amend the Dominion Elections Act, 1938 (Election Expenses), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. Benidickson, seconded by Mr. Mutch, by leave of the House, introduced a Bill No. 8, An Act to amend the Dominion Elections Act (Single Transferable Vote), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. Fulton, seconded by Mr. Diefenbaker, by leave of the House, introduced a Bill, No. 9, An Act to amend the Criminal Code (Portrayal of Crimes), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Fair, adjourned.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 7

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 3RD FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Six petitions were laid on the Table.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Weir, adjourned.

A Message was received from the Senate informing this House that the Honourable the Speaker, the Honourable Senators Aseltine, Aylesworth, Sir Allen, Blais, David, Fallis, Gershaw, Gouin, Jones, Lambert, Léger, MacLennan, McDonald, Vien and Wilson, had been appointed a Committee to assist the Honourable the Speaker in the direction of the Library of Parliament, so far as the interests of the Senate are concerned, and to act on behalf of the Senate as Members of a Joint Committee of both Houses on the said Library.

Also,—A Message informing this House that the Honourable Senators Beaubien, Blais, Bouffard, Comeau, Davies, Dennis, Euler, Fallis, Lacasse, Moraud, Mullins, Nicol, St. Père, Sinclair, Stevenson, Turgeon and Wood, had been appointed a Committee to superintend the printing of the Senate during the present Session, and to act on behalf of the Senate as Members of a Joint Committee of both Houses on the subject of the Printing of Parliament.

And also,—A Message informing this House that the Honourable the Speaker, the Honourable Senators Beaubien, Fallis, Haig, Howard, McLean and Sinclair, had been appointed a Committee to assist the Honourable the Speaker in the direction of the Restaurant of Parliament, so far as the interests of the Senate are concerned, and to act on behalf of the Senate as Members of a Joint Committee of both Houses on the said Restaurant.

At eleven o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 8

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 4TH FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Two petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Second Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on February 3, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of William Christie of Buckingham, Quebec, husband of Sarah French Christie,—*Mr. Winkler*.

Of Morna Elsa Kott, now residing in Ottawa, Ontario, wife of Leo Joseph Kott of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Albert Labrèche of Montreal, Quebec, husband of Liliane Chartier Labrèche,—*Mr. Ross* (St. Paul's).

Of Francis Thomas Larivière of Montreal, Quebec, husband of Nora Catherine Mott Larivière,—*Mr. Winkler*.

Of Micheline Lefebvre Simpson, wife of Marcel Simpson of Montreal, Quebec,—*Mr. Ross* (St. Paul's).

Of John Gilbert Speak of Montreal, Quebec, husband of Marie Jeannine Carmella Doray Speak,—*Mr. Winkler*.

Mr. Knowles, seconded by Mr. Nicholson, by leave of the House, introduced a Bill, No. 10, An Act to amend The Income Tax Act, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. Maybank, Parliamentary Assistant to the Minister of Mines and Resources, laid before the House.—Copy of Order in Council P.C. 134, approved January 18, 1949: authorizing the granting of an interest in lands, as required by Section 75 of the Dominion Lands Act, Chapter 113 R.S.C. 1927.

And also,—Copies of Ordinances made by the Commissioner in Council of the Northwest Territories to the end of January, 1949, as required by Section 13 of the Northwest Territories Act, Chapter 142 R.S.C. 1927.

Mr. Gardiner, a Member of the King's Privy Council, laid before the House.—Report on Activities under the Prairie Farm Assistance Act for the Crop Year 1947-48.

Mr. St. Laurent, for Mr. Howe, moved,—That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to present a bill to amend The Canadian Commercial Corporation Act to provide authority for advances to the Corporation by way of loan out of The Consolidated Revenue Fund and to extend the time of operation of the Act.

Whereupon, Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the said proposed Resolution.

Mr. Garson, moved,—That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the following proposed Resolution:

That it is expedient to present a bill to amend several statutes to make them applicable to or otherwise conform with the Canadian Confederation as and when Newfoundland becomes a province of Canada.

Whereupon, Mr. Garson, a Member of the King's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the said proposed Resolution.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Drew, adjourned.

At eleven o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until Monday next, at three o'clock, p.m.

No. 9

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 7TH FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Twelve petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Third Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on February 4, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with, viz:—

Of The Corporation of the City of Ottawa, Ottawa Transportation Commission and The Ottawa Electric Railway Company, for an Act to ratify and confirm an agreement entered into between the Ottawa Electric Railway Company and The Corporation of the City of Ottawa and dated May 11, 1948, and for other purposes,—*Mr. McIlraith*.

Of The Dominion Atlantic Railway Company, for an Act to amend its Act of incorporation,—*Mr. Dickey*.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Report of the Public Archives for the year 1948.

Mr. Pearson, a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report and Documents relating to the negotiations for the Union of Newfoundland with Canada. (Conference Series 1948, No. 2)—Section I—Historical Introduction. Section II—Terms of Union of Newfoundland with Canada. Section III—Statements on questions raised by the Newfoundland Delegation, together with Appendices thereto, December 11, 1948. (English and French editions).

Mr. Bertrand (Laurier), a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report of the Postmaster General for the year ended March 31, 1948, including Post Office Savings Bank Statement.

Mr. Sinclair, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Return of Unclaimed Balances, etc., in the Chartered Banks of Canada at December 31, 1948. Statutes of Canada 1944, Chapter 30, Section 118 (3).

And also,—Return of Unclaimed Balances, etc., in the Banks incorporated under the Quebec Savings Banks Act, as at December 31, 1948: Statutes of Canada 1947-48, Chapter 65, Section 4.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution respecting approval by Parliament of the Terms of Union of Newfoundland with Canada;

Mr. St. Laurent moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole on the said proposed Resolution.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:—

Resolved, That it is expedient to present a bill for the approval by Parliament of the Terms of Union of Newfoundland with Canada. The implementation of the Terms will involve a charge upon and payment out of moneys in The Consolidated Revenue Fund of Canada.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. St. Laurent then, by leave of the House, presented a Bill, No. 11, An Act to approve the Terms of Union of Newfoundland with Canada, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House resolved itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution respecting a Bill to amend several statutes to make them applicable to or otherwise conform with the Canadian Confederation as and when Newfoundland becomes a province of Canada.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:—

Resolved, That it is expedient to present a bill to amend several statutes to make them applicable to or otherwise conform with the Canadian Confederation as and when Newfoundland becomes a province of Canada.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Garson then, by leave of the House, presented a Bill No. 12, An Act to amend the Statute Law, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to provide for the continuation of certain orders and regulations of the Governor in Council for a limited period during the National Emergency arising out of the War;

Mr. Garson moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And a Debate arising thereon, the said Debate was, on motion of Mr. Low, adjourned.

The House then adjourned at 10.56 o'clock, p.m., until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 10

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 8TH FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Thirteen petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Fourth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on February 7, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Henry John Bobinski of Montreal, Quebec, husband of Kathleen May Anderson Bobinski,—*Mr. MacLean*.

Of Agnes Mary Binnie Bullock, now residing in Ste-Anne de Bellevue, Quebec, wife of Theodore Lafleur Bullock of Montreal, Quebec,—*Mr. Stuart* (Charlotte).

Of Hilda Hodgkinson Connolly, wife of Albert Patrick Connolly of Montreal, Quebec,—*Mr. Stuart* (Charlotte).

Of Grace Melina Cotton Crawford, now residing in Otterburn Park, Quebec, wife of Robert Crawford of Montreal, Quebec,—*Mr. Stuart* (Charlotte).

Of Maria Josepha Henderickx DeGrauwe, wife of Leo DeGrauwe of Montreal, Quebec,—*Mr. Stuart* (Charlotte).

Of Berthe Marie Madeleine Brunet Egar, wife of Frederick John Egar of Montreal, Quebec,—*Mr. Stuart* (Charlotte).

Of Liselotte Karola Roer Goode, now residing in Milby, Quebec, wife of Patrick Niven Goode of Sherbrooke, Quebec,—*Mr. Emmerson*.

Of Annette Vallières Handfield, now residing in Ste-Geneviève, Quebec, wife of Irénée Donat Handfield of Montreal, Quebec,—*Mr. Emmerson*.

Of Beatrice Violet Hudson Hineson, now residing in Lachine, Quebec, wife of Norman James Hineson of Montreal, Quebec,—*Mr. MacLean*.

Of Marion Dorothy Hill Parker Jeffryes, now residing in Granby, Quebec, wife of Horace Dawson Jeffryes of South Roxton, Quebec,—*Mr. Emmerson*.

Of Kathleen Elizabeth Flookes Kerr, wife of William Norman Kerr of Montreal, Quebec,—*Mr. Emmerson*.

Of Dorothy Edith Entwistle Lorimer, wife of Harold Lorimer of Montreal, Quebec,—*Mr. Emmerson*.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Second Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Second Report:—

Your Examiner has duly examined the following Petitions for Private Bills, and finds that all the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of The Corporation of the City of Ottawa, Ottawa Transportation Commission and The Ottawa Electric Railway Company for an Act to ratify and confirm an agreement entered into between The Ottawa Electric Railway Company and The Corporation of the City of Ottawa, dated May 11, 1948, and for other purposes.

Of The Dominion Atlantic Railway Company for an Act to amend its Act of incorporation.

Mr. Howe, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Report on the Administration of Schedule III of the Emergency Exchange Conservation Act, Statutes of Canada, 11-12 George VI, Chapter 7 (November 17, 1947 to December 31, 1948).

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Copies of Orders in Council passed under the provisions of the Dominion Elections Act, 1938, 2 George VI, Chapter 46, Section 60, as follows:—

Order in Council P.C. 3220, approved July 20, 1948:—Tariff of fees for Election Officers and other persons engaged in the conduct of by-elections.

Order in Council P.C. 3221, approved July 20, 1948:—Tariff of fees for Election Officers and other persons engaged in the conduct of a General Election.

Order in Council P.C. 5881, approved December 17, 1948:—Tariff of fees for Election Officers and other persons engaged in the conduct of a General Election in the Electoral District of Yukon-Mackenzie River.

Mr. Reid, Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare, laid before the House,—Copy of Orders in Council and Regulations dealing with General Health Grants made available to the various provinces of Canada during the year 1948. Statutes of Canada, 8 George VI, 1944, Chapter 22, Section 10. (English and French editions.)

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—First Annual Report on the Administration of the Emergency Exchange Conservation Act for the fiscal year ended March 31, 1948: Statutes of Canada 1947-48, Chapter 7, Section 9. (Schedules I and II).

Mr. Mutch, Parliamentary Assistant to the Minister of Veterans Affairs, laid before the House,—Copy of Order in Council passed under the provisions of The Department of Veterans Affairs Act, Statutes of Canada 1944-45, Chapter 19, as follows:—

Order in Council P.C. 290, approved January 25, 1949: Regulations *re* blind persons undergoing training under the Canadian National Institute for the Blind and who require for their rehabilitation active remedial treatment which cannot be provided under the Regulations respecting the medical treatment and care of veterans, etc. (English and French editions).

The Order being read for the second reading of Bill No. 11, An Act to approve the Terms of Union of Newfoundland with Canada;

Mr. St. Laurent moved: That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

The House then adjourned at 10.56 o'clock, p.m., until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 11

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 9TH FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

One petition was laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Fifth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on February 8, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of May Garnet Greene Lofting, now residing in St-Lambert, Quebec, wife of Everard Mervyn Lofting of Montreal, Quebec,—*Mr. MacLean*.

Of Brenda Denise Fuller Martin, now residing in Montreal, Quebec, wife of Warren Graydon Martin of Drummondville, Quebec,—*Mr. MacLean*.

Of Elsie Knight-Huckle Metayer, now residing in England, wife of Onisiphore Metayer of Montreal, Quebec,—*Mr. MacLean*.

Of Anna May Tedstone Mose, now residing in Huntingdon, Quebec, wife of Edward Stanley Mose of Montreal, Quebec,—*Mr. MacLean*.

Of Evelyn Florence Brigden Piper, wife of Samuel Henry Piper of Verdun, Quebec,—*Mr. Emmerson*.

Of Virgile Poncelet of Montreal, Quebec, husband of Graziella Vaillancourt Poncelet,—*Mr. Stuart* (Charlotte).

Of Anne Warnes Rice, wife of Frank Rice of Montreal, Quebec,—*Mr. Emmerson*.

Of Mary Alice Eva Rivard Sharkey, now residing in Montreal, Quebec, wife of James Joseph Sharkey of Rawdon, Quebec,—*Mr. Stuart* (Charlotte).

Of Thomas Somerville of Montreal, Quebec, husband of Agnes Johnson Fraser Nimmo Somerville,—*Mr. MacLean*.

Of Grace Lambert Sturgeon, now residing in England, wife of Ray Burns Sturgeon of Montreal, Quebec,—*Mr. Stuart* (Charlotte).

Of Mary Middleton Thompson, wife of Bernard Thompson of Montreal, Quebec,—*Mr. Emmerson*.

Of Doris Mabel Garwood Cunningham Watt, wife of Will Paice Watt of Verdun, Quebec,—*Mr. Stuart* (Charlotte).

Of Arland Farmer Webster of St-Lambert, Quebec, husband of Glenna Annie Wilson Webster, now residing in Cowansville, Quebec,—*Mr. MacLean*.

Mr. Baker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, laid before the House,—Orders and Regulations for the Canadian Army, published in the *Canada Gazette* during the period January 31, 1949 to February 7, 1949, inclusive. (Under Section 141 of the Militia Act).

And also,—Orders and Regulations for the Royal Canadian Air Force, published in the *Canada Gazette* during the period January 31, 1949 to February 7, 1949, inclusive. (Under Section 16, sub-section 2 of the Royal Canadian Air Force Act).

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, laid before the House,—Copy of Order in Council passed under the provisions of the Export Credits Insurance Act, Chapter 39, of the Statutes of Canada, 1944-45 as follows:—

Order in Council P.C. 5214, approved November 10, 1948: approving of and authorizing the Export Credits Insurance Corporation to enter into a proposed contract of insurance with Canadian-Brazilian Services Limited respecting orders for equipment placed by the subsidiaries of Brazilian Traction, Light and Power, Limited.

He also laid before the House,—Fifty-sixth Annual Report of the Department of Trade and Commerce for the fiscal year ended March 31, 1948.

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Public Accounts of Canada and the Report of the Auditor General for the fiscal year ended March 31, 1948.

Mr. Chevrier, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Report by the Minister of Transport of cases in which ships were relieved from compliance with steamship requirements of Section 133-A, Canada Shipping Act, 1934, as amended.—Ships Officers Certificates.

Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Copies of correspondence exchanged between the Right Honourable W. L. Mackenzie King, Prime Minister of Canada and W. L. Collins, Esquire, Secretary of the Responsible Government League, St. John's, Newfoundland,

respecting protests from organizations in Newfoundland concerning the procedure followed in connection with the proposed union of Newfoundland with Canada, dated July 29, 1948 to August 11, 1948.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Returns, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Timmins:—1. What number of immigrants came into Canada in 1948 and from what countries?

2. How many of these were D.P.'s?

3. How many Immigration centres or Examination centres has Canada in Great Britain and in Europe and in what countries?

4. How many Doctors are engaged full time in Examination work and in what centres?

5. How many persons are engaged full time in Immigration work for Canada in (a) Great Britain; (b) on the Continent?

By Mr. Timmins:—1. What was the value of Canadian Exports to each of the Sterling area countries in (a) 1946; (b) 1947; (c) 1948?

2. What was the value of Imports from each of the Sterling area countries in (a) 1946; (b) 1947; (c) 1948?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Timmins:—What amount was paid in subsidies in each of the years 1946, 1947 and 1948 in respect to the following commodities: (a) agricultural products; (b) foodstuffs; (c) wearing apparel or textiles; (d) all other commodities?

By Mr. Timmins:—1. How many houses or housing units were erected and completed in the year 1948, by provinces, in co-ordination with the following agencies:—(a) Veterans' Land Act; (b) Wartime Housing Limited; (c) Integrated Housing; (d) Special plans under National Housing Act; (e) by private builders or any other means?

2. Under the Rental Insurance Plan, how many projects were started in 1948, and in what provinces?

3. What was the total of houses or housing units built in 1948 under the above?

By Mr. Fraser:—1. How many stills or photographs were taken, developed and printed by the National Film Board during the year 1948?

2. What size were these stills?

3. How many were sold and at what prices were these different sizes sold?

Mr. Winters, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Caouette:—1. How many D.P. immigrants have settled in the North-western Quebec mining area?

2. By what mining company are these people employed?

3. What mining companies have applied to the government for foreign labour?

4. Are other displaced persons from Europe to settle in the Northern Quebec mining areas? If so, with what Abitibi mining companies will they be employed?

5. Have the Northwestern Quebec mining companies made application to employ displaced persons since June, 1948?

6. If so, what companies, and how many has each company asked for?

7. Has the Quebec Provincial Government at any time made official or unofficial representations to the Dominion Government against mass immigration of displaced persons to Quebec?

8. If so, what are the terms of such representations?

By Mr. Hazen:—1. How many 10,000-ton ships, and how many 4,700-ton ships owned by or registered in the name of the Park Steamship Company have been sold?

2. What was the name and tonnage of each ship sold?

3. How much did each of these ships cost to build?

4. Who purchased each of these ships and what was the price paid?

5. In cases where the purchaser was a company, where is the Head Office of the Company located, and who are its officers and directors?

6. How many of the ships that were sold have been delivered to the purchasers and how many remain to be delivered?

7. In how many cases, if any, was a mortgage given by the purchaser to secure part of the purchase price?

8. What are the names of the ships that have been mortgaged, the date of the mortgage, the amount of the mortgage, and the name of the mortgagee in each case?

9. Have any of these ships, that were sold, been re-sold by the purchaser? If so, what ships have been re-sold, who sold them, who purchased them, and what was the price in each case?

10. Has the purchase price on all these re-sales been paid; who holds the money received; the vendor or the Canadian Maritime Commission?

11. Have the purchasers or companies who re-sold these ships commenced to have other ships built in their place? If so, where are the new ships being built, what is their tonnage and contract price?

12. How many ships of the Park Steamship Company have not been sold?

By Mr. Diefenbaker:—1. What was the total amount of expenditures that were made under the P.F.R.A. in Saskatchewan during the year 1948?

2. What was the amount expended in each of the Electoral Divisions of Saskatchewan?

By Mr. Lennard:—1. How many people were in the employ of the Inspection Board of Canada on January 1, 1948, and what are their salaries?

2. Who is the chairman of the board; who are the directors of the different departments of this board and what are their salaries?

3. What are the duties at the present time?
4. Have any new appointments been made to the board since January 1, 1947?
5. If so, had these appointees seen overseas service?
6. What was the total cost of operating this Board from January 1, 1947 to January 1, 1948?

By Mr. Ashby:—1. What was the total value of all exports from Canada in 1946, 1947, 1948?

2. What was the total value of all imports to Canada in 1946, 1947, 1948?
3. What was the total value of all canned meats exported from Canada in 1946, 1947, 1948?
4. What were the names of all companies and/or individuals or associations who exported these canned meats?
5. Who were the purchasers of these canned meats?
6. Did the Canadian Government grant any financial assistance to the exporters or purchasers of Canadian goods exported in 1946, 1947, 1948?
7. If so, to whom and what amounts?

By Mr. Burton:—1. How many automobiles and trucks were imported from Great Britain during the calendar year, 1948?

2. To what value in each price range?
3. What amount of duty, sales tax, excise taxes and other taxes was collected on each price range of such imports?
4. What was the price in Great Britain of each type of automobile and truck imported during the above period?
5. On what price for each type of automobile and truck were above-mentioned taxes assessed?

By Mr. Ross (St. Paul's):—1. What was the total number of employees of the Government of Canada, including employees of boards, commissions, and corporations appointed by the Federal authority as of January 31, 1949?

2. What was the total amount of the salaries, wages and allowances paid to such employees in the month of January, 1949?

By Mr. Probe:—1. What Canadian centres of 25,000 population or over contain military establishments (Army, Navy and Air Force combined) in excess of 100 persons?

2. In which of these centres have permanent housing for military personnel been authorized and to what numbers of units?
3. In what centres have no housing units been authorized to date?

By Mr. Hazen:—1. Are Harrisons & Crosfield (Canada) Ltd., still associated with Commodity Prices Stabilization Corporation Ltd.? If so, in what capacity are they acting and on what basis are they being remunerated?

2. Have Harrisons & Crosfield (Canada) Ltd. acted in any capacity for Canadian Commercial Corporation? If so, in what capacity and on what basis and what is the total remuneration paid them by the said corporation to date?

3. What amount of commissions was paid by the Commodity Prices Stabilization Corporation Ltd. to Harrisons & Crosfield (Canada) Ltd. for their services each year 1943 to 1948 inclusive?

4. Did Canadian Commercial Corporation engage the services of Harrisons and Crosfield Ltd. of London, England? If so, on what basis and what amount of remuneration was paid and/or is due them from January 1, 1948 to date?

5. What was the total value of goods bought by Commodity Prices Stabilization Corporation Ltd. and Canadian Commercial Corporation from or through Harrisons & Crosfield Ltd. of London, England, acting as principals, agents or brokers, or in any other capacity, each year 1947 and 1948?

6. What amount of off-shore goods did Commodity Prices Stabilization Corporation Ltd. buy through trade channels, other than from or through Harrisons & Crosfield Ltd. or their branches and associate companies, each year 1943 to 1948 inclusive?

7. What was the amount of the Harrisons & Crosfield (Canada) Ltd. expense account which was required to be kept for expenses incurred exclusively in connection with the business of Commodity Prices Stabilization Corporation Ltd. each year 1943 to 1948 inclusive?

8. What was the total quantity of Danish butter purchased by Canadian Commercial Corporation during 1948 and on the basis of what has already been delivered, what was the cost per 100 lbs. in detail, including duty, inland freight and all other charges from point of origin to principal Canadian destinations and packed in proper saleable condition to offer to the general public?

9. Through what company or companies, organization or organizations overseas did Canadian Commercial Corporation purchase Danish butter and on what basis did said company or companies, organization or organizations, receive remuneration for their services?

By Mr. Ross (Souris):—1. When was the land in Kirkfield Park, Manitoba, purchased for Department of Veterans Affairs buildings?

2. How much land, and at what price?

3. When were buildings constructed and at what cost?

4. Have these buildings and land been disposed of?

5. If so, at what price?

By Mr. Church:—1. Who comprise the staff of the Canadian Broadcasting Corporation in the City of Toronto, what are their salaries and all other emoluments?

2. How many were brought in from other places and given work in Toronto by the Corporation since 1945?

3. Who are the chief officers of the Corporation in Toronto, what are their salaries, travelling expenses and all other emoluments?

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. McCullough (Assiniboia):—1. What was the annual production in Canada for each of the following commodities for the years 1940 to 1948 inclusive: beef, butter, pork, cheese and wheat?

2. What were the amounts of agriculture products under contract to sell to Britain for each of the years between 1940 and 1948 inclusive?

3. In each case, how much was actually shipped to Britain under such contracts?

By Mr. MacInnis:—1. How much butter was imported by Canada (a) from New Zealand; (b) from Denmark, in the calendar year 1948?

2. How does the butter arrive in Canada, in labelled packages for retail sale or in bulk?

3. If packaged in Canada, are the wrappers labelled with the name of the country of origin, when sold to the retail trade?

By Mr. Gagnon:—1. What are the names of the lawyers and notaries residing in the counties of Chicoutimi and Lake St. John-Roberval who have acted as agents for the different departments or boards of the Federal Government during the years 1945 to 1948?

2. What amount of fees has been paid annually to each of them?

The following Addresses were voted to His Excellency the Governor General, and Orders of the House issued to the proper officers:—

By Mr. Hatfield—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence and telegrams exchanged between the Agricultural Prices Support Board and manufacturers of starch, also between the Agricultural Prices Support Board and the Departments of Agriculture for New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island for the years 1946 and 1947 regarding the starch programme and potato support programme.

By Mr. Hatfield—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence, telegrams and statements which passed between the Agricultural Prices Support Board and all/or any persons in the Provinces of New Brunswick, Nova Scotia or Prince Edward Island regarding the support programme on potatoes for the years 1946 and 1947, 1948 and 1949.

By Mr. Hatfield—Order of the House for a copy of all minutes of all meetings held in Ottawa, Saint John or Moncton in regard to the potato support programme of the Agricultural Prices Support Board, during 1948 and 1949.

By Mr. Graydon for Mr. Fraser—Order of the House for a copy of the script of the programme called "Allen and me" on the C.B.C. Trans Canada Network, broadcast at 6 p.m. Sunday, November 14, 1948.

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Black (Yukon)—Order of the House—(1) For a copy of all correspondence between the Commissioner of Yukon Territory and the Minister of Mines and Resources, the Deputy Minister of Mines and Resources and all officials of that Department concerning an agreement made by said Commissioner on behalf of Yukon Territory between Yukon Territory and the Government of Canada or any Department thereof concerning taxation and grants to

Yukon Territory; (2) A copy of said agreement; (3) A copy of the authority given to one LaFleche to assess and value property in Yukon Territory for the purpose of taxation; (4) A copy of the reports of said LaFleche.

By Mr. Stewart (Winnipeg North)—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all Orders in Council, correspondence, telegrams and other communications concerning the entry into Canada, and subsequent deportation if any, of: Georges Benoit Montel, Jean Louis Huc, Julian Gaudens Labedan, Andre Charles Boussat, Mordecai (or Morduch) Szule, David Fajtlowitz, A. Abramowitz, Arthur Magat, Israel Cholewa, Giny Cholewa, Maniek Kuper.

By Mr. Diefenbaker—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all letters, telegrams and other communications which passed between the governments of Saskatchewan, Alberta and Manitoba and the Department of Agriculture since the first of July, 1948, relative to the South Saskatchewan River dam project, as well as the engineers' reports regarding the several prospective locations thereof.

By Mr. Black (Yukon)—Order of the House for a Return showing: (1) All grants made by each department of the Government of Canada to Mackenzie District of Northwest Territories in the years 1946, 1947 and 1948, giving the amount of each and for what purpose made. (2) All grants made by each Department of the Government of Canada to Yukon Territory in the years 1946, 1947 and 1948, giving the amount of each and for what purpose made.

By Mr. Diefenbaker—Order of the House for a copy of all correspondence exchanged between any veterans living at Montgomery Place, Saskatoon, Saskatchewan, and the Department of Veterans Affairs, relative to faulty materials and workmanship in the houses located in the said area.

The Bill No. 11, An Act to approve the Terms of Union of Newfoundland with Canada, was again considered in Committee of the Whole, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 12

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 10TH FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Sixth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the petition of A. Jenson of Coronation, Alberta, and allegedly 625,510 other Canadians, presented on February 9 by Mr. Stewart, praying that the British North America Act be amended by inserting therein a Bill of Rights, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with.

The Bill No. 11, An Act to approve the Terms of Union of Newfoundland with Canada, was again considered in Committee of the Whole, reported without amendment, and ordered for a third reading at the next sitting of the House.

By leave, Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—

Copy of Private Acts which provide Income Tax Concessions in Newfoundland.

And also,—Copy of Private Acts which provide for Customs Concessions in Newfoundland.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 13 (Letter E of the Senate), intituled: "An Act respecting the appointment of Auditors for National Railways".

And it being after eleven o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being then six minutes past eleven o'clock, p.m., until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 13

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 11TH FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Six petitions were laid on the Table.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 14 (Letter F of the Senate), intituled: "An Act to amend The Game Export Act".

Bill No. 15 (Letter G of the Senate), intituled: "An Act to repeal the Cullers Act".

Bill No. 16 (Letter B of the Senate), intituled: "An Act to amend The Cheese and Cheese Factory Improvement Act".

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Third Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Third Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of Agnes Mary Binnie Bullock of Ste. Anne de Bellevue, P.Q., wife of Theodore Lafleur Bullock.

Of William Christie of Buckingham, P.Q., husband of Sarah French Christie.

Of Hilda Hodgkinson Connolly of Montreal, P.Q., wife of Albert Patrick Connolly.

Of Grace Melina Cotton Crawford of Otterburn Park, P.Q., wife of Robert Crawford.

Of Berthe Marie Madeleine Brunet Egar of Montreal, P.Q., wife of Frederick John Egar.

Of Liselotte Karola Roer Goode of Milby, P.Q., wife of Patrick Niven Goode.

Of Beatrice Violet Hudson Hineson of Lachine, P.Q., wife of Norman James Hineson.

Of Marion Dorothy Hill Parker Jeffryes of Granby, P.Q., wife of Horace Dawson Jeffryes.

Of Morna Elsa Kott of Mayo, P.Q., now residing in Ottawa, Ontario, wife of Leo Joseph Kott.

Of Kathleen Elizabeth Flookes Kerr of Montreal, P.Q., wife of William Norman Kerr.

Of Francis Thomas Larivière of Montreal, P.Q., husband of Nora Catherine Mott Larivière.

Of Albert Labrèche of Montreal, P.Q., husband of Liliane Chartier Labrèche.

Of Brenda Denise Fuller Martin of Montreal, Quebec, wife of Warren Graydon Martin.

Of Virgile Poncelet of Montreal, P.Q., husband of Graziella Vaillancourt Poncelet.

Of Evelyn Florence Brigden Piper of Montreal, P.Q., wife of Samuel Henry Piper.

Of Anne Warnes Rice of Montreal, P.Q., wife of Frank Rice.

Of Grace Lambert Sturgeon, presently residing in England, wife of Ray Burns Sturgeon of Montreal, P.Q.

Of Mary Alice Eva Rivard Sharkey of Montreal, P.Q., wife of James Joseph Sharkey.

Of Mary Middleton Thompson of Montreal, P.Q., wife of Bernard Thompson.

Of Doris Mabel Garwood Cunningham Watt of Verdun, P.Q., wife of Will Paice Watt.

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, laid before the House,—Report for the calendar year 1948 respecting operations under the Export and Import Permits Act, Statutes of Canada 1947, 11 George VI, Chapter 17.

And also,—Copy of Order in Council P.C. 570. approved February 8, 1949: Export Permit Regulations—list of commodities for which an Export Permit is required, to which Section 5 of the Export and Import Permits Act shall apply.

Mr. Pearson, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the Department of External Affairs for the year ended December 31, 1948. (English and French editions.)

And also,—Second Public Report by Nelson T. Johnston, Secretary-General, on the Activities of the Far-Eastern Commission, an International organization concerned with the formulation of principles for the Control of Japan, for the period July 10, 1947 to December 23, 1948, dated at Washington, D.C., January 4, 1949. (English and French versions.)

The following Bill, from the Senate, was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 13 (Letter E of the Senate), intituled: "An Act respecting the appointment of Auditors for National Railways".—*Mr. Chevrier*.

The Order being read for the third reading of Bill No. 11, An Act to approve the Terms of Union of Newfoundland with Canada;

Mr. St. Laurent moved,—That the said Bill be now read the third time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the third time, and passed.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to amend The Agricultural Products Act;

Mr. Gardiner moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And a Debate arising thereon, the said Debate was, on motion of Mr. Pearkes, adjourned.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House then adjourned at six o'clock, p.m., until Monday next, at three o'clock, p.m.

No. 14

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 14TH FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Twenty-three petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Seventh Report of the Clerk of Petitions stating that he has examined the following petitions presented on February 11, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Edith Harriet Black Hambly, now residing in Hampstead, Quebec, wife of Frank Yates Hambly of Montreal, Quebec.—*Mr. Winkler.*

Of Louise De Forest MacAlpine, wife of Charles Roderick MacAlpine of Montreal.—*Mr. Timmins.*

Of Catherine Alexandra Mackenzie Mitchell, now residing in Hudson, Quebec, wife of Shirley Graham Mitchell of Montreal, Quebec.—*Mr. Pearkes.*

Of Philip Victor Thomas Rodbourn of Montreal, Quebec, husband of Dorothy May Choinière Rodbourn.—*Mr. Timmins.*

Of Jessie Fraser Blaiklock Stewart, wife of Archibald J. Stewart of Montreal, Quebec.—*Mr. Timmins.*

Of Edith Turcotte, now residing in Noranda, Quebec, wife of Charles Edward Turcotte of Montreal, Quebec.—*Mr. Weir.*

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Annual Report of the Bank of Canada to the Minister of Finance, and Statement of Accounts for the year ended December 31, 1948, Statutes of Canada 1938. Chapter 42, Section 15. (English and French editions).

Mr. Pearson, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Convention of the World Meteorological Organization (together with the Final Act of the Conference of Directors of the International Meteorological Organization, held at Washington from September 22 to October 11, 1947).—Treaty Series 1947, No. 34. (English and French editions).

And also,—Copy of Interim Report on the European Recovery Plan (Organization for European Economic Cooperation) Volume I—Report of the council of the Organization for European Economic Co-operation to the United States Economic Co-operation Administration, on the first stages of the European Recovery Programme, dated 30th December, 1948; together with appendix showing summaries of National Programmes and Tables in connection therewith.

Mr. Howe, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Interim Report on the Activities and Progress of the Fraser Valley Dyking Board from its inception on July 22, 1948 to January 31, 1949, dated at Vancouver, B.C., February 7, 1949; together with appendices in connection therewith.

Mr. Wright, seconded by Mr. Knowles, by leave of the House, introduced a Bill No. 17, An Act to amend The Canadian Wheat Board Act, 1935, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Bills, from the Senate, were respectively read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House viz:—

Bill No. 14 (Letter F of the Senate), intituled: "An Act to amend The Game Export Act".—*Mr. MacKinnon*.

Bill No. 15 (Letter G of the Senate), intituled: "An Act to repeal the Cullers Act".—*Mr. Howe*.

Bill No. 16 (Letter B of the Senate), intituled: "An Act to amend The Cheese and Cheese Factory Improvement Act".—*Mr. Gardiner*.

Mr. St. Laurent moved,—That, whereas by a Memorandum of Agreement entered into on the eleventh day of December, 1948, between Canada and Newfoundland, the Terms of Union of Newfoundland with Canada were agreed to, subject to approval by the Parliament of Canada and the Government of Newfoundland;

And whereas the Terms of Union provide that they shall come into force immediately before the expiration of the thirty-first day of March, 1949, if His Majesty has theretofore given His Assent to an Act of the Parliament of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland confirming the same;

And whereas the Terms of Union have been approved by the Parliament of Canada;

A humble Address be presented to His Majesty the King in the following words:—

To the King's Most Excellent Majesty:

Most Gracious Sovereign:

We, Your Majesty's most dutiful and loyal subjects, the Commons (Senate) of Canada in Parliament assembled, humbly approach Your Majesty, praying

that You may graciously be pleased to cause to be laid before the Parliament of the United Kingdom a measure containing the recitals and clauses hereinafter set forth to confirm and give effect to the Terms of Union agreed between Canada and Newfoundland;

An Act to confirm and give effect to the Terms of Union agreed between Canada and Newfoundland.

Whereas by means of a referendum the people of Newfoundland have by a majority signified their wish to enter into Confederation with Canada;

And whereas the Agreement containing Terms of Union between Canada and Newfoundland set out in the Schedule to this Act has been duly approved by the Parliament of Canada and by the Government of Newfoundland;

And whereas Canada has requested and consented to the enactment of an Act of the Parliament of the United Kingdom to confirm and give effect to the said Agreement and the Senate and House of Commons of Canada in Parliament assembled have submitted an Address to His Majesty praying that His Majesty may graciously be pleased to cause a Bill to be laid before the Parliament of the United Kingdom for that purpose;

Be it therefore enacted by the King's Most Excellent Majesty, by and with the advice and consent of the Lords Spiritual and Temporal, and Commons, in this present Parliament assembled, and by the authority of the same, as follows;

1. The Agreement containing Terms of Union between Canada and Newfoundland set out in the Schedule to this Act is hereby confirmed and shall have the force of law notwithstanding anything in the British North America Acts, 1867 to 1946.

2. This Act may be cited as the British North America Act, 1949, and the British North America Acts, 1867 to 1946, and this Act may be cited together as the British North America Acts, 1867 to 1949.

Schedule

(Full text of terms of Union)

And a Debate arising thereon;

Mr. Drew, seconded by Mr. Graydon, moved in amendment thereto:

That the Motion be amended by deleting the words:

"A humble Address be presented to His Majesty the King in the following words":—

and substituting therefor:

"And whereas it is desirable that the Government of Canada should consult with the Governments of the several Provinces in respect to the said matter.

"Now therefore be it resolved, that the Government of Canada be required to consult at once the Governments of the several Provinces and that upon a satisfactory conclusion of such consultations 'a humble Address be presented to His Majesty in the following words':—"

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Raymond (Beauharnois-Laprairie), adjourned.

The House then adjourned at 10.56 o'clock, p.m., until to-morrow at 3 o'clock, p.m.

No. 15

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 15TH FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Twenty-three petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Eighth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on February 14, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Doris MacArthur Richards Arnold, now residing in Outremont, Quebec, wife of Hector Winston Arnold,—*Mr. Winkler*.

Of Mary Matheson Baker, wife of Charles Henry Baker of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Sylvia Feldman Blant, wife of Samuel Blant of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Francis Thomas Joseph Cleevely, husband of Winnifred Power Cleevely now residing in Nanaimo, B.C.,—*Mr. Winkler*.

Of Thelma Wintonyk Colter, now residing in Westmount, Quebec, wife of John Sparby Colter of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Jack William Corber of Montreal, Quebec, husband of Riva Miriam Margolick Corber,—*Mr. Winkler*.

Of Helen Hawthorne Kuhn Ellis, wife of Robert Malcolm Ellis of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Matilda Schneider Hutter, wife of Samuel alias Samuil Hutter of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Stephen Henry Jones of Sabrevois, Quebec, husband of Edris Gloria Bruneau Jones,—*Mr. Winkler*.

Of Rose Klein Levin, wife of Louis Levin of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Doris Arvilla Jackson Legassick, now residing in Montreal, Quebec, wife of John Stuart Benjamin Legassick of Chicoutimi, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Joseph Octave Jules Lapointe of the Province of Quebec, husband of Helen Marjorie Hilton Lapointe, now residing in Halifax, N.S.,—*Mr. Winkler*.

Of Dorothy Fern Brown Lacoste, now residing in Montreal, Quebec, wife of Louis Alexandre Joseph Lacoste of Westmount, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Agnes Mathieson Metsos, wife of Denis Metsos of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Annie Gwendoline Mabel Gammon Noble, wife of Frederick Charles Noble of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Wilhelmina Doris Guenette Parkes, wife of Gerald Max Parkes of Outremont, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Robert William Phillips of Montreal, Quebec, husband of Norma Kathleen Higginbotham Phillips,—*Mr. Winkler*.

Of Anita Phyllis Ticktin Sacks, now residing in Montreal, Quebec, wife of Louis Sacks of Outremont, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Nena Ruthen Teitelbaum, wife of Harry Teitelbaum of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Mildred Ida Acres Wells, wife of John Corning Wells of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Margaret Catherine McDonald White, now residing in Chateauguay Heights, Quebec, wife of Walter James White of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Vivian Pauline Davies White, wife of George Edward White of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Edith Cecelia Cole Williams, wife of Francis Donald Snell Williams of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. St. Laurent:—That, whereas by a Memorandum of Agreement entered into on the eleventh day of December, 1948, between Canada and Newfoundland, the Terms of Union of Newfoundland with Canada were agreed to, subject to approval by the Parliament of Canada and the Government of Newfoundland;

And whereas the Terms of Union provide that they shall come into force immediately before the expiration of the thirty-first day of March, 1949, if His Majesty has theretofore given His Assent to an Act of the Parliament of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland confirming the same;

And whereas the Terms of Union have been approved by the Parliament of Canada;

A humble Address be presented to His Majesty the King in the following words:—

To the King's Most Excellent Majesty:

Most Gracious Sovereign:

We, Your Majesty's most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada in Parliament assembled, humbly approach Your Majesty, praying that You may graciously be pleased to cause to be laid before the Parliament

of the United Kingdom a measure containing the recitals and clauses hereinafter set forth to confirm and give effect to the Terms of Union agreed between Canada and Newfoundland;

An Act to confirm and give effect to the Terms of Union agreed between Canada and Newfoundland;

Whereas by means of a referendum the people of Newfoundland have by a majority signified their wish to enter into Confederation with Canada;

And whereas the Agreement containing Terms of Union between Canada and Newfoundland set out in the Schedule to this Act has been duly approved by the Parliament of Canada and by the Government of Newfoundland;

And whereas Canada has requested and consented to the enactment of an Act of the Parliament of the United Kingdom to confirm and give effect to the said Agreement and the Senate and House of Commons of Canada in Parliament assembled have submitted an Address to His Majesty praying that His Majesty may graciously be pleased to cause a Bill to be laid before the Parliament of the United Kingdom for that purpose;

Be it therefore enacted by the King's Most Excellent Majesty, by and with the advice and consent of the Lords Spiritual and Temporal, and Commons, in this present Parliament assembled, and by the authority of the same, as follows;

1. The Agreement containing Terms of Union between Canada and Newfoundland set out in the Schedule to this Act is hereby confirmed and shall have the force of law notwithstanding anything in the British North America Acts, 1867 to 1946.

2. This Act may be cited as the British North America Act, 1949, and the British North America Acts, 1867 to 1946, and this Act may be cited together as the British North America Acts, 1867 to 1949.

Schedule

(Full text of terms of Union)

And on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto:—That the motion be amended by deleting the words:—

“A humble Address be presented to His Majesty the King in the following words”:—

and substituting therefor:

“And whereas it is desirable that the Government of Canada should consult with the Governments of the several Provinces in respect to the said matter.

“Now therefore be it resolved, that the Government of Canada be required to consult at once the Governments of the several Provinces and that upon a satisfactory conclusion of such consultations ‘a humble Address be presented to His Majesty in the following words’:—”

And the Debate continuing;

Mr. LaCroix, seconded by Mr. Pouliot, moved in amendment to the amendment:—That the words “after they will have given their consent” be substituted for the words “upon a satisfactory conclusion of such consultations” in the last paragraph of the amendment.

And after still further Debate, the question being put on the said proposed amendment to the amendment, it was negatived on the following division:—

YEAS

Messrs.

Blackmore,	Hamel,	LaCroix,	Pouliot,
Dorion,	Hansell,	Lcw,	Quelch,
Fair,	Kuhl,	Marshall,	Wylie—12.

NAYS

Messrs.

Abbott,	Coté (Matapedia- Matane),	Gregg,	McIlraith,
Adamson,	Coté (St. Johns- Iberville- Napierville),	Hackett,	MacInnis,
Archibald,	Coté (Verdun),	Hallé,	McIvor,
Argue,	Cournoyer,	Harkness,	McKay,
Aylesworth,	Coyle,	Harris (Danforth),	MacKinnon,
Baker,	Croll,	Harris (Grey-Bruce),	MacLean,
Barrett,	Cruickshank,	Hartt,	McLure,
Beaudoin,	Daniel,	Hatfield,	MacNaught,
Beaudry,	Dechene,	Hazen,	MacNicol,
Belzile,	Demers,	Healy,	Maloney,
Benidickson,	Denis,	Henderson,	Manross,
Bentley,	Dickey,	Herridge,	Marier,
Bertrand (Laurier),	Diefenbaker,	Hodgson,	Marquis,
Bertrand (Prescott),	Dion (Lake St. John- Roberval),	Howe,	Martin,
Black (Chateauguay- Huntingdon),	Dionne (Beauce),	Irvine,	Matthews (Brandon),
Black (Cumberland),	Douglas,	Isnor,	Matthews (Kootenay East),
Black (Yukon),	Drew,	Jackman,	Maybank,
Blair,	Drope,	Jaenicke,	Mayhew,
Blanchette,	Emmerson,	Jean,	Menary,
Boivin,	Eudes,	Jones,	Miller,
Bonnier,	Fleming,	Jutras,	Moore,
Boucher,	Fontaine,	Kidd,	Mullins,
Bourget,	Fournier (Hull),	King, Mackenzie	Murphy,
Bracken,	Fraser,	Kirk,	Mutch,
Bradette,	Fulton,	Knight,	Nicholson,
Bradshaw,	Gardiner,	Knowles,	Nixon,
Breithaupt,	Garson,	Lafontaine,	Nowlan,
Brooks,	Gauthier (Nipissing),	Langlois,	Parent,
Brown,	Gauthier (Portneuf),	Lapointe,	Pearkes,
Brunelle,	Gibson (Comox- Alberni),	Laurendeau,	Pearson,
Bryce,	Gibson (Hamilton West),	Leger,	Picard,
Burton,	Gillis,	Lennard,	Pinard,
Campbell,	Gingues,	Lesage,	Probe,
Cardiff,	Gladstone,	Little,	Raymond (Wright),
Case,	Golding,	Lockhart,	Reid,
Casselman,	Gour (Russell),	McCann,	Richard (Gloucester),
Castleden,	Grant,	McCuaig,	Richard
Charlton,	Graydon,	McCulloch (Pictou),	(Ottawa East),
Chevrier,	Green,	McCullough (Assiniboia),	Robinson (Bruce),
Church,		Macdonald (Brantford City),	Robinson (Simcoe East),
Claxton,		McDonald (Parry Sound),	Ross (St. Paul's),
Cloutier,		McGarry,	Ross (Souris),
Cockeram,			Rowe,
Coldwell,			

St. Laurent, Sinnott, Skey, Smith (York North), Stephenson, Stewart (Winnipeg North),	Stuart (Charlotte), Stokes, Strum, Mrs. Thatcher, Timmins, Townley-Smith,	Tremblay, Tustin, Viau, Warren, Webb, Weir,	White (Hastings- Peterborough), Whitman, Williams, Wright, Young, Zaplitzny—191.
---	--	--	--

And the question being put on the proposed amendment to the main motion; it was negatived on the following division:—

YEAS

Messrs.

Adamson, Aylesworth, Barrett, Black (Cumberland), Black (Yukon), Blackmore, Blair, Bracken, Bradshaw, Brooks, Cardiff, Case, Casselman, Charlton, Church, Cockeram, Coyle,	Daniel, Diefenbaker, Dorion, Drew, Drope, Fair, Fleming, Fraser, Fulton, Graydon, Green, Hackett, Hamel, Hansell, Harkness, Harris (Danforth), Hatfield,	Hazen, Henderson, Hodgson, Jackman, Kidd, Kuhl, Lennard, Lockhart, Low, Macdonnell (Muskoka-Ontario), McLure, MacNicol, Manross, Marshall, Menary, Miller,	Murphy, Nowlan, Pearkes, Quelch, Robinson (Bruce), Ross (St. Paul's), Ross (Souris), Rowe, Skey, Stephenson, Stokes, Timmins, Tustin, Webb, White (Hastings- Peterborough), Wylie—66.
--	--	--	---

NAYS

Messrs.

Abbott, Archibald, Argue, Baker, Beaudoin, Beaudry, Belzile, Benidickson, Bentley, Bertrand (Laurier), Bertrand (Prescott), Black (Chateauguay- Huntingdon), Blanchette, Boivin, Bonnier, Boucher, Bourget, Bradette, Breithaupt, Brown, Brunelle, Bryce,	Burton, Campbell, Castleden, Chevrier, Claxton, Cloutier, Coldwell, Coté (Matapedia- Matane), Coté (St. Johns-Iber- ville-Napierville), Coté (Verdun), Cournoyer, Croll, Cruikshank, Dechene, Demers, Denis, Dickey, Dion (Lake St. John- Roberval), Dionne (Beauce),	Douglas, Emmerson, Eudes, Fontaine, Fournier (Hull), Gardiner, Garson, Gauthier (Nipissing), Gauthier (Portneuf), Gibson (Comox- Alberni), Gibson (Hamilton West), Gillis, Gingues, Gladstone, Golding, Gour (Russell), Grant, Gregg, Hallé, Harris (Grey-Bruce),	Hartt, Healy, Herridge, Howe, Irvine, Isnor, Jaenicke, Jean, Jones, Jutras, King, Mackenzie, Kirk, Knight, Knowles, Lafontaine, Langlois, Lapointe, Laurendeau, Leger, Lesage, Little, McCann, McCuaig,
---	--	--	---

McCulloch (Pictou),	Maloney,	Pearson,	Stewart (Winnipeg
McCullough	Marier,	Picard,	North),
(Assiniboia),	Marquis,	Pinard,	Stuart (Charlotte),
Macdonald (Brantford	Martin,	Pouliot,	Strum, Mrs.
City),	Matthews (Brandon),	Probe,	Thatcher,
McDonald (Parry	Matthews (Kootenay	Raymond (Wright),	Townley-Smith,
Sound),	East),	Reid,	Tremblay,
McGarry,	Maybank,	Richard (Gloucester),	Viau,
McIlraith,	Mayhew,	Richard (Ottawa	Warren,
MacInnis,	Moore,	East),	Weir,
McIvor,	Mullins,	Robinson (Simcoe	Whitman,
McKay,	Mutch,	East),	Williams,
MacKinnon,	Nicholson,	St. Laurent,	Wright,
MacLean,	Nixon,	Sinnott,	Young,
MacNaught,	Parent,	Smith (York North),	Zaplitny—137.

And the Debate still continuing on the main motion; the said Debate was, on motion of Mr. Mackenzie King, adjourned.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 18 (Letter D of the Senate), intituled: "An Act to amend the Pension Fund Societies Act".

And it being after eleven o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being then thirty-four minutes past eleven o'clock, p.m., until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 16

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 16TH FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Twenty petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Ninth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on February 15, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Armand Boiscclair of Montreal, Quebec, husband of Eva Lalonde Boiscclair, now residing in Pointe-Claire, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Margaret Nelson Smith Calvert, wife of James Calvert of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Shirley Pearl Claman, now residing in Hamilton, Ontario, wife of Abraham Moses Claman of Bedford, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Helen Fulton Burns Clark, wife of John Wilson Clark of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Mary Robertson Pangman Elder, wife of Herbert Munro Elder of Westmount, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Lyford Homer George of Bishopton, Quebec, husband of Mary Vera Harling George,—*Mr. Winkler*.

Of Joan Winnifred Lewis Hawkins, now residing in Montreal, Quebec, wife of Wallace William Hawkins of St-Eustache sur le Lac, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Marshall Frederick Lebeau of Montreal, Quebec, husband of Dorothy Patricia Lee Lebeau,—*Mr. Winkler*.

Of Mary Eileen Birks Moorhouse, wife of Philip Ronald Moorhouse of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Merilda Normand Maury, wife of Auguste Maury of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Lillian Helena Cross Page, wife of Reginald Alfred George Page of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Priscilla Benning Peart, wife of Allan Wilfred Miller Peart of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Rosario Proulx of Montreal, Quebec, husband of Gabrielle Seyer Proulx,—*Mr. Winkler*.

Of Frances Lenore Roe Robinson, now residing in Côteau du Lac, Quebec, wife of Ross Lundy Robinson of the Town of Mount-Royal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Louise Soltanoff Rudy, wife of Henri Rudy of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Reba Schulman Schechter, wife of Joseph Schechter of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Sylvia Barnett Shane, wife of Harry Shane of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Gordon T. Shirres of Montreal, Quebec, husband of Katherine Phyllis Sullivan Shirres,—*Mr. Winkler*.

Of Zelma Alexander Singer, wife of Charles Carl Singer of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Janet Stevenson Ivory Stein, now residing in Montreal, Quebec, wife of James Henderson Stein of Drummondville, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Katherine Koszak Tymczuk, wife of Petrus Tymczuk of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Joseph Tremblay of Montreal, Quebec, husband of Marie-Rose Huberdeau Tremblay, now residing in Chalk River, Ontario,—*Mr. Winkler*.

The Clerk of the House laid upon the Table the Tenth Report of the Clerk of Petitions stating that he has examined the following petition presented on February 15, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with, viz:—

Of M. Clementina Posseing, Superior, and Sister Pulcheria Poth, Procurator, of Humboldt, Saskatchewan, praying for the passing of an Act to incorporate The Sisters of St-Elizabeth Hospital,—*Mr. Burton*.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. What number of immigrants came into Canada in 1948 and from what countries?

2. How many of these were D.P.'s?

3. How many Immigration centres or Examination centres has Canada in Great Britain and in Europe and in what countries?

4. How many Doctors are engaged full time in Examination work and in what centres?

5. How many persons are engaged full time in Immigration work for Canada in (a) Great Britain; (b) on the Continent?

Also,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. How many D.P. immigrants have settled in the Northwestern Quebec mining area?

2. By what mining company are these people employed?

3. What mining companies have applied to the government for foreign labour?

4. Are other displaced persons from Europe to settle in the Northern Quebec mining areas? If so, with what Abitibi mining companies will they be employed?

5. Have the Northwestern Quebec mining companies made application to employ displaced persons since June, 1948?

6. If so, what companies, and how many has each company asked for?

7. Has the Quebec Provincial Government at any time made official or unofficial representations to the Dominion Government against mass immigration of displaced persons to Quebec?

8. If so, what are the terms of such representations?

Also,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. What Canadian centres of 25,000 population or over contain military establishments (Army, Navy and Air Force combined) in excess of 100 persons?

2. In which of these centres have permanent housing for military personnel been authorized and to what numbers of units?

3. In what centres have no housing units been authorized to date?

And also,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. When was the land in Kirkfield Park, Manitoba, purchased for Department of Veterans Affairs buildings?

2. How much land, and at what price?

3. When were buildings constructed and at what cost?

4. Have these buildings and land been disposed of?

5. If so, at what price?

Mr. Baker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. How many people were in the employ of the Inspection Board of Canada on January 1, 1948, and what are their salaries?

2. Who is the chairman of the board; who are the directors of the different departments of this board and what are their salaries?

3. What are the duties at the present time?

4. Have any new appointments been made to the board since January 1, 1947?

5. If so, had these appointees seen overseas service?

6. What was the total cost of operating this Board from January 1, 1947 to January 1, 1948?

Mr. Williams, seconded by Mr. Probe, by leave of the House, introduced a Bill, No. 19, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act (Deduction of union dues), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. Gillis, seconded by Mr. Knowles, by leave of the House, introduced a Bill, No. 20, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act (Enforcement), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. Knowles, seconded by Mr. Castleden, by leave of the House, introduced a Bill, No. 21, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act (Definition of employee), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Bill, from the Senate, was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 18, (Letter D of the Senate), intituled: "An Act to amend the Pension Fund Societies Act".—*Mr. Abbott.*

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Fair:—1. During each of the crop years 1939-40 to date, how many bushels of wheat have been supplied to millers on which a subsidy has been paid?

2. During the same period, what quantity of wheat has been supplied to others on which a subsidy has been paid?

3. What is the amount of subsidy paid each crop year in each of the above classes?

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, presented, —Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Cockeram:—What were the (a) current receipts; (b) current payments in the Canadian balance of international payments for the calendar year 1948 in each of the following categories: (1) merchandise; (2) receipts by War Supplies Limited; (3) net exports of non monetary gold; (4) tourist expenditures; (5) interest and dividends; (6) freight and shipping; (7) inheritance and immi-

gration funds; (8) national defence; (9) all other current receipts and expenditures for, (a) all countries; (b) United Kingdom; (c) other sterling areas; (d) United States of America; (e) all other countries?

By Mr. Cockeram:—What were the amounts on capital account in the Canadian Balance of international payments for the calendar year 1948 in each of the following categories: (1) loans and net export credits; (2) gold subscriptions; (3) net receipts of convertible exchange from overseas countries; (4) loan repayments; (5) sale and purchase of securities; (6) other capital movements, for (a) all countries; (b) United Kingdom; (c) other sterling areas; (d) United States of America; (e) all other countries?

By Mr. Jackman:—1. What has been the profit or loss on operations of the Bank of Canada in each of the years since its inception?

2. What was the rate of profit in each year expressed as a percentage of paid up capital?

3. How much has been retained by the Bank as a reserve and how much has been paid over to the Consolidated Revenue Fund?

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Caouette:—1. Have any airline companies applied for the establishment of a plane service between Rouyn-Noranda, Val d'Or and Montreal?

2. If so, what are the names of such companies?

3. Has a franchise been granted for such service?

4. If so, to what company?

5. Has the Government granted any sum of money for the construction of air bases?

6. If so, to whom; in what amount and for what bases?

By Mr. Hansell:—1. What is the rate of postage on gift parcels to (a) England; (b) other European Countries?

2. Who sets the rates of postage for these parcels?

3. How do these rates compare with those charged by the United States of America for parcels to the same countries?

Mr. Bertrand (Laurier), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. McKay:—How many veterans were in receipt of unemployment insurance in Canada during (a) 1947; (b) 1948?

The following Addresses were voted to His Excellency the Governor General, and Orders of the House issued to the proper officers:—

By Mr. Argue:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all letters, telegrams and other communications exchanged between the Government of Canada and the provincial governments, from January 1, 1948 to date, concerning the construction of a Trans-Canada Highway.

By Mr. Burton:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all documents and correspondence exchanged during the past two years between the Saskatchewan Government Department of Telephones and the Department of National Revenue regarding income tax returns by Rural Telephone Companies.

By Mr. Diefenbaker:—Order of the House for a copy of the Architect's plan for the National Capital Project together with all letters and communications relative to the area thereof and the estimated cost of; (a) acquiring the necessary lands; (b) removal of buildings thereon and all other anticipated costs and expenditures.

By Mr. Diefenbaker:—Order of the House for a copy of all letters and communications containing representations or suggested terms made by the Government of Canada since January 1, 1948, to the United Nations or its Committee on International Rights relative to the International Declaration or Charter of Human Rights and Fundamental Freedoms.

By Mr. Knowles:—Order of the House for a copy of all correspondence, letters, telegrams, memoranda, and other documents, in the possession of any department of the Government having to do with the renting of office space for the Unemployment Insurance Commission at 39 King Street, Sioux Lookout, Ontario; also having to do with the amount of rent paid for the same; dated since January 1, 1946.

By Mr. Church:—Order of the House for a return showing the number of Canadians killed by (a) motor cars on the highway; (b) drowning; (c) accidents at level crossings; (d) fires in homes, showing number injured; (e) other accidents, showing number injured.

By Mr. Young:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence, telegrams and agreements exchanged from June 1, 1946 to January 1, 1948, between War Assets Corporation, Manfred and Company of New York, and Quadra Trading Company Ltd., Importers and Exporters, of Vancouver, British Columbia, or their agents, Jones, Luscombe, and Leese, Ltd., of Vancouver, British Columbia, regarding the sale of railway broad-gauge flat cars.

By Mr. Manross:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence, agreements, leases, contracts, documents, and building specifications exchanged between the Government of Canada and Westmount Realities Limited of Montreal, and any other contractors, investors, or other persons in London, Ontario, regarding building to be erected in London, Ontario, for use of Income Tax Department.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. St. Laurent,—That, whereas by a Memorandum of Agreement entered into on the eleventh day of December, 1948, between Canada and Newfoundland, the Terms of Union of Newfoundland with Canada were agreed to, subject to approval by the Parliament of Canada and the Government of Newfoundland;

And whereas the Terms of Union provide that they shall come into force immediately before the expiration of the thirty-first day of March, 1949, if His Majesty has theretofore given His Assent to an Act of the Parliament of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland confirming the same;

And whereas the Terms of Union have been approved by the Parliament of Canada;

A humble Address be presented to His Majesty the King in the following words:—

To the King's Most Excellent Majesty:

Most Gracious Sovereign:

We, Your Majesty's most dutiful and loyal subjects, the Senate and House of Commons of Canada in Parliament assembled, humbly approach Your Majesty, praying that You may graciously be pleased to cause to be laid before the Parliament of the United Kingdom a measure containing the recitals and clauses hereinafter set forth to confirm and give effect to the Terms of Union agreed between Canada and Newfoundland;

An Act to confirm and give effect to the Terms of Union agreed between Canada and Newfoundland.

Whereas by means of a referendum the people of Newfoundland have by a majority signified their wish to enter into Confederation with Canada;

And whereas the Agreement containing Terms of Union between Canada and Newfoundland set out in the Schedule to this Act has been duly approved by the Parliament of Canada and by the Government of Newfoundland;

And whereas Canada has requested and consented to the enactment of an Act of the Parliament of the United Kingdom to confirm and give effect to the said Agreement and the Senate and the House of Commons of Canada in Parliament assembled have submitted an address to His Majesty praying that His Majesty may graciously be pleased to cause a Bill to be laid before the Parliament of the United Kingdom for that purpose;

Be it therefore enacted by the King's Most Excellent Majesty, by and with the advice and consent of the Lords Spiritual and Temporal, and Commons, in this present Parliament assembled, and by the authority of the same, as follows;

1. The Agreement containing Terms of Union between Canada and Newfoundland set out in the Schedule to this Act is hereby confirmed and shall have the force of law notwithstanding anything in the British North America Acts, 1867 to 1946.

2. This Act may be cited as the British North America Act, 1949, and the British North America Acts, 1867 to 1946, and this Act may be cited together as the British North America Acts, 1867 to 1949.

Schedule

(Full text of terms of Union)

And the Debate continuing;

Mr. Graydon, seconded by Mr. Green, moved,—That this question be now put.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

And the question being put on the main motion; it was agreed to on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Croll,	Jaenicke,	Maybank,
Archibald,	Cruickshank,	Jean,	Mayhew,
Argue,	Demers,	Jones,	Mitchell,
Arsenault,	Denis,	Jutras,	Moore,
Baker,	Dickey,	King, Mackenzie,	Mullins,
Beaudoin,	Dion (Lake St. John- Roberval),	Kirk,	Mutch,
Beaudry,	Dionne (Beauce),	Knight,	Nicholson,
Belzile,	Douglas,	Knowles,	Nixon,
Benidickson,	Emmerson,	Lafontaine,	Parent,
Bentley,	Eudes,	Langlois,	Picard,
Bertrand (Laurier),	Fontaine,	Lapointe,	Pinard,
Bertrand (Prescott),	Fournier (Hull),	Laurendeau,	Power,
Black (Chateauguay- Huntingdon),	Fournier (Maison- neuve-Rosemont),	Leger,	Probe,
Blanchette,	Gardiner,	Lesage,	Raymond (Wright),
Boivin,	Gariépy,	Little,	Reid,
Bonnier,	Garson,	McCann,	Richard (Gloucester),
Boucher,	Gauthier (Portneuf),	McCuaig,	Richard (Ottawa East),
Bourget,	Gibson (Comox- Alberni),	McCubbin,	Robinson (Simcoe East),
Bradette,	Gibson (Hamilton West),	McCulloch (Pictou),	Robinson (Simcoe East),
Breithaupt,	Gillis,	McCullough (Assiniboia),	St. Laurent,
Brunelle,	Gingues,	Macdonald (Brantford City),	Sinclair,
Bryce,	Gladstone,	McGarry,	Sinnott,
Burton,	Golding,	McIlraith,	Smith (York North),
Campbell,	Gour (Russell),	MacInnis,	Stewart (Winnipeg North),
Castleden,	Grant,	McIvor,	Stuart (Charlotte),
Chevrier,	Gregg,	McKay,	Strum, Mrs.,
Clark,	Hallé,	MacKinnon,	Thatcher,
Claxton,	Harris (Grey-Bruce),	MacLean,	Townley-Smith,
Cleaver,	Hartt,	MacNaught,	Tremblay,
Cloutier,	Healy,	Maloney,	Viau,
Coldwell,	Herridge,	Marier,	Warren,
Coté (Matapedia- Matane),	Howe,	Marquis,	Weir,
Coté (St. Johns-Iber- ville-Napierville),	Irvine,	Martin,	Whitman,
Coté (Verdun),	Isnor,	Matthews (Brandon),	Williams,
Cournoyer,		Matthews (Kootenay East),	Wright,
			Young,
			Zaplitny—140.

NAYS

Messrs.

Adamson,	Blair,	Charlton,	Dorion,
Ashby,	Bracken,	Church,	Drew,
Aylesworth,	Bradshaw,	Cockeram,	Drope,
Barrett,	Brooks,	Coyle,	Fair,
Black (Cumberland),	Cardiff,	Daniel,	Ferguson,
Black (Yukon),	Case,	Desmond,	Fleming,
Blackmore,	Casselman,	Diefenbaker,	Fraser,

Fulton,	Johnston,	Menary,	Shaw,
Graydon,	Kidd,	Merritt,	Skey,
Green,	Kuhl,	Miller,	Smith (Calgary
Hackett,	LaCroix,	Murphy,	West),
Hamel,	Lennard,	Nowlan,	Stephenson,
Hansell,	Lockhart,	Pearkes,	Stokes,
Harkness,	Low,	Pouliot,	Timmins,
Harris (Danforth),	McLure,	Quelch,	Tustin,
Hazen,	McMaster,	Robinson (Bruce),	Webb,
Hlynka,	MacNicol,	Ross (St. Paul's),	White (Hastings-
Hodgson,	Manross,	Ross (Souris),	Peterborough),
Jackman,	Marshall,	Rowe,	White (Middlesex
			East)—74.

The Bill No. 12, An Act to amend the Statute Law, was read the second time, considered in Committee of the Whole, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

And it being after 6 o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, it being then six minutes past 6 o'clock, p.m., until to-morrow at 3 o'clock, p.m.

No. 17

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 17TH FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Twenty petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Eleventh Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on February 16, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Frances Strakosch Alexander, wife of Benjamin Alexander of Westmount, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Rosaline Laham Anber, wife of Fawzi George Anber of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Najla Tabah Ayoup, now residing in Outremont, Quebec, wife of Najeep Ayoup of Shawinigan Falls, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Marie Katherine O'Connell Ball, wife of Leonard James Ball of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Anna Rosemarin Barsuk, wife of Samuel Barsuk of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Ross Robert Baskin of Montreal, Quebec, husband of Elizabeth Loreta Memory Baskin,—*Mr. Winkler.*

Of Pardo Belpulso of Montreal, Quebec, husband of Rose Ruta Belpulso.—*Mr. Winkler.*

Of Donald Duncalf Birchenough of Montreal, Quebec, husband of Pauline Atamanuick Birchenough,—*Mr. Winkler.*

Of Marjorie May Smart Birmingham, now residing in Toronto, Ontario, wife of Alan Birmingham of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Walter Jasper Blake of Montreal, Quebec, husband of Ida Louise Wilken Blake,—*Mr. Winkler*.

Of Margaret Hyams Boldovitch, wife of Louis Boldovitch of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Diane Grossman Botner, wife of Morris Botner of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Marie Rita Plante Boyer, wife of Kenneth Edward Boyer of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Eric Jeffery Burn of Montreal, Quebec, husband of Suzette Childeroy Compton Burn, now residing in New York, U.S.A.,—*Mr. Winkler*.

Of Miriam Sarah Celeste Glass Butler now residing in Ste-Agathe des Monts, Quebec, wife of Clifford Butler of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Harold Charles Boyes of Outremont, Quebec, husband of Elizabeth Doris Whelan Boyes, now residing in Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of George Henry Burney of Montreal, Quebec, husband of Rita Gertrude Verge Burney,—*Mr. Winkler*.

Of Dorothy Mary Ward Bryant, wife of Thomas Gerald Bryant of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Christy Margaret Chisholm Cook, wife of George Elliott Whitman Cook of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Marjorie Violet Schratwiser Cadham, wife of Joseph Gibbons Cadham of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. How many automobiles and trucks were imported from Great Britain during the calendar year 1948?

2. To what value in each price range?

3. What amount of duty, sales tax, excise taxes and other taxes was collected on each price range of such imports?

4. What was the price in Great Britain of each type of automobile and truck imported during the above period?

5. On what price for each type of automobile and truck were above-mentioned taxes assessed?

And also,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. How much butter was imported by Canada (a) from New Zealand; (b) from Denmark, in the calendar year 1948?

2. How does the butter arrive in Canada, in labelled packages for retail sale or in bulk?

3. If packaged in Canada, are the wrappers labelled with the name of the country of origin, when sold to the retail trade?

Mr. Garson, a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Commissioner of Penitentiaries for the fiscal year ended March 31, 1948.

Mr. Cruickshank, seconded by Mr. Jutras, by leave of the House, introduced a Bill, No. 22, An Act to provide against the deception of purchasers or users of margarine, oleo margarine or other butter substitutes, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. Church, seconded by Mr. Hodgson, by leave of the House, introduced a Bill, No. 23, An Act to amend the Criminal Code (Pistols, Air-guns, Motor vehicles, Level crossings and the Payment of Fines), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Mr. Church, seconded by Mr. Hodgson, by leave of the House, introduced a Bill, No. 24, An Act to amend the Criminal Code (Juries), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The Bill No. 12, An Act to amend the Statute Law, was again considered in Committee of the Whole, reported with amendments, considered as amended, read the third time and passed.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill without any amendment:—

Bill No. 11, An Act to approve the Terms of Union of Newfoundland with Canada.

And also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 25 (Letter H of the Senate), intituled: "An Act respecting the Globe Printing Company".

Bill No. 26 (Letter J of the Senate), intituled: "An Act respecting Chartered Trust and Executor Company".

And it being after eleven o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, it being then six minutes past eleven o'clock, p.m.; until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 18

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 18TH FEBRUARY, 1949

The Clerk informed the House of the unavoidable absence of Mr. Speaker, whereupon Mr. Macdonald (Brantford City), Chairman of Committees took the Chair as Deputy Speaker, pursuant to the Statute in that case made and provided.

PRAYERS.

Twenty petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twelfth Report of the Clerk of Petitions stating that he has examined the following petitions presented on February 17, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Mary McDowell Hyslop Forbes Cahill, wife of James Joseph Cahill of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Frederick Cecil Carratt of Montreal, Quebec, husband of Mary Ann Kidd Carratt, now residing in Scotland,—*Mr. Winkler.*

Of Doris Mary Marjorie Evans Champagne, now residing in St-Lambert, Quebec, wife of Richard Champagne of Arundel, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of John Howard Clendenning of Montreal, Quebec, husband of Madeleine Church Clendenning,—*Mr. Winkler.*

Of Bessie Shafer Cohen, wife of Harry L. Cohen of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Ethel Rose Katz Cohen, wife of Abraham Isaac Cohen of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Rosina Templeton McIndoe Corliss now residing in Ottawa, Ontario, wife of Reginald Corliss of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Wynifred Guinevere Withrow Couch of the Village of Bronte, Ontario, wife of Dixon Browning Couch of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Edmond Ramsay Crane of Montreal, Quebec, husband of Katherine Florence Sokol Crane, now residing in Ottawa, Ontario,—*Mr. Winkler*.

Of Florence Ruby Robbins Cumby, now residing in Montreal, Quebec, wife of Thomas Lorne Cumby of Westmount, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Veronica Kazantseff Darrell, wife of Percy Carlton Darrell of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Mary Bridget Ellen Conway Demers, wife of Antonio Demers of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Joseph Wilfrid Léon Desrosiers of Montreal, Quebec, husband of Marie Juliette Côté Desrosiers,—*Mr. Winkler*.

Of Mary Grant Macintosh Dobell, wife of Sidney Hope Dobell of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Dorothy Edith Croft Douglas, now residing in Ottawa, Ontario, wife of William Lancelot Douglas of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Lily Tansky Dratofsky, wife of Max Dratofsky of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Ada Bailen Dubman, wife of Hyman Dubman of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Margaret Ellen Joan Clayton Dullege, now residing in Aldershot, England, wife of Forest Frederick Dullege of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Blanche Marie Yvonne Boissonneau Dunlop, now residing in Montreal, Quebec, wife of William Patterson Dunlop of Westmount, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Fernand Dupuis of Hull, Quebec, husband of Colombe Laurin Dupuis, now residing in Windsor, Ontario,—*Mr. Winkler*.

Mr. Deputy Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Fourth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Fourth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of Doris MacArthur Richards Arnold of Montreal, P.Q., wife of Hector Winston Arnold.

Of Mary Matheson Baker of Montreal, P.Q., wife of Charles Henry Baker.

Of Armand Boiselair of Montreal, P.Q., husband of Eva Lalonde Boiselair.

Of Sylvia Feldman Blant of Montreal, P.Q., wife of Samuel Blant.

Of Shirley Pearl Claman of Bedford, P.Q., presently residing in Hamilton, Ont., wife of Abraham Moses Claman.

Of Margaret Nelson Smith Calvert of Montreal, P.Q., wife of James Calvert.

Of Helen Fulton Burns Clark of Montreal, P.Q., wife of John Wilson Clark.

Of Jack William Corber of Montreal, P.Q., husband of Riva Miriam Margolick Corber.

Of Francis Thomas Joseph Cleevely of Montreal, P.Q., husband of Winnifred Power Cleevely, presently residing in Nanaimo, B.C.

Of Thelma Wintonyk Colter of Montreal, P.Q., wife of John Sparby Colter.

Of Maria Josepha Henderickx DeGrauwe of Montreal, P.Q., wife of Leo DeGrauwe.

Of Mary Robertson Pangman Elder of Montreal, P.Q., wife of Herbert Munro Elder.

Of Helen Hawthorne Kuhn Ellis of Montreal, P.Q., wife of Robert Malcolm Ellis.

Of Lyford Homer George of Bishopton, P.Q., husband of Mary Vera Harling George.

Of Matilda Schneider Hutter of Montreal, P.Q., wife of Samuel Hutter, otherwise known as Samuil Hutter.

Of Joan Winnifred Lewis Hawkins of Montreal, P.Q., wife of Wallace William Hawkins.

Of Stephen Henry Jones of Sabrevois, P.Q., husband of Edris Gloria Bruneau Jones.

Of Doris Arvilla Jackson Legassick of Montreal, P.Q., wife of John Stuart Benjamin Legassick.

Of Joseph Octave Jules Lapointe of Montreal, P.Q., presently residing in Halifax, N.S., husband of Helen Marjorie Hilton Lapointe.

Of Rose Klein Levin of Montreal, P.Q., wife of Louis Levin.

Of Dorothy Fern Brown Lacoste of Montreal, P.Q., wife of Louis Alexandre Joseph Lacoste.

Of Marshall Frederick Lebeau of Montreal, P.Q., husband of Dorothy Patricia Lee Lebeau.

Of Merilda Normand Maury of Montreal, P.Q., wife of Auguste Maury.

Of Mary Eileen Birks Moorhouse of Montreal, P.Q., wife of Philip Ronald Moorhouse.

Of Louise De Forest MacAlpine of Montreal, P.Q., wife of Charles Roderick MacAlpine.

Of Catherine Alexandra Mackenzie Mitchell of Hudson, P.Q., wife of Shirley Graham Mitchell.

Of Agnes Mathieson Metsos of Montreal, P.Q., wife of Denis Metsos.

Of Annie Gwendoline Mabel Gammon Noble of Verdun, P.Q., wife of Frederick Charles Noble.

Of Rosario Proulx of Montreal, P.Q., husband of Gabrielle Seyer Proulx.

Of Wilhelmina Doris Guenette Parkes of Outremont, P.Q., wife of Gerald Max Parkes, presently residing in Deep River, Ont.

Of Lillian Helena Cross Page of Montreal, P.Q., wife of Reginald Alfred George Page.

Of Robert William Phillips of Montreal, P.Q., husband of Norma Kathleen Higginbotham Phillips.

Of Priscilla Benning Peart of Montreal, P.Q., wife of Allan Wilfred Miller Peart.

Of Louise Soltanoff Rudy of Montreal, P.Q., wife of Henri Rudy.

Of Frances Lenore Roe Robinson of Coteau du Lac, P.Q., wife of Ross Lundy Robinson.

Of Philip Victor Thomas Rodbourn of Montreal, P.Q., husband of Dorothy May Choiniere Rodbourn.

Of Reba Schulman Schecter of Montreal, P.Q., wife of Joseph Schecter.

Of Anita Phyllis Ticktin Sacks of Montreal, P.Q., wife of Louis Sacks.

Of Janet Stevenson Ivory Stein of Montreal, P.Q., wife of James Henderson Stein.

Of Zelma Alexander Singer of Montreal, P.Q., wife of Charles Carl Singer.

Of Sylvia Barnett Shane of Montreal, P.Q., wife of Harry Shane.

Of Gordon T. Shirres of Montreal, P.Q., husband of Katherine Phyllis Sullivan Shirres.

Of Thomas Somerville of Montreal, P.Q., husband of Agnes Johnson Fraser Nimmo Somerville.

Of Joseph Tremblay of Montreal, P.Q., husband of Marie Rose Huberdeau Tremblay.

Of Katherine Koszak Tymczuk of Montreal, P.Q., wife of Petrus Tymczuk.

Of Edith Turcotte of Noranda, P.Q., wife of Charles Edward Turcotte.

Of Nena Ruthen Teitelbaum of Montreal, P.Q., wife of Harry Teitelbaum.

Of Mildred Ida Acres Wells of Montreal, P.Q., wife of John Corning Wells.

Of Vivian Pauline Davies White of Verdun, P.Q., wife of George Edward White.

Of Margaret Catherine McDonald White of Chateauguay Heights, P.Q., wife of Walter James White.

Of Edith Cecelia Cole Williams of Montreal, P.Q., wife of Francis Donald Snell Williams.

Mr. Deputy Speaker communicated to the House the following letter which he had received:—

GOVERNMENT HOUSE,
OTTAWA

OFFICE OF THE SECRETARY TO THE GOVERNOR GENERAL

February 18, 1949.

SIR,—I have the honour to inform you that the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Gover-

nor General, will proceed to the Senate Chamber today, the 18th February, at 5.45 p.m., for the purpose of giving the Royal Assent to a certain Bill.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient Servant,

J. F. DELAUTE,
Assistant Secretary to the Governor General.

The Honourable the Speaker
of the House of Commons,
Ottawa.

Mr. Baker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, laid before the House,—Copy of Orders and Regulations for the Royal Canadian Navy published in the *Canada Gazette* during the period February 8, 1949 to February 14, 1949, and passed under the provisions of Section 40 of the Naval Service Act.

And also,—Copies of Orders and Regulations for the Royal Canadian Air Force published in the *Canada Gazette* during the period February 8, 1949 to February 14, 1949, under the provisions of Section 16, of the Royal Canadian Air Force Act.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Report by the Civil Service Commission on positions excluded during the calendar year 1948 from the operation of the Civil Service Act under authority of Section 59 of the said Act, Chapter 22, R.S.C. 1927.

And also,—Report of the Department of Public Archives for the year 1948. (French edition).

Mr. Argue, seconded by Mr. McCuaig, by leave of the House, introduced a Bill, No. 27, An Act to amend The Dominion Elections Act, 1938 (Age of Voters), which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Bills, from the Senate, were respectively read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 25 (Letter H of the Senate), intituled: "An Act respecting the Globe Printing Company".—*Mr. Graydon.*

Bill No. 26 (Letter J of the Senate), intituled: "An Act respecting Chartered Trust and Executor Company".—*Mr. Macdonnell for Mr. Jackman.*

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Garson: That Mr. Deputy Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed

Resolution to provide for the continuation of certain orders and regulations of the Governor in Council for a limited period during the National Emergency arising out of the War.

And the Debate continuing;

A Message was received from the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, desiring the immediate attendance of the House in the Senate Chamber.

Accordingly Mr. Deputy Speaker, with the House, went to the Senate Chamber; and being returned;

Mr. Deputy Speaker reported that His Honour the Right Honourable the Deputy Governor General had been pleased to give in His Majesty's name, the Royal Assent to the following Bill:—

An Act to approve the Terms of Union of Newfoundland with Canada.

The House then resumed the Debate on the proposed motion of Mr. Garson: That Mr. Deputy Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to provide for the continuation of certain orders and regulations of the Governor in Council for a limited period during the National Emergency arising out of the War.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Hansell, adjourned.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 28 (Letter I of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Home Assurance Company."—*Mr. Richard* (Ottawa East).

Bill No. 29 (Letter K of the Senate), intituled: "An Act to amend The Industrial Development Bank Act."

Bill No. 30 (Letter L of the Senate), intituled: "An Act respecting The Corporation of the City of Ottawa, Ottawa Transportation Commission and The Ottawa Electric Railway Company."—*Mr. McIlraith*.

At eleven o'clock, p.m., Mr. Deputy Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 7, until Monday next, at three o'clock, p.m.

No. 19

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 21ST FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Twenty-one petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Thirteenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on February 18, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Claire Breitman Elias, wife of Abraham Elias of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Arthur Filteau of Montreal, Quebec, husband of Yvette Fecteau Filteau,—*Mr. Winkler.*

Of Sophie Goldenberg Kovacs Feldheim, wife of Sandor Kovacs Feldheim of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Pearl Mary Fulton, now residing in Ottawa, Ontario, wife of George Devlin Fulton of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Vera Maude Rimmer Gasper, wife of George Roland Gasper of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Virginia Therese Scott Gillespie, wife of Howard Evans Gillespie of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Anna Sandberg Goldbloom, wife of Joel, alias George, Gold of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Doris Mazer Goldsmith, now residing in Montreal, Quebec, wife of Edward Sol Goldsmith of Outremont, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Robert William Goudie of Montreal, Quebec, husband of Pearl Helen Rakes Goudie,—*Mr. Winkler.*

Of Mary Kaybridge Goulbourn, now residing in Toronto, Ontario, wife of Thomas Godfrey Goulbourn of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Ruby Muriel Keith Gray, now residing in Outremont, Quebec, wife of Charles Gray of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Agathe Groulx Grenier, wife of Edgar Grenier of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Valia Rikoff Grenier, wife of Théodore Grenier of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Raymond Joseph Louis Guay of Montreal, Quebec, husband of Margaret Nellie Irene Smith Guay,—*Mr. Winkler*.

Of David A. Guthrie of Montreal, Quebec, husband of Grace Elizabeth Vahey Guthrie, now residing in Sutton Bay, Ontario,—*Mr. Winkler*.

Of Freda Tippet Hart, now residing in Verdun, Quebec, wife of Joseph Hart of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Thomas Hanusiak of Montreal, Quebec, husband of Dora Kernychna Hanusiak,—*Mr. Winkler*.

Of Anne Denburg Hersheovich, now residing in New York City, U.S.A., wife of Louis Hersheovich of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Ann Frances Gray Hirst, now residing in Dartmouth, Nova Scotia, wife of William Bernard Hirst of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of May Victoria Gledhill Hossack, wife of Alexander Lyness Hossack of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Fifth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Fifth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of Najla Tabah Ayoup of Outremont, P.Q., wife of Najeep Ayoup.

Of Frances Strakosch Alexander of Westmount, P.Q., wife of Benjamin Alexander.

Of Marie Rita Plante Boyer of Montreal, P.Q., wife of Kenneth Edward Boyer.

Of Marie Katherine O'Connell Ball of Verdun, P.Q., wife of Leonard James Ball.

Of Margaret Hyams Boldovitch of Montreal, P.Q., wife of Louis Boldovitch.

Of Ross Robert Baskin of Montreal, P.Q., husband of Elizabeth Loreta Memory Baskin.

Of Pardo Belpulso of Montreal, P.Q., husband of Rose Ruta Belpulso.

Of Harold Charles Boyes of Outremont, P.Q., husband of Elizabeth Doris Whelan Boyes.

Of George Henry Burney of Montreal, P.Q., husband of Rita Gertrude Verge Burney.

Of Walter Jasper Blake of Montreal, P.Q., husband of Ida Louise Wilken Blake.

Of Dorothy Mary Ward Bryant of Montreal, P.Q., wife of Thomas Gerald Bryant.

Of Donald Duncalf Birchenough of Montreal, P.Q., husband of Pauline Atamanuick Birchenough.

Of Anna Rosemarin Barsuk of Montreal, P.Q., wife of Samuel Barsuk.

Of Marjorie Violet Schratwiser Cadham of Montreal, P.Q., wife of Joseph Gibbons Cadham.

Of Ethel Rose Katz Cohen of Montreal, P.Q., wife of Abraham Isaac Cohen.

Of Edmond Ramsay Crane of Montreal, P.Q., husband of Katherine Florence Sokol Crane, presently residing in Ottawa, Ontario.

Of Rosina Templeton McIndoe Corliss, presently residing in Ottawa, Ontario, wife of Reginald Corliss of Montreal, P.Q.

Of Wynifred Guinevere Withrow Couch, presently residing in Bronte, Ontario, wife of Dixon Browning Couch of Montreal, P.Q.

Of John Howard Clendenning of Montreal, P.Q., husband of Madeleine Church Clendenning.

Of Mary McDowell Hyslope Forbes Cahill of Verdun, P.Q., wife of James Joseph Cahill.

Of Bessie Shafer Cohen of Montreal, P.Q., wife of Harry L. Cohen.

Of Christy Margaret Chisholm Cook of Montreal, P.Q., wife of George Elliott Whitman Cook.

Of Frederick Cecil Carratt of Montreal, P.Q., husband of Mary Ann Kidd Carratt, presently residing in St. Andrews, Scotland.

Of Florence Ruby Robbins Cumby of Montreal, P.Q., wife of Thomas Lorne Cumby.

Of Margaret Ellen Joan Clayton Dullege, presently residing in Aldershot, England, wife of Forest Frederick Dullege of Montreal, P.Q.

Of Fernand Dupuis of Hull, P.Q., husband of Colombe Laurin Dupuis, now residing in Windsor, Ontario.

Of Dorothy Edith Croft Douglas, presently residing in Ottawa, Ontario, wife of William Lancelot Douglas of Montreal, P.Q.

Of Veronica Kazantseff Darrell of Montreal, P.Q., wife of Percy Carlton Darrell.

Of Mary Bridget Ellen Conway Demers of Montreal, P.Q., wife of Antonio Demers.

Of Ada Bailen Dubman of Montreal, P.Q., wife of Hyman Dubman.

Of Mary Grant Macintosh Dobell of Montreal, P.Q., wife of Sidney Hope Dobell.

Of Blanche Marie Yvonne Boissonneau Dunlop of Montreal, P.Q., wife of William Patterson Dunlop.

Of Dorothy Edith Entwistle Lorimer of Montreal, P.Q., wife of Harold Lorimer.

Of Micheline Lefebvre Simpson of Montreal, P.Q., wife of Marcel Simpson.

Mr. St. Laurent moved,—That consideration of the Speech of His Excellency the Governor General to both Houses of Parliament have precedence over all business except introduction of bills, government notices of motions, questions and notices of motions for the production of papers, on and after Monday, February 21, 1949, until disposed of.

And the question being proposed;

Mr. Knowles, seconded by Mr. Nicholson, moved in amendment thereto: That the last three words of the motion be deleted, and the following substituted therefor, immediately after "1949":

"Provided that, except on Wednesdays, Mr. Speaker shall leave the Chair at six o'clock p.m. until seven-thirty, and shall adjourn the House at ten-thirty p.m., without question put, until consideration of the said Speech is disposed of."

After Debate thereon, the said amendment was, by leave of the House, withdrawn.

And the question being put on the main motion; it was agreed to.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 28 (Letter I of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Home Assurance Company."—*Mr. Richard* (Ottawa East).

Bill No. 29 (Letter K of the Senate), intituled: "An Act to amend The Industrial Development Bank Act."—*Mr. Abbott*.

Bill No. 30 (Letter L of the Senate), intituled: "An Act respecting The Corporation of the City of Ottawa, Ottawa Transportation Commission and The Ottawa Electric Railway Company."—*Mr. McIlraith*.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Herridge, adjourned.

The House then adjourned at 10.52 o'clock, p.m., until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 20

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 22ND FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Twenty-two petitions were laid on the Table.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk of the House had received from the Chief Electoral Officer a Certificate of Election and Return of the following Member, viz:—

Of Renaud Chapdelaine, Esquire, for the Electoral District of Nicolet-Yamaska.

CANADA

OFFICE OF THE CHIEF ELECTORAL OFFICER

To the Clerk of the House of Commons:

This is to certify that pursuant to a writ dated on the twenty-third day of December, 1948, and addressed to Charles-Edouard Villeneuve, of Gentilly, in the Province of Quebec, for the election of a Member to serve in the House of Commons of Canada for the Electoral District of Nicolet-Yamaska, in the place and stead of Lucien Dubois, deceased, Mr. Renaud Chapdelaine, 76 St. Jean Baptiste Street, Nicolet, P.Q., has been returned as elected.

Given under my hand and seal of office at Ottawa this twenty-second day of February, 1949.

JULES CASTONGUAY (L.S.)
Chief Electoral Officer.

The Clerk of the House laid upon the Table the Fourteenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on February 21, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Mary Besner Bray, now residing in Lachine, Quebec, wife of Leslie William Bray of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Alice Lafond Burnham, wife of Herbert Burnham of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Pamela Mabel Mackrory Cameron, now residing in England, wife of Ian George Cameron of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Victor Chryssolor, husband of Nelda Antonetti Chryssolor of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Edna Vivian Eulie Hewitt Colelough, now residing in Westmount, Quebec, wife of Glen R. T. Colelough of Granby, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Bernice Beverly Corry Cohen, wife of Norman Abraham Cohen of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Kathleen Gertrude Macartney Dorken, wife of Walter Robert Dorken of Westmount, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Norma Thompson Farrell, wife of Thomas Philip Farrell of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Viateur Fortier of Montreal, Quebec, husband of Eva Fartais Fortier, now residing in Timmins, Ontario,—*Mr. Winkler*.

Of Doris Christina Meldrum Franklin, now residing in Mount Royal, Quebec, wife of Stephen Franklin of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Betsy Bruce Anderson Furlong, now residing in Westmount, Quebec, wife of Richard Edmund Ernie Eric Furlong of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Corinne Schlein Gottlieb, wife of Rudolf Gottlieb of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Victor Heuten of Montreal, Quebec, husband of Gertrude D. Becker Heuten, now residing in Windsor, Ontario,—*Mr. Winkler*.

Of Howard Vincent Jones of Arvida, Quebec, husband of Ruth May Cole Jones,—*Mr. Winkler*.

Of Annie Marion Lesnichuk Krushelniski alias Krush, wife of Charles Peter Krushelniski alias Krush of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Marjorie Claire Dickison LeMieux, now residing in Toronto, Ontario, wife of Kenneth Orvis LeMieux of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Hugh William Lloyd of Montreal, Quebec, husband of Margaret Archibald Illingworth Lloyd,—*Mr. Winkler*.

Of Gladys Catherine McCluskey MacFarlane, wife of James Neil Anderson MacFarlane of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Nancy Harrison Moore, wife of Edward William Moore of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Violet Blodwyn Young Murdoch, now residing in Outremont, Quebec, wife of Norman Shirley Murdoch of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

The Clerk of the House laid upon the Table the Fifteenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on February 21, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with, viz:—

Of John Aldham Robarts of Toronto, Ontario, and others, for an Act to incorporate National Spiritual Assembly of the Bahá'ís of Canada,—*Mr. Whitman.*

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Sixth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Sixth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of Diane Grossman Botner of Montreal, P.Q., wife of Morris Botner.

Of Pearl Mary Fulton, presently residing in Ottawa, Ont., wife of George Devlin Fulton of Verdun, P.Q.

Of Sophie Goldenberg Kovacs Feldheim of Montreal, P.Q., wife of Sandor Kovacs Feldheim.

Of Arthur Filteau of Montreal, P.Q., husband of Yvette Fecteau Filteau.

Of Valia Rikoff Grenier of Montreal, P.Q., wife of Theodore Grenier.

Of Agathe Groulx Grenier of Montreal, P.Q., wife of Edgar Grenier.

Of Vera Maude Rimmer Gasper of Montreal, P.Q., wife of George Roland Gasper.

Of Doris Mazer Goldsmith of Montreal, P.Q., wife of Edward Sol Goldsmith.

Of Raymond Joseph Louis Guay of Montreal, P.Q., husband of Margaret Nellie Irene Smith Guay.

Of Robert William Goudie of Montreal, P.Q., husband of Pearl Helen Rakes Goudie.

Of Mary Kaybridge Goulbourn, presently residing in Toronto, Ontario, wife of Thomas Godfrey Goulbourn.

Of Virginia Therese Scott Gillespie of Montreal, P.Q., wife of Howard Evans Gillespie.

Of Ruby Muriel Keith Gray of Outremont, P.Q., wife of Charles Gray.

Of David A. Guthrie of Montreal, P.Q., husband of Grace Elizabeth Vahey Guthrie, presently residing in Sutton Bay, Ontario.

Of Freda Tippet Hart of Verdun, P.Q., wife of Joseph Hart.

Of Thomas Hanusiak of Montreal, P.Q., husband of Dora Kernychna Hanusiak.

Of Ann Frances Gray Hirst, presently residing in Dartmouth, N.S., wife of William Bernard Hirst of Montreal, P.Q.

Of May Victoria Gledhill Hossack of Montreal, P.Q., wife of Alexander Lyness Hossack.

Of Anne Denburg Hersheovich, presently residing in New York City, U.S.A., wife of Louis Hersheovich of Montreal, P.Q.

Of Howard Vincent Jones of Arvida, P.Q., husband of Ruth May Cole Jones.

Mr. Bertrand (Laurier), a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report of the Postmaster General for the year ended March 31, 1948, including Post Office Savings Bank Statement. (French edition.)

Mr. Baker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, laid before the House,—Orders and Regulations for the Canadian Army published in the *Canada Gazette* during the period February 15, 1949 to February 21, 1949, inclusive. (Under Section 141 of the Militia Act.)

And also,—Copies of Orders and Regulations for the Royal Canadian Air Force, published in the *Canada Gazette* during the period February 15, 1949 to February 21, 1949, under the provisions of Section 16, of the Royal Canadian Air Force Act.

Mr. Knowles, seconded by Mr. Nicholson, moved,—That, except on Wednesdays, Mr. Speaker shall leave the chair at six o'clock p.m. until seven-thirty, and shall adjourn the House at ten-thirty p.m. without question put, until consideration of the Speech from the Throne is disposed of.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Dionne (Beauce),	Jaenicke,	Matthews
Archibald,	Emmerson,	Jean,	(Kootenay East),
Argue,	Fair,	Johnston,	Maybank,
Baker,	Fleming,	Jones,	Mitchell,
Barrett,	Fournier (Hull),	Kirk,	Moore,
Beaudoin,	Fulton,	Knight,	Mutch,
Belzile,	Gardiner,	Knowles,	Nicholson,
Benidickson,	Garson,	Lafontaine,	Picard,
Bertrand (Laurier),	Gauthier (Nipissing),	Lalonde,	Pinard,
Bertrand (Prescott),	Gauthier (Portneuf),	Langlois,	Power,
Bertrand	Gibson (Comox-	Lapointe,	Raymond (Beau-
(Terrebonne),	Alberni),	Laurendeau,	harnois-Laprairie),
Blackmore,	Gibson (Hamilton	Leger,	Raymond (Wright),
Blanchette,	West),	Lesage,	Reid,
Boivin,	Gingues,	Low,	Robinson
Boucher,	Gladstone,	McCuaig,	(Simcoe East),
Bowerman,	Gour (Russell),	McCubbin,	St. Laurent,
Brown,	Gourd (Chapleau),	McCullough	Sinclair,
Bryce,	Grant,	(Assiniboia),	Smith (York North),
Burton,	Green,	Macdonald	Stuart (Charlotte),
Campbell,	Gregg,	(Brantford City),	Strum, Mrs.
Castleden,	Hamel,	MacInnis,	Thatcher,
Chevrier,	Hansell,	McIvor,	Tremblay,
Clark,	Hartt,	MacKinnon,	Warren,
Cloutier,	Hatfield,	MacLean,	Weir,
Coté (Verdun),	Healy,	McMaster,	Williams,
Cournoyer,	Herridge,	Maloney,	Winkler,
Dechene,	Hlynka,	Marquis,	Wright,
Denis,	Irvine,	Martin,	Young,
Diefenbaker,			Zaplitny—110.

NAYS

Messrs.

Adamson,	Daniel,	Lockhart,	Robinson (Bruce),
Ashby,	Desmond,	McCann,	Ross (St. Paul's),
Bentley,	Dion (Lake St. John- Roberval),	McCulloch (Pictou),	Ross (Souris),
Black (Cumberland),	Dorion,	McGarry,	Rowe,
Black (Yukon),	Drew,	McGregor,	Sinnott,
Blair,	Drope,	McIlraith,	Skey,
Bonnier,	Ferguson,	McKay,	Smith (Calgary West),
Bourget,	Fraser,	MacNaught,	Stephenson,
Bradette,	Gagnon,	MacNicol,	Stokes,
Bradshaw,	Golding,	Manross,	Timmins,
Brooks,	Graydon,	Menary,	Townley-Smith,
Brunelle,	Hackett,	Merritt,	Tustin,
Cardiff,	Harkness,	Miller,	Viau,
Case,	Hazen,	Murphy,	Webb,
Casselman,	Henderson,	Nixon,	White (Hastings- Peterborough),
Charlton,	Héon,	Parent,	White (Middlesex East),
Church,	Hodgson,	Pearkes,	Whitman,
Cockram,	Isnor,	Pearson,	Winters,
Coté (Matapedia- Matane),	Jutras,	Quelch,	Wylie—82
Coyle,	Kuhl,	Richard (Gloucester),	
Cruikshank,	Lennard,	Richard (Ottawa East),	

Mr. Bertrand (Laurier), moved,—That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to present a bill to amend The Mail Contracts Supplemental Payments Act to make supplemental payments authorized under the said Act applicable to renewal contracts.

Whereupon Mr. Bertrand (Laurier), a Member of the King's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the said proposed Resolution.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Wylie, adjourned.

The House then adjourned at 10.31 o'clock p.m., without question put, pursuant to Special Order made this day, until tomorrow, at three o'clock p.m.

No. 21

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 23RD FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Twenty-one petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Sixteenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on February 22, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Bessie Jackson, now residing in Montreal, Quebec, wife of Albert Jackson of Aylmer, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Peonie Taub Joseph, wife of Rowan Joseph of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Robert Kashower of Montreal, Quebec, husband of Margaret Irene McLaren Kashower, now residing in Dorval, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Karl Kastner of Montreal, Quebec, husband of Claire Katz Kastner,—*Mr. Winkler*.

Of Sarah Patricia Crowley King, now residing in Ottawa, Ontario, wife of Patrick John King of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Ida Ker Davies Kinnon, wife of William Harold Robert Kinnon of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Katherine Adamakos Koussaya, wife of Edmond Gabriel Koussaya of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Jean Martha Spiller Little, wife of Joseph Gerald Edgar Little of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Frieda Stubina Lobe, wife of Barney Lobe of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Marie Louise Irene Bouchard Magill, now residing in Montreal, Quebec, wife of Rhodes Wentworth Magill of Laprairie, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Ludmila Mach Morawetz, now residing in Montreal, Quebec, wife of Frantisek Morawetz of Westmount, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Lola Dulcenia Hill Morton, now residing in Ottawa, Ontario, wife of William Morrison Morton of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Diewerke Bakker Mulders, now residing in Montreal, Quebec, wife of Ian Mulders of Dorval, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Audrey Blanche Duncan Myers, wife of Richard Myers of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Walter Wilson McBroom of Montreal, Quebec, husband of Sheila Elizabeth Jean Sherriff-Scott McBroom, now residing in Greenwich, U.S.A.,—*Mr. Winkler*.

Of Ruth Ellen Jones Palamar, wife of Maurice Palamar of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Kathryn Louise Morrison Ralston, wife of Keith Melville Pullar Ralston of Mount Royal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Anne Harris Shefler, wife of George William Shefler of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Ernest Cecil George Thackway, of Montreal, Quebec, husband of Mary Elizabeth Birchenough Thackway,—*Mr. Winkler*.

Of Margaret Murray McKinnon Trenholm, wife of Charles Lindsay Trenholm of Drummondville, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of June Lucille Odell Woolnough, wife of Geoffrey Norman Woolnough of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Mabel Florence Dunk Wright, wife of George Frederick James Wright of Ste-Dorothée, Quebec,—*Mr. Winkler*.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 31 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francis Thomas Joseph Clevely."

Bill No. 32 (Letter P of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack William Corber."

Bill No. 33 (Letter Q of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Ida Acres Wells."

Bill No. 34 (Letter R of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Wilhelmina Doris Guenette Parkes."

Bill No. 35 (Letter S of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anita Phyllis Ticktin Sacks."

Bill No. 36 (Letter T of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sylvia Feldman Blant."

Bill No. 37 (Letter U of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Arvilla Jackson Legassick."

Bill No. 38 (Letter V of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rose Klein Levin."

Bill No. 39 (Letter W of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thelma Wilhelmina Wintonyk Colter."

Bill No. 40 (Letter X of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris MacArthur Richards Arnold."

Bill No. 41 (Letter Y of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Matheson Baker."

Bill No. 42 (Letter Z of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vivian Pauline Davies White."

Bill No. 43 (Letter A-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Hawthorne Kuhn Ellis."

Bill No. 44 (Letter B-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Octave Jules Lapointe."

Bill No. 45 (Letter C-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nena Ruthen Teitelbaum."

Bill No. 46 (Letter D-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Gwendoline Mabel Gammon Noble."

Bill No. 47 (Letter E-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Catherine McDonald White."

Bill No. 48 (Letter F-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Howard Vincent Jones."

Bill No. 49 (Letter G-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Matilda Schneider Hutter."

Bill No. 50 (Letter H-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert William Phillips."

Bill No. 51 (Letter I-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ethel Rose Katz Cohen."

Bill No. 52 (Letter J-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edith Cecelia Cole Williams."

Bill No. 53 (Letter K-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Mathieson Metsos."

Bill No. 54 (Letter L-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Fern Brown Lacoste."

Bill No. 55 (Letter M-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sylvia Barnett Shane."

Bill No. 56 (Letter N-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Louise Soltanoff Rudy."

Bill No. 57 (Letter O-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Armand Boisclair."

Bill No. 58 (Letter P-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Robertson Pangman Elder."

Bill No. 59 (Letter Q-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Merilda Normand Maury."

Bill No. 60 (Letter R-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Janet Stevenson Ivory Stein."

Bill No. 61 (Letter S-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Reba Schulman Schecter."

Bill No. 62 (Letter T-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Fulton Burns Clark."

Bill No. 63 (Letter U-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lyford Homer George."

Bill No. 64 (Letter V-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joan Winnifred Lewis Hawkins."

Bill No. 65 (Letter W-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Lenore Roe Robinson."

Bill No. 66 (Letter X-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Victor Thomas Rodbourn."

Bill No. 67 (Letter Y-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Edith Entwistle Lorimer."

Bill No. 68 (Letter Z-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Christie."

Bill No. 69 (Letter A-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Priscilla Benning Peart."

Bill No. 70 (Letter B-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Nelson Smith Calvert."

Bill No. 71 (Letter C-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Shirley Pearl Claman."

Bill No. 72 (Letter D-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lillian Helena Cross Page."

Bill No. 73 (Letter E-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosario Proulx."

Bill No. 74 (Letter F-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Micheline Lefebvre Simpson."

Bill No. 75 (Letter G-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherina Koszak Tymczuk."

Bill No. 76 (Letter H-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Warnes Rice."

Bill No. 77 (Letter I-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edmond Tremblay."

Bill No. 78 (Letter J-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Grace Lambert Sturgeon."

Bill No. 79 (Letter K-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Middleton Thompson."

And also,—A Message communicating to this House the evidence, etc. taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above-mentioned divorce bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

Mr. Chevrier, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Report by the Canadian National Railways System of the work done in the calendar year 1948 and the expenditures thereon, and the estimated expenditure for the calendar year 1949, on the construction of a railway line from Barraute to Kiask Falls, in the Province of Quebec (Chapter 41 of 10 George VI, 1946).

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. What was the total value of all exports from Canada in 1946, 1947, 1948?

2. What was the total value of all imports to Canada in 1946, 1947, 1948?

3. What was the total value of all canned meats exported from Canada in 1946, 1947, 1948?

4. What were the names of all companies and/or individuals or associations who exported these canned meats?

5. Who were the purchasers of these canned meats?

6. Did the Canadian Government grant any financial assistance to the exporters or purchasers of Canadian goods exported in 1946, 1947, 1948?

7. If so, to whom and what amounts?

And also,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. Are Harrisons and Crosfield (Canada) Ltd., still associated with Commodity Prices Stabilization Corporation Ltd.? If so, in what capacity are they acting and on what basis are they being remunerated?

2. Have Harrisons & Crosfield (Canada) Ltd. acted in any capacity for Canadian Commercial Corporation? If so, in what capacity and on what basis and what is the total remuneration paid them by the said corporation to date?

3. What amount of commissions was paid by the Commodity Prices Stabilization Corporation Ltd. to Harrisons & Crosfield (Canada) Ltd. for their services each year 1943 to 1948 inclusive?

4. Did Canadian Commercial Corporation engage the services of Harrisons and Crosfield Ltd. of London, England? If so, on what basis and what amount of remuneration was paid and/or is due them from January 1, 1948 to date?

5. What was the total value of goods bought by Commodity Prices Stabilization Corporation Ltd. and Canadian Commercial Corporation from or through Harrisons & Crosfield Ltd. of London, England, acting as principals, agents or brokers, or in any other capacity, each year 1947 and 1948?

6. What amount of off-shore goods did Commodity Prices Stabilization Corporation Ltd. buy through trade channels, other than from or through Harrisons & Crosfield Ltd. or their branches and associate companies, each year 1943 to 1948 inclusive?

7. What was the amount of the Harrisons & Crosfield (Canada) Ltd. expense account which was required to be kept for expenses incurred exclusively in connection with the business of Commodity Prices Stabilization Corporation Ltd. each year 1943 to 1948 inclusive?

8. What was the total quantity of Danish butter purchased by Canadian Commercial Corporation during 1948 and on the basis of what has already been delivered, what was the cost per 100 lbs. in detail, including duty, inland freight and all other charges from point of origin to principal Canadian destinations and packed in proper saleable condition to offer to the general public?

9. Through what company or companies, organization or organizations overseas did Canadian Commercial Corporation purchase Danish butter and on what basis did said company or companies, organization or organizations, receive remuneration for their services?

Mr. Mitchell, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 16, 1949, for a Return showing:—How many veterans were in receipt of unemployment insurance in Canada during (a) 1947; (b) 1948?

Mr. Lapointe, Parliamentary Assistant to the Secretary of State for External Affairs, presented,—Return to an Order of the House of February 16, 1949, for a copy of all letters and communications containing representations or suggested terms made by the Government of Canada since January 1, 1948, to the United Nations or its Committee on International Rights relative to the International Declaration or Charter of Human Rights and Fundamental Freedoms.

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, laid before the House,—Report for the calendar year 1948 respecting operations under the Export and Import Permits Act, Statutes of Canada 1947, 11 George VI, Chapter 17. (French edition.)

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Copy of the One Hundred and Second Annual Report of the Board of Directors of the Canada Life Assurance Company for the year ended December 31, 1948. Statutes of Canada 1849, Chapter 168, Section 28.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Probe:—1. How many occupied units of Wartime Rental Housing are owned by the Canadian Government or Central Mortgage and Housing Corporation in each city of Canada, as of December 31, 1948?

2. What are the rental rates charged in each centre for each type of house?

3. What is the formula by which the amount of rent is decided for rented units of Wartime Housing?

Mr. Winters, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Lockhart:—1. Has the Central Mortgage and Housing Corporation advanced money on second mortgage security to private contractors engaged in the construction of homes in the Niagara Peninsula?

2. If so, what is the maximum mortgage authorized on each home constructed?

3. What rate of interest is charged?

4. What are the names of private contractors in the Niagara Peninsula who have been assisted financially by Central Mortgage and Housing Corporation?

5. Are homes so financed built according to National Housing Act specifications?

6. When offered for sale, are these homes advertised as being built under National Housing Act specifications?

7. Is a careful inspection made before the mortgage moneys are advanced by the Central Mortgage and Housing Corporation?

8. Have there been any instances where mortgage moneys have been withheld because of faulty workmanship?

9. If so, from what contractor or contractors has payment been withheld?

Mr. Winters, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Coldwell:—1. How much of the thirty million dollars in health grants announced on May 14, 1948, have been approved by the Dominion Government for expenditure by each of the provinces for each of the various types of grants?

2. How much of the thirty million dollars in health grants has been spent to date by each of the provinces on each of the various types of health grants?

Mr. Reid, Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Knight:—1. Are there any fire engines presently being manufactured in Canada?

2. What amount of fire equipment was imported in 1948 from the United States?

3. What is the rate of tariff on such imported fire engines?

By Mr. Argue:—1. What sums of money totalling \$500 or more were paid by the Government of Canada in 1948 in fees for legal services?

2. Who were the recipients and what were the amounts of such payments?

3. What was the nature of services rendered in each case?

By Mr. Argue:—1. What companies are presently manufacturing oleo margarine in Canada?

2. In what localities is the manufacturing being carried on?

3. In what provinces is margarine being sold?

4. What has been the total production to date?

5. Under what brand names is oleo margarine being sold?

6. What are the constituents presently being used in the manufacture of margarine?

7. What quantities, if any, have been (a) imported; (b) exported?

8. What precautions are being taken to guarantee against the fraudulent sale of margarine as butter?

By Mr. McGregor: What is the number of persons employed in public relations or public information services, at the rate of remuneration in excess of \$2,500 per annum, including writing, broadcasting and films, in each of the Departments of Government and the Boards and Agencies of Government excepting the Canadian Broadcasting Corporation?

By Mr. McGregor: 1. How many officers and/or employees, paid \$3,100 per annum or more, resigned or were dismissed from the Canadian Broadcasting Corporation (including the International Service) during the period January 1, 1946 to December 31, 1948, including those who were subsequently reinstated?

2. What are the names of each such person?

3. What was the reason for resignation or dismissal of each such person?

4. What was the position and duties of each such person?

5. What was the salary of each such person at date of resignation or dismissal?

6. What was the period of service of each such person in the Canadian Broadcasting Corporation in years and months?

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Knight: 1. Are there any government schools for Eskimo children in the Northwest Territories?

2. Does the Dominion Government pay any grant towards the education of the children of its military personnel at Churchill, Manitoba, and what educational facilities are available to such children?

3. Who owns the town site of Churchill, Manitoba?

4. Can sites be purchased by those wishing to set up in business or to build residences?

5. Are leases granted for 12 months only? If so, why are they so restricted?

6. Is most of the property in the Town of Churchill which is available for the assessment of taxes, owned by the Dominion Government?

7. What proportion of the property assessable for taxation is assessable for purposes of education?

8. Does the Dominion Government make any grant to the upkeep of the school in the town?

By Mr. Ross (St. Paul's): 1. Have any applications been received, and on what dates, by (a) the Department of Transport; (b) the Canadian Broadcasting Corporation for the broadcasting of (i) facsimile; (ii) television?

2. If so, what was the disposition of each and the reasons therefor?

By Mr. Ross (St. Paul's): 1. Have any applications been received since July 31, 1947 to date, by the (a) Department of Transport; (b) Canadian Broadcasting Corporation, for licences to broadcast by (i) A.M. transmission; (ii) F.M. transmission?

2. If so, (a) from whom; (b) on what dates; (c) what disposition was made of each application, and on what grounds?

3. What applications have been granted; to whom, and what is the date of each?

4. What frequencies have been allotted; what power permitted each, and what class, under the Havana agreements?

By Mr. Bentley: What is the total volume of Canadian products, in quantity and in dollar value, exported to E.C.A. countries and paid for by E.C.A. funds: (1) by countries;

2. By principal categories of goods: (a) agricultural: (i) field products, (ii) fruit, (iii) vegetables, (iv) meat products, (v) dairy; (b) fish; (c) lumber; (d) manufactured goods; (i) heavy industrial machinery, i.e., locomotives, factory, mill, mining and marine equipment, etc., (ii) agricultural machinery; (e) military machinery, equipment and supplies; (f) consumer goods other than foods?

3. Relating to the items, separately, in the above question 2, what is the volume, in quantity and in dollar value, of the off-shore purchases of Canadian goods by the U.S.A.?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Probe:—1. Are apprentices in receipt of training allowances under the Dominion-Provincial Agreements eligible for unemployment insurance benefits during periods when these apprentices are receiving training allowances?

2. How many cases, by provinces, have there been in which both unemployment insurance and training grants were collected by apprentices?

3. In how many such cases have the unemployment insurance payments been returned to the Unemployment Insurance Commission?

Mr. Mitchell, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Stanfield:—1. What lawyers practising in the Province of Nova Scotia have performed legal services or have been retained as solicitors or counsel by any department of government since the 1st of January, 1946?

2. How much has been paid to each of said lawyers?

By Mr. Henderson:—1. How much Danish butter has been imported into Canada by the Canadian Government during each of the calendar years 1947 and 1948?

2. Under what labels is such butter sold here?

3. Was any of such butter imported by way of the United Kingdom and reprocessed there with the addition of other ingredients, and, if so, what ingredients?

By Mr. Benidickson:—1. What mines have submitted claims under the Emergency Gold Mining Assistance Act?

2. What has been paid to each and what period of operation does each settlement represent?

By Mr. McCuaig:—1. What are the names of the part-time field men who were employed by the P.F.A.A. in Saskatchewan during 1948?

2. How many days was each employed?

3. What amount in salary and expenses was paid to each of them?

4. How many of them are veterans?

By Mr. Gillis:—1. Is the building occupied by the Income Tax Department in Sydney, Nova Scotia, owned by the Government?

2. If not, (a) from whom is it rented; (b) for what period; (c) at what rental?

3. Who is in charge of the Sydney office?

4. How many employees are there in this office?

5. Is there any classification of employees?

6. If so, what salaries are paid in the various classifications?

7. Is there an efficiency test required for employment?

By Mr. Gillis:—1. What amounts have been paid for legal services in the respective constituencies of Cape Breton South, Cape Breton North, Inverness and Richmond from January 1, 1946 to December 31, 1948?

2. To whom were these amounts paid and for what particular service?

3. How many of the recipients were veterans?

By Mr. Gillis:—1. Are the premises occupied by the Canadian Broadcasting Corporation in Sydney, Nova Scotia, owned by the Corporation?

2. If not, (a) from whom are they rented; (b) at what annual rental; (c) for what period?

3. Has the Canadian Broadcasting Corporation any arrangements with the privately owned station CJCB, Sydney, Nova Scotia?

4. If so, what arrangements?

5. Who is in charge of the Canadian Broadcasting Corporation station known as CBI, in Sydney?

6. How many are employed there and what are their respective salaries?

The following Order of the House was issued to the proper Officer:—

By Mr. Fulton:—Order of the House for a copy of all reports submitted to any Minister or agency of the Federal Government by the Fraser River Board since its inception.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Matthews (Kootenay East), adjourned.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 22

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 24TH FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Thirteen petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Seventeenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on February 23, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Audrey Frances Stokes Lambert, wife of Victor Todd Joseph Lambert of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Jessie Kathleen Batiste Latter wife of Francis Robert Samuel Latter of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Mildred Davidon Liberman, wife of Max Liberman of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Bessie Lillian Lockhart, now residing in Vancouver, B.C., wife of Roy Wendell Lockhart of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Irene Brodwin Miller, now residing in Outremont, Quebec, wife of David Miller of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of James Ramsay Burt Milne of La Tuque, Quebec, husband of Marguerite Bradshaw Milne, now residing in Lachine, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Freda Siminovitch Mosessohn, now residing in Outremont, Quebec, wife of Samuel Mosessohn of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Violette Blanche Heuff McKenna, now residing in Montreal, Quebec, wife of Harold Emmett McKenna of Sherbrooke, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Christine Rachel Nicholson, wife of Angus Nichol Nicholson of Scotstown, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Freda Hersch Nishmas, wife of Morris Nishmas of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Margaret Reid O'Connell, wife of Michael O'Connell of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Julia Seram Odenick, wife of Michael Odenick of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Dorothy Ruth Short Ogilvie, now residing in Ottawa, Ontario, wife of James Wallace Ogilvie of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Gladys Ethel MacDonald Roberge, now residing in Toronto, Ontario, wife of Ernest Wilfrid Roberge of Hull, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Linda Emilia Wilen Robitaille, now residing in Montreal, Quebec, wife of Gerald Robitaille of Laval sur le Lac, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Laura Goldstein Rosen, wife of Solly Rosen of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Marie Marthe Provost Roy, wife of Joseph Paul Emile Bernard Roy of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Marion Leonard Ryan of Bromptonville, Quebec, husband of Anne Swain Ryan, now residing in Sherbrooke, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Imelda Poirier Tremblay, wife of Roland Tremblay of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Vera (Mary) Drummond Stafford, now residing in Montreal, Quebec, wife of Frederick Stafford of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler*.

The Clerk of the House laid upon the Table the Eighteenth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on February 23, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with, viz:—

Of Guaranty Trust Company of Canada, for an Act to amend its Act of incorporation,—*Mr. Brown*.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Seventh Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Seventh Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of Mary Besner Bray of Verdun, P.Q., wife of Leslie William Bray.

Of Henry John Bobinski of Montreal, P.Q., husband of Kathleen May Anderson Bobinski.

Of Miriam Sarah Celeste Glass Butler of Ste. Agathe des Monts, P.Q., wife of Clifford Butler.

Of Edna Vivian Eulie Hewitt Colclough of Westmount, P.Q., wife of Glen R. T. Colclough.

Of Pamela Mabel Mackrory Cameron, presently residing in Slough, England, wife of Ian George Cameron of Verdun, P.Q.

Of Kathleen Gertrude Macartney Dorken of Westmount, P.Q., wife of Walter Robert Dorken.

Of Claire Breitman Elias of Montreal, P.Q., wife of Abraham Elias.

Of Annette Vallières Handfield of Ste. Geneviève, P.Q., wife of Irénée Donat Handfield.

Of Peonie Taub Joseph of Montreal, P.Q., wife of Rowan Joseph.

Of Bessie Jackson of Montreal, P.Q., wife of Albert Jackson.

Of Robert Kashower of Montreal, P.Q., husband of Margaret Irene McLaren Kashower.

Of Sarah Patricia Crowley King, presently residing in Ottawa, Ont., wife of Patrick John King of Verdun, P.Q.

Of Katherine Adamakos Koussaya of Montreal, P.Q., wife of Edmond Gabriel Koussaya.

Of Karl Kastner of Montreal, P.Q., husband of Claire Katz Kastner.

Of Ida Ker Davies Kinnon of Montreal, P.Q., wife of William Harold Robert Kinnon.

Of Jean Martha Spiller Little of Montreal, P.Q., wife of Joseph Gerald Edgar Little.

Of Frieda Stubina Lobe of Montreal, P.Q., wife of Barney Lobe.

Of May Garnet Greene Lofting of St. Lambert, P.Q., wife of Everard Mervyn Lofting.

Of Ludmila Mach Morawetz of Montreal, P.Q., wife of Frantisek Morawetz.

Of Marie Louise Irene Bouchard Magill of Montreal, P.Q., wife of Rhodes Wentworth Magill.

Of Lola Dulcenia Hill Morton, presently residing in Ottawa, Ont., wife of William Morrison Morton of Montreal, P.Q.

Of Audrey Blanche Duncan Myers of Montreal, P.Q., wife of Richard Myers.

Of Walter Wilson McBroom of Montreal, P.Q., husband of Sheila Elizabeth Jean Sherriff-Scott McBroom, presently residing in Greenwich, Conn., U.S.A.

Of Diewerke Bakker Mülders of Montreal, P.Q., wife of Jan Mülders.

Of Gladys Catherine McCluskey MacFarlane of Montreal, P.Q., wife of James Neil Anderson MacFarlane.

Of Ruth Ellen Jones Palamar of Montreal, P.Q., wife of Maurice Palamar.

Of Kathryn Louise Morrison Ralston of Mount Royal, P.Q., wife of Keith Melville Pullar Ralston.

Of Anne Harris Shefler of Montreal, P.Q., wife of George William Shefler.

Of Margaret Murray McKinnon Trenholm of Drummondville, P.Q., wife of Charles Lindsay Trenholm.

Of Ernest Cecil George Thackway of Montreal, P.Q., husband of Mary Elizabeth Birchenough Thackway.

Of Mabel Florence Dunk Wright of Montreal, P.Q., wife of George Frederick James Wright.

Of June Lucille Odell Woolnough of Montreal, P.Q., wife of Geoffrey Norman Woolnough.

Renaud Chapdelaine, Esquire, Member for the Electoral District of Nicolet-Yamaska, having previously taken the oath according to Law, and subscribed the roll containing the same, took his seat in the House.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. What was the annual production in Canada for each of the following commodities for the years 1940 to 1948 inclusive: beef, butter, pork, cheese and wheat?

2. What were the amounts of agriculture products under contract to sell to Britain for each of the years between 1940 and 1948 inclusive?

3. In each case, how much was actually shipped to Britain under such contracts?

Also,—Supplementary Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. How much butter was imported by Canada (a) from New Zealand; (b) from Denmark, in the calendar year 1948?

2. How does the butter arrive in Canada, in labelled packages for retail sale or in bulk?

3. If packaged in Canada, are the wrappers labelled with the name of the country of origin, when sold to the retail trade?

And also,—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—1. Are there any fire engines presently being manufactured in Canada?

2. What amount of fire equipment was imported in 1948 from the United States?

3. What is the rate of tariff on such imported fire engines?

Mr. Howe, a member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 16, 1949, for a Return showing the number of Canadians killed by (a) motor cars on the highway; (b) drowning; (c) accidents at level crossings; (d) fires in homes, showing number of injured; (e) other accidents, showing number injured.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 31 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francis Thomas Joseph Clevely."—*Mr. Winkler.*

Bill No. 32 (Letter P of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack William Corber."—*Mr. Winkler.*

Bill No. 33 (Letter Q of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Ida Acres Wells."—*Mr. Winkler.*

Bill No. 34 (Letter R of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Wilhelmina Doris Guenette Parkes."—*Mr. Winkler.*

Bill No. 35 (Letter S of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anita Phyllis Ticktin Sacks."—*Mr. Winkler.*

Bill No. 36 (Letter T of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sylvia Feldman Blant."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 37 (Letter U of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Arvilla Jackson Legassick."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 38 (Letter V of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rose Klein Levin."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 39 (Letter W of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thelma Wilhelmina Wintonyk Colter."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 40 (Letter X of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris MacArthur Richards Arnold."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 41 (Letter Y of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Matheson Baker."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 42 (Letter Z of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vivian Pauline Davies White."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 43 (Letter A-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Hawthorne Kuhn Ellis."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 44 (Letter B-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Octave Jules Lapointe."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 45 (Letter C-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nena Ruthen Teitelbaum."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 46 (Letter D-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Gwendoline Mabel Gammon Noble."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 47 (Letter E-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Catherine McDonald White."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 48 (Letter F-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Howard Vincent Jones."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 49 (Letter G-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Matilda Schneider Hutter."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 50 (Letter H-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert William Phillips."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 51 (Letter I-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ethel Rose Katz Cohen."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 52 (Letter J-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edith Ceelia Cole Williams."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 53 (Letter K-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Mathieson Metsos."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 54 (Letter L-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Fern Brown Lacoste."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 55 (Letter M-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sylvia Barnett Shane."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 56 (Letter N-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Louise Soltanoff Rudy."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 57 (Letter O-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Armand Boisclair."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 58 (Letter P-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Robertson Pangman Elder."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 59 (Letter Q-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Merilda Normand Maury."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 60 (Letter R-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Janet Stevenson Ivory Stein."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 61 (Letter S-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Reba Schulman Schecter."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 62 (Letter T-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Fulton Burns Clark."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 63 (Letter U-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lyford Homer George."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 64 (Letter V-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joan Winnifred Lewis Hawkins."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 65 (Letter W-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Lenore Roe Robinson."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 66 (Letter X-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Victor Thomas Rodbourn."—*Mr. Timmins*.

Bill No. 67 (Letter Y-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Edith Entwistle Lorimer."—*Mr. Emmerson*.

Bill No. 68 (Letter Z-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Christie."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 69 (Letter A-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Priscilla Benning Peart."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 70 (Letter B-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Nelson Smith Calvert."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 71 (Letter C-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Shirley Pearl Claman."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 72 (Letter D-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lillian Helena Cross Page."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 73 (Letter E-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosario Proulx."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 74 (Letter F-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Micheline Lefebvre Simpson."—*Mr. Ross* (St. Paul's).

Bill No. 75 (Letter G-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherina Koszak Tymczuk."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 76 (Letter H-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Warnes Rice."—*Mr. Emmerson*.

Bill No. 77 (Letter I-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edmond Tremblay."—*Mr. Winkler*.

Bill No. 78 (Letter J-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Grace Lambert Sturgeon."—*Mr. Stuart* (Charlotte).

Bill No. 79 (Letter K-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Middleton Thompson."—*Mr. Emmerson*.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Stewart (Winnipeg North):—1. What subsidies have been paid the iron and steel industry in Canada, by companies and by years, from January 1, 1938 to date?

2. What accelerated depreciation has been allowed the iron and steel industry in Canada, by companies and years, from January 1, 1938 to date?

By Mr. Knowles:—1. What was the total number of individual contracts (not including certificates to persons in group plans) issued by the Government Annuities Branch during each month from January to March, 1948, inclusive, and how many were issued from (a) April 1 to April 19, 1948; (b) April 19 to April 30, 1948; (c) during each month from May to December, 1948, inclusive?

2. What was the number of certificates to individuals in group plans issued by the Government Annuities Branch during each month from January to March, 1948, inclusive, and how many were issued from (a) April 1 to April 19, 1948; (b) April 19 to April 30, 1948; (c) each month from May to December, 1948, inclusive?

3. What was the total number of individual annuity contracts (not including certificates held by persons in group plans) held as at the latest date for which (a) provisional; (b) final figures, are available?

4. What was the total number of persons holding certificates in government annuity group plans as at the latest date for which (a) provisional; (b) final figures, are available?

5. What was the total number of new annuity group plans put into effect during each month from January to March, 1948, inclusive, and how many were issued from (a) April 1 to April 19, 1948; (b) April 19 to April 30, 1948; (c) during each month from May to December, 1948, inclusive?

6. What was the total number of government annuity group plans (a) governmental bodies; (b) non-governmental bodies, in effect as at the latest date for which (a) provisional; (b) final figures, are available?

Mr. Coté (Verdun), Parliamentary Assistant to the Minister of Labour, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. McCuaig:—1. What was the total cost of all military supplies shipped by Canada to the Chiang Kai-Shek Government in China in the years 1946, 1947 and 1948?

2. What was the total amount of economic aid given by Canada to the Chiang Kai-Shek Government in China in the years 1946, 1947 and 1948?

By Mr. McCullough (Assiniboia):—1. Is the I. G. Farben company or any subsidiary of such company operating in Canada?

2. If so, what is the nature of produce of these companies, and what are their affiliations with other companies?

By Mr. Murphy:—1. What are the names of the Directors and Officers of Polymer Corporation of Canada Limited?

2. What is the remuneration of each, including salary and special emoluments, such as bonuses and expense accounts, for the year ending March 31, 1948?

By Mr. Murphy:—1. What taxes or other contribution, since its incorporation, was made by Polymer Corporation of Canada Limited to the Municipality of the Township of Sarnia or to any other municipality in each of the years ending March 31?

2. Were any payments other than taxes made by the said Corporation to any municipality?

3. If so, for what consideration were such payments made?

By Mr. Diefenbaker:—How many Orders in Council passed since July 1, 1948, as at the 18th of February, 1949, were not (a) tabled; (b) published in the *Canada Gazette*?

By Mr. McCullough (Assiniboia):—1. What percentage of the National Budget was spent by the Department of National Defence for 1948?

2. How many dollars were spent in each of the branches (a) Army; (b) Navy; (c) Air Force?

By Mr. Case:—1. How many temporary buildings were constructed by the Government in Ottawa and suburban area for use during the last war?

2. What was the total cost of these buildings?

3. How many, if any, have been disposed of and at what price?

4. How many are still in use by (a) the Government; (b) any other parties?

5. How many (a) are presently not in use; (b) have been abandoned; (c) declared non-useable?

6. Are buildings owned by the Government and presently not being used by the Government under supervision of a caretaker and subject to periodical inspection?

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Gour (Russell), adjourned.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made February 22, 1949, until tomorrow, at three o'clock p.m.

No. 23

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 25TH FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

Seventeen petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Nineteenth Report of the Clerk of Petitions stating that he has examined the following petitions presented on February 24, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Gladys McCarriek Bonnemer, wife of Gaston Alexander Bonnemer of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Raymond Webster Elliott of Montreal, Quebec, husband of Giorgina Bessie Alexandra Dickie Elliott, now residing in Pointe à la Garde, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Robert Walsham Herring of Montreal, Quebec, husband of Amelia Emma Nicholas Herring,—*Mr. Winkler*.

Of Louis Kasper of Verdun, Quebec, husband of Juliana Thot Kasper, now residing in Mount Bridges, Ontario,—*Mr. Winkler*.

Of Madeleine Dunn Landry, now residing in Montreal, Quebec, wife of René Landry of Granby, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Thelma Jennie Alvera Brownlee Leslie, now residing in Toronto, Ontario, wife of Colin Campbell Leslie of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Loretta Waugh O'Dell, wife of James Joseph O'Dell of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Eva Brolofsky Richman, wife of Archibald Jacob Richman of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Lois Elizabeth Rolph, now residing in Saint John, N.B., wife of Frank Bernard Rolph of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Mary Jean Strachan Taylor, wife of Frederick Gordon Taylor of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Leta Helen Butler Waller, now residing in London, Ontario, wife of Edward Fredric Waller of Ste-Rose, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Brina Paskin Warshaw, wife of Leonard Fischel Warshaw of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Bessie Zinman, wife of Ben Zinman of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Return of Shareholders of the Chartered Banks of Canada for the year 1948. Statutes of Canada 1944, Chapter 30, Section 118(3).

And also,—Return of Shareholders of the Banks incorporated under the Quebec Savings Banks Act for the year 1948, Statutes of Canada 1944, Chapter 39, Section 9.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Knight, adjourned.

The House then adjourned at 10.28 o'clock p.m., without question put, pursuant to Special Order made February 22, 1949, until Monday next, at 3 o'clock p.m.

No. 24

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 28TH FEBRUARY, 1949

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twentieth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on February 25, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Francis Gilmer Tempest Dawson of Montreal, P.Q., husband of Anne Felicite Dawson,—*Mr. Winkler.*

Of Maurice Abraham Rodier of Outremont, P.Q., husband of Anne Helen Kirke Rodier,—*Mr. Winkler.*

Of Blanche Ruth Serokey Smith, now residing in Montreal, P.Q., wife of Oscar Smith of Quebec, P.Q.,—*Mr. Winkler.*

Of Muriel Fishman Schmelz, wife of Herbert Felix Schmelz of Montreal, P.Q.,—*Mr. Winkler.*

Of Margaret Martin Stewart Scofield, now residing in Montreal, P.Q., wife of Leonard James Scofield of Montreal North, P.Q.,—*Mr. Winkler.*

Of Rita Latour Shugar, wife of Morris Shugar of Montreal, P.Q.,—*Mr. Winkler.*

Of Philip Slutsken of Montreal, P.Q., husband of Dorothy Druker Slutsken,—*Mr. Winkler.*

Of Joseph Tannenbaum of Montreal, P.Q., husband of Muriel Amelia Dufty Tannenbaum,—*Mr. Winkler.*

Of Mary Elizabeth Wilson Taylor, now residing in Montreal, P.Q., wife of William Graeme Taylor of Foster, P.Q.,—*Mr. Winkler.*

Of Maud Ross Travers, now residing in Amherst, N.S., wife of Harry (Henry) Willington Travers of Montreal, P.Q.,—*Mr. Winkler.*

Of Suzanne Gundermann Wallis, wife of Bernard Val Clifford Wallis of Montreal, P.Q.,—*Mr. Winkler*.

Of Muriel Alice Mary Nugent Westgate, now residing in Eaton, P.Q., wife of Clifford Ralph Westgate of Montreal, P.Q.,—*Mr. Winkler*.

Of Elsie Roberta McCutcheon Cornish, now residing in Granby, P.Q., wife of Alton Bruce Cornish of Verdun, P.Q.,—*Mr. Winkler*.

Of Hyman Herbert Schwartz of Montreal, P.Q., husband of Eileen Margaret Tobias Schwartz, now residing in Edmonton, Alberta,—*Mr. Winkler*.

Of Effie Violet Mugford Knox, now residing in Greenfield Park, P.Q., wife of William Irwin Clifford Knox of Montreal, P.Q.,—*Mr. Winkler*.

Of Edna Kate Folley Dickenson, now residing in England, wife of John Dickenson of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Julia Catherine Dwane Raymond, Jr., now residing in Mount Royal, P.Q., wife of Alphonse Raymond, Jr., of Montreal, Quebec.—*Mr. Winkler*.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Eighth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Eighth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of Norma Thompson Farrell of Montreal, P.Q., wife of Thomas Philip Farrell.

Of Corinne Schlein Gottlieb of Montreal, P.Q., wife of Rudolf Gottlieb, presently residing in London, England.

Of Thelma Jennie Alvera Brownlee Leslie, presently residing in Toronto, Ont., wife of Colin Campbell Leslie of Montreal, P.Q.

Of Mildred Davidon Liberman of Montreal, P.Q., wife of Max Liberman.

Of James Ramsay Burt Milne of La Tuque, P.Q., husband of Marguerite Bradshaw Milne.

Of Violette Blanche Heuff McKenna of Montreal, P.Q., wife of Harold Emmett McKenna.

Of Freda Siminoyitch Mosessohn of Montreal, P.Q., wife of Samuel Mosessohn.

Of Dorothy Ruth Short Ogilvie, presently residing in Ottawa, Ont., wife of James Wallace Ogilvie of Montreal, P.Q.

Of Margaret Reid O'Connell of Montreal, P.Q., wife of Michael O'Connell.

Of Laura Goldstein Rosen of Montreal, P.Q., wife of Solly Rosen.

Of Linda Emilia Wilen Robitaille of Montreal, P.Q., wife of Gerald Robitaille.

Of Eva Brolofsky Richman of Montreal, P.Q., wife of Archibald Jacob Richman.

Of Marion Leonard Ryan of Bromptonville, P.Q., husband of Anne Swain Ryan.

Of Vera (Mary) Drummond Stafford of Montreal, P.Q., wife of Frederick Stafford.

Mr. Mitchell, a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of Labour for the fiscal year ended March 31, 1948.

Mr. Pearson, a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report issued by the Department of External Affairs, Ottawa, Canada, intituled "Canada and the United Nations, 1948". Conference Series 1948, No. 1.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Fraser:—1. How many men and women were employed by the National Film Board during 1948?

2. What was the total amount of salaries paid to these employees during 1948?

3. What was the total amount of travelling expenses for all employees of the National Film Board during the year 1948?

4. How many of the above employees are employed outside of Canada, and what are their (a) names; (b) salaries; (c) duties of each of them?

Mr. Winters, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Gauthier (Portneuf):—What are the names of the magazines circulating in the St. Vincent de Paul Penitentiary?

Mr. Garson, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. McCuaig:—1. Under the Veterans' Land Act in the Province of Saskatchewan, from January 1, 1948 to December 31, 1948, what has been the total number of (a) service men settled on farms (not small holdings); (b) loans made to such veterans, by districts?

2. What was the total amount of salaries, travelling and other expenses in connection with the administration of the above?

By Mr. Isnor:—1. Was a trans-ocean North Star T.C.A. plane damaged by fire at the Reserve Airport, Nova Scotia, on August 11 or 12, 1948?

2. If so (a) was an enquiry held to ascertain the cause, (b) was cause discovered, (c) what action, if any, has since been taken to prevent a recurrence?

3. What was the total loss sustained?

4. Are there any Department of Transport regulations requiring airports to maintain fire-fighting equipment?

By Mr. McCuaig:—How many hundredweight of hogs was marketed in Canada in the years 1940 to 1948 inclusive, and how much pork was (a) consumed in Canada; (b) exported?

By Mr. Lockhart:—1. Have recommendations been made by the Post Office Department for new or improved Public Buildings in the Province of Ontario?

2. If so, in what villages, towns or cities have improved facilities been recommended?

3. Are plans being prepared by the Public Works Department for new or improved Public Buildings in the Province of Ontario?

4. If so, in what villages, towns or cities?

By Mr. McKay:—1. How many television receiving sets are licensed in Canada at present?

2. What is the licence fee?

3. What companies manufacture television receiving sets in Canada?

By Mr. Moore:—1. What was the value of government contracts let in the Port Churchill area in 1946, 1947 and 1948?

2. How were these contracts let?

3. What companies submitted tenders?

4. To whom were such contracts awarded?

5. Were any sub-contracts let?

6. If so, to whom?

By Mr. Campbell:—How much money was expended by the Federal Government to alleviate flood conditions, (a) in the Fraser Valley district; (b) in other parts of British Columbia?

By Mr. Hatfield:—What steps have been taken by the Department of Agriculture or the Department of Trade and Commerce towards having discussions with Washington in regard to regulations for the shipments of our 1949 potato crop so that the potato growers can be advised in time to make arrangements for the planting of their crop?

By Mr. Caouette:—1. From January 1, 1940 to January 1, 1949, by provinces, how many radio receiving licences have been issued each year?

2. During the same period, how many Canadians were fined for failure to obtain such licences?

3. What was the total amount of fines collected each year during the above period?

4. Since 1940, what was the yearly cost of collecting such fines in judicial proceedings, salaries and other expenses?

5. How many dominion civil servants are employed in connection with radio receiving licences?

- By Mr. Nowlan:—1. Was the *M.V. Kipawo* sold by War Assets Corporation?
2. If so, was such sale effected by tender or by private contract?
3. If by tender, what were the names of the persons or firms submitting such tenders, and the amounts thereof?
4. Who purchased the said *Kipawo*, and for what amount?
5. Has any provision been made respecting a subsidy for the re-establishment of a Ferry Service operating between ports on the Minas Basin?

The following Addresses were voted to His Excellency the Governor General:—

By Mr. Hatfield—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence, telegrams and agreements, exchanged between Washington and Ottawa by the Agricultural Prices Support Board and the Department of Trade and Commerce regarding potatoes, potato support programme and embargoes for the years 1948 and 1949.

By Mr. Bentley:—Address to His Excellency the Governor General, for a copy of all letters, telegrams and other documents exchanged between the Premier of Manitoba or any Department of the Government of Manitoba and any Minister or Department of the Federal Government, from March 11, 1948 to February 21, 1949, with respect to the need of enabling legislation by the provinces regarding the inclusion of oats and barley in the operation of the Wheat Board.

By Mrs. Strum:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence, telegrams, agreements, and other documents, exchanged since 1946 between officials of the Government of New Brunswick, and/or other persons, and the various Departments of the Federal Government, with regard to the existing protection afforded Canadian children available for adoption in that province.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Pearkes, adjourned.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made February 22, 1949, until tomorrow, at three o'clock p.m.

No. 25

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 1ST MARCH, 1949

PRAYERS.

Twenty-two petitions were laid on the Table.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—(1) All grants made by each department of the Government of Canada to Mackenzie District of Northwest Territories in the years 1946, 1947 and 1948, giving the amount of each and for what purpose made. (2) All grants made by each Department of the Government of Canada to Yukon Territory in the years 1946, 1947 and 1948, giving the amount of each and for what purpose made.

Also,—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—1. How much Danish butter has been imported into Canada by the Canadian Government during each of the calendar years 1947 and 1948?

2. Under what labels is such butter sold here?

3. Was any of such butter imported by way of the United Kingdom and reprocessed there with the addition of other ingredients, and, if so, what ingredients?

And also,—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—1. Is the building occupied by the Income Tax Department in Sydney, Nova Scotia, owned by the Government?

2. If not (a) from whom is it rented; (b) for what period; (c) at what rental?

3. Who is in charge of the Sydney office?

4. How many employees are there in this office?

5. Is there any classification of employees?
6. If so, what salaries are paid in the various classifications?
7. Is there an efficiency test required for employment?

Mr. Howe, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Two Forecast Papers respecting the Canadian Business Outlook for 1949, as follows:—

Statement issued by the Department of Trade and Commerce, Ottawa, intituled: "Private and Public Investment in Canada," Outlook for 1949.

And also,—Statement issued by the Department of Trade and Commerce, Ottawa, intituled: "Supply of Building Materials in Canada", Outlook for 1949.

Mr. MacKinnon, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—

1. What mines have submitted claims under the Emergency Gold Mining Assistance Act?

2. What has been paid to each and what period of operation does each settlement represent?

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—

1. Are the premises occupied by the Canadian Broadcasting Corporation in Sydney, Nova Scotia, owned by the Corporation?

2. If not (a) from whom are they rented; (b) at what annual rental; (c) for what period?

3. Has the Canadian Broadcasting Corporation any arrangements with the privately owned station CJCB, Sydney, Nova Scotia?

4. If so, what arrangements?

5. Who is in charge of the Canadian Broadcasting Corporation station known as CBI, in Sydney?

6. How many are employed there and what are their respective salaries?

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Stephenson, adjourned.

The House then adjourned at 10.23 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made February 22, 1949, until tomorrow, at three o'clock p.m.

No. 26

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 2ND MARCH, 1949

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-first Report of the Clerk of Petitions stating that he has examined the following petitions presented on March 1, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Dorothy Ruth Brown Bailey, wife of Carlton Jackson Bailey of West Bolton, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Myrtle Elizabeth Howat Brammall, now residing in Verdun, Quebec, wife of Wilfred Brammall of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Alton Charles Bray of Montreal, Quebec, husband of Frances Ina Alexander Bray,—*Mr. Winkler*.

Of Delphis Brousseau of Montreal, Quebec, husband of Thérèse Joannette Brousseau,—*Mr. Winkler*.

Of Sandy Douglas Carbone of Montreal, Quebec, husband of Marie Alice Bella Guertin Carbone,—*Mr. Winkler*.

Of Christopher Edmond Cobham of Montreal, Quebec, husband of Pauline Iris Gregory Cobham, now residing in England,—*Mr. Winkler*.

Of Olga Hetmanchuk Dorval, wife of Joseph A. Dorval of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Claire Wiseman Grynberg, wife of Mojzesz Grynberg of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Ruth Gorofsky Hall, wife of Issie Hall of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of William Jackson of Montreal, Quebec, husband of Jean Manning Jackson, now residing in Westmount, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Thora Beckingham Lock, wife of Douglas Arthur Lock of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Vera Mildred Holley Martel, now residing in Toronto, Ontario, wife of Paul Napoléon Martel of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Marie Jeanne Sias Martin, now residing in Montreal, Quebec, wife of Edmond Martin of Outremont, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Nancy Doria Evan-Wong Meade, now residing in Toronto, Ontario, wife of Cecil Francis Meade of Coaticook, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Agnes McIntosh McKillop McBride, now residing in Toronto, Ontario, wife of Thomas McWhirter McBride of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Dorothy Elizabeth Amos Nicol, now residing in Vancouver, B.C., wife of Cecil James Nicol of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Léonne Dufresne Patenaude, wife of René Patenaude of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Irene Filion Primeau, wife of Jean-Guy Primeau of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Margaret Mahajahla Aitken Schoch, now residing in Lockport, New York, U.S.A., wife of Peter John Schoch of Chicoutimi, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Anna Starzynski Sztafirny, wife of Stephen Sztafirny of Montreal, Quebec, present address unknown,—*Mr. Winkler*.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-second Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on March 1. and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with:—

Of John Herbert Roe and others of Winnipeg, Manitoba, praying for an Act to incorporate The North West Commercial Travellers' Association of Canada,—*Mr. Maybank*.

Of Lionel D. M. Baxter and others of Winnipeg, Manitoba, praying for an Act to incorporate Western Pipe Lines,—*Mr. Maybank*.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—(1) For a copy of all correspondence between the Commissioner of Yukon Territory and the Minister of Mines and Resources, the Deputy Minister of Mines and Resources and all officials of that Department concerning an agreement made by said Commissioner on behalf of Yukon Territory between Yukon Territory and the Government of Canada or any Department thereof concerning taxation and grants to Yukon Territory; (2) A copy of said agreement; (3) A copy of the authority given to one LaFleche to assess and value property in Yukon Territory for the purpose of taxation; (4) A copy of the reports of said LaFleche.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Caouette:—1. What are the names of the lawyers and notaries residing in the counties of Chapeau and Pontiac who have acted as agents for the different departments or boards of the Federal Government during the years 1945 to January 1, 1949?

2. What amount of fees has been paid annually to each of them?

By Mr. Lennard:—1. Have shipments left Canada for China since January 1, 1949?

2. If so, (a) what goods and in what quantities; (b) to whom; (c) how are they being paid for?

3. Are shipments still going forward?

By Mr. Hatfield:—1. Has the International Emergency Food Committee ceased to function in regards to oils and fats entering Canada?

2. What steps have been taken by the Government to protect the dairy industry in regards to vegetable oils and fats entering Canada for the manufacturing of margarine?

By Mr. Fleming:—What amounts of bonds issued or guaranteed by Canada were purchased by months in the year 1948, by the Bank of Canada and each of the other federal government boards or commissions or departments authorized to purchase government bonds?

By Mr. Ross (St. Paul's):—1. How many applications for increased power have been received by the (a) Canadian Broadcasting Corporation; (b) Department of Transport, and from what stations in the years 1944, 1945, 1946, 1947, and 1948?

2. What are the frequencies allotted to these stations?

3. What is the minimum power for security of occupancy of these channels under the Havana Agreement?

4. What is the maximum power allowable for these channels under the Havana Agreement?

By Mr. Ross (St. Paul's):—1. What is the effective date and term of the North American Regional Broadcasting Agreement or so-called Havana Agreement?

2. What was the date set at which time the channels allotted to Canada had to be occupied with minimum power?

3. Have there been extensions of this date?

By Mr. Coyle:—1. Is the Government using the airports at Yarmouth Centre and Fingal?

2. If not, what disposition has been made of these airports?

3. Are either or both of these airports being used as farm lands?

4. If so, to whom are they rented and under what terms?

5. Are taxes being paid on these lands?

6. If so, to whom, and if not, why not?

- By Mr. Green:—1. What crown companies continue to function?
2. What is the nature of the work carried on by each of such companies?
3. To which Minister of the Crown, if any, is each of such crown companies responsible?
4. What crown companies remain in existence but are not functioning?

The following Orders of the House were issued to the proper Officers:—

By Mr. Pearkes:—Order of the House for a copy of the Report of the Canadian delegation which attended the International Conference on Safety of Life at Sea, in 1948.

Mr. Chevrier, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Green:—Order of the House for a copy of any recommendations made to the Government or to the Canadian Maritime Commission by the National Advisory Committee of such Commission.

By Mr. Fulton:—Order of the House for a copy of the report known as the McGugan report on the costs, etc., and method to be followed in carrying out the programme of drainage and reclamation at Pemberton Meadows, British Columbia.

By Mr. Fulton:—Order of the House for a copy of all correspondence, reports, and recommendations (other than the McGugan report) between the Department of Agriculture and any other department or agency of the Federal Government and any individual or committee of citizens with respect to drainage and reclamation at Pemberton Meadows, British Columbia.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Weir, adjourned.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 27

JOURNALS
OF THE
HOUSE OF COMMONS
OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 3RD MARCH, 1949

PRAYERS.

Fifteen petitions were laid on the Table.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Ninth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Ninth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of Alton Charles Bray of Montreal, P.Q., husband of Frances Ina Alexander Bray.

Of Bernice Beverly Corry Cohen of Montreal, P.Q., wife of Norman Abraham Cohen.

Of Elsie Roberta McCutcheon Cornish of Granby, P.Q., wife of Alton Bruce Cornish.

Of Christopher Edmond Cobham of Montreal, P.Q., husband of Pauline Iris Gregory Cobham, presently residing in England.

Of Joseph Wilfrid Léon Desrosiers of Montreal, P.Q., husband of Marie Juliette Côté Desrosiers.

Of Claire Wiseman Grynberg of Montreal, P.Q., wife of Mojzesz Grynberg.

Of Ruth Gorofsky Hall of Montreal, P.Q., wife of Issie Hall.

Of William Jackson of Montreal, P.Q., husband of Jean Manning Jackson.

Of Effie Violet Mugford Knox of Montreal, P.Q., wife of William Irwin Clifford Knox.

Of Vera Mildred Holley Martel, presently residing in Toronto, Ont., wife of Paul Napoleon Martel of Montreal, P.Q.

Of Anna May Tedstone Mose of Huntingdon, P.Q., wife of Edward Stanley Mose.

Of Elsie Knight-Huckle Metayer, presently residing in England, wife of Onisiphore Metayer of Montreal, P.Q.

Of Freda Hersch Nishmas of Montreal, P.Q., wife of Morris Nishmas.

Of Dorothy Elizabeth Amos Nicol, presently residing in Vancouver, B.C., wife of Cecil James Nicol of Montreal, P.Q.

Of Léonne Dufresne Patenaude of Montreal, P.Q., wife of René Patenaude.

Of Muriel Fishman Schmelz of Montreal, P.Q., wife of Herbert Felix Schmelz.

Of Hyman Herbert Schwartz of Montreal, P.Q., husband of Eileen Margaret Tobias Schwartz, presently residing in Edmonton, Alta.

Of Philip Slutsken of Montreal, P.Q., husband of Dorothy Druker Slutsken.

Of Anna Starzynski Sztafirny of Montreal, P.Q., wife of Stephen Sztafirny.

Of Mary Elizabeth Wilson Taylor of Montreal, P.Q., wife of William Graeme Taylor.

Of Maud Ross Travers, presently residing in Amherst, N.S., wife of Harry (Henry) Willington Travers of Montreal, P.Q.

Of Suzanne Gundermann Wallis of Montreal, P.Q., wife of Bernard Val Clifford Wallis.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the King's Privy Council, presented.—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a copy of all reports submitted to any Minister or agency of the Federal Government by the Fraser River Board since its inception.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the Kings' Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—What amount was paid in subsidies in each of the years 1946, 1947 and 1948 in respect to the following commodities: (a) agricultural products; (b) foodstuffs; (c) wearing apparel or textiles; (d) all other commodities?

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Return of Current Operating Earnings and Expenses of the Chartered Banks of Canada for the financial year 1948, etc.: Statutes of Canada 1944, Chapter 30, Section 53 (10).

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Wylie:—1. What has been the cost to date of the construction of the St. Marys-Milk River dam?

2. What was the cost of the diversion tunnel?

3. What was the contract price of irrigation tunnel?

4. What are the names of the firms or individuals who submitted tenders or bids and the amounts of each tender or bid on: (a) the dam; (b) the diversion tunnel; (c) the irrigation tunnel?

By Mr. Lennard:—1. Who are the personnel employed at the Arsenal at Val Cartier?

2. What are their positions?

3. How many of them have had overseas service?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Dechene:—1. What amount of money was paid to each of the Provinces of Alberta and Saskatchewan in lieu of lands and natural resources from the year 1905 to 1930 inclusive?

2. What amount of money was agreed upon by the said provinces and the Federal Government as further compensation for lands alienated when the natural resources were transferred to them?

3. Did the administration of these natural resources for these provinces for the years as above result in a profit or a deficit to the Federal Government?

By Mr. Menary:—1. How many bushels of flax were grown in Canada during the calendar year 1948?

2. How much of such flax has been sold for consumption in Canada or to purchasers abroad?

3. How much of such flax now remains unsold in Canada?

4. Was the flax grown in 1948 subject to a floor price? If so, what was the floor price?

5. How much of the 1948 flax crop was purchased by the government or by a government agency at a floor price, and how much of the flax so purchased still remains in the government's or a government agency's hands?

By Mr. Smith (Calgary West):—With respect to the Bowness Project, under Veterans' Land Act, near the city of Calgary, Alberta:—

1. Were any negotiations entered into by the director or his agents prior to the building of the Bowness Project to come to any agreement with the tax authorities to obtain a maximum of \$60 per year for this project?

2. Did the director or any of his agents have any knowledge of what the taxes might be at the time the Veterans were being moved to this project and, if so, what was that knowledge?

3. Is this project an "exceptional case"? (Under the V.L.A. 1942 revised 1944, it states "only in exceptional cases will settlement be approved on less than an acre and with exposure to property taxes in excess of \$60 per year".)

4. Were any Veterans refused purchase of privately owned property because such property was taxed at more than \$60 per year? If so, where?

5. Was it known by the director or his agents at the time of building that the water system would be subject to taxation?

6. What was the full cost of the water system on this project?

7. Was the water system taken over from the contractor when it was known to be in very poor condition with excessive line loss?

8. What will it cost to put the water lines in good condition and will this expenditure be authorized?

9. Was the property on which the Bowness Project built at any time condemned or considered unsuitable for the site of such a project?

10. Were any other sites suggested as more suitable at this time?

11. What was the original number of homes intended for this project?

12. What was the original price per housing unit quoted to the purchasers?

13. What was the original price per housing unit quoted to the director?

14. Was the price per housing unit increased above the figure quoted to the director? If so, by how much?

15. Was the price per housing unit increased above the figure quoted to the purchasers? If so, by how much?

16. Is the director aware of the condition of these houses both inside and out? If so, what conditions did he find?

17. Were the septic tanks left far out of the ground, and in some cases built in front of basement windows?

18. Does this conform with the specifications supplied the contractor by the director?

19. If not, was the contractor allowed to continue to install equipment in this manner?

20. Will all drainage systems be properly installed so as to give trouble-free service for the usual time considered fair for proper installation?

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Argue, adjourned.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made February 22, 1949, until tomorrow, at three o'clock p.m.

No. 28

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 4th MARCH, 1949

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-third Report of the Clerk of Petitions stating that he has examined the following petitions presented on March 3, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Cécile de Mers Asheim, wife of Herleif Asheim of Montreal, Quebec,—*Mr. Emmerson.*

Of Lorne Bradbury Ashton of Montreal, Quebec, husband of Ethel McManus Ashton,—*Mr. Emmerson.*

Of Celia Maria Gabrielle de Costa Baxter, now residing in Westmount, Quebec, wife of Reginald Baxter of Ste-Anne de Bellevue, Quebec,—*Mr. Emmerson.*

Of Elsie Smith Brothers, now residing in Toronto, Ontario, wife of Michael James Brothers of Verdun, Quebec,—*Mr. Emmerson.*

Of Ruth Baranoff Clark, now residing in Montreal, Quebec, wife of Moses (Moe) Clark of Outremont, Quebec,—*Mr. Emmerson.*

Of Dorothy Amelia Beattie Harrison, wife of Frederick Thomas Harrison of Montreal, Quebec,—*Mr. Emmerson.*

Of Muriel Annie Elizabeth Hicks Kurtzman, now residing in Montreal, Quebec, wife of Henry Louis Kurtzman of Verdun, Quebec,—*Mr. Emmerson.*

Of Pete Mykytiuk alias Petro Mykietiuik of Montreal, Quebec, husband of Sofia Ostofzczuk Mykytiuk, now residing in New York City, U.S.A.,—*Mr. Emmerson.*

Of Jeannette Mathilda Seymour Oswald, wife of Victor Oswald of Montreal, Quebec,—*Mr. Emmerson*.

Of Raymonde Bélanger Skaife, wife of Alan Claire Skaife of Montreal, Quebec,—*Mr. Emmerson*.

Of Evelyne Louis Steinwold, wife of Alvin Steinwold of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Gladys Harriet Hassall Thom, now residing in Verdun, Quebec, wife of George Allen Thom of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Leslie Ernest Tulett of Montreal, Quebec, husband of Louise Marie-Anne Colette Aubé Tulett, now residing in Sillery, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Hazel Wilma Drysdale Warnecke, now residing in Westmount, Quebec, wife of Harold Oliver Warnecke of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Jack Zelinsky of Montreal, Quebec, husband of Louise alias Ruth Horrie Zelinsky, now residing in Malton, Ontario,—*Mr. Emmerson*.

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Eleventh Annual Report of the Operations of The Municipal Improvements Assistance Act, 1938, for the year ended December 31, 1948. Statutes of Canada 1938, Chapter 33, Section 10.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing, the said Debate was, on motion of Mr. Hazen, adjourned.

The House then adjourned at 10.23 o'clock p.m., without question put, pursuant to Special Order made February 22, 1949, until Monday next, at 3 o'clock p.m.

No. 29

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 7TH MARCH, 1949

PRAYERS.

Thirty-one petitions were laid on the Table.

Mr. St. Laurent moved,—That, except on Wednesdays, Mr. Speaker shall leave the Chair at six o'clock p.m. until seven-thirty, and shall adjourn the House at ten-thirty p.m. without question put, unless the closure rule (Standing Order No. 39) be then in operation, this order to be in effect until and upon the last sitting day of the month of April.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Howe, adjourned.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Black (Cumberland):—1. What have been the Government expenditures by years, stating total, under the Prairie Farm Rehabilitation programme, in each province?

2. What have been the Government expenditures by years, stating the total, on irrigation and water storage projects, by provinces?

3. What particular irrigation and water storage projects have, or are estimated to have, cost \$50,000 or more, stating the estimated cost of each when completed?

By Mr. Bentley:—1. By countries, what was the amount of Class II wheat sold during the crop years 1946-7, 1947-8, 1948-9, to date?

2. What was the average price per month obtained by Canada for this wheat in each of those years?

3. What is the present amount of money in the Canadian Wheat Board's treasury?

4. How much of the Canadian loan has been made available for the financing of the sale of wheat to Britain in the current crop year and the 1949-50 crop year?

5. By countries, what quantities of the following commodities have been exported during the past five years: wheat, beef, bacon and eggs, (shell and powdered)?

By Mr. McCuaig:—1. What amount of wheat was delivered by wheat producers to the Canadian Wheat Board in the years 1945, 1946, 1947 and 1948?

2. What amount of wheat was sold outside of Canada by the Wheat Board in the years 1945, 1946, 1947 and 1948, to (a) the United Kingdom; (b) Mutual Aid Countries; (c) Non-Mutual Aid Countries?

3. What was the price received per bushel in each of the years, 1945, 1946, 1947 and 1948 from (a) the United Kingdom; (b) the Mutual Aid Countries; (c) the Non-Mutual Aid Countries?

4. How much money has accumulated in the four-year pool, 1945, 1946, 1947, 1948, in excess of what has already been paid out, as at December 31, 1948?

5. Does clause two, having regard to the United Kingdom Wheat Agreement, cover the years 1946 to 1947?

6. How much wheat was sold by the Wheat Board for domestic consumption in Canada in the years 1943, 1944, 1945, 1946, 1947 and 1948 and what price was received by the Wheat Board in each of the above years for this wheat?

7. Will a further payment be made to the growers for each of the above years?

8. What amount of wheat was sold to the millers at a subsidized price?

9. What was the subsidized price per bushel?

10. What were the total subsidies paid?

By Mr. Fleming:—Up to December 31, 1948, under the National Housing Act, 1944 (a) how many contracts have been entered into under Part I; (b) what is the total number of houses for which loans have been authorized under Part I; (c) how many of such houses have been completed and are now occupied; (d) what is the total amount of the loans authorized under Part I; (e) how many contracts have been entered into under Part II of the Act; (f) what is the total number of rental housing projects for which loans have been authorized under Part II; (g) how many of such rental housing projects are low-rental housing projects; (h) how many of such rental housing projects have been completed and are now occupied, and how many of them are low-rental housing projects, and where are they located; (i) what is the total amount of the loans authorized under Part II; (j) how many limited dividend corporations have been recognized as qualified to receive loans under section 9 of the Act; what are they and where are they authorized to operate rental housing projects; which ones are institutional housing corporations, and which are institutional holding companies;

(k) which of such limited dividend housing corporations have received loans under Part II; (l) (1) to how many municipalities have grants been made pursuant to section 12; (2) what are the individual amounts of such grants and what municipalities respectively received them; (3) what are the other terms, if any, of the said grants; (m) (1) how many municipalities have applied for grants pursuant to section 12; (2) how many have been refused; (3) how many of such applications are still pending; (n) how many contracts have been entered into under Part III; (o) (1) what is the total number of houses for which loans have been authorized under Part III; (2) how many of such houses have been completed and are now occupied; (p) what is the total amount of the loans authorized under Part III; (q) how many contracts have been entered into with manufacturers of plumbing and heating equipment or other component parts of houses, pursuant to section 15; (r) how many payments have been made under Part IV, and what is the total thereof; (s) what studies and investigations, planning and research have been carried on under Part V; (t) what expenditures have been made pursuant to Part V, out of the \$5,000,000 authorized by parliament in 1945, under section 27A?

By Mr. Ross (Souris):—1. How many Customs offices have been (a) closed; (b) opened in Ontario since January 1, 1928, and in what locations?

2. What was the volume of business for each year in each Customs office in Huron, Grey and Bruce Counties from 1928 to 1948?

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented, Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Black (Cumberland):—1. What sales were made of War Assets in Newfoundland of goods or property yielding \$20,000 or more?

2. On what dates were any such sales made, to whom, and what was the class of goods or property involved in each sale?

3. Did an agent of the Dominion Government or War Assets Corporation participate in any such sale?

4. Were all such sales made by open tender, and what conditions were attached to a buyer's right to purchase?

5. Were any of such goods resold, and did the Government or War Assets Corporation give approval of any such resale?

6. What was the class of goods involved in such resale, and what was the markup over the original selling price?

By Mr. Coldwell:—1. Under the program of public works described by the Minister of Reconstruction and Supply on page 818 of *Hansard* of February 23, 1949, how many workers could be employed in each province in one month, six months, one year?

2. How many projects would there be in each of the provinces?

3. How many unemployed must there be before the Government starts some of its projects?

4. Why have projects not been begun already in Nova Scotia, New Brunswick, and British Columbia?

5. Does the list of projects include (a) a bridge or other crossing of the Strait of Canso; (b) a bridge or other crossing of Halifax Harbour?

By Mr. Caouette:—1. What construction has been done by the Dominion Government at Parent, County of Chapleau, since July 1, 1945?

2. What amounts have been allocated each year during the above period by government departments for work in the Parish of Parent and for what purpose?

By Mr. Charlton:—1. What was the initial price paid by the Wheat Board in each of the crop years 1944 to 1948 inclusive for (a) Western wheat, basis number 1 Northern, Fort William, Port Arthur, or Vancouver; (b) Eastern wheat, basis number 1 soft wheat, Montreal?

2. What amount per year was paid on account of participation certificates in each of the said years in respect of the said (a) Western wheat; (b) Eastern wheat?

3. On the basis of Government policy, as announced by the Minister of Trade and Commerce, what further amounts will be paid in each of the said years in respect of the said (a) Western wheat; (b) Eastern wheat?

4. How much was exported as flour by the Wheat Board or by milling companies in each of the said years of (a) Western wheat; (b) Eastern wheat?

By Mr. Gagnon:—1. How many actions have been instituted in Chicoutimi County by the Wartime Prices and Trade Board since the date of its inception?

2. How many such actions were won by the Board?

3. How many such actions were lost by the Board?

4. What has been the total amount of fines collected following such prosecutions?

5. Who were the solicitors for the department, in each case?

6. What amount was paid to each of them (a) for cases won; (b) for cases lost?

7. What was the total expenditure by the government for such cases and proceedings, all costs included?

By Mr. McKay:—How many officials and staff are now in the employ of the Prairie Farm Rehabilitation Branch, Department of Agriculture (a) in Canada; (b) in Saskatchewan?

By Mr. Quelch:—1. What has been the total cost to date of building the two main dams on the East and West Berry Creeks?

2. What will be the acre feet of storage available in the reservoirs created by the dams built on (a) the East Berry Creek; (b) the West Berry Creek?

3. What is the estimated acreage that can be irrigated from (a) reservoir on East Berry Creek; (b) reservoir on West Berry Creek?

4. What is the map location of each dam?

By Mr. Fraser:—1. How many priorities were issued by the Priorities Branch of the Department of Trade and Commerce, or by any other Priorities Branch of any other department of the government, during the year 1948 for building materials?

2. How many priorities were issued for each class of building material?

3. Were any individuals, or firms, given priorities for steel nails in quantities of 500 kegs or more?

4. If so, what are the names of individuals, or firms, to whom these priorities were given, and what number of kegs to each?

By Mr. Caouette:—1. What was the total national debt of Canada at the close of the following years: (a) 1867; (b) 1900; (c) 1913; (d) 1920; (e) 1930; (f) 1939; (g) 1945 and (h) 1948?

2. What has been the total sum of interest (service of the debt) paid by Canada since its existence?

3. What proportion of such interest was paid directly to the chartered banks of Canada?

4. What was the total national revenue in (a) 1867, (b) 1900, (c) 1913, (d) 1920, (e) 1930, (f) 1939, (g) 1940 and in each of the subsequent years?

5. What was, for each of the above-mentioned years, the aggregate production of Canada?

6. What sum of money was appropriated to the reimbursement of the principal of the debt in 1867, 1900, 1920, 1930, 1939, 1940 and in each of the subsequent years up to January 1, 1949?

7. What has been the total amount of money paid since Confederation for the amortization of the debt?

By Mr. Fraser:—1. Do any departments, or agencies, of the Dominion Government sponsor programmes over the Canadian Broadcasting Corporation, or any other broadcasting stations throughout Canada or the United States?

2. If so, what are these programmes?

3. What is the object in each of such a broadcast?

4. What is the cost per week for each of these broadcasts?

By Mr. Fraser:—1. Is war Assets Corporation still operating?

2. If so, how many men and women were employed in 1948, and where?

3. What was the total amount paid out for salaries and wages by the War Assets Corporation during the year 1948 in all departments of this corporation?

4. What was the total amount paid out during 1948 in each department of War Assets Corporation, including salaries and wages, for guard duty?

5. Did War Assets Corporation sell any steel nails during 1948?

6. If so, to what individuals, and firms?

7. Has War Assets Corporation an interest in, or control over individuals, or firms operating under names of, War Surplus Supplies; War Surplus Stores; War Surplus Sales Company?

By Mr. Gingues:—1. How many Esthonians immigrated to Sherbrooke, Quebec, in 1948 and 1949?

2. By what company are they employed?

3. Are the wives and other members of the families of such immigrants working for other employers?

4. Has the city of Sherbrooke rented the former barracks of the Lord Sherbrooke military centre to house such families?

5. Who applied for permits of entry for these immigrants?

6. For what reasons were these permits granted?

7. Has the Dominion Textile Company guaranteed, at the same time, more employment for Canadians?

By Mr. Lennard:—1. Have any optometrists been employed by the Department of Veterans Affairs since January, 1948?

2. If so, how many were employed and on what basis?

By Mr. Diefenbaker:—1. Was payment made of the Prairie Farm Assistance Allowance to any persons in 1948 who (a) for a major portion of the year did not live on the land farmed by them; (b) had an occupation or carried on business additional to farm operations?

2. If so, how many cases are there in each of said categories?

By Mr. Diefenbaker:—1. How many Orders in Council were passed between (a) September 1, 1939, and September 1, 1945; (b) September 1, 1945; and date hereof?

2. Of these Orders in Council, how many were passed under the provisions of the (a) War Measures Act; (b) the several Emergency Powers Acts?

The following Addresses were voted to His Excellency the Governor General, and Orders of the House issued to the proper officers:—

By Mr. Quelch:—Order of the House for a copy of the surveys to date of the proposed Red Deer River Diversion project, along with a statement showing an estimate of cost of project. Also copy of map showing location of dam on Red Deer River, canals and storage reservoirs with area that may be irrigated under this project.

By Mr. Fulton:—Address to His Excellency the Governor General, for a copy of each of the following Orders in Council: P.C. 859 of March 2, 1948, P.C. 938 of March 6, 1948, P.C. 1051 of March 16, 1948, P.C. 1101 of March 16, 1948, P.C. 1186 of March 23, 1948.

By Mr. Fulton:—Address to His Excellency the Governor General, for a copy of Order in Council P.C. 465 of February 9, 1946, approving the agreement between the Crown and Sorel Industries Limited.

By Mr. Fulton:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of Orders in Council P.C. 209/2066, and P.C. 210/2066, dated May 14, 1948.

By Mr. Fulton:—Order of the House for a copy of the contract awarded by the Prairie Farm Rehabilitation Administration or the Department of Agriculture to the Highway Construction Company, Limited, of Vancouver, B.C., for work in connection with the lowering of Lillooet Lake, British Columbia.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Casselman, adjourned.

The House then adjourned at 10.25 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made February 22, 1949, until tomorrow, at three o'clock p.m.

No. 30

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 8TH MARCH, 1949

PRAYERS.

Thirty-two petitions were laid on the Table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-fourth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on March 7, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Eva Nerenberg Anger, wife of Henry Anger of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Leith Albert Anderson Baldwin, of Montreal, Quebec, husband of Leonette Roie Elizabeth Hutt Baldwin, now residing in Calgary, Alberta,—*Mr. Winkler.*

Of Géraldine Estelle Leduc-Brunet, wife of Armand Jules Brunet of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Olive Eva LaBeau Carlson, wife of William Lawrence Carlson of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Edith Daisy Steer Catto, now residing in Sainte-Anne de Bellevue, Quebec, wife of Gerard Noel John Catto of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Sonia Eagle Davies, wife of Charles Frederick Davies of Westmount, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Arthur Joseph D'Avignon of Longueuil, Quebec, husband of Winnifred May Young D'Avignon, now residing in Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Philip Wanton Engs of Montreal, Quebec, husband of Jeanne Isobel Kerr Engs alias Ridley, now residing in the United States of America,—*Mr. Winkler.*

Of Phyllis Elizabeth Ross Erskine, now residing in Westmount, Quebec, wife of John Slade Erskine of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Jessie Gwendolyn Paul Giroux, wife of Charles Auguste Giroux of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Allan Gowans of Ville St-Pierre, Quebec, husband of Evelyn Ruth Elliott Gowans, now residing in Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Charles Emile Groleau of Montreal, Quebec, husband of Fernande Huard Groleau,—*Mr. Winkler*.

Of James Samuel Hatton of Outremont, Quebec, husband of Pearl Nixon Hatton, now residing in Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Lizzie Brogden Hibberd, now residing in Verdun, Quebec, wife of Harold Roger Hibberd of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Mildred Carmen Mitchell James, now residing in Montreal, Quebec, wife of Eric Stephen James of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Muriel Johnson Binnie Keates, now residing in Outremont, Quebec, wife of Bertie Keates of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Viateur Longpré of Joliette, Quebec, husband of Elénore Jetté Longpré, now residing in Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Norah Helen Jarrett McCaffrey, wife of Hugh Anthony John McCaffrey of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Peter Nowinski of Montreal, Quebec, husband of Wanda Czerwinski Nowinski,—*Mr. Winkler*.

Of Evalina May Carter O'Connell, now residing in Mount-Royal, Quebec, wife of Lawrence John O'Connell of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Gerald Geoffrey Racine of Montreal, Quebec, husband of Jacqueline Julianne Dussault Racine,—*Mr. Winkler*.

Of Bernard Rivet of Sanmaur, Quebec, husband of Elizabeth McKenzie Rivet, now residing in Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Isabel Christine MacLean Robinson, now residing in Ottawa, Ontario, wife of Warren Lennox Robinson of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Dorothy Waxman Sherman, wife of Fred Sherman of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Ernest Tonegawa of Verdun, Quebec, husband of Marie Blanche Berthe Lacroix Tonegawa,—*Mr. Winkler*.

Of Margaret Helen Milne Ward, wife of William Frederick Ward of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Gladys Rollins Wilson, now residing in Verdun, Quebec, wife of Irwin Wilson of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Phyllis Elizabeth Campbell Westover, wife of Homer Walter Westover of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler*.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-fifth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on March 7, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with:—

Of Robert Burdette Burgess and others of Toronto, Ontario, for an Act to incorporate Interprovincial Pipe Line Company,—*Mr. Robinson* (Simcoe East).

Of Walter Oliver Beyer of Pittsburg, Pennsylvania, United States of America, for an Act providing that the Petitioner's application for a Canadian Patent, serial number 561,848, filed on July 18, 1947, in the Canadian Patent Office, be deemed to be and constitute a request for extension of time within which said application might be filed as required by Section 28 A (1) of the Patent Act, 1935,—*Mr. Benidickson*.

Of Frank Murray McMahon of Calgary, Alberta, and others, for an Act to incorporate Westcoast Transmission Company Limited,—*Mr. Cruickshank*.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Tenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Tenth Report:—

Your Examiner has duly examined the following Petitions for Private Bills, and finds that all the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of the Sister Superior and the Procurator of The Sisters of St. Elizabeth Hospital of Humboldt, Saskatchewan, praying for an Act to incorporate The Sisters of St. Elizabeth Hospital.

Of John Herbert Roe and others of Winnipeg, Manitoba, praying for an Act to incorporate The North West Commercial Travellers' Association of Canada.

Of John Aldham Robarts of Toronto, Ontario, and others, praying for an Act to incorporate National Spiritual Assembly of the Bahá'is of Canada.

Of Lionel D. M. Baxter and others of Winnipeg, Manitoba, praying for an Act to incorporate Western Pipe Lines.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of February 16, 1949, for a copy of all correspondence, agreements, leases, contracts, documents, and building specifications exchanged between the Government of Canada and Westmount Realities Limited of Montreal, and any other contractors, investors, or other persons in London, Ontario, regarding building to be erected in London, Ontario, for use of Income Tax Department.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of Public Printing and Stationery for the fiscal year ended March 31, 1948. (English and French editions.)

Also,—Annual Report covering the Operations of the Office of the Custodian of Enemy Property under the Trading with the Enemy (Transitional Powers) Act, for the year ended December 31, 1948.

Also,—Report by the Auditor General of Canada on the Accounts of the Custodian of Enemy Property (Treaty of Peace Order (Germany) 1920, approved by Order in Council P.C. 755, of April 14, 1920, as amended, in respect of the World War which commenced in 1914), for the year ended December 31, 1947.

And also,—Report by the Auditor General of Canada on the Accounts of the Custodian of Enemy Property, at Headquarters at Ottawa, in connection with the World War which commenced in 1939 (hereinafter referred to as World War II), for the year ended December 31, 1947.

Mr. Gregg, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a copy of all correspondence exchanged between any veterans living at Montgomery Place, Saskatoon, Saskatchewan, and the Department of Veterans Affairs, relative to faulty materials and workmanship in the houses located in the said area.

Mr. Baker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, laid before the House,—Copy of Orders and Regulations for the Royal Canadian Navy published in the *Canada Gazette* during the period February 22, 1949 to March 5, 1949, and passed under the provisions of Section 40 of the Naval Service Act.

And also,—Copies of Orders and Regulations for the Royal Canadian Air Force published in the *Canada Gazette* during the period February 22, 1949 to March 5, 1949, and passed under the provisions of Section 16, sub-section 2, of the Royal Canadian Air Force Act.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown for an Address to His Excellency the Governor General in Reply to His Speech at the opening of the Session, and on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Stanfield, adjourned.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made February 22, 1949, until tomorrow, at three o'clock p.m.

No. 31

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 9TH MARCH, 1949

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-sixth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on March 8, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with in each case, viz:—

Of Clayton George Allison of Quebec, Quebec, husband of Marie Claire Cora Cossette Allison, now residing in Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Blanche Irène Aurore Schryer Batryn, wife of Dennis Batryn of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Alexandrine Gauthier Boisvert, now residing in Montreal, Quebec, wife of Alphonse Boisvert of Farnham, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Sybil Elliott Karr Boulanger, wife of Michael Ernest Boulanger of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Joan Gertrude Fox Corbett, wife of Lloyd George Corbett of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Andre Henry Durieux of Montreal, Quebec, husband of Helen Kristen Durieux, now residing in Bermuda,—*Mr. Winkler*.

Of Laura Cohen Kaminsky, wife of Louis Kaminsky of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Lillian Florence Katherine Kaye Kulik, now residing in Montreal, Quebec, wife of Ananias Kulik of Verdun, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Romuald Joseph Jean Lamoureux alias Larue of Montreal, Quebec, husband of Sally Hurst Lamoureux alias Larue,—*Mr. Winkler*.

Of Ethel Bell Lifshitz, wife of Louis Lifshitz of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Louis Martellino of Montreal, Quebec, husband of Ruby Joyce Freeman Martellino,—*Mr. Winkler*.

Of Olive Frances Harper Morrison, wife of Richard Douglas Morrison of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Elizabeth Audrey Beauclerk Quinlan, now residing in Montreal, Quebec, wife of John Joseph Quinlan of Westmount, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of John Henniker Torrance of Westmount, Quebec, husband of Constance Mary Keddell Torrance,—*Mr. Winkler*.

Of Charles George Storey of Montreal, Quebec, husband of Elizabeth Hope Griffith Storey, now residing in United States of America,—*Mr. Winkler*.

Of Robert Mason Watson of Montreal, Quebec, husband of Maja Van Steensel Watson,—*Mr. Winkler*.

Of Gladys Isabelle Brown Farewell, wife of Alfred Leonard Farewell of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of George Bennett Gagnon of Westmount, Quebec, husband of Florence Cater Gagnon,—*Mr. Winkler*.

Of Elizabeth Maud Gwendolen Tobi Hearn, now residing in the Netherlands, wife of Jack Runchey Hearn of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Marian Latora Glendening Joncas, wife of Jules Antoine Joncas of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Nicholas Kouri of Montreal, Quebec, husband of Duley Fontaine Kouri,—*Mr. Winkler*.

Of Marjorie Helen Glass Nixon, wife of George Pheasant Nixon of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Jean Keiller Clunas Martin, now residing in Westmount, Quebec, wife of Alexander William Martin of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Laurence Bouchard Pappinie, wife of Edouard Pappinie of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Joan Elizabeth Gray Rodier, wife of Pierre Taschereau Rodier of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Richard William Henry Wark of Westmount, Quebec, husband of Nancy Clement Dingle Wark, now residing in St-Jovite, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Of Borys Zaryn of the Township of Foster, Quebec, husband of Izabella Kosinska Zaryn,—*Mr. Winkler*.

Of Roma Leduc of St-Lambert, Quebec, husband of Marie Jeanne Latour Leduc, now residing in Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler*.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-seventh Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on March 8, and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with:—

Of The Canadian Artillery Association, for an Act to amend its Act of incorporation,—*Mr. Isnor*.

Of Thomas Chandler Twyman of Montreal, Quebec, and others, for an Act to incorporate Queont Pipe Line Company,—*Mr. McIlraith*.

Of Joseph J. Vastano of East Providence, Rhode Island, United States of America, for an Act authorizing the Commissioner of Patents to grant a patent of invention, notwithstanding the time limit provided by Section 26 of The Patent Act, 1935, as amended,—*Mr. Pinard*.

Of Ralph Osborne Campney of Vancouver, British Columbia, and others, for an Act to incorporate Alberta Natural Gas Company,—*Mr. Nixon*.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the King's Privy Council, for Mr. Gardiner, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. What was the total amount of expenditures that were made under the P.F.R.A. in Saskatchewan during the year 1948?

2. What was the amount expended in each of the Electoral Divisions of Saskatchewan?

And also,—Return to an Order of the House of March 3, 1949, for a Return showing:—1. What has been the cost to date of the construction of the St. Marys-Milk River dam?

2. What was the cost of the diversion tunnel?

3. What was the contract price of irrigation tunnel?

4. What are the names of the firms or individuals who submitted tenders or bids and the amounts of each tender or bid on: (a) the dam; (b) the diversion tunnel; (c) the irrigation tunnel?

Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 24, 1949, for a Return showing:—How many Orders in Council passed since July 1, 1948, as at the 18th of February, 1949, were not (a) tabled; (b) published in the *Canada Gazette*?

And also,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. How many Orders in Council were passed between (a) September 1, 1939, and September 1, 1945; (b) September 1, 1945; and date hereof?

2. Of these Orders in Council, how many were passed under the provisions of the (a) War Measures Act; (b) the several Emergency Powers Acts?

Mr. Howe, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of February 16, 1949, for a copy of all correspondence, telegrams and agreements exchanged from June 1, 1946 to January 1, 1948, between War Assets Corporation, Manfred and Company of New York, and Quadra Trading Company Ltd., Importers and Exporters, of Vancouver, British Columbia, or their agents, Jones, Luscombe, and Leese, Ltd., of Vancouver, British Columbia, regarding the sale of railway broad-gauge flat cars.

Mr. Martin, a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of National Health and Welfare, for the fiscal year ended March 31, 1948. (French edition.)

Mr. Côté (Verdun), Parliamentary Assistant to the Minister of Labour, presented,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. How many Esthonians immigrated to Sherbrooke, Quebec, in 1948 and 1949?

2. By what company are they employed?

3. Are the wives and other members of the families of such immigrants working for other employers?

4. Has the city of Sherbrooke rented the former barracks of the Lord Sherbrooke military centre to house such families?

5. Who applied for permits of entry for these immigrants?

6. For what reasons were these permits granted?

7. Has the Dominion Textile Company guaranteed, at the same time, more employment for Canadians?

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Aylesworth:—1. How many free lance producers, announcers, and continuity writers were employed in the calendar years 1947 and 1948: (a) by the national networks, (b) by the International Service of the Canadian Broadcasting Corporation?

2. What was the total sum, before deductions, paid to these free lance persons?

3. What was the total earned in each of these years by the six most highly paid free lance persons?

4. How much were these amounts in excess of or less than regular staff salaries paid for the same work?

By Mr. Merritt:—1. How many shipments of live horses for slaughter were made from Canada in 1948?

2. What was the date and port of departure, and the port of destination of each vessel, and what was the number of animals in each shipment?

3. What steps were taken in connection with each shipment to ensure compliance with the regulations governing the shipment of livestock, and to ascertain the condition of the animals themselves (a) at or about the time of sailing; (b) during the voyage; (c) upon arrival at port of discharge?

By Mr. Hatfield:—1. Is the price and allotment of Canadian Fertilizer and Chemicals set up during war time still under International Pool Control?

2. If so, what percentage is allotted to the different countries operating under the quota set up by this pool; both mixed fertilizer and chemicals?

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Fraser:—1. What was the total cost of production for the films "Canada Carries On" put on by the National Film Board for the years (a) 1947; (b) 1948?

2. How many different subjects were produced?

3. What was the total revenue raised from all sources for the use of these films for the years (a) 1947; (b) 1948?

4. What was the total amount other than revenues received by the National Film Board for sale of prints of films made in Canada of "Canada Carries On" (a) sales made to Canadian purchasers; (b) sales made to foreign purchasers?

5. What firm, or firms, distributed this "Canada Carries On" series in 1947-1948 (a) in Canada; (b) in the U.S.A.; (c) in other countries?

6. What did each distributor firm pay the National Film Board for rights, or privilege of distribution?

By Mr. McCuaig:—1. Is the Polymer Corporation in Sarnia, Ontario, solely owned, controlled and operated by the Government?

2. What was the total cost of construction and building of the Polymer Corporation at Sarnia, Ontario?

3. Since the Polymer Corporation first started to operate, what was the total production in each year up to December 31, 1948, of (a) rubber products made from grain; (b) rubber products made from oil; (c) rubber products made from natural rubber?

4. How much of the above products was sold to (a) Canadian trade; (b) the export market?

5. At what prices were these products sold in each of the years of its operation?

6. What was the net revenue of the Polymer Corporation in each year of operation?

7. By what method are their products disposed of?

By Mr. Williams:—1. How much money was spent on industrial plants in Oshawa during the years 1939, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, and 1945 for (a) erection; (b) expansion; (c) equipment?

2. What are the names of such plants and the amount spent on each for (a) erection; (b) expansion; (c) equipment?

3. What sum of money has been recovered by the Federal Treasury from each of such plants through sale to them of the plants so erected, expanded or for equipment?

By Mr. Diefenbaker:—1. How many persons to the knowledge of the Immigration Authorities have illegally entered Canada since the first of July 1947?

2. From what countries did said persons come and what were the numbers from each country?

3. In how many cases has illegal entry into Canada by said persons been legalized by Order in Council?

4. How many of said persons used forged or invalid passports?

By Mr. Williams:—1. What sum of money did the government expend on the extension, improvement and equipping of the John Inglis Plant, including Bren Guns section, in Toronto, for the years 1937, 1938, 1939, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945?

2. To whom did War Assets dispose of this property? If to more than one purchaser, what was the amount received from each?

3. What sum of money did the government expend on the extension, improvement and equipping of the Massey-Harris plants at (a) Toronto; (b) Weston, for the years 1937, 1938, 1939, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945?

4. What sum of money did this company pay to the government for its present ownership of the properties at (a) Toronto; (b) Weston?

5. What sum of money did the government expend on the extension, improvement and equipping of the Toronto Ship-Building Company, Toronto, for the years 1937, 1938, 1939, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945?

6. What sum of money did this company pay to the government for its present ownership of the properties?

7. What sum of money did the government expend on the extension, improvement and equipping of the John T. Hepburn Company Limited, Toronto, for the years 1937, 1938, 1939, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945?

8. What sum of money did this company pay to the government for its present ownership of the properties?

By Mr. Cruickshank:—1. At the Port of Huntingdon during the year 1948 how many (a) individuals; (b) motor cars, entered Canada?

2. What was the total revenue at this port during the year 1948?

By Mr. Isnor:—1. Has the Government considered a plan to provide a tunnel from Montreal to St. Lamberts, Quebec?

2. If so (a) what is the estimated cost; (b) is it to be used by the Canadian National Railways; (c) on what basis is the cost to be borne?

3. Has the Government considered a bridge or tunnel from Halifax to Dartmouth, Nova Scotia?

4. If so (a) what is the estimated cost; (b) on what basis is the cost to be borne?

By Mr. Caouette:—1. What controls are still in force in Canada?

2. What products and what economic activities are still under the control of the Federal Government?

Mr. Murphy, seconded by Mr. Robinson (Bruce) moved,—That a humble Address be presented to His Excellency the Governor General, praying that he will cause to be laid before the House a copy of all existing agreements made by Polymer Corporation of Canada Limited with any municipality or other companies or corporations respecting the sale of hydro-electric power, water, steam or other energy products.

And the question being put on the said motion; it was negatived, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Adamson,	Diefenbaker,	Hodgson,	Raymond (Beau-
Ashby,	Dorion,	Homuth,	harnois-Laprairie),
Aylesworth,	Drew,	Jackman,	Robinson (Bruce),
Barrett,	Drope,	Kidd,	Ross (St. Paul's),
Black (Cumberland),	Ferguson,	Lennard,	Rowe,
Black (Yukon),	Fleming,	Lockhart,	Shaw,
Blackmore,	Fraser,	Low,	Skey,
Blair,	Fulton,	Macdonnell	Smith (Calgary
Bracken,	Gagnon,	(Muskoka-Ontario),	West),
Bradshaw,	Graydon,	McGregor,	Stanfield,
Brooks,	Green,	McLure,	Stephenson,
Cardiff,	Hackett,	McMaster,	Stokes,
Case,	Hamel,	MacNicol,	Tustin,
Casselman,	Harkness,	Manross,	Webb,
Chapdelaine,	Harris (Danforth),	Marshall,	White (Hastings-
Charlton,	Hatfield,	Menary,	Peterborough),
Church,	Hazen,	Merritt,	White (Middlesex
Cockeram,	Henderson,	Miller,	East),
Coyle,	Héon,	Murphy,	Wylie—74.
Daniel,	Hlynka,	Power,	

NAYS

Messrs.

Abbott,	Chevrier,	Garson,	Knowles,
Arsenault,	Claxton,	Gauthier (Nipissing),	LaCroix,
Baker,	Cleaver,	Gauthier (Portneuf),	Lafontaine,
Beaudoin,	Cloutier,	Gibson (Hamilton	Lalonde,
Beaudry,	Coldwell,	West),	Langlois,
Belzile,	Coté (Matapedia-	Gillis,	Lapalme,
Benidickson,	Matane),	Gingues,	Lapointe,
Bentley,	Coté (St. Johns-	Gladstone,	Laurendeau,
Bertrand (Laurier),	Iberville-	Golding,	Leger,
Bertrand (Prescott),	Napierville),	Gour (Russell),	Lesage,
Bertrand	Coté (Verdun),	Gourd (Chapleau),	Little,
(Terrebonne),	Cournoyer,	Grant,	McCann,
Black (Chateauguay-	Croll,	Gregg,	McCuaig,
Huntingdon),	Cruickshank,	Hallé,	McCubbin,
Blanchette,	Dechene,	Harris (Grey-Bruce),	McCulloch (Pictou),
Boivin,	Demers,	Hartt,	McCullough
Bonnier,	Denis,	Healy,	(Assiniboia),
Boucher,	Dion (Lake St. John-	Herridge,	Macdonald
Bourget,	Roberval),	Howe,	(Brantford City),
Bowerman,	Dionne (Beauce),	Irvine,	McDonald (Parry
Bradette,	Douglas,	Isnor,	Sound),
Breithaupt,	Emmerson,	Jaenicke,	McGarry,
Brown,	Eudes,	Jean,	McIlraith,
Brunelle,	Fair,	Johnston,	MacInnis,
Bryce,	Fontaine,	Jones,	McIvor,
Burton,	Fournier (Hull),	Jutras,	McKay,
Campbell,	Fournier (Maison-	King, Mackenzie	MacKinnon,
Caouette,	neuve-Rosemont),	Kirk,	MacLean,
Castleden,	Gariépy,	Knight,	MacNaught,

Maloney,	Mutch,	Rinfret,	Thatcher,
Marier,	Nixon,	Robinson	Townley-Smith,
Marquis,	Parent,	(Simcoe East),	Tremblay,
Martin,	Picard,	St. Laurent,	Viau,
Matthews (Brandon),	Pinard,	Sinclair,	Warren,
Matthews	Pouliot,	Sinnott,	Weir,
(Kootenay East),	Probe,	Smith (York North),	Whitman,
Maybank,	Raymond (Wright),	Stewart (Winnipeg	Williams,
Mayhew,	Richard (Gloucester),	North),	Wright,
Michaud,	Richard	Stuart (Charlotte),	Young,
Mitchell,	(Ottawa East),	Strum, Mrs.	Zaplitny—146.
Moore,			

The following Address was voted to His Excellency the Governor General, and Order of the House issued to the proper officer:—

By Mr. Ross (St. Paul's):—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all immigration regulations and Orders in Council issued from October 1, 1947 to date regarding the entry into Canada of individuals or groups of people.

By Mr. Zaplitny:—Order of the House for a copy of all letters, telegrams, correspondence and other documents exchanged between War Assets Corporation and any person, persons or corporations, since January 1, 1948, in connection with buildings at No. 7 B. & G. at Paulson, Manitoba.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown, seconded by Mr. Demers;—That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:—

To His Excellency The Right Honourable Viscount Alexander of Tunis, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, His Majesty's most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto: That the following words be added to the said Address: "We respectfully submit to Your Excellency that Your Excellency's advisers do not possess the confidence of this House."

And on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment: That the following words be inserted in the amendment between the word "Address" and the word "We":

"We regret that Your Excellency's advisers have failed to make provision for the orderly marketing of our natural products, and for their exchange for goods needed in Canada, and for the elimination of speculation in foodstuffs;

We regret further that Your Excellency's advisers have failed to make provision for national health insurance;

"Therefore . . ."

And after still further Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment to the proposed amendment; it was negatived, on the following division:

YEAS

Messrs.

Ashby,	Gillis,	Low,	Probe,
Bentley,	Herridge,	McCuaig,	Shaw,
Blackmore,	Hlynka,	McCullough	Stewart (Winnipeg
Bowerman,	Irvine,	(Assiniboia),	North),
Bryce,	Jaenicke,	MacInnis,	Strum, Mrs.
Burton,	Johnston,	McKay,	Thatcher,
Campbell,	Jones,	Marshall,	Townley-Smith,
Caouette,	Knight,	Matthews	Wright,
Castleden,	Knowles,	(Kootenay East),	Wylie,
Coldwell,	Kuhl,	Moore,	Young,
Fair,			Zaplitay—39.

NAYS

Messrs.

Abbott,	Cloutier,	Gibson (Comox-	Laurendeau,
Adamson,	Cockeram,	Alberni),	Leger,
Arsenault,	Coté (Matapedia-	Gibson (Hamilton	Lennard,
Aylesworth,	Matane),	West),	Lesage,
Baker,	Coté (St. Johns-	Gingues,	Little,
Barrett,	Iberville-	Gladstone,	Lockhart,
Beaudoin,	Napierville),	Golding,	McCann,
Beaudry,	Coté (Verdun),	Gour (Russell),	McCubbin,
Belzile,	Cournoyer,	Gourd (Chapleau),	McCulloch (Pictou),
Benidickson,	Coyle,	Grant,	Macdonald
Bertrand (Laurier),	Daniel,	Graydon,	(Brantford City),
Bertrand (Prescott),	Dechene,	Green,	McDonald
Bertrand	Demers,	Gregg,	(Parry Sound),
(Terrebonne),	Denis,	Hackett,	McGarry,
Black (Cumberland),	Desmond,	Hallé,	McGregor,
Blair,	Diefenbaker,	Harkness,	McIlraith,
Blanchette,	Dion (Lake St. John-	Harris (Danforth),	McIvor,
Boivin,	Roberval),	Harris (Grey-Bruce),	MacKinnon,
Bonnier,	Dionne (Beauce),	Hartt,	MacLean,
Boucher,	Dorion,	Hazen,	McLure,
Bourget,	Douglas,	Healy,	McMaster,
Bracken,	Drew,	Henderson,	MacNaught,
Bradette,	Emmerson,	Hodgson,	MacNicol,
Bradshaw,	Eudes,	Homuth,	Maloney,
Breithaupt,	Ferguson,	Howe,	Manross,
Brooks,	Fleming,	Isnor,	Marier,
Brown,	Fontaine,	Jackman,	Marquis,
Brunelle,	Fournier (Hull),	Jean,	Martin,
Cardiff,	Fournier (Maison-	Jutras,	Matthews (Brandon),
Case,	neuve-Rosemont),	Kidd,	Maybank,
Casselman,	Fraser,	King, Mackenzie	Mayhew,
Charlton,	Fulton,	Kirk,	Menary,
Chevrier,	Gagnon,	LaCroix,	Merritt,
Clark,	Gariépy,	Lafontaine,	Michaud,
Church,	Garson,	Lalonde,	Miller,
Claxton,	Gauthier (Nipissing),	Langlois,	Mitchell,
Cleaver,	Gauthier (Portneuf),	Lapointe,	Murphy,

Mutch,	Rinfret,	Skey,	Viau,
Nixon,	Robinson (Bruce),	Smith (Calgary	Warren,
Parent,	Robinson	West),	Webb,
Picard,	(Simcoe East),	Smith (York North),	Weir,
Pinard,	Ross (St. Paul's),	Stanfield,	White (Hastings-
Pouliot,	Ross (Souris),	Stephenson,	Peterborough),
Power,	Rowe,	Stuart (Charlotte),	White (Middlesex
Raymond (Wright),	St. Laurent,	Stokes,	East),
Richard (Gloucester),	Sinclair,	Tremblay,	Whitman,
Richard	Sinnott,	Tustin,	Winkler—174.
(Ottawa East),			

And the Debate continuing on the proposed amendment to the main motion; the said Debate was, on motion of Mr. Low, adjourned.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 32

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 10TH MARCH, 1949

PRAYERS.

Mr. Speaker laid on the Table,—Report of the Chief Electoral Officer on By-elections held during the year 1948, pursuant to sub-section 6 of section 56 of the Dominion Elections Act, 1938 (English and French).

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Diefenbaker:—1. How many complaints regarding 1948 awards under P.F.A.A. have been received?

2. Is re-inspection of certain areas contemplated? If so, when will re-inspection take place?

3. Is there any set procedure to be followed by farmers who are dissatisfied and desire re-inspection?

4. In cases of re-inspection do the Rural Municipalities concerned receive notice in advance? If not, will consideration be given to giving such notice?

By Mr. Caouette:—1. During each of the years 1947 and 1948, what was the total production of the following items (a) in quantity; (b) in dollars:—nails, lumber (board measure), pipes, bricks, cement, bath-tubs, water closets?

2. During each of the years 1947 and 1948, what was the total production, in dollars, of building materials in Canada?

3. What was the amount of Canadian exports during each of the years 1947 and 1948 of (a) nails, in tons, in dollars; (b) bricks, in dollars; (c) pipes, in dollars; (d) bath-tubs, quantity and in dollars; (e) water closets, quantity and in dollars; (f) lumber, in feet and in dollars?

4. What housing companies are still given government priorities?
5. Are Wartime Housing and National Housing enterprises still operating in Canada?
6. Are other construction firms operating in Canada by virtue of privileges granted by the federal authorities?
7. If so, what are the names of such companies?
8. What quotas are allocated in the several construction organizations in the procurement of building materials?
9. What percentage of the total production of 1947 and 1948 was allocated to companies, and to what companies?

By Mr. White (Hastings-Peterborough):—How many houses or housing units were erected and completed in the County of Hastings in the years 1947, 1948, in co-ordination with the following agencies: (a) Veterans' Land Act; (b) Wartime Housing Limited; (c) Integrated Housing; (d) Special plans under National Housing Act; (e) Private builders or any other means?

By Mr. White (Hastings-Peterborough):—1. What are the names of the legal firms and solicitors in the County of Hastings (a) receiving fees from the Dominion Government or any of its commissions from 1st January, 1946 to date; (b) to whom any fees are still due and payable?

2. What amounts have been paid to each of them, in what year, and for what services?

3. What amounts are still due to each, and for what services?

4. What are the names of the legal firms and solicitors in the County of Hastings, at present employed by the Dominion Government or any of its commissions?

By Mr. White (Hastings-Peterborough):—1. How many homes were built under the V.L.A. in the County of Hastings?

2. What is the total cost of each home constructed under the V.L.A. in this area?

3. Who was the contractor or contractors for this area?

4. What is the present proposed sale price of each home?

5. What was the original price asked in each case?

6. How many homes have been sold to date and what is the price in each case?

7. What was the cost per unit of project overhead and how was the same made up?

8. Have any veterans made deposits on proposed purchases and later declined to proceed with the purchase of such holdings?

9. If so, by whom and why were said deals not completed?

By Mr. White (Hastings-Peterborough):—1. How many applications have been made to purchase farms in the County of Hastings, under Soldier Settlement and Veterans' Land Act?

2. How many applications have been accepted?

3. How many applications have been refused?

4. How many applications are still pending?

By Mr. White (Hastings-Peterborough):—1. How many prosecutions by The Wartime Prices and Trade Board were instituted in the County of Hastings in each of the years 1947 and 1948?

2. What is the total amount of fines levied in such prosecutions?

3. What is the total amount paid to legal firms and solicitors in connection with such prosecutions, (a) in legal fees; (b) in travelling and other expenses?

4. What is the total amount paid to investigators in connection with such cases, (a) in salaries; (b) travelling and other expenses?

By Mr. Diefenbaker:—How many deportations for illegal entry into Canada have been made by the Department of Immigration in each of the years 1947, 1948 and 1949 to date, and to what countries?

By Mr. Hazen:—1. How many tenders were called for the construction of vessels by (a) the Department of Transport; (b) the Department of National Defence; (c) the Department of Public Works, in the year 1948 and to date in 1949?

2. What companies submitted tenders for each type of vessel and for what amounts?

3. What companies were awarded contracts for each type of vessel and at what prices?

By Mr. Diefenbaker:—1. How many written permits provided for by section four of the Immigration Act were issued by the Minister during each of the years 1947 and 1948 (a) authorizing any person to enter Canada; (b) authorizing any person to remain in Canada; and in either case without being subject to the provisions of the said Act?

2. How many of these permits have been included in a return laid before Parliament within thirty days after the commencement of the next ensuing Session of Parliament in each of the said years?

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown, seconded by Mr. Demers;—That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:—

To His Excellency The Right Honourable Viscount Alexander of Tunis, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, His Majesty's most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto: That the following words be added to the said Address: "We respectfully submit to Your Excellency that Your Excellency's advisers do not possess the confidence of this House."

And the Debate continuing;

Mr. Low, seconded by Mr. Blackmore, moved in amendment thereto:—That the amendment be amended by inserting between the word "Address" and the word "We", the following:

"We regret that Your Excellency's advisers have shown such studied indifference to the Social Credit financial proposals put before this House from time to time for bringing social security and freedom to every Canadian, and economic stability and prosperity to the country as a whole;

"We also regret that Your Excellency's advisers have demonstrated such timorous diffidence in their failure to take up Social Crediters' oft-repeated challenge to debate in this House and show honest cause why the Social Credit proposals would not bring widespread security, happiness and contentment to the Canadian people;

"We regret, further that Your Excellency's advisers have failed to bring forward legislative and administrative provision for maintaining purchasing power at a level which would make possible the equitable distribution of our total production and thus cushion the Canadian economy against the onset of depression, therefore."

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Blackmore, adjourned.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made February 22, 1949, until tomorrow, at three o'clock p.m.

No. 33

JOURNALS
OF THE
HOUSE OF COMMONS
OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 11TH MARCH, 1949

PRAYERS.

Three petitions were laid on the Table.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired,—

Bill No. 80 (Letter M of the Senate), intituled: "An Act respecting The Dominion Atlantic Railway Company".

Bill No. 81 (Letter O-2 of the Senate), intituled: "An Act to amend The National Parks Act".

Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Certain Orders in Council relative to the provisions of the Immigration Act regarding the entry into Canada of individuals or groups of individuals, as follows:

Orders in Council (11) of general application amending the Immigration Regulations, viz:

Orders in Council P.C. 5594, approved December 10, 1948.

5593, " December 10, 1948.

4462, " October 5, 1948.

4186, " September 16, 1948.

3015, " July 8, 1948.

4850, " November 26, 1947.

4851, as amended, approved November 26, 1947.

4849, as amended, approved November 26, 1947.

4852, approved November 26, 1947.
 2951, " July 31, 1947.
 2908, " July 31, 1947.

Orders in Council (16) dealing with unnamed groups of persons such as Displaced Persons, Maltese, Estonians, movement of orphan children and the like, viz:

Orders in Council P.C. 980, approved March 1, 1949.
 3721, " October 5, 1948.
 4232, " September 22, 1948.
 3963, " September 2, 1948.
 3750, " August 25, 1948.
 3396, " August 3, 1948.
 3371, " July 28, 1948.
 1628, " April 22, 1948.
 5050, " December 30, 1947.
 5199, " December 18, 1947.
 4893, " December 3, 1947.
 4614, " November 12, 1947.
 3926, " October 1, 1947.
 3833, " September 23, 1947.
 2856, " July 18, 1947.
 2854, " July 18, 1947.

Orders in Council (19) of an administrative or an executive character, viz:

Orders in Council P.C. 452, approved February 1, 1949.
 89/5311, " November 18, 1948.
 75/5311, " November 18, 1948.
 80/5140, " November 6, 1948.
 67/4777, " October 20, 1948.
 54/4300, " September 24, 1948.
 3903, " September 9, 1948.
 55/3888, " September 1, 1948.
 56/3888, " September 1, 1948.
 44/3255, " July 21, 1948.
 2515, " June 3, 1948.
 62/2400, " May 28, 1948.
 2231, " May 18, 1948.
 55/818, " February 27, 1948.
 89/666, " February 20, 1948.
 52/262, " January 23, 1948.
 27/4650, " November 13, 1947.
 68/4000, " October 2, 1947.
 81/3388, " August 21, 1947.

Orders in Council (75) which waived the provisions of the general immigration regulations in regard to the persons named therein, viz:

Orders in Council P.C. 2810, approved July 15, 1947.
 2853, " July 18, 1947.

2909,	approved	July 23, 1947.
3019,	"	July 31, 1947.
3312,	"	August 14, 1947.
3524,	"	August 29, 1947.
3566,	"	September 5, 1947.
3832,	"	September 23, 1947.
3781,	"	September 23, 1947.
4045,	"	October 7, 1947.
4139,	"	October 14, 1947.
4153,	"	October 17, 1947.
4431,	"	October 31, 1947.
4687,	"	November 14, 1947.
4688,	"	November 14, 1947.
4845,	"	November 26, 1947.
5108,	"	December 11, 1947.
5131,	"	December 16, 1947.
5232,	"	December 23, 1947.
67,	"	January 8, 1948.
93,	"	January 13, 1948.
352,	"	January 30, 1948.
299,	"	January 30, 1948.
429,	"	February 3, 1948.
631,	"	February 20, 1948.
632,	"	February 20, 1948.
880,	"	March 2, 1948.
881,	"	March 2, 1948.
1108,	"	March 16, 1948.
1304,	"	March 31, 1948.
1305,	"	March 31, 1948.
1387,	"	April 6, 1948.
1629,	"	April 16, 1948.
1630,	"	April 16, 1948.
1915,	"	April 29, 1948.
2034,	"	May 6, 1948.
2097,	"	May 11, 1948.
2282,	"	May 20, 1948.
2314,	"	May 26, 1948.
2332,	"	May 26, 1948.
2613,	"	June 10, 1948.
2528,	"	June 8, 1948.
2865,	"	June 26, 1948.
2920,	"	June 29, 1948.
3071,	"	July 8, 1948.
3072,	"	July 8, 1948.
3094,	"	July 8, 1948.
3395,	"	July 30, 1948.
3517,	"	August 9, 1948.
3555,	"	August 9, 1948.
3554,	"	August 9, 1948.
3765,	"	August 25, 1948.

3904,	approved	September 2, 1948.
4109,	"	September 15, 1948.
4233,	"	September 22, 1948.
4463,	"	October 5, 1948.
4577,	"	October 7, 1948.
4710,	"	October 15, 1948.
5063,	"	November 3, 1948.
5064,	"	November 3, 1948.
5241,	"	November 17, 1948.
5242,	"	November 17, 1948.
5505,	"	November 30, 1948.
5592,	"	December 3, 1948.
5680,	"	December 10, 1948.
5806,	"	December 15, 1948.
5840,	"	December 17, 1948.
125,	"	January 18, 1949.
126,	"	January 18, 1949.
206,	"	January 18, 1949.
466,	"	February 1, 1949.
529,	"	February 4, 1949.
599,	"	February 8, 1949.
798,	"	February 22, 1949.
897,	"	February 24, 1949.

He also presented,—Return to an Order of the House of March 10, 1949, for a Return showing:—1. How many written permits provided for by section four of the Immigration Act were issued by the Minister during each of the years 1947 and 1948 (a) authorizing any person to enter Canada; (b) authorizing any person to remain in Canada; and in either case without being subject to the provisions of the said Act?

2. How many of these permits have been included in a return laid before Parliament within thirty days after the commencement of the next ensuing Session of Parliament in each of the said years?

And also,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of March 9, 1949, for a copy of all immigration regulations and Orders in Council issued from October 1, 1947 to date regarding the entry into Canada of individuals or groups of people.

Mr. Howe, a member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 24, 1949, for a Return showing:—1. What taxes or other contribution, since its incorporation, was made by Polymer Corporation of Canada Limited to the Municipality of the Township of Sarnia or to any other municipality in each of the years ending March 31?

2. Were any payments other than taxes made by the said Corporation to any municipality?

3. If so, for what consideration were such payments made?

And also,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. What was the initial price paid by the Wheat Board in each of the crop years 1944 to 1948 inclusive for (a) Western wheat, basis number 1 Northern, Fort William/Port Arthur, or Vancouver; (b) Eastern wheat, basis number 1 soft wheat, Montreal?

2. What amount per year was paid on account of participation certificates in each of the said years in respect of the said (a) Western wheat; (b) Eastern wheat?

3. On the basis of Government policy, as announced by the Minister of Trade and Commerce, what further amounts will be paid in each of the said years in respect of the said (a) Western wheat; (b) Eastern wheat?

4. How much was exported as flour by the Wheat Board or by milling companies in each of the said years of (a) Western wheat; (b) Eastern wheat?

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 16, 1949, for a copy of all correspondence, letters, telegrams, memoranda, and other documents, in the possession of any department of the Government having to do with the renting of office space for the Unemployment Insurance Commission at 39 King Street, Sioux Lookout, Ontario; also having to do with the amount of rent paid for the same; dated since January 1, 1946.

And also,—Return to an Order of the House of February 28, 1949, for a Return showing:—How much money was expended by the Federal Government to alleviate flood conditions, (a) in the Fraser Valley district; (b) in other parts of British Columbia?

Mr. Lapointe, Parliamentary Assistant to the Secretary of State for External Affairs, laid before the House,—List of Diplomatic Instruments, Treaty Series 1947, as follows:—

Exchange of Notes between Canada and the United States of America providing for the renewal of the arrangement of 1942 for the Exchange of Agricultural Labour and Machinery, together with the text of the 1942 Arrangement. Effective May 19, 1947. (Treaty Series 1947/42).

Supplementary Protocol to the Protocol signed in London on 26th November, 1945, amending the International Agreement for the regulation of Whaling, signed in London on the 8th June, 1937, as amended by the Protocols of 24th June, 1938, and 7th February, 1944. Signed at London, March 3, 1947. (Treaty Series 1947/39).

Exchange of letters between Canada and the United Kingdom constituting an Agreement concerning the grant to airlines of traffic rights in Fiji and Canton Island. Effective February 1, 1947. (Treaty Series 1947/37).

Exchange of Notes between Canada and the United States of America amending the Provisional Fur Seal Agreement effected by Exchange of Notes signed at Washington, December 8 and 19, 1942. Effective, December 26, 1947. (Treaty Series 1947/36).

Exchange of Notes between Canada and France constituting an Agreement concerning the application of the French National Solidarity Tax to Canadian Nationals and Corporations. Signed at Paris, May 15 and September 5, 1947. (Treaty Series 1947/28).

Exchange of Notes between Canada and Switzerland extending to the Principality of Liechtenstein the Treaty of Friendship of September 6, 1855 and the Additional Convention of March 30, 1914. Signed at Ottawa, May 19 and July 14, 1947. (Treaty Series 1947/26).

Supplementary Financial Agreement between Canada and Czechoslovakia. Signed at Ottawa, November 26, 1947. (Treaty Series 1947/32).

Supplementary Financial Agreement between Canada and France. Signed at Ottawa, August 20, 1947. (Treaty Series 1947/23).

Supplementary Financial Agreement between Canada and Norway. Signed at Ottawa, November 10, 1947. (Treaty Series 1947/31).

Universal Postal Convention and Related Documents. Signed at Paris, July 5, 1947. (Treaty Series 1947/40).

Convention of the Postal Union of the Americas and Spain and related Documents. Signed at Rio de Janeiro, September 25, 1946. (Treaty Series 1947/41).

Protocol amending the International Accord on German-owned Patents of July 27, 1946. Signed at London, July 17, 1947. (Treaty Series 1947/38).

Agreement Relating to the Resolution of Conflicting Claims to German Enemy Assets. Signed at Brussels, December 5, 1947. (Treaty Series 1947/35).

Exchange of Notes between Canada and the United States of America constituting an Agreement on the Allocation of Channels for Radio Broadcasting. Effective October 15, 1947. (Treaty Series 1947/30).

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Annual Report of the Foreign Exchange Control Board to the Minister of Finance, for the year ended December 31, 1948. Statutes of Canada, 1946, Chapter 53, Section 39(2). (English and French editions).

Mr. St. Laurent moved,—That, from and after completion of the debate on the Address in reply to the speech of His Excellency at the opening of the Session, government notices of motions and government orders shall have precedence over all other business except routine proceedings, introduction of bills, questions and notices of motions for the production of papers until the following resolutions and the legislation based thereon shall have been disposed of by this House, viz, (a) the resolution for a measure to provide for the continuation of certain orders and regulations of the Governor in Council for a limited period during the National Emergency arising out of the war; (b) the resolution for a measure to amend The Agricultural Products Act to extend the operation of the Act for a period of one year; (c) the resolution to amend The Canadian Commercial Corporation Act to provide authority for advances to the Corporation by way of loan out of the Consolidated Revenue Fund and to extend the time of operation of the Act; (d) the resolution for a measure to provide for the continuance in force of The Foreign Exchange Control Act until sixty days after the commencement of the first session of Parliament commencing in the year 1951.

And a Debate arising thereon;

Mr. Gardiner moved in amendment thereto: That there be added to the motion the following words:—

“Provided that, notwithstanding the order of the House of the 21st February last, if the debate on the said Address is not completed at or before the end of this day’s sitting, the order of business set out in this motion shall be followed on and after the 14th of March instant until the above-mentioned resolutions and the legislation based thereon shall have been disposed of by the House, and thereafter the said order of the 21st of February last shall continue to operate according to its terms”.

And the question being put on the said proposed amendment; it was agreed to, on division.

And the question being put on the main motion, as amended; it was agreed to.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Brown, seconded by Mr. Demers;—That the following Address be presented to His Excellency the Governor General of Canada:—

To His Excellency The Right Honourable Viscount Alexander of Tunis, Governor General and Commander-in-Chief of Canada.

MAY IT PLEASE YOUR EXCELLENCY:

We, His Majesty’s most dutiful and loyal subjects, the House of Commons of Canada, in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Excellency for the gracious Speech which Your Excellency has addressed to both Houses of Parliament.

And on the proposed motion of Mr. Drew in amendment thereto: That the following words be added to the said Address: “We respectfully submit to Your Excellency that Your Excellency’s advisers do not possess the confidence of this House.”

And on the proposed motion of Mr. Low in amendment to the said proposed amendment:—That the amendment be amended by inserting between the word “Address” and the word “We”, the following:

“We regret that Your Excellency’s advisers have shown such studied indifference to the Social Credit financial proposals put before this House from time to time for bringing social security and freedom to every Canadian, and economic stability and prosperity to the country as a whole;

“We also regret that Your Excellency’s advisers have demonstrated such timorous diffidence in their failure to take up Social Crediters’ oft-repeated challenge to debate in this House and show honest cause why the Social Credit proposals would not bring widespread security, happiness and contentment to the Canadian people;

“We regret, further that Your Excellency’s advisers have failed to bring forward legislative and administrative provision for maintaining purchasing power at a level which would make possible the equitable distribution of our total production and thus cushion the Canadian economy against the onset of depression, therefore.”

And the Debate continuing;

Mr. Drew moved,—That the House do not rise at 6 o'clock, p.m., this day.

After Debate thereon, the question being put on the said motion, it was negatived.

At 6 o'clock, p.m., Mr. Speaker left the Chair.

At 7.30 o'clock, p.m., Mr. Speaker resumed the Chair.

And the Debate still continuing;

And the question being put on the said proposed amendment to the proposed amendment, it was negatived on the following division:—

YEAS

Messrs.

Blackmore,	Hlynka,	Low,	Shaw,
Caouette,	Johnston,	Marshall,	Sinnott,
Fair,	Kuhl,	Quelch,	Wylie—12.

NAYS

Messrs.

Abbott,	Casselman,	Fontaine,	Healy,
Archibald,	Chapdelaine,	Fournier (Hull),	Henderson,
Arsenault,	Charlton,	Fournier (Maison- neuve-Rosemont),	Héon,
Aylesworth,	Chevrier,	Fraser,	Herridge,
Baker,	Church,	Fulton,	Hodgson,
Barrett,	Claxton,	Gardiner,	Howe,
Beaudoin,	Cloutier,	Gariépy,	Isnor,
Beaudry,	Cockeram,	Garson,	Jackman,
Belzile,	Coldwell,	Gauthier (Nipissing),	Jaenicke,
Benidickson,	Coté (Matapedia- Matane),	Gauthier (Portneuf),	Jean,
Bentley,	Coté (Verdun),	Gibson (Comox- Alberni),	Jones,
Bertrand (Laurier),	Cournoyer,	Gibson (Hamilton West),	Jutras,
Bertrand (Prescott),	Coyle,	Gillis,	Kidd,
Black (Cumberland),	Cruikshank,	Gingues,	Kirk,
Black (Yukon),	Daniel,	Golding,	Knight,
Blair,	Dechene,	Gour (Russell),	Knowles,
Blanchette,	Demers,	Grant,	Lafontaine,
Boivin,	Denis,	Graydon,	Lalonde,
Bonnier,	Desmond,	Green,	Langlois,
Bourget,	Dickey,	Gregg,	Lapointe,
Bowerman,	Diefenbaker,	Hackett,	Laurendeau,
Bradette,	Dionne (Beauce),	Hallé,	Leger,
Bradshaw,	Douglas,	Harkness,	Lennard,
Brooks,	Drew,	Harris (Grey-Bruce),	Little,
Brunelle,	Drope,	Hartt,	McCann,
Bryce,	Emmerson,	Hazen,	McCuaig,
Burton,	Eudes,		McCulloch (Pictou),
Campbell,	Fleming,		McCullough (Assiniboia),
Cardiff,			

McGarry,	Menary,	Richard	Strum, Mrs.
McGregor,	Merritt,	(Ottawa East),	Thatcher,
McIlraith,	Michaud,	Rinfret,	Timmins,
MacInnis,	Miller,	Robinson (Bruce),	Tremblay,
McIvor,	Mitchell,	Robinson (Simcoe	Tustin,
McKay,	Moore,	East),	Viau,
MacKinnon,	Mullins,	Ross (Souris),	Warren,
MacLean,	Murphy,	Rowe,	Webb,
McLure,	Mutch,	St. Laurent,	Weir,
McMaster,	Nixon,	Sinclair,	White (Hastings-
MacNaught,	Pearkes,	Skey,	Peterborough),
MacNicol,	Pearson,	Smith (Calgary West),	Whitman,
Maloney,	Picard,	Stanfield,	Williams,
Marier,	Power,	Stephenson,	Winkler,
Martin,	Probe,	Stewart (Winnipeg	Winters,
Matthews (Brandon),	Raymond (Wright),	North),	Wright,
Matthews	Reid,	Stuart (Charlotte),	Young,
(Kootenay East),	Richard (Gloucester),	Stokes,	Zaplitny—179.
Mayhew,			

And the question being put on the said proposed amendment to the main motion; it was negatived on the following division:—

YEAS

Messrs.

Aylesworth,	Daniel,	Jackman,	Quelch,
Barrett,	Diefenbaker,	Johnston,	Robinson (Bruce),
Black (Cumberland),	Drew,	Kidd,	Ross (Souris),
Black (Yukon),	Drope,	Kuhl,	Rowe,
Blackmore,	Fair,	Lennard,	Shaw,
Blair,	Fleming,	Low,	Skey,
Bracken,	Fraser,	McGregor,	Smith (Calgary
Bradshaw,	Fulton,	McLure,	West),
Brooks,	Graydon,	McMaster,	Stanfield,
Caouette,	Green,	MacNicol,	Stephenson,
Casselman,	Hackett,	Marshall,	Stokes,
Chapdelaine,	Harkness,	Menary,	Timmins,
Charlton,	Hatfield,	Merritt,	Tustin,
Church,	Hazen,	Miller,	Webb,
Cockeram,	Hlynka,	Murphy,	White (Hastings-
Coyle,	Hodgson,	Pearkes,	Peterborough)—62.

NAYS

Messrs.

Abbott,	Boivin,	Cloutier,	Douglas,
Arsenault,	Bonnier,	Coldwell,	Emmerson,
Baker,	Bourget,	Coté (Matapedia-	Eudes,
Beaudoin,	Bowerman,	Matane),	Fontaine,
Beaudry,	Bradette,	Coté (Verdun),	Fournier (Hull),
Belzile,	Brunelle,	Cournoyer,	Fournier (Maison-
Benidickson,	Bryce,	Cruickshank,	neuve-Rosemont),
Bentley,	Burton,	Dechene,	Gardiner,
Bertrand (Laurier),	Campbell,	Demers,	Gariépy,
Bertrand (Prescott),	Chevrier,	Denis,	Garson,
Blanchette,	Claxton,	Dionne (Beauce),	Gauthier (Nipissing),

Gauthier (Portneuf),	King, Mackenzie	MacKinnon,	Richard
Gibson (Comox-Alberni),	Kirk,	MacLean,	(Ottawa East),
Gibson (Hamilton West),	Knight,	MacNaught,	Rinfret,
Gillis,	Knowles,	Maloney,	St. Laurent,
Gingues,	LaCroix,	Marier,	Sinclair,
Golding,	Lafontaine,	Martin,	Sinnott,
Gour (Russell),	Lalonde,	Matthews (Brandon),	Stewart (Winnipeg North),
Grant,	Langlois,	Matthews	(Kootenay East),
Gregg,	Lapointe,	Mayhew,	Stuart (Charlotte),
Hallé,	Laurendeau,	Michaud,	Strum, Mrs.
Harris (Grey-Bruce),	Leger,	Moore,	Thatcher,
Hartt,	Little,	Mullins,	Tremblay,
Healy,	McCann,	Mutch,	Viau,
Herridge,	McCuaig,	Nixon,	Warren,
Howe,	McCulloch (Pictou),	Pearson,	Weir,
Irvine,	McCullough	Picard,	Whitman,
Isnor,	(Assiniboia),	Power,	Williams,
Jaenicke,	McGarry,	Probe,	Winkler,
Jean,	McIlraith,	Raymond (Wright),	Wright,
Jones,	MacInnis,	Reid,	Young,
Jutras,	McIvor,	Richard (Gloucester),	Zaplitny—125.
	McKay,		

And the question being put on the main motion; it was agreed to, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Douglas,	Howe,	Matthews (Brandon),
Arsenault,	Emmerson,	Isnor,	Mayhew,
Baker,	Eudes,	Jean,	Michaud,
Beaudoin,	Fontaine,	Jutras,	Mullins,
Beaudry,	Fournier (Hull),	King, Mackenzie	Mutch,
Belzile,	Fournier (Maison-neuve-Rosemont),	Kirk,	Nixon,
Benidickson,	Gardiner,	LaCroix,	Pearson,
Bertrand (Laurier),	Gariépy,	Lafontaine,	Picard,
Bertrand (Prescott),	Garson,	Lalonde,	Power,
Blanchette,	Gauthier (Nipissing),	Langlois,	Raymond (Wright),
Boivin,	Gauthier (Portneuf),	Lapointe,	Reid,
Bonnier,	Gibson (Comox-Alberni),	Laurendeau,	Richard (Gloucester),
Bourget,	Gibson (Hamilton West),	Leger,	Richard
Bradette,	Gingues,	Little,	(Ottawa East),
Brunelle,	Golding,	McCann,	Rinfret,
Chevrier,	Gour (Russell),	McCulloch (Pictou),	St. Laurent,
Claxton,	Grant,	McGarry,	Sinclair,
Cloutier,	Gregg,	McIlraith,	Sinnott,
Coté (Verdun),	Hallé,	McIvor,	Stuart (Charlotte),
Cournoyer,	Harris (Grey-Bruce),	MacKinnon,	Tremblay,
Cruikshank,	Hartt,	MacLean,	Viau,
Dechene,	Healy,	MacNaught,	Warren,
Demers,		Maloney,	Weir,
Denis,		Marier,	Whitman,
Dionne (Beauce),		Martin,	Winkler,
			Winters—97.

NAYS

Messrs.

Archibald,	Diefenbaker,	Knight,	Probe,
Aylesworth,	Drew,	Knowles,	Quelch,
Barrett,	Drope,	Kuhl,	Robinson (Bruce),
Bentley,	Fair,	Lennard,	Ross (Souris),
Black (Cumberland),	Fleming,	Low,	Rowe,
Black (Yukon),	Fraser,	McCuaig,	Shaw,
Blackmore,	Fulton,	McCullough	Skey,
Blair,	Gillis,	(Assiniboia),	Smith (Calgary
Bowerman,	Graydon,	McGregor,	West),
Bracken,	Green,	MacInnis,	Stanfield,
Bradshaw,	Hackett,	McKay,	Stephenson,
Brooks,	Harkness,	McLure,	Stewart (Winnipeg
Bryce,	Hatfield,	McMaster,	North),
Burton,	Hazen,	MacNicol,	Stokes,
Campbell,	Herridge,	Marshall,	Strum, Mrs.
Caouette,	Hlynka,	Matthews	Thatcher,
Casselman,	Hodgson,	(Kootenay East),	Timmins,
Chapdelaine,	Irvine,	Menary,	Tustin,
Charlton,	Jackman,	Merritt,	Webb,
Church,	Jaenicke,	Miller,	White (Hastings-
Cockeram,	Johnston,	Moore,	Peterborough),
Coldwell,	Jones,	Murphy,	Wright,
Coyle,	Kidd,	Pearkes,	Young,
Daniel,			Zaplitny—89.

On motion of Mr. St. Laurent, the said Address was ordered to be engrossed and to be presented to His Excellency the Governor General by such Members of this House as are of the Honourable the Privy Council.

On motion of Mr. St. Laurent it was resolved,—That this House will, on Monday next, resolve itself into a Committee to consider of a Supply to be granted to His Majesty.

On motion of Mr. St. Laurent, it was resolved,—That this House will, on Monday next, resolve itself into a Committee to consider of the Ways and Means for raising the Supply to be granted to His Majesty.

The House then adjourned at 9.50 o'clock, p.m., until Monday next at 3 o'clock, p.m.

No. 34

JOURNALS
OF THE
HOUSE OF COMMONS
OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 14TH MARCH, 1949

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Eleventh Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Eleventh Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of Cecile De Mers Asheim of Montreal, P.Q., wife of Herleif Asheim.

Of Elsie Smith Brothers, presently residing in Toronto, Ont., wife of Michael James Brothers of Verdun, P.Q.

Of Alexandrine Gauthier Boisvert of Montreal, P.Q., wife of Alphonse Boisvert.

Of Marjorie May Smart Birmingham, presently residing in Toronto, Ont., wife of Alan Birmingham of Montreal, P.Q.

Of Eric Jeffery Burn of Montreal, P.Q., husband of Suzette Childeroy Compton Burn, presently residing in New York, N.Y., U.S.A.

Of Sandy Douglas Carbone of Montreal, P.Q., husband of Marie Alice Bella Guertin Carbone.

Of Victor Chryssolor of Montreal, P.Q., husband of Nelda Antonetti Chryssolor.

Of Ruth Baranoff Clark of Outremont, P.Q., wife of Moses (Moe) Clark.

Of Phyllis Elizabeth Ross Erskine of Westmount, P.Q., wife of John Slade Erskine.

Of Philip Wanton Engs of Montreal, P.Q., husband of Jeanne Isobel Kerr Engs alias Ridley, presently residing in Coeur d'Alaine, Idaho, U.S.A.

Of Gladys Isabelle Brown Farewell of Montreal, P.Q., wife of Alfred Leonard Farewell.

Of Charles Emile Groleau of Montreal, P.Q., husband of Fernande Huard Groleau.

Of Anna Sandberg Goldbloom of Montreal, P.Q., wife of Joel Goldbloom, alias George Gold.

Of Allan Gowans of Ville St. Pierre, P.Q., husband of Evelyn Ruth Elliott Gowans.

Of Edith Harriet Black Hambly of Montreal, P.Q., wife of Frank Yates Hambly.

Of Nicholas Kouri of Montreal, P.Q., husband of Duley Fontaine Kouri.

Of Bessie Lillian Lockhart, presently residing in Vancouver, B.C., wife of Roy Wendell Lockhart of Montreal, P.Q.

Of Julia Seram Odenick of Montreal, P.Q., wife of Michael Odenick.

Of Loretta Waugh O'Dell of Montreal, P.Q., wife of James Joseph O'Dell.

Of Maurice Abraham Rodier of Outremont, P.Q., husband of Anne Helen Kirke Rodier.

Of Marie Marthe Provost Roy of Montreal, P.Q., wife of Joseph Paul Emile Bernard Roy.

Of Jessie Fraser Blaiklock Stewart of Montreal, P.Q., wife of Archibald J. Stewart.

Of Blanche Ruth Serokey Smith of Quebec, P.Q., wife of Oscar Smith.

Of Leslie Ernest Tulett of Montreal, P.Q., husband of Louise Marie Anne Colette Aube Tulett.

Of Imelda Poirier Tremblay of Montreal, P.Q., wife of Roland Tremblay.

Of Arland Farmer Webster of St. Lambert, P.Q., husband of Glenna Annie Wilson Webster.

Of Hazel Wilma Drysdale Warnecke of Westmount, P.Q., wife of Harold Oliver Warnecke.

Of Jack Zelinsky of Montreal, P.Q., husband of Louise, alias Ruth, Horrie Zelinsky, presently residing in Malton, Ont.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-eighth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on the 11th instant, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that, pursuant to Standing Order 92, the time for receiving petitions for private bills having expired, they should not be received, viz:—

Of Czerna Berger Borodow, wife of Boris Borodow of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Lillian Elizabeth Moore Bowen, wife of John James Richard Bowen of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Joseph Charles Michel Emery of Pointe Claire, Quebec, husband of Annie May Farrell alias Mary Ann Farrell Emery, now residing in New Denver, British Columbia,—*Mr. Winkler.*

Mr. Abbott, a Member of the King's Privy Council, delivered a Message from His Excellency the Governor General, which was read by Mr. Speaker, as follows:—

ALEXANDER OF TUNIS:

The Governor General Transmits to the House of Commons, Estimates of sums required for the service of the Dominion for the year ending on the 31st March, 1950, and, in accordance with the provisions of "The British North America Act, 1867," the Governor General recommends these Estimates to the House of Commons.

GOVERNMENT HOUSE,

OTTAWA, March 14, 1949.

On motion of Mr. Abbott, the said Message and Estimates were referred to the Committee of Supply.

Mr. Fournier (Hull), from the Special Committee appointed to prepare and report lists of members to compose the Standing Committees of the House under Standing Order 63, presented the following as its First Report:—

Your Committee recommends that the Members whose names appear in the attached lists compose the Standing Committees of the House under Standing Order 63:—

No. 1

Privileges and Elections

Messrs.

Baker,	Fournier (<i>Maisonneuve-</i>	Marquis,
Benidickson,	<i>Rosemont</i>),	Martin,
Brooks,	Graydon,	Miller,
Brunelle,	Green,	Mutch,
Coldwell,	Harris (<i>Grey-Bruce</i>),	Parent,
Coté (<i>Matapedia-</i>	Héon,	Pouliot,
<i>Matane</i>),	Jaenicke,	Raymond (<i>Beauharnois-</i>
Cruikshank,	Knowles,	<i>Laprairie</i>),
Diefenbaker,	MacNicol,	Richard (<i>Ottawa East</i>),
Fair,	Manross,	Richard (<i>Gloucester</i>),
	Marier,	Winters—29.

(Quorum 10)

No. 2

Railways, Canals and Telegraph Lines

Messrs.

Archibald,	Gauthier (<i>Portneuf</i>),	Nowlan,
Ashby,	Gauthier (<i>Nipissing</i>),	Pearkes,
Aylesworth,	Gourd (<i>Chapleau</i>),	Picard,
Beaudoin,	Hartt,	Pouliot,
Beaudry,	Hatfield,	Robinson (<i>Simcoe East</i>),
Bentley,	Herridge,	Robinson (<i>Bruce</i>),
Bertrand (<i>Terrebonne</i>),	Hodgson,	Ross (<i>Hamilton East</i>),
Black (<i>Cumberland</i>),	Irvine,	Shaw,
Blair,	Johnston,	Sinclair,
Bonnier,	Jutras,	Smith (<i>York North</i>),
Bourget,	Lafontaine,	Stephenson,
Breithaupt,	Lennard,	Stuart (<i>Charlotte</i>),
Brooks,	Lesage,	Timmins,
Campbell,	Little,	Viau,
Chevrier,	Maybank,	White (<i>Hastings-</i>
Church,	McIvor,	<i>Peterborough</i>),
Clark,	McCulloch (<i>Pictou</i>),	White (<i>Middlesex East</i>),
Douglas,	McKay,	Whitman,
Drope,	Michaud,	Winters,
Eudes,	Mullins,	Young—60.
Gagnon,		

(Quorum 20)

No. 3

Miscellaneous Private Bills

Messrs.

Black (<i>Yukon</i>),	Fournier (<i>Maisonneuve-</i>	Matthews (<i>Kootenay</i>
Bonnier,	<i>Rosemont</i>),	<i>East</i>),
Bowerman,	Gariépy,	Miller,
Bradshaw,	Gladstone,	Murphy,
Brown,	Grant,	Nixon,
Chapdelaine,	Hallé,	Parent,
Cleaver,	Hazen,	Picard,
Cloutier,	Healy,	Richard (<i>Gloucester</i>),
Coté (<i>Verdun</i>),	Hlynka,	Ross (<i>St. Paul's</i>),
Cournoyer,	Knight,	Sinnott,
Croll,	Laurendeau,	Stokes,
Cruickshank,	Lennard,	Timmins,
Dechene,	Little,	Townley-Smith,
Demers,	McCuaig,	Warren,
Dickey,	McGregor,	Webb,
Dorion,	MacLean,	Whitman,
Ferguson,	Matthews (<i>Brandon</i>),	Winkler,
		Wylie—50.

(Quorum 15)

No. 4**Banking and Commerce**

Messrs.

Abbott,	Fleming,	MacNaught,
Adamson,	Fournier (<i>Maisonneuve-</i>	Marquis,
Argue,	<i>Rosemont</i>),	Maybank,
Arsenault,	Fraser,	Michaud,
Baker,	Fulton,	Nowlan,
Beaudry,	Gour (<i>Russell</i>),	Picard,
Belzile,	Hackett,	Pinard,
Benidickson,	Harris (<i>Danforth</i>),	Queleh,
Blackmore,	Hazen,	Richard (<i>Ottawa East</i>),
Boucher,	Irvine,	Rinfret,
Bradette,	Isnor,	Sinclair,
Breithaupt,	Jackman,	Smith (<i>York North</i>),
Chapdelaine,	Jaenicke,	Stewart (<i>Winnipeg</i>
Cleaver,	Jutras,	<i>North</i>),
Coté (<i>St. Johns-Iberville-</i>	Lesage,	Thatcher,
<i>Napierville</i>),	Low,	Timmins,
Dechene,	Macdonnell (<i>Muskoka-</i>	Webb—50.
Dionne (<i>Beauce</i>),	<i>Ontario</i>),	
Dorion,		

(Quorum 15)

No. 5**Public Accounts**

Messrs.

Arsenault,	Fournier (<i>Maisonneuve-</i>	Macdonnell (<i>Muskoka-</i>
Beaudry,	<i>Rosemont</i>),	<i>Ontario</i>),
Black (<i>Yukon</i>),	Fraser,	Marshall,
Bradette,	Gibson (<i>Comox-Alberni</i>),	Maybank,
Burton,	Gladstone,	Murphy,
Case,	Golding,	Nicholson,
Cleaver,	Grant,	Picard,
Cockeram,	Green,	Pinard,
Cloutier,	Hamel,	Probe,
Cruikshank,	Hartt,	Raymond (<i>Wright</i>),
Dechene,	Héon,	Richard (<i>Gloucester</i>),
Denis,	Homuth,	Richard (<i>Ottawa East</i>),
Diefenbaker,	Howe,	Rinfret,
Dionne (<i>Beauce</i>),	Isnor,	Stuart (<i>Charlotte</i>),
Ferguson,	Jackman,	Thatcher,
Fleming,	Johnston,	Warren,
Fournier (<i>Hull</i>),	Kirk,	Winkler,
		Young—50.

(Quorum 15)

No. 6

Agriculture and Colonization

 Messrs.

Argue,
 Arsenault,
 Barrett,
 Beaudoin,
 Belzile,
 Bertrand (*Prescott*),
 Black (*Chateauguay-Huntingdon*),
 Black (*Cumberland*),
 Boucher,
 Bracken,
 Bryce,
 Burton,
 Cardiff,
 Charlton,
 Clark,
 Cloutier,
 Côté (*Matapedia-Matane*),
 Coyle,
 Cruickshank,

Dechene,
 Demers,
 Desmond,
 Diefenbaker,
 Douglas,
 Drope,
 Fair,
 Fontaine,
 Gardiner,
 Golding,
 Gour (*Russell*),
 Hallé,
 Harkness,
 Harris (*Grey-Bruce*),
 Hatfield,
 Herridge,
 Jones,
 Jutras,
 Kirk,
 Lapalme,
 Laurendeau,

Leger,
 Lesage,
 Matthews (*Brandon*),
 McCubbin,
 McGarry,
 Menary,
 Michaud,
 Nixon,
 Nowlan,
 Quelch,
 Robinson (*Bruce*),
 Ross (*Souris*),
 Sinnott,
 Strum, Mrs.
 Townley-Smith,
 Warren,
 Webb,
 Whitman,
 Wright,
 Wylie—60.

(Quorum 20)

No. 7

Standing Orders

 Messrs.

Bertrand (*Prescott*),
 Brunelle,
 Cardiff,
 Daniel,
 Denis,
 Hamel,
 Hlynka,

Knight,
 Knowles,
 Lapalme,
 MacLean,
 Marier,
 Murphy,
 Pinard,

Robinson (*Simcoe East*),
 Sinnott,
 Smith (*York North*),
 Stokes,
 Stuart (*Charlotte*),
 Tustin—20.

(Quorum 8)

No. 8**Marine and Fisheries**

 Messrs.

Archibald,	Gillis,	Mayhew,
Arsenault,	Gour (<i>Russell</i>),	McDonald (<i>Parry Sound</i>),
Ashby,	Gregg,	McLure,
Baker,	Hazen,	Merritt,
Benidickson,	Kirk,	Miller,
Blair,	Kuhl,	Moore,
Brooks,	Lafontaine,	Pearkes,
Bryce,	Langlois,	Reid,
Coté (<i>Matapedia-</i>	Leger,	Sinnott,
<i>Matane</i>),	Lennard,	Stanfield,
Cournoyer,	Little,	Stuart (<i>Charlotte</i>),
Gibson (<i>Comox-Alberni</i>),	MacNaught,	Winters—35.

(Quorum 10)

No. 9**Mines, Forests and Waters**

 Messrs.

Adamson,	Jones,	Matthews (<i>Kootenay</i>
Benidickson,	Lafontaine,	<i>East</i>),
Black (<i>Yukon</i>),	Lalonde,	Moore,
Blackmore,	Lapalme,	Raymond (<i>Wright</i>),
Boivin,	Little,	Ross (<i>Hamilton East</i>),
Cockeram,	MacNicol,	Rowe,
Caouette,	McCann,	Sinclair,
Dickey,	McCulloch (<i>Pictou</i>),	Sinnott,
Dion (<i>Lake St. John-</i>	McCullough (<i>Assiniboia</i>),	Viau,
<i>Roberval</i>),	McDonald (<i>Parry Sound</i>),	Webb,
Garipey,	McMaster,	White (<i>Hastings-Peter-</i>
Gourd (<i>Chapleau</i>),	Maloney,	<i>borough</i>),
Hodgson,		Zaplitny—35.

(Quorum 10)

No. 10**Industrial Relations**

 Messrs.

Adamson,
Black (*Cumberland*),
Blackmore,
Bourget,
Case,
Charlton,
Cloutier,
Côté (*Verdun*),
Croll,
Dechene,
Dickey,
Dionne (*Beauce*),

Gauthier (*Nipissing*),
Gibson (*Comox-Alberni*),
Gillis,
Gingues,
Hamel,
Johnston,
Knowles,
Lapalme,
Lockhart,
MacInnis,
McIvor,
Maloney,

Maybank,
Merritt,
Mitchell,
Pouliot,
Ross (*Hamilton East*),
Sinclair,
Skey,
Smith,
Timmins,
Viau,
Williams—35.

(Quorum 10)

No. 11**Debates**

 Messrs.

Barrett,
Brown,
Desmond,
Gauthier (*Portneuf*),

Hlynka,
Knowles,
Matthews (*Brandon*),
Pouliot,

Richard (*Gloucester*),
Richard (*Ottawa East*),
Rinfret,
Rowe—12.

(Quorum 7)

No. 12**External Affairs**

 Messrs.

Baker,
Beaudoin,
Benidickson,
Bradette,
Breithaupt,
Coldwell,
Côté (*Matapedia-Matane*),
Croll,
Dickey,
Diefenbaker,
Fleming,

Fraser,
Gauthier (*Portneuf*),
Graydon,
Green,
Hackett,
Hansell,
Farris (*Grey-Bruce*),
Jackman,
Jaenicke,
Kidd,
Knowles,
Lapointe,
Leger,

Low,
MacInnis,
Marquis,
Miller,
Mutch,
Picard,
Pinard,
Raymond (*Beauharnois-Laprairie*),
Reid,
Sinclair,
Winkler—35.

(Quorum 10)

No. 13

Printing

(Members to act on the part of the Commons)

Messrs.

Adamson,	Emmerson,	Maloney,
Arsenault,	Fontaine,	McCuaig,
Aylesworth,	Gauthier (<i>Nipissing</i>),	McCullough (<i>Assiniboia</i>),
Baker,	Gibson (<i>Hamilton West</i>),	McDonald (<i>Parry Sound</i>),
Beaudry,	Golding,	McGregor,
Bentley,	Hallé,	McLure,
Bertrand (<i>Prescott</i>),	Hansell,	McMaster,
Bertrand (<i>Terrebonne</i>),	Healy,	Nicholson,
Boivin,	Henderson,	Robinson (<i>Simcoe East</i>),
Bonnier,	Hlynka,	Ross (<i>St. Paul's</i>),
Bradette,	Kidd,	Sinclair,
Bradshaw,	Kirk,	Sinnott,
Brunelle,	Kuhl,	Tustin,
Campbell,	Lalonde,	Viau,
Casselman,	Lapalme,	White (<i>Hastings-</i>
Church,	Lapointe,	<i>Peterborough</i>),
Clark,	Lennard,	Williams,
Coté (<i>St. Johns-Iberville</i>	MacLean,	Wright—54.
<i>Napierville</i>),	MacNaught,	

(Quorum —)

No. 14

Library

(Members to act on the part of the Commons)

Mr. Speaker and Messrs:

Adamson,	Gladstone,	McKay,
Aylesworth,	Gourd (<i>Chapleau</i>),	Menary,
Black (<i>Chateauguay-</i>	Grant,	Mullins,
<i>Huntingdon</i>),	Henderson,	Nixon,
Bowerman,	Howe,	Pearkes,
Cardiff,	Hlynka,	Probe,
Casselman,	Kidd,	Reid,
Castleden,	Knight,	Richard (<i>Ottawa East</i>),
Cloutier,	Lapalme,	Ross (<i>St. Paul's</i>),
Dion (<i>Lake St. John-</i>	Leger,	Skey,
<i>Roberval</i>),	MacLean,	Smith (<i>York North</i>),
Eudes,	Marier,	Stephenson,
Fournier (<i>Maisonneuve-</i>	Marshall,	White (<i>Middlesex East</i>),
<i>Rosemont</i>),	Matthews (<i>Brandon</i>),	Winkler,
Gauthier (<i>Nipissing</i>),	McGarry,	Zaplitny—44.
Gingues,	McIlraith,	

(Quorum —)

No. 15
Restaurant

(Members to act on the part of the Commons.)

Mr. Speaker and Messrs.

Black (<i>Yukon</i>),	Gariepy,	Lesage,
Bradshaw,	Gladstone,	Marshall,
Breithaupt,	Harkness,	McGregor,
Côté (<i>Matapedia-</i>	Jutras,	McIvor,
<i>Matane</i>),	Kirk,	Richard (<i>Ottawa East</i>),
Cournoyer,	Laurendeau,	Stewart (<i>Winnipeg</i>
Coyle,	Leger,	<i>North</i>),
Cruikshank,	Lennard,	Strum, Mrs.—24.
Gagnon,		

On motion of Mr. Fournier (Hull), the said Report was concurred in.

On motion of Mr. St. Laurent, it was resolved,—That the Standing Committee of this House shall severally be empowered to examine and enquire into all such matters and things as may be referred to them by the House, and to report from time to time their observations and opinions thereon; with power to send for persons, papers and records.

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—That a Message be sent to the Senate to acquaint their Honours that this House will unite with them in the formation of a Joint Committee of both Houses on the subject of the Printing of Parliament, and the following Members, viz:—Messrs. Adamson, Arseneault, Aylesworth, Baker, Beaudry, Bentley, Bertrand (*Prescott*), Bertrand (*Terrebonne*), Boivin, Bonnier, Bradette, Bradshaw, Brunelle, Campbell, Casselman, Church, Clark, Côté (*St. Johns-Iberville-Napierville*), Emmerson, Fontaine, Gauthier (*Nipissing*), Gibson (*Hamilton West*), Golding, Hallé, Hansell, Healy, Henderson, Hlynka, Kidd, Kirk, Kuhl, Lalonde, Lapalme, Lapointe, Lennard, MacLean, MacNaught, Maloney, McCuaig, McCullough (*Assiniboia*), McDonald (*Parry Sound*), McGregor, McLure, McMaster, Nicholson, Robinson (*Simcoe East*), Ross (*St. Paul's*), Sinclair, Sinnott, Tustin, Viau, White (*Hastings-Peterborough*), Williams, Wright, will act as members on the part of this House on the said Joint Committee on the Printing of Parliament.

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—That a Message be sent to the Senate, informing their Honours that this House has appointed Mr. Speaker, and Messrs:—Adamson, Aylesworth, Black (*Chateauguay-Huntingdon*), Bowerman, Cardiff, Casselman, Castleden, Cloutier, Dion (*Lake St. John-Roberval*), Eudes, Fournier (*Maisonneuve-Rosemont*), Gauthier (*Nipissing*), Gingues, Gladstone, Gourd (*Chapleau*), Grant, Henderson, Howe, Hlynka, Kidd, Knight, Lapalme, Leger, MacLean, Marier, Marshall, Matthews (*Brandon*), McGarry, McIlraith, McKay, Menary, Mullins, Nixon, Pearkes, Probe, Reid,

Richard (*Ottawa East*), Ross (*St. Paul's*), Skey, Smith, Stephenson, White (*Middlesex East*), Winkler, Zaplitny, a Committee to assist His Honour the Speaker in the direction of the Library of Parliament so far as the interests of the House of Commons are concerned, and to act on behalf of the House of Commons as Members of a Joint Committee of both Houses on the Library.

Mr. Howe, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 9, 1949, for a copy of all letters, telegrams, correspondence and other documents exchanged between War Assets Corporation and any person, persons or corporations, since January 1, 1948, in connection with buildings at No. 7 B. & G. at Paulson, Manitoba.

Mr. Chevrier, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 2, 1949, for a Return showing:—1. What is the effective date and term of the North American Regional Broadcasting Agreement or so-called Havana Agreement?

2. What was the date set at which time the channels allotted to Canada had to be occupied with minimum power?

3. Have there been extensions of this date?

Also,—Return to an Order of the House of February 16, 1949, for a Return showing:—1. Have any airline companies applied for the establishment of a plane service between Rouyn-Noranda, Val d'Or and Montreal?

2. If so, what are the names of such companies?

3. Has a franchise been granted for such service?

4. If so, to what company?

5. Has the Government granted any sum of money for the construction of air bases?

6. If so, to whom; in what amount and for what bases?

And also,—Return to an Order of the House of February 28, 1949, for a Return showing:—1. From January 1, 1940 to January 1, 1949, by provinces, how many radio receiving licences have been issued each year?

2. During the same period, how many Canadians were fined for failure to obtain such licences?

3. What was the total amount of fines collected each year during the above period?

4. Since 1940, what was the yearly cost of collecting such fines in judicial proceedings, salaries and other expenses?

5. How many dominion civil servants are employed in connection with radio receiving licences?

Mr. Gibson (*Hamilton West*), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 24, 1949, for a Return showing:—1. Is the I. G. Farben company or any subsidiary of such company operating in Canada?

2. If so, what is the nature of produce of these companies, and what are their affiliations with other companies?

Also,—Return to an Order of the House of February 28, 1949, for a Return showing:—1. How many television receiving sets are licensed in Canada at present?

2. What is the licence fee?

3. What companies manufacture television receiving sets in Canada?

Also,—Return to an Order of the House of February 28, 1949, for a Return showing:—1. Was a trans-ocean North Star T.C.A. plane damaged by fire at the Reserve Airport, Nova Scotia, on August 11 or 12, 1948?

2. If so (a) was an enquiry held to ascertain the cause, (b) was cause discovered, (c) what action, if any, has been taken to prevent a recurrence?

3. What was the total loss sustained?

4. Are there any Department of Transport regulations requiring airports to maintain fire-fighting equipment?

Also,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. How many priorities were issued by the Priorities Branch of the Department of Trade and Commerce, or by any other Priorities Branch of any other department of the government, during the year 1948 for building materials?

2. How many priorities were issued for each class of building material?

3. Were any individuals, or firms, given priorities for steel nails in quantities of 500 kegs or more?

4. If so, what are the names of individuals, or firms, to whom these priorities were given, and what number of kegs to each?

Also,—Return to an Order of the House of February 28, 1949, for a Return showing:—What steps have been taken by the Department of Agriculture or the Department of Trade and Commerce towards having discussions with Washington in regard to regulations for the shipments of our 1949 potato crop so that the potato growers can be advised in time to make arrangements for the planting of their crop?

Also,—Return to an Order of the House of March 3, 1949, for a Return showing:—1. What amount of money was paid to each of the Provinces of Alberta and Saskatchewan in lieu of lands and natural resources from the year 1905 to 1930 inclusive?

2. What amount of money was agreed upon by the said provinces and the Federal Government as further compensation for lands alienated when the natural resources were transferred to them?

3. Did the administration of these natural resources for these provinces for the years as above result in a profit or a deficit to the Federal Government?

And also,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. What amount of wheat was delivered by wheat producers to the Canadian Wheat Board in the years 1945, 1946, 1947 and 1948?

2. What amount of wheat was sold outside of Canada by the Wheat Board in the years 1945, 1946, 1947 and 1948, to (a) the United Kingdom; (b) Mutual Aid Countries; (c) Non-Mutual Aid Countries?

3. What was the price received per bushel in each of the years, 1945, 1946, 1947 and 1948 from (a) the United Kingdom; (b) the Mutual Aid Countries; (c) the Non-Mutual Aid Countries?

4. How much money has accumulated in the four-year pool, 1945, 1946, 1947, 1948, in excess of what has already been paid out, as at December 31, 1948?

5. Does clause two, having regard to the United Kingdom Wheat Agreement, cover the years 1946 to 1947?

6. How much wheat was sold by the Wheat Board for domestic consumption in Canada in the years 1943, 1944, 1945, 1946, 1947 and 1948 and what price was received by the Wheat Board in each of the above years for this wheat?

7. Will a further payment be made to the growers for each of the above years?

8. What amount of wheat was sold to the millers at a subsidized price?

9. What was the subsidized price per bushel?

10. What were the total subsidies paid?

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 9, 1949, for a Return showing:—1. How many free lance producers, announcers, and continuity writers were employed in the calendar years 1947 and 1948: (a) by the national networks, (b) by the International Service of the Canadian Broadcasting Corporation?

2. What was the total sum, before deductions, paid to these free lance persons?

3. What was the total earned in each of these years by the six most highly paid free lance persons?

4. How much were these amounts in excess of or less than regular staff salaries paid for the same work?

Mr. Winters, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. How many houses or housing units were erected and completed in the year 1948, by provinces, in co-ordination with the following agencies:—(a) Veterans' Land Act; (b) War-time Housing Limited; (c) Integrated Housing; (d) Special plans under National Housing Act; (e) by private builders or any other means?

2. Under the Rental Insurance Plan, how many projects were started in 1948, and in what provinces?

3. What was the total of houses or housing units built in 1948 under the above?

Mr. McCubbin, Parliamentary Assistant to the Minister of Agriculture, presented,—Return to an Order of the House of February 23, 1949 a Return showing:—1. What are the names of the part-time field men who were employed by the P.F.A.A. in Saskatchewan during 1948?

2. How many days was each employed?
3. What amount in salary and expenses was paid to each of them?
4. How many of them are veterans?

Also,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. What has been the total cost to date of building the two main dams on the East and West Berry Creeks?

2. What will be the acre feet of storage available in the reservoirs created by the dams built on (a) the East Berry Creek; (b) the West Berry Creek?

3. What is the estimated acreage that can be irrigated from (a) reservoir on East Berry Creek; (b) reservoir on West Berry Creek?

4. What is the map location of each dam?

And also,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. Was payment made of the Prairie Farm Assistance Allowance to any persons in 1948 who (a) for a major portion of the year did not live on the land farmed by them; (b) had an occupation or carried on business additional to farm operations?

2. If so, how many cases are there in each of said categories?

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of March 7, 1949 for a copy of Orders in Council P.C. 209/2066, and P.C. 210, 2066, dated May 14, 1948.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. St. Laurent:—That, except on Wednesdays, Mr. Speaker shall leave the Chair at six o'clock p.m. until seven-thirty, and shall adjourn the House at ten-thirty p.m. without question put, unless the closure rule (Standing Order No. 39) be then in operation, this order to be in effect until and upon the last sitting day of the month of April.

And the Debate continuing,

Mr. Drew, seconded by Mr. Graydon, moved in amendment thereto:—That the Resolution be amended as follows:—

1. That the following words be inserted after the word "That" in the first line of the Resolution.

"notwithstanding Standing Order No. 2 on and after Tuesday, March 15, 1949, the House shall meet at two o'clock in the afternoon of each sitting day, and that on and after this day,"

2. That the words "eight o'clock" be substituted for the words "seven-thirty" in the third line of the Resolution; and that the words "ten o'clock p.m." be substituted for the words "ten-thirty p.m." in the fourth line of the Resolution.

And after still further Debate thereon; the question being put on the said proposed amendment, it was negatived.

And the question being put on the main motion; it was agreed to on the following division:—

YEAS

Messrs.

Archibald,	Emmerson,	Low,	Matthews
Argue,	Fair,	McCuaig,	(Kootenay East),
Arsenault,	Fournier (Hull),	McCubbin,	Miller,
Baker,	Gardiner,	McCullough	Moore,
Beaudoin,	Garson,	(Assiniboia),	Nicholson,
Belzile,	Gibson (Hamilton	McDonald (Parry	Probe,
Black (Yukon),	West),	Sound),	Quelch,
Blackmore,	Gillis,	McGarry,	Raymond (Wright),
Boivin,	Golding,	McIlraith,	Robinson (Bruce),
Bourget,	Gour (Russell),	MacInnis,	St. Laurent,
Bowerman,	Grant,	McIvor,	Sinclair,
Brooks,	Green,	McKay,	Sinnott,
Burton,	Gregg,	MacLean,	Stanfield,
Chevrier,	Herridge,	McLure,	Stuart (Charlotte).
Claxton,	Jackman,	MacNaught,	Strum, Mrs.
Cloutier,	Johnston,	MacNicol,	Thatcher,
Croll,	Jones,	Maloney,	Tremblay,
Daniel,	Knight,	Marier,	Viau,
Dechene,	Knowles,	Martin,	Williams,
Diefenbaker,	Lafontaine,	Matthews (Brandon),	Wright,
Douglas,	Lapointe,		Young,
			Zaplinsky—80.

NAYS

Messrs.

Abbott,	Drew,	Lennard,	Reid,
Ashby,	Fleming,	Lockhart,	Ross (St. Paul's),
Barrett,	Fraser,	McCann,	Ross (Souris),
Benidickson,	Fulton,	McCulloch (Pictou),	Shaw,
Bentley,	Gagnon,	Macdonnell	Smith (Calgary West),
Bertrand (Prescott),	Gibson (Comox-	(Muskoka-Ontario),	Stewart (Winnipeg
Black (Cumberland),	Alberni),	McGregor,	North),
Bracken,	Graydon,	MacKinnon,	Stokes,
Bradette,	Hackett,	Marshall,	Timmins,
Bradshaw,	Harkness,	Mayhew,	Townley-Smith,
Campbell,	Hazen,	Menary,	Tustin,
Case,	Hlynka,	Merritt,	Warren,
Casselman,	Howe,	Mitchell,	White (Hastings-
Church,	Irvine,	Murphy,	Peterborough),
Cockeram,	Isnor,	Mutch,	White (Middlesex
Coldwell,	Jaenicke,	Parent,	East),
Cruickshank,	Jutras,	Pearkes,	Whitman,
Dickey,	Kuhl,	Pearson,	Winters,
			Wylie—68.

Mr. Gardiner, by leave of the House, introduced a Bill, No. 82, An Act to provide for the Marketing of Agricultural Products in Interprovincial and Export Trade, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Bills, from the Senate, were respectively read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 80 (Letter M of the Senate), intituled: "An Act respecting The Dominion Atlantic Railway Company".—*Mr. Dickey*.

Bill No. 81 (Letter O-2 of the Senate), intituled: "An Act to amend The National Parks Act".—*Mr. MacKinnon*.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. McMaster:—1. What amount of accelerated depreciation to date has been allowed to individuals or firms for the purpose of: (a) erecting or extending or improving buildings; (b) other purposes?

2. What were the amounts of the ten largest allowances for (a) buildings; (b) other purposes?

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Stephenson:—1. What was the cost per year of government printing contracts let to private individuals, firms or publishing organizations from January 1, 1940, to December 31, 1948?

2. Were any of the above contracts let to publishers of weekly newspapers? If so, to what papers and what amount each year during the above period?

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Caouette:—1. How many unemployed persons in the counties of (a) Pontiac; (b) Châteauguay, have received unemployment insurance benefits since June 1, 1948?

2. How many unemployed persons are registered for the purposes of unemployment insurance in the towns of Rouyn, Noranda, Val d'Or, Malartic, Cadillac, Perron and Duparquet?

3. Of such unemployed persons now registered with the Unemployment Insurance Commission, how many were in the employ of (a) Noranda Mines; (b) East Sullivan; (c) Waite Amulet; (d) Malartic Goldfield; (e) Sullivan Consolidated?

By Mr. McGregor:—1. Have the services of M. E. Powers, consultant engineer, been used by the Dominion Government?

2. If so, for what purpose were his services required?

3. What amounts as salary, fee, or other remuneration has Mr. Powers received from the Dominion Government and for what period?

4. Did Mr. Powers receive additional sums for travelling expenses and/or other charges?

5. If so, what amount did he receive for (a) travelling expenses; (b) other charges?

6. What are the qualifications and experience of Mr. Powers for the services which he has performed?

7. Is Mr. Powers a Canadian citizen?

8. Where are his business headquarters situated?

9. Are the services of Mr. Powers still being retained by the Dominion Government? If so, for how long are such services to be retained?

By Mr. Knowles:—1. As at September 1, 1939, what was the total value of Canadian Pacific securities of all kinds held in the United Kingdom, the United States, Canada and other countries?

2. What is the total value of Canadian Pacific securities of all kinds held in the above noted countries as at the present time?

3. Have any Canadian Pacific securities held in the United Kingdom been acquired by the Government of the United Kingdom? If so, what is the value of such securities so acquired?

4. What is the total value of Canadian Pacific securities returned to Canada from the United Kingdom since September 1, 1939, and what disposition has been made of any such securities returned to Canada?

5. Did the Canadian Government acquire any Canadian Pacific securities following World War I? If so, to what extent were such securities acquired, and to what extent are such securities still in the possession of the Canadian Government?

6. Does the Canadian Government hold any Canadian Pacific securities other than those acquired following World War I?

By Mr. Probe:—What amount of money was spent by the National Defence Department and/or any other Government Department on account of each of the following (a) Reserve Army; (b) Reserve Navy; (c) Reserve Air Force, in each of the years 1938 to 1948 inclusive?

By Mr. Knight:—1. What is the over-all floor space of the Post Office at Churchill, Manitoba?

2. How much of that space is used as a waiting room?

3. What is the approximate number of population which uses the post office facilities?

4. Is mail stored at this post office over periods of time awaiting navigation?

5. Are postal boxes available for rental?

6. By what percentage has the receipt of mail increased at this point in the last 3 years?

7. For how many outposts is mail stored for periods of time at this post office?

8. Has the Postmaster General received resolutions from Churchill asking for increased facilities? If so, what action has been taken upon such requests?

By Mr. Hodgson:—1. What salary, honorarium and expenses have been paid to Mr. Jacques Greber in connection with the National Capital Plan?

2. Have any bills been rendered by Mr. Greber that are yet unpaid? If so, in what amounts?

3. How many persons are employed or working in connection with the said plan and what salary and expenses have been paid to all such persons?

By Mr. Black (Cumberland):—1. Is the building occupied by the Unemployment Insurance Commission in New Glasgow, Nova Scotia, owned by the government? If so, what was the total price paid, and to whom was it paid?

2. If not, (a) from whom is it rented; (b) for what period; (c) at what rental?

3. How many employees are there in this office?

4. Who is in charge, and what salary is paid?

5. What are the total monthly salaries paid?

6. How many war veterans are employed in this office?

7. How many of these employees are under the Civil Service?

By Mr. Diefenbaker:—1. What was the total cost incurred by the Combines Investigation Department in the investigation that led to the prosecutions, in 1948, of the 18 dental companies for conspiracy?

2. What was the total cost of the trial?

3. What was the total cost of the Appeal to the Court of Appeal of Ontario?

4. Who were the Counsel on (a) the trial; (b) the Appeal, and how much did each receive for fees and expenses?

5. Are there any outstanding accounts submitted by Counsel or Solicitors? If so, by whom and what are the several amounts?

The following Addresses were voted to His Excellency the Governor General and Orders of the House issued to the proper officers:—

By Mr. Stewart (Winnipeg North):—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all Orders in Council, correspondence, reports or other documents in the possession of the government concerning Michel Lucien Seigneur.

By Mr. Case for Mr. Nowlan:—Order of the House for a copy of all payrolls, covering repairs to the wharf at Chester, Nova Scotia, for the months of August, September, October, November and December, 1948, together with a statement showing all material purchased for the said work; the names of the parties supplying the same and the amounts of money paid therefor, as well as the name or names of the party or parties who purchased salvage or surplus material derived from or purchased for the said work, the quantity or kind of material so purchased by each such individual and the prices paid therefor.

By Mrs. Strum:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence, telegrams, agreements, and other documents, exchanged between officials of the Government of Alberta, and/or other persons, and the various Departments of the Federal Government, with respect to child welfare administration in Alberta, during the period covered by the 10 month investigation into this question conducted by the Royal Commission appointed in 1947.

By Mr. Black (Yukon):—Order of the House for a statement of the names of all persons employed in Yukon Territory by the Federal Government (with the exception of those names in return tabled March 10, 1947), showing where they are serving; in what capacity; their remuneration, and when each was first so employed.

By Mr. Knight:—Order of the House for a copy of all correspondence since January 1, 1948, exchanged between the Government and individuals or organizations regarding the possibility of obtaining Federal grants towards the building of new nurses' homes or additions to those in existence; together with any documents or memoranda indicating decisions made by the Government in connection with such inquiries.

By Mr. Diefenbaker:—Order of the House for a copy of all records, letters, telegrams or correspondence since the 1st of July, 1947 to date in the possession of the Department of Mines and Resources, connected with the Blood Indian Reserve, number 148, relative to the purported lease of land on the reserve for the St. Mary's irrigation dam, and all documents connected with the vote on the 9th and 10th of December, 1948, of the Blood Band of Indians and in particular any complaints regarding irregularities in the vote made by members of the Band that have been transmitted by the Superintendent of the Blood Agency and the Indian Agent.

Mr. MacKinnon moved,—That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to present a bill to amend The Emergency Gold Mining Assistance Act by extending the assistance to certain mines not presently included under the Act.

Whereupon Mr. MacKinnon, a Member of the King's Privy Council informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the said proposed Resolution.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Garson: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to provide for the continuation of certain orders and regulations of the Governor in Council for a limited period during the National Emergency arising out of the War.

And the Debate continuing;

Mr. Casselman, seconded by Mr. Tustin, moved,—That this question be now put.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Merritt, adjourned.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made this day, until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 35

JOURNALS
OF THE
HOUSE OF COMMONS
OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 15TH MARCH, 1949

PRAYERS.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 28, 1949, for a Return showing:—

1. Have recommendations been made by the Post Office Department for new or improved Public Buildings in the Province of Ontario?

2. If so, in what villages, towns or cities have improved facilities been recommended?

3. Are plans being prepared by the Public Works Department for new or improved Public Buildings in the Province of Ontario?

4. If so, in what villages, towns or cities?

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—

1. Are there any government schools for Eskimo children in the North-west Territories?

2. Does the Dominion Government pay any grant towards the education of the children of its military personnel at Churchill, Manitoba, and what educational facilities are available to such children?

3. Who owns the town site of Churchill, Manitoba?

4. Can sites be purchased by those wishing to set up in business or to build residences?

5. Are leases granted for 12 months only? If so, why are they so restricted?

6. Is most of the property in the Town of Churchill which is available for the assessment of taxes, owned by the Dominion Government?

7. What proportion of the property assessable for taxation is assessable for purposes of education?

8. Does the Dominion Government make any grant to the upkeep of the school in the town?

Also,—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—1. Have any applications been received, and on what dates, by (a) the Department of Transport; (b) the Canadian Broadcasting Corporation for the broadcasting of (i) facsimile; (ii) television?

2. If so, what was the disposition of each and the reasons therefor?

Also,—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—1. Have any applications been received since July 31, 1947, to date, by the (a) Department of Transport; (b) Canadian Broadcasting Corporation, for licences to broadcast by (i) A.M. transmission; (ii) F.M. transmission?

2. If so (a) from whom; (b) on what dates; (c) what disposition was made of each application, and on what grounds?

3. What applications have been granted; to whom, and what is the date of each?

4. What frequencies have been allotted; what power permitted each, and what class, under the Havana agreements?

And also,—Return to an Order of the House of March 9, 1949, for a Return showing:—1. At the Port of Huntingdon during the year 1948 how many (a) individuals; (b) motor cars, entered Canada?

2. What was the total revenue at this port during the year 1948?

Mr. Winters, a Member of the King's Privy Council, presented.—Return to an Order of the House of March 9, 1949, for a Return showing:—1. What was the total cost of production for the films "Canada Carries On" put on by the National Film Board for the years (a) 1947; (b) 1948?

2. How many different subjects were produced?

3. What was the total revenue raised from all sources for the use of these films for the years (a) 1947; (b) 1948?

4. What was the total amount other than revenues received by the National Film Board for sale of prints of films made in Canada of "Canada Carries On" (a) sales made to Canadian purchasers; (b) sales made to foreign purchasers?

5. What firm, or firms, distributed this "Canada Carries On" series in 1947-1948 (a) in Canada; (b) in the U.S.A.; (c) in other countries?

6. What did each distributor firm pay the National Film Board for rights, or privilege of distribution?

Mr. Howe, a Member of the King's Privy Council, presented.—Return to an Address to His Excellency the Governor General of February 28, 1949, for a copy of all letters, telegrams and other documents exchanged between the Premier of Manitoba or any Department of the Government of Manitoba and any Minister or Department of the Federal Government, from March 11, 1948 to February 21, 1949, with respect to the need of enabling legislation by the provinces regarding the inclusion of oats and barley in the operation of the Wheat Board.

Also,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. What sales were made of War Assets in Newfoundland of goods or property yielding \$20,000 or more?

2. On what dates were any such sales made, to whom, and what was the class of goods or property involved in each sale?

3. Did an agent of the Dominion Government or War Assets Corporation participate in any such sale?

4. Were all such sales made by open tender, and what conditions were attached to a buyer's right to purchase?

5. Were any of such goods resold, and did the Government or War Assets Corporation give approval of any such resale?

6. What was the class of goods involved in such resale, and what was the markup over the original selling price?

Also,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of March 7, 1949, for a copy of each of the following Orders in Council: P.C. 859 of March 2, 1948, P.C. 938 of March 6, 1948, P.C. 1051 of March 16, 1948, P.C. 1101 of March 16, 1948, P.C. 1186 of March 23, 1948.

And also,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of March 7, 1949, for a copy of Order in Council P.C. 465 of February 9, 1946, approving the agreement between the Crown and Sorel Industries Limited.

Mr. Claxton moved,—That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to present a bill to provide for the payment and distribution of prize money out of prize money presently and prospectively in the Consolidated Revenue Fund.

Whereupon, Mr. Claxton, a Member of the King's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the said proposed Resolution.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Garson: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to provide for the continuation of certain orders and regulations of the Governor in Council for a limited period during the National Emergency arising out of the War, and on the proposed motion of Mr. Casselman: "That this question be now put."

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Jackman, adjourned.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made March 14, 1949, until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 36

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 16TH MARCH, 1949

PRAYERS.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 83 (Letter C of the Senate), intituled: "An Act respecting the Application of a National Trade Mark to Commodities and respecting the True Description of Commodities".

Mr. Fournier (Hull), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—

1. What construction has been done by the Dominion Government at Parent, County of Chapleau, since July 1, 1945?

2. What amounts have been allocated each year during the above period by government departments for work in the Parish of Parent and for what purpose?

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—

1. How many 10,000-ton ships, and how many 4,700-ton ships owned by or registered in the name of the Park Steamship Company have been sold?

2. What was the name and tonnage of each ship sold?

3. How much did each of these ships cost to build?

4. Who purchased each of these ships and what was the price paid?

5. In cases where the purchaser was a company, where is the Head Office of the Company located, and who are its officers and directors?

6. How many of the ships that were sold have been delivered to the purchasers and how many remain to be delivered?

7. In how many cases, if any, was a mortgage given by the purchaser to secure part of the purchase price?

8. What are the names of the ships that have been mortgaged, the date of the mortgage, the amount of the mortgage, and the name of the mortgagee in each case?

9. Have any of these ships, that were sold, been re-sold by the purchaser? If so, what ships have been re-sold, who sold them, who purchased them, and what was the price in each case?

10. Has the purchase price on all these re-sales been paid; who holds the money received; the vendor or the Canadian Maritime Commission?

11. Have the purchasers or companies who re-sold these ships commenced to have other ships built in their place? If so, where are the new ships being built, what is their tonnage and contract price?

12. How many ships of the Park Steamship Company have not been sold?

Also,—Return to an Order of the House of March 2, 1949, for a Return showing:—1. Is the Government using the airports at Yarmouth Centre and Fingal?

2. If not, what disposition has been made of these airports?

3. Are either or both of these airports being used as farm lands?

4. If so, to whom are they rented and under what terms?

5. Are taxes being paid on these lands?

6. If so, to whom, and if not, why not?

And also.—Return to an Order of the House of March 9, 1949, for a Return showing:—1. How many shipments of live horses for slaughter were made from Canada in 1948?

2. What was the date and port of departure, and the port of destination of each vessel, and what was the number of animals in each shipment?

3. What steps were taken in connection with each shipment to ensure compliance with the regulations governing the shipment of livestock, and to ascertain the condition of the animals themselves (a) at or about the time of sailing; (b) during the voyage; (c) upon arrival at port of discharge?

Mr. Gardiner, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 10, 1949, for a Return showing:—1. How many complaints regarding 1948 awards under P.F.A.A. have been received?

2. Is re-inspection of certain areas contemplated? If so, when will re-inspection take place?

3. Is there any set procedure to be followed by farmers who are dissatisfied and desire re-inspection?

4. In cases of re-inspection do the Rural Municipalities concerned receive notice in advance? If not, will consideration be given to giving such notice?

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Lennard:—1. Did the Government receive a resolution from the Lake Shore Erosion Conference held in Toronto in March, 1948?

2. If so, has the Government made a survey of the erosion on the Great Lakes and has a report been prepared with any recommendations for a remedy?

By Mr. Cockeram:—1. How many officers were recalled for service from January 1, 1947, to date, in the Royal Canadian Navy?

2. On what dates were they recalled?

3. What were their (a) names; (b) rank; (c) and age?

By Mr. Cockeram:—1. How many officers were recalled for service from January 1, 1947, to date, in the Canadian Army?

2. On what dates were they recalled?

3. What were their (a) names; (b) rank; (c) and age?

By Mr. Cockeram:—1. How many officers were recalled for service from January 1, 1947, to date, in the Royal Canadian Air Force?

2. On what dates were they recalled?

3. What were their (a) names; (b) rank; (c) and age?

By Mr. Diefenbaker:—1. How many applicants for service pension, by provinces, have been denied pension in each of the years 1946, 1947, 1948 and 1949 to date on the ground that disabilities complained of are or were of pre-enlistment origin?

2. Of such applicants, by provinces, how many were enlisted in the armed forces as being in "A" category?

By Mr. Benidickson:—1. During each of the last ten years what privately owned radio stations were added to C.B.C. networks?

2. Where is each station located?

3. With which network did each station become affiliated and was the affiliation (a) as a "basic station"; (b) on a "sustained basis"; (c) on another basis?

4. Which privately owned radio stations are charged by C.B.C. an annual "line charge" for network affiliation and what is the annual charge in each case?

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented, Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Young:—How many ships were owned by the Canadian Government on August 31, 1945?

2. How many such ships have since been sold by the Canadian Government to non-Commonwealth owners?

3. How many such ships have since been sold to Commonwealth owners?

4. How many such ships have since been sold to Canadian owners?
5. How many vessels purchased from the Canadian Government by Canadian companies since August 31, 1945, have since been re-sold to non-Canadian owners?
6. How many Canadian-owned vessels formerly owned by the Canadian Government are now registered under foreign flags?
7. How many Canadian merchant seamen were employed during 1945?
8. How many Canadian merchant seamen were employed during 1948?
9. Are there any statistics available on the number of Canadian crews which have been paid off from Canadian vessels sold to foreign flags in the year 1949?

By Mr. Nowlan:—1. During the calendar year 1948, what services, if any, were rendered to the Dominion Government, or any Department or Agency thereof, by W. E. Mackie, Limited?

2. Were tenders called for in connection therewith?

3. How much has been paid to W. E. Mackie, Limited for each of such services?

4. How much is still owing to W. E. Mackie, Limited for each of such services?

By Mr. Blair:—1. How many clinical psychologists are employed on a full-time basis by the Department of Veterans Affairs; where are they located; what are their academic qualifications and from what universities did they receive degrees in psychology?

2. What arrangements are made by D.V.A. to ensure that the best available techniques are employed, and what steps have been taken to ensure adequate training of these psychologists while in the Government service? Does such training go beyond sending some of these psychologists on short courses to the United States?

3. Is an adequately trained clinical psychologist employed on a full-time basis by D.V.A. to co-ordinate techniques, and to ensure co-operation with psychiatrists and other specialists of the medical profession?

4. How much time do part-time consultants in psychology to D.V.A. spend on such work?

5. Who are these consultants; with what institutions are they connected; how much money have they been paid in fees and expenses in the past two years; on what basis have these fees and expenses been paid, and what is the basis for their selection?

6. Have any of these same consultants been employed during the past two years by Federal Departments other than D.V.A.?

By Mr. Fulton—1. Under what authority is property, presently occupied for residential purposes, being expropriated in the Hurdman's Bridge area?

2. Have specific recommendations for such expropriation been made by the Federal District Commission?

3. If so, what are the details of such recommendation?

4. Have the projects so recommended been approved by the Governor in Council?

5. If so, has any appropriation been authorized by Parliament?

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Garson: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to provide for the continuation of certain orders and regulations of the Governor in Council for a limited period during the National Emergency arising out of the War, and on the proposed motion of Mr. Casselman: "That this question be now put."

And after still further Debate thereon; the question being put on the said proposed motion: "That this question be now put"; it was agreed to.

And the question being put on the main motion; it was agreed to, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Cournoyer,	Howe,	MacNaught,
Archibald,	Croll,	Irvine,	Maloney,
Argue,	Cruikshank,	Isnor,	Marier,
Ashby,	Dechene,	Jaenicke,	Marquis,
Baker,	Denis,	Johnston,	Marshall,
Beaudry,	Dion (Lake St. John- Roberval),	Jones,	Martin,
Belzile,	Dionne (Beauce),	Jutras,	Matthews
Benidickson,	Douglas,	Kirk,	(Kootenay East),
Bentley,	Emmerson,	Knight,	Mayhew,
Bertrand (Laurier),	Eudes,	Knowles,	Mitchell,
Bertrand (Prescott),	Fair,	Kuhl,	Moore,
Black (Chateauguay- Huntingdon),	Fournier (Hull),	LaCroix,	Mullins,
Blackmore,	Gardiner,	Lafontaine,	Mutch,
Blanchette,	Gariépy,	Lalonde,	Nicholson,
Boivin,	Garson,	Langlois,	Nixon,
Bonnier,	Gauthier (Nipissing),	Laurendeau,	Parent,
Bourget,	Gauthier (Portneuf),	Lesage,	Pearson,
Bowerman,	Gibson (Comox- Alberni),	Little,	Picard,
Bradette,	Gibson (Hamilton West),	Low,	Pinard,
Breithaupt,	Gillis,	McCann,	Probe,
Brown,	Gingues,	McCuaig,	Quelch,
Brunelle,	Golding,	McCubbin,	Raymond (Wright),
Burton,	Gour (Russell),	McCulloch (Pictou),	Reid,
Campbell,	Gourd (Chapleau),	McCullough	Richard (Gloucester),
Chevrier,	Grant,	(Assiniboia),	Richard
Cleaver,	Gregg,	Macdonald	(Ottawa East),
Cloutier,	Hallé,	(Brantford City),	Rinfret,
Coldwell,	Hansell,	McDonald (Parry Sound),	Robinson
Coté (Matapedia- Matane),	Harris (Grey-Bruce),	McGarry,	(Simcoe East),
Coté (St. Johns- Iberville- Napierville),	Healy,	McIlraith,	St. Laurent,
Coté (Verdun),	Herridge,	MacInnis,	Shaw,
	Hlynka,	McIvor,	Sinclair,
		McKay,	Sinnott,
		MacLean,	Smith (York North),

Stewart (Winnipeg North),	Thatcher,	Warren,	Wright,
Stuart (Charlotte),	Townley-Smith,	Weir,	Wylie,
Strum, Mrs.	Tremblay,	Williams,	Young,
	Viau,	Winters,	Zaplitny—141.

NAYS

Messrs.

Aylesworth,	Coyle,	Hazen,	Pearkes,
Barrett,	Diefenbaker,	Henderson,	Ross (St. Paul's),
Black (Cumberland),	Dorion,	Hodgson,	Ross (Souris),
Black (Yukon),	Drew,	Jackman,	Skey,
Blair,	Drope,	Kidd,	Smith (Calgary West),
Bracken,	Fleming,	Lennard,	Stanfield,
Bradshaw,	Fraser,	Lockhart,	Stokes,
Brooks,	Fulton,	McGregor,	Timmins,
Caouette,	Graydon,	McLure,	Tustin,
Cardiff,	Green,	MacNicol,	White (Hastings-Peterborough),
Case,	Hackett,	Manross,	White (Middlesex East)—53.
Casselman,	Harkness,	Merritt,	
Charlton,	Harris (Danforth),	Miller,	
Church,	Hatfield,	Murphy,	

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole to consider the said proposed Resolution, and progress having been made and reported the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 37

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 17TH MARCH, 1949

PRAYERS.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the Bill No. 12, An Act to amend the Statute Law, without any amendment.

And also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 84 (Letter L-2 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Pension Fund Society of the Bank of Montreal".

Mr. Baker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, laid before the House,—Copy of Orders and Regulations for the Royal Canadian Navy published in the *Canada Gazette* during the period March 5, 1949 to March 12, 1949, and passed under the provisions of Section 40 of the Naval Service Act.

And also,—Copies of Orders and Regulations for the Canadian Army published in the *Canada Gazette* during the period March 5, 1949 to March 12, 1949, and passed under the provisions of Section 141 of the Militia Act.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Statement showing how many Cabinet Ministers and Parliamentary Assistants have recording devices attached to their telephones; and what is the purpose of such devices, and who installed them.

Mr. Howe, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. Is War Assets Corporation still operating?

2. If so, how many men and women were employed in 1948, and where?

3. What was the total amount paid out for salaries and wages by the War Assets Corporation during the year 1948 in all departments of this corporation?

4. What was the total amount paid out during 1948 in each department of War Assets Corporation, including salaries and wages, for guard duty?

5. Did War Assets Corporation sell any steel nails during 1948?

6. If so, to what individuals, and firms?

7. Has War Assets Corporation an interest in, or control over individuals or firms operating under names of, War Surplus Supplies; War Surplus Stores; War Surplus Sales Company?

And also,—Return to an Order of the House of March 3, 1949, for a Return showing:—1. How many bushels of flax were grown in Canada during the calendar year 1948?

2. How much of such flax has been sold for consumption in Canada or to purchasers abroad?

3. How much of such flax now remains unsold in Canada?

4. Was the flax grown in 1948 subject to a floor price? If so, what was the floor price?

5. How much of the 1948 flax crop was purchased by the government or by a government agency at a floor price, and how much of the flax so purchased still remains in the government's or a government agency's hands?

Mr. Claxton, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Copy of Order in Council P.C. 1286, approved March 17, 1949: granting authority for extra pay, known as "Japanese Campaign Pay", to members of the Canadian Army Pacific Force, who were members of the Hong Kong Expeditionary Force, and amending Order in Council P.C. 3593, of May 17, 1945, in respect thereto.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. What are the names of the lawyers and notaries residing in the counties of Chicoutimi and Lake St. John-Roberval who have acted as agents for the different departments or boards of the Federal Government during the years 1945 to 1948?

2. What amount of fees has been paid annually to each of them?

Also,—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—What is the number of persons employed in public relations or public information services, at the rate of remuneration in excess of \$2,500 per annum, including writing, broadcasting and films, in each of the Departments of Government and the Boards and Agencies of Government excepting the Canadian Broadcasting Corporation?

Also,—Return to an Order of the House of February 24, 1949, for a Return showing:—1. What subsidies have been paid the iron and steel industry in Canada, by companies and by years, from January 1, 1938 to date?

2. What accelerated depreciation has been allowed the iron and steel industry in Canada, by companies and years, from January 1, 1938 to date?

Also,—Return to an Order of the House of February 24, 1949, for a Return showing:—1. What was the total cost of all military supplies shipped by Canada to the Chiang Kai-Shek Government in China in the years 1946, 1947 and 1948?

2. What was the total amount of economic aid given by Canada to the Chiang Kai-Shek Government in China in the years 1946, 1947 and 1948?

Also,—Return to an Order of the House of February 24, 1949, for a Return showing:—1. How many temporary buildings were constructed by the Government in Ottawa and suburban area for use during the last war?

2. What was the total cost of these buildings?

3. How many, if any, have been disposed of and at what price?

4. How many are still in use by (a) the Government; (b) any other parties?

5. How many (a) are presently not in use; (b) have been abandoned; (c) declared non-useable?

6. Are buildings owned by the Government and presently not being used by the Government under supervision of a caretaker and subject to periodical inspection?

Also,—Return to an Order of the House of February 28, 1949, for a Return showing:—How many hundredweight of hogs was marketed in Canada in the years 1940 to 1948 inclusive, and how much pork was (a) consumed in Canada; (b) exported?

And also,—Return to an Order of the House of March 14, 1949, for a Return showing:—1. Is the building occupied by the Unemployment Insurance Commission in New Glasgow, Nova Scotia, owned by the government? If so, what was the total price paid, and to whom was it paid?

2. If not (a) from whom is it rented; (b) for what period; (c) at what rental?

3. How many employees are there in this office?

4. Who is in charge, and what salary is paid?

5. What are the total monthly salaries paid?

6. How many war veterans are employed in this office?

7. How many of these employees are under the Civil Service?

Mr. Gardiner, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Thirteenth Annual Report on Activities under the Prairie Farm Rehabilitation Act, for the fiscal year ended March 31, 1948.

Mr. Garson, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 14, 1949, for a Return showing:—1. What was the total cost incurred by the Combines Investigation Department in the investigation that led to the prosecutions, in 1948, of the 18 dental companies for conspiracy?

2. What was the total cost of the trial?

3. What was the total cost of the Appeal to the Court of Appeal of Ontario?

4. Who were the Counsel on (a) the trial; (b) the Appeal, and how much did each receive for fees and expenses?

5. Are there any outstanding accounts submitted by Counsel or Solicitors? If so, by whom and what are the several amounts?

The following Bill, from the Senate, was read the first time, and ordered for second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 83, (Letter C of the Senate), intituled: "An Act respecting the Application of a National Trade Mark to Commodities and respecting the True Description of Commodities".—*Mr. Howe.*

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. McCullough (Assiniboia):—1. Under the government shelf of public works program, has the government worked out a per-employee cost formula, which would provide employment for an employee on the job, and off the site?

2. If so, on what basis is the formula arrived at?

3. For how many people, and for what length of employment, could the Government provide work under the present allocation of funds for that purpose?

4. Is this program contingent upon co-operation of the provinces, cities or local communities?

By Mr. Church:—1. What was the cost of the steamship channel between Quebec and Montreal to make this river navigable for all kinds of ocean marine traffic since its inception to date for (a) capital; (b) annual maintenance including dredging, aids to navigation, and all other maintenance charges herein, per annum?

2. Who paid the estimated total cost of these capital national improvements for marine purposes, and also for maintenance, and what was the grand total cost of this very necessary and important national work for Canada?

Mr. Chevrier, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Bentley:—1. In each of the following crop years: 1943-44, 1944-45, 1945-46, 1946-47, 1947-48 and 1948-49, did the Wheat Board accept deliveries, handle or in any way exercise control, and to what extent and in what manner, of the wheat produced for sale in the Provinces of Ontario and Quebec?

2. In each of the above noted crop years, was any of such wheat exported under: (a) the Anglo-Canadian Wheat Agreement; (b) as Class II wheat?

3. If so, was it dealt with by the Wheat Board in the same manner as wheat from the Western Division?
4. If not, how was it dealt with?
5. In each of those crop years, what was the final average price received by the growers in Ontario and Quebec?

By Mr. Nowlan:—1. Has the firm of W. E. Mackie, Limited, been employed by any Department or Agency of the Dominion Government to render services in connection with Wartime Houses erected at Pictou, Nova Scotia?

2. If so, what was the nature of the services to be rendered by such firm?
3. Were tenders called for?
4. Have the services been completed?
5. How much has been paid the said firm in connection with the said services?
6. How much is still owing the said firm for such services?

By Mr. Knowles:—1. What is the total number of persons 70 years of age and over (a) males; (b) females, in each province of Canada, according to figures for 1948 or latest available date? What are the same totals for Newfoundland?

2. What is the total number of persons 65 years of age and over but not yet 70 (a) males; (b) females, in each province of Canada, according to figures for 1948 or latest available date? What are the same totals for Newfoundland?

3. What is the total number of persons 60 years of age and over but not yet 65 (a) males; (b) females, in each province of Canada, according to figures for 1948 or latest available date? What are the same totals for Newfoundland?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Probe:—1. In what buildings owned or leased by the Department of National Defence or containing military stores of any kind have fires occurred since January 1, 1945?

2. What was the amount of damage in each of the above fires (a) to building; (b) to stores; (c) to any other property?

3. What was the date of each of the above fires, and what was the date of the last audit of stores preceding the fire, in each case?

By Mr. McKay:—1. What is the number of (a) male; (b) female civil servants employed by the Federal Government as of December 31, 1948?

2. How many of these Federal Government employees are veterans of either World War I or II?

By Mr. McKay:—1. How many Federal Civil Service employees are there at present in the Province of Saskatchewan?

2. How many Federal Civil Servants in the Province of Saskatchewan are receiving salaries (a) less than \$1,000; (b) \$1,000-\$1,400; (c) \$1,400-\$1,800; (d) over \$1,800?

Mr. St. Laurent moved,—That on and after Friday, March 18, 1949, until the following resolutions and the legislation based thereon be disposed of by this House viz:—

(a) the resolution for a measure to provide for the continuation of certain orders and regulations of the Governor in Council for a limited period during the National Emergency arising out of the war;

(b) the resolution for a measure to amend The Agricultural Products Act to extend the operation of the Act for a period of one year;

(c) the resolution to amend The Canadian Commercial Corporation Act to provide authority for advances to the Corporation by way of loan out of the Consolidated Revenue Fund and to extend the time of operation of the Act;

(d) the resolution for a measure to provide for the continuance in force of The Foreign Exchange Control Act until sixty days after the commencement of the first session of Parliament commencing in the year 1951;

the House shall meet at 11 o'clock in the morning of each sitting day and that in addition to the usual intermission at 6 o'clock there shall also be an intermission every day from 1 to 3 o'clock p.m.; and further that on Saturday, March 26, 1949 the House shall meet at 11 o'clock a.m. and the Order of Business and Procedure shall be the same as on Friday, March 25, 1949.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to provide for the continuance in force of The Foreign Exchange Control Act, etc.

Mr. Abbott moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And a Debate arising thereon;

Mr. Macdonnell (Muskoka-Ontario), seconded by Mr. Casselman, moved in amendment thereto:

That Mr. Speaker do not now leave the Chair but that it be resolved that:

1. The Canadian dollar should be allowed to seek its true economic level within the limits imposed by the Bretton Woods Agreement; and

2. It is expedient to present a measure to provide for the continuance in force of foreign exchange control with necessary modifications for not more than one year to permit representations to be made to the International Monetary Fund with a view to obtaining such modifications in its regulations as will permit an orderly revaluation of currencies to bring them to realistic levels and thus make the further continuation of Foreign Exchange Control unnecessary.

Mr. Speaker ruled the amendment out of order on the ground that it was of such a character as could only be moved on the second reading of a Bill.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Smith (Calgary West), adjourned.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made March 14, 1949, until to-morrow, at eleven o'clock a.m., pursuant to Special Order made this day.

No. 38

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 18TH MARCH, 1949

11 o'clock a.m.

PRAYERS.

Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Copy of North Atlantic Treaty, proposed for signature during the first week in April, 1949, reaffirming the faith of the Parties to this Treaty in the purposes and principles of the Charter of the United Nations and their desire to live in peace with all peoples and all governments, and providing for the collective security of the Nations in the North Atlantic Area. (English and French editions).

Mr. MacKinnon, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 10, 1949, for a Return showing:—How many deportations for illegal entry into Canada have been made by the Department of Immigration in each of the years 1947, 1948 and 1949 to date, and to what countries?

Mr. Chevrier, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the Canadian National Railways for the year ended December 31, 1948. (English and French editions).

Also,—Annual Report of the Canadian National (West Indies) Steamships Limited for the year ended December 31, 1948. (English and French editions).

And also,—Report of George A. Touche and Company, Auditors of the Canadian National Railways System, and the Canadian National (West Indies) Steamships Limited, for the year ended December 31, 1948. (English and French editions).

The following Bill, from the Senate, was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 84 (Letter L-2 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Pension Fund Society of the Bank of Montreal".—*Mr. Rinfret.*

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to provide for the continuance in force of The Foreign Exchange Control Act.

And after further Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole on the proposed Resolution.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:—

Resolved, That it is expedient to present a measure to provide for the continuance in force of The Foreign Exchange Control Act until sixty days after the commencement of the first session of Parliament commencing in the year 1951.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time, on division, and concurred in.

Mr. Abbott then, by leave of the House, presented a Bill, No. 85. An Act to amend The Foreign Exchange Control Act, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House then resumed consideration in Committee of the Whole of a certain proposed Resolution to provide for the continuation of certain orders and regulations of the Governor in Council for a limited period during the National Emergency arising out of the War.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:—

Resolved, That it is expedient to introduce a measure to provide for the continuation of certain orders and regulations of the Governor in Council for a limited period during the National Emergency arising out of the War.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Garson then, by leave of the House, presented a Bill No. 86, An Act to amend The Continuation of Transitional Measures Act, 1947, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Gardiner: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into a Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to amend The Agricultural Products Act.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Bentley, adjourned.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made March 14, 1949, until Monday next, at eleven o'clock a.m., pursuant to Special Order made March 17, 1949.

No. 39

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 21ST MARCH, 1949

11 o'clock a.m.

PRAYERS.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 87 (Letter N-2 of the Senate), intituled: "An Act to amend the Exchequer Court Act".

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—That the name of Mr. Isnor be substituted for that of Mr. Winters on the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 14, 1949, for a copy of all payrolls, covering repairs to the wharf at Chester, Nova Scotia, for the months of August, September, October, November and December, 1948, together with a statement showing all material purchased for the said work; the names of the parties supplying the same and the amounts of money paid therefor, as well as the name or names of the party or parties who purchased salvage or surplus material derived from or purchased for the said work, the quantity or kind of material so purchased by each such individual and the prices paid therefor.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—1. What companies are presently manufacturing oleo margarine in Canada?

2. In what localities is the manufacturing being carried on?
3. In what provinces is margarine being sold?
4. What has been the total production to date?
5. Under what brand names is oleo margarine being sold?
6. What are the constituents presently being used in the manufacture of margarine?
7. What quantities, if any, have been (a) imported; (b) exported?
8. What precautions are being taken to guarantee against the fraudulent sale of margarine as butter?

And also,—Supplementary Return to an Order of the House of February 28, 1949, for a Return showing:—How much money was expended by the Federal Government to alleviate flood conditions (a) in the Fraser Valley District; (b) in other parts of British Columbia.

Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Copies of Orders in Council passed under the provisions of the Public Service Re-arrangement and Transfer of Duties Act, Chapter 165, R.S.C. 1927, as follows:—

Order in Council P.C. 1166, approved March 15, 1949: transferring the Industrial Defence Board from the Department of National Defence to the Department of Trade and Commerce.

Order in Council P.C. 1303, approved March 18, 1949: transferring to the Solicitor General powers and duties with regard to all matters pertaining to the exercise to the Royal Prerogative of Mercy.

Mr. Sinclair, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Report of the Operation of the Farm Improvement Loans Act, 1944, for the year ended December 31, 1948. Statutes of Canada 1944, Chapter 41, Section 13.

He also presented,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. How many actions have been instituted in Chicoutimi County by The Wartime Prices and Trade Board since the date of its inception?

2. How many such actions were won by the Board?
3. How many such actions were lost by the Board?
4. What has been the total amount of fines collected following such prosecutions?
5. Who were the solicitors for the department, in each case?
6. What amount was paid to each of them (a) for cases won; (b) for cases lost?
7. What was the total expenditure by the government for such cases and proceedings, all costs included?

And also,—Return to an Order of the House of March 10, 1949, for a Return showing:—1. How many prosecutions by The Wartime Prices and Trade Board were instituted in the County of Hastings in each of the years 1947 and 1948?

2. What is the total amount of fines levied in such prosecutions?

3. What is the total amount paid to legal firms and solicitors in connection with such prosecutions (a) in legal fees; (b) in travelling and other expenses?

4. What is the total amount paid to investigators in connection with such cases (a) in salaries; (b) travelling and other expenses?

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Returns, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Gauthier (Portneuf):—What is the total amount collected by the Federal Government on the sale of alcoholic liquors (a) in Canada; (b) by province?

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented, Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Casselman:—1. In how many electoral districts has there been a change in the Returning Officer since January 1, 1946?

2. What is the name of the party (a) who held the office previously to said date; (b) who has held the office since said date?

3. Why were the changes made?

4. On whose recommendation?

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Wright:—What is the gross and net farm income, by provinces, from 1928 to 1948, inclusive?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Hatfield:—1. What quantity of corn, potato, sago and tapioca starch was imported into Canada each year from 1945 to date?

2. From what country and in what amount was such starch imported?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Diefenbaker:—1. What barristers and solicitors, by provinces, have been retained by any Departments of Government in each of the years 1947 and 1948?

2. How much has been paid to each of such barristers and solicitors as retainers and fees during said years?

By Mr. Hodgson:—1. Who is Assistant Chief Architect of the Department of Public Works?

2. When was he appointed and what salary does he receive?

3. Was he appointed by Order in Council or through competitive examination by the Civil Service Commission?

4. Is he a returned soldier?

5. If not, was he given preference over other competitors with war services, and for what reason?

By Mr. Hodgson:—1. Who was awarded the contract on the building for Customs purposes at Lacolle (Blackpool) Quebec?

2. What was the amount of the contract?

3. How much of that amount has been paid?

4. Were there any charges for extras? If so, what was the amount of such extra charges?

5. Is the work now completed?

6. If not, are additional extra charges anticipated, and what is the estimated cost of such additional extra charges?

By Mr. McCuaig:—1. What was the total number of P.F.R.A. employees in Saskatchewan during 1948?

2. How many weeks or months was each employed?

3. What was the rate of salary paid to each per month or per day?

4. How much travelling expenses was paid to each of them in 1948?

By Mr. Knowles:—1. What was the total amount of contribution of the Federal Government to each province for old age pensions for the latest full twelve months period for which such figures are available?

2. What was the total amount expended by each province toward the basic pension during the same period or during the latest full twelve months period for which such figures are available in each case?

3. What was the total amount expended by each province in providing supplementary payments during the same period?

4. What was the total amount expended by each province during the same period in providing health and/or other services or benefits to old age pension recipients?

5. What is the average monthly amount on account of the basic pension being paid in each province?

6. What supplementary amounts and/or services are paid and/or provided by each province?

The following Address was voted to His Excellency the Governor General, and Orders of the House issued to the proper officers:—

By Mr. MacInnis:—Order of the House for a copy of all letters, telegrams and other documents received by the Minister or any official of the Department of Transport, since January 1, 1946, complaining of the failure of owners and operators of ships operated from ports on the Pacific Coast (a) to keep radio equipment in proper working condition; (b) to maintain radio watch keeping.

By Mr. Knowles:—Order of the House for a copy of all regulations and directives dealing with seasonal workers, seasonal industries, etc., under the Unemployment Insurance Act.

By Mr. Knowles:—Order of the House for a copy of all circular letters, directives etc., having to do with the interpretation of "suitable employment," sent out by the Unemployment Insurance Commission to its various offices across the country, dated since January 1, 1946.

By Mr. Miller:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all letters, telegrams, memoranda, correspondence and other documents exchanged between the Department of Public Works, Department of National Revenue or any branches or divisions thereof, and United Realty Company Limited, Aronovitch and Leipsie, Cadomin Building Limited, and other persons or firms, from July 1, 1947 to October 1, 1948, relating to the leasing of the Cadomin Building, Main Street, Winnipeg, Manitoba. Also a copy of the said lease.

By Mr. Shaw:—Order of the House for a copy of all letters, telegrams and other documents exchanged between the Minister of Labour, officials of the Labour Department, the Civil Service Commission or any official thereof and any person, persons or groups of persons, since July 1, 1948, with respect to the appointment of a Manager, Employment and Claims Office, Red Deer, Alberta.

By Mr. Shaw:—Order of the House for a copy of all letters, telegrams, petitions and other documents exchanged since January 1, 1948, between the Postmaster General, the Post Office Department and any official thereof, and any person, persons or groups of persons with respect to the appointment of a Postmaster at Caroline, Alberta.

On motion of Mr. Chevrier, it was resolved,—That a Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government, be appointed to consider the accounts and estimates and bills relating thereto of the Canadian National Railways, the Canadian National (West Indies) Steamships, and Trans-Canada Air Lines, saving always the powers of the Committee of Supply in relation to the voting of public moneys; and that the said Committee be empowered to send for persons, papers and records and to report from time to time, and that notwithstanding Standing Order 65, in relation to the limitation of the number of members, the said Committee consist of Messrs. Bourget, Chevrier, Clark, Emmerson, Fulton, Gibson (Comox-Alberni), Hatfield, Hazen, Hlynka, Jackman, LaCroix, Lafontaine, Lockhart, Maybank, McCulloch (Pictou), McLure, Moore, Mutch, Nicholson, Picard, Pouliot, Reid, Warren.

The Order being read for second reading of Bill No. 85, An Act to amend The Foreign Exchange Control Act;

Mr. Abbott moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon;

Mr. Macdonnell (Muskoka-Ontario), seconded by Mr. Green, moved in amendment thereto: That the said Bill be not now read the second time, but that it be resolved that:—

“1. The Canadian dollar should be allowed to seek its true economic level within the limits imposed by the Bretton Woods Agreement; and

2. It is expedient to present a measure to provide for the continuance in force of foreign exchange control with necessary modifications for not more than one year to permit representations to be made to the International Monetary Fund with a view to obtaining such modifications in its regulations as will permit an orderly revaluation of currencies to bring them to realistic levels and thus make the further continuation of Foreign Exchange Control unnecessary.”

Mr. Speaker ruled the proposed amendment out of order on the ground that it could not be moved on the second reading of a Bill involving expenditure.

And after still further Debate, the question being put on the main motion; it was agreed to, on division.

The said Bill was accordingly read the second time, on division, considered in Committee of the Whole and progress having been made and reported the Committee obtained leave to consider it again at the next sitting of the House.

The Order being read for second reading of Bill No. 86, An Act to amend The Continuation of Transitional Measures Act, 1947;

Mr. Garson moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon;

Mr. Fleming, seconded by Mr. Graydon, moved in amendment thereto: That the said Bill be not now read the second time, but that the subject-matter thereof be referred to the Standing Committee on Banking and Commerce with instructions that they have power to recommend a specific measure relating to rent control and other specific measures relating respectively to other matters provided for in the said Bill.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Graydon, adjourned.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made March 14, 1949, until to-morrow, at eleven o'clock a.m., pursuant to Special Order made March 17, 1949.

No. 40

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 22ND MARCH, 1949

11 o'clock a.m.

PRAYERS.

Mr. Howe, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of Trans-Canada Air Lines for the year ended December 31, 1948. (English and French editions).

And also,—Report of George A. Touche and Company, Auditors, for the year ended December 31, 1948, on Trans-Canada Air Lines. (English and French editions).

By leave of the House, on motion of Mr. Howe, it was ordered,—That the Annual Report of Trans-Canada Air Lines for the year ended December 31, 1948, and the Auditor's Report to Parliament for the year ended December 31, 1948, in respect of Trans-Canada Air Lines, tabled this day, be referred to the *Sessional Committee on Railways and Shipping, owned, operated and controlled by the Government*.

Mr. Fournier, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 14, 1949, for a Return showing:—1. Have the services of M. E. Powers, consultant engineer, been used by the Dominion Government?

2. If so, for what purpose were his services required?

3. What amounts as salary, fee, or other remuneration has Mr. Powers received from the Dominion Government and for what period?

4. Did Mr. Powers receive additional sums for travelling expenses and/or other charges?

5. If so, what amount did he receive for (a) travelling expenses; (b) other charges?

6. What are the qualifications and experience of Mr. Powers for the services which he has performed?

7. Is Mr. Powers a Canadian citizen?

8. Where are his business headquarters situated?

9. Are the services of Mr. Powers still being retained by the Dominion Government? If so, for how long are such services to be retained?

He also presented, for Mr. Gardiner, Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a copy of the contract awarded by the Prairie Farm Rehabilitation Administration or the Department of Agriculture to the Highway Construction Company, Limited, of Vancouver, B.C., for work in connection with the lowering of Lillooet Lake, British Columbia.

Mr. Chevrier, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the Canadian National Railways Securities Trust for the year ended December 31, 1948. (English and French editions).

And also,—Financial Budget of the Canadian National Railways and the Canadian National (West Indies) Steamships Limited, for the calendar year 1949.

By leave of the House, on motion of Mr. Chevrier, it was ordered,—That the Financial Budget of the Canadian National Railways and the Canadian National (West Indies) Steamships Limited, for the calendar year 1949, and the Annual Report of the Canadian National Railways Securities Trust for 1948, tabled this day, be referred to the *Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government*.

By leave of the House, on motion of Mr. Chevrier, it was ordered,—That the Annual Reports for 1948 of the Canadian National Railways System, the Canadian National (West Indies) Steamships Limited, and the Auditors' Report to Parliament in respect to the Canadian National Railways System and Canadian National (West Indies) Steamships Limited, tabled on March 18, 1949, be referred to the *Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government*, together with the following items of estimates for 1949-50:—

Vote 488—Maritime Freight Rates Act, Canadian National Railways;

Vote 489—Maritime Freight Rates Act, Railways other than Canadian National;

Vote 556—Prince Edward Island Car Ferry and Terminals, Deficit 1949; and that the Resolution passed by the House on March 14, 1949, referring certain Estimates to the Committee of Supply, be rescinded, insofar as the said Resolution relates to Votes Nos. 488, 489 and 556.

Mr. Baker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, laid before the House,—Copy of Orders and Regulations for the Royal Canadian Navy published in the *Canada Gazette* during the period March 14, 1949 to March 19, 1949, and passed under the provisions of Section 40 of the Naval Service Act.

And also,—Copies of Orders and Regulations for the Canadian Army published in the *Canada Gazette* during the period March 14, 1949 to March 19, 1949, and passed under the provisions of Section 141 of the Militia Act.

The following Bill, from the Senate, was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House:—

Bill No. 87 (Letter N-2 of the Senate), intituled: "An Act to amend the Exchequer Court Act",—*Mr. Garson*.

The Bill No. 85, An Act to amend The Foreign Exchange Control Act, was again considered in Committee of the Whole, reported without amendment, and ordered for a third reading at the next sitting of the House.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Garson: That Bill No. 86, An Act to amend The Continuation of Transitional Measures Act, 1947, be now read the second time, and on the proposed motion of Mr. Fleming in amendment thereto: That the said Bill be not now read the second time, but that the subject-matter thereof be referred to the Standing Committee on Banking and Commerce with instructions that they have power to recommend a specific measure relating to rent control and other specific measures relating respectively to other matters provided for in the said Bill.

And the Debate continuing;

RULING OF MR. SPEAKER

MR. SPEAKER:—There can be no question that, on the second reading of a Bill, an amendment may be made to the end that the second reading do not take place but that the subject-matter thereof be referred to one of the Standing Committees which may be given certain instructions. But the House cannot, under the guise of referring the subject-matter, refer also certain provisions of the Bill itself. This amendment contains these words:

"That they (the Committee) recommend other specific measures relating respectively to other matters provided for in the said Bill".

This, it seems to me, is going beyond a reference of the subject-matter. It is an instruction to consider certain provisions of the Bill, which can be done more easily if the Bill were simply read a second time and referred to a Committee in due course. The House cannot both refuse to give the second reading and refer some provisions of the Bill to a Committee. It shall have to make its choice. The amendment is therefore out of order.

I may add that the adoption of the amendment would cause the Bill to disappear from the Order Paper. It would be killed without any hope of revival during the present session.

From this decision, Mr. Drew appealed to the House.

And the question being put by Mr. Speaker:—Shall the ruling of the Chair be sustained?—it was decided in the affirmative, on the following division: —

YEAS

Messrs.

Abbott,
Archibald,
Argue,
Arsenault,

Ashby,
Baker,
Beaudoin,
Beaudry,

Belzile,
Benidickson,
Bentley,
Bertrand (Laurier),

Bertrand (Prescott),
Bertrand
(Terrebonne),
Blackmore,

Blanchette,	Fontaine,	Laurendeau,	Nixon,
Boivin,	Fournier (Hull),	Lesage,	Parent,
Bonnier,	Fournier (Maison- neuve-Rosemont),	Little,	Pearson,
Boucher,	Gagnon,	Low,	Picard,
Bourget,	Gariépy,	McCann,	Pinard,
Bowerman,	Garson,	McCuaig,	Pouliot,
Bradette,	Gauthier (Nipissing),	McCubbin,	Probe,
Breithaupt,	Gauthier (Portneuf),	McCulloch (Pietou),	Quelch,
Brown,	Gibson (Hamilton West),	McCullough (Assiniboia),	Raymond (Wright),
Brunelle,	Gillis,	Macdonald (Brantford City),	Reid,
Bryce,	Gingues,	McDonald	Richard (Gloucester),
Burton,	Golding,	(Parry Sound),	Richard (Ottawa East),
Campbell,	Gour (Russell),	McGarry,	Rinfret,
Castleden,	Gourd (Chapleau),	McIlraith,	Robinson (Simcoe East),
Chevrier,	Grant,	MacInnis,	St. Laurent,
Claxton,	Gregg,	McIvor,	Shaw,
Cloutier,	Hansell,	McKay,	Sinnott,
Coldwell,	Harris (Grey-Bruce),	MacLean,	Smith (York North),
Coté (Matapedia- Matane),	Healy,	MacNaught,	Stewart (Winnipeg North),
Coté (St. Johns- Iberville- Napierville),	Herridge,	Maloney,	Stuart (Charlotte),
Coté (Verdun),	Hlynka,	Marier,	Strum, Mrs.
Croll,	Howe,	Marquis,	Thatcher,
Cruikshank,	Irvine,	Marshall,	Townley-Smith,
Dechene,	Isnor,	Martin,	Tremblay,
Denis,	Jaenicke,	Matthews (Brandon),	Viau,
Dickey,	Jean,	Matthews (Kootenay East),	Warren,
Dion (Lake St. John- Roberval),	Johnston,	Maybank,	Weir,
Dionne (Beauce),	Jones,	Mayhew,	Whitman,
Dorion,	Jutras,	Michaud,	Williams,
Douglas,	Knight,	Mitchell,	Winters,
Emmerson,	Knowles,	Moore,	Wright,
Eudes,	Kuhl,	Mullins,	Wylie,
Fair,	LaCroix,	Mutch,	Young—149.
	Lafontaine,	Nicholson,	
	Langlois,		

NAYS

Messrs.

Adamson,	Drew,	Jackman,	Nowlan,
Aylesworth,	Drope,	Kidd,	Pearkes,
Barrett,	Ferguson,	Lennard,	Robinson (Bruce),
Black (Cumberland),	Fleming,	Lockhart,	Ross (St. Paul's),
Black (Yukon),	Fraser,	Macdonnell (Muskoka-Ontario),	Skey,
Blair,	Fulton,	McGregor,	Smith (Calgary West),
Bracken,	Graydon,	McLure,	Stanfield,
Bradshaw,	Green,	McMaster,	Stephenson,
Brooks,	Harkness,	MacNicol,	Stokes,
Case,	Harris (Danforth),	Manross,	Timmins,
Charlton,	Hatfield,	Merritt,	Tustin,
Cockeram,	Hazen,	Miller,	White (Hastings- Peterborough),
Coyle,	Henderson,	Murphy,	White (Middlesex East)—55.
Daniel,	Hodgson,		
Diefenbaker,			

The Debate on the main motion was then resumed.

And after still further Debate; the question being put on the main motion; it was agreed to, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Cruikshank,	Jones,	Moore,
Archibald,	Dechene,	Jutras,	Mullins,
Argue,	Denis,	Knight,	Mutch,
Arsenault,	Dickey,	Knowles,	Nicholson,
Ashby,	Dion (Lake St. John- Roberval),	Kuhl,	Nixon,
Baker,	Dionne (Beauce),	LaCroix,	Parent,
Beaudoin,	Douglas,	Lafontaine,	Pearson,
Beaudry,	Emmerson,	Langlois,	Picard,
Belzile,	Eudes,	Laurendeau,	Pinard,
Benidickson,	Fair,	Lesage,	Pouliot,
Bentley,	Fontaine,	Little,	Probe,
Bertrand (Laurier),	Fournier (Hull),	Low,	Quelch,
Bertrand (Prescott),	Fournier (Maison- neuve-Rosemont),	McCann,	Raymond (Wright),
Bertrand (Terrebonne),	Gariépy,	McCuaig,	Reid,
Blackmore,	Garson,	McCubbin,	Richard (Gloucester),
Blanchette,	Gauthier (Nipissing),	McCulloch (Pictou),	Richard (Ottawa East),
Boivin,	Gauthier (Portneuf),	McCullough (Assiniboia),	Rinfret,
Bonnier,	Gibson (Comox- Alberni),	Macdonald (Brantford City),	Robinson (Simcoe East),
Boucher,	Gibson (Hamilton West),	McDonald (Parry-Sound),	St. Laurent,
Bourget,	Gillis,	McGarry,	Shaw,
Bowerman,	Gingues,	McIlraith,	Sinnott,
Bradette,	Golding,	MacInnis,	Smith (York North),
Breithaupt,	Gour (Russell),	McIvor,	Stewart (Winnipeg North),
Brown,	Gourd (Chapleau),	McKay,	Stuart (Charlotte),
Brunelle,	Grant,	MacLean,	Strum, Mrs.
Bryce,	Gregg,	MacNaught,	Thatcher,
Burton,	Hansell,	Maloney,	Townley-Smith,
Campbell,	Harris (Grey-Bruce),	Marier,	Tremblay,
Castleden,	Healy,	Marquis,	Viau,
Chevrier,	Herridge,	Marshall,	Warren,
Claxton,	Hlynka,	Martin,	Weir,
Cloutier,	Howe,	Matthews (Brandon),	Whitman,
Coldwell,	Irvine,	Matthews (Kootenay East),	Williams,
Coté (Matapedia- Matane),	Isnor,	Maybank,	Winters,
Coté (St. Johns- Iberville- Napierville),	Jaenicke,	Mayhew,	Wright,
Coté (Verdun),	Jean,	Michaud,	Wylie,
Croll,	Johnston,	Mitchell,	Young,
			Zaplitny—149.

NAYS

Messrs.

Adamson,	Bradshaw,	Diefenbaker,	Fulton,
Aylesworth,	Brooks,	Dorion,	Gagnon,
Barrett,	Case,	Drew,	Graydon,
Black (Cumberland),	Charlton,	Drope,	Green,
Black (Yukon),	Cockeram,	Ferguson,	Hackett,
Blair,	Coyle,	Fleming,	Harkness,
Bracken,	Daniel,	Fraser,	Harris (Danforth),

Hatfield,	Macdonnell	Murphy,	Stanfield,
Hazen,	(Muskoka-Ontario),	Nowlan,	Stephenson,
Henderson,	McGregor,	Pearkes,	Stokes,
Hodgson,	McLure,	Robinson (Bruce),	Timmins,
Jackman,	McMaster,	Ross (St. Paul's),	Tustin,
Kidd,	MacNicol,	Skey,	White (Hastings-
Lennard,	Manross,	Smith (Calgary	Peterborough),
Lockhart,	Merritt,	West),	White (Middlesex
	Miller,		East)—58.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again, later this day.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means;

Mr. Abbott moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Macdonnell (Muskoka-Ontario), adjourned.

By leave of the House, Mr. Abbott, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Appendix to the Budget 1949-50.

He also laid before the House,—Copy of Order in Council passed under the provisions of The Emergency Exchange Conservation Act as follows:

Order in Council, P.C. 1200, approved March 22, 1949: Suspending operation of the Act with respect to certain classes of goods and modifying the Quotas under Schedule II.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 88 (Letter R-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Aylmer Thistle Shirres".

Bill No. 89 (Letter S-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Jasper Blake".

Bill No. 90 (Letter T-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Murray McKinnon Trenholm".

Bill No. 91 (Letter U-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Wilson McBroom".

Bill No. 92 (Letter V-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mabel Florence Dunk Wright".

Bill No. 93 (Letter W-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomas Somerville".

Bill No. 94 (Letter X-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Wilfrid Leon Desrosiers".

Bill No. 95 (Letter Y-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of June Lucille Odell Woolnough".

Bill No. 96 (Letter Z-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Christopher Edmond Cobham".

Bill No. 97 (Letter A-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack Zelinsky".

And also,—A Message communicating to this House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above-mentioned Divorce Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

The House then resumed consideration in Committee of the Whole of Bill No. 86, An Act to amend The Continuation of Transitional Measures Act, 1947, which was reported without amendment, read the third time, on division, and passed.

The House then adjourned at 10.36 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made March 14, 1949, until to-morrow, at eleven o'clock a.m., pursuant to Special Order made March 17, 1949.

No. 41

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 23RD MARCH, 1949

11 o'clock a.m.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Twelfth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Twelfth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of Celia Maria Gabrielle de Costa Baxter of Ste. Anne de Bellevue, P.Q., wife of Reginald Baxter.

Of Myrtle Elizabeth Howat Brammall of Verdun, P.Q., wife of Wilfred Brammall.

Of Doris Mary Marjorie Evans Champagne of St. Lambert, P.Q., wife of Richard Champagne.

Of Raymond Webster Elliott of Montreal, P.Q., husband of Giorgina Bessie Alexandra Dickie Elliott.

Of Doris Christina Meldrum Franklin of Mount Royal, P.Q., wife of Stephen Franklin.

Of Betsy Bruce Anderson Furlong of Westmount, P.Q., wife of Richard Edmund Ernie Eric Furlong, presently residing in Toronto, Ont.

Of Muriel Annie Elizabeth Hicks Kurtzman of Montreal, P.Q., wife of Henry Louis Kurtzman.

Of Audrey Frances Stokes Lambert of Montreal, P.Q., wife of Victor Todd Joseph Lambert.

Of Hugh William Lloyd of Montreal, P.Q., husband of Margaret Archibald Illingworth Lloyd.

Of Madeleine Dunn Landry of Montreal, P.Q., wife of René Landry.

Of Nancy Harrison Moore of Verdun, P.Q., wife of Edward William Moore.

Of Julia Catherine Dwane Raymond of Mount Royal, P.Q., wife of Alphonse Raymond, Jr.

Of Joan Elizabeth Gray Rodier of Montreal, P.Q., wife of Pierre Taschereau Rodier.

Of Margaret Martin Stewart Scofield of Montreal, P.Q., wife of Leonard James Scofield.

Of Evelyn Louis Steinwold of Montreal, P.Q., wife of Alvin Steinwold.

Of Muriel Alice Mary Nugent Westgate of Eaton, P.Q., wife of Clifford Ralph Westgate.

Of Gladys Rollins Wilson of Montreal, P.Q., wife of Irwin Wilson.

Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 16, 1949, for a Return showing:—1. Under what authority is property, presently occupied for residential purposes, being expropriated in the Hurdman's Bridge area?

2. Have specific recommendations for such expropriation been made by the Federal District Commission?

3. If so, what are the details of such recommendation?

4. Have the projects so recommended been approved by the Governor in Council?

5. If so, has any appropriation been authorized by Parliament?

Mr. Howe, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 9, 1949, for a Return showing:—1. Is the Polymer Corporation in Sarnia, Ontario, solely owned, controlled and operated by the Government?

2. What was the total cost of construction and building of the Polymer Corporation at Sarnia, Ontario?

3. Since the Polymer Corporation first started to operate, what was the total production in each year up to December 31, 1948, of (a) rubber products made from grain; (b) rubber products made from oil; (c) rubber products made from natural rubber?

4. How much of the above products was sold to (a) Canadian trade; (b) the export market?

5. At what prices were these products sold in each of the years of its operation?

6. What was the net revenue of the Polymer Corporation in each year of operation?

7. By what method are their products disposed of?

On motion of Mr. Abbott it was resolved,—That the Public Accounts of Canada for the fiscal year ended March 31, 1948, and the Report of the Auditor General be referred to the *Standing Committee on Public Accounts*.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 14, 1949, for a Return showing:—

1. What salary, honorarium and expenses have been paid to Mr. Jacques Greber in connection with the National Capital Plan?

2. Have any bills been rendered by Mr. Greber that are yet unpaid? If so, in what amounts?

3. How many persons are employed or working in connection with the said plan and what salary and expenses have been paid to all such persons?

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Supplementary Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—What is the number of persons employed in public relations or public information services, at the rate of remuneration in excess of \$2,500 per annum, including writing, broadcasting and films, in each of the Departments of Government and the Boards and Agencies of Government excepting the Canadian Broadcasting Corporation?

Mr. Winters, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the Central Mortgage and Housing Corporation for the year 1948 (English and French editions).

He also presented,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—Up to December 31, 1948, under the National Housing Act, 1944 (a) how many contracts have been entered into under Part I; (b) what is the total number of houses for which loans have been authorized under Part I; (c) how many of such houses have been completed and are now occupied; (d) what is the total amount of the loans authorized under Part I; (e) how many contracts have been entered into under Part II of the Act; (f) what is the total number of rental housing projects for which loans have been authorized under Part II; (g) how many of such rental housing projects are low-rental housing projects; (h) how many of such rental housing projects have been completed and are now occupied, and how many of them are low-rental housing projects, and where are they located; (i) what is the total amount of the loans authorized under Part II; (j) how many limited dividend corporations have been recognized as qualified to receive loans under section 9 of the Act; what are they and where are they authorized to operate rental housing projects; which ones are institutional housing corporations, and which are institutional holding companies; (k) which of such limited dividend housing corporations have received loans under Part II; (l) (1) to how many municipalities have grants been made pursuant to section 12; (2) what are the individual amounts of such grants and what municipalities respectively received them; (3) what are the other terms, if any, of the said grants; (m) (1) how many municipalities have applied for grants pursuant to section 12; (2) how many have been refused; (3) how many of such applications are still pending; (n) how many contracts have been entered into under Part III; (o) (1) what is the total number of houses for which loans have been authorized under Part III; (2) how many of such houses have been

completed and are now occupied; (*p*) what is the total amount of the loans authorized under Part III; (*q*) how many contracts have been entered into with manufacturers of plumbing and heating equipment or other component parts of houses, pursuant to section 15; (*r*) how many payments have been made under Part IV, and what is the total thereof; (*s*) what studies and investigations, planning and research have been carried on under Part V; (*t*) what expenditures have been made pursuant to Part V, out of the \$5,000,000 authorized by parliament in 1945, under section 27A?

Mr. Gregg, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 3, 1949, for a Return showing:—

With respect to the Bowness Project, under Veterans' Land Act, near the city of Calgary, Alberta:—

1. Were any negotiations entered into by the director or his agents prior to the building of the Bowness Project to come to any agreement with the tax authorities to obtain a maximum of \$60 per year for this project?

2. Did the director or any of his agents have any knowledge of what the taxes might be at the time the Veterans were being moved to this project and, if so, what was that knowledge?

3. Is this project an "exceptional case"? (Under the V.L.A. 1942 revised 1944, it states "only in exceptional cases will settlement be approved on less than an acre and with exposure to property taxes in excess of \$60 per year".)

4. Were any Veterans refused purchase of privately owned property because such property was taxed at more than \$60 per year? If so, where?

5. Was it known by the director or his agents at the time of building that the water system would be subject to taxation?

6. What was the full cost of the water system on this project?

7. Was the water system taken over from the contractor when it was known to be in very poor condition with excessive line loss?

8. What will it cost to put the water lines in good condition and will this expenditure be authorized?

9. Was the property on which the Bowness Project is built at any time condemned or considered unsuitable for the site of such a project?

10. Were any other sites suggested as more suitable at this time?

11. What was the original number of homes intended for this project?

12. What was the original price per housing unit quoted to the purchasers?

13. What was the original price per housing unit quoted to the director?

14. Was the price per housing unit increased above the figure quoted to the director? If so, by how much?

15. Was the price per housing unit increased above the figure quoted to the purchasers? If so, by how much?

16. Is the director aware of the condition of these houses both inside and out? If so, what conditions did he find?

17. Were the septic tanks left far out of the ground, and in some cases built in front of basement windows?

18. Does this conform with the specifications supplied the contractor by the director?

19. If not, was the contractor allowed to continue to install equipment in this manner?

20. Will all drainage systems be properly installed so as to give trouble-free service for the usual time considered fair for proper installation?

Mr. Chevrier, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 2, 1949, for a copy of any recommendations made to the Government or to the Canadian Maritime Commission by the National Advisory Committee of such Commission.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 88 (Letter R-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Aylmer Thistle Shirres".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 89 (Letter S-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Jasper Blake".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 90 (Letter T-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Murray McKinnon Trenholm".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 91 (Letter U-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Wilson McBroom".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 92 (Letter V-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mabel Florence Dunk Wright".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 93 (Letter W-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomas Somerville".—*Mr. MacLean.*

Bill No. 94 (Letter X-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Wilfrid Leon Desrosiers".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 95 (Letter Y-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of June Lucille Odell Woolnough".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 96 (Letter Z-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Christopher Edmond Cobham".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 97 (Letter A-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack Zelinsky".—*Mr. Emmerson.*

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Returns, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. McKay:—What steps have been taken by the Government to call a conference of Dominion-Provincial officials for the purpose of establishing a Borstal Institution in the Dominion as recommended by the Royal Commission of 1938, investigating the Penal System?

Mr. Garson, a Member of the King's Privy Council presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Coldwell:—1. What was the population of Canada during each of the years 1926 to 1948 inclusive?

2. What was the personal income per capita in Canada for each of the years 1926 to 1948 inclusive?

3. What were the personal direct taxes per capita in Canada for each of the years 1926 to 1948 inclusive?

4. What was the personal disposable income per capita in Canada for each of the years 1926 to 1948 inclusive?

5. What was the personal income per capita in Canada for each of the years 1926 to 1948 inclusive based on the dollar fixed at the 1935 to 1939 level?

6. What were the personal direct taxes per capita in Canada for each of the years 1926 to 1948 inclusive based on the dollar fixed at the 1935 to 1939 level?

7. What was the personal disposable income per capita in Canada for each of the years 1926 to 1948 inclusive based on the dollar fixed at the 1935 to 1939 level?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Coldwell:—1. What was the total personal consumer expenditure in Canada for each of the years 1926 to 1948 inclusive?

2. What was the total amount of personal saving in Canada in each of the years 1926 to 1948 inclusive?

3. What was the total amount of personal disposable income in Canada during each of the years 1926 to 1948 inclusive?

4. What was the total personal consumer expenditure in Canada for each of the years 1926 to 1948 inclusive, based on the dollar fixed at the 1935 to 1939 level?

5. What was the total amount of personal saving in Canada in each of the years 1926 to 1948 inclusive, based on the dollar fixed at the 1935 to 1939 level?

6. What was the total amount of personal disposable income in Canada during each of the years 1926 to 1948 inclusive, based on the dollar fixed at the 1935 to 1939 level?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

The following Orders of the House were issued to the proper officers:—

By Mr. Diefenbaker:—Order of the House for a copy of all letters, telegrams and other documents received by the Department of Mines and Resources leading up to or connected with the issue of Order in Council P.C. 4233 dated September 13, 1948.

By Mr. Williams:—Order of the House for a copy of vouchers and receipts in connection with the purchase, rental, maintenance and sale of cook-stoves by Wartime Housing at Ajax, Ontario.

By Mr. Church:—Order of the House for a copy of the requests of Major General Worthington to the Ontario Government and the Mayor of the City of Toronto, as to the fire and police protection in case of war.

By Mr. Marshall for Mr. Hansell:—Order of the House for a copy of all communications, letters, wires, correspondence and other documents exchanged between the Government and any person or persons during the past seven years in respect to Post Office accommodation in the town of Nanton, Alberta.

The Order being read for third reading of Bill No. 85, An Act to amend The Foreign Exchange Control Act;

Mr. Abbott moved,—That the said Bill be now read the third time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Coté (Matapedia-	Gregg,	MacInnis,
Archibald,	Matane),	Hallé,	McIvor,
Argue,	Coté (Verdun),	Hansell,	McKay,
Arsenault,	Cournoyer,	Harris (Grey-Bruce),	MacKinnon,
Baker,	Croll,	Healy,	MacLean,
Beaudoin,	Cruikshank,	Herridge,	MacNaught,
Belzile,	Dechene,	Howe,	Maloney,
Benidickson,	Dickey,	Irvine,	Marier,
Bentley,	Dion (Lake St. John-	Isnor,	Marshall,
Bertrand (Laurier),	Roberval),	Jaenicke,	Martin,
Bertrand (Prescott),	Dionne (Beauce),	Jean,	Matthews (Brandon),
Black (Chateauguay-	Douglas,	Johnston,	Matthews
Huntingdon),	Emmerson,	Jones,	(Kootenay East),
Blackmore,	Eudes,	Jutras,	Maybank,
Blanchette,	Fair,	Knight,	Mayhew,
Boivin,	Fontaine,	Knowles,	Michaud,
Bonnier,	Fournier (Hull),	Lafontaine,	Mitchell,
Boucher,	Fournier (Maison-	Langlois,	Moore,
Bourget,	neuve-Rosemont),	Laurendeau,	Mullins,
Bowerman,	Gardiner,	Lesage,	Mutch,
Bradette,	Gariépy,	Little,	Nicholson,
Breithaupt,	Garson,	Low,	Nixon,
Brown,	Gauthier (Nipissing),	McCann,	Parent,
Brunelle,	Gauthier (Portneuf),	McCuaig,	Pearson,
Bryce,	Gibson (Comox-	McCubbin,	Picard,
Burton,	Alberni),	McCulloch (Pictou),	Pinard,
Campbell,	Gibson (Hamilton	McCullough	Probe,
Caouette,	West),	(Assiniboia),	Quelch,
Castleden,	Gillis,	Macdonald	Raymond (Wright),
Chevrier,	Gingues,	(Brantford City),	Reid,
Clark,	Golding,	McDonald	Richard (Gloucester),
Claxton,	Gour (Russell),	(Parry Sound),	Richard
Cloutier,	Gourd (Chapleau),	McGarry,	(Ottawa East),
Coldwell,	Grant,	McIlraith,	Rinfret,

St. Laurent,	Stuart (Charlotte),	Viau,	Winkler,
Shaw,	Strum, Mrs.	Warren,	Winters,
Sinnott,	Thatcher,	Weir,	Wright,
Smith (York North),	Townley-Smith,	Whitman,	Wylie,
Stewart (Winnipeg North),	Tremblay,	Williams,	Young,
			Zaplitny—146.

NAYS

Messrs.

Adamson,	Desmond,	Hodgson,	Pearkes,
Aylesworth,	Diefenbaker,	Homuth,	Robinson (Bruce),
Barrett,	Drew,	Lennard,	Ross (St. Paul's),
Black (Cumberland),	Drope,	Lockhart,	Ross (Souris),
Black (Yukon),	Ferguson,	Macdonnell	Rowe,
Blair,	Fraser,	(Muskoka-Ontario),	Smith (Calgary
Bracken,	Fulton,	McGregor,	West),
Bradshaw,	Graydon,	McLure,	Stanfield,
Brooks,	Green,	McMaster,	Stephenson,
Cardiff,	Hackett,	MacNicol,	Stokes,
Case,	Harkness,	Manross,	Timmins,
Charlton,	Harris (Danforth),	Merritt,	Tustin,
Cockeram,	Hatfield,	Miller,	White (Hastings-
Coyle,	Hazen,	Murphy,	Peterborough),
Daniel,	Henderson,	Nowlan,	White (Middlesex
			East)—57.

The said Bill was accordingly read the third time and passed.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to amend The Canadian Commercial Corporation Act;

Mr. Howe moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole to consider the said proposed Resolution.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:—

Resolved, That it is expedient to present a bill to amend The Canadian Commercial Corporation Act to provide authority for advances to the Corporation by way of loan out of The Consolidated Revenue Fund and to extend the time of operation of the Act.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Howe then, by leave of the House, presented a Bill, No. 122, An Act to amend The Canadian Commercial Corporation Act, which was read the first time, and ordered for a second reading, at the next sitting of the House.

The Bill No. 81 (Letter O-2 of the Senate), intituled: "An Act to amend The National Parks Act", was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to amend The Mail Contracts Supplemental Payments Act;

Mr. Bertrand (Laurier) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole to consider the said proposed Resolution.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:—

Resolved, That it is expedient to present a bill to amend The Mail Contracts Supplemental Payments Act to make supplemental payments authorized under the said Act applicable to renewal contracts.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time, and concurred in.

Mr. Bertrand (Laurier) then, by leave of the House, presented a Bill, No. 123, An Act to amend The Mail Contracts Supplemental Payments Act, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 98 (Letter B-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Morna Elsa Kott".

Bill No. 99 (Letter C-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Christina Meldrum Franklin".

Bill No. 100 (Letter D-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francis Thomas Lariviere".

Bill No. 101 (Letter E-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maurice Abraham Rodier".

Bill No. 102 (Letter F-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Liselotte Karola Roer Goode".

Bill No. 103 (Letter G-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Albert Labreche".

Bill No. 104 (Letter H-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Drinkwater Jackson".

Bill No. 105 (Letter I-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Shafer Cohen".

Bill No. 106 (Letter J-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ludmila Mach Morawetz".

Bill No. 107 (Letter K-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ernest Cecil George Thackway".

Bill No. 108 (Letter L-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of May Garnet Greene Lofting".

Bill No. 109 (Letter M-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry John Bobinski".

Bill No. 110 (Letter N-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Eileen Birks Moorhouse".

Bill No. 111 (Letter O-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Ruby Robbins Cumby".

Bill No. 112 (Letter P-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Elizabeth Kerr".

Bill No. 113 (Letter Q-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Berthe Marie Madeleine Brunet Egar."

Bill No. 114 (Letter R-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Alice Eva Rivard Sharkey".

Bill No. 115 (Letter S-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Evelyn Florence Brigden Piper".

Bill No. 116 (Letter T-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Violet Hudson Hineson".

Bill No. 117 (Letter U-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernand Dupuis".

Bill No. 118 (Letter V-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Strakosch Alexander".

Bill No. 119 (Letter W-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Peonie Taub Joseph".

Bill No. 120 (Letter X-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mabel Garwood Cunningham Watt".

Bill No. 121 (Letter Y-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marion Dorothy Hill Parker Jeffries".

And also,—A Message communicating to this House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above-mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until to-morrow, at 11 o'clock a.m., pursuant to Special Order made March 17, 1949.

No. 42

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 24TH MARCH, 1949

11 o'clock a.m.

PRAYERS.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 124 (Letter M-2 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The North West Commercial Travellers' Association of Canada".

Bill No. 125 (Letter Q-2 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Sisters of Saint Elizabeth Hospital".

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—

That the name of Mr. Croll be substituted for that of Mr. Gladstone, and

That the name of Mr. Mutch be substituted for that of Mr. Kirk, and

That the name of Mr. Sinclair be substituted for that of Mr. Grant, and

That the name of Mr. Langlois be substituted for that of Mr. Fournier (Hull), on the Standing Committee on Public Accounts.

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—That the name of Mr. Whitman be substituted for that of Mr. Côté (St. Johns-Iberville-Napierville), on the Joint Committee of both Houses on the Printing of Parliament.

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—That the name of Mr. Barrett be substituted for that of Mr. Lennard on the Standing Committee on Marine and Fisheries.

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—That the name of Mr. Gauthier (Nipissing), be substituted for that of Mr. Ross (Hamilton East), on the Standing Committee on Mines, Forests and Waters.

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—That the name of Mr. Beaudry be substituted for that of Mr. Lafontaine on the Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government.

Mr. Reid, Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare, presented,—Supplementary Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—1. How much of the thirty million dollars in health grants announced on May 14, 1948, have been approved by the Dominion Government for expenditure by each of the provinces for each of the various types of grants?

2. How much of the thirty million dollars in health grants has been spent to date by each of the provinces on each of the various types of health grants?

Mr. Gregg, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 28, 1949, for a Return showing:—1. Under the Veterans' Land Act in the Province of Saskatchewan, from January 1, 1948 to December 31, 1948, what has been the total number of (a) service men settled on farms (not small holdings); (b) loans made to such veterans, by districts?

2. What was the total amount of salaries, travelling and other expenses in connection with the administration of the above?

And also,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. Have any optometrists been employed by the Department of Veterans Affairs since January, 1948?

2. If so, how many were employed and on what basis?

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Supplementary Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—1. Are there any government schools for Eskimo children in the Northwest Territories?

2. Does the Dominion Government pay any grant towards the education of the children of its military personnel at Churchill, Manitoba, and what educational facilities are available to such children?

3. Who owns the town site of Churchill, Manitoba?

4. Can sites be purchased by those wishing to set up in business or to build residences?

5. Are leases granted for 12 months only? If so, why are they so restricted?

6. Is most of the property in the Town of Churchill which is available for the assessment of taxes, owned by the Dominion Government?

7. What proportion of the property assessable for taxation is assessable for purposes of education?

8. Does the Dominion Government make any grant to the upkeep of the school in the town?

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 98 (Letter B-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Morna Elsa Kott".—*Mr. Winkler*.

Bill No. 99 (Letter C-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Christina Meldrum Franklin".—*Mr. Winkler*.

Bill No. 100 (Letter D-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francis Thomas Lariviere".—*Mr. Winkler*.

Bill No. 101 (Letter E-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maurice Abraham Rodier".—*Mr. Winkler*.

Bill No. 102 (Letter F-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Liselotte Karola Roer Goode".—*Mr. Emmerson*.

Bill No. 103 (Letter G-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Albert Labreche".—*Mr. Ross* (St. Paul's).

Bill No. 104 (Letter H-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Drinkwater Jackson".—*Mr. Winkler*.

Bill No. 105 (Letter I-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Shafer Cohen".—*Mr. Winkler*.

Bill No. 106 (Letter J-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ludmila Mach Morawetz".—*Mr. Winkler*.

Bill No. 107 (Letter K-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ernest Cecil George Thackway".—*Mr. Winkler*.

Bill No. 108 (Letter L-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of May Garnet Green Lofting".—*Mr. MacLean*.

Bill No. 109 (Letter M-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry John Bobinski".—*Mr. MacLean*.

Bill No. 110 (Letter N-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Eileen Birks Moorhouse".—*Mr. Winkler*.

Bill No. 111 (Letter O-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Ruby Robbins Cumby".—*Mr. Winkler*.

Bill No. 112 (Letter P-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Elizabeth Flookes Kerr".—*Mr. Emmerson*.

Bill No. 113 (Letter Q-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Berthe Marie Madeleine Brunet Egar".—*Mr. Stuart* (Charlotte).

Bill No. 114 (Letter R-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Alice Eva Rivard Sharkey".—*Mr. Stuart* (Charlotte).

Bill No. 115 (Letter S-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Evelyn Florence Brigden Piper".—*Mr. Emmerson*.

Bill No. 116 (Letter T-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Violet Hudson Hineson".—*Mr. MacLean*.

Bill No. 117 (Letter U-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernand Dupuis".—*Mr. Winkler*.

Bill No. 118 (Letter V-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Strakosch Alexander".—*Mr. Winkler*.

Bill No. 119 (Letter W-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Peonie Taub Joseph".—*Mr. Winkler*.

Bill No. 120 (Letter X-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mabel Garwood Cunningham Watt".—*Mr. Stuart* (Charlotte).

Bill No. 121 (Letter Y-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marion Dorothy Hill Parker Jeffries".—*Mr. Emmerson*.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Stanfield:—1. What was the total cost of erecting the temporary building for the use of the Post Office in Tatamagouche, Nova Scotia, for (a) material; (b) labour; (c) other costs?

2. Who was the contractor?

3. Were tenders called for this building?

4. Was the contract let on a cost-plus basis? If not, on what basis was it let?

5. What action is the Post Office Department taking to replace this temporary building with a permanent structure in the near future?

6. Who is the present janitor of this building, and what remuneration does he receive?

By Mr. McCuaig:—1. What was the total amount of federal seed and other relief, in the province of Saskatchewan, during each of the years 1914 to 1923 inclusive?

2. How much of this (a) has been repaid; (b) has been cancelled; (c) is outstanding at this date?

3. How much interest (a) has been repaid; (b) has been cancelled; (c) is outstanding at this date?

4. When were the last official notices to pay up sent to the recipients of this seed and other relief?

5. How many of such original recipients are still living on the land in Saskatchewan against which this relief was filed?

6. In how many municipalities, federal constituencies, or other regions or districts, in Saskatchewan, is this relief outstanding, and how many individual cases are there in such municipality, federal constituency, or other region or district in Saskatchewan?

7. What is the cost to the federal treasury of keeping open this old account (a) total since the beginning; (b) amount, year by year, since the beginning?

By Mr. Thatcher:—What action, if any, has been taken by the Government to implement Recommendations 3, 5, 6, 7, 8, 10, 13, made by the Prices Committee last June?

By Mr. Charlton:—What was the total amount of money spent by the Federal Government in each of the provinces in each of the years since 1937 either in the way of grants or participation in public works projects for (a) flood control measures; (b) damages arising from floods?

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Gardiner: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to

resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to amend The Agricultural Products Act.

And after still further Debate, the question being put on the said motion; it was agreed to, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Dechene,	Irvine,	Moore,
Archibald,	Dickey,	Jaenicke,	Mullins,
Argue,	Dion (Lake St. John- Roberval),	Johnston,	Mutch,
Arsenault,	Dionne (Beauce),	Jones,	Nicholson,
Ashby,	Douglas,	Jutras,	Nixon,
Baker,	Emmerson,	Knight,	Parent,
Beaudoin,	Eudes,	Knowles,	Picard,
Belzile,	Fair,	Kuhl,	Pinard,
Bentley,	Fournier (Hull),	LaCroix,	Probe,
Bertrand (Laurier),	Fournier (Maison- neuve-Rosemont),	Lafontaine,	Quelch,
Bertrand (Prescott),	Gardiner,	Langlois,	Raymond (Wright),
Bertrand (Terbonne),	Gariépy,	Laurendeau,	Reid,
Black (Chateauguay- Huntingdon),	Garson,	Lesage,	Richard (Gloucester),
Blackmore,	Gauthier (Nipissing),	Little,	Richard (Ottawa East),
Blanchette,	Gauthier (Portneuf),	McCann,	Rinfret,
Boivin,	Gibson (Comox- Alberni),	McCuaig,	St. Laurent,
Bonnier,	Gibson (Hamilton West),	McCulloch (Pictou),	Smith (York North),
Boucher,	Gillis,	McCullough (Assiniboia),	Stewart (Winnipeg North),
Bourget,	Gingues,	McGarry,	Stuart (Charlotte),
Bradette,	Golding,	McIlraith,	Thatcher,
Brown,	Gour (Russell),	MacInnis,	Tremblay,
Brunelle,	Gourd (Chapleau),	McKay,	Viau,
Bryce,	Grant,	MacKinnon,	Warren,
Caouette,	Gregg,	MacLean,	Weir,
Castleden,	Hallé,	MacNaught,	Whitman,
Chevrier,	Hamel,	Maloney,	Williams,
Claxton,	Hansell,	Marier,	Winkler,
Cleaver,	Harris (Grey-Bruce),	Marshall,	Winters,
Cloutier,	Healy,	Martin,	Wright,
Coldwell,	Herridge,	Matthews (Brandon),	Wylie,
Coté (Verdun),	Howe,	Maybank,	Young,
Croll,		Mayhew,	Zaplitny—130.
Cruikshank,		Michaud,	
		Mitchell,	

NAYS

Messrs.

Adamson,	Coyle,	Hodgson,	Murphy,
Aylesworth,	Daniel,	Homuth,	Nowlan,
Barrett,	Diefenbaker,	Kidd,	Pearkes,
Black (Cumberland),	Drew,	Lennard,	Ross (St. Paul's),
Blair,	Drope,	Lockhart,	Ross (Souris),
Bracken,	Ferguson,	Macdonnell	Rowe,
Bradshaw,	Fleming,	(Muskoka-Ontario),	Smith (Calgary West),
Brooks,	Fraser,	McGregor,	Stephenson,
Cardiff,	Graydon,	McLure,	Stokes,
Case,	Green,	McMaster,	Timmins,
Charlton,	Harkness,	MacNicol,	Tustin,
Church,	Hazen,	Merritt,	White (Hastings- Peterborough)—50.
Cockeram,	Henderson,	Miller,	

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole on the said proposed Resolution, and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to consider it again, later this day.

The Bill No. 122, An Act to amend The Canadian Commercial Corporation Act, was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Bill No. 123, An Act to amend The Mail Contracts Supplemental Payments Act, was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The House resumed consideration in Committee of the Whole of a certain proposed Resolution to amend The Agricultural Products Act.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:—

Resolved, That it is expedient to present a bill to amend The Agricultural Products Act to extend the operation of the Act for a period of one year.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time, and concurred in.

Mr. Gardiner then, by leave of the House, presented a Bill No. 126, An Act to amend The Agricultural Products Act, which was read the first time.

By leave, Mr. Gardiner moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon, the said Debate was, on motion of Mr. Drew, adjourned.

The House then adjourned at 10.32 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made March 14, 1949, until to-morrow, at eleven o'clock a.m., pursuant to Special Order made March 17, 1949.

No. 43

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 25TH MARCH, 1949

11 o'clock a.m.

PRAYERS.

Three petitions were laid on the table.

Mr. Gardiner, a Member of the King's Privy Council laid before the House,—
Copies of Agreements signed at Ottawa on March 24, 1949, between the British Ministry of Food and the Canadian Government, through the Special Products Board, for the purchase of certain food stuffs during the year 1949, as follows:—

Agreement for the purchase of Canadian eggs in 1949.

Agreement for the purchase of Canadian cheese in 1949.

Agreement for the purchase of Canadian bacon in 1949.

Mr. Clark, from the Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government, presented the First Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee recommends:—

1. That it be empowered to reduce its quorum from 12 to 8 members, and that Section 3 of Standing Order 65 be suspended in relation thereto;

2. That it be granted leave to sit while the House is sitting;

3. That it be given authority to print from day to day, 500 copies in English and 200 copies in French of its minutes of proceedings and evidence, and that Standing Order 64 be suspended in relation thereto.

By leave of the House, on motion of Mr. Clark, the said Report was concurred in.

Mr. Howe, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 17, 1949, for a Return showing:—1. In each of the following crop years: 1943-44, 1944-45, 1945-46, 1946-47, 1947-48 and 1948-49, did the Wheat Board accept deliveries, handle or in any way exercise control, and to what extent and in what manner, of the wheat produced for sale in the Provinces of Ontario and Quebec?

2. In each of the above noted crop years, was any of such wheat exported under: (a) the Anglo-Canadian Wheat Agreement; (b) as Class II wheat?

3. If so, was it dealt with by the Wheat Board in the same manner as wheat from the Western Division?

4. If not, how was it dealt with?

5. In each of those crop years, what was the final average price received by the growers in Ontario and Quebec?

Also,—Return to an Order of the House of February 24, 1949, for a Return showing:—1. What are the names of the Directors and Officers of Polymer Corporation of Canada Limited?

2. What is the remuneration of each, including salary and special emoluments, such as bonuses and expense accounts, for the year ending March 31, 1948?

Also,—Return to an Order of the House of February 16, 1949, for a Return showing:—What were the amounts on capital account in the Canadian Balance of international payments for the calendar year 1948 in each of the following categories: (1) loans and net export credits; (2) gold subscriptions; (3) net receipts of convertible exchange from overseas countries; (4) loan repayments; (5) sale and purchase of securities; (6) other capital movements, for (a) all countries; (b) United Kingdom; (c) other sterling areas; (d) United States of America; (e) all other countries?

And also,—Return to an Order of the House of February 16, 1949, for a Return showing:—What were the (a) current receipts; (b) current payments in the Canadian balance of international payments for the calendar year 1948 in each of the following categories: (1) merchandise; (2) receipts by War Supplies Limited; (3) net exports of non monetary gold; (4) tourist expenditures; (5) interest and dividends; (6) freight and shipping; (7) inheritance and immigration funds; (8) national defence; (9) all other current receipts and expenditures for (a) all countries; (b) United Kingdom; (c) other sterling areas; (d) United States of America; (e) all other countries?

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—

That the name of Mr. Benidickson be substituted for that of Mr. Howe, and

That the name of Mr. Robinson (Simcoe East), be substituted for that of Mr. Hartt, and

That the name of Mr. Gauthier (Portneuf), be substituted for that of Mr. Arsenault, and

That the name of Mr. Jutras be substituted for that of Mr. Dionne (Beauce), on the Standing Committee on Public Accounts.

Mr. Gardiner, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of February 9, 1949, for a copy of all correspondence and telegrams exchanged between the Agricultural Prices Support Board and manufacturers of starch, also between the Agricultural Prices Support Board and the Departments of Agriculture for New Brunswick, Nova Scotia and Prince Edward Island for the years 1946 and 1947 regarding the starch programme and potato support programme.

And also,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of February 9, 1949, for a copy of all correspondence, telegrams and statements which passed between the Agricultural Prices Support Board and all/or any persons in the Provinces of New Brunswick, Nova Scotia or Prince Edward Island regarding the support programme on potatoes for the years 1946 and 1947, 1948 and 1949.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a Return showing:—1. What was the total number of employees of the Government of Canada, including employees of boards, commissions, and corporations appointed by the Federal authority as of January 31, 1949?

2. What was the total amount of the salaries, wages and allowances paid to such employees in the month of January, 1949?

Also,—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—1. What lawyers practising in the Province of Nova Scotia have performed legal services or have been retained as solicitors or counsel by any department of government since the 1st of January, 1946?

2. How much has been paid to each of said lawyers?

And also,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. Do any departments, or agencies, of the Dominion Government sponsor programmes over the Canadian Broadcasting Corporation, or any other broadcasting stations throughout Canada or the United States?

2. If so, what are these programmes?

3. What is the object in each of such a broadcast?

4. What is the cost per week for each of these broadcasts?

Mr. Baker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to an Order of the House of February 24, 1949, for a Return showing:—1. What percentage of the National Budget was spent by the Department of National Defence for 1948?

2. How many dollars were spent in each of the branches (a) Army; (b) Navy; (c) Air Force?

Also,—Return to an Order of the House of March 14, 1949, for a Return showing:—What amount of money was spent by the National Defence Department and/or any other Government Department on account of each of the following (a) Reserve Army; (b) Reserve Navy; (c) Reserve Air Force, in each of the years 1938 to 1948 inclusive?

And also,—Return to an Order of the House of March 23, 1949, for a copy of the requests of Major General Worthington to the Ontario Government and the Mayor of the City of Toronto, as to the fire and police protection in case of war.

The following Bills, from the Senate, were respectively read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 124 (Letter M-2 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The North West Commercial Travellers' Association of Canada".—*Mr. Maybank.*

Bill No. 125 (Letter Q-2 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Sisters of Saint Elizabeth Hospital".—*Mr. Burton.*

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Gardiner; That Bill No. 126, An Act to amend The Agricultural Products Act, be now read the second time.

And the Debate continuing;

Mr. Speaker communicated to the House the following letter which he had received:—

GOVERNMENT HOUSE
OTTAWA

OFFICE OF THE SECRETARY TO THE GOVERNOR GENERAL

March 25, 1949.

SIR,—I have the honour to inform you that the right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, will proceed to the Senate Chamber, on Friday, the 25th March, at 5.45 p.m., for the purpose of giving the Royal Assent to certain Bills.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient Servant,

J. F. DELAUTE,
Assistant Secretary to the Governor General.

The Honourable the Speaker
of the House of Commons,
Ottawa.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, without any amendment, viz:—

Bill No. 85, An Act to amend The Foreign Exchange Control Act.

Bill No. 86, An Act to amend the Continuation of Transitional Measures Act,
1947.

Bill No. 122, An Act to amend The Canadian Commercial Corporation Act.

A Message was received from the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, desiring the immediate attendance of the House in the Senate Chamber.

Accordingly Mr. Speaker, with the House, went to the Senate Chamber; and being returned;

Mr. Speaker reported that His Honour the Right Honourable the Deputy Governor General had been pleased to give in His Majesty's name, the Royal Assent to the following Bills:—

An Act to amend the Statute Law.

An Act to amend The National Parks Act.

An Act to amend The Foreign Exchange Control Act.

An Act to amend The Continuation of Transitional Measures Act, 1947.

An Act to amend The Canadian Commercial Corporation Act.

The House then resumed the Debate on the proposed motion of Mr. Gardiner: That Bill No. 126, An Act to amend The Agricultural Products Act, be now read the second time.

And after still further Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on the following division:

YEAS

Messrs.

Abbott,	Claxton,	Golding,	McGarry,
Archibald,	Cleaver,	Gour (Russell),	McIlraith,
Argue,	Cloutier,	Gourd (Chapleau),	MacInnis,
Arsenault,	Coldwell,	Grant,	McIvor,
Ashby,	Coté (St. Johns-	Hallé,	McKay,
Baker,	Iberville-	Hansell,	MacLean,
Beaudoin,	Napierville),	Harris (Grey-Bruce),	MacNaught,
Belzile,	Coté (Verdun),	Healy,	Marquis,
Benidickson,	Dechene,	Herridge,	Marshall,
Bentley,	Demers,	Hlynka,	Matthews
Bertrand (Laurier),	Denis,	Irvine,	(Kootenay East),
Bertrand (Prescott),	Dion (Lake St. John-	Jaenicke,	Maybank,
Black (Chateauguay-	Roberval),	Jean,	Mayhew,
Huntingdon),	Dionne (Beauce),	Johnston,	Michaud,
Blackmore,	Douglas,	Jones,	Mitchell,
Blanchette,	Emmerson,	Jutras,	Moore,
Boivin,	Fontaine,	Knight,	Mullins,
Boucher,	Fournier (Hull),	Knowles,	Mutch,
Bowerman,	Gardiner,	Lafontaine,	Nicholson,
Bradette,	Gariépy,	Langlois,	Pearson,
Brown,	Garson,	Laurendeau,	Quelch,
Brunelle,	Gauthier (Nipissing),	Low,	Reid,
Bryce,	Gauthier (Portneuf),	McCann,	Richard (Gloucester),
Burton,	Gibson (Hamilton	McCuaig,	Richard
Campbell,	West),	McCullouch (Pictou),	(Ottawa East),
Castleden,	Gillis,	McCullough	Rinfret,
Chevrier,	Gingues,	(Assiniboia),	St. Laurent,

Shaw,
Sinclair,
Sinnott,
Smith (York North),
Stewart
(Winnipeg North),

Stuart (Charlotte),
Strum, Mrs.
Thatcher,
Tremblay,
Viau,

Warren,
Weir,
Whitman,
Williams,
Winkler,

Winters,
Wright,
Wylie,
Young,
Zaplitny—120.

NAYS

Messrs.

Barrett,
Black (Cumberland),
Bradshaw,
Cardiff,
Case,
Charlton,
Church,
Diefenbaker,
Drew,
Ferguson,

Fulton,
Gibson (Comox-
(Alberni),
Graydon,
Harkness,
Hatfield,
Hazen,
Henderson,
Hodgson,
Lennard,

Macdonnell
(Muskoka-Ontario),
McGregor,
McLure,
MacNicol,
Menary,
Merritt,
Miller,
Murphy,
Pearkes,

Ross (St. Paul's),
Ross (Souris),
Skey,
Smith (Calgary
West),
Stokes,
Timmins,
Tustin,
White (Hastings-
Peterborough)—36.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed, on division.

The Bill No. 13 (Letter E of the Senate), intituled: "An Act respecting the Appointment of Auditors for National Railways", was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Bill No. 16 (Letter B of the Senate), intituled: "An Act to amend The Cheese and Cheese Factory Improvement Act", was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Bill No. 14 (Letter F of the Senate), intituled: "An Act to amend The Game Export Act", was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Bill No. 15 (Letter G of the Senate), intituled: "An Act to repeal the Cullers Act", was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 127 (Letter B-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ada Bailen Dubman".

Bill No. 128 (Letter C-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Patricia Crowley King".

Bill No. 129 (Letter D-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lola Dulcinea Hill Morton".

Bill No. 130 (Letter E-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hilda Hodgkinson Connolly".

Bill No. 131 (Letter F-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Norma Thompson Farrell".

Bill No. 132 (Letter G-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Charles Boyes".

Bill No. 133 (Letter H-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sophie Goldenberg Kovacs Feldheim".

Bill No. 134 (Letter I-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eva Brolofsky Richman".

Bill No. 135 (Letter J-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arland Farmer Webster".

Bill No. 136 (Letter K-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Wynifred Guinevere Withrow Couch".

Bill No. 137 (Letter L-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Ruth Ogilvie".

Bill No. 138 (Letter M-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Edith Croft Douglas".

Bill No. 139 (Letter N-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Corinne Schlein Gottlieb".

Bill No. 140 (Letter O-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Zelma Alexander Singer".

Bill No. 141 (Letter P-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Katherine Adamakos Koussaya".

And also,—A Message communicating to this House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above-mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

On motion of Mr. St. Laurent, the House then adjourned at 10.17 o'clock, p.m., until Monday next at three o'clock, p.m.

No. 44

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 28TH MARCH, 1949

3 o'clock p.m.

PRAYERS.

One petition was laid on the table.

The Clerk of the House laid upon the Table the Twenty-ninth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petitions presented on the 25th instant, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that, pursuant to Standing Order 92, the time for receiving petitions for private bills having expired, they should not be received, viz:—

Of Gertrude Howard McWilliams Rubin, now residing in Windsor, Ontario, wife of Louis Rubin of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Mary Piekos Rynski, wife of Stanley Rynski of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Of Hélène Eugénie Hortense Holmes Said, wife of Michel Marcel Said of Montreal, Quebec,—*Mr. Winkler.*

Mr. St. Laurent moved,—That on Monday, March 28 instant Government Notices of Motions shall have precedence over all other business except Routine Proceedings, Introduction of Bills, Questions and Notices of Motions for Production of Papers.

And the question being put on the said motion; it was agreed to, on division

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the Canadian Broadcasting Corporation for the year ended March 31, 1948. (English and French editions).

He also laid before the House,—Copy of a Directive providing for the Establishment of a Basic Herd for Cattle, Horses, Sheep or Swine in connection with assessments for Income Tax purposes.

Mr. Howe, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Copies of International Wheat Agreement, signed at Washington, D.C., March 23, 1949. (English and French editions).

Mr. Winters, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 17, 1949, for a Return showing:—1. Under the government shelf of public works program, has the government worked out a per-employee cost formula, which would provide employment for an employee on the job, and off the site?

2. If so, on what basis is the formula arrived at?

3. For how many people, and for what length of employment, could the government provide work under the present allocation of funds for that purpose?

4. Is this program contingent upon co-operation of the provinces, cities or local communities?

Also,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. Under the program of public works described by the Minister of Reconstruction and Supply on page 818 of *Hansard* of February 23, 1949, how many workers could be employed in each province in one month, six months, one year?

2. How many projects would there be in each of the provinces?

3. How many unemployed must there be before the government starts some of its projects?

4. Why have projects not been begun already in Nova Scotia, New Brunswick, and British Columbia?

5. Does the list of projects include (a) a bridge or other crossing of the Strait of Canso; (b) a bridge or other crossing of Halifax Harbour?

And also,—Return to an Order of the House of March 10, 1949, for a Return showing:—How many houses or housing units were erected and completed in the County of Hastings in the years 1947, 1948, in co-ordination with the following agencies: (a) Veterans' Land Act; (b) Wartime Housing Limited; (c) Integrated Housing; (d) Special plans under National Housing Act; (e) Private builders or any other means?

Mr. Gardiner, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. What have been the government expenditures by years, stating total, under the Prairie Farm Rehabilitation program, in each province?

2. What have been the government expenditures by years, stating the total, on irrigation and water storage projects, by provinces?

3. What particular irrigation and water storage projects have, or are estimated to have, cost \$50,000 or more, stating the estimated cost of each when completed?

He also laid before the House,—Statement showing agricultural statistics on wheat, oats, barley, rye, cattle, hogs, production of milk and dairy products, butter production, factory cheese, evaporated whole milk, condensed milk, whole milk powder, skim milk powder, casein, hens and chickens, and eggs, for the years 1936 to 1948, etc.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 21, 1949, for a Return showing:—

1. Who is Assistant Chief Architect of the Department of Public Works?

2. When was he appointed and what salary does he receive?

3. Was he appointed by Order in Council or through competitive examination by the Civil Service Commission?

4. Is he a returned soldier?

5. If not, was he given preference over other competitors with war services, and for what reason?

And also,—Return to an Order of the House of March 21, 1949, for a Return showing:—1. Who was awarded the contract on the building for Customs purposes at Lacolle (Blackpool) Quebec?

2. What was the amount of the contract?

3. How much of that amount has been paid?

4. Were there any charges for extras? If so, what was the amount of such extra charges?

5. Is the work now completed?

6. If not, are additional extra charges anticipated, and what is the estimated cost of such additional extra charges?

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 28, 1949, for a Return showing:—1. What was the value of government contracts let in the Port Churchill area in 1946, 1947 and 1948?

2. How were these contracts let?

3. What companies submitted tenders?

4. To whom were such contracts awarded?

5. Were any sub-contracts let?

6. If so, to whom?

Also,—Return to an Order of the House of March 2, 1949, for a Return showing:—1. How many applications for increased power have been received by the (a) Canadian Broadcasting Corporation; (b) Department of Transport, and from what stations in the years 1944, 1945, 1946, 1947, and 1948?

2. What are the frequencies allotted to these stations?

3. What is the minimum power for security of occupancy of these channels under the Havana Agreement?

4. What is the maximum power allowable for these channels under the Havana Agreement?

And also,—Return to an Order of the House of March 10, 1949, for a Return showing:—1. During each of the years 1947 and 1948, what was the total production of the following items (*a*) in quantity; (*b*) in dollars:—nails, lumber (board measure), pipes, bricks, cement, bath-tubs, water closets?

2. During each of the years 1947 and 1948, what was the total production, in dollars, of building materials in Canada?

3. What was the amount of Canadian exports during each of the years 1947 and 1948 of (*a*) nails, in tons, in dollars; (*b*) bricks, in dollars; (*c*) pipes, in dollars; (*d*) bath-tubs, quantity and in dollars; (*e*) water closets, quantity and in dollars; (*f*) lumber, in feet and in dollars?

4. What housing companies are still given government priorities?

5. Are Wartime Housing and National Housing enterprises still operating in Canada?

6. Are other construction firms operating in Canada by virtue of privileges granted by the federal authorities?

7. If so, what are the names of such companies?

8. What quotas are allocated in the several construction organizations in the procurement of building materials?

9. What percentage of the total production of 1947 and 1948 was allocated to companies, and to what companies?

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Miller:—1. What was the total cost of (*a*) land acquired; (*b*) construction; (*c*) materials, in connection with Kirkfield Park, Manitoba, project for the Department of Veterans Affairs?

2. What disposition has been made of (*a*) land; (*b*) buildings; (*c*) materials, in connection with said project?

3. To whom and at what price respectively?

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Adamson:—1. What was the value of the overage at the Royal Canadian Mint in the fiscal years 1945, 1946, 1947, 1948, for gold and silver?

2. Are there any restrictions as to the export or import of platinum?

By Mr. Stephenson:—1. How many Crown companies and boards are in existence as of March 15, 1949?

2. What are the names and locations of these companies?

3. What is the business nature of each?

4. How many employees are employed at the present time by each of these boards or companies?

5. What has been the net profit or loss of each, by years, since their inception?

6. How much capital has the Government invested in each one since its inception?

The following Addresses were voted to His Excellency the Governor General, and Orders of the House issued to the proper officers:—

By Mr. Young:—Order of the House for a copy of all correspondence and telegrams since January, 1946, exchanged between the Department of Labour and the Canadian Seamen's Union, on matters pertaining to collective bargaining.

By Mr. Young:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all correspondence and telegrams since January, 1946, exchanged between the Department of Labour and The Canada Steamships Lines; The Colonial and Sarnia Steamship Company Limited, and for the solicitors of these companies, relating to collective bargaining.

By Mr. Fulton:—Order of the House for a copy of the recommendation of the Railway Sub-Committee of the National Capital Planning Committee made to the Federal District Commission concerning the acquisition by the Crown of approximately 6,600 acres of land, and a copy of the recommendation made by the Federal District Commission to the Governor in Council respecting the same, if any such written recommendation was made.

By Mr. Fulton:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of the Order in Council or Minute approving the recommendation made by the Railway Sub-Committee of the National Capital Planning Committee to the Federal District Commission concerning the acquisition by the Crown of approximately 6,600 acres of land.

Mr. St. Laurent moved,—That it is expedient that the Houses of Parliament do approve the following resolution:

Whereas Article 51 of the Charter of the United Nations recognizes the inherent right of individual or collective self-defence, and

Whereas representatives of the Government of Canada have been participating since last July in negotiations looking towards the preparation of a treaty for collective self-defence within the framework of the Charter, and

Whereas it is proposed that a conference be held early in April in Washington for the purpose of completing such a treaty among the following states of the North Atlantic area—Belgium, Canada, France, Luxembourg, the Netherlands, Norway, the United Kingdom and the United States and such other states as might by agreement become parties,

Therefore be it resolved—

1. That this House declares anew its support of the United Nations as the world organization established to maintain international peace and security and

to promote the economic and social advancement of all peoples, and reaffirms its faith in the Principles and Purposes of the Charter of the United Nations:

2. That this House recognizes that the conclusion, among states of the North Atlantic area, of a treaty within the meaning of Article 51 of the Charter is, in present circumstances, of vital importance for the protection of Canada, the preservation of peace, and the development of political, social and economic co-operation among North Atlantic democracies:

3. That this House agrees that Canada should be represented at this conference, and that the representatives of Canada at the conference should use their best endeavour to assist in the completion of an acceptable treaty based on the proposed text as tabled on March 18:

4. That any such treaty should, before ratification, be submitted to the Houses of Parliament for approval.

And a Debate arising thereon and continuing;

On motion of Mr. St. Laurent it was resolved,—That notwithstanding the order in effect as to the hour of adjournment this House do sit this day beyond the hour of 10.30 p.m.

And after still further Debate, the question being put on the proposed motion of Mr. St. Laurent; it was agreed to, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Chapdelaine,	Gibson (Hamilton	Knight,
Argue,	Charlton,	West),	Knowles,
Aylesworth,	Church,	Gillis,	Kuhl,
Beaudoin,	Claxton,	Golding,	Lafontaine,
Belzile,	Cloutier,	Gour (Russell),	Langlois,
Benidickson,	Cockeram,	Gourd (Chapleau),	Laurendeau,
Bentley,	Coldwell,	Grant,	Lesage,
Bertrand (Laurier),	Côté (Matapedia-	Graydon,	Little,
Bertrand (Prescott),	Matane),	Green,	Low,
Bertrand	Côté (Verdun),	Gregg,	McCubbin,
(Terrebonne),	Cruikshank,	Hansell,	McCulloch (Pictou),
Black (Cumberland),	Denis,	Harkness,	Macdonnell
Black (Yukon),	Diefenbaker,	Harris (Danforth),	(Muskoka-Ontario),
Blair,	Dionne (Beauce),	Harris (Grey-Bruce),	McGarry,
Blanchette,	Dorion,	Hartt,	McIlraith,
Bonnier,	Douglas,	Hazen,	MacInnis,
Boucher,	Drew,	Healy,	MacLean,
Bourget,	Emmerson,	Henderson,	McLure,
Bowerman,	Eudes,	Héon,	McMaster,
Bradette,	Fleming,	Herridge,	MacNaught,
Bradshaw,	Fournier (Hull),	Hlynka,	MacNicol,
Brunelle,	Fraser,	Hodgson,	Marier,
Bryce,	Fulton,	Jaenicke,	Matthews (Brandon),
Burton,	Gagnon,	Jean,	Mayhew,
Campbell,	Gardiner,	Johnston,	Merritt,
Caouette,	Garson,	Jones,	Michaud,
Case,	Gauthier (Nipissing),	Jutras,	Miller,
Casselman,	Gauthier (Portneuf),	Kidd,	Moore,
Castleden,			Murphy,

Nicholson,	Raymond (Wright),	Skey,	Warren,
Nixon,	Reid,	Smith (Calgary	Webb,
Nowlan,	Richard	West),	Weir,
Parent,	(Ottawa East),	Stephenson,	White (Hastings-
Parkes,	Rinfret,	Stewart (Winnipeg	Peterborough),
Pearson,	Robinson (Bruce),	North),	White (Middlesex
Picard,	Ross (St. Paul's),	Stuart (Charlotte),	East),
Pinard,	Ross (Souris),	Stokes,	Whitman,
Power,	St. Laurent,	Tremblay,	Williams,
Probe,	Shaw,	Tustin,	Winkler,
Quelch,	Sinnott,	Viau,	Zaplitny—149.

NAYS

Messrs.

Hamel,

Raymond (Beauhar-
nois-Laprairie)—2.

A Message was received from the Senate, informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 142 (Letter Q-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Hyams Boldovitch".

Bill No. 143 (Letter R-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frederick Cecil Carratt".

Bill No. 144 (Letter S-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Harris Shefler".

Bill No. 145 (Letter T-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Virginia Therese Scott Gillespie".

Bill No. 146 (Letter U-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Ellen Jones Palamar".

Bill No. 147 (Letter V-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ida Ker Davies Kinnon".

Bill No. 148 (Letter W-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arthur Filteau".

Bill No. 149 (Letter X-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Karl Kastner".

Bill No. 150 (Letter Y-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Elizabeth Wilson Taylor".

Bill No. 151 (Letter Z-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Martha Spiller Little".

Bill No. 152 (Letter A-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Violette Blanche Heuff McKenna".

Bill No. 153 (Letter B-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Elizabeth Amos Nicol".

Bill No. 154 (Letter C-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Henry Burney".

Bill No. 155 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Leonne Dufresne Patenaude".

Bill No. 156 (Letter E-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Blanche Duncan Myers".

And also,—A Message communicating to this House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

On motion of Mr. St. Laurent the House then adjourned at 11.05 o'clock, p.m., until to-morrow at three o'clock, p.m.

No. 45

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 29TH MARCH, 1949

3 o'clock p.m.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Thirtieth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on the 28th instant, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that, pursuant to Standing Order 92, the time for receiving petitions for private bills having expired, it should not be received, viz:—

Of Elsie Margaret Harding Lewin, now residing in Montreal, Quebec, wife of Hans Ulrich Lewin of Dorval, Quebec,—*Mr. Winkler*.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Thirteenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Thirteenth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of Rosaline Laham Anber of Montreal, P.Q., wife of Fawzi George Anber.

Of Gladys McCarrick Bonnemer of Montreal, P.Q., wife of Gaston Alexander Bonnemer.

Of Dorothy Ruth Brown Bailey of West Bolton, P.Q., wife of Carlton Jackson Bailey.

Of Edith Daisy Steer Catto of Ste. Anne de Bellevue, P.Q., wife of Gerald Noel John Catto.

Of Olga Hetmanchuk Dorval of Montreal, P.Q., wife of Joseph A. Dorval.

Of James Samuel Hatton of Outremont, P.Q., husband of Pearl Nixon Hatton.

Of Norah Helen Jarrett McCaffrey of St. Laurent, P.Q., wife of Hugh Anthony John McCaffrey.

Of Irene Brodwin Miller of Outremont, P.Q., wife of David Miller.

Of Rita Latour Shugar of Montreal, P.Q., wife of Morris Shugar.

Of Raymonde Belanger Skaife of Montreal, P.Q., wife of Alan Clarie Skaife.

Of Leta Helen Butler Waller, presently residing in London, Ont., wife of Edward Frederic Waller of Ste. Rose, P.Q.

Of Brina Paskin Warshaw of Montreal, P.Q., wife of Leonard Fischel Warshaw.

Mr. Abbott, a Member of the King's Privy Council, delivered a Message from His Excellency the Governor General, which was read by Mr. Speaker, as follows:—

ALEXANDER OF TUNIS:

The Governor General transmits to the House of Commons, further Supplementary Estimates of sums required for the service of the Dominion for the year ending on the 31st March, 1949, and, in accordance with the provisions of "The British North America Act, 1867," the Governor General recommends these Estimates to the House of Commons.

GOVERNMENT HOUSE,

OTTAWA, March 29, 1949.

On motion of Mr. Abbott, the said Message and further Supplementary Estimates were referred to the Committee of Supply.

Mr. Picard, from the Standing Committee on Public Accounts, presented the First Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee recommends that it be empowered to print, from day to day, 600 copies in English and 200 copies in French of its minutes of proceedings and evidence, and that Standing Order 64 be suspended in relation thereto.

By leave of the House, on motion of Mr. Picard, the said Report was concurred in.

Mr. Côté (Verdun), Parliamentary Assistant to the Minister of Labour, presented.—Return to an Order of the House of March 21, 1949, for a copy of all regulations and directives dealing with seasonal workers, seasonal industries, etc., under the Unemployment Insurance Act.

And also,—Return to an Order of the House of March 21, 1949, for a copy of all circular letters, directives etc., having to do with the interpretation of "suitable employment," sent out by the Unemployment Insurance Commission to its various offices across the country, dated since January 1, 1946.

On motion of Mr. Winkler, it was ordered,—That the petitions for divorce of Czerna Berger Borodow, Lillian Elizabeth Moore Bowen, Joseph Charles Michel Emery, Gertrude Howard McWilliams Rubin, Mary Piekos Rynski, Helene Eugenie Hortense Holmes Said, and Elsie Margaret Harding Lewin, presented on March 11, 25, and 28, 1949, together with the reports made thereon by the Clerk of Petitions on March 14, 28 and 29, 1949, be referred to the Standing Committee on Standing Orders for such recommendations as may be deemed advisable.

The following Bills from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz—

Bill No. 127 (Letter B-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ada Bailen Dubman".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 128 (Letter C-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Patricia Crowley King".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 129 (Letter D-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lola Dulcenia Hill Morton".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 130 (Letter E-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hilda Hodgkinson Connolly".—*Mr. Stuart (Charlotte).*

Bill No. 131 (Letter F-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Norma Thompson Farrell".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 132 (Letter G-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Charles Boyes".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 133 (Letter H-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sophie Goldenberg Kovacs Feldheim".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 134 (Letter I-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eva Brolofsky Richman".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 135 (Letter J-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arland Farmer Webster".—*Mr. MacLean.*

Bill No. 136 (Letter K-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Wynifred Guinevere Withrow Couch".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 137 (Letter L-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Ruth Ogilvie".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 138 (Letter M-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Edith Croft Douglas".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 139 (Letter N-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Corinne Schlein Gottlieb".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 140 (Letter O-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Zelma Alexander Singer".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 141 (Letter P-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Katherine Adamakos Koussaya".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 142 (Letter Q-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Hyams Boldovitch".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 143 (Letter R-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frederick Cecil Carratt".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 144 (Letter S-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Harris Shefler".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 145 (Letter T-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Virginia Therese Scott Gillespie".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 146 (Letter U-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Ellen Jones Palamar".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 147 (Letter V-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ida Ker Davies Kinnon".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 148 (Letter W-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arthur Filteau".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 149 (Letter X-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Karl Kastner".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 150 (Letter Y-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Elizabeth Wilson Taylor".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 151 (Letter Z-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Martha Spiller Little".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 152 (Letter A-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Violette Blanche Heuff McKenna".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 153 (Letter B-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Elizabeth Amos Nicol".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 154 (Letter C-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Henry Burney".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 155 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Leonne Dufresne Patenaude".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 156 (Letter E-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Blanche Duncan Myers".—*Mr. Winkler.*

Mr. MacKinnon moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House, to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to present a bill to authorize the Governor in Council to establish as a National Forest or as a Forest Experimental Area lands belonging to His Majesty and to exercise control and management thereof and construct works therein; to establish and maintain forest research laboratories; to assist provinces or owners of forests and to enter into agreements respecting the protection and development of forest lands. The Minister of Mines and Resources is authorized to appoint temporary officers and employees for the carrying out of the provisions of the Act.

Expenditures incurred are payable out of the Consolidated Revenue Fund.

Whereupon, Mr. MacKinnon, a Member of the King's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the said proposed Resolution.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of Supply;

Mr. Abbott moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And a Debate arising thereon;

Mr. Knowles, seconded by Mr. Nicholson, moved in amendment thereto:—That all the words after the word "That" to the end of the question be struck out and the following substituted therefor:—

"this House desires to record its opinion that the government should give immediate consideration to the introduction of amendments to the Old Age Pensions Act with a view to making possible an increase in the amount of the pension, the lowering of the eligible age, and the elimination of the means test."

Mr. Speaker ruled the amendment out of order on the ground that it anticipated discussion of Old Age Pensions which were dealt with in private members notices of motions now standing on the Order Paper.

From this Ruling, Mr. Knowles appealed to the House.

And the question being put: Shall the decision of the Chair be sustained?—it was decided in the affirmative, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Croll,	Healy,	Mayhew,
Arsenault,	Cruikshank,	Howe,	Michaud,
Baker,	Dechene,	Isnor,	Mitchell,
Beaudoin,	Dickey,	Jean,	Mutch,
Belzile,	Dion (Lake St. John- Roberval),	Jutras,	Nixon,
Benidickson,	Dionne (Beauce),	Lafontaine,	Parent,
Bertrand (Laurier),	Douglas,	Langlois,	Pearson,
Bertrand (Prescott),	Emmerson,	Laurendeau,	Picard,
Bertrand (Terrebonne),	Fournier (Hull),	Leger,	Pinard,
Blanchette,	Fournier (Maison- neuve-Rosemont),	Lesage,	Pouliot,
Boivin,	Gardiner,	Little,	Raymond (Wright),
Bonnier,	Gariépy,	McCann,	Reid,
Boucher,	Garson,	McCubbin,	Richard (Gloucester),
Bourget,	Gauthier (Nipissing),	McCulloch (Pictou),	Richard (Ottawa East),
Bradette,	Gauthier (Portneuf),	McDonald (Parry Sound),	Rinfret,
Breithaupt,	Gibson (Comox- Alberni),	McGarry,	Robinson (Simcoe East),
Brown,	Gibson (Hamilton West),	McIlraith,	St. Laurent,
Brunelle,	Gingues,	McIvor,	Sinclair,
Chevrier,	Golding,	MacKinnon,	Sinnott,
Clark,	Gour (Russell),	MacLean,	Smith (York North),
Claxton,	Gourd (Chapleau),	McLure,	Stuart (Charlotte),
Cleaver,	Grant,	MacNaught,	Tremblay,
Cloutier,	Gregg,	Maloney,	Viau,
Coté (Matapedia- Matane),	Harris (Grey-Bruce),	Marier,	Warren,
Coté (St. Johns- Iberville- Napierville),	Hartt,	Marquis,	Weir,
Coté (Verdun),		Martin,	Whitman,
		Matthews (Brandon),	Winkler,
		Maybank,	Winters—107.

NAYS

Messrs.

Adamson,	Dorion,	Knight,	Raymond (Beau-
Archibald,	Drew,	Knowles,	harnois-Laprairie),
Argue,	Drope,	Kuhl,	Robinson (Bruce),
Aylesworth,	Fair,	Lockhart,	Ross (St. Paul's),
Barrett,	Fleming,	Low,	Ross (Souris),
Bentley,	Fraser,	McCuaig,	Shaw,
Black (Cumberland),	Fulton,	McCullough	Skey,
Blackmore,	Gagnon,	(Assiniboia),	Smith (Calgary West),
Blair,	Gillis,	Macdonnell	Stephenson,
Bowerman,	Graydon,	(Muskoka-Ontario),	Stewart (Winnipeg
Bradshaw,	Green,	McGregor,	North),
Bryce,	Hamel,	MacInnis,	Stokes,
Burton,	Hansell,	McKay,	Strum, Mrs.
Campbell,	Harkness,	McMaster,	Thatcher,
Caouette,	Harris (Danforth),	MacNicol,	Timmins,
Case,	Hazen,	Marshall,	Townley-Smith,
Casselman,	Henderson,	Menary,	Tustin,
Castleden,	Herridge,	Merritt,	Webb,
Charlton,	Hlynka,	Miller,	White (Hastings-
Church,	Hodgson,	Moore,	Peterborough),
Cockeram,	Irvine,	Murphy,	White (Middlesex
Coldwell,	Jackman,	Nicholson,	East),
Coyle,	Jaenicke,	Nowlan,	Williams,
Daniel,	Johnston,	Pearkes,	Wright,
Desmond,	Jones,	Probe,	Wylie,
Diefenbaker,	Kidd,	Quelch,	Young,
			Zaplich—99.

And the Debate continuing on the main motion;

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker left the Chair, to resume the same at 7.30 o'clock, p.m., pursuant to Special Order made March 14, 1949.

7.30 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

Mr. Graydon moved,—That Bill No. 25 (Letter H of the Senate) intituled: "An Act respecting the Globe Printing Company," be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills*.

The following Bills were respectively read the second time and referred to the *Standing Committee on Banking and Commerce*.

Bill No. 26 (Letter J of the Senate), intituled: "An Act respecting Chartered Trust and Executor Company."

Bill No. 28 (Letter I of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Home Assurance Company."

Mr. McIlraith moved,—That Bill No. 30 (Letter L of the Senate), intituled: "An Act respecting The Corporation of the City of Ottawa, Ottawa Transportation Commission and The Ottawa Electric Railway Company," be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on division.

The said Bill was accordingly read the second time, on division, and referred to the *Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines*.

Mr. Winkler moved,—That Bill No. 31 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francis Thomas Joseph Cleevely," be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Gibson (Comox-	McCulloch (Pictou),	Nowlan,
Archibald,	Alberni),	McCullough	Pearson,
Baker,	Gibson (Hamilton	(Assiniboia),	Probe,
Benidickson,	West),	Macdonald	Quelch,
Bentley,	Golding,	(Brantford City),	Reid,
Black (Cumberland),	Harkness,	McDonald	Robinson (Simcoe
Blackmore,	Harris (Danforth),	(Parry Sound),	East),
Breithaupt,	Hartt,	McIlraith,	Ross (St. Paul's),
Brown,	Hazen,	MacInnis,	Sinclair,
Bryce,	Herridge,	McKay,	Stuart (Charlotte),
Casselman,	Howe,	MacLean,	Strum, Mrs.
Church,	Irvine,	McMaster,	Thatcher,
Cleaver,	Isnor,	MacNaught,	Townley-Smith,
Cockeram,	Jackman,	MacNicol,	Warren,
Coldwell,	Jaenicke,	Maybank,	Weir,
Coyle,	Jones,	Mayhew,	White (Middlesex
Croll,	Knight,	Miller,	East),
Diefenbaker,	Knowles,	Mitchell,	Whitman,
Douglas,	Little,	Moore,	Williams,
Emmerson,	Low,	Mutch,	Winkler,
Gardiner,	McCuaig,	Nicholson,	Winters,
Garson,	McCubbin,	Nixon,	Wright,
			Young—82.

NAYS

Messrs.

Arsenault,	Bowerman,	Castleden,	Dickey,
Aylesworth,	Bradshaw,	Charlton,	Dion (Lake St. John-
Belzile,	Burton,	Cloutier,	Roberval),
Bertrand (Prescott),	Campbell,	Coté (Verdun),	Dionne (Beauce),
Black (Yukon),	Caouette,	Cruikshank,	Dorion,
Bonnier,	Case,	Daniel,	Drew,

Drope,	Hamel,	McLure,	Robinson (Bruce),
Eudes,	Hatfield,	Maloney,	Ross (Souris),
Fair,	Henderson,	Marquis,	Shaw,
Fleming,	Hlynka,	Matthews (Brandon),	Skey,
Fournier (Hull),	Jutras,	Menary,	Stephenson,
Fraser,	LaCroix,	Michaud,	Stokes,
Fulton,	Lafontaine,	Murphy,	Timmins,
Gagnon,	Lalonde,	Pearkes,	Tustin,
Gariépy,	Lennard,	Pouliot,	Viau,
Gauthier (Portneuf),	Lesage,	Power,	Webb,
Gillis,	Lockhart,	Raymond (Wright),	White (Hastings-
Gour (Russell),	McGarry,	Richard	Peterborough),
Grant,	McIvor,	(Ottawa East),	Wylie,
Green,			Zaplitny—75.

The said Bill was accordingly read the second time, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills*, (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petition on which the said Bill was founded).

The hour devoted to Private and Public Bills having expired;

The House then resumed the Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Supply.

And after still further Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted,—

INTERIM SUPPLY

Resolved, That a sum not exceeding \$230,145,541.00, being one-sixth of the amount of each of the several items to be voted, as set forth in the Main Estimates for the fiscal year ending 31st March, 1950, laid before the House of Commons at the present session of Parliament, and in addition thereto the sum of \$1,791,333.33, being one-third of the amount of certain items, the sum of \$301,339.50 being one-sixth of the amount of certain items, and the sum of \$2,168,752.75 being one-twelfth of the amount of certain items of the said Estimates be granted to His Majesty on account for the fiscal year ending 31st March, 1950.

Resolution to be reported.

By leave of the House, the said Resolution was reported, read the second time and concurred in and the Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of Ways and Means;

Mr. Abbott moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of Ways and Means.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:—

Resolved, That towards making good the Supply granted to His Majesty on account of certain expenses of the public service of the fiscal year ending 31st March, 1950, the following sums be granted out of the Consolidated Revenue Fund of Canada, namely:—

1. The sum of \$230,145,541 being one-sixth of the amount of each of the items as set forth in the Main Estimates for the fiscal year ending 31st March, 1950, and

2. The additional sum of \$1,791,333.33 being one-third of the amount of certain items, the sum of \$301,339.50 being one-sixth of the amount of certain items, and the sum of \$2,168,752.75 being one-twelfth of the amount of certain items of the said Estimates, as set forth in the Resolution concurred in this day in the Committee of Supply.

Resolutions to be reported.

By leave of the House, the said Resolutions were reported, read the second time and concurred in, and the Committee of Ways and Means to sit again, at the next sitting of the House.

Mr. Abbott then, by leave of the House, presented a Bill No. 174, An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1950, which was read the first time.

By leave of the House, the said Bill was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 157 (Letter F-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Brenda Denise Fuller Martin".

Bill No. 158 (Letter G-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Suzanne Gundermann Wallis".

Bill No. 159 (Letter H-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Ellen Joan Clayton Dullege".

Bill No. 160 (Letter I-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Laura Goldstein Rosen".

Bill No. 161 (Letter J-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mazer Goldsmith".

Bill No. 162 (Letter K-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Violet Schratwiser Cadham".

Bill No. 163 (Letter L-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ross Robert Baskin".

Bill No. 164 (Letter M-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ann Frances Gray Hirst".

Bill No. 165 (Letter N-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Effie Violet Mugford Knox".

Bill No. 166 (Letter O-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Hersch Nishmas".

Bill No. 167 (Letter P-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Davidon Liberman".

Bill No. 168 (Letter Q-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Raymond Joseph Louis Guay".

Bill No. 169 (Letter R-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hyman Herbert Schwartz".

Bill No. 170 (Letter S-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Mary Ward Bryant".

Bill No. 171 (Letter T-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Frances Stokes Lambert".

Bill No. 172 (Letter U-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Katherine O'Connell Ball".

Bill No. 173 (Letter V-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Stephen Henry Jones".

And also,—A Message communicating to this House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above-mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

The Order being read for second reading of Bill No. 87 (Letter N-2 of the Senate), intituled: "An Act to amend the Exchequer Court Act";

Mr. Garson moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Diefenbaker, adjourned.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made March 14, 1949, until tomorrow, at three o'clock p.m.

No. 46

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 30TH MARCH, 1949

3 o'clock p.m.

PRAYERS.

One petition was laid on the table.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Fourteenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Fourteenth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of Lily Tansky Dratofsky of Montreal, P.Q., wife of Max Dratofsky.

Of Annie Marion Lesnichuk Krushelniski, alias Krush, of Montreal, P.Q., wife of Charles Peter Krushelniski, alias Krush.

Of Lillian Florence Katherine Kaye Kulik of Montreal, P.Q., wife of Ananias Kulik.

Of Jessie Kathleen Batiste Latter, wife of Francis Robert Samuel Latter of Montreal, P.Q., and presently residing in Calgary, Alta.

Mr. Howe, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Report of the Canadian Wheat Board for the Crop Year 1947-48.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz—

Bill No. 157 (Letter F-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Brenda Denise Fuller Martin".—*Mr. MacLean.*

Bill No. 158 (Letter G-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Suzanne Gundermann Wallis".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 159 (Letter H-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Ellen Joan Clayton Dullege".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 160 (Letter I-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Laura Goldstein Rosen".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 161 (Letter J-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mazer Goldsmith".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 162 (Letter K-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Violet Schratwiser Cadham".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 163 (Letter L-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ross Robert Baskin".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 164 (Letter M-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ann Frances Gray Hirst".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 165 (Letter N-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Effie Violet Mugford Knox".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 166 (Letter O-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Hersch Nishmas".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 167 (Letter P-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Davidon Liberman".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 168 (Letter Q-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Raymond Joseph Louis Guay".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 169 (Letter R-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hyman Herbert Schwartz".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 170 (Letter S-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Mary Ward Bryant".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 171 (Letter T-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Frances Stokes Lambert".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 172 (Letter U-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Katherine O'Connell Ball".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 173 (Letter V-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Stephen Henry Jones".—*Mr. Winkler.*

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Herridge:—1. What are the names of the officials and staff employed at the Vancouver Forest Products Laboratory of the Dominion Forest Service?

2. What salaries or wages do the said employees receive per annum?

3. What projects were under study by the Vancouver Forest Products Laboratory of the Dominion Forest Service, in the year 1948?

4. What projects were completed by Vancouver Forest Products Laboratory, Dominion Forest Service, and with what results?

Mr. Maybank, Parliamentary Assistant to the Minister of Mines and Resources, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Gagnon:—1. What are the names of the lawyers in the employ of the Department of Justice?

2. What was the domicile of each of the said lawyers before being employed by the Department?

3. From what university or universities did each of them receive a diploma?

4. What are their respective salaries?

By Mr. Diefenbaker:—1. How many persons whose sentences on conviction for murder were commuted have been released from penitentiary either on ticket of leave or parole during each of the years since 1935?

2. Of such persons how many have subsequently been convicted of any criminal offence?

The following Order of the House was issued to the proper officer:—

By Mr. Diefenbaker:—Order of the House for a copy of all the minutes and records of the Board of Review of the Prairie Farm Assistance Act respecting the claim of Mrs. Orma Klockow of Chamberlain, Saskatchewan, for payment of the allowance and her eligibility as a claimant therefor.

Mr. Côté (Matapedia-Matane), seconded by Mr. Gour (Russell), moved,—That, in the opinion of this House, the Anthem “O Canada,” in both the English and the French versions, should be the National Anthem of this country.

And a Debate arising thereon, and continuing;

Mr. Speaker communicated to the House the following letter which he had received:—

GOVERNMENT HOUSE

OTTAWA,

OFFICE OF THE SECRETARY TO THE GOVERNOR GENERAL

OTTAWA, 30th March, 1949.

Sir,—I have the honour to inform you that the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of Canada, acting as Deputy of His Excellency the

Governor General, will proceed to the Senate Chamber on Wednesday, the 30th March, at 5.45 p.m., for the purpose of giving the Royal Assent to certain Bills.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J. F. DELAUTE,

Assistant Secretary to the Governor General.

The Honourable

The Speaker of the House of Commons,

Ottawa.

And the Debate still continuing;

Mr. Beaudoin, seconded by Mr. Sinclair, moved in amendment to the main motion:—That after the word “country” at the end of the Resolution, the following words be added:

“as God Save the King is the anthem of all the Nations of the Commonwealth”.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Beaudoin, adjourned.

Mr. Abbott, a Member of the King's Privy Council, delivered a Message from His Excellency the Governor General, which was read by Mr. Speaker, as follows:—

ALEXANDER OF TUNIS:

The Governor General transmits to the House of Commons, Supplementary Estimates of sums required for the service of the Dominion for the year ending on the 31st March, 1950, and, in accordance with the provisions of “The British North America Act, 1867,” the Governor General recommends these Estimates to the House of Commons.

GOVERNMENT HOUSE,

OTTAWA, March 30, 1949.

On motion of Mr. Abbott, the said Message and Supplementary Estimates were referred to the Committee of Supply.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, viz:—

Bill No. 174, An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1950.

Also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bills, without any amendment, viz:—

Bill No. 123, An Act to amend The Mail Contracts Supplemental Payments Act.

Bill No. 126, An Act to amend The Agricultural Products Act.

Also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 175 (Letter W-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Diane Grossman Botner".

Bill No. 176 (Letter X-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosina Templeton McIndoe Corliss".

Bill No. 177 (Letter Y-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Tansky Dratofsky".

Bill No. 178 (Letter Z-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Rosemarin Barsuk".

Bill No. 179 (Letter A-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Christy Margaret Chisholm Cook".

Bill No. 180 (Letter B-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maud Ross Travers".

Bill No. 181 (Letter C-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary McDowell Hyslop Forbes Cahill".

Bill No. 182 (Letter D-6 of the Senate) intituled: "An Act for the relief of William Jackson".

Bill No. 183 (Letter E-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vera Mildred Holley Martel".

Bill No. 184 (Letter F-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Gorofsky Hall".

Bill No. 185 (Letter G-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Latour Shugar".

Bill No. 186 (Letter H-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Martin Stewart Scofield".

And also,—A Message communicating to this House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were presented the petitions on which the above-mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them with a request that the same be returned to the Senate.

A Message was received from the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, desiring the immediate attendance of the House in the Senate Chamber.

Accordingly Mr. Speaker with the House went to the Senate Chamber; and being returned;

Mr. Speaker reported that His Honour the Right Honourable the Deputy Governor General had been pleased to give, in His Majesty's name, the Royal Assent to the following Bills:—

An Act to amend The Cheese and Cheese Factory Improvement Act.

An Act respecting the appointment of Auditors for National Railways.

An Act to amend The Game Export Act.

An Act to repeal the Cullers Act.

An Act to amend The Mail Contracts Supplemental Payments Act.

An Act to amend The Agricultural Products Act.

And that he (the Honourable Speaker of the Commons) had then addressed the Right Honourable the Deputy Governor General as follows:—

“MAY IT PLEASE YOUR HONOUR:

“The Commons of Canada have voted Supplies required to enable the government to defray certain expenses of the Public Service.

“In the name of the Commons, I present to Your Honour the following Bill:—

“An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the Public Service of the financial year ending the 31st March, 1950.”

“To which Bill, I humbly request your Honour's Assent.”

To this Bill the Clerk of the Senate, by Command of the Deputy of His Excellency the Governor General, did thereupon say:—

“In His Majesty's name, the Right Honourable the Deputy Governor General thanks His Loyal Subjects, accepts their benevolence, and assents to this Bill.”

At 6.05 o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 47

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 31st MARCH, 1949

3 o'clock p.m.

PRAYERS.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 187 (Letter P-2 of the Senate), intituled: "An Act respecting the Incorporation of Pure-bred Livestock Record Associations".

The Clerk of the House laid upon the Table the Thirty-first Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on the 30th instant, praying for the passing of an Act to grant a divorce and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that, pursuant to Standing Order 92, the time for receiving petitions for private bills having expired, it should not be received, viz:—

Of Joseph Simon Adélar Barrette of Montreal, Quebec, husband of Yvonne Juliana Marthe Gagné Lavoie Barrette,—*Mr. Winkler*.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the table the Fifteenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Fifteenth Report:—

Your Examiner has duly examined the following Petitions for Private Bills, and finds that all the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of Guaranty Trust Company of Canada praying for an Act to amend its Act of incorporation.

Of Walter Oliver Beyer of Pittsburgh, in the State of Pennsylvania, one of the United States of America, praying for an Act to validate a certain application, bearing serial number 561,584, for a patent of invention.

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, for Mr. Gibson (Hamilton West), presented,—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—1. What amounts have been paid for legal services in the respective constituencies of Cape Breton South, Cape Breton North, Inverness and Richmond from January 1, 1946 to December 31, 1948?

2. To whom were these amounts paid and for what particular service?

3. How many of the recipients were veterans?

Also,—Return to an Order of the House of March 9, 1949, for a Return showing:—1. What controls are still in force in Canada?

2. What products and what economic activities are still under the control of the Federal Government?

Also,—Return to an Order of the House of March 16, 1949, for a Return showing:—1. During the calendar year 1948, what services, if any, were rendered to the Dominion Government, or any Department or Agency thereof, by W. E. Mackie, Limited?

2. Were tenders called for in connection therewith?

3. How much has been paid to W. E. Mackie, Limited for each of such services?

4. How much is still owing to W. E. Mackie, Limited for each of such services?

And also,—Return to an Order of the House of March 21, 1949, for a copy of all letters, telegrams and other documents exchanged between the Minister of Labour, officials of the Labour Department, the Civil Service Commission or any official thereof and any person, persons or groups of persons, since July 1, 1948, with respect to the appointment of a Manager, Employment and Claims Office, Red Deer, Alberta.

On motion of Mr. Winkler, it was ordered,—That the petition for divorce of Joseph Simon Adelard Barrette, presented on March 30, 1949, and the report made thereon by the Clerk of Petitions on March 31, 1949, be referred to the Standing Committee on Standing Orders for such recommendations as may be deemed advisable.

Mr. Abbott, a Member of the King's Privy Council, for Mr. MacKinnon, presented,—Return to an Order of the House of March 24, 1949, for a Return showing:—1. What was the total amount of federal seed and other relief, in the province of Saskatchewan, during each of the years 1914 to 1923 inclusive?

2. How much of this (a) has been repaid; (b) has been cancelled; (c) is outstanding at this date?

3. How much interest (a) has been repaid; (b) has been cancelled; (c) is outstanding at this date?

4. When were the last official notices to pay up sent to the recipients of this seed and other relief?

5. How many of such original recipients are still living on the land in Saskatchewan against which this relief was filed?

6. In how many municipalities, federal constituencies, or other regions or districts, in Saskatchewan, is this relief outstanding, and how many individual cases are there in such municipality, federal constituency, or other region or district in Saskatchewan?

7. What is the cost to the federal treasury of keeping open this old account (a) total since the beginning; (b) amount, year by year, since the beginning?

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 175 (Letter W-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Diane Grossman Botner".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 176 (Letter X-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosina Templeton McIndoe Corliss".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 177 (Letter Y-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Tansky Dratofsky".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 178 (Letter Z-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Rosemarin Barsuk".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 179 (Letter A-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Christy Margaret Chisholm Cook".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 180 (Letter B-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maud Ross Travers".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 181 (Letter C-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary McDowell Hyslop Forbes Cahill".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 182 (Letter D-6 of the Senate) intituled: "An Act for the relief of William Jackson".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 183 (Letter E-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vera Mildred Holley Martel".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 184 (Letter F-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Gorofsky Hall".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 185 (Letter G-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Latour Shugar".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 186 (Letter H-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Martin Stewart Scofield".—*Mr. Winkler.*

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Hatfield:—1. What quantity of vegetable oil was imported into Canada from 1945 to date?

2. From what countries was the vegetable oil imported?

3. What quantity of vegetable oil suitable for the manufacture of margarine was imported into Canada?

4. What was the value of same and from what countries was it imported?

By Mr. Fair:—1. Did the Government take over post office lock boxes on the 1st of October, 1947?

2. If so, has the Government collected rentals as from that date?

3. Did the Government pay postmasters for the boxes taken over? If so, when?

4. If not, by what right has the Government collected the rentals?

5. When will payment for the boxes be made?

By Mr. MacInnis:—1. To how many persons were naturalization certificates issued in the calendar year, 1948?

2. What were the countries of origin of such persons and how many from each country?

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented, Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Knowles:—1. Since April 1, 1948, how many contracts have been made by the Canadian Commercial Corporation, or any other Government agency, to cover procurement for the armed forces, or any other Government requirements, of (a) natural sea sponges; (b) synthetic cellulose sponges?

2. With reference to each such contract, what is the name of the supplier, what are the types, quantities, sizes and quantities of sponges supplied, and what is the contract price for each type, quantity and size?

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Ways and Means.

And the question being proposed;

Mr. Macdonnell (Muskoka-Ontario), seconded by Mr. Brooks, moved in amendment:—That all the words after "That" to the end of the question be struck out and that the following be substituted therefor:

"this House is of the opinion that the Government does not possess the confidence of the country".

And a Debate arising thereon;

Mr. Coldwell, seconded by Mr. MacInnis, moved in amendment to the said proposed amendment: That the amendment be amended by inserting therein, after the words "this House," the following words:

"regrets (a) the failure of the government to remove the sales tax; (b) the action of the government in removing the subsidy on flour milled for domestic purposes, thus adding to the cost of living, and (c) the failure of the government, despite rising national income, to make any provision to improve the living standards of the millions of Canadian people compelled to live on income below the income tax exemption levels, and therefore"

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Weir, adjourned.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House then adjourned at 10.25 o'clock, p.m., until to-morrow at three o'clock, p.m.

No. 48

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 1ST APRIL, 1949

3 o'clock, p.m.

PRAYERS.

Mr. Breithaupt, from the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, presented the First Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee recommend:

1. That its quorum be reduced from 20 to 12 and that Section 1(b) of Standing Order 63 be suspended in relation thereto.
2. That it be given permission to sit while the House is sitting.

By leave of the House, on motion of Mr. Breithaupt, the said Report was concurred in.

Mr. McCulloch (Pictou), from the Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government, presented the Second Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee has considered the following items of the Estimates for the year ending March 31, 1950, as referred on March 22, 1949, and approves of same, viz:—

Vote 488—Maritime Freight Rates Act, Canadian National Railways;

Vote 489—Maritime Freight Rates Act, Railways other than Canadian National;

Vote 556—Prince Edward Island Car Ferry and Terminals, Deficit 1949.

Mr. Howe, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Fifth Annual Report and Financial Statements of Export Credits Insurance Corporation for the year ended December 31, 1948.

Mr. MacKinnon, a Member of the King's Privy Council, for Mr. Gibson (Hamilton West), laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of Mines and Resources for the fiscal year ended March 31, 1948.

Mr. Winters, a Member of the King's Privy Council, presented.—Return to an Order of the House of March 17, 1949, for a Return showing:—1. Has the firm of W. E. Mackie, Limited, been employed by any Department or Agency of the Dominion Government to render services in connection with Wartime Houses erected at Pictou, Nova Scotia?

2. If so, what was the nature of the services to be rendered by such firm?

3. Were tenders called for?

4. Have the services been completed?

5. How much has been paid the said firm in connection with the said services?

6. How much is still owing the said firm for such services?

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—That the name of Mr. Miller be substituted for that of Mr. Hatfield on the Sessional Committee on Railways and Shipping, owned, operated and controlled by the Government.

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—

That the name of Mr. Stephenson be substituted for that of Mr. Homuth, and

That the name of Mr. Gauthier (Nipissing), be substituted for that of Mr. Golding on the Standing Committee on Public Accounts.

Mr. Adamson, seconded by Mr. McLure, by leave of the House, introduced a Bill, No. 188, An Act to amend the Railway Act, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Bill, from the Senate, was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 187 (Letter P-2 of the Senate), intituled: "An Act respecting the Incorporation of Pure-bred Live Stock Record Associations".—*Mr. Gardiner.*

Mr. St. Laurent moved,—That when this house adjourns on Friday, April 8th instant, it stands adjourned until Monday, the 25th instant.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

Mr. St. Laurent moved,—That the House do go into Committee of the Whole at the next sitting of the House, to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to introduce a measure to establish a Department of Reconstruction and Development with authority to formulate plans for public works and improvements, housing, community development, research and the conservation and development of the resources of Canada and to carry out such plans; to provide further for the employment of officers, clerks and employees necessary for the proper conduct of the business of the Department and generally to provide for the proper and efficient administration of the Act.

Whereupon, Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the said proposed Resolution.

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted,—

INTERIM SUPPLY

SUPPLEMENTARY ESTIMATES (NEWFOUNDLAND)

Resolved, That a sum not exceeding \$5,227,302.00, being one-sixth of the amount of each of the several items to be voted, as set forth in the Supplementary Estimates (Newfoundland) for the fiscal year ending 31st March, 1950, laid before the House of Commons at the present session of Parliament, and in addition thereto the sum of \$5,411,631.17, being seven-twelfths of the amount of certain items, and the sum of \$40,401,400.00, being one-sixth of the amount of certain items of the said Estimates be granted to His Majesty on account for the fiscal year ending 31st March, 1950.

Resolution to be reported.

By leave of the House, the said Resolution was reported, read the second time and concurred in and the Committee of Supply to sit again later this day.

The House resolved itself again into Committee of Ways and Means.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:—

Resolved, That towards making good the Supply granted to His Majesty on account of certain expenses of the public service of the fiscal year ending

MARKETING SERVICE

571 Subsidies for Cold Storage Warehouses under the Cold Storage Act, and Grants, in the amounts detailed in the Estimates—Further amount required..	75,335 00
--	-----------

SPECIAL

572 To provide assistance for the replacement of maple production equipment—Further amount required..	61,729 00
---	-----------

Resolutions to be reported.

Report to be received, and Committee of Supply to sit again later this day.

By leave, the House reverted to "Motions".

Mr. Breithaupt, from the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, then presented the Second Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee has considered Bill No. 30 (Letter L of the Senate), intituled: "An Act respecting The Corporation of the City of Ottawa, Ottawa Transportation Commission and The Ottawa Electric Railway Company", and has agreed to report same without amendments.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker left the Chair, to resume the same at 7.30 o'clock, p.m., pursuant to Special Order made March 14, 1949.

7.30 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The following Bills were severally read the second time, Divorce Bills on division, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills* (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petitions on which the Divorce Bills mentioned below were founded), viz:—

Bill No. 32 (Letter P of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack William Corber."

Bill No. 33 (Letter Q of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Ida Acres Wells."

Bill No. 34 (Letter R of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Wilhelmina Doris Guenette Parkes."

Bill No. 35 (Letter S of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anita Phyllis Ticktin Sacks."

Bill No. 36 (Letter T of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sylvia Feldman Blant."

Bill No. 37 (Letter U of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Arvilla Jackson Legassick."

Bill No. 38 (Letter V of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rose Klein Levin."

Bill No. 39 (Letter W of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thelma Wilhelmina Wintonyk Colter."

Bill No. 40 (Letter X of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris MacArthur Richards Arnold."

Bill No. 41 (Letter Y of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Matheson Baker."

Bill No. 42 (Letter Z of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vivian Pauline Davies White."

Bill No. 43 (Letter A-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Hawthorne Kuhn Ellis."

Bill No. 44 (Letter B-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Octave Jules Lapointe."

Bill No. 45 (Letter C-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nena Ruthen Teitelbaum."

Bill No. 46 (Letter D-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Gwendoline Mabel Gammon Noble."

Bill No. 47 (Letter E-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Catherine McDonald White."

Bill No. 48 (Letter F-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Howard Vincent Jones."

Bill No. 49 (Letter G-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Matilda Schneider Hutter."

Bill No. 50 (Letter H-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert William Phillips."

Bill No. 51 (Letter I-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ethel Rose Katz Cohen."

Bill No. 52 (Letter J-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edith Cecelia Cole Williams."

Bill No. 53 (Letter K-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Mathieson Metsos."

Bill No. 54 (Letter L-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Fern Brown Lacoste."

Bill No. 55 (Letter M-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sylvia Barnett Shane."

Bill No. 56 (Letter N-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Louise Soltanoff Rudy."

Bill No. 57 (Letter O-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Armand Boisclair."

Bill No. 58 (Letter P-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Robertson Pangman Elder."

Bill No. 59 (Letter Q-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Merilda Normand Maury."

Bill No. 60 (Letter R-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Janet Stevenson Ivory Stein."

Bill No. 61 (Letter S-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Reba Schulman Schecter."

Bill No. 62 (Letter T-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Fulton Burns Clark."

Bill No. 63 (Letter U-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lyford Homer George."

Bill No. 64 (Letter V-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joan Winnifred Lewis Hawkins."

Bill No. 65 (Letter W-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Lenore Roe Robinson."

Bill No. 66 (Letter X-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Victor Thomas Rodbourn."

Bill No. 67 (Letter Y-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Edith Entwistle Lorimer."

Bill No. 68 (Letter Z-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Christie."

Bill No. 69 (Letter A-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Priscilla Benning Peart."

Bill No. 70 (Letter B-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Nelson Smith Calvert."

Bill No. 71 (Letter C-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Shirley Pearl Claman."

Bill No. 72 (Letter D-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lillian Helena Cross Page."

Bill No. 73 (Letter E-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosario Proulx."

Bill No. 74 (Letter F-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Micheline Lefebvre Simpson."

Bill No. 75 (Letter G-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherina Koszak Tymczuk."

Bill No. 76 (Letter H-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Warnes Rice."

Bill No. 77 (Letter I-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edmond Tremblay."

Bill No. 78 (Letter J-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Grace Lambert Sturgeon."

Bill No. 79 (Letter K-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marv Middleton Thompson."

Bill No. 88 (Letter R-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Aylmer Thistle Shirres".

Bill No. 89 (Letter S-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Jasper Blake".

Bill No. 90 (Letter T-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Murray McKinnon Trenholm".

Bill No. 91 (Letter U-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Wilson McBroom".

Bill No. 92 (Letter V-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mabel Florence Dunk Wright".

Bill No. 93 (Letter W-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomas Somerville".

Bill No. 94 (Letter X-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Wilfrid Leon Desrosiers".

Bill No. 95 (Letter Y-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of June Lucille Odell Woolnough".

Bill No. 96 (Letter Z-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Christopher Edmond Cobham".

Bill No. 97 (Letter A-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack Zelinsky".

Bill No. 98 (Letter B-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Morna Elsa Kott".

Bill No. 99 (Letter C-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Christina Meldrum Franklin".

Bill No. 100 (Letter D-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francis Thomas Lariviere".

Bill No. 101 (Letter E-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maurice Abraham Rodier".

Bill No. 102 (Letter F-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Liselotte Karola Roer Goode".

Bill No. 103 (Letter G-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Albert Labrecche".

Bill No. 104 (Letter H-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Drinkwater Jackson".

Bill No. 105 (Letter I-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Shafer Cohen".

Bill No. 106 (Letter J-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ludmila Mach Morawetz".

Bill No. 107 (Letter K-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ernest Cecil George Thackway".

Bill No. 108 (Letter L-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of May Garnet Greene Lofting".

Bill No. 109 (Letter M-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry John Bobinski".

Bill No. 110 (Letter N-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Eileen Birks Moorhouse".

Bill No. 111 (Letter O-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Ruby Robbins Cumby".

Bill No. 112 (Letter P-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Elizabeth Flookes Kerr".

Bill No. 113 (Letter Q-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Berthe Marie Madeleine Brunet Egar."

Bill No. 114 (Letter R-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Alice Eva Rivard Sharkey".

Bill No. 115 (Letter S-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Evelyn Florence Brigden Piper".

Bill No. 116 (Letter T-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Violet Hudson Hineson".

Bill No. 117 (Letter U-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernand Dupuis".

Bill No. 118 (Letter V-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Strakosch Alexander".

Bill No. 119 (Letter W-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Peonie Taub Joseph".

Bill No. 120 (Letter X-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mabel Garwood Cunningham Watt".

Bill No. 121 (Letter Y-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marion Dorothy Hill Parker Jeffryes".

Bill No. 127 (Letter B-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ada Bailen Dubman".

Bill No. 128 (Letter C-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Patricia Crowley King".

Bill No. 129 (Letter D-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lola Dulcena Hill Morton".

Bill No. 130 (Letter E-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hilda Hodgkinson Connolly".

Bill No. 131 (Letter F-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Norma Thompson Farrell".

Bill No. 132 (Letter G-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Charles Boyes".

Bill No. 133 (Letter H-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sophie Goldenberg Kovacs Feldheim".

Bill No. 134 (Letter I-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eva Brolofsky Richman".

Bill No. 135 (Letter J-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arland Farmer Webster".

Bill No. 136 (Letter K-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Wynifred Guinevere Withrow Couch".

Bill No. 137 (Letter L-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Ruth Ogilvie".

Bill No. 138 (Letter M-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Edith Croft Douglas".

Bill No. 139 (Letter N-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Corinne Schlein Gottlieb".

Bill No. 140 (Letter O-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Zelma Alexander Singer".

Bill No. 141 (Letter P-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Katherine Adamakos Koussaya".

Bill No. 142 (Letter Q-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Hyams Boldovitch".

Bill No. 143 (Letter R-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frederick Cecil Carratt".

Bill No. 144 (Letter S-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Harris Shefler".

Bill No. 145 (Letter T-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Virginia Therese Scott Gillespie".

Bill No. 146 (Letter U-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Ellen Jones Palamar".

Bill No. 147 (Letter V-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ida Ker Davies Kinnon".

Bill No. 148 (Letter W-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arthur Filteau".

Bill No. 149 (Letter X-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Karl Kastner".

Bill No. 150 (Letter Y-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Elizabeth Wilson Taylor".

Bill No. 151 (Letter Z-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Martha Spiller Little".

Bill No. 152 (Letter A-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Violette Blanche Heuff McKenna".

Bill No. 153 (Letter B-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Elizabeth Amos Nicol".

Bill No. 154 (Letter C-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Henry Burney".

Bill No. 155 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Leonne Dufresne Patenaude".

Bill No. 156 (Letter E-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Blanche Duncan Myers".

Bill No. 157 (Letter F-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Brenda Denise Fuller Martin".

Bill No. 158 (Letter G-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Suzanne Gundermann Wallis".

Bill No. 159 (Letter H-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Ellen Joan Clayton Dullege".

Bill No. 160 (Letter I-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Laura Goldstein Rosen".

Bill No. 161 (Letter J-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mazer Goldsmith".

Bill No. 162 (Letter K-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Violet Schratwiser Cadham".

Bill No. 163 (Letter L-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ross Robert Baskin".

Bill No. 164 (Letter M-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ann Frances Gray Hirst".

Bill No. 165 (Letter N-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Effie Violet Mugford Knox".

Bill No. 166 (Letter O-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Hersch Nishmas".

Bill No. 167 (Letter P-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Davidon Liberman".

Bill No. 168 (Letter Q-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Raymond Joseph Louis Guay".

Bill No. 169 (Letter R-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hyman Herbert Schwartz".

Bill No. 170 (Letter S-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Mary Ward Bryant".

Bill No. 171 (Letter T-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Frances Stokes Lambert".

Bill No. 172 (Letter U-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Katherine O'Connell Ball".

Bill No. 173 (Letter V-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Stephen Henry Jones".

Bill No. 175 (Letter W-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Diane Grossman Botner".

Bill No. 176 (Letter X-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosina Templeton McIndoe Corliss".

Bill No. 177 (Letter Y-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Tansky Dratofsky".

Bill No. 178 (Letter Z-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Rosemarin Barsuk".

Bill No. 179 (Letter A-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Christy Margaret Chisholm Cook".

Bill No. 180 (Letter B-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maud Ross Travers".

Bill No. 181 (Letter C-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary McDowell Hyslop Forbes Cahill".

Bill No. 182 (Letter D-6 of the Senate) intituled: "An Act for the relief of William Jackson".

Bill No. 183 (Letter E-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vera Mildred Holley Martel".

Bill No. 184 (Letter F-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Gorofsky Hall".

Bill No. 185 (Letter G-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Latour Shugar".

Bill No. 186 (Letter H-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Martin Stewart Scofield".

Bill No. 125 (Letter Q-2 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Sisters of Saint Elizabeth Hospital."

The Bill No. 80 (Letter M of the Senate), intituled: "An Act respecting The Dominion Atlantic Railway Company" was read the second time and referred to the *Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines*.

The following Bills were respectively read the second time and referred to the *Standing Committee on Banking and Commerce*:—

Bill No. 84 (Letter L-2 of the Senate), intituled: "An Act respecting the Pension Fund Society of the Bank of Montreal."

Bill No. 124 (Letter M-2 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The North West Commercial Travellers' Association of Canada."

(Public Bills)

The Order being read for second reading of Bill No. 3, An Act to amend the Criminal Code (Illegal Organizations) and The Canadian Citizenship Act (Loss of Canadian Citizenship);

Mr. LaCroix, seconded by Mr. Pouliot, moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon; the said Debate was, on motion of Mr. Irvine, adjourned.

The hour devoted to Private and Public Bills having expired;

Mr. Speaker communicated to the House the following letter which he had received;—

GOVERNMENT HOUSE

OTTAWA

OFFICE OF THE SECRETARY TO THE GOVERNOR GENERAL

1st April, 1949.

Sir,—I have the honour to inform you that the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, will proceed to the Senate Chamber on Friday the 1st April, at 10.15 p.m., for the purpose of giving the Royal Assent to certain Bills.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J. F. DELAUTE,

Assistant Secretary to the Governor General.

The Honourable

The Speaker of the House of Commons,
Ottawa.

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:

FURTHER SUPPLEMENTARY ESTIMATES 1948-1949

AGRICULTURE

SPECIAL

- | | | |
|-----|---|-----------------|
| 573 | To provide for assistance to the Province of Nova Scotia in the removal of aged apple trees and of least desirable varieties in Nova Scotia under such terms and conditions as may be approved by the Governor in Council—Further amount required.. . . . | \$ 1,000,000 00 |
| 574 | To provide assistance to the producers of raspberries in British Columbia, under such terms and conditions as may be approved by the Governor in Council.. . . . | 425,000 00 |

CIVIL SERVICE COMMISSION

- | | | |
|-----|--|-----------|
| 575 | Salaries and Contingencies of the Commission—Further amount required.. . . . | 14,000 00 |
|-----|--|-----------|

EXTERNAL AFFAIRS

THE CANADIAN GOVERNMENT'S ASSESSMENT FOR MEMBERSHIP IN THE FOLLOWING INTERNATIONAL OR COMMONWEALTH ORGANIZATIONS

- | | | |
|-----|---|------------|
| 576 | Inter-Allied Reparation Agency.. . . . | 27,500 00 |
| 577 | International Civil Aviation Organization.. . . . | 196,200 00 |

578 To authorize payment from the Consolidated Revenue Fund to Mrs. Helen Young Roy, wife of the late Honourable Phillippe Roy, Canadian Minister to France, of an annuity at the rate of \$1,666.66 to commence on December 10, 1948, and to continue during her lifetime or until her re-marriage. Portion payable for the period December 10, 1948, to March 31, 1949, inclusive. . . .

580	To authorize payment to Norman Bell of compensation at the rate of \$18 per week in respect of injuries received while employed in the Overseas Office of the Comptroller of the Treasury, effective March 22, 1948.. . .	962 00
581	To provide for the expenses of the Comptroller of the Treasury's Office—Further amount required.. . .	75,000 00

582	To reimburse the Canadian Wheat Board in respect of carrying charges and other incidental expenses incurred by the said Board in respect of wheat sold for domestic requirements pursuant to Order in Council P.C. 3222 dated July 30, 1946.	1,218,833 10
583	To reimburse the Canadian Wheat Board for payments in respect of flour or food containing wheat for human consumption in Canada, pursuant to Order in Council P.C. 3376 dated July 28, 1948, as amended, for the period ending March 31, 1949.	17,200,000 00

Resolutions to be reported.

Report to be received and Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, viz:—

Bill No. 189, An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1950.

A Message was received from the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, desiring the immediate attendance of the House in the Senate Chamber.

Accordingly Mr. Speaker with the House went to the Senate Chamber; and being returned;

Mr. Speaker reported that he (the Speaker of the House of Commons) had addressed the Right Honourable the Deputy Governor General as follows:—

“MAY IT PLEASE YOUR HONOUR:

“The Commons of Canada have voted Supplies required to enable the government to defray certain expenses of the public service.

“In the name of the Commons, I present to Your Honour the following Bill:—

“An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1950.

“To which Bill, I humbly request Your Honour’s Assent.”

To this Bill the Clerk of the Senate, by Command of the Deputy of His Excellency the Governor General, did thereupon say:—

“In His Majesty’s name, the Right Honourable the Deputy Governor General thanks His Loyal Subjects, accepts their benevolence, and assents to this Bill.”

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House then adjourned at 10.38 o’clock, p.m., until Monday next at 3 o’clock, p.m.

No. 49

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 4TH APRIL, 1949

3 o'clock, p.m.

PRAYERS.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 190 (Letter Z-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting Oil or Gas Pipe Lines".

Also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 191 (Letter I-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert William Goudie".

Bill No. 192 (Letter J-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nancy Catherine Harrison Moore".

Bill No. 193 (Letter K-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Claire Wiseman Grynberg".

Bill No. 194 (Letter L-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clare Breitman Elias".

Bill No. 195 (Letter M-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lillian Florence Katherine Kaye Kulik".

Bill No. 196 (Letter N-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Siminovitch Mosessohn".

Bill No. 197 (Letter O-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agathe Groulx Grenier".

Bill No. 198 (Letter P-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pamela Mabel Macrory Cameron".

Bill No. 199 (Letter Q-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Muriel Fishman Schmelz".

Bill No. 200 (Letter R-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Virgile Zenor Joseph Poncelet".

Bill No. 201 (Letter S-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Besner Bray".

Bill No. 202 (Letter T-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Wanton Engs".

Bill No. 203 (Letter U-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Blanche Marie Yvonne Boissonneau Dunlop".

Bill No. 204 (Letter V-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Najla Tabah Ayoup".

Bill No. 205 (Letter W-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Betsy Bruce Anderson Furlong".

Bill No. 206 (Letter X-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mary Marjorie Evans Champagne".

Bill No. 207 (Letter Y-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of David Anderson Guthrie".

Bill No. 208 (Letter Z-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frieda Stubina Lobe".

Bill No. 209 (Letter A-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Bridget Ellen Conway Demers".

Bill No. 210 (Letter B-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alexandrine Gauthier Boisvert".

Bill No. 211 (Letter C-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Grant Macintosh Dobell".

Bill No. 212 (Letter D-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Louise Irene Bouchard Magill".

Bill No. 213 (Letter E-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thelma Jennie Alvera Brownlee Leslie".

Bill No. 214 (Letter F-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Roberta McCutcheon Cornish".

Bill No. 215 (Letter G-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vera Maude Rimmer Gasper".

Bill No. 216 (Letter H-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Veronica Kazantseff Darrell".

And also.—A Message communicating to this House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above-mentioned bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers, produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

On motion of Mr. St. Laurent, it was resolved,—That on Monday, April 4th instant, Government Orders shall have precedence over all other business except Questions and Notices of Motions for the Production of Papers.

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—That the name of Mr. Viau be substituted for that of Mr. Warren on the Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government.

Mr. Baker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, laid before the House,—Copies of Orders and Regulations for the Canadian Army published in the *Canada Gazette* during the period March 21, 1949 to March 26, 1949, inclusive, and passed under the provisions of Section 141 of the Militia Act.

And also,—Copies of Orders and Regulations for the Royal Canadian Air Force published in the *Canada Gazette* during the period March 21, 1949 to March 26, 1949, inclusive, and passed under the provisions of Section 16, subsection 2, of the Royal Canadian Air Force Act.

Mr. Chevrier, a Member of the King's Privy Council, laid before the House, Forty-fourth Report of the Board of Transport Commissioners for Canada (formerly the Board of Railway Commissioners) for the year ended December 31, 1948.

Mr. Reid, Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare, presented,—Return to an Order of the House of March 14, 1949, for a copy of all correspondence since January 1, 1948, exchanged between the Government and individuals or organizations regarding the possibility of obtaining Federal grants towards the building of new nurses' homes or additions to those in existence; together with any documents or memoranda indicating decisions made by the Government in connection with such inquiries.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Stephenson:—1. What has been the operating cost of the Wheat Board each year since 1945?

2. How much of the farmers' money still remained in the Pool to be distributed each year since 1945?

3. How much money has been taken from the National Revenue Fund each year towards the operation of the Wheat Board since 1944?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Knowles:—1. What is the hourly scale of wages now being paid to printers employed at the Government Printing Bureau, Ottawa; for how many hours per week does the straight time rate apply, and what rates are paid for overtime?

2. What is the scale for (a) day work; (b) night work, and how is the said night scale determined in relation to the day scale?

3. What are the hourly scales of wages now being paid to printers in the cities of Montreal and Toronto for (a) day work; (b) night work, in both (i) job; (ii) newspaper offices; for how many hours per week does the straight time rate apply in each case, and what rates are paid for overtime?

4. What was the date of the last increase in the hourly scale of wages paid to printers employed at the Government Printing Bureau?

5. Is a further increase under consideration?

6. If so, to what date will such increase be made retroactive?

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented, Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Brown:—1. Does the Wyandotte Chemical Corporation pump refuse from the United States to Fighting Island on the Canadian side of the Detroit River?

2. Has an application been made by the Wyandotte Chemical Corporation or anyone else to construct pipe lines for the purpose of pumping chemical or other refuse to the said Fighting Island on the Canadian side of the Detroit River?

3. Has consideration been given by the Government to the damage to fish and wild life resulting from such practices?

By Mr. Shaw:—1. As of March 31, 1949, how many salaried postmasters were there in Canada within the following age groups: (a) 60 to 65; (b) 66 to 70; (c) 71 to 75; (d) 76 to 80; (e) over 80?

2. In how many cases do salaried postmasters own the buildings in which post offices are located?

3. Is rent paid to the postmasters in cases where the building owned by the postmaster houses the post office?

4. What method is used in determining the amount of rent which is paid?

The following Orders of the House were issued to the proper Officers:—

By Mr. Benidickson:—Order of the House for a copy of all contracts and agreements entered into during the past ten years between the Canadian Broadcasting Corporation and the Canadian National Railway Company and/or the Canadian Pacific Railway Company and/or subsidiary companies of the said railway companies, respecting rental of wire lines.

By Mr. Knowles:—Order of the House for a copy of any charts or diagrams in the possession of the Engineering Branch of the Department of Public Works, or any other branch or department of the Government showing the full cross-sections of the rocky barriers at Lister's Rapids and at Grand Rapids in the Red River, between Winnipeg and Lockport.

Also a copy of any reports, dated since 1867, or correspondence, dated since January 1, 1945, with reference to the removal of the said rocky barriers.

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Abbott moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:—

FURTHER SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1948-1949

FISHERIES

584	Departmental Administration—Further amount required..	\$	5,000	00
585	Fisheries Research Board of Canada—Construction and Improvements—Further amount required..		50,000	00

SPECIAL

586	To provide for assistance in meeting transportation costs of frozen herring that may be purchased in British Columbia by persons, associations or companies for bait in the 1948-49 winter Fishery off Nova Scotia..		66,000	00
-----	--	--	--------	----

LABOUR

587	Departmental Administration—Further amount required ..	17,500	00
588	International Labour Conference—Further amount required	5,000	00

UNEMPLOYMENT INSURANCE ACT, 1940

589	Administration, including expenditures incurred in connection with the activities of the National Employment Service as delegated by the Minister of Labour in accordance with Section 88 of the Act—Further amount required	25,000	00
590	Government's contribution to Unemployment Insurance Fund—Further amount required	3,103,000	00

LEGISLATION

HOUSE OF COMMONS

591	General Administration—Estimates of the Clerk— Further amount required	75,000	00
592	Estimates of the Sergeant-at-Arms—Further amount required	6,000	00

GENERAL

593	Printing of Parliament, including salaries of staff of the Joint Distribution Office—Further amount required ..	25,000	00
-----	---	--------	----

MINES AND RESOURCES

594	Departmental Administration—Further amount required ..	9,200	00
-----	--	-------	----

MINES, FORESTS AND SCIENTIFIC SERVICES BRANCH

Bureau of Mines—

595	Investigations of Radio-active Ores—Further amount required	25,000	00
-----	--	--------	----

Dominion Forest Service—

596	Forest Products Research—Further amount required	20,000 00
-----	--	-----------

Surveys and Mapping Bureau—

597	Map Compilation and Reproduction—Further amount required	26,271 00
-----	--	-----------

Dominion Water and Power Bureau—

598	To provide for studies and surveys of the Columbia River Watershed in Canada—Further amount required	30,000 00
-----	--	-----------

LANDS AND DEVELOPMENT SERVICES BRANCH

Northwest Territories and Yukon Services—Mackenzie Division—Roads, Buildings and Water Systems—Construction and Improvements—

599	Roads—Further amount required	100,000 00
600	Buildings—Further amount required	38,150 00

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Welfare—

601	Welfare of Indians—Further amount required . . .	100,000 00
-----	--	------------

Education—

602	Indian Education—Further amount required	17,500 00
603	To reimburse the Blackfoot Band of Indians for an expenditure in 1930 out of band funds for the reconstruction of the Old Sun Residential School, with interest at 5 per cent per annum	156,669 00

Resolutions to be reported.

Report to be received and Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

A Message was received from the Senate, informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 217 (Letter J-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Smith Brothers".

Bill No. 218 (Letter K-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Howard Clendenning".

Bill No. 219 (Letter L-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Lillian Lockhart".

Bill No. 220 (Letter M-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of May Victoria Gledhill Hossack".

Bill No. 221 (Letter N-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marshall Frederick Lebeau".

Bill No. 222 (Letter O-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Miriam Sarah Celeste Glass Butler".

Bill No. 223 (Letter P-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edna Vivian Eulie Hewitt Colclough".

Bill No. 224 (Letter Q-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Isabelle Brown Farewell".

Bill No. 225 (Letter R-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Rollins Wilson".

Bill No. 226 (Letter S-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna May Tedstone Mose".

Bill No. 227 (Letter T-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Knight-Huckle Metayer".

Bill No. 228 (Letter U-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Emile Groleau".

Bill No. 229 (Letter V-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Eva LaBeau Carlson".

Bill No. 230 (Letter W-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Julia Catherine Dwane Raymond".

Bill No. 231 (Letter X-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Slutsken".

And also,—A Message communicating to this House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the petitions on which the above-mentioned Bills were founded, praying for Bills of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made March 14, 1949, until tomorrow, at three o'clock p.m.

No. 50

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 5TH APRIL, 1949

3 o'clock, p.m.

PRAYERS.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Sixteenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Sixteenth Report:—

Your Examiner has duly examined the following petitions for Private Bills, severally praying for the passing of an Act to grant a divorce, and to dissolve the marriage of the petitioner, and finds that the requirements of the 95th Standing Order have been complied with in each case, viz:—

Of Lorne Bradbury Ashton of Montreal, P.Q., husband of Ethel McManus Ashton.

Of Delphis Brousseau of Montreal, P.Q., husband of Thérèse Joannette Brousseau.

Of Olive Eva LaBeau Carlson of Montreal, P.Q., wife of William Lawrence Carlson.

Of Francis Gilmer Tempest Dawson of Montreal, P.Q., presently residing in Halifax, N.S., husband of Anne Felicite Dawson, presently residing in Toronto, Ont.

Of Arthur Joseph D'Avignon of Longueuil, P.Q., husband of Winnifred May Young D'Avignon.

Of Jessie Gwendolyn Paul Giroux of Montreal, P.Q., wife of Charles Auguste Giroux.

Of Robert Walsham Herring of Montreal, P.Q., husband of Amelia Emma Nicholas Herring.

Of Thora Beckingham Lock of Montreal, P.Q., wife of Douglas Arthur Lock.

Of Viateur Longpré of Joliette, P.Q., husband of Eleonore Jetté Longpré.

Of Agnes McIntosh McKillop McBride, presently residing in Toronto, Ont., wife of Thomas McWhirter McBride of Montreal, P.Q.

Of Violet Blodwyn Young Murdoch of Outremont, P.Q., wife of Norman Shirley Murdoch.

Of Gladys Ethel MacDonald Roberge, presently residing in Toronto, Ont., wife of Ernest Wilfrid Roberge of Hull, P.Q.

Of Dorothy Waxman Sherman of Montreal, P.Q., wife of Fred Sherman.

Mr. Cleaver, from the Standing Committee on Banking and Commerce, presented the First Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee has considered Bill No. 28 (Letter I of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Home Assurance Company" and has agreed to report the said Bill with amendment.

Your Committee has also considered the following Bills, viz:

Pill No. 26 (Letter J of the Senate), intituled: "An Act respecting Chartered Trust and Executor Company";

Bill No. 84 (Letter L-2 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Pension Fund Society of the Bank of Montreal" and

Bill No. 124 (Letter M-2 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The North West Commercial Travellers' Association of Canada"; and has agreed to report the said Bills without amendment.

Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Copies of Order in Council passed under the provisions of the Public Service Re-arrangement and Transfer of Duties Act, R.S.C. 1927, Chapter 165, as follows:—

Order in Council P.C. 1569, approved March 31, 1949: transferring the control of the Dependents Allowance Board from the Minister of National Defence to the Minister of Veterans Affairs.

On motion of Mr. Chevrier, it was ordered,—That items Nos. 488, 489 and 556 of the Main Estimates for 1950, approved and reported upon on Friday, April 1, 1949, by the Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government, be referred to the Committee of Supply.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of February 28, 1949, for a Return showing:—1. Was the M.V. *Kipawo* sold by War Assets Corporation?

2. If so, was such sale effected by tender or by private contract?

3. If by tender, what were the names of the persons or firms submitting such tenders, and the amounts thereof?

4. Who purchased the said *Kipawo*, and for what amount?

5. Has any provision been made respecting a subsidy for the re-establishment of a Ferry Service operating between ports on the Minas Basin?

Also,—Return to an Order of the House of March 2, 1949, for a Return showing:—1. What are the names of the lawyers and notaries residing in the counties of Chapleau and Pontiac who have acted as agents for the different departments or boards of the Federal Government during the years 1945 to January 1, 1949?

2. What amount of fees has been paid annually to each of them?

And also,—Return to an Order of the House of March 16, 1949, for a Return showing:—1. Did the Government receive a resolution from the Lake Shore Erosion Conference held in Toronto in March, 1948?

2. If so, has the Government made a survey of the erosion on the Great Lakes and has a report been prepared with any recommendations for a remedy?

Mr. Maybank, Parliamentary Assistant to the Minister of Mines and Resources, presented,—Return to an Order of the House of March 14, 1949, for a copy of all records, letters, telegrams or correspondence since the 1st of July, 1947 to date in the possession of the Department of Mines and Resources, connected with the Blood Indian Reserve, number 148, relative to the purported lease of land on the reserve for the St. Mary's irrigation dam, and all documents connected with the vote on the 9th and 10th of December, 1948, of the Blood Band of Indians and in particular any complaints regarding irregularities in the vote made by members of the Band that have been transmitted by the Superintendent of the Blood Agency and the Indian Agent.

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of February 16, 1949, for a copy of all documents and correspondence exchanged during the past two years between the Saskatchewan Government Department of Telephones and the Department of National Revenue regarding income tax returns by Rural Telephone Companies.

Mr. Garson, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 30, 1949, for a Return showing:—1. How many persons whose sentences on conviction for murder were commuted have been released from penitentiary either on ticket of leave or parole during each of the years since 1935?

2. Of such persons how many have subsequently been convicted of any criminal offence?

Mr. Gregg, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 10, 1949, for a Return showing:—1. How many applications have been made to purchase farms in the County of Hastings, under Soldier Settlement and Veterans' Land Act?

2. How many applications have been accepted?
3. How many applications have been refused?
4. How many applications are still pending?

The following Bill, from the Senate, was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 190 (Letter Z-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting Oil or Gas Pipe Lines".—*Mr. Chevrier.*

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 191 (Letter I-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert William Goudie".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 192 (Letter J-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nancy Catherine Harrison Moore".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 193 (Letter K-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Claire Wiseman Grynberg".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 194 (Letter L-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clare Breitman Elias".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 195 (Letter M-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lillian Florence Katherine Kaye Kulik".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 196 (Letter N-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Siminovitch Mosessohn".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 197 (Letter O-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agathe Groulx Grenier".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 198 (Letter P-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pamela Mabel Mackrory Cameron".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 199 (Letter Q-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Muriel Fishman Schmelz".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 200 (Letter R-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Virgile Zenor Joseph Poncelet".—*Mr. Stuart (Charlotte).*

Bill No. 201 (Letter S-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Besner Bray".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 202 (Letter T-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Wanton Engs".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 203 (Letter U-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Blanche Marie Yvonne Boissonneau Dunlop".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 204 (Letter V-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Najla Tabah Ayoup".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 205 (Letter W-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Betsy Bruce Anderson Furlong".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 206 (Letter X-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mary Marjorie Evans Champagne".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 207 (Letter Y-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of David Anderson Guthrie".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 208 (Letter Z-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frieda Stubina Lobe".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 209 (Letter A-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Bridget Ellen Conway Demers".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 210 (Letter B-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alexandrine Gauthier Boisvert".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 211 (Letter C-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Grant Macintosh Dobell".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 212 (Letter D-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Louise Irene Bouchard Magill".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 213 (Letter E-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thelma Jennie Alvera Brownlee Leslie".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 214 (Letter F-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Roberta McCutcheon Cornish".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 215 (Letter G-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vera Maude Rimmer Gasper".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 216 (Letter H-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Veronica Kazantseff Darrell".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 217 (Letter J-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Smith Brothers".—*Mr. Emmerson.*

Bill No. 218 (Letter K-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Howard Clendenning".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 219 (Letter L-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Lillian Lockhart".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 220 (Letter M-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of May Victoria Gledhill Hossack".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 221 (Letter N-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marshall Frederick Lebeau".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 222 (Letter O-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Miriam Sarah Celeste Glass Butler".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 223 (Letter P-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edna Vivian Eulie Hewitt Colclough".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 224 (Letter Q-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Isabelle Brown Farewell".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 225 (Letter R-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Rollins Wilson".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 226 (Letter S-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna May Tedstone Mose".—*Mr. MacLean.*

Bill No. 227 (Letter T-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Knight-Huckle Metayer".—*Mr. MacLean.*

Bill No. 228 (Letter U-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Emile Groleau".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 229 (Letter V-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Eva LaBeau Carlson".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 230 (Letter W-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Julia Catherine Dwane Raymond".—*Mr. Winkler.*

Bill No. 231 (Letter X-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Slutskan".—*Mr. Winkler.*

Mr. Martin moved,—That the House do go into Committee of the Whole, at its next sitting, to consider the following proposed Resolution:—

That it is expedient to bring in a measure to amend The Family Allowances Act, 1944, to shorten from three to one year the residence period required as one of the conditions of eligibility of a child, and also to remove the decreasing scale provided in the amount of allowance payable when more than four children are maintained.

Whereupon Mr. Martin, a Member of the King's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

Resolved, That the House do go into Committee of the Whole, at the next sitting of the House, to consider the said proposed Resolution.

The Order being read for the House to resolve itself again into Committee of Supply;

Mr. Abbott moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And a Debate arising thereon;

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker left the Chair, to resume the same at 7.30 o'clock, p.m., pursuant to Special Order made March 14, 1949.

7.30 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Bill No. 30 (Letter L of the Senate), intituled: "An Act respecting The Corporation of the City of Ottawa, Ottawa Transportation Commission and The Ottawa Electric Railway Company", was considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

(Public Bills)

The Order being read for second reading of Bill No. 7, An Act to amend The Dominion Elections Act, 1938 (Election Expenses);

Mr. Power, seconded by Mr. Dion (Lake St. John-Roberval), moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, and ordered for third reading at the next sitting of the House.

The Order being read for second reading of Bill No. 20, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act (Enforcement);

Mr. Gillis, seconded by Mr. MacInnis moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon;

The hour devoted to Private and Public Bills having expired;

The House then resumed the Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Supply.

And the Debate still continuing; the said Debate was, on motion of Mr. Knowles, adjourned.

By leave, Mr. St. Laurent moved,—That on Wednesday, April 6th instant, Government Notices of Motions and Government Orders have precedence over all business except Questions and Notices of Motions for Production of Papers.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, pursuant to Special Order made March 14, 1949, until tomorrow, at three o'clock p.m.

No. 51

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 6TH APRIL, 1949

3 o'clock, p.m.

PRAYERS.

Mr. Breithaupt, from the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, presented the Third Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee has considered Bill No. 80 (Letter M of the Senate), intituled: "An Act respecting The Dominion Atlantic Railway Company", and has agreed to report same without amendment.

Mr. MacLean, from the Standing Committee on Standing Orders, presented the First Report of the said Committee, which is as follows:—

In accordance with Orders of the House issued on March 29 and March 31, your Committee has considered the following petitions for private bills presented after the time stipulated by Standing Order 92;

1. *Czerna Berger Borodow.—Divorce.*

Your Committee was informed that the petitioner would not proceed if penalties under Standing Order 93 were levied.

Your Committee recommends that this petition be not received.

2. *Joseph Charles Michel Emery.—Divorce.*

Your Committee was informed that this application was not to be proceeded with during the present session.

3. *Lillian Elizabeth Moore Bowen.—Divorce.*

4. *Gertrude Howard McWilliams Rubin.—Divorce.*

5. *Helene Eugenie Hortense Holmes Said.—Divorce.*

6. *Joseph Simon Adelard Barrette.—Divorce.*

The solicitor's agent informed the Committee that he did not wish to proceed with the above four applications.

7. *Mary Piekos Rynski.—Divorce.*

Representations were made to your Committee to the effect that owing to illness the petitioner's solicitor had been absent from his office for a period of six months and, as a result, the petition was not filed within the period stipulated in Standing Order 92.

Your Committee recommends that in relation to this petition Standing Orders 92 and 93(3) (a) and (c) be suspended and that the petition be received.

8. *Elsie Margaret Harding Lewin.—Divorce.*

Your Committee recommends that this petition be not received.

Mr. Chevrier, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Order in Council P.C. 1454, approved April 1, 1949; entrusting to the Canadian National Railway Company the management and operation of the Newfoundland Railway, including steamship and other marine services and the publicly owned telecommunication services; together with a schedule attached thereto showing telecommunication properties which are not entrusted to the Canadian National Railways.

Mr. Baker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, laid before the House,—Copies of Orders and Regulations for the Canadian Army published in the *Canada Gazette* during the period March 28, 1949 to April 2, 1949, inclusive, and passed under the provisions of Section 141 of the Militia Act.

And also,—Copies of Orders and Regulations for the Royal Canadian Navy, published in the *Canada Gazette*, during the period March 28, 1949 to April 2, 1949, inclusive, and passed under the provisions of Section 40 of the Naval Service Act.

The following Question on the Order Paper was passed by the House as Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officer accordingly, viz:—

By Mr. Green:—1. What property in the City of Vancouver is rented to the Government?

2. From whom is such property rented?

3. What are the rentals paid for such property?

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Supply.

And after further Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:—

FURTHER SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1948-1949

NATIONAL DEFENCE

PENSIONS AND OTHER BENEFITS

Militia Pension Act—

604	Government's Contribution to the Permanent Forces	
	Pension Fund—Further amount required	\$3,894,493 00

Resolution to be reported.

Report to be received and Committee of Supply to sit again at the next sitting of the House.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker adjourned the House without question put, pursuant to Standing Order 6, until to-morrow, at three o'clock, p.m.

No. 52

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 7TH APRIL, 1949

3 o'clock, p.m.

PRAYERS.

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the First Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee recommends that it be granted leave to sit while the House is sitting.

By leave, on motion of Mr. Winkler, the said Report was concurred in.

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the Second Report of the said Committee, which is as follows.

Your Committee has considered the following Bills and has agreed to report them without amendment.

Bill No. 125 (Letter Q-2 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Sisters of Saint Elizabeth Hospital".

Bill No. 31 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francis Thomas Joseph Cleevely."

Bill No. 32 (Letter P of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack William Corber."

Bill No. 33 (Letter Q of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Ida Acres Wells."

Bill No. 34 (Letter R of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Wilhelmina Doris Guenette Parkes."

Bill No. 35 (Letter S of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anita Phyllis Tickin Sacks."

Bill No. 36 (Letter T of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sylvia Feldman Blant."

Bill No. 37 (Letter U of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Arvilla Jackson Legassick."

Bill No. 38 (Letter V of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rose Klein Levin."

Bill No. 39 (Letter W of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thelma Wilhelmina Wintonyk Colter."

Bill No. 40 (Letter X of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris MacArthur Richards Arnold."

Bill No. 41 (Letter Y of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Matheson Baker."

Bill No. 42 (Letter Z of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vivian Pauline Davies White."

Bill No. 43 (Letter A-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Hawthorne Kuhn Ellis."

Bill No. 44 (Letter B-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Octave Jules Lapointe."

Bill No. 45 (Letter C-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nena Ruthen Teitelbaum."

Bill No. 46 (Letter D-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Gwendoline Mabel Gammon Noble."

Bill No. 47 (Letter E-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Catherine McDonald White."

Bill No. 48 (Letter F-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Howard Vincent Jones."

Bill No. 49 (Letter G-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Matilda Schneider Hutter."

Bill No. 50 (Letter H-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert William Phillips."

Bill No. 51 (Letter I-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ethel Rose Katz Cohen."

Bill No. 52 (Letter J-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edith Cecelia Cole Williams."

Bill No. 53 (Letter K-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Mathieson Metsos."

Bill No. 54 (Letter L-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Fern Brown Lacoste."

Bill No. 55 (Letter M-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sylvia Barnett Shane."

Bill No. 56 (Letter N-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Louise Soltanoff Rudy."

Bill No. 57 (Letter O-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Armand Boisclair."

Bill No. 58 (Letter P-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Robertson Pangman Elder."

Bill No. 59 (Letter Q-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Merilda Normand Maury."

Bill No. 60 (Letter R-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Janet Stevenson Ivory Stein."

Bill No. 61 (Letter S-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Reba Schulman Schecter."

Bill No. 62 (Letter T-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Fulton Burns Clark."

Bill No. 63 (Letter U-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lyford Homer George."

Bill No. 64 (Letter V-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joan Winnifred Lewis Hawkins."

Bill No. 65 (Letter W-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Lenore Roe Robinson."

Bill No. 66 (Letter X-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Victor Thomas Rodbourn."

Bill No. 67 (Letter Y-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Edith Entwistle Lorimer."

Bill No. 68 (Letter Z-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Christie."

Bill No. 69 (Letter A-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Priscilla Benning Peart."

Bill No. 70 (Letter B-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Nelson Smith Calvert."

Bill No. 71 (Letter C-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Shirley Pearl Claman."

Bill No. 72 (Letter D-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lillian Helena Cross Page."

Bill No. 73 (Letter E-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosario Proulx."

Bill No. 74 (Letter F-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Micheline Lefebvre Simpson."

Bill No. 75 (Letter G-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherina Koszak Tymczuk."

Bill No. 76 (Letter H-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Warnes Rice."

Bill No. 77 (Letter I-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edmond Tremblay."

Bill No. 78 (Letter J-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Grace Lambert Sturgeon."

Bill No. 79 (Letter K-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Middleton Thompson."

Bill No. 88 (Letter R-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Aylmer Thistle Shirres".

Bill No. 89 (Letter S-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Jasper Blake".

Bill No. 90 (Letter T-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Murray McKinnon Trenholm".

Bill No. 91 (Letter U-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Wilson McBroom".

Bill No. 92 (Letter V-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mabel Florence Dunk Wright".

Bill No. 93 (Letter W-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomas Somerville".

Bill No. 94 (Letter X-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Wilfrid Leon Desrosiers".

Bill No. 95 (Letter Y-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of June Lucille Odell Woolnough".

Bill No. 96 (Letter Z-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Christopher Edmond Cobham".

Bill No. 97 (Letter A-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack Zelinsky".

Bill No. 98 (Letter B-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Morna Elsa Kott".

Bill No. 99 (Letter C-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Christina Meldrum Franklin".

Bill No. 100 (Letter D-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francis Thomas Lariviere".

Bill No. 101 (Letter E-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maurice Abraham Rodier".

Bill No. 102 (Letter F-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Liselotte Karola Roer Goode".

Bill No. 103 (Letter G-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Albert Labreche".

Bill No. 104 (Letter H-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Drinkwater Jackson".

Bill No. 105 (Letter I-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Shafer Cohen".

Bill No. 106 (Letter J-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ludmila Mach Morawetz".

Bill No. 107 (Letter K-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ernest Cecil George Thackway".

Bill No. 108 (Letter L-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of May Garnet Greene Lofting".

Bill No. 109 (Letter M-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry John Bobinski".

Bill No. 110 (Letter N-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Eileen Birks Moorhouse".

Bill No. 111 (Letter O-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Ruby Robbins Cumby".

Bill No. 112 (Letter P-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Elizabeth Flookes Kerr".

Bill No. 113 (Letter Q-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Berthe Marie Madeleine Brunet Egar."

Bill No. 114 (Letter R-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Alice Eva Rivard Sharkey".

Bill No. 115 (Letter S-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Evelyn Florence Brigden Piper".

Bill No. 116 (Letter T-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Violet Hudson Hineson".

Bill No. 117 (Letter U-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernand Dupuis".

Bill No. 118 (Letter V-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Strakosch Alexander".

Bill No. 119 (Letter W-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Peonie Taub Joseph".

Bill No. 120 (Letter X-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mabel Garwood Cunningham Watt".

Bill No. 121 (Letter Y-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marion Dorothy Hill Parker Jeffries".

Bill No. 127 (Letter B-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ada Bailen Dubman".

Bill No. 128 (Letter C-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Patricia Crowley King".

Bill No. 129 (Letter D-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lola Dulcencia Hill Morton".

Bill No. 130 (Letter E-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hilda Hodgkinson Connolly".

Bill No. 131 (Letter F-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Norma Thompson Farrell".

Bill No. 132 (Letter G-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Charles Boyes".

Bill No. 133 (Letter H-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sophie Goldenberg Kovacs Feldheim".

Bill No. 134 (Letter I-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eva Brolofsky Richman".

Bill No. 135 (Letter J-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arland Farmer Webster".

Bill No. 136 (Letter K-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Wynifred Guinevere Withrow Couch".

Bill No. 137 (Letter L-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Ruth Ogilvie".

Bill No. 138 (Letter M-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Edith Croft Douglas".

Bill No. 139 (Letter N-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Corinne Schlein Gottlieb".

Bill No. 140 (Letter O-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Zelma Alexander Singer".

Bill No. 141 (Letter P-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Katherine Adamakos Koussaya".

Bill No. 142 (Letter Q-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Hyams Boldovitch".

Bill No. 143 (Letter R-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frederick Cecil Carratt".

Bill No. 144 (Letter S-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Harris Shefler".

Bill No. 145 (Letter T-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Virginia Therese Scott Gillespie".

Bill No. 146 (Letter U-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Ellen Jones Palamar".

Bill No. 147 (Letter V-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ida Ker Davies Kinnon".

Bill No. 148 (Letter W-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arthur Filteau".

Bill No. 149 (Letter X-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Karl Kastner".

Bill No. 150 (Letter Y-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Elizabeth Wilson Taylor".

Bill No. 151 (Letter Z-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Martha Spiller Little".

Bill No. 152 (Letter A-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Violette Blanche Heuff McKenna".

Bill No. 153 (Letter B-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Elizabeth Amos Nicol".

Bill No. 154 (Letter C-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Henry Burney".

Bill No. 155 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Leonne Dufresne Patenaude".

Bill No. 156 (Letter E-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Blanche Duncan Myers".

Bill No. 157 (Letter F-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Brenda Denise Fuller Martin".

Bill No. 158 (Letter G-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Suzanne Gundermann Wallis".

Bill No. 159 (Letter H-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Ellen Joan Clayton Dullege".

Bill No. 160 (Letter I-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Laura Goldstein Rosen".

Bill No. 161 (Letter J-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mazer Goldsmith".

Bill No. 162 (Letter K-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Violet Schratwiser Cadham".

Bill No. 163 (Letter L-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ross Robert Baskin".

Bill No. 164 (Letter M-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ann Frances Gray Hirst".

Bill No. 165 (Letter N-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Effie Violet Mugford Knox".

Bill No. 166 (Letter O-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Hersch Nishmas".

Bill No. 167 (Letter P-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Davidon Liberman".

Bill No. 168 (Letter Q-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Raymond Joseph Louis Guay".

Bill No. 169 (Letter R-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hyman Herbert Schwartz".

Bill No. 170 (Letter S-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Mary Ward Bryant".

Bill No. 171 (Letter T-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Frances Stokes Lambert".

Bill No. 172 (Letter U-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Katherine O'Connell Ball".

Bill No. 173 (Letter V-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Stephen Henry Jones".

Bill No. 175 (Letter W-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Diane Grossman Botner".

Bill No. 176 (Letter X-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosina Templeton McIndoe Corliss".

Bill No. 177 (Letter Y-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Tansky Dratofsky".

Bill No. 178 (Letter Z-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Rosemarin Barsuk".

Bill No. 179 (Letter A-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Christy Margaret Chisholm Cook".

Bill No. 180 (Letter B-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maud Ross Travers".

Bill No. 181 (Letter C-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary McDowell Hyslop Forbes Cahill".

Bill No. 182 (Letter D-6 of the Senate) intituled: "An Act for the relief of William Jackson".

Bill No. 183 (Letter E-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vera Mildred Holley Martel".

Bill No. 184 (Letter F-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Gorofsky Hall".

Bill No. 185 (Letter G-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Latour Shugar".

Bill No. 186 (Letter H-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Martin Stewart Scofield".

On motion of Mr. Fournier (Hull), the name of Mr. Drew was substituted for that of Mr. Black (Yukon) on the Standing Committee on Public Accounts.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 2, 1949, for a Return showing:—1. Has the International Emergency Food Committee ceased to function in regards to oils and fats entering Canada?

2. What steps have been taken by the Government to protect the dairy industry in regards to vegetable oils and fats entering Canada for the manufacturing of margarine?

Also,—Return to an Order of the House of March 2, 1949, for a Return showing:—1. What crown companies continue to function?

2. What is the nature of the work carried on by each of such companies?

3. To which Minister of the Crown, if any, is each of such crown companies responsible?

4. What crown companies remain in existence but are not functioning?

Also,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. By countries, what was the amount of Class II wheat sold during the crop years 1946-47, 1947-48, 1948-49, to, date?

2. What was the average price per month obtained by Canada for this wheat in each of those years?

3. What is the present amount of money in the Canadian Wheat Board's treasury?

4. How much of the Canadian loan has been made available for the financing of the sale of wheat to Britain in the current crop year and the 1949-50 crop year?

5. By countries, what quantities of the following commodities have been exported during the past five years: wheat, beef, bacon and eggs (shell and powdered)?

Also,—Return to an Order of the House of March 10, 1949, for a Return showing:—1. How many tenders were called for the construction of vessels by (a) the Department of Transport; (b) the Department of National Defence; (c) the Department of Public Works, in the year 1948 and to date in 1949?

2. What companies submitted tenders for each type of vessel and for what amounts?

3. What companies were awarded contracts for each type of vessel and at what prices?

Also,—Return to an Order of the House of March 14, 1949, for a statement of the names of all persons employed in Yukon Territory by the Federal Government (with the exception of those names in return tabled March 10, 1947), showing where they are serving; in what capacity; their remuneration, and when each was first so employed.

Also,—Return to an Order of the House of March 16, 1949, for a Return showing:—1. How many ships were owned by the Canadian Government on August 31, 1945?

2. How many such ships have since been sold by the Canadian Government to non-Commonwealth owners?

3. How many such ships have since been sold to Commonwealth owners?

4. How many such ships have since been sold to Canadian owners?

5. How many vessels purchased from the Canadian Government by Canadian companies since August 31, 1945, have since been re-sold to non-Canadian owners?

6. How many Canadian-owned vessels formerly owned by the Canadian Government are now registered under foreign flags?

7. How many Canadian merchant seamen were employed during 1945?

8. How many Canadian merchant seamen were employed during 1948?

9. Are there any statistics available on the number of Canadian crews which have been paid off from Canadian vessels sold to foreign flags in the year 1949?

Also,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of March 21, 1949, for a copy of all letters, telegrams, memoranda, correspondence and other documents exchanged between the Department of Public Works, Department of National Revenue or any branches or divisions thereof, and United Realty Company Limited, Aronovitch and Leipsie, Cadomin Building Limited, and other persons or firms, from July 1, 1947 to October 1, 1948, relating to the leasing of the Cadomin Building, Main Street, Winnipeg, Manitoba. Also a copy of the said lease.

And also,—Return to an Order of the House of March 24, 1949, for a Return showing:—1. What was the total cost of erecting the temporary building for the use of the Post Office in Tatamagouche, Nova Scotia, for (a) material; (b) labour; (c) other costs?

2. Who was the contractor?

3. Were tenders called for this building?

4. Was the contract let on a cost-plus basis? If not, on what basis was it let?

5. What action is the Post Office Department taking to replace this temporary building with a permanent structure in the near future?

6. Who is the present janitor of this building, and what remuneration does he receive?

Mr. Gardiner, a Member of the King's Privy Council, presented.—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—How many officials and staff are now in the employ of the Prairie Farm Rehabilitation Branch, Department of Agriculture (a) in Canada; (b) in Saskatchewan?

And also,—Return to an Order of the House of March 30, 1949, for a copy of all the minutes and records of the Board of Review of the Prairie Farm Assistance Act respecting the claim of Mrs. Orma Klockow of Chamberlain, Saskatchewan, for payment of the allowance and her eligibility as a claimant therefor.

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, presented.—Return to an Order of the House of March 31, 1949, for a Return showing:—

1. What quantity of vegetable oil was imported into Canada from 1945 to date?

2. From what countries was the vegetable oil imported?

3. What quantity of vegetable oil suitable for the manufacture of margarine was imported into Canada?

4. What was the value of same and from what countries was it imported?

On motion of Mr. MacLean, the First Report of the Standing Committee on Standing Orders, presented to the House on Wednesday, April 6, 1949 was concurred in.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Benidickson:—1. What were the exports to and the imports from Canada and (a) Belgium; (b) Czechoslovakia; (c) Japan, during the years 1948 and 1947?

2. What were the principal commodities traded and what were the values of these principal products?

3. To what products and with respect to what countries has Canada applied a dumping duty from January 1, 1947?

By Mr. Green:—1. Is the Government acquiring property in the City of Vancouver for postal purposes?

2. If so, where is such property situate?

3. Have any agents been appointed to fix rents, collect rents, make valuations or perform other services in respect of such property?

4. If so, who are such agents and what is the basis of their remuneration?

By Mr. Robinson (Bruce):—1. Did the Department of Veterans Affairs recently hold a conference of District Administrators D.V.A. and District Superintendents V.L.A.?

2. If so, where and when was the conference held, (a) who presided; (b) what was the duration; (c) how many attended?

3. What was the total cost of (a) transportation; (b) hotel and living expenses?

By Mr. Brooks:—1. What was the number of total staff employed under the Veterans' Land Act, Department of Veterans Affairs for years 1945, 1946, 1947 and 1948 respectively?

2. How many were (a) permanent; (b) temporary?

3. What changes were made in the staff for above years, giving names and reason for change in each case by (a) dismissal; (b) transfer to other departments; (c) new appointments?

4. How many temporary employees were made permanent in years, 1946, 1947, 1948 and 1949 (to date)?

By Mr. Adamson:—1. What was the number of people employed by the gold mining industry for each of the years 1931 to 1948 inclusive?

2. What was the average annual wage paid?

3. What was the amount of Canadian gold shipped to the United States in each of the years 1931 to 1948 inclusive?

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:

FURTHER SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1948-1949

NATIONAL DEFENCE

DEMOBILIZATION AND RECONVERSION

605 To provide for additional expenditures against the authorized commitment programme in connection with the orderly establishment and organization of the Defence Forces of the Navy, Army and Air Services on a peacetime basis and to authorize further commitments for future years of \$11,708,900—Further amount required \$19,622,583 00

606 To authorize payment to the International Committee of the Red Cross of \$98,081.58, being money held in trust on behalf of former German and Italian prisoners of war and Japanese internees	\$	1 00
---	----	------

NATIONAL REVENUE

CUSTOMS AND EXCISE DIVISIONS

608 General Administration—Further amount required	7,500 00
609 Inspection, Investigation and Audit Services—Further amount required	25,000 00
610 Ports, Outports and Preventive Stations, including pay for overtime of officers notwithstanding anything in the Civil Service Act, and temporary buildings and rentals—Further amount required	79,500 00

POST OFFICE

611 Departmental Administration—Further amount required	35,400 00
612 Railway Mail Service—Further amount required	160,000 00
613 Air and Land Mail Services—Further amount required	100,000 00
614 Audit of Revenue, Money Order, Postal Note and Savings Bank Business; issue of Postage Stamps and Postal Notes—Further amount required	78,000 00

PENSIONS AND OTHER BENEFITS

615 To authorize the Governor in Council to grant, subject to the Civil Service Superannuation Act, except paragraph (c) of subsection (2) of section 9 thereof, (a) to Gladys Irene Alice Preece, widow of the late Harry Askam Preece, who was a contributor under the Civil Service Superannuation Act and who died on November 24, 1947, an annual allowance at the rate of \$377.78, commencing November 25, 1947; and (b) to Harry Manning Preece, minor son of the late Harry Askam Preece, an annual allowance at the rate of \$75.56, commencing November 25, 1947	1 00
---	------

PRIVY COUNCIL OFFICE

FEDERAL DISTRICT COMMISSION

616 Maintenance and improvement of grounds adjoining Government Buildings, Ottawa, and improvements to the Parkways System under the control of the Federal District Commission—Further amount required	55,000 00
---	-----------

PUBLIC ARCHIVES

617 General Administration and Technical Services—Further amount required	1,650 00
---	----------

PUBLIC PRINTING AND STATIONERY

618	Canada Gazette—Further amount required	\$ 25,000 00
619	Distribution of Official Documents—Further amount required	12,000 00

PUBLIC WORKS

ARCHITECTURAL BRANCH

Construction, Repairs and Improvements of Public Buildings

New Brunswick

620	West Saint John—Terminal Building for Customs and Immigration—Further amount required	125,000 00
-----	---	------------

Ontario

621	{ Ottawa—Central Experimental Farm—Addition and alterations to Chemistry Building	17,000 00
	{ Ottawa—East Block—Improvements—Further amount required	90,000 00
	{ Ottawa—National Research Building—Improvements and repairs—Further amount required	50,000 00
	{ Ottawa—Parliament Buildings—Carving	12,000 00
	{ Sault Ste. Marie—Public Building—Further amount required	200,000 00

ENGINEERING BRANCH

Construction, Repairs and Improvements—Harbours and Rivers

Nova Scotia

622	{ Digby—Repairs to piers—Further amount required	4,000 00
	{ Inverness—Maintenance of harbour entrance—Further amount required	3,000 00
	{ West Dublin—Dredging—Further amount required	15,000 00

Quebec

623	{ Cross Point—Jetty extension—Further amount required . .	15,000 00
	{ Harbours and Rivers Generally—For maintenance of services, no new works to be undertaken—Further amount required	65,000 00
	{ Les Eboulements—Breakwater—Further amount required . .	5,400 00
	{ Petite Riviere Est—Harbour Improvements—Further amount required	21,000 00
	{ Sorel—Harbour repairs—Further amount required	10,000 00

Ontario

624	{ Morson—Wharf replacement—Further amount required . .	2,500 00
	{ Oshawa—Revetment wall extension	14,000 00
	{ Port Arthur—Breakwater—Further amount required . . .	110,000 00
	{ Trenton—Wharf Extension	6,000 00

Saskatchewan, Alberta and Northwest Territories

625	Fort Fitzgerald, Alberta—Wharf repairs and extension— Further amount required	\$ 30,000 00
-----	--	--------------

British Columbia and Yukon

	{ Bear River, Bedwell Sound—Float	7,000 00
	{ Fraser River (Kirkland Island)—Extension of channel protection—Further amount required	66,000 00
626	{ Gibson's Landing—Dredging	17,000 00
	{ Ucluelet West—Floats—Further amount required.. . . .	1,200 00

SECRETARY OF STATE

630	Departmental Administration—Further amount required .	1,200 00
631	Citizenship Branch—Further amount required	3,779 00

PATENT AND COPYRIGHT OFFICE

632	Patent Record Division—Further amount required	15,000 00
-----	--	-----------

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

PENSIONS AND OTHER BENEFITS

629	To compensate members of the Royal Canadian Mounted Police for injuries received in the performance of duty —Further amount required	11,343 84
-----	--	-----------

TRADE AND COMMERCE

633	Departmental Administration—To provide for an additional Deputy Minister for the Department of Trade and Commerce for a period not exceeding two years commencing February 1, 1949, to be appointed by the Governor in Council, to be called the Associate Deputy Minister of Trade and Commerce, to hold office during pleasure and to have and exercise, under the Deputy Minister of Trade and Commerce, such powers, duties and functions of the Minister of Trade and Commerce as may be specified by such Minister, at a salary of \$12,000 per annum; Order in Council P.C. 132/1088 of March 9, 1949, appointing Sydney David Pierce as such Associate Deputy Minister on the terms therein set forth, is ratified; amount required for the 1948-49 fiscal year	2,000 00
-----	---	----------

Exhibitions—

634	Exhibitions Generally—Further amount required.. . .	146,404 00
-----	---	------------

DOMINION BUREAU OF STATISTICS

635	Statistics—Further amount required	41,533 00
-----	--	-----------

CANADA GRAIN ACT

636	Operation and Maintenance, including inspection, weighing, registration, etc.—Further amount required	19,300 00
-----	---	-----------

SPECIAL

- 637 To reimburse the Canadian Commercial Corporation for expenses incurred in purchasing materials, supplies and equipment, etc., on behalf of the Department of National Defence, under Chapter 51, Statutes of 1947
 —Further amount required \$ 208,000 00

Resolutions to be reported.

Report to be received, and Committee of Supply to sit again later this day.

Mr. Speaker communicated to the House the following letter which he had received;—

GOVERNMENT HOUSE

OTTAWA

OFFICE OF THE SECRETARY TO THE GOVERNOR GENERAL

6th April, 1949.

Sir,—I have the honour to inform you that the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, will proceed to the Senate Chamber on Thursday the 7th April, at 11.45 p.m., for the purpose of giving the Royal Assent to certain Bills.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J. F. DELAUTE,

Assistant Secretary to the Governor General.

The Honourable
 The Speaker of the House of Commons,
 Ottawa.

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:

FURTHER SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1948-1949

TRADE AND COMMERCE

SPECIAL

- 638 To reimburse the Canadian Commercial Corporation for amounts advanced by it as working capital under mortgage security to George T. Davie and Sons Limited

(losses on which advances cannot yet be estimated) for the purpose of enabling that company to complete and to deliver ships to the Ming Sung Industrial Company Limited, which purchased such ships with funds derived mainly from a loan for this purpose guaranteed by Canada under Part II of the Export Credits Insurance Act. \$ 850,000 00

- 639 To reimburse the Canadian Wheat Board for expenses incurred from August 1, 1947 to July 31, 1948, in regulating deliveries of grain, allocation of railway cars and administration of regulations relating to maximum prices of grain 128,367 54
- 640 To reimburse the Canadian Wheat Board for the deficit incurred from the operations of the Wheat Board on the 1947 crop account, flax division, for the period August 1, 1947 to July 31, 1948, pursuant to regulations passed under the Canadian Wheat Board Act, 1935, as amended, and approved by Orders in Council P.C. 3038 of July 31, 1947 and P.C. 829 of February 26, 1948 . . 4,454,250 44

DEMobilIZATION AND RECONVERSION

(Provided in Main Estimates under Reconstruction and Supply)

- 641 To provide for the cost of replacement, repair, reconditioning and salvage of essential buildings, machinery and equipment destroyed or partially destroyed by fire at the Canadian Arsenals Limited, Dominion Arsenals (Val Rose) Plant, Quebec City 275,000 00
- 642 Incentive Bonus to Industry to expedite the production of strategic building materials—Further amount required 135,000 00

TRANSPORT

- 643 Departmental Administration—Further amount required.. 25,000 00

CANALS SERVICE

- 644 Canals Service—Administration—Further amount required 3,000 00
- 645 Canals—Operation and Maintenance—Further amount required 71,470 00

MARINE SERVICE

- 646 Construction, Maintenance and Supervision of Aids to Navigation, including salaries and allowances to Light-keepers—Further amount required 62,700 00
- 647 Miscellaneous Services relating to Navigation and Shipping, including grant of \$3,500 to l'École d'Arts et Métiers de Rimouski, Quebec—Further amount required . . . 3,500 00

648	To provide for the repayment to a proper authority or to the Government of the United Kingdom of excepted expenses, as defined in section 296 (5) of the Canada Shipping Act, incurred by the said Government for the relief, maintenance and repatriation of distressed seamen left behind out of Canada from ships registered in Canada, or of distressed Canadian seamen left behind out of Canada from ships other than of Canadian registry	\$	1,900 00
649	Steamship Inspection—Further amount required		5,000 00
650	River St. Lawrence Ship Channel—Contract Dredging in the St. Lawrence River and Montreal Harbour, including cost of administration—Capital—Further amount required		206,600 00

CANADIAN MARITIME COMMISSION

Mail Subsidies and Steamship Subventions

Western Local Services

651	Prince Rupert, B.C., and Queen Charlotte Islands, service between—Further amount required	147,935 00
	Vancouver and Northern Ports of British Columbia, service between—Further amount required	171,065 00
	Victoria and West Coast Vancouver Island, service between—Further amount required	60,000 00

Eastern Local Services

652	Campobello, N.B., and Lubec, Maine, service between—Further amount required	333 33
	Mulgrave and Arichat, N.S., service between—Further amount required	2,000 00
	Mulgrave and Canso, N.S., service between—Further amount required	12,500 00
	Mulgrave and Guysboro, N.S., calling at intermediate ports, service between—Further amount required	2,500 00
	Pictou, Mulgrave and Cheticamp, N.S., service between—Further amount required	2,500 00
	Pictou, Souris and the Magdalen Island, service between—Further amount required	28,000 00
	Quebec, Natashquan and Harrington, service between—Further amount required	320,500 00
	Quebec, or Montreal and Gaspe, calling at way ports, service between—Further amount required	66,500 00
	Rimouski, Matane and points on the North Shore of the St. Lawrence, service between—Further amount required	50,500 00
	Sydney and Bras d'Or Lake ports, West Coast of Cape Breton, and Prince Edward Island, service between—Further amount required	5,000 00

RAILWAY SERVICE

Maritime Freight Rates Act—

- 653

Additional amount in excess of the sum of \$4,800,000 already appropriated to authorize and provide for the payment from time to time during the fiscal year 1948-49 to the Canadian National Railway Company of the difference (estimated by the Canadian National Railway Company and certified by the Auditors of the said Company to the Minister of Transport as and when required by the said Minister) occurring on account of the application of the Maritime Freight Rates Act, between the tariff tolls and the normal tolls (upon the same basis as set out in Section 9 of the said Act with respect to companies therein referred to) on all traffic moved during the calendar year 1948 under the tariffs approved on the Eastern Lines (as referred to in section 2 of the said Act) of the Canadian National Railways—Further amount required

\$ 557,571 80
- 654

Additional amount in excess of the sum of \$1,150,000 already appropriated to authorize and provide for the payment from time to time during the fiscal year 1948-49 of the difference (estimated by the Board of Transport Commissioners for Canada and certified by the said Board to the Minister of Transport, as and when required by the said Minister) occurring on account of the application of the Maritime Freight Rates Act, between the tariff tolls and the normal tolls (referred to in Section 9 of the said Act) on all traffic moved during the calendar year 1948 under the tariffs approved by the following companies: Canada and Gulf Terminal Railway; Canadian Pacific Railway, including: Fredericton and Grand Lake Coal and Railway Company, and New Brunswick Coal and Railway Company; Cumberland Railway and Coal Company; Dominion Atlantic Railway; Maritime Coal, Railway and Power Company; Sydney and Louisburg Railway; Temiscouata Railway Company—Further amount required . . .

98,486 22

PENSIONS AND OTHER BENEFITS

- 655

Additional amount in excess of \$480 already appropriated to recoup the Workmen's Compensation Board of British Columbia in continuation of a pension granted and to be paid by that Board up to the 31st March, 1949, in the sum of \$50 per month from May 1, 1948, to the widow of the late E. J. McCoskrie who was formerly employed as Port Warden at Prince Rupert, B.C., and who was killed while in the performance of his duties—Further amount required

110 00

AIR SERVICE

Civil Aviation Division

656 Contribution to the International Civil Aviation Organization as Canada's portion of the financial assistance to the Government of Iceland in respect of the provisions, operation and maintenance of certain Air Navigation Services	\$ 122,000 00
---	---------------

Radio Division

657 Issue of Radio Receiving Licences—(Transport Department only)—Further amount required	23,800 00
---	-----------

GENERAL

658 Expenses of the Royal Commission on National Transportation	10,000 00
---	-----------

DEMOBILIZATION AND RECONVERSION

659 Acquisition of properties in Canada for U.S. Authorities—Further amount required	16,250 00
--	-----------

GOVERNMENT OWNED ENTERPRISES

DEFICITS

Transport

660 Additional amount in excess of the sum of \$904,000 already appropriated, to provide for the payment during the fiscal year 1948-49 to the Canadian National Railway Company (hereinafter called the National Company) upon applications approved by the Minister of Transport, made from time to time by the National Company to the Minister of Finance, and to be applied by the National Company in payment of the deficit (certified by the Auditors of the National Company) in the operation of the Prince Edward Island Car Ferry and Terminals arising in the calendar year 1948—Further amount required	315,880 75
661 Amount required to provide for the payment during the fiscal year 1948-49 to the Canadian National Railway Company (hereinafter called the National Company) upon applications approved by the Minister of Transport, made from time to time by the National Company, to the Minister of Finance and to be applied by the National Company in payment of the deficit (certified by the Auditors of the National Company) arising in the calendar year 1948; this amount to be applied in the repayment of accountable advances made to the National Company from the Consolidated Revenue Fund, under authority of the Canadian National Railways' Financing and Guarantee Act, 1948—Canadian National Railways, exclusive of Eastern Lines	\$19,244,635 35
Eastern Lines	14,288,105 77
	<hr/> 33,532,741 12

662 To hereby authorize and provide for payment during the fiscal year 1948-49 to Trans-Canada Air Lines to be applied by Trans-Canada Air Lines in payment of the deficit (certified by the Auditors of Trans-Canada Air Lines) resulting from the operations of Trans-Canada Air Lines and its subsidiary, Trans-Canada (Atlantic) Limited, during the calendar year 1948; this amount to be applied in the repayment of accountable advances made to the Company from the Consolidated Revenue Fund under authority of the Canadian National Railways' Financing and Guarantee Act, 1948—

Trans-Canada Air Lines	\$1,183,022 16	
Trans-Canada (Atlantic) Limited	1,750,218 22	
	<hr/>	\$ 2,933,240 38

NATIONAL HARBOURS BOARD

663 To provide for payment to National Harbours Board, of the amount hereinafter set forth, to be applied in payment of the deficits (exclusive of interest on Dominion Government Advances and depreciation on capital structures) arising in the calendar year 1948, in the operation of the following—

Quebec Harbour	\$156,400 83	
Prescott Elevator	38,709 32	
	<hr/>	195,110 15

LOANS AND INVESTMENTS

TRADE AND COMMERCE

664 To provide for the purchase and placing in storage of strategic reserves of materials.....	3,250,000 00
665 To provide for advances to Canadian Arsenals Limited to increase the working capital fund for the operations of the Company	2,500,000 00

RECONSTRUCTION AND SUPPLY

627 Canadian Government Travel Bureau—To assist in promoting the Tourist Business in Canada—Provided in Main Estimates under Trade and Commerce—Further amount required	87,000 00
--	-----------

GENERAL

National Film Board, including the Motion Picture Bureau—Provided in Main Estimates under National Revenue—	
628 Distribution of Films—Further amount required .. .	20,000 00

Resolutions to be reported.

Report to be received and Committee of Supply to sit again later this day.

On motion of Mr. St. Laurent, it was resolved,—That this House do sit this day beyond the hour of 10.30 p.m.

The House resolved itself again into Committee of Supply, and progress having been made and reported the Committee obtained leave to sit again at the next sitting of the House.

CONCURRENCE

By leave of the House, Mr. Abbott moved,—That the Resolutions reported from Committee of Supply on April 1, 4, 6, 1949, be now received, read a second time and concurred in.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Resolutions were then read the first and second times, and concurred in, and are as follows:—

FURTHER SUPPLEMENTARY ESTIMATES, 1948-1949

FRIDAY, April 1, 1949.

AGRICULTURE

ADMINISTRATION SERVICE

[illegible]

SCIENCE SERVICE

565 Science Service Administration—Further amount required	17,000 00
566 Botany and Plant Pathology—Further amount required..	4,000 00
567 Plant Protection—Further amount required	12,500 00

PRODUCTION SERVICE

Health of Animals—

568	Administration of the Animal Contagious Diseases Act, and Meat and Canned Foods Act—Further amount required	54,000 00
569	Compensation for Animals Slaughtered—Further amount required	100,000 00
570	Live Stock and Poultry—Further amount required . . .	7,700 00

MARKETING SERVICE

571 Subsidies for Cold Storage Warehouses under the Cold Storage Act, and Grants, in the amounts detailed in the Estimates—Further amount required \$	75,335 00
--	-----------

SPECIAL

572 To provide assistance for the replacement of maple production equipment—Further amount required	61,729 00
--	-----------

SPECIAL

573 To provide for assistance to the Province of Nova Scotia in the removal of aged apple trees and of least desirable varieties in Nova Scotia under such terms and conditions as may be approved by the Governor in Council—Further amount required.. . . .	1,000,000 00
574 To provide assistance to the producers of raspberries in British Columbia, under such terms and conditions as may be approved by the Governor in Council.. . . .	425,000 00

CIVIL SERVICE COMMISSION

575 Salaries and Contingencies of the Commission—Further amount required.. . . .	14,000 00
--	-----------

EXTERNAL AFFAIRS

THE CANADIAN GOVERNMENT'S ASSESSMENT FOR MEMBERSHIP
IN THE FOLLOWING INTERNATIONAL OR
COMMONWEALTH ORGANIZATIONS

576 Inter-Allied Reparation Agency.. . . .	27,500 00
577 International Civil Aviation Organization.. . . .	196,200 00

PENSIONS AND OTHER BENEFITS

578 To authorize payment from the Consolidated Revenue Fund to Mrs. Helen Young Roy, wife of the late Honourable Phillippe Roy, Canadian Minister to France, of an annuity at the rate of \$1,666.66 to commence on December 10, 1948, and to continue during her lifetime or until her re-marriage. Portion payable for the period December 10, 1948, to March 31, 1949, inclusive	515 20
--	--------

FINANCE

SUPERANNUATION AND RETIREMENT BENEFITS

579 Government's contribution to the Superannuation Fund—Further amount required.. . . .	320,000 00
--	------------

GENERAL

580	To authorize payment to Norman Bell of compensation at the rate of \$18 per week in respect of injuries received while employed in the Overseas Office of the Comptroller of the Treasury, effective March 22, 1948.. . . \$	962 00
581	To provide for the expenses of the Comptroller of the Treasury's Office—Further amount required.. . . .	75,000 00

DEMOBILIZATION AND RECONVERSION

582	To reimburse the Canadian Wheat Board in respect of carrying charges and other incidental expenses incurred by the said Board in respect of wheat sold for domestic requirements pursuant to Order in Council P.C. 3222 dated July 30, 1946.. . . .	1,218,833 10
583	To reimburse the Canadian Wheat Board for payments in respect of flour or food containing wheat for human consumption in Canada, pursuant to Order in Council P.C. 3376 dated July 28, 1948, as amended, for the period ending March 31, 1949.. . . .	17,200,000 00

MONDAY, April 4, 1949.

FISHERIES

584	Departmental Administration—Further amount required..	\$ 5,000 00
585	Fisheries Research Board of Canada—Construction and Improvements—Further amount required.. . . .	50,000 00

SPECIAL

586	To provide for assistance in meeting transportation costs of frozen herring that may be purchased in British Columbia by persons, associations or companies for bait in the 1948-49 winter Fishery off Nova Scotia.. . . .	66,000 00
-----	--	-----------

LABOUR

587	Departmental Administration—Further amount required ..	17,500 00
588	International Labour Conference—Further amount required	5,000 00

UNEMPLOYMENT INSURANCE ACT, 1940

589	Administration, including expenditures incurred in connection with the activities of the National Employment Service as delegated by the Minister of Labour in accordance with Section 88 of the Act—Further amount required.. . . .	25,000 00
590	Government's contribution to Unemployment Insurance Fund—Further amount required.. . . .	3,103,000 00

LEGISLATION

HOUSE OF COMMONS

591 General Administration—Estimates of the Clerk—Further amount required	\$	75,000 00
592 Estimates of the Sergeant-at-Arms—Further amount required		6,000 00

GENERAL

593 Printing of Parliament, including salaries of staff of the Joint Distribution Office—Further amount required..	25,000 00
---	-----------

MINES AND RESOURCES

594 Departmental Administration—Further amount required ..	9,200 00
--	----------

MINES, FORESTS AND SCIENTIFIC SERVICES BRANCH

Bureau of Mines—

595	Investigations of Radio-active Ores—Further amount required	25,000 00
-----	---	-----------

Dominion Forest Service—

596	Forest Products Research—Further amount required	20,000 00
-----	--	-----------

Surveys and Mapping Bureau—

597	Map Compilation and Reproduction—Further amount required	26,271 00
-----	--	-----------

Dominion Water and Power Bureau—

598	To provide for studies and surveys of the Columbia River Watershed in Canada—Further amount required	30,000 00
-----	--	-----------

LANDS AND DEVELOPMENT SERVICES BRANCH

Northwest Territories and Yukon Services—Mackenzie
Division—Roads, Buildings and Water Systems—Con-
struction and Improvements—

599	Roads—Further amount required	100,000 00
600	Buildings—Further amount required	38,150 00

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Welfare—

601	Welfare of Indians—Further amount required	100,000 00
-----	--	------------

Education—

602	Indian Education—Further amount required	17,500 00
-----	--	-----------

603 To reimburse the Blackfoot Band of Indians for an expenditure in 1930 out of band funds for the reconstruction of the Old Sun Residential School, with interest at 5 per cent per annum	156,669.00
---	------------

WEDNESDAY, April 6, 1949.

NATIONAL DEFENCE

PENSIONS AND OTHER BENEFITS

Militia Pension Act—

604 Government's Contribution to the Permanent Forces
Pension Fund—Further amount required \$ 3,984,493 00

The House resolved itself again into Committee of Ways and Means.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:—

Resolved, That towards making good the supply granted to His Majesty on account of certain expenses of the public service for the fiscal year ending 31st March, 1949, the following sum be granted out of the Consolidated Revenue Fund of Canada, namely:—

The sum of \$100,898,573.87 being the amount of each of the items set forth in the Further Supplementary Estimates for the fiscal year ending March 31, 1949, as set forth in the Resolution concurred in this day in the Committee of Supply.

Resolution to be reported.

By leave of the House, the said Resolution was reported, read the second time and concurred in, and the Committee of Ways and Means to sit again, at the next sitting of the House.

Mr. Abbott then, by leave of the House, presented a Bill No. 232, An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1949, which was read the first time.

By leave of the House, the said Bill was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill,—

Bill No. 232, An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1949.

A Message was received from the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, Chief Justice of Canada, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, desiring the immediate attendance of the House in the Senate Chamber.

Accordingly Mr. Speaker with the House went to the Senate Chamber; and being returned;

Mr. Speaker reported that His Honour the Right Honourable the Deputy Governor General had been pleased to give, in His Majesty's name, the Royal Assent to the following Bill:—

An Act respecting The Corporation of the City of Ottawa, Ottawa Transportation Commission and The Ottawa Electric Railway Company.

And that he (the Honourable Speaker of the Commons) had then addressed the Right Honourable the Deputy Governor General as follows:—

"MAY IT PLEASE YOUR HONOUR:

"The Commons of Canada have voted Supplies required to enable the government to defray certain expenses of the Public Service.

"In the name of the Commons, I present to Your Honour the following Bill:—

"An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1949."

"To which Bill, I humbly request your Honour's Assent."

To this Bill the Clerk of the Senate, by Command of the Deputy of His Excellency the Governor General, did thereupon say:—

"In His Majesty's name, the Right Honourable the Deputy Governor General thanks His Loyal Subjects, accepts their benevolence, and assents to this Bill."

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House then adjourned at 12.06 a.m., until three o'clock, p.m., this day.

No. 53

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 8TH APRIL, 1949

3 o'clock, p.m.

PRAYERS.

Mr. Speaker communicated to the House the following letter, which he had received:—

GOVERNMENT HOUSE
OTTAWA

6th April, 1949.

Members of the House of Commons:—

I have received with great pleasure the Address that you have voted in reply to my Speech at the Opening of Parliament. I thank you sincerely for this Address.

ALEXANDER OF TUNIS.

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the Third Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee has considered Bill No. 25 (Letter H of the Senate), intituled: "An Act respecting the Globe Printing Company", and has agreed to report it without amendment.

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the Fourth Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee recommends that its quorum be reduced from fifteen to ten members and that Standing Order 63(1)(c) be suspended in relation thereto.

Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General, Report of the Royal Commission appointed under the provisions of Order in Council P. C. 3109, approved July 8, 1948: appointing Professor C. A. Curtiss, Queen's University, Kingston, Ontario, H. C. Bois, Esquire, Montreal, and Mrs. T. W. Sutherland, Parksville, B.C., Commissioners under Part I of the Inquiries Act, R.S.C. 1927, Chapter 99, to continue the inquiry into and concerning price structures, factors leading to price and cost increases and increased profits, margins in Canada, paying particular regard to essential commodities and services in common daily use; such inquiry having been previously initiated by the Special Committee of the House of Commons on Cost of Living Prices. Volumes I, II, III. (English and French editions).

And also,—Two Photostatic copies of the authenticated text of the North Atlantic Treaty which was signed on April 4, 1949, at Washington, D.C.

He also presented,—Return to an Order of the House of March 28, 1949, for a copy of the recommendation of the Railway Sub-Committee of the National Capital Planning Committee made to the Federal District Commission concerning the acquisition by the Crown of approximately 6,600 acres of land, and a copy of the recommendation made by the Federal District Commission to the Governor in Council respecting the same, if any such written recommendation was made.

Also,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of March 28, 1949, for a copy of the Order in Council or Minute approving the recommendation made by the Railway Sub-Committee of the National Capital Planning Committee to the Federal District Commission concerning the acquisition by the Crown of approximately 6,600 acres of land.

And also,—Return to an Order of the House of February 16, 1949, for a copy of the Architect's plan for the National Capital Project together with all letters and communications relative to the area thereof and the estimated cost of; (a) acquiring the necessary lands; (b) removal of buildings thereon and all other anticipated costs and expenditures.

He also laid before the House,—Copy of Order in Council P. C. 1786, approved April 8, 1949: appointing Right Honourable Vincent Massey, Toronto, Arthur Surveyer, Esquire, Montreal, N. A. M. MacKenzie, Esquire, British Columbia, Most Reverend Georges Henri Levesque, Laval University, Quebec, and Miss Hilda Neatby, University of Saskatchewan, Saskatchewan, Commissioners under Part I of the Inquiries Act R.S.C. 1927, Chapter 99 to examine and make recommendations concerning

(a) the principles upon which the policy of Canada should be based in the fields of radio and television broadcasting;

(b) such Agencies and activities of the Government of Canada as the National Film Board, the National Gallery, the National Museum, the National War Museum, the Public Archives and the care and custody of Public Records,

the Library of Parliament; methods by which research is aided including grants for scholarships through various Federal Government Agencies; the eventual character and scope of the National Library; the scope and activities of these Agencies, the manner in which they should be conducted, financed and controlled, and other matters relevant thereto;

(c) methods by which the relations of Canada with the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization and with other organizations operating in this field, should be conducted;

(d) relations of the Government of Canada and any of its agencies with various National, voluntary bodies operating in the field with which this inquiry will be concerned.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—List of Indians enfranchised under the Indian Act, Chapter 98, R.S.C. 1927, during the fiscal year ended March 31, 1949, indicating the amount of money paid to each Indian enfranchised, as required by Section 113 of the Indian Act.

Mr. Reid, Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare, presented,—Return to an Order of the House of March 21, 1949, for a Return showing:—1. What was the total amount of contribution of the Federal Government to each province for old age pensions for the latest full twelve months period for which such figures are available?

2. What was the total amount expended by each province toward the basic pension during the same period or during the latest full twelve months period for which such figures are available in each case?

3. What was the total amount expended by each province in providing supplementary payments during the same period?

4. What was the total amount expended by each province during the same period in providing health and/or other services or benefits to old age pension recipients?

5. What is the average monthly amount on account of the basic pension being paid in each province?

6. What supplementary amounts and/or services are paid and/or provided by each province?

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, laid before the House,—Copies of Orders in Council passed under the provisions of the Canadian Wheat Board Act, 1935, as follows:—

Order in Council, P.C. 2705, approved June 17, 1948: Amendments to Canadian Wheat Board Regulations re Ontario Wheat Payment.

Order in Council, P.C. 3375, approved July 28, 1948: Oats and Barley Payment.

Order in Council, P.C. 3376, approved July 28, 1948: The Canadian Wheat Board Regulations.

Order in Council, P.C. 3717, approved August 25, 1948; Sunflower Seed and Rapeseed Prices.

Order in Council, P.C. 4037, approved September 9, 1948: Wheat prices for 1948-49 Crop year.

Order in Council, P.C. 4287, approved September 28, 1948: Amendment to Canadian Wheat Board Regulations raising refund on Domestic Wheat.

Order in Council, P.C. 2791, approved June 26, 1948: Appointment of Dr. T. W. Grindley, as Member of the Board.

Order in Council, P.C. 727, approved July 28, 1948: Adjustment of salaries of Board Officials.

Order in Council, P.C. 218/1255, approved March 16, 1949: Employee Retirement Plan.

Mr. Blanchette, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to an Order of the House of March 16, 1949, for a Return showing:—1. How many officers were recalled for service from January 1, 1947, to date, in the Royal Canadian Navy?

2. On what dates were they recalled?

3. What were their (a) names; (b) rank; (c) and age?

The Order being read for second reading of Bill No. 82, An Act to provide for the Marketing of Agricultural Products in Interprovincial and Export Trade;

Mr. Gardiner moved,—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time.

Mr. Gardiner then moved,—That the said Bill be referred to the Committee of the Whole.

And a Debate arising thereon;

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker left the Chair, to resume the same at 7.30 o'clock, p.m., pursuant to Special Order made March 14, 1949.

7.30 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

Mr. Richard (Ottawa East) moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to go into Committee of the Whole on Private Bills (pursuant to Standing Order 110); which was agreed to.

The Bill No. 28 (Letter I of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Home Assurance Company" (as amended by the *Standing Committee on Banking and Commerce*), was considered in Committee of the Whole, reported without further amendment, considered as amended, read the third time and passed, as so amended.

The following Bills were considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time, divorce bills on division, and passed, viz:

Bill No. 26 (Letter J of the Senate), intituled: "An Act respecting Chartered Trust and Executor Company".

Bill No. 84 (Letter L-2 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Pension Fund Society of the Bank of Montreal".

Bill No. 124 (Letter M-2 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The North West Commercial Travellers' Association of Canada".

Bill No. 80 (Letter M of the Senate), intituled: "An Act respecting The Dominion Atlantic Railway Company".

Bill No. 125 (Letter Q-2 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Sisters of Saint Elizabeth Hospital".

Bill No. 31 (Letter O of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francis Thomas Joseph Cleevely".

Bill No. 32 (Letter P of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack William Corber".

Bill No. 33 (Letter Q of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Ida Acres Wells".

Bill No. 34 (Letter R of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Wilhelmina Doris Guenette Parkes".

Bill No. 35 (Letter S of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anita Phyllis Ticktin Sacks".

Bill No. 36 (Letter T of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sylvia Feldman Blant".

Bill No. 37 (Letter U of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Arvilla Jackson Legassick".

Bill No. 38 (Letter V of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rose Klein Levin".

Bill No. 39 (Letter W of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thelma Wilhelmina Wintonyk Colter".

Bill No. 40 (Letter X of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris MacArthur Richards Arnold".

Bill No. 41 (Letter Y of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Matheson Baker".

Bill No. 42 (Letter Z of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vivian Pauline Davies White".

Bill No. 43 (Letter A-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Hawthorne Kuhn Ellis".

Bill No. 44 (Letter B-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Octave Jules Lapointe".

Bill No. 45 (Letter C-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nena Ruthen Teitelbaum".

Bill No. 46 (Letter D-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Annie Gwendoline Mabel Gammon Noble".

Bill No. 47 (Letter E-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Catherine McDonald White".

Bill No. 48 (Letter F-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Howard Vincent Jones".

Bill No. 49 (Letter G-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Matilda Schneider Hutter".

Bill No. 50 (Letter H-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert William Phillips".

Bill No. 51 (Letter I-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ethel Rose Katz Cohen".

Bill No. 52 (Letter J-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edith Cecelia Cole Williams".

Bill No. 53 (Letter K-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agnes Mathieson Metsos".

Bill No. 54 (Letter L-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Fern Brown Lacoste".

Bill No. 55 (Letter M-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sylvia Barnett Shane".

Bill No. 56 (Letter N-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Louise Soltanoff Rudy".

Bill No. 57 (Letter O-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Armand Boisclair".

Bill No. 58 (Letter P-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Robertson Pangman Elder".

Bill No. 59 (Letter Q-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Merilda Normand Maury".

Bill No. 60 (Letter R-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Janet Stevenson Ivory Stein".

Bill No. 61 (Letter S-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Reba Schulman Schecter".

Bill No. 62 (Letter T-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Helen Fulton Burns Clark".

Bill No. 63 (Letter U-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lyford Homer George".

Bill No. 64 (Letter V-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joan Winnifred Lewis Hawkins".

Bill No. 65 (Letter W-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Lenore Roe Robinson".

Bill No. 66 (Letter X-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Victor Thomas Rodbourn".

Bill No. 67 (Letter Y-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Edith Entwistle Lorimer".

Bill No. 68 (Letter Z-1 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Christie".

Bill No. 69 (Letter A-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Priscilla Benning Peart".

Bill No. 70 (Letter B-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Nelson Smith Calvert".

Bill No. 71 (Letter C-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Shirley Pearl Claman".

Bill No. 72 (Letter D-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lillian Helena Cross Page".

Bill No. 73 (Letter E-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosario Proulx".

Bill No. 74 (Letter F-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Micheline Lefebvre Simpson".

Bill No. 75 (Letter G-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Catherina Koszak Tymczuk".

Bill No. 76 (Letter H-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Warnes Rice".

Bill No. 77 (Letter I-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Edmond Tremblay".

Bill No. 78 (Letter J-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Grace Lambert Sturgeon".

Bill No. 79 (Letter K-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Middleton Thompson".

Bill No. 88 (Letter R-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gordon Aylmer Thistle Shirres".

Bill No. 89 (Letter S-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Jasper Blake".

Bill No. 90 (Letter T-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Murray McKinnon Trenholm".

Bill No. 91 (Letter U-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Walter Wilson McBroom".

Bill No. 92 (Letter V-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mabel Florence Dunk Wright".

Bill No. 93 (Letter W-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thomas Somerville".

Bill No. 94 (Letter X-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Joseph Wilfrid Leon Desrosiers".

Bill No. 95 (Letter Y-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of June Lucille Odell Woolnough".

Bill No. 96 (Letter Z-2 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Christopher Edmond Cobham".

Bill No. 97 (Letter A-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jack Zelinsky".

Bill No. 98 (Letter B-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Morna Elsa Kott".

Bill No. 99 (Letter C-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Christina Meldrum Franklin".

Bill No. 100 (Letter D-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Francis Thomas Lariviere".

Bill No. 101 (Letter E-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maurice Abraham Rodier".

Bill No. 102 (Letter F-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Liselotte Karola Roer Goode".

Bill No. 103 (Letter G-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Albert Labreche".

Bill No. 104 (Letter H-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Drinkwater Jackson".

Bill No. 105 (Letter I-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Shafer Cohen".

Bill No. 106 (Letter J-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ludmila Mach Morawetz".

Bill No. 107 (Letter K-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ernest Cecil George Thackway".

Bill No. 108 (Letter L-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of May Garnet Greene Lofting".

Bill No. 109 (Letter M-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Henry John Bobinski".

Bill No. 110 (Letter N-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Eileen Birks Moorhouse".

Bill No. 111 (Letter O-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Florence Ruby Robbins Cumby".

Bill No. 112 (Letter P-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Kathleen Elizabeth Flookes Kerr".

Bill No. 113 (Letter Q-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Berthe Marie Madeleine Brunet Egar".

Bill No. 114 (Letter R-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Alice Eva Rivard Sharkey".

Bill No. 115 (Letter S-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Evelyn Florence Bridgen Piper".

Bill No. 116 (Letter T-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Beatrice Violet Hudson Hineson".

Bill No. 117 (Letter U-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Fernand Dupuis".

Bill No. 118 (Letter V-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frances Strakosch Alexander".

Bill No. 119 (Letter W-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Peonie Taub Joseph".

Bill No. 120 (Letter X-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mabel Garwood Cunningham Watt".

Bill No. 121 (Letter Y-3 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marion Dorothy Hill Parker Jeffryes".

Bill No. 127 (Letter B-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ada Bailen Dubman".

Bill No. 128 (Letter C-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sarah Patricia Crowley King".

Bill No. 129 (Letter D-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lola Dulcenia Hill Morton".

Bill No. 130 (Letter E-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hilda Hodgkinson Connolly".

Bill No. 131 (Letter F-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Norma Thompson Farrell".

Bill No. 132 (Letter G-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Harold Charles Boyes".

Bill No. 133 (Letter H-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Sophie Goldenberg Kovacs Feldheim".

Bill No. 134 (Letter I-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Eva Brolofsky Richman".

Bill No. 135 (Letter J-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arland Farmer Webster".

Bill No. 136 (Letter K-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Wynifred Guinevere Withrow Couch".

Bill No. 137 (Letter L-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Ruth Ogilvie".

Bill No. 138 (Letter M-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Edith Croft Douglas".

Bill No. 139 (Letter N-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Corinne Schlein Gottlieb".

Bill No. 140 (Letter O-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Zelma Alexander Singer".

Bill No. 141 (Letter P-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Katherine Adamakos Koussaya".

Bill No. 142 (Letter Q-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Hyams Boldovitch".

Bill No. 143 (Letter R-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frederick Cecil Carratt".

Bill No. 144 (Letter S-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anne Harris Shefler".

Bill No. 145 (Letter T-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Virginia Therese Scott Gillespie".

Bill No. 146 (Letter U-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Ellen Jones Palamar".

Bill No. 147 (Letter V-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ida Ker Davies Kinnon".

Bill No. 148 (Letter W-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Arthur Filtreau".

Bill No. 149 (Letter X-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Karl Kastner".

Bill No. 150 (Letter Y-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Elizabeth Wilson Taylor".

Bill No. 151 (Letter Z-4 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jean Martha Spiller Little".

Bill No. 152 (Letter A-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Violette Blanche Heuff McKenna".

Bill No. 153 (Letter B-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Elizabeth Amos Nicol".

Bill No. 154 (Letter C-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of George Henry Burney".

Bill No. 155 (Letter D-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Leonne Dufresne Patenaude".

Bill No. 156 (Letter E-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Blanche Duncan Myers".

Bill No. 157 (Letter F-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Brenda Denise Fuller Martin".

Bill No. 158 (Letter G-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Suzanne Gundermann Wallis".

Bill No. 159 (Letter H-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Ellen Joan Clayton Dullege".

Bill No. 160 (Letter I-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Laura Goldstein Rosen".

Bill No. 161 (Letter J-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mazer Goldsmith".

Bill No. 162 (Letter K-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marjorie Violet Schratwiser Cadham".

Bill No. 163 (Letter L-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ross Robert Baskin".

Bill No. 164 (Letter M-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ann Frances Gray Hirst".

Bill No. 165 (Letter N-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Effie Violet Mugford Knox".

Bill No. 166 (Letter O-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Hersch Nishmas".

Bill No. 167 (Letter P-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mildred Davidon Liberman".

Bill No. 168 (Letter Q-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Raymond Joseph Louis Guay".

Bill No. 169 (Letter R-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Hyman Herbert Schwartz".

Bill No. 170 (Letter S-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Dorothy Mary Ward Bryant".

Bill No. 171 (Letter T-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Audrey Frances Stokes Lambert".

Bill No. 172 (Letter U-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Katherine O'Connell Ball".

Bill No. 173 (Letter V-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Stephen Henry Jones".

Bill No. 175 (Letter W-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Diane Grossman Botner".

Bill No. 176 (Letter X-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rosina Templeton McIndoe Corliss".

Bill No. 177 (Letter Y-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lily Tansky Dratofsky".

Bill No. 178 (Letter Z-5 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna Rosemarin Barsuk".

Bill No. 179 (Letter A-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Christy Margaret Chisholm Cook".

Bill No. 180 (Letter B-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Maud Ross Travers".

Bill No. 181 (Letter C-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary McDowell Hyslop Forbes Cahill".

Bill No. 182 (Letter D-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of William Jackson".

Bill No. 183 (Letter E-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vera Mildred Holley Martel".

Bill No. 184 (Letter F-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Ruth Gorofsky Hall".

Bill No. 185 (Letter G-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Rita Latour Shugar".

Bill No. 186 (Letter H-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Margaret Martin Stewart Scofield".

On motion of Mr. Winkler, it was ordered, That a Message be sent to the Senate to return to that House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the Petitions on which the above-mentioned Divorce Bills were founded.

The following Bills were severally read the second time, on division, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills* (together with the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, on the petitions on which the said bills were founded), viz:—

Bill No. 191 (Letter I-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert William Goudie".

Bill No. 192 (Letter J-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nancy Catherine Harrison Moore".

Bill No. 193 (Letter K-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Claire Wiseman Grynberg".

Bill No. 194 (Letter L-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clare Breitman Elias".

Bill No. 195 (Letter M-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lillian Florence Katherine Kaye Kulik".

Bill No. 196 (Letter N-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Siminovitch Mosessohn".

Bill No. 197 (Letter O-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agathe Groulx Grenier".

Bill No. 198 (Letter P-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pamela Mabel Mackrory Cameron".

Bill No. 199 (Letter Q-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Muriel Fishman Schmelz".

Bill No. 200 (Letter R-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Virgile Zenor Joseph Poncelet".

Bill No. 201 (Letter S-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Besner Bray".

Bill No. 202 (Letter T-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Wanton Engs".

Bill No. 203 (Letter U-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Blanche Marie Yvonne Boissonneau Dunlop".

Bill No. 204 (Letter V-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Najla Tabah Ayoup".

Bill No. 205 (Letter W-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Betsy Bruce Anderson Furlong".

Bill No. 206 (Letter X-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mary Marjorie Evans Champagne".

Bill No. 207 (Letter Y-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of David Anderson Guthrie".

Bill No. 208 (Letter Z-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frieda Stubina Lobe".

Bill No. 209 (Letter A-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Bridget Ellen Conway Demers".

Bill No. 210 (Letter B-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alexandrine Gauthier Boisvert".

Bill No. 211 (Letter C-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Grant Macintosh Dobell".

Bill No. 212 (Letter D-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Louise Irene Bouchard Magill".

Bill No. 213 (Letter E-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thelma Jennie Alvera Brownlee Leslie".

Bill No. 214 (Letter F-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Roberta McCutcheon Cornish".

Bill No. 215 (Letter G-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vera Maude Rimmer Gasper".

Bill No. 216 (Letter H-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Veronica Kazantseff Darrell".

Bill No. 217 (Letter J-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Smith Brothers".

Bill No. 218 (Letter K-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Howard Clendenning".

Bill No. 219 (Letter L-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Lillian Lockhart".

Bill No. 220 (Letter M-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of May Victoria Gledhill Hossack".

Bill No. 221 (Letter N-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marshall Frederick Lebeau".

Bill No. 222 (Letter O-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Miriam Sarah Celeste Glass Butler".

Bill No. 223 (Letter P-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edna Vivian Eulie Hewitt Colelough".

Bill No. 224 (Letter Q-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Isabelle Brown Farewell".

Bill No. 225 (Letter R-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Rollins Wilson".

Bill No. 226 (Letter S-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna May Tedstone Mose".

Bill No. 227 (Letter T-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Knight-Huckle Metayer".

Bill No. 228 (Letter U-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Emile Groleau".

Bill No. 229 (Letter V-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Eva LaBeau Carlson".

Bill No. 230 (Letter W-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Julia Catherine Dwane Raymond".

Bill No. 231 (Letter X-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Slutsken".

(Public Bills)

The Order being read for second reading of Bill No. 19, An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act;

Mr. Williams, seconded by Mr. Knowles, moved,—That the said Bill be now read the second time.

And a Debate arising thereon;

The hour devoted to Private and Public Bills having expired;

The House resumed the Debate on the proposed motion of Mr. Gardiner: That Bill No. 82, An Act to provide for the Marketing of Agricultural Products in Interprovincial and Export Trade, be referred to Committee of the Whole.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

Mr. Wright, seconded by Mr. Bentley, moved.—That it be an instruction to the Committee of the Whole that they have power to amend Bill No. 82 by inserting therein immediately after section 2, subsection (1), the following new subsection (2):

"(2) The Governor in Council may by order grant authority to any two or more such provincial boards or agencies to form a central selling agency for

the purposes of interprovincial and export trade. Such central selling agency shall have any or all powers like the powers exercisable by the provincial boards or agencies comprising the said central selling agency."

"And by re-numbering the present subsection (2) of section 2 as subsection (3)."

Mr. Speaker ruled the proposed Instruction out of order on the ground that it purported to confer on the Committee of the Whole authority to do something which the Committee already had power to do.

The Committee of the Whole then considered the said Bill No. 82, An Act to provide for the Marketing of Agricultural Products in Interprovincial and Export Trade, which was reported without amendment, read the third time and passed.

The Order being read for second reading of Bill No. 190, An Act respecting Oil or Gas Pipe Lines;

Mr. Chevrier moved.—That the said Bill be now read the second time.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, and referred to the *Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines*.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House then adjourned at 10.20 o'clock, p.m., until Monday, the 25th instant, at 3 o'clock p.m., pursuant to Special Order made Friday, April 1, 1949.

No. 54

JOURNALS
OF THE
HOUSE OF COMMONS
OF CANADA

OTTAWA, MONDAY, 25TH APRIL, 1949

3 o'clock, p.m.

PRAYERS.

One Petition was laid on the Table.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Seventeenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99, Section 2, the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Seventeenth Report:—

Your Examiner has duly examined the following Petition for a Private Bill, and finds that all the requirements of the 95th Standing Order have been complied with, viz:—

Of The Canadian Artillery Association praying for an Act to amend its Act of incorporation.

Mr. Fournier (Hull), a Member of the King's Privy Council, presented,—
Return to an Order of the House of April 7, 1949, for a Return showing:—
1. Is the Government acquiring property in the City of Vancouver for postal purposes?

2. If so, where is such property situate?

3. Have any agents been appointed to fix rents, collect rents, make valuations or perform other services in respect of such property?

4. If so, who are such agents and what is the basis of their remuneration?

Also,—Return to an Order of the House of March 31, 1949, for a Return showing:—1. Did the Government take over post office lock boxes on the 1st of October, 1947?

2. If so, has the Government collected rentals as from that date?
3. Did the Government pay postmasters for the boxes taken over? If so, when?
4. If not, by what right has the Government collected the rentals?
5. When will payment for the boxes be made?

Also,—Return to an Order of the House of April 4, 1949, for a Return showing:—1. Does the Wyandotte Chemical Corporation pump refuse from the United States to Fighting Island on the Canadian side of the Detroit River?

2. Has an application been made by the Wyandotte Chemical Corporation or anyone else to construct pipe lines for the purpose of pumping chemical or other refuse to the said Fighting Island on the Canadian side of the Detroit River?

3. Has consideration been given by the Government to the damage to fish and wild life resulting from such practices?

Also,—Return to an Order of the House of March 28, 1949, for a Return showing:—1. What was the value of the overage at the Royal Canadian Mint in the fiscal years 1945, 1946, 1947, 1948, for gold and silver?

2. Are there any restrictions as to the export or import of platinum?

Also,—Return to an Order of the House of March 7, 1949, for a Return showing:—1. What was the total national debt of Canada at the close of the following years: (a) 1867; (b) 1900; (c) 1913; (d) 1920; (e) 1930; (f) 1939; (g) 1945 and (h) 1948?

2. What has been the total sum of interest (service of the debt) paid by Canada since its existence?

3. What proportion of such interest was paid directly to the chartered banks of Canada?

4. What was the total national revenue in (a) 1867, (b) 1900, (c) 1913, (d) 1920, (e) 1930, (f) 1939, (g) 1940 and in each of the subsequent years?

5. What was, for each of the above-mentioned years, the aggregate production of Canada?

6. What sum of money was appropriated to the reimbursement of the principal of the debt in 1867, 1900, 1920, 1930, 1939, 1940 and in each of the subsequent years up to January 1, 1949?

7. What has been the total amount of money paid since Confederation for the amortization of the debt?

Also,—Return to an Order of the House of March 2, 1949, for a Return showing:—1. Have shipments left Canada for China since January 1, 1949?

2. If so, (a) what goods and in what quantities; (b) to whom; (c) how are they being paid for?

3. Are shipments still going forward?

And also,—Return to an Order of the House of February 23, 1949, for a Return showing:—1. What sums of money totalling \$500 or more were paid by the Government of Canada in 1948 in fees for legal services?

2. Who were the recipients and what were the amounts of such payments?

3. What was the nature of services rendered in each case?

Mr. Bertrand (Laurier), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 14, 1949, for a Return showing:—

1. What is the over-all floor space of the Post Office at Churchill, Manitoba?

2. How much of that space is used as a waiting room?

3. What is the approximate number of population which uses the post office facilities?

4. Is mail stored at this post office over periods of time awaiting navigation?

5. Are postal boxes available for rental?

6. By what percentage has the receipt of mail increased at this point in the last 3 years?

7. For how many outposts is mail stored for periods of time at this post office?

8. Has the Postmaster General received resolutions from Churchill asking for increased facilities? If so, what action has been taken upon such requests?

And also,—Return to an Order of the House of March 21, 1949, for a copy of all letters, telegrams, petitions and other documents exchanged since January 1, 1948, between the Postmaster General, the Post Office Department and any official thereof, and any person, persons or groups of persons with respect to the appointment of a Postmaster at Caroline, Alberta.

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of April 7, 1949, for a Return showing:—1. What were the exports to and the imports from Canada and (a) Belgium; (b) Czechoslovakia; (c) Japan, during the years 1948 and 1947?

2. What were the principal commodities traded and what were the values of these principal products?

3. To what products and with respect to what countries has Canada applied a dumping duty from January 1, 1947?

Also,—Return to an Order of the House of March 30, 1949, for a Return showing:—1. What are the names of the lawyers in the employ of the Department of Justice?

2. What was the domicile of each of the said lawyers before being employed by the Department?

3. From what university or universities did each of them receive a diploma?

4. What are their respective salaries?

Also,—Return to an Order of the House of March 17, 1949, for a Return showing:—1. How many Federal Civil Service employees are there at present in the Province of Saskatchewan?

2. How many Federal Civil Servants in the Province of Saskatchewan are receiving salaries (a) less than \$1,000; (b) \$1,000-\$1,400; (c) \$1,400-\$1,800; (d) over \$1,800?

Also,—Return to an Order of the House of March 16, 1949, for a Return showing:—1. How many clinical psychologists are employed on a full-time basis by the Department of Veterans Affairs; where are they located; what are their academic qualifications and from what universities did they receive degrees in psychology?

2. What arrangements are made by D.V.A. to ensure that the best available techniques are employed, and what steps have been taken to ensure adequate training of these psychologists while in the Government service? Does such training go beyond sending some of these psychologists on short courses to the United States?

3. Is an adequately trained clinical psychologist employed on a full-time basis by D.V.A. to co-ordinate techniques, and to ensure co-operation with psychiatrists and other specialists of the medical profession?

4. How much time do part-time consultants in psychology to D.V.A. spend on such work?

5. Who are these consultants; with what institutions are they connected; how much money have they been paid in fees and expenses in the past two years; on what basis have these fees and expenses been paid, and what is the basis for their selection?

6. Have any of these same consultants been employed during the past two years by Federal Departments other than D.V.A.?

Also,—Return to an Order of the House of March 2, 1949, for a Return showing:—What amounts of bonds issued or guaranteed by Canada were purchased by months in the year 1948, by the Bank of Canada and each of the other federal government boards or commissions or departments authorized to purchase government bonds?

And also,—Return to an Order of the House of February 9, 1949, for a copy of all minutes of all meetings held in Ottawa, Saint John or Moncton in regard to the potato support programme of the Agricultural Prices Support Board, during 1948 and 1949.

Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Summary of Orders in Council and Treasury Board Minutes passed during the period from July 1, 1948 to September 30, 1948, inclusive.

On motion of Mr. Winkler, the Fourth Report of the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented to this House on Friday, April 8, 1949, was concurred in.

Mr. St. Laurent moved,—That on Monday, the 25th, April instant, government notices of motions and government orders shall have precedence over all other business except questions and notices of motions for the production of papers.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

Mr. Coté (Verdun), Parliamentary Assistant to the Minister of Labour, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of Labour for the fiscal year ended March 31, 1948 (French edition).

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Return of amounts authorized as at December 31, 1948, by the Governor in Council of Foreign Currencies, other than United States Currency, to be purchased or acquired with moneys in the Exchange Fund Account. Foreign Exchange Control Act, 1946, Chapter 53, Section 5(4).

And also,—Return of amount of advances to the Exchange Fund Account out of unappropriated moneys in the Consolidated Revenue Fund outstanding at December 31, 1948. Foreign Exchange Control Act, 1946, Chapter 53, Section 7(2).

He also presented,—Return to an Order of the House of March 14, 1949, for a Return showing:—1. As at September 1, 1939, what was the total value of Canadian Pacific securities of all kinds held in the United Kingdom, the United States, Canada and other countries?

2. What is the total value of Canadian Pacific securities of all kinds held in the above noted countries as at the present time?

3. Have any Canadian Pacific securities held in the United Kingdom been acquired by the Government of the United Kingdom? If so, what is the value of such securities so acquired?

4. What is the total value of Canadian Pacific securities returned to Canada from the United Kingdom since September 1, 1939, and what disposition has been made of any such securities returned to Canada?

5. Did the Canadian Government acquire any Canadian Pacific securities following World War I? If so, to what extent were such securities acquired, and to what extent are such securities still in the possession of the Canadian Government?

6. Does the Canadian Government hold any Canadian Pacific securities other than those acquired following World War I?

Mr. Stewart (Winnipeg North), seconded by Mr. Zaplitny, by leave of the House, introduced a Bill, No. 233, An Act to Declare the Meat Packing Industry Works for the General Advantage of Canada, which was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

The following Questions on the Order Paper were passed by the House as Orders for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and Orders of the House were issued to the proper officers accordingly, viz:—

By Mr. Skey:—1. What sub-contracts have been issued on the Ford Hotel project in Montreal?

2. To whom have they been issued?

3. For what work?

4. At what prices?

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

By Mr. Fulton:—1. Does the Federal Government own any building at Williams Lake? If so, what are the particulars and value?

2. Does the Federal Government rent any building or buildings at Williams Lake? If so, what are the particulars?

3. What departments, branches, or agencies of the Federal Government have permanent office space in Williams Lake, or require intermittent accommodation there in connection with the public service?

4. What is the total annual building rental paid in Williams Lake by the Federal Government?

By Mr. Green:—What amounts by way of direct taxes have been collected annually during the last fifteen years on (a) tobacco; (b) cigarette papers; (c) jewellery; (d) cosmetics; (e) railway tickets; (f) steamship tickets; (g) railway berths; (h) steamship berths?

Mr. McCann, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order forthwith.

The following Addresses were voted to His Excellency the Governor General:—

By Mr. Castleden for Mr. Nicholson:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all letters, telegrams and other documents in connection with negotiations between Central Mortgage and Housing Corporation and the city of Toronto and the Province of Ontario, in 1946-47-48, in connection with the grant for \$1,150,000 to assist in slum clearance in the city of Toronto.

By Mr. Castleden for Mr. Nicholson:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all letters and telegrams exchanged between Central Mortgage and Housing Corporation and the city of Windsor during 1948-49 in connection with the construction of an additional five hundred houses in Windsor.

Mr. Garson moved,—That the House do go into Committee of the Whole this day, to consider the following proposed Resolution, viz:—

That it is expedient to present a bill to amend The Judges Act, 1946, to authorize the Governor in Council to increase the number of judges of the Superior Court of the Province of Quebec by not more than six judges.

Whereupon Mr. Garson, a Member of the King's Privy Council, informed the House that His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said Resolution, recommends it to the House.

By leave, it was resolved,—That the House do go into Committee of the Whole, this day, to consider the said proposed Resolution.

Mr. Garson then moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider the said proposed Resolution.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole on the said proposed Resolution.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted,—

Resolved, That it is expedient to present a bill to amend The Judges Act, 1946, to authorize the Governor in Council to increase the number of judges of the Superior Court of the Province of Quebec by not more than six judges.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Garson then, by leave of the House, presented a Bill, No. 234, An Act to amend The Judges Act, 1946, which was read the first time.

By leave of the House, the said Bill was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Order being read for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider a certain proposed Resolution to amend The Family Allowances Act, 1944;

Mr. Martin moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

After Debate thereon, the question being put on the said motion, it was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole to consider the said proposed Resolution.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:—

Resolved, That it is expedient to bring in a measure to amend The Family Allowances Act, 1944, to shorten from three to one year the residence period

required as one of the conditions of eligibility of a child, and also to remove the decreasing scale provided in the amount of allowance payable when more than four children are maintained.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time and concurred in.

Mr. Martin then, by leave of the House, presented a Bill, No. 235, An Act to amend The Family Allowances Act, 1944, which was read the first time.

By leave of the House, the said Bill was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Muskoka-Ontario), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing, the said Debate was, on motion of Mr. Blackmore, adjourned.

On motion of Mr. St. Laurent, the House then adjourned at 10.47 o'clock, p.m., until to-morrow at three o'clock, p.m.

No. 55

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, TUESDAY, 26TH APRIL, 1949

3 o'clock, p.m.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Thirty-second Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on the 25th instant, and finds that, pursuant to Standing Order 92, the time for receiving petitions for private bills having expired, it should not be received, viz:—

Of Raymond Lees Hughes and others of Toronto, Ontario, for An Act to incorporate The British American Pipe Line Company,—*Mr. McIlraith*.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Eighteenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99(2) the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Eighteenth Report.

Your Examiner has duly examined the following petitions and finds that while the requirements of Standing Order 95 are in process of being met they have not been fully complied with, namely:—

Of Robert Burdette Burgess and others, of Toronto, Ontario, for an Act to incorporate "Interprovincial Pipe Line Company".

Of Ralph Osborne Campney, of Vancouver, British Columbia, and others, for an Act to incorporate "Alberta Natural Gas Company".

Of Thomas Chandler Twyman, of Montreal, Quebec, and others, for an Act to incorporate "Queont Pipe Line Company", or in the alternative "Trans-Northern Pipe Line Company".

Of Frank Murray McMahon, of Calgary, Alberta, and others, for an Act to incorporate "Westcoast Transmission Company Limited".

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the Fifth Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee has considered the following bills and has agreed to report them without amendment.

Bill No. 191 (Letter I-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert William Goudie".

Bill No. 192 (Letter J-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nancy Catherine Harrison Moore".

Bill No. 193 (Letter K-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Claire Wiseman Grynberg".

Bill No. 194 (Letter L-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clare Breitman Elias".

Bill No. 195 (Letter M-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lillian Florence Katherine Kaye Kulik".

Bill No. 196 (Letter N-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Siminovitch Mosessohn".

Bill No. 197 (Letter O-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agathe Groulx Grenier".

Bill No. 198 (Letter P-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pamela Mabel Mackrory Cameron".

Bill No. 199 (Letter Q-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Muriel Fishman Schmelz".

Bill No. 200 (Letter R-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Virgile Zenor Joseph Poncelet".

Bill No. 201 (Letter S-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Besner Bray".

Bill No. 202 (Letter T-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Wanton Engs".

Bill No. 203 (Letter U-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Blanche Marie Yvonne Boissonneau Dunlop".

Bill No. 204 (Letter V-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Najla Tabah Ayoup".

Bill No. 205 (Letter W-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Betsy Bruce Anderson Furlong".

Bill No. 206 (Letter X-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mary Marjorie Evans Champagne".

Bill No. 207 (Letter Y-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of David Anderson Guthrie".

Bill No. 208 (Letter Z-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frieda Stubina Lobe".

Bill No. 209 (Letter A-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Bridget Ellen Conway Demers".

Bill No. 210 (Letter B-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alexandrine Gauthier Boisvert".

Bill No. 211 (Letter C-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Grant Macintosh Dobell".

Bill No. 212 (Letter D-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Louise Irene Bouchard Magill".

Bill No. 213 (Letter E-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thelma Jennie Alvera Brownlee Leslie".

Bill No. 214 (Letter F-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Roberta McCutcheon Cornish".

Bill No. 215 (Letter G-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vera Maude Rimmer Gasper".

Bill No. 216 (Letter H-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Veronica Kazantseff Darrell".

Bill No. 217 (Letter J-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Smith Brothers".

Bill No. 218 (Letter K-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Howard Clendenning".

Bill No. 219 (Letter L-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Lillian Lockhart".

Bill No. 220 (Letter M-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of May Victoria Gledhill Hossack".

Bill No. 221 (Letter N-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marshall Frederick Lebeau".

Bill No. 222 (Letter O-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Miriam Sarah Celeste Glass Butler".

Bill No. 223 (Letter P-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edna Vivian Eulie Hewitt Colclough".

Bill No. 224 (Letter Q-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Isabelle Brown Farewell".

Bill No. 225 (Letter R-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Rollins Wilson".

Bill No. 226 (Letter S-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna May Tedstone Mose".

Bill No. 227 (Letter T-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Knight-Huckle Metayer".

Bill No. 228 (Letter U-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Emile Groleau".

Bill No. 229 (Letter V-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Eva LaBeau Carlson".

Bill No. 230 (Letter W-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Julia Catherine Dwane Raymond".

Bill No. 231 (Letter X-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Slutsken".

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—That the name of Mr. Jaenicke be substituted for that of Mr. Herridge on the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 10, 1949, for a Return showing:—1. What are the names of the legal firms and solicitors in the County of Hastings (a) receiving fees from the Dominion Government or any of its commissions from 1st January, 1946, to date; (b) to whom any fees are still due and payable?

2. What amounts have been paid to each of them, in what year, and for what services?

3. What amounts are still due to each, and for what services?

4. What are the names of the legal firms and solicitors in the County of Hastings, at present employed by the Dominion Government or any of its commissions?

And also,—Return to an Order of the House of April 25, 1949, for a Return showing:—1. Does the Federal Government own any building at Williams Lake? If so, what are the particulars and value?

2. Does the Federal Government rent any building or buildings at Williams Lake? If so, what are the particulars?

3. What departments, branches, or agencies of the Federal Government have permanent office space in Williams Lake, or require intermittent accommodation there in connection with the public service?

4. What is the total annual building rental paid in Williams Lake by the Federal Government?

Mr. Winters, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of April 25, 1949, for a copy of all letters, telegrams and other documents in connection with negotiations between Central Mortgage and Housing Corporation and the city of Toronto and the Province of Ontario, in 1946-47-48, in connection with the grant for \$1,150,000 to assist in slum clearance in the city of Toronto.

On motion of Mr. McIlraith, it was ordered, —That the petition for a private bill of Raymond Lees Hughes and others, of Toronto, Ontario, presented on April 25, 1949, together with the report made thereon by the Clerk of Petitions on April 26, 1949, be referred to the Standing Committee on Standing Orders for such recommendations as may be deemed advisable.

On motion of Mr. MacLean, it was ordered,—That the Standing Committee on Standing Orders be granted leave to sit while the House is sitting.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Muskoka-Ontario), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing;

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker left the Chair, to resume the same at 7.30 o'clock, p.m., pursuant to Special Order made March 14, 1949.

7.30 P.M.

(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)

(Private Bills)

The Bill No. 25 (Letter H of the Senate), intituled: "An Act respecting the Globe Printing Company", was considered in Committee of the Whole, and reported without amendment;

Mr. Graydon then moved,—That the said Bill be now read the third time.

Mr. Williams, seconded by Mr. Knight, moved in amendment thereto: That the word "now" be deleted from the question and that the words "this day one month hence" be added at the end thereof.

After Debate thereon, the question being put on the said proposed amendment; it was negatived, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Archibald,	Emmerson,	McKay,	Sinclair,
Bentley,	Gillis,	Matthews	Sinnott,
Bourget,	Irvine,	(Kootenay East),	Stewart (Winnipeg
Bowerman,	Jaenicke,	Moore,	North),
Bryce,	Jones,	Nicholson,	Strum, Mrs.
Burton,	Knight,	Nixon,	Warren,
Campbell,	Knowles,	Picard,	Whitman,
Castleden,	LaCroix,	Probe,	Williams,
Cleaver,	Leger,	Robinson	Wright,
Coté (Matapedia-	McCuaig,	(Simcoe East),	Young,
Matane),	McCubbin,		Zaplitny—39.

NAYS

Messrs.

Abbott,	Black (Cumberland),	Brunelle,	Cournoyer,
Arsenault,	Blackmore,	Caouette,	Coyle,
Ashby,	Blair,	Cardiff,	Daniel,
Baker,	Blanchette,	Case,	Denis,
Barrett,	Bonnier,	Casselmann,	Diefenbaker,
Beaudoin,	Boucher,	Charlton,	Dion (Lake St. John-
Belzile,	Bradette,	Chevrier,	Roberval),
Bertrand (Laurier),	Bradshaw,	Cloutier,	Dionne (Beauce),
Bertrand (Prescott),	Breithaupt,	Cockeram,	Douglas,
Black (Chateauguay-	Brown,	Coté (Verdun),	Drew,
Huntingdon),			Drope,

Eudes,	Harris (Grey-Bruce),	Macdonald	Pouliot,
Fair,	Hatfield,	(Brantford City),	Richard (Gloucester),
Ferguson,	Hazen,	McDonald	Rinfret,
Fleming,	Healy,	(Parry Sound),	Ross (Hamilton East),
Fontaine,	Henderson,	McGregor,	St. Laurent,
Fournier (Hull),	Hlynka,	McIlraith,	Shaw,
Fournier (Maison- neuve-Rosemont),	Isnor,	McIvor,	Smith (Calgary West),
Garson,	Jackman,	McLure,	Smith (York North),
Gauthier (Nipissing),	Jean,	McMaster,	Stephenson,
Gibson (Hamilton West),	Jutras,	MacNaught,	Stuart (Charlotte),
Gingues,	Kirk,	MacNicol,	Stokes,
Gladstone,	Kuhl,	Maloney,	Thatcher,
Golding,	Lafontaine,	Marier,	Tremblay,
Gour (Russell),	Lalonde,	Marquis,	Viau,
Gourd (Chapleau),	Laurendeau,	Martin,	Webb,
Grant,	Lennard,	Matthews (Brandon),	Weir,
Graydon,	Lesage,	Mayhew,	White (Hastings- Peterborough),
Gregg,	Little,	Menary,	White (Middlesex East),
Hackett,	Lockhart,	Mullins,	Winters,
Hansell,	Low,	Murphy,	Wylie—123.
Harkness,	McCann,	Mutch,	
	McCulloch (Pictou),	Parent,	

The hour for Private and Public Bills having expired;

By leave, Mr. Breithaupt, from the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, presented the Fourth Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee has considered Bill No. 190 (Letter Z-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting Oil or Gas Pipe Lines", and has agreed to report same with amendments.

The House then resumed the Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Muskoka-Ontario), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing, the said Debate was, on motion of Mr. Coyle, adjourned.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had agreed to the amendment made by the House of Commons to the Bill No. 28 (Letter I of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Canadian Home Assurance Company", without amendment.

Also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bill, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 236 (Letter A-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Kathleen Batiste Latter".

And also,—A Message communicating to this House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom was referred the petition on which the above-mentioned Bill was founded, praying for a Bill of Divorce; together with the papers produced in evidence before them, with a request that the same be returned to the Senate.

By leave of the House, Mr. Bertrand (Prescott), from the Standing Committee on Standing Orders, presented the Second Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee has examined the following petitions:

1. Of Robert Burdette Burgess, and others, of Toronto, Ont., praying for an Act to incorporate "Interprovincial Pipe Line Company".
2. Of Ralph Osborne Campney, of Vancouver, B.C., and others, praying for an Act to incorporate "Alberta Natural Gas Company".
3. Of Thomas Chandler Twyman, of Montreal, Que., and others, for an Act to incorporate "Queont Pipe Line Company", or in the alternative, "Trans-Northern Pipe Line Company".
4. Of Frank Murray McMahon, of Calgary, Alta., and others, for an Act to incorporate "Westcoast Transmission Company Limited".

Your Committee has also considered the Eighteenth Report of the Examiner of Petitions, presented on April 26, informing the House that, while the requirements of Standing Order 95 are in process of being met in relation to these petitions, they have not been fully complied with.

In respect of (1) "Interprovincial Pipe Line Company" and (2) "Alberta Natural Gas Company" your Committee finds that while notice has been published for the required period of time in *The Canada Gazette* and in newspapers in nine of the provinces, publication of such notice has not been completed in the province of Newfoundland. However, evidence by statutory declaration has been filed that arrangements have been made for publication of notice for the required period of time in the *Daily News* published in St. John's, Newfoundland.

In respect of (3) "Queont Pipe Line Company" or, in the alternative, "Trans-Northern Pipe Line Company", evidence by statutory declaration has been filed showing that the notice of intention to apply to Parliament is now in process of publication in *The Canada Gazette* and newspapers as required by Standing Order 95. Your Committee finds that, although the said notice has not appeared for the required period of four weeks, arrangements have been made for complete publication.

With respect to (4) "Westcoast Transmission Company", evidence by statutory declaration has been filed showing that while notice of intention to apply to Parliament has been completed in *The Canada Gazette* and in thirty-four newspapers, proof of publication in six other newspapers has not yet been received. A copy of the said notice has been mailed by registered post to the Clerks of the various counties and municipalities which may be affected by the

construction and operation of the proposed works, and also to the Secretaries of the Provinces of Alberta and British Columbia, as required by Standing Order 95(1).

Your Committee finds, however, that the period of two weeks after receipt of the notice by the Secretaries of the provinces concerned and the Clerks of the counties and municipalities has not yet expired.

Your Committee recommends that the advertising done in relation to these four applications be deemed and taken as compliance with the requirements of Standing Order 95.

Mr. Bertrand (Prescott), from the Standing Committee on Standing Orders, presented the Third Report of the said Committee, which is as follows:—

Pursuant to an Order of the House of April 26, your Committee has considered the petition of Raymond Lees Hughes, and others, praying for an Act to incorporate "The British American Pipe Line Company", which was presented after the stipulated time for such presentation, and finds:

1. That the application is being made under the provisions of Bill No. 190, An Act respecting Oil or Gas Pipe Lines;
2. That Bill No. 190 was not presented in the House of Commons until April 8, 1949, and
3. That it was impossible for the applicants to prepare and present their petition until the contents of the said Bill were known.

Your Committee recommends that Standing Order 92 be suspended and that the petition be received.

By leave, Mr. Bertrand (Prescott) moved,—That the Second and Third Reports of the Standing Committee on Standing Orders be now concurred in.

After Debate, the said motion was, by leave of the House, withdrawn.

On motion of Mr. Fournier (Hull), the House then adjourned at 10.34 o'clock, p.m., until to-morrow at three o'clock, p.m.

No. 56

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, 27TH APRIL, 1949

3 o'clock, p.m.

PRAYERS.

Mr. St. Laurent moved,—That on Wednesday, April 27, 1949, the hours of sitting of the House shall be the same as on Tuesday, April 26, 1949, and that on Thursday, April 28, 1949, and every subsequent day until the end of the session, the House shall meet at 11 o'clock in the morning of each sitting day, and that in addition to the usual intermission at 6 o'clock there shall also be an intermission every day from 1 to 3 o'clock p.m.; that on Wednesday, April 27, 1949, Government Notices of Motions and Government Orders shall have precedence over all other business except Questions and Notices of Motions for production of papers; and further that on Thursday, April 28, 1949, Standing Order No. 28 shall not be applied.

Mr. Drew, seconded by Mr. Graydon, moved in amendment thereto: That the following be added to the motion:—

“That this House is of the opinion that the government should this day proceed to deal with the legislation necessary to implement the motion appearing on today's Order Paper to increase from \$30 to \$40 the basic monthly amount of pension to which the government of Canada will contribute, immediately after the said motion has been adopted by this House.”

And a Debate arising thereon;

Mr. Speaker ruled the said proposed amendment out of order on the ground that Debate thereon would be the same as on a proposed Resolution now standing on the Order Paper under Government Notices of Motions for consideration in Committee of the Whole during the present session.

From this Ruling Mr. Drew appealed to the House.

And the question being put by Mr. Speaker: Shall the Ruling of the Chair be sustained?—it was decided in the affirmative on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Cruikshank,	Johnston,	Mullins,
Archibald,	Dechene,	Jones,	Mutch,
Argue,	Demers,	Jutras,	Nicholson,
Arsenault,	Denis,	Kirk,	Nixon,
Baker,	Dickey,	Knight,	Parent,
Beaudoin,	Dion (Lake St. John- Roberval),	Knowles,	Picard,
Beaudry,	Dionne (Beauce),	Kuhl,	Pinard,
Belzile,	Douglas,	LaCroix,	Pouliot,
Benidickson,	Emmerson,	Lafontaine,	Power,
Bentley,	Eudes,	Lalonde,	Probe,
Bertrand (Laurier),	Fair,	Langlois,	Quelch,
Bertrand (Prescott),	Fontaine,	Lapointe,	Raymond (Wright),
Black (Chateauguay- Huntingdon),	Fournier (Hull),	Laurendeau,	Reid,
Blackmore,	Fournier (Maison- neuve-Rosemont),	Leger,	Richard (Gloucester),
Blanchette,	Gariépy,	Lesage,	Richard (Ottawa East),
Boivin,	Gauthier (Nipissing),	Little,	Rinfret,
Bonnier,	Gauthier (Portneuf),	Low,	Robinson (Simcoe East),
Boucher,	Gibson (Comox- Alberni),	McCann,	Ross (Hamilton East),
Bourget,	Gibson (Hamilton West),	McCuaig,	St. Laurent,
Bowerman,	Gillis,	McCubbin,	Shaw,
Bradette,	Gingues,	McCulloch (Pictou),	Sinclair,
Breithaupt,	Gladstone,	McDonald (Parry Sound),	Sinnott,
Brown,	Golding,	McIlraith,	Smith (York North),
Burton,	Gour (Russell),	MacInnis,	Stuart (Charlotte),
Campbell,	Gourd (Chapleau),	McIvor,	Strum, Mrs.
Castleden,	Grant,	McKay,	Thatcher,
Chevrier,	Gregg,	MacLean,	Townley-Smith,
Claxton,	Hallé,	MacNaught,	Tremblay,
Cleaver,	Hansell,	Maloney,	Viau,
Cloutier,	Harris (Grey-Bruce),	Marier,	Warren,
Coldwell,	Healy,	Martin,	Weir,
Coté (Matapedia- Matane),	Hlynka,	Matthews (Brandon),	Whitman,
Coté (St. Johns- Iberville- Napierville),	Irvine,	Matthews (Kootenay East),	Williams,
Coté (Verdun),	Isnor,	Maybank,	Winkler,
Cournoyer,	Jaenicke,	Mayhew,	Winters,
Croll,	Jean,	Michaud,	Wright,
		Mitchell,	Wylie,
		Moore,	Young,
			Zaplitny—149.

NAYS

Messrs.

Adamson,	Brooks,	Cockeram,	Ferguson,
Aylesworth,	Caouette,	Coyle,	Fleming,
Barrett,	Cardiff,	Daniel,	Green,
Black (Cumberland),	Case,	Diefenbaker,	Harkness,
Bracken,	Casselman,	Drew,	Harris (Danforth),
Bradshaw,	Charlton,	Drope,	Hazen,

Henderson,	McLure,	Nowlan,	Webb,
Jackman,	McMaster,	Ross (St. Paul's),	White (Hastings-
Kidd,	MacNicol,	Smith (Calgary	Peterborough),
Lennard,	Menary,	West),	White (Middlesex
Lockhart,	Miller,	Stanfield,	East)—44.
McGregor,	Murphy,	Stephenson,	

And the question being put on the main motion; it was agreed to, on division.

Mr. Gregg, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 10, 1949, for a Return showing:—1. How many homes were built under the V.L.A. in the County of Hastings?

2. What is the total cost of each home constructed under the V.L.A. in this area?

3. Who was the contractor or contractors for this area?

4. What is the present proposed sale price of each home?

5. What was the original price asked in each case?

6. How many homes have been sold to date and what is the price in each case?

7. What was the cost per unit of project overhead and how was the same made up?

8. Have any veterans made deposits on proposed purchases and later declined to proceed with the purchase of such holdings?

9. If so, by whom and why were said deals not completed?

Mr. Coté (Verdun), Parliamentary Assistant to the Minister of Labour, presented,—Return to an Order of the House of March 14, 1949, for a Return showing:—1. How many unemployed persons in the counties of (a) Pontiac; (b) Châteauguay, have received unemployment insurance benefits since June 1, 1948?

2. How many unemployed persons are registered for the purposes of unemployment insurance in the towns of Rouyn, Noranda, Val d'Or, Malartic, Cadillac, Perron and Duparquet?

3. Of such unemployed persons now registered with the Unemployment Insurance Commission, how many were in the employ of (a) Noranda Mines; (b) East Sullivan; (c) Waite Amulet; (d) Malartic Goldfield; (e) Sullivan Consolidated?

And also,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of March 28, 1949, for a copy of all correspondence and telegrams since January, 1946, exchanged between the Department of Labour and The Canada Steamships Lines; The Colonial and Sarnia Steamship Company Limited, and/or the solicitors of these companies, relating to collective bargaining.

Mr. Blanchette, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to an Order of the House of March 16, 1949, for a Return showing:—1. How many officers were recalled for service from January 1, 1947, to date, in the Canadian Army?

2. On what dates were they recalled?

3. What were their (a) names; (b) rank; (c) and age?

And also,—Return to an Order of the House of March 16, 1949, for a Return showing:—1. How many officers were recalled for service from January 1, 1947, to date, in the Royal Canadian Air Force?

2. On what dates were they recalled?

3. What were their (a) names; (b) rank; (c) and age?

He also laid before the House,—Copies of Orders and Regulations for the Canadian Army published in the *Canada Gazette* during the period April 4, 1949 to April 23, 1949, inclusive, and passed under the provisions of Section 141 of the Militia Act.

And also,—Copies of Orders and Regulations for the Royal Canadian Navy, published in the *Canada Gazette*, during the period April 4, 1949 to April 23, 1949, inclusive, and passed under the provisions of Section 40 of the Naval Service Act.

Mr. Baker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, laid before the House, by command of His Excellency the Governor General,—Annual Report of the Department of National Defence for the fiscal year ended March 31, 1948. (English and French editions).

On motion of Mr. Fournier (Hull), it was ordered,—That the name of Mr. Smith (Calgary West) be substituted for that of Mr. Aylesworth and,

That the name of Mr. Green be substituted for that of Mr. Robinson (Bruce) and,

That the name of Mr. Murphy be substituted for that of Mr. Timmins, on the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines.

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Copy of Order in Council passed under the provisions of the Foreign Exchange Control Act, as follows:—

Order in Council P.C. 1730, approved April 7, 1949: amendments to the Foreign Exchange Control Regulations—Newfoundland, etc.

By leave of the House, on motion of Mr. Bertrand (Prescott), the Second and Third Reports of the Standing Committee on Standing Orders, presented to the House on Tuesday, April 26, 1949, were concurred in.

Mr. Speaker informed the House that the Clerk had laid on the Table the Nineteenth Report of the Examiner of Petitions for Private Bills, which was read as follows:—

Pursuant to Standing Order 99(2), the Examiner of Petitions for Private Bills has the honour to present the following as his Nineteenth Report.

Your Examiner has duly examined the following Petition for a Private Bill, and finds that while the requirements of Standing Order 95 are in process of being met, they have not been fully complied with, viz:—

Of Raymond Lees Hughes and others, of Toronto, Ont., for an Act to incorporate The British American Pipe Line Company.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired, viz:—

Bill No. 238 (Letter B-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Interprovincial Pipe Line Company".

Bill No. 239 (Letter C-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Alberta Natural Gas Company".

Bill No. 240 (Letter D-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Westcoast Transmission Company Limited".

Bill No. 241 (Letter E-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Trans-Northern Pipe Line Company".

Bill No. 242 (Letter F-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The British American Pipe Line Company".

Bill No. 243 (Letter G-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Western Pipe Lines".

The following Bill, from the Senate, was read the first time, on division, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 236 (Letter A-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Kathleen Batiste Latter".—*Mr. Winkler.*

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officer accordingly, viz:—

By Mr. Blackmore:—1. Of the 1,386 former commissioned officers employed by D.V.A., how many were on active service outside of Canada and the British Isles?

2. What is the present strength of the Investigation Branch of D.V.A.?

3. Of these, how many are former commissioned officers?

4. Exclusive of officers, how many are dual service veterans?

The following Address was voted to His Excellency the Governor General, and Orders of the House issued to the proper officers:—

By Mr. Nicholson:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all letters and telegrams exchanged between Central Mortgage and Housing Corporation and the Life Insurance Companies during 1948 in connection with the construction of rental units under Section eleven of the National Housing Act.

By Mr. Benidickson:—Order of the House for a copy of all letters, telegrams, memoranda and other documents exchanged between the Postmaster General, officials of the Post Office Department, the Civil Service Commission or any official thereof and any person, persons or groups of persons, since January 1, 1946, with respect to: (a) the appointment of a postmaster, a postal supervisor or principal clerk for the Kenora, Ontario, Post Office; (b) the grading and staff establishment and salary schedules of the Dryden, Ontario, Post Office.

By Mr. McMaster for Mr. Hodgson:—Order of the House for a copy of the report of Dr. Hugh S. Spence and R. K. Carnochan, dated March, 1930, on the Wilberforce Radium Occurrence.

By Mr. Black (Yukon):—Order of the House for a copy of the contract or contracts under which roads are being built between Minto and Mayo and between Minto and coal mine at Tantlous Bute, all in Yukon Territory.

Mr. Martin moved,—That the House do go into Committee of the Whole, later this day, to consider the following proposed Resolution:

That it is expedient to bring in a measure to amend the Old Age Pensions Act to increase from \$30 to \$40 the monthly amount of pension to which the Government of Canada will contribute.

Whereupon Mr. Martin, a Member of the King's Privy Council, informed the House, That His Excellency the Governor General, having been informed of the subject-matter of the said proposed Resolution, recommends it to the House.

By leave it was resolved,—That the House do go into Committee of the Whole, later this day, to consider the said proposed Resolution.

Mr. Martin then moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole to consider the said proposed Resolution.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole on the said proposed Resolution.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted:—

Resolved, That it is expedient to bring in a measure to amend the Old Age Pensions Act to increase from \$30 to \$40 the monthly amount of pension to which the Government of Canada will contribute.

Resolution to be reported.

The said Resolution was reported, read the second time, and concurred in.

Mr. Martin then, by leave of the House, presented a Bill, No. 237, An Act to amend the Old Age Pensions Act, which was read the first time.

By leave of the House, the said Bill was read the second time, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed.

The Bill No. 190 (Letter Z-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting Oil or Gas Pipe Lines (*as amended by the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines*)", was considered in Committee of the Whole, reported without further amendment, considered as amended, and ordered for third reading at the next sitting of the House.

The House then resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Abbott: That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Ways and Means, and on the proposed motion of Mr. Macdonnell (Muskoka-Ontario), in amendment thereto, and on the proposed motion of Mr. Coldwell, in amendment to the said proposed amendment.

And the Debate still continuing, the said Debate was, on motion of Mr. McKay, adjourned.

By leave of the House, on motion of Mr. Cleaver, it was ordered,—That the Standing Committee on Banking and Commerce be empowered to sit while the House is sitting, and that its quorum be reduced from fifteen to ten members.

By leave of the House, Mr. Bertrand (Prescott), from the Standing Committee on Standing Orders, presented the Fourth Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee has examined the petition of Raymond Lees Hughes, and others, of Toronto, Ont., for an Act to incorporate The British American Pipe Line Company, and the report made thereon by the Examiner of Petitions for Private Bills on April 27, stating that while the requirements of Standing Order 95 are in process of being met, they have not been fully complied with.

Evidence by statutory declaration has been filed that the notice of intention to apply to Parliament is now in process of publication in newspapers and *The Canada Gazette* as required by Standing Order 95.

Your Committee finds, however, that the notice has not appeared for the required period of four weeks although arrangements have been made for complete publication.

Your Committee recommends that the advertising done to date be deemed and taken as compliance with the requirements of Standing Order 95.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, without any amendment:—

Bill No. 234, An Act to amend The Judges Act, 1946.

Bill No. 235, An Act to amend The Family Allowances Act, 1944.

And also,—A Message informing this House that the Senate had passed the following Bills, to which the concurrence of this House was desired:—

Bill No. 244 (Letter A-4 of the Senate), intituled: "An Act respecting Guaranty Trust Company of Canada."

Bill No. 245 (Letter I-7 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate the National Spiritual Assembly of the Bahá'ís of Canada."

Bill No. 246 (Letter Y-7 of the Senate), intituled: "An Act respecting a certain patent application of Walter Oliver Beyer."

Bill No. 247 (Letter H-8 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Canadian Artillery Association."

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, until to-morrow, at eleven o'clock a.m., pursuant to Special Order made this day.

No. 57

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, THURSDAY, 28TH APRIL, 1949

11 o'clock a.m.

PRAYERS.

On motion of Mr. Bertrand (Prescott), the Fourth Report of the Standing Committee on Standing Orders, presented to the House on Wednesday, April 27, 1949, was concurred in.

Mr. Winters, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of April 27, 1949, for a copy of all letters and telegrams exchanged between Central Mortgage and Housing Corporation and the Life Insurance Companies during 1948 in connection with the construction of rental units under Section eleven of the National Housing Act.

Mr. MacNaught, Parliamentary Assistant to the Minister of Fisheries, laid before the House,—Annual Report of the Fisheries Research Board of Canada for the year 1948. (English and French editions).

He also said before the House, by command of His Excellency the Governor General, the Eighteenth Annual Report of the Department of Fisheries, being the Eighty-first Annual Fisheries Report for the Dominion of Canada, for the year ended March 31, 1948.

Mr. Belzile, Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, laid before the House,—Report of the Superintendent of Insurance, Volume I—Insurance Companies other than Life, for the calendar year ended December 31, 1947. Statutes of Canada 1932, Chapter 45, Section 9.

And also,—Report of the Superintendent of Insurance on the Operations of the Civil Service Insurance Act for the fiscal year ended March 31, 1948, in accordance with the provisions of Chapter 23, Section 21, R.S.C. 1927.

Mr. Winkler moved,—That for the remainder of the session, all private bills from the Senate, when received from that House, be read a first and second time and be referred forthwith, and that Standing Order 105, respecting the posting of private bills, be suspended.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, and ordered for a second reading, later this day, viz:—

Bill No. 238 (Letter B-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Interprovincial Pipe Line Company".—*Mr. Robinson* (Simcoe East).

Bill No. 240 (Letter D-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Westcoast Transmission Company Limited".—*Mr. Cruickshank*.

Bill No. 241 (Letter E-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Trans-Northern Pipe Line Company".—*Mr. McIlraith*.

Bill No. 242 (Letter F-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The British American Pipe Line Company".—*Mr. McIlraith*.

Bill No. 243 (Letter G-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Western Pipe Lines".—*Mr. Maybank*.

The following Bill, from the Senate, was read the first time, and ordered for a second reading at the next sitting of the House, viz:—

Bill No. 239 (Letter C-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Alberta Natural Gas Company".—*Mr. Nixon*.

The following Bills, from the Senate, were severally read the first time, viz:—

Bill No. 245 (Letter I-7 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate the National Spiritual Assembly of Bahá'ís of Canada".—*Mr. Whitman*.

Bill No. 246 (Letter Y-7 of the Senate), intituled: "An Act respecting a certain patent application of Walter Oliver Beyer".—*Mr. Benidickson*.

Bill No. 247 (Letter H-8 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Canadian Artillery Association".—*Mr. Isnor*.

By leave of the House, the said Bills were severally read the second time, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills*.

The following Bill, from the Senate, was read the first time, viz:—

Bill No. 244 (Letter A-4 of the Senate), intituled: "An Act respecting Guaranty Trust Company of Canada".—*Mr. Brown*.

By leave of the House, the said Bill was read the second time, and referred to the *Standing Committee on Banking and Commerce*.

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officer accordingly, viz:—

By Mr. Murphy—1. Has Bob-Lo Island been sold or leased by the Government of Canada? If so, to whom has it been sold or leased, and when?

2. Who is the present owner or lessee?

3. In the event of sale, what price?

4. In the event of lease, what rent has been received to date by the Dominion Government?

5. What were the conditions of any such sale or lease?

Pursuant to Special Order passed on Wednesday, April 27, 1949, the Order was read for the House to resolve itself again into Committee of Supply.

Mr. Abbott then moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And a Debate arising thereon;

By leave of the House, Mr. Cleaver, from the Standing Committee on Banking and Commerce, presented the Second Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee has considered Bill No. 244 (Letter A-4 of the Senate), intituled: "An Act respecting Guaranty Trust Company of Canada" and has agreed to report the said Bill without amendment.

The Debate on the motion that Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Supply, was then resumed.

And the Debate continuing;

By leave of the House, Mr. Winkler moved. —That Bill No. 236 (Letter A-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Kathleen Batiste Latter", be now read the second time.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time, and referred to the *Standing Committee on Miscellaneous Private Bills*.

By leave of the House, Mr. Brown moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole on Bill No. 244 (Letter A-4 of the Senate), intituled: "An Act respecting Guaranty Trust Company of Canada"; which was agreed to.

The House accordingly resolved itself into Committee of the Whole on the said Bill which was reported without amendment, read the third time and passed.

By leave of the House, Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the Sixth Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee has considered the following Bills and has agreed to report them without amendment:

Bill No. 245 (Letter I-7 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate the National Spiritual Assembly of the Bahá'ís of Canada".

Bill No. 246 (Letter Y-7 of the Senate), intituled: "An Act respecting a certain patent application of Walter Oliver Beyer".

Bill No. 247 (Letter H-8 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Canadian Artillery Association".

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, without any amendment, viz:—

Bil No. 237, An Act to amend the Old Age Pensions Act.

By leave of the House, Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Copies of Order in Council passed under the provisions of the Public Service Re-arrangement and Transfer of Duties Act, R.S.C. 1927, Chapter 165, as follows:—

Order in Council P.C. 1952, approved April 26, 1949: transferring the control and supervision of the Government Office Economies Control Division from the Minister of National Revenue to the Minister of Finance, with effect from April 1, 1949.

The Debate on the motion that Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Supply, was then resumed.

And the Debate still continuing, the said Debate was, on motion of Mr. Hatfield, adjourned.

The House then adjourned at 10.30 o'clock, p.m., without question put, until to-morrow, at eleven o'clock a.m., pursuant to Special Order made Wednesday, April 27, 1949.

No. 58

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, FRIDAY, 29TH APRIL, 1949

11 o'clock a.m.

PRAYERS.

Two Petitions were laid on the Table.

Mr. Winkler, from the Standing Committee on Miscellaneous Private Bills, presented the Seventh Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee has considered Bill No. 236 (Letter A-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Kathleen Batiste Latter", and has agreed to report it without amendment.

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented. —Supplementary Return to an Order of the House of March 14, 1949, for a statement of the names of all persons employed in Yukon Territory by the Federal Government (with the exception of those names in return tabled March 10, 1947), showing where they are serving; in what capacity; their remuneration, and when each was first so employed.

And also,—Return to an Order of the House of April 4, 1949, for a Return showing:—1. As of March 31, 1949, how many salaried postmasters were there in Canada within the following age groups: (a) 60 to 65; (b) 66 to 70; (c) 71 to 75; (d) 76 to 80; (e) over 80?

2. In how many cases do salaried postmasters own the buildings in which post offices are located?

3. Is rent paid to the postmasters in cases where the building owned by the postmaster houses the post office?

4. What method is used in determining the amount of rent which is paid?

Mr. Garson, a Member of the King's Privy Council, laid before the House, Annual Report of the Commissioner of the Combines Investigation Act for the fiscal year ended March 31, 1948. (English and French editions).

Mr. Winters, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 23, 1949, for a copy of vouchers and receipts in connection with the purchase, rental, maintenance and sale of cook-stoves by Wartime Housing at Ajax, Ontario.

Mr. Chevrier, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Annual Report of the National Harbours Board for the calendar year 1948.

Mr. Blanchette, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, presented,—Return to an Order of the House of March 17, 1949, for a Return showing:—1. In what buildings owned or leased by the Department of National Defence or containing military stores of any kind have fires occurred since January 1, 1945?

2. What was the amount of damage in each of the above fires (a) to building; (b) to stores; (c) to any other property?

3. What was the date of each of the above fires, and what was the date of the last audit of stores preceding the fire, in each case?

By leave of the House, the Order was read for the House to resolve itself again into Committee of Supply.

Mr. Abbott then moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair.

And a Debate arising thereon;

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill, without any amendment, viz:—

Bill No. 82, An Act to provide for the Marketing of Agricultural Products in Interprovincial and Export Trade.

Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House,—Preliminary Report by Jacques Gréber, Consultant, on a Plan for the National Capital of Canada, 1948. (English and French editions).

And also,—Report by the National Capital Planning Committee on Mr. Gréber's Plan for a National Capital District. (English and French editions).

Mr. Gibson (Hamilton West), a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 24, 1949, for a Return showing:—What was the total amount of money spent by the Federal Government in each of the provinces in each of the years since 1937 either in the way of grants or participation in public works projects for (a) flood control measures; (b) damages arising from floods?

Also,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of March 14, 1949, for a copy of all Orders in Council, correspondence, reports or other documents in the possession of the government concerning Michel Lucien Seigneur.

And also,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of February 9, 1949, for a copy of all Orders in Council, correspondence, telegrams and other communications concerning the entry into Canada, and subsequent deportation if any, of: Georges Benoit Montel, Jean Louis Hue, Julian Gaudens Labedan, Andre Charles Boussat, Mordecai (or Morduch) Szule, David Fajtlowitz, A. Abramowitz, Arthur Magat, Israel Cholewa, Giny Cholewa, Maniek Kuper.

Mr. Chevrier, a Member of the King's Privy Council, presented,—Return to an Order of the House of March 21, 1949, for a copy of all letters, telegrams and other documents received by the Minister or any official of the Department of Transport, since January 1, 1946, complaining of the failure of owners and operators of ships operated from ports on the Pacific Coast (a) to keep radio equipment in proper working condition; (b) to maintain radio watch keeping.

By leave of the House, on motion of Mr. Winkler, it was ordered,—That Bill No. 236 (Letter A-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Kathleen Batiste Latter", reported to the House this day, be placed on today's Order Paper for consideration in Committee of the Whole.

Mr. McIlraith, Parliamentary Assistant to the Minister of Trade and Commerce, presented,—Return to an Address to His Excellency the Governor General of April 25, 1949, for a copy of all letters and telegrams exchanged between Central Mortgage and Housing Corporation and the city of Windsor during 1948-49 in connection with the construction of an additional five hundred houses in Windsor.

Mr. Baker, Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, laid before the House,—Report of the Canadian Delegation to the Third Session of the General Conference of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization (UNESCO), which was held at Beirut, Lebanon, from November 17, to December 11, 1948. (English and French editions).

The following Question on the Order Paper was passed by the House as an Order for Return, under subsection 4 of Standing Order 44, and an Order of the House was issued to the proper officer accordingly, viz:—

By Mr. Dorion:—1. What are the names of the doctors in the employ of the Department of National Health and Welfare?

2. What was the domicile of each of the said doctors before being employed by the Department?

3. What are their respective salaries?

4. From what university or universities did each of them receive a diploma?

The following Address was voted to His Excellency the Governor General, and Orders of the House issued to the proper officers:—

By Mr. McMaster for Mr. Murphy:—Order of the House for a copy of all deeds, leases or other such documents made by the Dominion Government, or any department thereof, relating to the lease or sale of Bob-Lo Island.

By Mr. McMaster for Mr. Murphy:—Order of the House for a copy of all agreements relating to the use of the Government Dock at Kingsville, Ontario, for coal storage and wharfage purposes.

By Mr. McMaster for Mr. Murphy:—Address to His Excellency the Governor General for a copy of all agreements between the Government of Canada and any Steamship and Air Transport or other common carrier company relating to subsidies, mail contracts or payment for other services in connection with the Steamship or Air Routes operating to and from Pelee Island.

The Debate on the motion that Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself again into Committee of Supply was then resumed.

And after still further Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Chevrier,	Gariépy,	Kirk,
Archibald,	Claxton,	Garson,	Knight,
Argue,	Cleaver,	Gauthier (Nipissing),	Knowles,
Arsenault,	Cloutier,	Gauthier (Portneuf),	Kuhl,
Ashby,	Coldwell,	Gibson (Comox-	LaCroix,
Baker,	Coté (Matapedia-	Alberni),	Lafontaine,
Beaudoin,	Matane),	Gibson (Hamilton	Lalonde,
Belzile,	Coté (St. Johns-	West),	Langlois,
Benidickson,	Iberville-	Gillis,	Laurendeau,
Bertrand (Laurier),	Napierville),	Gingues,	Leger,
Bertrand (Prescott),	Coté (Verdun),	Gladstone,	Lesage,
Bertrand	Cournoyer,	Golding,	Low,
(Terrebonne),	Cruikshank,	Gour (Russell),	McCann,
Blackmore,	Dechene,	Gourd (Chapleau),	McCuaig,
Blanchette,	Denis,	Grant,	McCulloch (Pictou),
Boivin,	Dickey,	Gregg,	McDonald
Bonnier,	Dion (Lake St. John-	Hansell,	(Parry Sound),
Boucher,	Roberval),	Harris (Grey-Bruce),	McIlraith,
Bourget,	Dionne (Beauce),	Herridge,	McIvor,
Bowerman,	Douglas,	Hlynka,	McKay,
Bradette,	Emmerson,	Irvine,	MacKinnon,
Breithaupt,	Eudes,	Isnor,	MacLean,
Brunelle,	Fair,	Jaenicke,	MacNaught,
Bryce,	Fontaine,	Jean,	Maloney,
Burton,	Fournier (Hull),	Johnston,	Marier,
Campbell,	Fournier (Maison-	Jones,	Martin,
Caouette,	neuve-Rosemont),	Jutras,	Matthews (Brandon),
Castleden,	Gagnon,	King, Mackenzie	

Matthews (Kootenay East),	Picard,	Robinson	Thatcher,
Mayhew,	Pinard,	(Simcoe East),	Townley-Smith,
Michaud,	Pouliot,	Ross (Hamilton East),	Tremblay,
Mitchell,	Power,	St. Laurent,	Viau,
Moore,	Probe,	Shaw,	Warren,
Mullins,	Quelch,	Sinclair,	Weir,
Mutch,	Raymond (Wright),	Sinnott,	Whitman,
Nicholson,	Reid,	Smith (York North),	Williams,
Nixon,	Richard (Gloucester),	Stewart	Winkler,
Parent,	Richard	(Winnipeg North),	Wright,
	(Ottawa East),	Stuart (Charlotte),	Young,
	Rinfret,	Strum, Mrs.	Zaplitzny—145.

NAYS

Messrs.

Adamson,	Coyle,	Hazen,	Nowlan,
Aylesworth,	Daniel,	Jackman,	Robinson (Bruce),
Barrett,	Diefenbaker,	Kidd,	Ross (St. Paul's),
Black (Cumberland),	Drew,	Macdonnell	Rowe,
Black (Yukon),	Drope,	(Muskoka-Ontario),	Stanfield,
Blair,	Fleming,	McGregor,	Stephenson,
Bracken,	Fraser,	McLure,	Stokes,
Bradshaw,	Fulton,	McMaster,	Tustin,
Brooks,	Green,	MacNicol,	Webb,
Case,	Hackett,	Menary,	White (Hastings-
Casselman,	Harkness,	Miller,	Peterborough)—45.
Charlton,	Hatfield,	Murphy,	

The House accordingly resolved itself again into Committee of Supply and progress having been made and reported, the Committee obtained leave to sit again later this day.

The Bill No. 190 (Letter Z-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting Oil or Gas Pipe Lines," was read the third time and passed.

Mr. Mutch, for Mr. Clark, from the Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government, presented the Third Report of the said Committee which is as follows:—

Pursuant to the Order of Reference of the House of 22nd March, 1949, your Committee had before it for consideration the following:—

1. The Annual Reports for 1948 of the Canadian National Railways System, the Canadian National (West Indies) Steamships Limited, and the Auditors' Report to Parliament in respect of the Canadian National Railways System and the Canadian National (West Indies) Steamships Limited.

2. The Annual Report of the Trans-Canada Air Lines for the year ended December 31, 1948, and the Auditor's Report to Parliament for the year ended December 31, 1948, in respect of Trans-Canada Air Lines.

3. The Annual Report of the Canadian National Railways Securities Trust for 1948.

4. The Budget of the Canadian National Railways and the Canadian National (West Indies) Steamships, Limited, for the calendar year 1949.

Your Committee held thirteen meetings, during eleven of which the above named matters were considered and evidence adduced thereon.

The Annual Report of the Canadian National Railways for 1948, discloses an operating income of \$11,297,109.39. However, interest on the Funded Debt, due the public, amounted to \$23,202,817.69 and interest on Government Loans, \$21,627,032.82, bringing about a deficit of \$33,532,741.12. The Annual Report was unanimously adopted.

The Annual Report of The Canadian National (West Indies) Steamships, Limited, for the calendar year 1948, shows an operating profit of \$644,105.53, to which is added from the Vessel Replacement Fund Earnings the sum of \$85,733.06. Deducting therefrom interest on bonds held by public (\$470,000.00) and interest on Government Advances (\$93,794.16) there remains a surplus of \$166,044.43. The said Annual Report was unanimously adopted.

The Annual Report of Trans-Canada Air Lines for 1948, shows a net deficit of \$1,183,022.00 for the North American Services, and a deficit of \$1,750,218.00 for Trans-Canada Air Lines (Atlantic) Limited. The Report was unanimously adopted.

The Auditor's Reports to Parliament with respect to The Canadian National Railways System, The Canadian National (West Indies) Steamships Limited, and Trans-Canada Air Lines, also the Annual Report of the Canadian National Railways Securities Trust for the calendar year 1948, were severally examined and unanimously adopted.

The Financial Budgets of the Canadian National Railways and the Canadian National (West Indies) Steamships, Limited, for the calendar year 1949, after careful examination, were unanimously adopted.

Your Committee notes that the Operating Budget of Canadian National Railways for 1949 shows estimated gross system operating revenues of \$520,900,000 a substantial increase over the actual revenues for 1948 and more than twice the amount of what was considered normal revenues of the railway prior to the war. It is pointed out, however, that no provision is made in the estimated budget for 1949 for additional revenue which may result from the hearings now going on before the Board of Transport Commissioners with respect to increased freight rates. Operating expenses are estimated at \$494,300,000 which leaves a net operating revenue of \$26,600,000. The net income charges, excluding interest, are estimated at \$18,290,000; interest on Funded Debt due the Public, \$22,833,000 and interest on Government Loans, \$23,277,000 leaving an estimated net deficit of \$37,800.00.

The Capital Budget of the Railway System for 1949 includes the following: Additions and Betterments, \$24,500,000; New Equipment, \$8,700,000; Barraute Branch Line, \$612,890; Acquisition of Securities and Retirement of Capital

Obligations, \$1,692,000; a total of \$35,504,890. Against the latter amount there is available from Reserves for Depreciation and Debt Discount Amortization, a sum of \$15,738,000 leaving the estimated net Capital Requirements at \$19,766,890.

The Net Operating Deficit of Canadian National (West Indies) Steamships for the calendar year 1949, is estimated at \$360,000.

Your Committee has also examined the Consolidated Income Account of Hudson Bay Railway for the Fiscal Years 1948-49 and 1947-48.

The task of your Committee was greatly facilitated by the valuable assistance of Mr. R. C. Vaughan, C.M.G., Chairman of the Board of Directors and President of The Canadian National Railways; Mr. N. W. Walton, C.B.E., and Mr. T. H. Cooper, Vice Presidents; also Mr. G. R. McGregor, President of Trans-Canada Air Lines.

A copy of the printed evidence taken is tabled herewith.

(For Copy of Printed Evidence see Appendix to the Journals No. 1)

Mr. St. Laurent moved,—That on Saturday, April 30, 1949, the House do meet at eleven o'clock, in the forenoon, and that there be the same intermissions and the same order of business and procedure as on Friday, April 29, 1949.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

At six o'clock, p.m., Mr. Speaker left the Chair, to resume the same at 7.30 o'clock, p.m., pursuant to Special Order made March 14, 1949.

7.30 P.M.

*(The Order for Private and Public Bills was called under Standing Order 15)
(Private Bills)*

The House resumed the adjourned Debate on the proposed motion of Mr. Graydon: That Bill No. 25 (Letter H of the Senate), intituled: "An Act respecting the Globe Printing Company", be now read the third time.

After further Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the third time and passed.

Mr. Winkler moved,—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to go into Committee of the Whole on Private Bills (pursuant to Standing Order 110); which was agreed to.

The following Bills were then considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time, divorce bills on division, and passed, viz:—

Bill No. 191 (Letter I-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Robert William Goudie".

Bill No. 192 (Letter J-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Nancy Catherine Harrison Moore".

Bill No. 193 (Letter K-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Claire Wiseman Grynberg".

Bill No. 194 (Letter L-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Clare Breitman Elias".

Bill No. 195 (Letter M-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Lillian Florence Katherine Kaye Kulik".

Bill No. 196 (Letter N-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Freda Siminovitch Mosessohn".

Bill No. 197 (Letter O-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Agathe Groulx Grenier".

Bill No. 198 (Letter P-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Pamela Mabel Mackrory Cameron".

Bill No. 199 (Letter Q-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Muriel Fishman Schmelz".

Bill No. 200 (Letter R-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Virgile Zenor Joseph Poncelet".

Bill No. 201 (Letter S-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Besner Bray".

Bill No. 202 (Letter T-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Wanton Engs".

Bill No. 203 (Letter U-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Blanche Marie Yvonne Boissonneau Dunlop".

Bill No. 204 (Letter V-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Najla Tabah Ayoup".

Bill No. 205 (Letter W-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Betsy Bruce Anderson Furlong".

Bill No. 206 (Letter X-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Doris Mary Marjorie Evans Champagne".

Bill No. 207 (Letter Y-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of David Anderson Guthrie".

Bill No. 208 (Letter Z-6 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Frieda Stubina Lobe".

Bill No. 209 (Letter A-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Bridget Ellen Conway Demers".

Bill No. 210 (Letter B-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Alexandrine Gauthier Boisvert".

Bill No. 211 (Letter C-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Mary Grant Macintosh Dobell".

Bill No. 212 (Letter D-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marie Louise Irene Bouchard Magill".

Bill No. 213 (Letter E-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Thelma Jennie Alvera Brownlee Leslie".

Bill No. 214 (Letter F-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Roberta McCutcheon Cornish".

Bill No. 215 (Letter G-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Vera Maude Rimmer Gasper".

Bill No. 216 (Letter H-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Veronica Kazantseff Darrell".

Bill No. 217 (Letter J-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Smith Brothers".

Bill No. 218 (Letter K-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of John Howard Clendenning".

Bill No. 219 (Letter L-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Bessie Lillian Lockhart".

Bill No. 220 (Letter M-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of May Victoria Gledhill Hossack".

Bill No. 221 (Letter N-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Marshall Frederick Lebeau".

Bill No. 222 (Letter O-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Miriam Sarah Celeste Glass Butler".

Bill No. 223 (Letter P-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Edna Vivian Eulie Hewitt Colclough".

Bill No. 224 (Letter Q-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Isabelle Brown Farewell".

Bill No. 225 (Letter R-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Gladys Rollins Wilson".

Bill No. 226 (Letter S-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Anna May Tedstone Mose".

Bill No. 227 (Letter T-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Elsie Knight-Huckle Metayer".

Bill No. 228 (Letter U-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Charles Emile Groleau".

Bill No. 229 (Letter V-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Olive Eva LaBeau Carlson".

Bill No. 230 (Letter W-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Julia Catherine Dwane Raymond".

Bill No. 231 (Letter X-7 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Philip Slutsken".

Bill No. 236 (Letter A-8 of the Senate), intituled: "An Act for the relief of Jessie Kathleen Batiste Latter".

Bill No. 245 (Letter I-7 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate the National Spiritual Assembly of the Bahá'ís of Canada".

Bill No. 246 (Letter Y-7 of the Senate), intituled: "An Act respecting a certain patent application of Walter Oliver Beyer".

Bill No. 247 (Letter H-8 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Canadian Artillery Association".

On motion of Mr. Winkler, it was ordered, That a Message be sent to the Senate to return to that House the evidence, etc., taken before the Standing Committee of the Senate on Divorce, to whom were referred the Petitions on which the above-mentioned Divorce Bills were founded.

The Order being read for the second reading of Bill No. 238 (Letter B-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Interprovincial Pipe Line Company,";

Mr. Robinson (Simcoe East) moved,—That the said Bill be now read the second time.

Mr. Young, seconded by Mr. Irvine, moved in amendment thereto: "That this Bill be not now read a second time but that it be resolved that in the opinion of this House consideration should be given to the construction and operation of pipe lines by a Crown Corporation or other public agency owned and controlled by the Government of Canada."

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was negatived, on the following division:—

YEAS

Messrs.

Archibald,	Gibson (Comox-Alberni),	McCuaig,	Stewart (Winnipeg North),
Argue,	Gillis,	MacInnis,	Strum, Mrs.
Bowerman,	Herridge,	McKay,	Thatcher,
Bryce,	Irvine,	Matthews	Townley-Smith,
Burton,	Jaenicke,	(Kootenay East),	Williams,
Campbell,	Knight,	Moore,	Wright,
Caouette,	Knowles,	Nicholson,	Young,
Castleden,		Probe,	Zaplitny—31.
Coldwell,			

NAYS

Messrs.

Abbott,	Claxton,	Gladstone,	Low,
Adamson,	Cloutier,	Golding,	McCann,
Ashby,	Coté (St. Johns-Iberville-Napierville),	Gourd (Chapleau),	McCulloch (Pictou),
Aylesworth,	Coté (Verdun),	Grant,	Macdonald
Baker,	Cournoyer,	Graydon,	(Brantford City),
Barrett,	Cruikshank,	Green,	McDonald
Beaudoin,	Dechene,	Gregg,	(Parry Sound),
Belzile,	Dickey,	Hackett,	Macdonnell
Bertrand (Laurier),	Diefenbaker,	Harkness,	(Muskoka-Ontario),
Bertrand (Prescott),	Dion (Lake St. John-Roberval),	Harris (Danforth),	McGregor,
Bertrand	Dionne (Beauce),	Harris (Grey-Bruce),	McIlraith,
(Terrebonne),	Douglas,	Hatfield,	McIvor,
Black (Chateauguay-Huntingdon),	Drew,	Hazen,	MacKinnon,
Black (Cumberland),	Emmerson,	Henderson,	McLure,
Black (Yukon),	Eudes,	Hlynka,	McMaster,
Blackmore,	Fair,	Isnor,	MacNaught,
Blair,	Fleming,	Jackman,	MacNicol,
Blanchette,	Fontaine,	Jean,	Maloney,
Boivin,	Fournier (Hull),	Johnston,	Marquis,
Bonnier,	Fournier (Maison-neuve-Rosemont),	Jutras,	Martin,
Boucher,	Fraser,	Kirk,	Matthews (Brandon),
Bourget,	Gagnon,	Kuhl,	Mayhew,
Bracken,	Garson,	LaCroix,	Menary,
Bradette,	Gauthier (Nipissing),	Lafontaine,	Michaud,
Bradshaw,	Gauthier (Portneuf),	Lalonde,	Mitchell,
Breithaupt,	Gibson (Hamilton West),	Langlois,	Mullins,
Brooks,	Gingues,	Lapointe,	Murphy,
Brunelle,		Laurendeau,	Mutch,
Case,		Leger,	Nixon,
Charlton,		Lennard,	Nowlan,
Chevrier,		Lesage,	Parent,
		Little,	Pinard,

Pouliot,	Ross (Hamilton	Smith (York North),	Viau,
Raymond (Wright),	East),	Stanfield,	Warren,
Richard (Gloucester),	Ross (St. Paul's),	Stuart (Charlotte),	Webb,
Rinfret,	St. Laurent,	Stokes,	Weir,
Robinson (Bruce),	Shaw,	Tremblay,	White (Hastings-
Robinson	Sinclair,	Tustin,	Peterborough),
(Simcoe East),			Whitman—141.

And the question being put on the main motion; it was agreed to.

The said Bill was accordingly read the second time and referred to the *Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines*.

The following Bills were severally read the second time and referred to the *Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines*, viz.:—

Bill No. 240 (Letter D-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Westcoast Transmission Company Limited".

Bill No. 241 (Letter E-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Trans-Northern Pipe Line Company".

Bill No. 242 (Letter F-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The British American Pipe Line Company".

Bill No. 243 (Letter G-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Western Pipe Lines".

Mr. St. Laurent moved,—That in respect of Private Bills read a second time this day, Standing Order 105 respecting the posting of Private Bills, be suspended.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

Mr. St. Laurent moved,—That it is expedient that the Houses of Parliament do approve the International Wheat Agreement opened for signature at Washington on March 23, 1949, and that this House do approve the same.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to.

By leave, Mr. St. Laurent moved,—That the House do not adjourn at 10.30 p.m., this day.

And the question being put on the said motion; it was agreed to.

Mr. St. Laurent moved,—That it is expedient that the Houses of Parliament do approve the North Atlantic Treaty signed at Washington on April 4, 1949, and that this House do approve the same.

After Debate thereon, the question being put on the said motion; it was agreed to, on the following division,—

YEAS

Messrs.

Abbott,	Cruikshank,	Jaenicke,	Mutch,
Adamson,	Daniel,	Jean,	Nicholson,
Archibald,	Dechene,	Johnston,	Nixon,
Argue,	Dickey,	Jones,	Nowlan,
Arsenault,	Diefenbaker,	Jutras,	Parent,
Aylesworth,	Dion (Lake St. John- Roberval),	King, Mackenzie,	Pinard,
Baker,	Dionne (Beauce),	Kirk,	Pouliot,
Barrett,	Douglas,	Knight,	Power,
Beaudoin,	Drew,	Knowles,	Probe,
Belzile,	Emmerson,	Kuhl,	Quelch,
Benidickson,	Eudes,	Lafontaine,	Reid,
Bertrand (Laurier),	Fair,	Lalonde,	Richard (Gloucester),
Bertrand (Prescott),	Fleming,	Langlois,	Richard (Ottawa East),
Bertrand (Terrebonne),	Fontaine,	Lapointe,	Rinfret,
Black (Chateauguay- Huntingdon),	Fournier (Hull),	Laurendeau,	Robinson (Bruce),
Black (Cumberland),	Fournier (Maison- neuve-Rosemont),	Leger,	Robinson (Simcoe East),
Black (Yukon),	Fraser,	Lennard,	Ross (Hamilton East),
Blackmore,	Fulton,	Lesage,	Ross (St. Paul's),
Blair,	Gagnon,	Little,	Rowe,
Blanchette,	Garson,	Low,	St. Laurent,
Boivin,	Gauthier (Nipissing),	McCann,	Shaw,
Bonnier,	Gauthier (Portneuf),	Macdonald	Sinclair,
Boucher,	Gibson (Comox- Alberni),	McDonald	Sinnott,
Bourget,	Gibson (Hamilton West),	(Parry Sound),	Smith (York North),
Bowerman,	Gillis,	Macdonnell	Stanfield,
Bradette,	Gingues,	(Muskoka-Ontario),	Stephenson,
Breithaupt,	Gladstone,	McGregor,	Stewart (Winnipeg North),
Brooks,	Golding,	McIlraith,	Stuart (Charlotte),
Brunelle,	Gour (Russell),	MacInnis,	Stokes,
Bryce,	Gourd (Chapleau),	McIvor,	Thatcher,
Burton,	Grant,	McKay,	Tremblay,
Campbell,	Graydon,	MacKinnon,	Tustin,
Case,	Green,	MacLean,	Viau,
Casselman,	Gregg,	McLure,	Warren,
Castleden,	Hackett,	McMaster,	Webb,
Charlton,	Hansell,	MacNaught,	Weir,
Chevrier,	Harkness,	MacNicol,	White (Hastings- Peterborough),
Claxton,	Harris (Danforth),	Maloney,	White (Middlesex East),
Cleaver,	Harris (Grey-Bruce),	Marquis,	Whitman,
Cloutier,	Hatfield,	Martin,	Williams,
Coldwell,	Hazen,	Matthews (Brandon),	Winkler,
Cote (Matapedia- Matane),	Henderson,	Matthews	Wright,
Cote (St. Johns- Iberville- Napierville),	Herridge,	(Kootenay East),	Wylie,
Cote (Verdun),	Hlynka,	Mayhew,	Young,
Cournoyer,	Irvine,	Menary,	Zaplitny—185.
Coyle,	Isnor,	Michaud,	
	Jackman,	Miller,	
		Mitchell,	
		Moore,	
		Murphy,	

NAYS

Nil

By leave of the House, Mr. Breithaupt, from the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, presented the Fifth Report of the said Committee, which is as follows:—

Your Committee has considered the following Bills and has agreed to report them without amendments, viz:—

Bill No. 238 (Letter B-8 of the Senate), "An Act to incorporate Interprovincial Pipe Line Company."

Bill No. 240 (Letter D-8 of the Senate), "An Act to incorporate Westcoast Transmission Company Limited".

Bill No. 241 (Letter E-8 of the Senate), "An Act to incorporate Trans-Northern Pipe Line Company".

Bill No. 242 (Letter F-8 of the Senate), "An Act to incorporate The British American Pipe Line Company".

Bill No. 243 (Letter G-8 of the Senate,) "An Act to incorporate Western Pipe Lines".

With regard to Bill No. 240 (Letter D-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Westcoast Transmission Company Limited", and Bill No. 243 (Letter G-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Western Pipe Lines", the capital stock consists of 5,000,000 and 2,500,000 shares respectively of no par value. As, however, no provision is made in Standing Order 93(3) for the levying of a capital stock charge on stock of no par value, your Committee recommends that, for taxing purposes, the no par value stock, in the case of these two bills, be fixed at \$10.00 per share.

By leave of the House, on motion of Mr. Breithaupt, the recommendation contained in the Fifth Report of the Standing Committee on Railways, Canals and Telegraph Lines, presented this day to the House respecting capital stock charges on Bill No. 240 (Letter D-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Westcoast Transmission Company Limited", and Bill No. 243 (Letter G-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Western Pipe Lines," was concurred in.

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate has agreed to the amendments made by the House of Commons to the Bill No. 190 (Letter Z-3 of the Senate), intituled: "An Act respecting Oil or Gas Pipe Lines", without any amendment.

On motion of Mr. St. Laurent the House then adjourned at 11.35 o'clock, p.m., until to-morrow at 11 o'clock, a.m. pursuant to Special Order made this day.

No. 59

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, SATURDAY, 30TH APRIL, 1949

11 o'clock a.m.

PRAYERS.

The Clerk of the House laid upon the Table the Thirty-third Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on April 29 by Mr. Fulton and finds that all the requirements of Standing Order 68 have been complied with, viz:—

Of Lillian E. Bogart and 59 other property owners of Hurdmans Bridge, Ontario, praying that the Government consider the advisability of exclusively retaining the Russell Road Area as it now exists as a residential area within the Greater Ottawa Development Plan.

The Clerk of the House laid upon the Table the Thirty-fourth Report of the Clerk of Petitions stating that he had examined the following petition presented on April 29 by Mr. Green, viz:—

Of Clarence Harris and some 2,300 other old age pensioners of British Columbia, praying that the Old Age Pensions Act be amended to increase the amounts paid. I submit that the Governor General having recommended an amendment to the Old Age Pensions Act to increase the amount of pensions the constitutional rule that petitions asking for an expenditure of public moneys are irregular does not apply in this case. I also find that the requirements of Standing Order 68 have been complied with.

Mr. Williams, seconded by Mr. Young, moved for leave to introduce a Bill intituled: "An Act respecting the discontinuance of a line of railway by Canadian National Railway Company, in the City of Oshawa, in the Province of Ontario."

The Minister of Transport, having stated in the House that the above Bill involved an expenditure which would be a charge on the Treasury, Mr. Speaker decided that the said Bill was out of order and could not be introduced by a private Member.

The House resolved itself again into Committee of Supply.

(In the Committee)

The following Resolution was adopted,—

INTERIM SUPPLY

Resolved, That a sum not exceeding \$460,291,082, being one-third of the amount of each of the several items to be voted, as set forth in the Main Estimates for the fiscal year ending 31st March, 1950, laid before the House of Commons at the present Session of Parliament, and in addition thereto the sum of \$541,666.67, being five-twelfths of the amount of a certain item, the sum of \$6,390,980.33 being one-sixth of the amount of certain items, the sum of \$4,213,181.17 being one-twelfth of the amount of certain items of the said Estimates, the sum of \$7,362,243.33 being one-third of the amount of each of the several items to be voted, of the Supplementary Estimates (Newfoundland), and the sum of \$414,855.83 being one-sixth of the amount of each of several items of the Supplementary Estimates (Newfoundland), be granted to His Majesty on account for the fiscal year ending March 31, 1950.

Resolution to be reported, on division.

By leave of the House, the said Resolution was reported, read the second time, on division, and concurred in and the Committee of Supply to sit again later this day.

The House resolved itself again into Committee of Ways and Means.

(In the Committee)

The following Resolutions were adopted:—

Resolved, That towards making good the Supply granted to His Majesty on account of certain expenses of the public service for the fiscal year ending March 31, 1950, the following sums be granted out of the Consolidated Revenue Fund of Canada, namely:—

1. The sum of \$460,291,082 being one-third of the amount of each of the items to be voted as set forth in the Main Estimates for the fiscal year ending 31st March, 1950;

2. The sum of \$541,666.67 being five-twelfths of the amount of a certain item of the Main Estimates for the year ending March 31, 1950;

3. The sum of \$6,390,980.33 being one-sixth of the amount of certain items of the Main Estimates for the year ending March 31, 1950;

4. The sum of \$4,213,181.17 being one-twelfth of the amount of certain items of the Main Estimates for the year ending March 31, 1950;

5. The sum of \$7,362,243.33 being one-third of the amount of each of the items to be voted of the Supplementary Estimates (Newfoundland), for the year ending March 31, 1950;

6. The sum of \$414,855.83, being one-sixth of the amount of each of several items of the Supplementary Estimates (Newfoundland), for the year ending March 31, 1950.

Resolutions to be reported, on division.

By leave of the House, the said Resolutions were reported, read the second time, on division, and concurred in, and the Committee of Ways and Means to sit again later this day.

Mr. Abbott then, by leave of the House, presented a Bill No. 248, An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1950, which was read the first time, on division.

By leave of the House, the said Bill was read the second time, on division, considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time, on division, and passed, on division.

Mr. Speaker communicated to the House the following letter which he had received, viz.:—

GOVERNMENT HOUSE

OTTAWA

OFFICE OF THE SECRETARY TO THE GOVERNOR GENERAL

30th April, 1949.

Sir,

I have the honour to inform you that the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, will proceed today to the Senate Chamber at 12 o'clock noon for the purpose of proroguing the present Session of Parliament.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

J. F. DELAUTE,

Assistant Secretary to the Governor General.

The Honourable

The Speaker of the House of Commons,
Ottawa.

By leave of the House, Mr. St. Laurent, a Member of the King's Privy Council, laid before the House, the following Orders in Council, viz.:—

Order in Council P.C. 2208, approved April 29, 1949: recommending that the present Parliament be dissolved, as of the 30th day of April, 1949, and that a new Parliament be called together, and that a Proclamation bearing date the 30th day of April, 1949, be issued dissolving the present Parliament.

Order in Council P.C. 2209, approved April 29, 1949: recommending that a Proclamation do issue bearing date the 30th day of April, 1949, calling such new Parliament together and directing the issue of writs of election for a general election of persons to serve as members in the House of Commons; such writs of election to be dated the 30th day of April, 1949, fixing the 27th day of June, 1949, as polling day at the said elections; said writs to be returnable on the 25th day of August, 1949.

And further recommends that a further Proclamation do issue, dated the 30th day of April, 1949, summoning Parliament to meet on Thursday, the 1st day of September, 1949, at the City of Ottawa.

By leave of the House, Mr. Robinson (Simcoe East), moved that Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to go into Committee of the Whole on Private Bills; which was agreed to.

The following Bills were then considered in Committee of the Whole, reported without amendment, read the third time and passed, viz:—

Bill No. 238 (Letter B-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Interprovincial Pipe Line Company".

Bill No. 240 (Letter D-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Westcoast Transmission Company Limited".

Bill No. 241 (Letter E-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Trans-Northern Pipe Line Company".

Bill No. 242 (Letter F-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The British American Pipe Line Company".

Bill No. 243 (Letter G-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Western Pipe Lines".

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bill:—

Bill No. 248, An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1950.

A Message was received from the Right Honourable Thibaudeau Rinfret, acting as Deputy of His Excellency the Governor General, desiring the immediate attendance of the House in the Senate Chamber.

Accordingly Mr. Speaker, with the House, went to the Senate Chamber; when His Honour the Deputy Governor General was pleased to give, in His Majesty's name, the Royal Assent to the following Bills:—

An Act for the relief of Francis Thomas Joseph Cleevely.

An Act for the relief of Jack William Corber.

An Act for the relief of Mildred Ida Acres Wells.

An Act for the relief of Wilhelmina Doris Guenette Parkes.

An Act for the relief of Anita Phyllis Ticktin Sacks.

An Act for the relief of Sylvia Feldman Blant.

An Act for the relief of Doris Arvilla Jackson Legassick.

An Act for the relief of Rose Klein Levin.
An Act for the relief of Thelma Wilhelmina Wintonyk Colter.
An Act for the relief of Doris MacArthur Richards Arnold.
An Act for the relief of Mary Matheson Baker.
An Act for the relief of Vivian Pauline Davies White.
An Act for the relief of Helen Hawthorne Kuhn Ellis.
An Act for the relief of Joseph Octave Jules Lapointe.
An Act for the relief of Nena Ruthen Teitelbaum.
An Act for the relief of Annie Gwendoline Mabel Gammon Noble.
An Act for the relief of Margaret Catherine McDonald White.
An Act for the relief of Howard Vincent Jones.
An Act for the relief of Matilda Schneider Hutter.
An Act for the relief of Robert William Phillips.
An Act for the relief of Ethel Rose Katz Cohen.
An Act for the relief of Edith Cecelia Cole Williams.
An Act for the relief of Agnes Mathieson Metsos.
An Act for the relief of Dorothy Fern Brown Lacoste.
An Act for the relief of Sylvia Barnett Shane.
An Act for the relief of Louise Soltanoff Rudy.
An Act for the relief of Armand Boisclair.
An Act for the relief of Mary Robertson Pangman Elder.
An Act for the relief of Merilda Normand Maury.
An Act for the relief of Janet Stevenson Ivory Stein.
An Act for the relief of Reba Schulman Schecter.
An Act for the relief of Helen Fulton Burns Clark.
An Act for the relief of Lyford Homer George.
An Act for the relief of Joan Winnifred Lewis Hawkins.
An Act for the relief of Frances Lenore Roe Robinson.
An Act for the relief of Philip Victor Thomas Rodbourn.
An Act for the relief of Dorothy Edith Entwistle Lorimer.
An Act for the relief of William Christie.
An Act for the relief of Priscilla Benning Peart.
An Act for the relief of Margaret Nelson Smith Calvert.
An Act for the relief of Shirley Pearl Claman.
An Act for the relief of Lillian Helena Cross Page.
An Act for the relief of Rosario Proulx.
An Act for the relief of Micheline Lefebvre Simpson.
An Act for the relief of Catherina Koszak Tymczuk.
An Act for the relief of Anne Warnes Rice.
An Act for the relief of Joseph Edmond Tremblay.
An Act for the relief of Grace Lambert Sturgeon.
An Act for the relief of Mary Middleton Thompson.
An Act for the relief of Gordon Aylmer Thistle Shirres.
An Act for the relief of Walter Jasper Blake.
An Act for the relief of Margaret Murray McKinnon Trenholm.
An Act for the relief of Walter Wilson McBroom.
An Act for the relief of Mabel Florence Dunk Wright.
An Act for the relief of Thomas Somerville.
An Act for the relief of Joseph Wilfrid Leon Desrosiers.
An Act for the relief of June Lucille Odell Woolnough.

- An Act for the relief of Christopher Edmond Cobham.
An Act for the relief of Jack Zelinsky.
An Act for the relief of Morna Elsa Kott.
An Act for the relief of Doris Christina Meldrum Franklin.
An Act for the relief of Francis Thomas Lariviere.
An Act for the relief of Maurice Abraham Rodier.
An Act for the relief of Liselotte Karola Roer Goode.
An Act for the relief of Albert Labreche.
An Act for the relief of Bessie Drinkwater Jackson.
An Act for the relief of Bessie Shafer Cohen.
An Act for the relief of Ludmila Mach Morawetz.
An Act for the relief of Ernest Cecil George Thackway.
An Act for the relief of May Garnet Greene Lofting.
An Act for the relief of Henry John Bobinski.
An Act for the relief of Mary Eileen Birks Moorhouse.
An Act for the relief of Florence Ruby Robbins Cumby.
An Act for the relief of Kathleen Elizabeth Flookes Kerr.
An Act for the relief of Berthe Marie Madeleine Brunet Egar.
An Act for the relief of Mary Alice Eva Rivard Sharkey.
An Act for the relief of Evelyn Florence Brigden Piper.
An Act for the relief of Beatrice Violet Hudson Hineson.
An Act for the relief of Fernand Dupuis.
An Act for the relief of Frances Strakosch Alexander.
An Act for the relief of Peonie Taub Joseph.
An Act for the relief of Doris Mabel Garwood Cunningham Watt.
An Act for the relief of Marion Dorothy Hill Parker Jeffries.
An Act for the relief of Ada Bailen Dubman.
An Act for the relief of Sarah Patricia Crowley King.
An Act for the relief of Lola Dulcenia Hill Morton.
An Act for the relief of Hilda Hodgkinson Connolly.
An Act for the relief of Norma Thompson Farrell.
An Act for the relief of Harold Charles Boyes.
An Act for the relief of Sophie Goldenberg Kovacs Feldheim.
An Act for the relief of Eva Brolofsky Richman.
An Act for the relief of Arland Farmer Webster.
An Act for the relief of Wynifred Guinevere Withrow Couch.
An Act for the relief of Dorothy Ruth Ogilvie.
An Act for the relief of Dorothy Edith Croft Douglas.
An Act for the relief of Corinne Schlein Gottlieb.
An Act for the relief of Zelma Alexander Singer.
An Act for the relief of Katharine Adamakos Koussaya.
An Act for the relief of Margaret Hyams Boldovitch.
An Act for the relief of Frederick Cecil Carratt.
An Act for the relief of Anne Harris Sheffer.
An Act for the relief of Virginia Therese Scott Gillespie.
An Act for the relief of Ruth Ellen Jones Palamar.
An Act for the relief of Ida Ker Davies Kinnon.
An Act for the relief of Arthur Filteau.
An Act for the relief of Karl Kastner.
An Act for the relief of Mary Elizabeth Wilson Taylor.

- An Act for the relief of Jean Martha Spiller Little.
An Act for the relief of Violette Blanche Heuff McKenna.
An Act for the relief of Dorothy Elizabeth Amos Nicol.
An Act for the relief of George Henry Burney.
An Act for the relief of Leonne Dufresne Patenaude.
An Act for the relief of Audrey Blanche Duncan Myers.
An Act for the relief of Brenda Denise Fuller Martin.
An Act for the relief of Suzanne Gundermann Wallis.
An Act for the relief of Margaret Ellen Joan Clayton Dullege.
An Act for the relief of Laura Goldstein Rosen.
An Act for the relief of Doris Mazer Goldsmith.
An Act for the relief of Marjorie Violet Schratwiser Cadham.
An Act for the relief of Ross Robert Baskin.
An Act for the relief of Ann Frances Gray Hirst.
An Act for the relief of Effic Violet Mugford Knox.
An Act for the relief of Freda Hersch Nishmas.
An Act for the relief of Mildred Davidon Liberman.
An Act for the relief of Raymond Joseph Louis Guay.
An Act for the relief of Hyman Herbert Schwartz.
An Act for the relief of Dorothy Mary Ward Bryant.
An Act for the relief of Audrey Frances Stokes Lambert.
An Act for the relief of Mary Katherine O'Connell Ball.
An Act for the relief of Stephen Henry Jones.
An Act for the relief of Diane Grossman Botner.
An Act for the relief of Rosina Templeton McIndoe Corliss.
An Act for the relief of Lily Tansky Dratofsky.
An Act for the relief of Anna Rosemarin Barsuk.
An Act for the relief of Christy Margaret Chisholm Cook.
An Act for the relief of Maud Ross Travers.
An Act for the relief of Mary McDowell Hyslop Forbes Cahill.
An Act for the relief of William Jackson.
An Act for the relief of Vera Mildred Holley Martel.
An Act for the relief of Ruth Gorofsky Hall.
An Act for the relief of Rita Latour Shugar.
An Act for the relief of Margaret Martin Stewart Scofield.
An Act for the relief of Robert William Goudie.
An Act for the relief of Nancy Catherine Harrison Moore.
An Act for the relief of Claire Wiseman Grynberg.
An Act for the relief of Clare Breitman Elias.
An Act for the relief of Lillian Florence Katherine Kaye Kulik.
An Act for the relief of Freda Siminovitch Mosessohn.
An Act for the relief of Agathe Groulx Grenier.
An Act for the relief of Pamela Mabel Mackrory Cameron.
An Act for the relief of Muriel Fishman Schmelz.
An Act for the relief of Virgile Zenor Joseph Poncelet.
An Act for the relief of Mary Besner Bray.
An Act for the relief of Philip Wanton Engs.
An Act for the relief of Blanche Marie Yvonne Boissonneau Dunlop.
An Act for the relief of Najla Tabah Ayoup.
An Act for the relief of Betsy Bruce Anderson Furlong.

- An Act for the relief of Doris Mary Marjorie Evans Champagne.
An Act for the relief of David Anderson Guthrie.
An Act for the relief of Frieda Stubina Lobe.
An Act for the relief of Mary Bridget Ellen Conway Demers.
An Act for the relief of Alexandrine Gauthier Boisvert.
An Act for the relief of Mary Grant Macintosh Dobell.
An Act for the relief of Marie Louise Irene Bouchard Magill.
An Act for the relief of Thelma Jennie Alvera Brownlee Leslie.
An Act for the relief of Elsie Roberta McCutcheon Cornish.
An Act for the relief of Vera Maude Rimmer Gasper.
An Act for the relief of Veronica Kazantseff Darrell.
An Act for the relief of Elsie Smith Brothers.
An Act for the relief of John Howard Clendenning.
An Act for the relief of Bessie Lillian Lockhart.
An Act for the relief of May Victoria Gledhill Hossack.
An Act for the relief of Marshall Frederick Lebeau.
An Act for the relief of Mirian Sarah Celeste Glass Butler.
An Act for the relief of Edna Vivian Eulie Hewitt Colclough.
An Act for the relief of Gladys Isabelle Brown Farewell.
An Act for the relief of Gladys Rollins Wilson.
An Act for the relief of Anna May Tedstone Mose.
An Act for the relief of Elsie Knight--Huckle Metayer.
An Act for the relief of Charles Emile Groleau.
An Act for the relief of Olive Eva LaBeau Carlson.
An Act for the relief of Julia Catherine Dwane Raymond.
An Act for the relief of Philip Slutsken.
An Act for the relief of Jessie Kathleen Batiste Latter.
An Act respecting Chartered Trust and Executor Company.
An Act respecting The Dominion Atlantic Railway Company.
An Act respecting The Pension Fund Society of the Bank of Montreal.
An Act to incorporate The North West Commercial Travellers' Association of Canada.
An Act to incorporate The Sisters of Saint Elizabeth Hospital.
An Act to incorporate Canadian Home Assurance Company.
An Act to amend The Judges Act, 1946.
An Act to amend The Family Allowances Act, 1944.
An Act to amend the Old Age Pensions Act.
An Act to provide for the Marketing of Agricultural Products in Inter-provincial and Export Trade.
An Act respecting Guaranty Trust Company of Canada.
An Act respecting Oil or Gas Pipe Lines.
An Act respecting the Globe Printing Company.
An Act to incorporate the National Spiritual Assembly of the Bahá'ís of Canada.
An Act respecting a certain patent application of Walter Oliver Beyer.
An Act respecting The Canadian Artillery Association.
An Act to incorporate Interprovincial Pipe Line Company.
An Act to incorporate Westcoast Transmission Company Limited.
An Act to incorporate Trans-Northern Pipe Line Company.

An Act to incorporate The British American Pipe Line Company.
An Act to incorporate Western Pipe Lines.

To these Bills the Royal Assent was pronounced by the Clerk of the Senate in the following words:—

“In His Majesty’s name, the Right Honourable the Deputy Governor General doth assent to these Bills.”

Then the Honourable the Speaker of the House of Commons addressed the Right Honourable the Deputy Governor General as follows:—

“MAY IT PLEASE YOUR HONOUR:

“The Commons of Canada have voted Supplies required to enable the Government to defray certain expenses of the Public Service.

“In the name of the Commons I present to Your Honour the following Bill:—

“An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the Public Service of the financial year ending the 31st March, 1950.”

“To which Bill I humbly request Your Honour’s Assent.”

To this Bill the Clerk of the Senate, by command of the Deputy of His Excellency the Governor General, did thereupon say:—

“In His Majesty’s name, the Right Honourable the Deputy Governor General thanks his loyal subjects, accepts their benevolence, and assents to this Bill.”

After which the Right Honourable the Deputy Governor General was pleased to close the Fifth Session of the Twentieth Parliament of the Dominion of Canada, with the following Speech:—

Honourable Members of the Senate,
Members of the House of Commons:

In opening the present session, I stated that the first concern of government in world affairs is to ensure peace and security. To this end, the North Atlantic Treaty was signed at Washington on April 4, after its principles had been overwhelmingly approved by both Houses. I am gratified that you have given unanimous approval to the treaty which it is the intention to ratify at an early date.

There has been deep satisfaction throughout the country at the completion of the original plan of Confederation by the admission of Newfoundland as the tenth province on March 31.

Provision was made for the continuance of certain transitional measures, of the Agricultural Products Act and of the Foreign Exchange Control Act. My government has welcomed your approval of the international wheat agreement which it is hoped will be approved by a sufficient number of signatories to bring it into force on July 1, 1949.

As further instalments in the government’s policy to provide a national standard of social security, you have passed measures designed to broaden the

scope of the Family Allowances Act and to increase the amount of pension paid by the Federal Government under the Old Age Pensions Act.

Other measures enacted during this Session include bills respecting the Control and Regulation of Interprovincial and International Pipe Lines, the Judges' Act, the National Parks Act, Mail Contracts and the Canadian Commercial Corporation.

Members of the House of Commons:

I thank you for making provision for essential services for the period required for the holding of a general election and the assembling of a new Parliament.

Honourable Members of the Senate:

Members of the House of Commons:

May Divine Providence continue to bless our country with peace and prosperity.

His Honour the SPEAKER OF THE SENATE then said:—

Honourable Members of the Senate,

Members of the House of Commons:

It is the Right Honourable the Deputy Governor General's will and pleasure that this Parliament be prorogued until Thursday, the ninth day of June, next, to be here holden; and this Parliament is accordingly prorogued until Thursday, the ninth day of June, next.

INDEX
TO THE
NINETIETH VOLUME
OF THE
JOURNALS OF THE HOUSE OF COMMONS
13 GEORGE VI

A

Accelerated depreciation allowances: See *Depreciation Allowances*.

Accidents, Canadians killed or injured in:

Order,—Return showing data *re* deaths or injuries due to motor car, drowning, level crossing, fire, etc., accidents: Mr. Church, 82. Presented, 120. Sess. Paper No. 167.

“Acts” of the Canadian Parliament made applicable to Newfoundland upon Union: See *Statute Law Amendment (Newfoundland) Act*.

Address to His Excellency the Governor General in reply to Speech from the Throne:

Speech reported by Mr. Speaker, 7. Motion (Mr. St. Laurent)—Debate on Address to have precedence on Thursday and Friday, January 27 and 28, moved, 13. Withdrawn, by leave, after debate, 13. Motion (Mr. St. Laurent)—Speech to be taken into consideration forthwith and Debate thereon to have precedence; moved and agreed to, 23. Motion for Address, moved (Mr. Brown), 23. Debate adjourned (Mr. Drew), 23. Debate resumed, 28. Amendment (Mr. Drew)—want of confidence, 29. Debate adjourned, 29. Debate resumed, 32. Sub-amendment (Mr. Coldwell)—failure to make provision for orderly marketing of our natural products, for their exchange for needed goods and for the elimination of speculation in foodstuffs; failure to provide for national health insurance, 32. Debate adjourned, 33, 37, 40, 41, 44. Motion (Mr. St. Laurent)—That precedence be given to Debate on the Address on and after Monday, February 21, 1949, until disposed of, moved, 100. Amendment (Mr. Knowles)—change in hours of evening sittings during this Debate, moved, 100. Withdrawn, by leave, after debate, 100. Main motion agreed to, 100. Debate resumed and adjourned, 100. Motion (Mr. Knowles)—change in hours of evening sittings during this

Address to His Excellency the Governor General in reply to Speech from the Throne:—(Concluded).

Debate, moved and agreed to, after debate and on recorded division, 104. Debate resumed and adjourned, 105, 116, 124, 126, 131, 134, 138, 142, 144, 151, 156. Debate resumed, 164. Sub-amendment (Mr. Coldwell)—negatived (yeas 39; nays 174), 165. Debate resumed and adjourned, 166. Debate resumed, 169. Sub-amendment (Mr. Low)—application of the Social Credit proposals, moved, 170. Debate adjourned, 170. Debate resumed, 177. Motion (Mr. Drew)—that House do not rise at 6 o'clock p.m. this day, moved, 178. Negatived, after Debate, 178. Sub-amendment (Mr. Low)—negatived (yeas 12; nays 179), 178. Amendment (Mr. Drew)—negatived (yeas 62; nays 125), 179. Main motion agreed to (yeas 97; nays 89), 180. Ordered engrossed, 181. Receipt of Address acknowledged by His Excellency, 353.

See also *Government Business*.

Address to His Excellency the Governor General *re* production of certain agreements:

Motion (Mr. Murphy)—Agreements between Polymer Corporation of Canada Limited and municipalities *re* supply of power, etc.; moved and negatived (yeas 74; nays 146), 162-3.

Address to His Majesty, King George VI:

Address to His Majesty the King *re* amendment of the British North America Act to give effect to the Terms of Union agreed upon between Canada and Newfoundland, moved (Mr. St. Laurent), 68. Amendment (Mr. Drew)—after consultation with the provinces, 69. Debate adjourned, 69. Debate resumed, 72. Sub-amendment (Mr. LaCroix) after provinces have given consent, 73. Sub-amendment negatived (yeas 12; nays 191), 74. Amendment negatived (yeas 66; nays 137), 75. Debate on main motion resumed and adjourned, 76. Debate resumed, 82. Motion (Mr. Graydon)—That this question be now put, moved, 83. Agreed to, after debate, 84. Main motion agreed to (yeas 140; nays 74), 84.

Adjournments, Special:

After 11 p.m., 61, 76, 89, 270 (on motion), 351 (12.06 a.m.), 407.

Before 11 p.m., 23, 47, 51, 69, 100, 181, 261, 291, 306, 374, 382.

Before 6 p.m., on a Wednesday, 13.

After 6 p.m., on a Wednesday, 85, 286.

At 6 p.m., on a Friday, 65.

Motion (Mr. Knowles)—change in hours of evening sitting with adjournment at 10.30 p.m. during debate on Address; moved and agreed to, after debate, and on recorded division, 104. Adjournments under this Special Order, 105, 124, 126, 131, 134, 142, 144, 151, 156, 170.

Motion (Mr. Drew)—House do not rise at 6 p.m. this day; moved and negatived, 178.

Motion (Mr. St. Laurent)—evening hours from 7.30 p.m. to 10.30 p.m. up to last sitting day of April, moved, 145. Debate adjourned, 145. Debate resumed, 196. Amendment (Mr. Drew)—hours from 2 p.m. to 6 p.m., and from 8 p.m. to 10 p.m., moved, 196. Negatived, 196. Main motion agreed to (yeas 80; nays 68), 197. Adjournments under this Special Order, 202, 205, 219, 223, 230, 237, 254, 280, 313, 321.

Adjournments, Special:—(Concluded).

Motion (Mr. St. Laurent)—House to continue to sit after 10.30 p.m. this day; moved and agreed to 268 (270); 346 (351).

Over Easter—Motion (Mr. St. Laurent)—to adjourn from April 8th to 25th; moved and agreed to, 294, 365 (adjourned).

Motion (Mr. St. Laurent)—That House do not adjourn at 10.30 p.m. this day; moved, by leave, and agreed to, 405.

See also *Government Business*; also *Sittings of the House*.

Adjournments under Standing Order 31:

By Mr. Drew: The Statement of the Parliamentary Assistant to the Prime Minister reported in the press as follows: "War with Russia may be an outcome of the signing of the North Atlantic Pact", etc., 35; Mr. Speaker ruled that there was no urgency for the discussion as the matter could be discussed during the debate on the Speech from the Throne, now under consideration, 36. Ruling appealed and sustained (yeas 133; nays 55), 36.

Admiralty Act: See *Exchequer Court in Admiralty*.

Adoption of Children: See *Children, adoption of*.

Advertising and Publicity by Government Departments, etc.:

Order,—Return showing number of public relations officers, etc., in the various departments, boards, corporations, etc., receiving over \$2,500 per annum: Mr. McGregor, 113. Presented, 214, 241 (supplementary). Sess. Paper Nos. 181, 181a.

See also *Canadian Broadcasting Corporation*.

Aeronautics Act: See *Air Transport Agreements or Arrangements*.

Ages of Canadians: See *Census*, 1.

Agreements, Protocols, Exchange of Notes, Treaties, etc.:

Copies of: Laid before the House, 15 (Union with Newfoundland). Sess. Paper Nos., 140, 140a; 45 (Union with Newfoundland). Sess. Paper No. 140b; 68 (International Meteorological Organization). Sess. Paper No. 158. *Printed*; 129 (*Re United Nations*). Sess. Paper No. 8a. *Printed*; 175-6 (various Agreements, etc.). Sess. Paper Nos. 158a, 158b, 158c, 158d, 158e, 158f, 158g, 158h, 158i, 158j, 158k, 158l, 158m, 158n (*all printed*); 264 (International Wheat Agreement). Sess. Paper No. 110e. *Printed*; 354 (North Atlantic Treaty, photostatic copy of signed text). Sess. Paper No. 158p.

See also *Air Transport Agreements or Arrangements*; also *European Recovery Plan (E.R.P.)*; also *Havana Agreements re use of Broadcasting Channels*; also *International Wheat Agreement*; also *North Atlantic Treaty*.

Agricultural Labour and Machinery, Agreement re Exchange of with United States:

Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158a. *Printed*.

Agricultural Prices Support Board:

1. Address,—Correspondence, etc., between the Board and Governments of Maritime Provinces and starch manufacturers *re* starch manufacture; and *re* potato programmes for 1946 and 1947: Mr. Hatfield, 59. Presented, 257. Sess. Paper No. 4f.
2. Address,—Correspondence, etc., between the Board and persons in the Maritime Provinces *re* potato support programme, during 1946-1949: Mr. Hatfield, 59. Presented, 257. Sess. Paper No. 4g.
3. Order,—Copy of minutes of meetings held during 1948, 1949, *re* potato support programme: Mr. Hatfield, 59. Presented, 370. Sess. Paper No. 4l.
4. Order,—Return showing action taken by government for discussions with United States *re* regulations for the shipment of 1949 Canadian potato crop: Mr. Hatfield, 130. Presented, 194. Sess. Paper No. 4e.
5. Address,—Correspondence between Canada and United States *re* potatoes during 1948 and 1949: Mr. Hatfield, 131.

See also *Food Agreements between Canada and the United Kingdom*; also *Starch*; also *Wheat Board*.

Agricultural Products Act:

Cheddar Cheese, export of; Order in Council *re*: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 4c.

See also *Agriculture*.

Agricultural Products Act, Amendment, bill:

Resolution,—To extend operation of the Act one year (to March 31, 1950); House to go into Committee on, 26. Motion (Mr. Gardiner)—That Mr. Speaker do now leave the Chair, moved, 65. Debate adjourned, 65. 223. Debate resumed, 252. Motion agreed to, on division (yeas 130; nays 50), 253. Progress reported from Committee of the Whole, 254, and Committee to sit again later this day, 254. Consideration resumed, 254. Resolution adopted, 254. Bill No. 126, An Act to amend The Agricultural Products Act; 1st R., 254. 2nd R. moved, by leave, 254. Debate adjourned, 254. Debate resumed and interrupted by Royal Assent, 258. Motion for 2nd R. agreed to, on division (yeas 120; nays 36), 259. 2nd R., 260. 3rd R., 260, on division, not recorded. Passed by Senate, 284. R.A., 286. 13 George VI, Chapter 8.

See also *Government Business*, 5; also *Sittings of the House*, 5.

Agricultural Products Co-operative Marketing Act, 1939:

Summary of Agreements made under: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 5.

Agricultural Products, subsidies paid on: See *Subsidies on Commodities, goods and materials*, 1, 2, 4.

Agricultural Products Marketing Act, 1949:

Bill No. 82 (Mr. Gardiner)—An Act to provide for the Marketing of Agricultural Products in Interprovincial and Export Trade; 1st R., 197. 2nd R., 356. Motion (Mr. Gardiner)—to refer Bill to Committee of the Whole, 356. Debate interrupted by Private Bill hour, 356. De-

Agricultural Products Marketing Act, 1949—Concluded.

bate resumed, 364. Motion agreed to, 364. Motion (Mr. Wright)—*re* instruction to Committee of the Whole, moved, 364. Ruled out of order on the ground that it purported to confer on the Committee authority to do something which the Committee already had power to do, 365. Bill then considered in Committee of the Whole, reported and read the third time, 365. Passed by Senate, 396. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 16.

Agricultural Statistics: See *Agriculture*; also *Census*; also *Farm Income*.

Agriculture:

1. Report of Department of, for 1947-48: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 4. *Printed*.
2. Cheddar Cheese, export of, Order in Council *re*: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 4c.
3. Cold Storage Act, Regulations under, Orders in Council *re*: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 4d.
4. Destructive Insect and Pest Act, Regulations under, Orders in Council *re*: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 4a. *Printed*.
5. Seed Potato Regulations, Orders in Council *re*: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 4b. *Printed*.
6. Agricultural Products Co-operative Marketing Act, 1939, Agreements made under: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 5.
7. Order,—Return showing data *re* Danish butter bought in 1948: Mr. Hazen, 57. Presented, 111. Sess. Paper No. 164.
8. Order,—Return showing data *re* production of beef, butter, pork, cheese, wheat for 1940 to 1948; sales and shipments to Great Britain: Mr. McCullough (Assiniboia), 58. Presented, 120. Sess. Paper No. 165.
9. Order,—Return showing data *re* butter imports from New Zealand and Denmark during 1948: Mr. MacInnis, 59. Presented, 88, 120 (supplementary). Sess. Paper Nos. 163, 163a.
10. Order,—Return showing data *re* imports of Danish butter for 1947 and 1948: Mr. Henderson, 115. Presented, 133. Sess. Paper No. 163b.
11. Agricultural products exported under E.R.P. ("Marshall") Plan: See *European Recovery Plan (E.R.P.)*.
12. Order,—Return showing weight of hogs marketed in Canada 1940 to 1948 inclusive; also pork consumption and export; Mr. McCuaig, 130. Presented, 215. Sess. Paper No. 184.
13. Potato Crop for 1949, shipment of, to United States: See *Agricultural Prices Support Board*, 1, 2, 3, 4, 5.
14. Order,—Return showing data *re* activities of the International Emergency Food Committee with respect to oils and fats entering Canada; also data *re* protection of the dairy industry; production of margarine from vegetable oils and fats: Mr. Hatfield, 137. Presented, 333. Sess. Paper No. 163d.
15. Order,—Return showing data *re* production and sale of flax in 1948: Mr. Menary, 141. Presented, 214. Sess. Paper No. 180.
16. Order,—Return showing data *re* sales of Class II wheat from 1946 to date; prices, etc.; use of Canadian loan to finance wheat purchases by Britain; export of beef, wheat, bacon, eggs, during past five years: Mr. Bentley, 145-6. Presented, 333. Sess. Paper No. 155c.

Agriculture:—Concluded.

17. Staff of Rehabilitation (Prairie Farm) Branch: See *Civil Service*, 16.
18. Order,—Return showing data *re* shipments from Canada in 1948 of live horses for slaughter: Mr. Merritt, 160. Presented, 208. Sess. Paper No. 179.
19. Farm Income: See *Farm Income*.
20. Lillooet Lake, B.C., level of: See *Prairie Farm Rehabilitation Act*, 5.
21. Agreements between Canada and United Kingdom *re* purchase of Canadian bacon, eggs and cheese in 1949; copy of: Laid before the House, 255. Sess. Paper Nos. 4*h*, 4*i*, 4*j*.
22. Basic Herd, directive *re* establishment of, for income tax purposes, copy of: Laid before the House, 264. Sess. Paper No. 83*e*.
23. Wheat (International) Agreement, copy of: Laid before the House, 264. Sess. Paper No. 110*e*. Resolution approving of, agreed to, after debate, 405.
24. Agricultural Census and Statistics for the years 1936 to 1948 covering crops, livestock, dairy products, etc: Laid before the House, 265. Sess. Paper No. 4*k*.

See also *Address to His Excellency the Governor General in Reply to Speech from the Throne*; also *Agricultural Products Act, Amendment, bill*; also *Cheese and Cheese Factory Improvement Act, Amendment, bill*; also *Commodity Prices Stabilization Corporation*; also *European Recovery Plan (E.R.P.)*; also *Farmers Creditors Arrangement Act 1943*; also *Fertilizers and Chemicals*; also *Food Agreements between Canada and the United Kingdom*; also *Margarine and oleomargarine, etc.*; also *Margarine, oleomargarine or other butter substitute, An Act respecting*; also *Prairie Farm Assistance Act*; also *Prairie Farm Rehabilitation Act*; also *Pure-bred Livestock Record Associations, An Act respecting*; also *Seed Grain Indebtedness to the Crown*; also *South Saskatchewan River Dam*; also *Subsidies on Commodities, goods and materials, etc.*; also *Trade and Commerce Department*; also *Water Conservation in the Western Provinces*; also *Wheat Board Act, 1935, Amendment, bill*; also *Wheat Board*.

Agriculture, Bills with reference to: See *Agricultural Products Act, Amendment, bill*; also *Agricultural Products Marketing Act 1949 (Interprovincial and Export Trade)*; also *Cheese and Cheese Factory Improvement Act Amendment, bill*; also *Margarine, oleomargarine or other butter substitute, An Act respecting*; also *Meat Packing Industry, An Act respecting*; also *Pure-bred Livestock Record Associations, An Act respecting the incorporation of*; also *Wheat Board Act, 1935, Amendment, bill*.

Agriculture and Colonization Committee:

Committee appointed, 188.

Air-guns: See *Criminal Code Amendment, bills*, 3.

Airports and Landing Fields in Canada:

1. Order,—Return showing data *re* use of airports at Yarmouth Centre and Fingal: Mr. Coyle, 137. Presented, 208. Sess. Paper No. 178.
2. Order,—Return showing data *re* Transport Department Regulations *re* fire-fighting equipment at airports: Mr. Isnor, 129. Presented, 194. Sess. Paper No. 138*a*.

See also *Air Transport Agreements or Arrangements*, 1; also *Trans-Canada Airlines*.

Air Raid Precautions: See *Fire and Police Protection in time of War*.

Air Regulations: See *Air Transport Agreements or Arrangements*.

Air Transport Agreements or Arrangements:

1. Order,—Return showing data *re* establishment of an aeroplane service between Rouyn-Noranda, Val d'Or and Montreal: Mr. Caouette, 81. Presented, 193. Sess. Paper No. 173.
2. Agreement between Canada and the United Kingdom *re* airline traffic rights in Fiji and Canton Islands: Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158j. *Printed*.

Ajax, Ontario:

Cook-stoves sold at, by Wartime Housing: See *Wartime Housing Limited*, 2.

Alberta, child welfare administration in: See *Children, adoption of*, 2.

Alberta Irrigation Works: See *Water Conservation in the Western Provinces*.

Alberta Natural Gas Company, An Act to incorporate:

Petition for an Act, 159. Report of Notice, 375. Mr. Nixon. Reported on by Standing Orders Committee, 381. Motion to concur in Report moved by leave, 382; motion withdrawn by leave, after Debate, 382. Report concurred in, 386. Bill No. 239 (Letter C-8 of the Senate) intitled: "An Act to incorporate Alberta Natural Gas Company" received, 387. 1st R., 392. Ordered for second reading at next sitting of the House, 392.

Alberta Natural Resources: See *Mines and Resources Department*, 4.

Alcoholic liquor, revenue from: See *National Revenue Department*, 14.

Algoma East Electoral District:

1. Notification that sitting Member, Thomas Farquhar, had been summoned to the Senate, 2, 3.
2. Notification of election of new Member, Hon. Lester B. Pearson, 5, 7.

Aliens: See *Immigration*.

"Allen and Me", radio programme: See *Canadian Broadcasting Corporation*, 3.

American Funds, Control of: See *Finance Department*; also *Foreign Exchange*, etc.

American Postal Union: See *Post Office Department*, 5.

"Amplitude Modulation" (A.M.) transmission broadcasting: See *Canadian Broadcasting Corporation*, 6.

Annuities: See *Government Annuities*; also *Labour Department*.

Appeals to Imperial Privy Council, discontinuance of: See *Supreme Court Act Amendment, bill*.

Appendix to the Journals:

Canadian National Railways; Canadian National (West Indies) Steamships Ltd.; Trans-Canada Air Lines: Reported on by Railways and Shipping Committee, 399-401. Evidence, etc., tabled, 401. Appendix No. 1. *Evidence, etc., ordered printed from day to day, but not printed as an Appendix to the Journals.*

Apprenticeship Training: See *Unemployment Insurance Commission*, 5; also *Vocational Training Co-ordination Act, 1942*.

Appropriation Acts: See *Supply and Ways and Means—Supply Bills*.

Architects in Public Works Department: See *Public Works Department*, 16.

Archives:

Report of, for 1948: Laid before the House, 45, 95 (French edition). Sess. Paper No. 105. *Printed*.

See also *Royal Commissions*, 2.

Arms and Ammunition shipments:

Order,—Return showing shipments to Chiang Kai-Shek Government in China during 1946, 1947, 1948: Mr. McCuaig, 123. Presented, 215. Sess. Paper No. 182.

See also *China, Aid to*; also *European Recovery Plan (E.R.P.)*, 2.

Army Benevolent Fund Act, 1947:

1. Regulations under: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 130.

2. Report of Army Benevolent Fund Board for 1947-48: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 130.

Army Costs in 1948: See *National Defence Department*, 11.

Army Officers recalled for service: See *National Defence Department*, 15.

Army Orders and Regulations: See *National Defence Department*.

Army (reserve), costs of: See *National Defence Department*, 14.

Arsenals: See *National Defence Department*, 12.

Artillery Association: See *Canadian Artillery Association, An Act respecting*.

Arts, Letters and Sciences, development of: See *Royal Commissions*, 2.

Assent to Bills, 96, 259, 285-6, 306, 351, 412-417.

Assistant Chief Architect: See *Public Works Department*, 16.

Atlantic Railway Company: See *Dominion Atlantic Railway Company*, etc.

Atlantic Treaty: See *North Atlantic Treaty*.

Auditor General:

1. Report of, for 1947-48 (bound with Public Accounts): Laid before the House, 54. Sess. Paper No. 12. *Printed*.
 2. Reports of, *re* accounts of the Custodian of Enemy Property for the year 1947: Laid before the House, 156. Sess. Paper Nos. 103*a*, 103*b*.
 3. Report of, for 1947-48, referred to Public Accounts Committee, 240.
- See also *Auditors for National Railways*.

Auditors for National Railways:

Bill No. 13 (Letter E of the Senate), intituled: "An Act respecting the appointment of Auditors for National Railways", received, 61. Mr. Chevrier. 1st R., 65. 2nd R., 3rd R., 260. R.A., 285. 13 George VI, Chapter 9.

See also *Canadian National Railways*; also *Canadian National (West Indies) Steamships Limited*.

Automobiles and Trucks, imports of:

Order,—Return showing data *re* imports of, from Great Britain in 1948; value, duty, taxes; prices in Great Britain, etc.: Mr. Burton, 57. Presented, 88. Sess. Paper No. 162.

B

Babies, adoption of: See *Children, adoption of*.

Bacon: See *Agriculture*, 16; also *Canada-United Kingdom Food Agreements*.

Bahá'ís of Canada, National Spiritual Assembly of the: See *National Spiritual Assembly of the Bahá'ís of Canada, An Act to incorporate*.

Baker, L. E., M.P.:

Appointed Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141*k*.

Bank of Canada:

1. Annual Report to December 31, 1948: Laid before the House, 67. Sess. Paper No. 13. *Printed*.
2. Order,—Return showing data *re* profit or loss of, since its inception: Mr. Jackman, 81. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 13*a*.
3. Order,—Return showing Government Bonds purchased by, or by other authorized government agencies, during 1948: Mr. Fleming, 137. Presented, 370. Sess. Paper No. 196.

See also *Foreign Exchange Control Act, Amendment, bill*; also *Gold*; also *Industrial Development Bank*.

Bank of Montreal, Pension Fund Society Act. Amendment, bill:

Petition for an Act, 35. Report of Notice, 39. Mr. Rinfret. Bill No. 84 (Letter L-2 of the Senate), intituled: "An Act respecting The Pension Fund Society of the Bank of Montreal", received, 213. 1st R.; 222. 2nd R., 303. Referred to Banking and Commerce Committee, 303. Reported, 316. Reported from Committee of the Whole, 357. 3rd R., 357. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 24.

See also *Pension Fund Societies Act, Amendment, bill*.

Bank Reports:

1. Shareholders' List: Laid before the House, 126. Sess. Paper No. 16.
 2. Unclaimed Balances: Laid before the House, 46. Sess. Paper No. 15.
 3. Quebec Savings Banks, Shareholders' List: Laid before the House, 126. Sess. Paper No. 18.
 4. Quebec Unclaimed Balances: Laid before the House, 46. Sess. Paper No. 17.
 5. Loans and Deposits, Return *re*: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 14. *Printed*.
 6. Current operating earnings and expenses, etc., for 1948, Return *re*: Laid before the House, 140. Sess. Paper No. 37. *Printed*.
 7. Post Office Savings Bank Report: See *Postmaster General*, 1.
- See also *Bank of Canada*; also *Gold*; also *Industrial Development Bank*.

Banking and Commerce Committee:

1. Committee appointed, 187.
2. Bills referred, 276, 303, 392.
3. Reports, 316 (First Report—4 bills), 393 (Second Report—bill).
4. Motion by leave, (Mr. Cleaver)—That Committee be empowered to sit while House is sitting and quorum reduced to ten members, moved and agreed to, 389.

Barley and Oats: See *Wheat Board*, 4, 10.

Barraute to Kiask Falls Railway: See *Canadian National Railways Branch Line*.

Barristers and Solicitors employed by the Government: See *Lawyers employed by the Government*.

Basic Herd of cattle, horses, sheep, swine: See *Agriculture*, 22.

Bath-tubs, production of, etc.: See *Building Materials, etc.*

Battlefields: See *National Battlefields Commission*.

Beef production, export, etc.: See *Agriculture*, 8, 16.

Belgium, trade with: See *Trade and Commerce Department*, 14.

Benevolent Funds: See *Army Benevolent Fund Act, 1947*.

Berry Creeks Irrigation Project: See *Water Conservation in the Western Provinces*, 3.

Beyer, Walter Oliver, Patent of: See *Patent Relief Bills*, 1.

Bilingual Civil Servants: See *Civil Service Act Amendment, bill*.

Bill (Public), leave to introduce, refused, ruled out of order, 409-10.

Bill of Rights:

- Petition (Mr. Stewart, Winnipeg North)—asking that the British North America Act be amended by inserting therein a Bill of Rights: Reported on by Clerk of Petitions, 61.
- See also *Human Rights and Fundamental Freedoms*.

Bills amended by Senate or House of Commons: See *Senate Bills amended by Commons*.

Bills, motion to amend moved on Third Reading, 379.

Bills, Private:

Alberta Natural Gas Company, An Act to incorporate: (Bill No. 239, Letter C-8 of the Senate)—See that title.

Bank of Montreal Pension Fund Society Act: (Bill No. 84, Letter L-2 of the Senate)—See that title.

British American Pipe Line Company, An Act to incorporate: (Bill No. 242, Letter F-8 of the Senate)—See that title.

Canadian Artillery Association, An Act respecting: (Bill No. 247, Letter H-8 of the Senate)—See that title.

Canadian Home Assurance Company, An Act to incorporate: (Bill No. 28, Letter I of the Senate)—See that title.

Chartered Trust and Executor Company, An Act respecting: (Bill No. 26, Letter J of the Senate)—See that title.

Commercial Travellers, An Act respecting: (Bill No. 124, Letter M-2 of the Senate)—See *North West Commercial Travellers Association of Canada, An Act to incorporate*.

Dominion Atlantic Railway Company, An Act respecting: (Bill No. 80, Letter M of the Senate)—See that title.

Globe Printing Company, An Act respecting: (Bill No. 25, Letter H of the Senate)—See that title.

Guaranty Trust Company of Canada, An Act respecting: (Bill No. 244, Letter A-4 of the Senate)—See that title.

Interprovincial Pipe Line Company, An Act to incorporate: (Bill No. 238, Letter B-8 of the Senate)—See that title.

National Spiritual Assembly of the Bahá'ís of Canada, An Act to incorporate: (Bill No. 245, Letter I-7 of the Senate)—See that title.

North West Commercial Travellers Association of Canada, An Act to incorporate: (Bill No. 124, Letter M-2 of the Senate)—See that title.

Ottawa Electric Railway Company, etc., An Act respecting: (Bill No. 30, Letter L of the Senate)—See that title.

Ottawa Transportation Commission, etc., An Act respecting: See *Ottawa Electric Railway Company, etc.*

Patent Application of Walter Oliver Beyer, An Act respecting: (Bill No. 246, Letter Y-7 of the Senate)—See *Patent Relief Bills, 1*.

Sisters of Saint Elizabeth Hospital, An Act to incorporate: (Bill No. 125, Letter Q-2 of the Senate)—See that title.

Trans-Northern Pipe Line Company, An Act to incorporate: (Bill No. 241, Letter E-8 of the Senate)—See that title.

Westcoast Transmission Company, An Act to incorporate: (Bill No. 240, Letter D-8 of the Senate)—See that title.

Western Pipe Lines, An Act to incorporate: (Bill No. 243, Letter G-8 of the Senate)—See that title.

See also *Divorce Bills*.

Bills (Private)—amendment proposed on motion for third reading, 379.

Bills (Private) to be read a first and second times and referred to a Committee:

Motion *re*, moved and agreed to, 392.

Bills, Public:

- Agricultural Products Act Amendment: (Bill No. 126)—See that title.
- Agricultural Products Marketing Act (Interprovincial and Export Trade): (Bill No. 82)—See *Agricultural Products Marketing Act, 1949*.
- Appropriation Acts: See *Supply Bills* (below).
- Auditors for National Railways: (Bill No. 13, Letter E of the Senate)—See that title.
- Canada-Newfoundland Union: (Bill No. 11)—See *Canada-Newfoundland Union Act, 1949*.
- Canadian Commercial Corporation Amendment: (Bill No. 122)—See that title.
- Canadian Wheat Board Act, 1935, Amendment: (Bill No. 17)—See *Wheat Board Act, 1935, Amendment, bill*.
- Cheese and Cheese Factory Improvement Act Amendment: (Bill No. 16, Letter B of the Senate)—See that title.
- Citizenship Act Amendment: (Bill No. 3, *re* Loss of Citizenship)—See *Criminal Code Amendment, bills, 1*.
- Civil Service Act Amendment: (Bill No. 5)—See that title.
- Criminal Code Amendment (*re* Illegal Organizations and loss of citizenship)—See *Criminal Code Amendment, bills, 1*.
- Criminal Code Amendment (Juries): (Bill No. 24)—See *Criminal Code Amendment, bills, 4*.
- Criminal Code Amendment (Pistols, air-guns, motor vehicles, level crossings and the payment of fines): (Bill No. 23)—See *Criminal Code Amendment, bills, 3*.
- Criminal Code Amendment (Portrayal of Crimes): (Bill No. 9)—See *Criminal Code Amendment, bills, 2*.
- Cullers Act, repeal of: (Bill No. 15, Letter G of the Senate)—See that title.
- Dominion Elections Act, 1938, Amendment (Age of Voters): (Bill No. 27)—See *Dominion Elections Act, 1938, Amendment, bills, 3*.
- Dominion Elections Act, 1938, Amendment (Election Expenses): (Bill No. 7)—See that title.
- Dominion Elections Act, 1938, Amendment (Single Transferable Vote): (Bill No. 8)—See that title.
- Emergency Measures, Continuation of: (Bill No. 86)—See *National Emergency Transitional Powers Continuation Act, 1947, Amendment, bill*.
- Exchequer Court Act Amendment: (Bill No. 87, Letter N-2 of the Senate)—See that title.
- Family Allowances Act, 1944, Amendment: (Bill No. 235)—See that title.
- Flag, National, for Canada, An Act respecting: (Bill No. 4)—See that title.
- Foreign Exchange Control Act Amendment: (Bill No. 85)—See that title.
- Game Export Act Amendment: (Bill No. 14, Letter F of the Senate)—See that title.
- Income Tax Act Amendment: (Bill No. 10)—See that title.
- Industrial Development Bank Act Amendment: (Bill No. 29, Letter K of the Senate)—See that title.
- Industrial Relations and Disputes Investigation Act, 1935, Amendment (Deduction of Union Dues): (Bill No. 19)—See that title.
- Industrial Relations Disputes Investigation Act, 1935, Amendment (Definition of Employee): (Bill No. 21)—See that title.
- Industrial Relations and Disputes Investigation Act, 1935, Amendment (Enforcement): (Bill No. 20)—See that title.

Bills, Public:—Concluded.

- Judges Act, 1946, Amendment: (Bill No. 234)—See that title.
- Mail Contracts Supplemental Payments Act Amendment: (Bill No. 123)—See that title.
- Margarine, Oleomargarine or other butter substitutes, An Act respecting: (Bill No. 22)—See that title.
- Meat Packing Industry, An Act respecting: (Bill No. 233)—See that title.
- National Emergency Transitional Powers Continuation Act, 1947, Amendment: (Bill No. 86)—See that title.
- National Parks Act Amendment: (Bill No. 81, Letter O-2 of the Senate)—See that title.
- Newfoundland-Canada Union: (Bill No. 11)—See *Canada-Newfoundland Union Act, 1949*.
- Oaths of Office: (Bill No. 1)—See that title.
- Oil and Gas Pipe Lines, An Act respecting: (Bill No. 190, Letter Z-3 of the Senate): See *Oil and Gas Pipe Line Companies, 1*.
- Old Age Pensions Act Amendment: (Bill No. 236)—See that title.
- Pension Fund Societies Act Amendment: (Bill No. 18, Letter D of the Senate)—See that title.
- Pure-bred Live Stock Record Associations, An Act respecting: (Bill No. 187, Letter P-2 of the Senate)—See that title.
- Railway Act Amendment (Soot and smoke control): (Bill No. 188)—See *Railway Act Amendment bill*.
- Revised Statutes of Canada Amendment: (Bill No. 6)—See that title.
- Statute Law Amendment: (Bill No. 12)—See *Statute Law Amendment (Newfoundland) Act*.
- Supply (Interim): (Bill No. 174)—See *Supply and Ways and Means—Supply Bills*.
- Supply (Interim-Supplementary Estimates, 1949-50—Newfoundland): (Bill No. 189)—See *Supply and Ways and Means—Supply Bills*.
- Supply (Further Supplementaries, 1948-49): (Bill No. 232)—See *Supply and Ways and Means—Supply Bills*.
- Supply (Interim): (Bill No. 248)—See *Supply and Ways and Means—Supply Bills*.
- Supreme Court Act Amendment: (Bill No. 2)—See that title.
- Trade Mark and Labelling Act: (Bill No. 83, Letter C of the Senate)—See *National Trade Mark and True Labelling Act*.
- Transitional Powers, Continuation of: (Bill No. 86)—See *National Emergency Transitional Powers Continuation Act, 1947, Amendment, bill*.
- Wheat Board Act, 1935, Amendment, bill: (Bill No. 17)—See that title.

Bills, motion for leave to introduce a Bill, ruled out of order as proposing the expenditure of public money, 409-10.**Bills, referred to Standing or Select Committees, 276, 277, 278, 297-303, 362-364, 365, 392, 393, 405.****Bills, Royal Assent to, 96, 259, 285-6, 306, 351, 412-417.**

Blanchette, J. A., M.P.:

Appointed Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence,
Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141i.

Blind Persons, Pensions to: See *Old Age Pension Act*.

Blind Veterans, training of: See *Veterans Affairs Department*, 2.

Blood Indian Reserve: See *Mines and Resources Department*, 5.

Boards and Commissions: See *Civil Service*; also *Inspection Board of Canada*;
also *Royal Commissions*.

Boats, building of: See *Shipbuilding in Canada*.

Bob-lo Island:

1. Order,—Return showing data *re* sale or lease of, by the Government:
Mr. Murphy, 393.
2. Order,—Copy of all deeds, leases, etc., *re* lease or sale of: Mr. Murphy,
398.

Bonds, issued or guaranteed by the Dominion Government:

Order,—Return showing amount of, bought by Bank of Canada or other
government agencies during 1948: Mr. Fleming, 137. Presented, 370.
Sess. Paper No. 196.

Borstal Institution: See *Penitentiaries*, 3.

Boucher, George Russell, M.P.:

Notification of resignation of, 2, 4.

Boucher, William Albert, M.P.:

Notification of election as Member for Rosthern, 5; introduced, 7.

Bowness Housing Project, Calgary, Alberta: See *Veterans Land Act 1942*, 6.

Brazilian-Canadian Services Limited: See *Export Credits Insurance Corporation*, 2.

Brazilian Traction, Light and Power, Limited: See *Export Credits Insurance Corporation*, 2.

Bretton Woods Agreement Act, 1945: See *Foreign Exchange Control Act Amendment, bill* (Mr. Macdonnell's Amendment); also *Foreign Exchange, etc.*;

Bricks, production of, etc.: See *Buildings Materials, etc.*

Brilliant, Jules:

Return to an Order of the House of June 25, 1948, showing grants or other
amounts paid to, by government departments from March, 1939 to
March, 1946: Presented, 18. Sess. Paper No. 146.

British American Pipe Line Company, An Act to incorporate The:

Petition for an Act, 372. Petition referred to Standing Orders Committee, 378. Reported on, recommending Petition be received, 382. Motion for concurrence moved, 382. Withdrawn, 382 (after debate). Report concurred in, 386-7. Bill No. 242 (Letter F-8 of the Senate) intituled: "An Act to incorporate The British American Pipe Line Company" received, 387. Mr. McIlraith. Petition reported on, recommending that Standing Order 95 be deemed to have been complied with, 389. Report of Standing Orders Committee (Fourth) concurred in, 391. 1st R., 392. Ordered for second reading later this day, 392. 2nd R., and referred to Railways Canals and Telegraph Lines Committee, 405. Standing Order 105 re posting suspended, 405. Reported, 407. 3rd R., 412. R.A., 417. 13 George VI, Chapter 27.

British Columbia: See *Fraser Valley Dyking Board*; also *Pemberton Meadows, B.C., drainage and reclamation project*.

British Immigrants: See *Immigration*.

British North America Act:

1. Petition (Mr. Stewart, Winnipeg North)—That Bill of Rights be inserted in the Act; reported on by Clerk of Petitions, 61.
2. Address to His Majesty the King *re* amendment of, to give effect to the Terms of Union Agreed upon between Canada and Newfoundland, moved (Mr. St. Laurent), 68. Amendment (Mr. Drew)—after consultation with the Provinces, 69. Debate adjourned, 69. Debate resumed, 72. Sub-amendment (Mr. LaCroix)—after provinces have given consent, 73. Sub-amendment negatived (yeas 12; nays 191), 74. Amendment negatived (yeas 66; nays 137), 75. Debate on main motion resumed and adjourned, 76. Debate resumed, 82. Motion (Mr. Graydon)—That this question be now put, moved, 83. Agreed to, after debate, 84. Main motion agreed to (yeas 140; nays 74), 84.

See also *Newfoundland-Canada Federal Union*; also *Newfoundland-Canada Union Act, 1949*; also *Supreme Court Act Amendment, bill*; also *Statute Law Amendment (Newfoundland) Act*.

Broadcasting: See *Advertising and Publicity by government departments*; also *Canadian Broadcasting Corporation*; also *Havana Agreements re use of Broadcasting Channels*; also *Royal Commissions, 2*.

Broad Gauge railway cars: See *Railway cars, sale of*.

Budget:

Appendix to 1949-50 Budget: Laid before the House, 236. Sess. Paper No. 19. *Printed*.

See also *Supply and Ways and Means, Ways and Means*; also *National Defence Department, 11*.

Building Materials:

1. Order,—Return showing data *re* priorities for, issued in 1948, including data *re* steel nails: Mr. Fraser, 148. Presented, 194. Sess. Paper No. 108c.

Building Materials—Concluded.

2. Order,—Return showing production of, during 1947 and 1948, including nails, lumber, pipes, bricks, cement, bath-tubs, and water closets; amount exported; quantities allocated to construction companies; also data *re* Wartime Housing Limited and National Housing enterprises: Mr. Caouette, 168. Presented, 266. Sess. Paper No. 108g.

See also *Reconstruction and Supply Department*; also *Trade and Commerce Department*, 11, 12.

Building Materials, Production of, in 1949:

Statement *re*: Laid before the House, 134. Sess. Paper No. 108b. *Printed*.
See also *Trade and Commerce Department*, 11, 12.

Buildings or properties purchased or leased by the government: See *Federal District Commission*; also *National Capital, planning of*; also *National Defence Department*, 18; also *National Film Board*; also *Ottawa Government Buildings or Properties*; also *Public Works Department*; also *Veterans' Land Act, 1942*.

Business in Canada, Outlook for 1949: See *Capital Investments in Industrial Plants and Equipment*; also *Public Works Department*; also *Reconstruction and Supply Department*; also *Trade and Commerce Department*, 11, 12.

Business of the House: See *Adjournments, Special*; also *Adjournments under Standing Order 31*; also *Government Business*; also *Sittings of the House*; also *Special Orders*; also *Standing Orders suspended in whole or in part*.

Butter:

1. Order,—Return showing data *re* Danish butter bought by Canadian Commercial Corporation during 1948: Mr. Hazen, 57. Presented, 111. Sess. Paper No. 164.
2. Order,—Return showing data *re* production and export of, for years 1940-1948: Mr. McCullough (Assiniboia), 58. Presented, 120. Sess. Paper No. 165.
3. Order,—Return showing data *re* imports of, from New Zealand and Denmark during 1948: Mr. MacInnis, 59. Presented, 88, 120 (supplementary). Sess. Paper Nos. 163, 163a.
4. Order,—Return showing data *re* Danish butter imported during 1947 and 1948: Mr. Henderson, 115. Presented, 133. Sess. Paper No. 163b.
5. Order,—Return showing data *re* oils and fats entering Canada for the production of margarine also protection of dairy industry, etc., Mr. Hatfield, 137. Presented, 333. Sess. Paper No. 163d.

See also *Agricultural Products Marketing Act, 1949*; also *Margarine, oleo-margarine, etc.*; also *Margarine, oleomargarine or other butter substitutes, An Act respecting*.

By-elections:

1. Report on: See *Chief Electoral Officer*, 1.
2. Tariff of fees for Election Officers and others: Laid before the House, 50. Sess. Paper No. 3a.

By leave of the House:

1. Government motion (procedure for debate on Address) withdrawn, after debate, 13.
2. Document tabled at adjournment, 61.
3. Motion (amendment of Mr. Knowles) *re* hours of sitting withdrawn, after debate, 100.
4. Motions to refer certain reports and estimates to the Railways and Shipping Committee, 231, 232.
5. Motion for second reading of a bill, 254.
6. Committee Reports concurred in, 255, 272, 293, 327, 380, 381, 386.
7. House reverts to "Motions", 297.
8. Government Business to have precedence on Wednesday, April 6, instant: motion *re*, moved and agreed to, 321.
9. Supply Resolutions concurred in, 278, 295, 346.
10. Committee Reports presented, 380, 381, 389, 393, 394, 407.
11. Concurrence in Committee Report moved, 382; withdrawn, by leave, after debate, 382.
12. Motion withdrawn, 382.
13. Bill receives more than one reading on same day, 279, 296, 350, 373, 374, 389.
14. Committee granted leave to sit while House is sitting and quorum reduced; motion moved and agreed to, 389.
15. Bills read a second time and referred to a Standing Committee, 392, 393.
16. Bill (divorce) read a second time and referred, 393.
17. House resolves itself into Committee of the Whole on a Private bill, 393 (Guaranty Trust).
18. Documents tabled during a debate, 394.
19. Motion for House again in Committee of Supply (That Mr. Speaker do now leave the Chair) moved, by leave, on a Friday, 396.
20. Bill ("Latter" Divorce) placed on Order Paper for consideration this day; motion moved and agreed to, 397.
21. Motion that House do not adjourn at 10.30 p.m., this day; moved and agreed to, 405.
22. House resolves itself into Committee of the Whole on Private Bills (during afternoon), 412.
23. House resolves itself into Committee of the Whole on a Resolution, this day, 373, 388.
24. Orders in Council tabled *re*: Dissolution of Present Parliament; issuing Writs for a General Election; and the summoning of a new Parliament, 411-12.

See also *Government Business*; also *Procedure*; also *Special Orders*.

C

Cabinet Ministers: See *Ministers of the Crown*.

Cadomin Building, Main Street, Winnipeg, Manitoba: See *Public Works Department*, 18.

Calgary, Alberta (Bowness Housing Project): See *Veterans' Land Act, 1942*, 6.

Canada and the United Nations, 1948: See *External Affairs Department*, 7; also *United Nations*, etc.

"Canada Carries On", film production of National Film Board: See *National Film Board*, 3.

Canada-Czechoslovakia Financial Agreement:

Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158g. *Printed*.

Canada, Flag of: See *Flag, National, for Canada, An Act respecting*.

Canada Forestry Act, 1949:

Resolution,—To provide for the use of Crown Lands as a National Forest and to assist provinces, etc., in the protection and development of forest lands; House to go into Committee on, 274.

See also *Mines and Resources Department*; also *National Parks Act Amendment, bill*.

Canada-France Financial Agreement:

Copy of: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158c. *Printed*.

Canada-France Tax Agreement:

Copy of: Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158d. *Printed*.

Canada Labour Relations Board: See *Industrial Relations and Disputes Investigation Act, 1948*, etc.; also *Labour Department*; also *Labour Relations Board of Canada*.

Canada Life Assurance Company:

Report (102nd) of: Laid before the House, 112. Sess. Paper No. 134. *Printed*.

Canada, National Anthem of: See "*O Canada*".

Canada-Newfoundland Union Act, 1949:

1. Resolution,—To provide for presenting a bill for the approval by Parliament of the Terms of Union of Newfoundland with Canada and the necessary financial arrangements in connection therewith; House to go into Committee on, 26. Motion (Mr. St. Laurent)—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole on the said Resolution, 46. Motion adopted, after debate, 46. Resolution adopted, 46. Bill No. 11 (Mr. St. Laurent)—An Act to approve the Terms of Union of Newfoundland with Canada; 1st R., 46. 2nd R., agreed to, after debate, 51. Progress reported from Committee of the Whole, 51, 60. Reported without amendment, 61. Ordered for third reading next sitting of the House, 61. 3rd R., agreed to, after debate, 65. Passed by Senate, 89. R.A., 96. 13 George VI, Chapter 1.
2. Address to His Majesty the King *re* amendment of the British North America Act to give effect to the terms of Union agreed upon between Canada and Newfoundland, moved (Mr. St. Laurent), 68. Amendment (Mr. Drew)—after consultation with the provinces, 69. Debate adjourned, 69. Debate resumed, 72. Sub-amendment (Mr. LaCroix)—after provinces have given consent, 73. Sub-amendment negatived yeas 12; nays 191), 74. Amendment negatived (yeas 66; nays 137), 75. Debate on main motion resumed and adjourned, 76. Debate resumed, 82. Motion (Mr. Graydon)—That this question be now put, moved, 83. Agreed to, after debate, 84. Main motion agreed to (yeas 140; nays 74), 84.

See also *Statute Law Amendment (Newfoundland) Act*.

Canada-Newfoundland Union:

1. Memorandum of Agreement *re*, dated December 11, 1948: copy of: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 140. *Printed*.
2. Statement *re* questions raised by the Newfoundland Delegation during negotiations for Union, copy of: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 140a. *Printed*.
3. Statutes of Canada requiring change: See *Statute Law Amendment (Newfoundland) Act*.
4. Report and Documents *re* negotiations for the Union of Newfoundland with Canada (Conference Series No. 2): Laid before the House, 45. Sess. Paper No. 140b. *Printed*.
5. Correspondence between Right Hon. Mackenzie King, Prime Minister of Canada, and W. L. Collins of Newfoundland *re* proposed union: Laid before the House, 54. Sess. Paper No. 140c.
6. Copies of Private Acts providing for Income Tax and Customs Concessions in Newfoundland: Laid before the House, 61. Sess. Paper No. 140d.

Canada-Norway Financial Agreement:

Copy of: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158f. *Printed*.

Canada Prize Act, 1949:

Resolution,—To provide for the payment and distribution of prize money; House to go into Committee on, 205.

Canada Shipping Act:

Report *re* ships relieved from compliance with certain steamship requirements: Laid before the House, 20, 54. Sess. Paper Nos. 113a, 113b.

Canada Steamships Limited: See *Labour Department*, 9, 10.

Canada-Switzerland Treaty of Friendship:

Exchange of Notes extending Treaty to Principality of Liechtenstein: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158b. *Printed*.

Canada-United Kingdom Agreement *re* Airline Traffic rights:

In Fiji and Canton Island, Copy of: Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158j.

Canada-United Kingdom Food Agreements:

1. Order,—Return showing contracts for sale of agricultural products to Great Britain for the years 1940 to 1948: Mr. McCullough (Assiniboia), 58. Presented, 120. Sess. Paper No. 165.
2. Copy of Agreements signed at Ottawa, March 24, 1949 for the purchase of Canadian bacon, eggs and cheese during 1949: Laid before the House, 255. Sess. Paper Nos. 4h, 4i, 4j.

See also *Agriculture*; also *Trade and Commerce Department*; also *Wheat Board*.

Canada-United Kingdom Income Tax Agreement:

Statement *re*: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 84.

Canada-United States Agreement *re* Allocation of Channels for Radio Broadcasting:

Copy of: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158*e*. *Printed*.

See also *Canadian Broadcasting Corporation*; also *Havana Agreements re use of Broadcasting Channels*.

Canada-United States Agreement *re* Exchange of Agricultural Labour and Machinery:

Copy of: Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158*a*. *Printed*.

Canada-United States Agreement *re* Fur Seals:

Copy of: Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158*i*. *Printed*.

Canada-United States Tax Convention:

Statement *re*: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 84.

Canadian Arsenal Limited: See *Crown Companies or Corporations*; also *National Defence Department*, 12.

Canadian Artillery Association, An Act respecting:

Petition for an Act, 158. Report of Notice, 367. Mr. Isnor. Bill No. 247 (Letter H-8 of the Senate) intituled: "An Act respecting The Canadian Artillery Association", received, 390. 1st R., 392. 2nd R. by leave, 392. Referred to Miscellaneous Private Bills Committee, 392. Reported, by leave, 394. 3rd R., 403. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 28.

Canadian-Brazilian Services Limited: See *Export Credits Insurance Corporation*, 2.

"C.B.I." radio station, Sydney, N.S.: See *Canadian Broadcasting Corporation*, 7.

Canadian Broadcasting Corporation:

1. Report of, for 1947-48: Laid before the House, 263. Sess. Paper No. 135. *Printed*.
2. Order,—Return showing data *re* chief officers and staff of, in Toronto; salaries, expenses, etc.: Mr. Church, 58. *Presented forthwith*, Sess. Paper No. 135*a*.
3. Order,—Copy of script of programme "Allen and Me" for November 14, 1948: Mr. Fraser, 59. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 135*b*.
4. Order,—Return showing data *re* dismissals or resignations, etc., of employees receiving \$3,100 per annum or more for the period January 1, 1946 to December 31, 1948: Mr. McGregor, 114. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 135*c*.
5. Order,—Return showing data *re* applications for facsimile and television broadcasting: Mr. Ross (St. Paul's), 114. *Presented*, 204. Sess. Paper No. 135*i*.
6. Order,—Return showing data *re* applications for A.M. and F.M. transmission; also data *re* frequencies, etc., under the Havana Agreements: Mr. Ross (St. Paul's), 114. *Presented*, 204. Sess. Paper No. 135*j*.
7. Order,—Return showing data *re* premises occupied by, in Sydney, N.S.; also data *re* stations CBI and CJC in Sydney, N.S., and staff employed: Mr. Gillis, 116. *Presented*, 134. Sess. Paper No. 135*d*.

Canadian Broadcasting Corporation:—Concluded.

8. Radio and television licences: See *Radio Licences*.
9. Order,—Return showing data *re* requests received for increased power for certain radio stations, 1944-1948; application of the Havana Agreements: Mr. Ross (St. Paul's), 137. Presented, 265. Sess. Paper No. 135*m*.
10. Order,—Return showing data *re* departments or other government agencies sponsoring programmes in Canada or the United States: Mr. Fraser, 149. Presented 257. Sess. Paper No. 135*l*.
11. Order,—Return showing data *re* free lance producers, announcers, continuity writers, etc., employed in 1947 and 1948 by national networks and C.B.C.; comparison of payments made with regular staff salaries paid: Mr. Aylesworth, 160. Presented, 195. Sess. Paper No. 135*h*.
12. Agreement between Canada and United States *re* Allocation of Channels for Radio Broadcasting: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158*e*. Printed.
13. Order,—Return showing data *re* privately owned stations added to C.B.C. network during the past ten years; also data *re* "line charge" by C.B.C. for network affiliation of privately owned stations: Mr. Benidickson, 209. Presented *forthwith*. Sess. Paper No. 135*k*.
14. Order,—Correspondence, agreements during past ten years, *re* rental of wire lines from the Canadian National or Canadian Pacific Railways or their subsidiaries: Mr. Benidickson, 310.
15. Order,—Return showing data *re* contracts issued on the Ford Hotel project in Montreal: Mr. Skey, 372. Presented *forthwith*. Sess. Paper No. 135*n*.

See also *Havana Agreements re use of Broadcasting channels*; also *Royal Commissions*, 2; also *Television Broadcasting*.

Canadian Business Outlook for 1949: See *Capital Investments in Industrial Plants and equipment*; also *Trade and Commerce Department*, 11, 12.

Canadian Citizenship: See *Immigration*; also *Secretary of State Department*.

Canadian Citizenship, loss of: See *Criminal Code Amendment, bills*, 1.

Canadian Commercial Corporation Act, Amendment, bill:

Resolution,—To provide authority for loans and advances to the Corporation; and to extend time of operation of; House to go into Committee on, 44.
 Motion—That Mr. Speaker do now leave the Chair for House in Committee of the Whole on said Resolution, moved and agreed to, after debate, 246. Resolution adopted, 246. Bill No. 122 (Mr. Howe)—An Act to amend The Canadian Commercial Corporation; 1st R., 246. 2nd R. 3rd R., 254. Passed by Senate, 258. R.A., 259. 13 George VI, Chapter 2.

See also *Government Business*, 5.

Canadian Commercial Corporaton:

1. Order,—Return showing data *re* activities of Harrisons and Crosfield (Canada) Ltd., on behalf of; also data *re* services of parent company in London, England; also data *re* purchases of Danish butter in 1948: Mr. Hazen, 57. Presented, 111. Sess. Paper No. 164.
 2. Order,—Return showing data *re* contracts for the purchase of sponges for the armed services or other government requirements: Mr. Knowles, 290.
- See also *Civil Service*; also *Commodity Prices Stabilization Corporation*; also *Crown Companies or Corporations*; also *Sittings of the House* 5; also *Trade and Commerce Department*.

Canadians killed or injured in accidents: See *Accidents, Canadians killed or injured in.*

Canadian Farm Loan Board: See *Farm Loan Board.*

Canadian Flag: See *Flag, National, for Canada, An Act respecting.*

Canadian Home Assurance Company, An Act to incorporate:

Petition for an Act, 35. Report of Notice, 39. Mr. Richard (Ottawa East). Bill No. 28 (Letter I of the Senate) intituled: "An Act to incorporate Canadian Home Assurance Company", received, 96. 1st R., 100. 2nd R., 277. Referred to Banking and Commerce Committee, 277. Reported amended, 316. Reported from Committee of the Whole without further amendment, 356. 3rd R., 356. Message from Senate agreeing to Commons amendment, 380. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 22.

Canadian Maritime Commission:

1. Order.—Copy of recommendations made by the National Advisory Committee of the Commission to the Government or the Commission: Mr. Green, 138. Presented, 243. Sess. Paper No. 125a.
2. Order.—Return showing data *re* ships owned by Canadian Government on August 31, 1945; number since sold to Canadian or foreign firms; seamen employed in 1945 and 1948, etc.: Mr. Young, 209. Presented, 334. Sess. Paper No. 177b.

See also *Park Steamship Company Limited*; also *Shipbuilding in Canada.*

Canadian National Institute for the Blind:

Blind veterans, training of: See *Veterans Affairs Department*, 2.

Canadian National Railways:

1. Annual Report of, for 1948: Laid before the House, 221. Sess. Paper No. 117. *Printed.* Referred to Railways and Shipping Committee, 232. Reported on, 399.
2. Annual Report of Securities Trust of, for 1948: Laid before the House, 232. Sess. Paper No. 121. *Printed.* Referred to Railways and Shipping Committee, 232. Reported on, 399.
3. Report of Chartered Accountants, George A. Touche and Company, on the accounts of the Canadian National Railway System, etc., for 1948: Laid before the House, 221. Sess. Paper No. 119. *Printed.* Referred to Railways and Shipping Committee, 232. Reported on, 399.
4. Financial Budget of, for 1949: Laid before the House, 232. Sess. Paper No. 120. Referred to Railways and Shipping Committee, 232. Reported on, 399.
5. Resolutions Nos. 488, 489, 556 of Main Estimates for 1949-50, referred to Railways and Shipping Committee, 232. Reported on, 293. Referred to Committee of Supply, 316.
6. Hudson Bay Railway to be managed and operated by; Order in Council *re*: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 117a.
7. Wire lines of, leased by Canadian Broadcasting Corporation: See *Canadian Broadcasting Corporation*, 14.
8. Newfoundland Railway, marine services and certain telecommunication services to be under the management of Canadian National Railways; Order in Council *re*: Laid before the House, 324. Sess. Paper No. 113c.
9. Montreal-St. Lambert Tunnel for use of: See that title.

Canadian National Railways Branch Line:

Report on work done on Barraute to Kiask Falls Line: Laid before the House, 110. Sess. Paper No. 118.

Canadian National Railway Line in City of Oshawa, discontinuance of, An Act respecting:

Motion for leave to introduce, moved, 409. Objection being taken by Minister of Transport that Bill would involve expenditure of public money, Mr. Speaker ruled Bill was out of order and could not be introduced by a private Member, 410.

Canadian National Railways Securities Trust: See *Canadian National Railways*, 2.**Canadian National (West Indies) Steamships, Ltd.:**

1. Annual Report of, for year ended December 31, 1948: Laid before the House, 221. Sess. Paper No. 123. *Printed*. Referred to Railways and Shipping Committee, 232. Reported on, 399.
2. Financial Budget of, for 1949: Laid before the House, 232. Sess. Paper No. 120. Referred to Railways and Shipping Committee, 232. Reported on, 399.
3. Report of Auditors for year ended December 31, 1948: Laid before the House, 221. Sess. Paper No. 119. *Printed*. Referred to Railways and Shipping Committee, 232. Reported on, 399.

Canadian Pacific Railway:

Wire lines of, leased to Canadian Broadcasting Corporation: See *Canadian Broadcasting Corporation*, 14.

Canadian Pacific Railway Lands sold:

Return of: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 122.

Canadian Pacific Railway Securities:

Order,—Return showing data *re* value of, held in various countries as of September 1, 1939; the present time; also data *re* securities returned to Canada since September 1, 1939, disposition of; government holdings: Mr. Knowles, 199. Presented, 371. Sess. Paper No. 122a.

Canadian Pension Commission: See *Pension Commission*.**Canadian Seamen's Union:** See *Labour Department*, 9, 10.**Canadian Wheat Board Act, Amendment, bill:** See *Wheat Board Act, 1935, Amendment, bill*.**Canadian Wheat Board:** See *Wheat Board*.**Canned Meats, export of:** See *Trade and Commerce Department*, 7.**Canso, N.S., Strait of:** See *Public Works Programme and Unemployment*, 1.**Canton and Fiji Island Airlines:** See *Canada-United Kingdom Agreement re Airline Traffic Rights*.

Capital Investments in Industrial Plants and Equipment:

Statements in connection with, copy of: Laid before the House, 134. Sess. Paper Nos. 108a, 108b. *Printed*.

See also *Crown Companies or Corporations*; also *Reconstruction and Supply Department*; also *Trade and Commerce Department*.

Carleton Electoral District:

1. Notification of resignation of sitting Member, G. Russell Boucher, 2, 4.
2. Notification of Election of new Member, George A. Drew, 5, 6, 7.

Carnochan-Spence report re Wilberforce Radium Occurrence: See *Mines and Resources Department*, 8.

Caroline, Alberta, Postmaster: See *Post Office Department*, 7.

Cement, production, etc.: See *Building Materials*, etc.

Census:

1. Order,—Return showing data *re* numbers of persons of both sexes in each province and in Newfoundland between the ages of 60-65; 65-70; and over 70 years of age: Mr. Knowles, 217. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 186.
2. Order,—Return showing data *re*; population of Canada; income per capita; direct taxes; disposable income, etc.: Mr. Coldwell, 244. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 108f.
3. Order,—Return showing data *re*: personal consumer expenditure; savings, etc., from 1926 to 1948: Mr. Coldwell, 244. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 108e.
4. Agricultural census and statistics for the years 1936 to 1948: Laid before the House, 265. Sess. Paper No. 4k.

Central Mortgage and Housing Corporation Limited:

1. Report of, for 1948, including Report on the Operation of the National Housing Acts: Laid before the House, 241. Sess. Paper No. 94. *Printed*.
 2. Order,—Return showing data *re* rents, etc., and numbers of occupied units of Wartime Rental Housing owned by the government or corporation in each city as of December 31, 1948: Mr. Probe, 112. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 94a.
 3. Order,—Return showing data *re* mortgages authorized on homes built under the National Housing Act in the Niagara Peninsula: Mr. Lockhart, 112. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 94b.
 4. Address,—Correspondence, etc., between the Corporation, the City of Toronto and Province of Ontario in 1946-47-48 in connection with the grant of \$1,150,000 for slum clearance in Toronto: Mr. Nicholson, 372. *Presented*, 378. Sess. Paper No. 92c.
 5. Address,—Correspondence between Corporation and City of Windsor *re* construction of five hundred houses in Windsor: Mr. Nicholson, 372. *Presented*, 397. Sess. Paper No. 92e.
 6. Address,—Correspondence, etc., during 1948 between Corporation and Life Insurance Companies *re* construction of rental units under National Housing Act: Mr. Nicholson, 387. *Presented*, 391. Sess. Paper No. 92d.
- See also *Housing*; also *Wartime Housing Limited*.

Chairman of Committees: See *Deputy Chairman of Committees*; also *Deputy Speaker*; also *Speaker, Mr.*; also *Speaker's Rulings*.

Chapdelaine, Renaud, M.P.:

Notification of election of, as Member for Nicolet-Yamaska, 101; introduced, 120.

Chapleau County Lawyers: See *Lawyers employed by the Government*, 6.

Chapleau County, Quebec, construction in: See *Public Works Department*, 11.

Chartered Trust and Executor Company, An Act respecting:

Petition for an Act, 35. Report of Notice, 39. Mr. Jackman. Bill No. 26 (Letter J of the Senate) intituled: "An Act respecting Chartered Trust and Executor Company", received, 89. 1st R., 95. 2nd R., 276. Referred to Banking and Commerce Committee, 276. Reported, 316. Reported from Committee of the Whole, 356. 3rd R., 356. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 29.

Cheese and Cheese Factory Improvement Act, Amendment, bill:

Bill No. 16 (Letter B of the Senate), intituled: "An Act to amend The Cheese and Cheese Factory Improvement Act", received, 63. Mr. Gardiner. 1st R., 68. 2nd R. 3rd R., 260. R.A., 285. 13 George VI, Chapter 10.

Cheese:

1. Cheddar Cheese, export of, Order in Council *re*: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 4c.
2. Order,—Return showing production and export of, for years 1940-1948: Mr. McCullough (Assiniboia), 58. Presented, 120. Sess. Paper No. 165.
3. Agreement with United Kingdom *re* purchase of, in 1949: Laid before the House, 255. Sess. Paper No. 4i.

Chemical refuse dumped in Detroit River: See *Wyandotte Chemical Company, U.S.A.*

Chemicals and Fertilizers: See *Fertilizers and Chemicals*.

Chester, N.S., Wharf repairs: See *Public Works Department*, 14.

Chiang-Kai-Shek Government of China, aid to: See *China, aid to*.

Chicoutimi County, Quebec: See *Lawyers employed by the government*; also *Wartime Prices and Trade Board*, 3.

Chief Electoral Officer:

1. Report of: Laid before the House, 167. Sess. Paper No. 3. *Printed*.
2. Notifications *re* vacancies in Electoral Districts received by, as provided for when Mr. Speaker is absent from Canada, 2, 3, 4.
3. Warrants for new Writs of Election: (a) issued by Mr. Speaker, 2. (b) Procedure followed when Mr. Speaker is absent from the country, 2, 3, 4.
4. Certificates of Election of new Members, 5, 6, 7, 101.
5. Tariff of fees for Election Officers and others conducting by-elections and a General Election: Laid before the House, 50. Sess. Paper No. 3a.

Chief Electoral Officer—Concluded.

6. Order, —Return showing data *re* changes in Returning Officers in various Electoral Districts since January 1, 1946: Mr. Casselman, 227. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 3b.
7. Writs *re* General Election on June 27, 1949; Order in Council *re*: Laid before the House, 412. Sess. Paper No. 198.

See also *Dominion Elections Act, 1938, Amendment, bills*; also *Dominion Elections Act, 1938*.

Child Immigrants: See *Immigration*, 10.

Child Welfare Administration in Alberta: See *Children, adoption of*.

Children, adoption of:

1. Address,—Correspondence, etc., since 1946 between New Brunswick Government and Federal Government *re* adoption procedure, etc.: Mrs. Strum, 131.
2. Address,—Correspondence, etc., *re* child welfare administration in the Province of Alberta during 10-month period in which the Royal Commission of 1947 was operating: Mrs. Strum, 200.

Children, allowances for: See *Family Allowances Act, 1944, Amendment, bill*.

China, aid to:

1. Order,—Return showing data *re* arms and munitions exported to, and economic aid provided for the years 1946, 1947 and 1948: Mr. McCuaig, 123. Presented, 215. Sess. Paper No. 182.
2. Order,—Return showing data *re* shipments of goods, etc., to China since January 1, 1949: Mr. Lennard, 137. Presented, 368. Sess. Paper No. 182a.

Churchill, Manitoba:

1. Order,—Return showing data *re* townsite of; also data *re* schools and educational facilities provided: Mr. Knight, 114. Presented, 203, 250 (supplementary). Sess. Paper Nos. 176, 176a.
2. Order,—Return showing data *re* contracts let in Port Churchill area in 1946, 1947, 1948: Mr. Moore, 130. Presented, 265. Sess. Paper No. 189.
3. Order,—Return showing data *re* the Post Office facilities at: Mr. Knight, 199. Presented, 369. Sess. Paper No. 87f.

Cigarette Papers and Tobacco, tax on: See *National Revenue Department*, 21.

Citizenship, loss of: See *Criminal Code Amendment, bills*, 1.

Civil Aviation: See *Air Transport Agreements or Arrangements*.

Civilian Defence: See *Fire and Police Protection in time of War*.

Civil Service Act Amendment, bill:

Bill No. 5 (Mr. Arsenault)—An Act to amend the Civil Service Act (Examinations); 1st R., 32.

Civil Service:

1. Dollar-a-year men: See *One Dollar a Year Men in Government Service*.
2. Fish Inspectors and other employees: See *Fish Inspection Act, 1949*.
3. Immigration Staffs in Great Britain and Europe: See *Immigration, 2*.
4. Inspection Board of Canada, staff of: See *Inspection Board of Canada*.
5. Order,—Return showing total number of all government employees including all boards, commissions and corporations, as of January 31, 1948; also total salaries for the month of January, 1949: Mr. Ross (St. Paul's), 57. Presented, 257. Sess. Paper No. 101a.
6. Canadian Broadcasting Corporation, Toronto staff: See *Canadian Broadcasting Corporation, 2*.
7. Public Relation Officers: See *Advertising and Publicity by Government Departments, etc. 1*.
8. Canadian Broadcasting Corporation, staff, resignations, dismissals, etc.: See *Canadian Broadcasting Corporation, 4*.
9. Fieldmen in Saskatchewan: See *Prairie Farm Assistance Act, 2*.
10. Order,—Return showing data *re* staff of Income Tax Office at Sydney, N.S.: Mr. Gillis, 116. Presented, 133. Sess. Paper No. 83a.
11. Canadian Broadcasting Corporation, Sydney, N.S., staff: See *Canadian Broadcasting Corporation, 7*.
12. National Film Board staff: See *National Film Board, 2*.
13. Order,—Return showing data *re* staff under Veterans' Land Act in Saskatchewan: Mr. McCuaig, 129. Presented, 250. Sess. Paper No. 133b.
14. Radio Licences, issuing of; staff required: See *Radio Licences, 2*.
15. Val Cartier Arsenal employees: See *National Defence Department, 12*.
16. Order,—Return showing number on staff of Prairie Farm Rehabilitation Branch, Department of Agriculture, in Canada, in Saskatchewan: Mr. McKay, 148. Presented, 335. Sess. Paper No. 7d.
17. Wartime Prices and Trade Board Investigators: See *Wartime Prices and Trade Board, 4*.
18. Unemployment Insurance Commission staff at New Glasgow, N.S.: See *Unemployment Insurance Commission, 7*.
19. Yukon Territory, Federal employees in: See *Yukon Territory, 4*.
20. Order,—Return showing number of male and female civil servants; as of December 31, 1948; also number of veterans: Mr. McKay, 217.
21. Order,—Return showing Federal Civil Servants in Saskatchewan at present, by salary ranges: Mr. McKay, 217. Presented, 369. Sess. Paper No. 101b.
22. Assistant Chief Architect: See *Public Works Department, 16*.
23. Order,—Return showing data *re* staff employed in Saskatchewan in 1948 under Prairie Farm Rehabilitation Act: Mr. McCuaig, 228.
24. *Re*—Manager, Employment and Claims Office, Red Deer, Alberta: See *Unemployment Insurance Commission, 10*.
25. *Re* Postmaster at Caroline, Alberta: See *Post Office Department, 7*.
26. Optometrists in Veterans Affairs Department: See *Veterans Affairs Department, 6*.
27. Employees of Crown Companies: See *Crown Companies or Corporations*.
28. Vancouver Forest Products Laboratory staff: See *Mines and Resources, 7*.
29. Legal Staff of the Department of Justice: See *Justice Department, 5*.

Civil Service:—Concluded.

30. Salaried postmasters, data *re*: See *Post Office Department*, 11.
 31. Printing Bureau wage rates: See *Printing Bureau*, 2.
 32. Order.—Return showing data *re* staff under Veterans' Land Act for years 1945 to 1948: Mr. Brooks, 336.
 33. War Assets Corporation, staff of: See *War Assets Corporation*.
 34. Veterans Affairs Department staff, including staff of Investigation Branch and number of commissioned officers: See *Veterans Affairs Department*, 13.
 35. Post Office staffs at Kenora and Dryden, Ontario: See *Post Office Department*, 13.
- See also *Crown Companies or Corporations*; also *Lawyers employed by the Government*; also *Powers, M.E. employment of, by Dominion Government*; also *Superannuation*.

Civil Service Commission:

1. Report of, for calendar year 1947; Laid before the House, 17 (French edition). Sess. Paper No. 101. *Printed*.
2. Report of, *re* positions excluded from the provisions of the Civil Service Act during 1948: Laid before the House, 95. Sess. Paper No. 102.

Civil Service Insurance:

Annual Statement of, for 1947-48: Laid before the House, 392. Sess. Paper No. 22.

Civil Service, preference to veterans in appointments to: See *Civil Service*.

Civil Service Superannuation: See *Superannuation*.

CJCB radio station, Sydney, N.S.: See *Canadian Broadcasting Corporation*, 7.

Clerk Assistant and Deputy Clerk Assistant:

1. Roy T. Graham, Clerk Assistant, resigned, 13.
2. John T. Dun, appointed Deputy Clerk Assistant, 13.

Clerk of the House:

Informs House of unavoidable absence of Mr. Speaker, 91. See also *House of Commons*.

Clerk of Petitions:

1. Presents Reports, 35, 43, 45, 49, 53, 61, 67, 71, 77, 78, 87, 91, 97, 102, 103, 107, 117, 118, 125, 127, 135, 136, 143, 153, 154, 157, 158, 184, 263, 271, 287, 375, 409, 409 (Old Age Pensions).
2. Rejects Petitions, 184, 263, 271, 287, 375.
3. Reports of, referred to Standing Orders Committee, 273, 288, 378.

Cold Storage Act:

Regulations *re* warehouses; Order in Council *re*: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 4d.

Collective Bargaining: See *Labour Department* 9, 10.

Colonial and Sarnia Steamship Company Limited: See *Labour Department*, 9, 10.

Combines Investigation Act:

1. Report of Proceedings under, for the year 1947-48: Laid before the House, 396. Sess. Paper No. 50. *Printed*.
2. Order,—Return showing data *re* costs of investigation and trial *re* 18 dental companies conspiracy: Mr. Diefenbaker, 200. Presented 216. Sess. Paper No. 50a.

Commercial Corporations and Crown Companies: See *Canadian Commercial Corporation Act, Amendment, bill*; also *Canadian Commercial Corporation*; also *Central Mortgage and Housing Corporation, Limited*; also *Crown Companies or Corporations*; also *Park Steamships Company Limited*; also *Polymer Corporation Limited*.

Commercial Travellers' Association: See *North West Commercial Travellers' Association of Canada, An Act to incorporate*.

Commissioned Officers (former), on staff of Veterans Affairs Department:
See *Veterans Affairs Department*, 13.

Commissions: See *Royal Commissions*.

Committee of the Whole:

1. Motion that bill be committed to, moved, 356. Debate interrupted by Private Bill hour, 356. Debate resumed, and motion agreed to, 364.
2. Motion that Mr. Speaker leave the Chair for House in Committee of the Whole on a Resolution, moved, and agreed to after debate, 46, 373; after debate and on division, 253.
3. Motion that Mr. Speaker leave the Chair for House in Committee of the Whole on a Resolution, moved and debate adjourned, 47, 65, 223.
4. Motion that Mr. Speaker leave the Chair for House in Committee of the Whole on a Resolution, moved, 95. Debate interrupted by Royal Assent, 96. Debate resumed and adjourned, 96.
5. Motion that Mr. Speaker leave the Chair for House in Committee of the Whole on a Resolution, moved, 218. Amendment, 218. Amendment ruled out, 218. Debate adjourned, 219. Motion agreed to, 222. Resolution adopted, 222. Resolution concurred in, on division, not recorded, 222.
6. Motion for instruction to Committee of the Whole on a bill ruled out of order, 365.

Committee of the Whole, instructions to, motion *re*, 364.

Committee of the Whole on Private Bills, House resolves into:
By leave, 393, 412.

Committee of the Whole on a Resolution, House to go into later this day:
Motion *re*, moved and agreed to, 388.

Committee of the Whole on a Resolution, motion for, debated, 46, 47 (debate adjourned).

Committee of the Whole on a Resolution, this day:
Motion *re*, moved, by leave, and agreed to, 373.

Committee of the Whole to sit again later this day, 236, 254, 388.

Committee Reports presented after House reverts to "Motions", 297.

Committees of the Whole House, Chairman of: See *Chairman of Committees*; also *Deputy Chairman of Committees*; also *Deputy Speaker*.

Committees:

1. Committee appointed to strike Standing Committee, 11. Reported, 105. Concurred in, 192.
2. Powers given to, 192.
3. Names added or substituted, 225, 249, 250, 256, 294, 308, 333, 377, 386.
4. Printing:
Recommended, 255, 272.
Ordered, 255, 272.
5. Joint Committees:
On the Library of Parliament—See that title.
On the Printing of Parliament—See that title.
On the Restaurant—See that title.

(For details of each Committee, see under each separate Committee title).

Committees, Special:

1. Committee to strike Standing Committees, named, 11. Reported, 185. Concurred in, 192.
2. Railways and Shipping Committee; motion to appoint, moved and agreed to, 229.

(For details of each Committee, see under each separate Committee title).

Commodities. Export Permits for: See *Export and Import Permits Act*.

Commodities, subsidies on: See *Subsidies on Commodities, goods and materials, etc.*

Commodities. Trade Mark and True Description of: See *National Trade Mark and True Labelling Act*.

Commodity Prices Stabilization Corporation:

Order,—Return showing activities of Harrisons and Crosfield (Canada) Limited on behalf of; commissions paid; expense accounts, etc.: Mr. Hazen, 57. Presented, 111. Sess. Paper No. 164.

See also *European Recovery Plan (E.R.P.)*; also *Subsidies on commodities, goods and materials, etc.*

Commutation of the death sentence, etc.: See *Justice Department*, 6; also *Solicitor General*.

Conference Series, 1948 (Papers and Documents): See *Agreements, Protocols, Exchange of Notes, Treaties, etc.*; also *Canada-Newfoundland Union*.

Consumer expenditure in Canada: See *National Revenue Department*, 19.

Continuation of Transitional Measures Act, 1947: See *National Emergency Transitional Powers Continuation Act, 1947, Amendment, bill*.

Controls, continuation of:

1. Correspondence between Provincial Premiers and the Minister of Finance *re* rental controls: Laid before the House, 32. Sess. Paper No. 142a.
 2. Order,—Return showing what products and economic activities are still controlled, etc.: Mr. Caouette, 162. Presented, 288. Sess. Paper No. 187b.
- See also *National Emergency Transitional Powers Continuation Act, 1947*, Amendment, bill; also *Royal Commissions*.

Conventions *re* postal rates, conditions, procedures, etc.: See *Post Office Department*, 4, 5.

Cook stoves, sales of, by Wartime Housing: See *Wartime Housing Limited*, 2.

Co-operative Marketing: See *Agricultural Products Co-operative Marketing Act, 1939*.

Cosmetics, tax on: See *National Revenue Department*, 21.

Cost of Living Committee:

- Order,—Return showing action taken by the government to implement certain recommendations of the Prices Committee of last (1948) session: Mr. Thatcher, 252.
- See also *Royal Commissions*.

Court Rules: See *Exchequer Court in Admiralty*; also *Exchequer Court of Canada*; also *Supreme Court of Canada*.

Crimes, portrayal of: See *Criminal Code Amendment, bills*, 2.

Criminal Code Amendment, bills:

1. Bill No. 3 (Mr. LaCroix)—An Act to amend the Criminal Code (Illegal Organizations) and The Canadian Citizenship Act (Loss of Canadian Citizenship); 1st R., 25. 2nd R. moved, 303. Debate adjourned, 303.
2. Bill No. 9 (Mr. Fulton)—An Act to amend the Criminal Code (Portrayal of Crime); 1st R., 40.
3. Bill No. 23 (Mr. Church)—An Act to amend the Criminal Code (Pistols, air-guns, motor vehicles, level crossings and payment of fines); 1st R., 89.
4. Bill No. 24 (Mr. Church)—An Act to amend the Criminal Code (Juries); 1st R., 89.

Crop Statistics: See *Agriculture*; also *Census*; also *Wheat Board*.

Crosfield (Canada) Ltd.: See *Harrisons and Crosfield (Canada) Ltd.*

Crown Companies or Corporations:

1. Order,—Return showing data *re* crown companies; nature of work; responsible Minister, etc.: Mr. Green, 138. Presented, 333. Sess. Paper No. 95d.
2. Order,—Return showing data *re* crown companies as of March 15, 1949; names, location, business carried on, employees, profit or loss, capital investment in each: Mr. Stephenson, 266.

Crown Companies or Corporations—Concluded.

3. Public Relations: See *Advertising and Publicity by Government Departments, etc.*, 1.

See also *Canadian Commercial Corporation Act, Amendment, bill*; also *Canadian Commercial Corporation*; also *Civil Service*; also *Park Steamships Company Limited*; also *Polymer Corporation Limited*.

Cullers Act, repeal of:

Bill No. 15 (Letter G of the Senate), intituled; "An Act to repeal the Cullers Act", received, 63. Mr. Howe. 1st R., 68. 2nd R. 3rd R., 260. R.A. 285. 13 George VI, Chapter 11.

Cultural Development of Canada: See *Royal Commissions*, 2.

Curtiss Commission on Cost of Living and Prices: See *Royal Commissions*.

Custodian of Enemy Property:

1. Report of, under Trading with the Enemy Act: Laid before the House, 155. Sess. Paper No. 103.
2. Audit Report by the Auditor General of Canada on the books of the Custodian (Treaty of Peace Order, 1920, Germany) for year 1947: Laid before the House, 156. Sess. Paper No. 103a.
3. Audit Reports by the Auditor General of Canada on the books of the Custodian (1939) for the year 1947: Laid before the House, 156. Sess. Paper No. 103b.
4. Agreement *re* conflicting claims to German Enemy Assets, copy of: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158h. *Printed*.

Customs: See *National Revenue Department*.

Customs concessions in Newfoundland, Private Acts *re*: Laid before the House, 61. Sess. Paper No. 140d.

Customs Offices in Ontario: See *National Revenue Department*, 10.

Czechoslovakia-Canada Financial Agreement:

Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158g. *Printed*.

Czechoslovakia, trade with: See *Trade and Commerce Department*, 14.

D

Dairy Industry and Products of: See *Agriculture*; also *Butter*; also *Census*, 4; also *Margarine*, etc.

Danish Butter: See *Butter*, 1, 3, 4.

Death Sentence, commutation of: See *Justice Department*, 6; also *Solicitor General*.

Deaths due to accidents: See *Accidents, Canadians killed or injured in*.

Debates, Official Report of:

Committee on, 190.

Debts due the Crown:

Statement of Seed Grain and Relief Indebtedness: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 71.

Defence Department: See *National Defence Department*.

Defence Pact: See *North Atlantic Treaty*.

Demers, Léopold, M.P.:

Notification of election as Member for Laval-Two Mountains, 5, 6; introduced, 7.

Denmark:

Butter imports from: See *Butter*, 1, 3, 4.

Dental companies, trial of, under Combines Investigation Act: See *Combines Investigation Act*, 2.

Dependents Allowance Board:

Transfer of, to Minister of Veterans Affairs, Order in Council *re*: Laid before the House, 316. Sess. Paper No. 89c.

Deportation of Aliens, etc.: See *Immigration*, 4, 8.

Depreciation Allowances:

1. Order,—Return showing allowances to iron and steel companies from January 1, 1938 to date: Mr. Stewart (Winnipeg North), 122. Presented, 215. Sess. Paper No. 161b.
2. Order,—Return showing allowances to individuals or firms for erection, extension or improving buildings, etc.; ten largest allowances made: Mr. McMaster, 198. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 175.

See also *War Plants, etc.*

Deputy Chairman of Committees:

Motion (Mr. St. Laurent)—To appoint William Henry Golding, Member for the Electoral District of Huron North, as; moved and agreed to, 23.

Deputy Clerk Assistant, appointed, 13.

Deputy Speaker:

1. Takes Chair during unavoidable absence of Mr. Speaker, 91.
2. Ruling of, as Deputy Speaker, 230. (For Ruling, see *Speaker's Rulings*, 3.)
3. Communicates letter from Governor General's Secretary *re* Royal Assent, 94.
4. Informs House of Bills given Royal Assent, 96.

See also *Chairman of Committees*; also *Speaker*; also *Speaker's Rulings*.

Destructive Insect and Pest Act:

Regulations under, Order in Council *re*: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 4a. *Printed*.

Detroit River, pollution of: See *Wyandotte Chemical Corporation, U.S.A.*

Development, Department of: See *Reconstruction and Development Department*.

Digby-Annapolis-Kings Electoral District:

1. Notification of resignation of sitting Member, Rt. Hon. J. L. Ilsley, 2, 3.
2. Notification of election of new Member, George Clyde Nowlan, 5, 6, 7.

Displaced Persons and Refugees:

Order,—Return showing data *re* employment of, by North-Western Quebec Mining Companies; Representations *re* made by Quebec Provincial Government, etc.: Mr. Caouette, 56. Presented, 79. Sess. Paper No. 61b. See also *Immigration*.

Disposable income: See *National Revenue Department*, 17, 18.

Disputes Investigation Act: See *Industrial Relations and Disputes Investigation Act, 1948, Amendment, bills*; also *Labour Department*.

Dissolution of Parliament:

Orders in Council *re*: Laid before the House, 411, 412. Sess. Paper Nos. 197, 198.

Divisions: 27, 36, 74, 75, 84, 104, 163, 165, 178, 179, 180, 197, 211, 233, 235, 245, 253, 259, 268, 275, 277, 379, 384, 398, 404, 406 (unanimous).

Divisions not recorded: 28, 177, 230 (on second reading of a bill), 237 (on third reading of a bill), 260 (on third reading of a bill), 263 (on motion *re* giving precedence to Government Business), 277 (on second reading of a Private Bill), 385 (on motion giving precedence to Government Business, and setting hours of sitting), 410 (on Interim Supply Resolution), 411 (on Ways and Means Resolution *re* Interim Supply); 411 (on Supply Bill).

Divorce Bill read a second time on recorded division, 277.

Divorce Bills:

1. ALEXANDER, FRANCES STRAKOSCH: Petition for an Act, 87. Report of Notice, 98. Bill No. 118 (Letter V-3 of the Senate) received, 248. Mr. Winkler. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 39).
2. ALLISON, CLAYTON GEORGE: Petition for an Act, 157. Mr. Winkler.
3. ANBER, ROSALINE LAHAM: Petition for an Act, 87. Report of Notice, 271. Mr. Winkler.
4. ANGER, EVA NERENBERG: Petition for an Act, 153. Mr. Winkler.
5. ARNOLD, DORIS MACARTHUR RICHARDS: Petitions for an Act, 71. Report of Notice, 92. Bill No. 40 (Letter X of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 40).
6. ASHEIM, CÉILE DE MERS: Petition for an Act, 143. Report of Notice, 183. Mr. Emmerson.
7. ASHTON, LORNE BRADBURY: Petition for an Act, 143. Report of Notice, 315. Mr. Emmerson.
8. AYOUN, NAJLA TABAH: Petition for an Act, 87. Report of Notice, 98. Bill No. 204 (Letter V-6 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 41).

Divorce Bills—Continued

9. BAILEY, DOROTHY RUTH BROWN: Petition for an Act, 135. Report of Notice, 272. Mr. Winkler.
10. BAKER, MARY MATHESON: Petition for an Act, 71. Report of Notice, 92. Bill No. 41 (Letter Y of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 42).
11. BALDWIN, LEITH ALBERT ANDERSON: Petition for an Act, 153. Mr. Winkler.
12. BALL, MARIE KATHERINE O'CONNELL: Petition for an Act, 87. Report of Notice, 98. Bill No. 172 (Letter U-5 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 43).
13. BARRETTE, JOSEPH SIMON ADÉLARD: Petition for an Act, 287. Petition referred to Standing Orders Committee, 288. Reported on, 324 (335). Mr. Winkler.
14. BARSUK, ANNA ROSEMARIN: Petition for an Act, 87. Report of Notice, 99. Bill No. 178 (Letter Z-5 of the Senate) received, 285. Mr. Winkler. 1st R., 289. 2nd R., 303. Reported, 333. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 44).
15. BASKIN, ROSS ROBERT: Petition for an Act, 87. Report of Notice, 98. Bill No. 163 (Letter L-5 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 45).
16. BATRYN, BLANCHE IRÈNE AURORE SCHRYER: Petition for an Act, 157. Mr. Winkler.
17. BAXTER, CELIA MARIA GABRIELLE DE COSTA: Petition for an Act, 143. Report of Notice, 239. Mr. Emmerson.
18. BEMPULSO, PARDO: Petition for an Act, 87. Report of Notice, 98. Mr. Winkler.
19. BIRCHENOUGH, DONALD DUNCALF: Petition for an Act, 87. Report of Notice, 99. Mr. Winkler.
20. BIRMINGHAM, MARJORIE MAY SMART: Petition for an Act, 87. Report of Notice, 183. Mr. Winkler.
21. BLAKE, WALTER JASPER: Petition for an Act, 88. Report of Notice, 99. Bill No. 89 (Letter S-2 of the Senate) received, 236. Mr. Winkler. 1st R., 243. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 46).
22. BLANT, SYLVIA FELDMAN: Petition for an Act, 71. Report of Notice, 92. Bill No. 36 (Letter T of the Senate) received, 108. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 297. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 412. (13 George VI, Chapter 47).
23. BOBINSKI, HENRY JOHN: Petition for an Act, 49. Report of Notice, 118. Bill No. 109 (Letter M-3 of the Senate) received, 248. Mr. MacLean. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 48).
24. BOISCLAIR, ARMAND: Petition for an Act, 77. Report of Notice, 92. Bill No. 57 (Letter O-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 49).
25. BOISVERT, ALEXANDRINE GAUTHIER: Petition for an Act, 157. Report of Notice, 183. Bill No. 210 (Letter B-7 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 50).

Divorce Bills—Continued

26. **BOLDOVITCH, MARGARET HYAMS:** Petition for an Act, 88. Report of Notice, 98. Bill No. 142 (Letter Q-4 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 51).
27. **BONNEMER, GLADYS MCCARRICK:** Petition for an Act, 125. Report of Notice, 271. Mr. Winkler.
28. **BORODOW, CZERNA BERGER:** Petition for an Act, 184. Referred to Standing Orders Committee, 273. Reported on 323 (335). Mr. Winkler.
29. **BOTNER, DIANE GROSSMAN:** Petition for an Act, 88. Report of Notice, 103. Bill No. 175 (Letter W-5 of the Senate) received, 285. Mr. Winkler. 1st R., 289. 2nd R., 302. Reported, 333. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 52).
30. **BOULANGER, SYBIL ELLIOTT KARR:** Petition for an Act, 157. Mr. Winkler.
31. **BOWEN, LILLIAN ELIZABETH MOORE:** Petition for an Act, 184. Petition referred to Standing Orders Committee, 273. Reported on, 323. (335). Mr. Winkler.
32. **BOYER, MARIE RITA PLANTE:** Petition for an Act, 88. Report of Notice, 98. Mr. Winkler.
33. **BOYES, HAROLD CHARLES:** Petition for an Act, 88. Report of Notice, 98. Bill No. 132 (Letter G-4 of the Senate) received, 261. Mr. Winkler. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 53).
34. **BRAMMALL, MYRTLE ELIZABETH HOWAT:** Petition for an Act, 135. Report of Notice, 239. Mr. Winkler.
35. **BRAY, ALTON CHARLES:** Petition for an Act, 135. Report of Notice, 139. Mr. Winkler.
36. **BRAY, MARY BESNER:** Petition for an Act, 102. Report of Notice, 118. Bill No. 201 (Letter S-6 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 54).
37. **BROTHERS, ELSIE SMITH:** Petition for an Act, 143. Report of Notice, 183. Bill No. 217 (Letter J-7 of the Senate) received, 312. Mr. Emmerson. 1st R., 319. 2nd R., 363. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416 (13 George VI, Chapter 55).
38. **BROUSSEAU, DELPHIS:** Petition for an Act, 135. Report of Notice, 315. Mr. Winkler.
39. **BRUNET, GÉRALDINE ESTELLE LEDUC:** Petition for an Act, 153. Mr. Winkler.
40. **BRYANT, DOROTHY MARY WARD:** Petition for an Act, 88. Report of Notice, 99. Bill No. 170 (Letter S-5 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 56).
41. **BULLOCK, AGNES MARY BINNIE:** Petition for an Act, 49. Report of Notice, 63. Mr. Stuart (Charlotte).
42. **BURN, ERIC JEFFREY:** Petition for an Act, 88. Report of Notice, 183. Mr. Winkler.
43. **BURNEY, GEORGE HENRY:** Petition for an Act, 88. Report of Notice, 99. Bill No. 154 (Letter C-5 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 57).
44. **BURNHAM, ALICE LAFOND:** Petition for an Act, 102. Mr. Winkler.
45. **BUTLER, MIRIAM SARAH CELESTE GLASS:** Petition for an Act, 88. Report of Notice, 118. Bill No. 222 (Letter O-7 of the Senate) received, 313. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 364. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 58).

Divorce Bills—Continued

46. CADHAM, MARJORIE VIOLET SCHRATWISER: Petition for an Act, 88. Report of Notice, 99. Bill No. 162 (Letter K-5 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 59).
47. CAHILL, MARY McDOWELL HYSLOPE FORBES: Petition for an Act, 91. Report of Notice, 99. Bill No. 181 (Letter C-6 of the Senate) received, 285. Mr. Winkler. 1st R., 289. 2nd R., 303. Reported, 333. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 60).
48. CALVERT, MARGARET NELSON SMITH: Petition for an Act, 77. Report of Notice, 93. Bill No. 70 (Letter B-2 of the Senate) received, 110. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 61).
49. CAMERON, PAMELA MABEL MACKRORY: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 118. Bill No. 198 (Letter P-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 62).
50. CARBONE, SANDY DOUGLAS: Petition for an Act, 135. Report of Notice, 183. Mr. Winkler.
51. CARLSON, OLIVE EVA LABEAU: Petition for an Act, 153. Report of Notice, 315. Bill No. 229 (Letter V-7 of the Senate) received, 313. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 364. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 63).
52. CARRATT, FREDERICK CECIL: Petition for an Act, 91. Report of Notice, 99. Bill No. 143 (Letter R-4 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 64).
53. CATTO, EDITH DAISY STEER: Petition for an Act, 153. Report of Notice, 272. Mr. Winkler.
54. CHAMPAGNE, DORIS MARY MARJORIE EVANS: Petition for an Act, 91. Report of Notice, 239. Bill No. 206 (Letter X-6 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 65).
55. CHRISTIE, WILLIAM: Petition for an Act, 43. Report of Notice, 64. Bill No. 68 (Letter Z-1 of the Senate) received, 110. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 66).
56. CHRYSSOLOR, VICTOR: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 183. Mr. Winkler.
57. CLAMAN, SHIRLEY PEARL: Petition for an Act, 77. Report of Notice, 93. Bill No. 71 (Letter C-2 of the Senate) received, 110. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 67).
58. CLARK, HELEN FULTON BURNS: Petition for an Act, 77. Report of Notice, 93. Bill No. 62 (Letter T-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 68).
59. CLARK, RUTH BARANOFF: Petition for an Act, 143. Report of Notice, 183. Mr. Emmerson.
60. CLEEVELY, FRANCIS THOMAS JOSEPH: Petition for an Act, 71. Report of Notice, 93. Bill No. 31 (Letter O of the Senate) received, 108. Mr. Winkler. 1st R., 120. 2nd R., moved, 277. Agreed to after debate and on division (yeas 82; nays 75), 277. Reported, 327. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 412. (13 George VI, Chapter 69).

Divorce Bills—Continued

61. CLENDENNING, JOHN HOWARD: Petition for an Act, 91. Report of Notice, 99. Bill No. 218 (Letter K-7 of the Senate) received, 312. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 363. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 70).
62. COBHAM, CHRISTOPHER EDMOND: Petition for an Act, 135. Report of Notice, 139. Bill No. 96 (Letter Z-2 of the Senate) received, 237. Mr. Winkler. 1st R., 243. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 71).
63. COHEN, BERNICE BEVERLEY CORY: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 139. Mr. Winkler.
64. COHEN, BESSIE SHAFER: Petition for an Act, 91. Report of Notice, 99. Bill No. 105 (Letter I-3 of the Senate) received, 248. Mr. Winkler. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 72).
65. COHEN, ETHEL ROSE KATZ: Petition for an Act, 91. Report of Notice, 99. Bill No. 51 (Letter I-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 73).
66. COLCLOUGH, EDNA VIVIAN EULIE HEWITT: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 118. Bill No. 223 (Letter P-7 of the Senate) received, 313. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 364. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 74).
67. COLTER, THELMA WILHELMINA WINTONYK: Petition for an Act, 71. Report of Notice, 93. Bill No. 39 (Letter W of the Senate) received, 108. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 75).
68. CONNOLLY, HILDA HODGKINSON: Petition for an Act, 49. Report of Notice, 64. Bill No. 130 (Letter E-4 of the Senate) received, 260. Mr. Stuart (Charlotte). 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 76).
69. COOK, CHRISTY MARGARET CHISHOLM: Petition for an Act, 88. Report of Notice, 99. Bill No. 179 (Letter A-6 of the Senate) received, 285. Mr. Winkler. 1st R., 289. 2nd R., 303. Reported, 333. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 77).
70. CORBER, JACK WILLIAM: Petition for an Act, 71. Report of Notice, 93. Bill No. 32 (Letter P of the Senate) received, 108. Mr. Winkler. 1st R., 120. 2nd R., 297. Reported, 327. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 412. (13 George VI, Chapter 78).
71. CORBETT, JOAN GERTRUDE FOX: Petition for an Act, 157. Mr. Winkler.
72. CORLISS, ROSINA TEMPLETON MCINDOE: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 99. Bill No. 176 (Letter X-5 of the Senate) received, 285. Mr. Winkler. 1st R., 289. 2nd R., 303. Reported, 333. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 79).
73. CORNISH, ELSIE ROBERTA MCCUTCHEON: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 139. Bill No. 214 (Letter F-7 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 363. Reported, 377. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 80).
74. COUCH, WYNIFRED GUINEVERE WITHROW: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 99. Bill No. 136. (Letter K-4 of the Senate) received, 261. Mr. Winkler. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 81).
75. CRANE, EDMOND RAMSAY: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 99. Mr. Winkler.
76. CRAWFORD, GRACE MELINA COTTON: Petition for an Act, 49. Report of Notice, 64. Mr. Stuart (Charlotte).

Divorce Bills—Continued

77. CUMBY, FLORENCE RUBY ROBBINS: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 99. Bill No. 111 (Letter O-3 of the Senate) received, 248. Mr. Winkler. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 82).
78. DARRELL, VERONICA KAZANTSEFF: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 99. Bill No. 216 (Letter H-7 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 363. Reported, 377. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 83).
79. DAVIES, SONIA EAGLE: Petition for an Act, 153. Mr. Winkler.
80. D'AVIGNON, ARTHUR JOSEPH: Petition for an Act, 153. Report of Notice, 315. Mr. Winkler.
81. DAWSON, FRANCIS GILMER TEMPEST: Petition for an Act, 127. Report of Notice, 315. Mr. Winkler.
82. DEGRAUWE, MARIA JOSEPHIA HENDERICKX: Petition for an Act, 49. Report of Notice, 93. Mr. Stuart (Charlotte).
83. DEMERS, MARY BRIDGET ELLEN CONWAY: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 99. Bill No. 209 (Letter A-7 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 84).
84. DESROSIER, JOSEPH WILFRID LÉON: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 139. Bill No. 94 (Letter X-2 of the Senate) received 236. Mr. Winkler. 1st R., 243. 2nd R., 299. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 85).
85. DICKENSON, EDNA KATE FOLLEY: Petition for an Act, 128. Mr. Winkler.
86. DOBELL, MARY GRANT MACINTOSH: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 99. Bill No. 211 (Letter C-7 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 363. Reported, 377. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 86).
87. DORKEN, KATHLEEN GERTRUDE MACARTNEY: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 119. Mr. Winkler.
88. DORVAL, OLGA HETMANCHUK: Petition for an Act, 135. Report of Notice, 272. Mr. Winkler.
89. DOUGLAS, DOROTHY EDITH CROFT: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 99. Bill No. 138 (Letter M-4 of the Senate) received, 261. Mr. Winkler. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 87).
90. DRATOFKY, LILY TANSKY: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 281. Bill No. 177 (Letter Y-5 of the Senate) received, 285. Mr. Winkler. 1st R., 289. 2nd R., 303. Reported, 333. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415 (13 George VI, Chapter 88).
91. DUBMAN, ADA BAILEN: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 99. Bill No. 127 (Letter B-4 of the Senate) received, 260. Mr. Winkler. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 89).
92. DULLEGE, MARGARET ELLEN JOAN CLAYTON: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 99. Bill No. 159 (Letter H-5 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 90).
93. DUNLOP, BLANCHE MARIE YVONNE BOISSONNEAU: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 99. Bill No. 203 (Letter U-6 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A. 415. (13 George VI, Chapter 91).

Divorce Bills—Continued

94. DUPUIS, FERNAND: Petition for an Act, 92. Report of Notice, 99. Bill No. 117 (Letter U-3 of the Senate) received, 248. Mr. Winkler. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 92).
95. DURIEUX, ANDRE HENRY: Petition for an Act, 157. Mr. Winkler.
96. EGAR, BERTHE MARIE MADELEINE BRUNET: Petition for an Act, 49. Report of Notice, 64. Bill No. 113 (Letter Q-3 of the Senate) received, 248. Mr. Stuart (Charlotte). 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 93).
97. ELDER, MARY ROBERTSON PANGMAN: Petition for an Act, 77. Report of Notice, 93. Bill No. 58 (Letter P-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported 328. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 314. (13 George VI, Chapter 94).
98. ELIAS, CLAIRE BREITMAN: Petition for an Act, 97. Report of Notice, 119. Bill No 194 (Letter L-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 362. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 95).
99. ELLIOTT, RAYMOND WEBSTER: Petition for an Act, 125. Report of Notice, 239. Mr. Winkler.
100. ELLIS, HELEN HAWTHORNE KUHN: Petition for an Act, 71. Report of Notice, 93. Bill No. 43 (Letter A-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 96).
101. EMERY, JOSEPH CHARLES MICHEL: Petition for an Act, 184. Petition referred to Standing Orders Committee, 273. Reported on, 323 (335). Mr. Winkler.
102. ENGS, PHILIP WANTON: Petition for an Act, 153. Report of Notice, 184. Bill No. 202 (Letter T-6 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 97).
103. ERSKINE, PHYLLIS ELIZABETH ROSS: Petition for an Act, 154. Report of Notice, 184. Mr. Winkler.
104. FAREWELL, GLADYS ISABELLE BROWN: Petition for an Act, 158. Report of Notice, 184. Bill No. 224 (Letter Q-7 of the Senate) received, 313. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 364. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 98).
105. FARRELL, NORMA THOMPSON: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 128. Bill No. 131 (Letter F-4 of the Senate) received, 260. Mr. Winkler. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 99).
106. FELDHEIM, SOPHIE GOLDENBERG KOVACS: Petition for an Act, 97. Report of Notice, 103. Bill No. 133 (Letter H-4 of the Senate) received, 261. Mr. Winkler. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 100).
107. FILTEAU, ARTHUR: Petition for an Act, 97. Report of Notice, 103. Bill No. 148 (Letter W-4 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 101).
108. FORTIER, VIATEUR: Petition for an Act, 102. Mr. Winkler.
109. FRANKLIN, DORIS CHRISTINA MELDRUM: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 239. Bill No. 99 (Letter C-3 of the Senate) received, 247. Mr. Winkler. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 102).

Divorce Bills—Continued

110. FULTON, PEARL MARY: Petition for an Act, 97. Report of Notice, 103. Mr. Winkler.
111. FURLONG, BETSEY BRUCE ANDERSON: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 239. Bill No. 205 (Letter W-6 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 103).
112. GAGNON, GEORGE BENNETT: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
113. GASPER, VERA MAUDE RIMMER: Petition for an Act, 97. Report of Notice, 103. Bill No. 215 (Letter G-7 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 363. Reported, 377. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 104).
114. GEORGE, LYFORD HOMER: Petition for an Act, 77. Report of Notice, 93. Bill No. 63 (Letter U-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 105).
115. GILLESPIE, VIRGINIA THERESE SCOTT: Petition for an Act, 97. Report of Notice, 103. Bill No. 145 (Letter T-4 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 106).
116. GIROUX, JESSIE GWENDOLYN PAUL: Petition for an Act, 154. Report of Notice, 315. Mr. Winkler.
117. GOLDBLOOM, ANNA SANDBERG: Petition for an Act, 97. Report of Notice, 184. Mr. Winkler.
118. GOLDSMITH, DORIS MAZER: Petition for an Act, 97. Report of Notice, 103. Bill No. 161 (Letter J-5 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 107).
119. GOODE, LISELOTTE KAROLA ROER: Petition for an Act, 49. Report of Notice, 64. Bill No. 102 (Letter F-3 of the Senate) received, 247. Mr. Emmerson. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 108).
120. GOTTLIEB, CORINNE SCHLEIN: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 128. Bill No. 139 (Letter N-4 of the Senate) received, 261. Mr. Winkler. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 109).
121. GOUDIE, ROBERT WILLIAM: Petition for an Act, 97. Report of Notice, 103. Bill No. 191 (Letter I-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 362. Reported, 376. 3rd R., 401. Message to Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 110).
122. GOULBOURN, MARY KAYBRIDGE: Petition for an Act, 98. Report of Notice, 103. Mr. Winkler.
123. GOWANS, ALLAN: Petition for an Act, 154. Report of Notice 184. Mr. Winkler.
124. GRAY, RUBY MURIEL KEITH: Petition for an Act, 98. Report of Notice, 103. Mr. Winkler.
125. GRENIER, AGATHE GROULX: Petition for an Act, 98. Report of Notice, 103. Bill No. 197 (Letter O-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message from Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 111).
126. GRENIER, VALIA RIKOFF: Petition for an Act, 98. Report of Notice, 103. Mr. Winkler.
127. GROLEAU, CHARLES EMILE: Petition for an Act, 154. Report of Notice, 184. Bill No. 228 (Letter U-7 of the Senate) received, 313. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 364. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 112).

Divorce Bills—Continued

128. GRYNBERG, CLAIRE WISEMAN: Petition for an Act, 135. Report of Notice, 139. Bill No. 193 (Letter K-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 362. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 113).
129. GUAY, RAYMOND JOSEPH LOUIS: Petition for an Act, 98. Report of Notice, 103. Bill No. 168 (Letter Q-5 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 114).
130. GUTHRIE, DAVID ANDERSON: Petition for an Act, 98. Report of Notice, 103. Bill No. 207 (Letter Y-6 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 115).
131. HALL, RUTH GOROFKY: Petition for an Act, 135. Report of Notice, 140. Bill No. 184 (Letter F-6 of the Senate) received, 285. Mr. Winkler. 1st R., 289. 2nd R., 303. Reported, 333. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 116).
132. HAMBLY, EDITH HARRIET BLACK: Petition for an Act, 67. Report of Notice, 184. Mr. Winkler.
133. HANDFIELD, ANNETTE VALLIÈRES: Petition for an Act, 49. Report of Notice, 119. Mr. Emmerson.
134. HANUSIAK, THOMAS: Petition for an Act, 98. Report of Notice, 103. Mr. Winkler.
135. HARRISON, DOROTHY AMELIA BEATTIE: Petition for an Act, 143. Mr. Emmerson.
136. HART, FRED A TIPPETT: Petition for an Act, 98. Report of Notice, 103. Mr. Winkler.
137. HATTON, JAMES SAMUEL: Petition for an Act, 154. Report of Notice, 272. Mr. Winkler.
138. HAWKINS, JOAN WINNIFRED LEWIS: Petition for an Act, 77. Report of Notice, 93. Bill No. 64 (Letter V-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 117).
139. HEARNS, ELIZABETH MAUD GWENDOLEN TOBI: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
140. HERRING, ROBERT WALSHAM: Petition for an Act, 125. Report of Notice, 136. Mr. Winkler.
141. HERSHCovich, ANNE DENBURG: Petition for an Act, 98. Report of Notice, 103. Mr. Winkler.
142. HEUTEN, VICTOR: Petition for an Act, 102. Mr. Winkler.
143. HIBBARD, LIZZIE BROGDEN: Petition for an Act, 154. Mr. Winkler.
144. HINESON, BEATRICE VIOLET HUDSON: Petition for an Act, 49. Report of Notice, 64. Bill No. 116 (Letter T-3 of the Senate) received, 248. Mr. MacLean. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414 (13 George VI, Chapter 118).
145. HIRST, ANN FRANCES GRAY: Petition for an Act, 98. Report of Notice, 103. Bill No. 164 (Letter M-5 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 119).
146. HOSSACK, MAY VICTORIA GLEDHILL: Petition for an Act, 98. Report of Notice, 103. Bill No. 220 (Letter M-7 of the Senate) received, 312. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 364. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 120).

Divorce Bills—Continued

147. HUTTER, MATILDA SCHNEIDER: Petition for an Act, 71. Report of Notice, 93. Bill No. 49 (Letter G-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 121).
148. JACKSON, BESSIE DRINKWATER: Petition for an Act, 107. Report of Notice, 119. Bill No. 104 (Letter H-3 of the Senate) received, 248. Mr. Winkler. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 122).
149. JACKSON, WILLIAM: Petition for an Act, 136. Report of Notice, 140. Bill No. 182 (Letter D-6 of the Senate) received, 285. Mr. Winkler. 1st R., 289. 2nd R., 303. Reported, 333. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 123).
150. JAMES, MILDRED CARMEN MITCHELL: Petition for an Act, 154. Mr. Winkler.
151. JEFFRYES, MARION DOROTHY HILL PARKER: Petition for an Act, 50. Report of Notice, 64. Bill No. 121 (Letter Y-3 of the Senate) received, 248. Mr. Emmerson. 1st R., 252. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 124).
152. JONCAS, MARIAN LATORA GLENDENING: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
153. JONES, HOWARD VINCENT: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 103. Bill No. 48 (Letter F-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 125).
154. JONES, STEPHEN HENRY: Petition for an Act, 71. Report of Notice, 93. Bill No. 173 (Letter V-5 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 126).
155. JOSEPH, PEONIE TAUB: Petition for an Act, 107. Report of Notice, 119. Bill No. 119 (Letter W-3 of the Senate) received, 248. Mr. Winkler. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 127).
156. KAMINSKY, LAURA COHEN: Petition for an Act, 157. Mr. Winkler.
157. KASHOWER, ROBERT: Petition for an Act, 107. Report of Notice, 119. Mr. Winkler.
158. KASPER, LOUIS: Petition for an Act, 125. Mr. Winkler.
159. KASTNER, KARL: Petition for an Act, 107. Report of Notice, 119. Bill No. 149 (Letter X-4 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 301. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 128).
160. KEATES, MURIEL JOHNSON BINNIE: Petition for an Act, 154. Mr. Winkler.
161. KERR, KATHLEEN ELIZABETH FLOOKES: Petition for an Act, 50. Report of Notice, 64. Bill No. 112 (Letter P-3 of the Senate) received, 248. Mr. Emmerson. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 129).
162. KING, SARAH PATRICIA CROWLEY: Petition for an Act, 107. Report of Notice, 119. Bill No. 128 (Letter C-4 of the Senate) received, 260. Mr. Winkler. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter, 130).
163. KINNON, IDA KER DAVIES: Petition for an Act, 107. Report of Notice, 119. Bill No. 147 (Letter V-4 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 131).

Divorce Bills—Continued

164. KNOX, EFFIE VIOLET MUGFORD: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 140. Bill No. 165 (Letter N-5 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 132).
165. KOTT, MORNA ELSA: Petition for an Act, 43. Report of Notice, 64. Bill No. 98 (Letter B-3 of the Senate) received, 247. Mr. Winkler. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 134).
166. KOURI, NICHOLAS: Petition for an Act, 158. Report of Notice, 184. Mr. Winkler.
167. KOUSSAYA, KATHERINE ADAMAKOS: Petition for an Act, 107. Report of Notice, 119. Bill No. 141 (Letter P-4 of the Senate) received, 261. Mr. Winkler. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 133).
168. KRUSHELNISKI (alias KRUSH), ANNIE MARION LESNICHUK: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 281. Mr. Winkler.
169. KULIK, LILLIAN FLORENCE KATHERINE KAYE: Petition for an Act, 157. Report of Notice, 281. Bill No. 195 (Letter M-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 135).
170. KURTZMAN, MURIEL ANNIE ELIZABETH HICKS: Petition for an Act, 143. Report of Notice, 239. Mr. Emmerson.
171. LABRÈCHE, ALBERT: Petition for an Act, 43. Report of Notice, 64. Bill No. 103 (Letter G-3 of the Senate) received, 248. Mr. Ross (St. Paul's). 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 136).
172. LACOSTE, DOROTHY FERN BROWN: Petition for an Act, 72. Report of Notice, 93. Bill No. 54 (Letter L-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 137).
173. LAMBERT, AUDREY FRANCES STOKES: Petition for an Act, 117. Report of Notice, 240. Bill No. 171 (Letter T-5 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 138).
174. LAMOUREUX (alias LARUE), ROMUALD JOSEPH JEAN: Petition for an Act, 157. Mr. Winkler.
175. LANDRY, MADELEINE DUNN: Petition for an Act, 125. Report of Notice, 240. Mr. Winkler.
176. LAPOINTE, JOSEPH OCTAVE JULES: Petition for an Act, 72. Report of Notice, 93. Bill N. 44 (Letter B-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 139).
177. LARIVIÈRE, FRANCIS THOMAS: Petition for an Act, 43. Report of Notice, 64. Bill No. 100 (Letter D-3 of the Senate) received, 247. Mr. Winkler. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 140).
178. LATTER, JESSIE KATHLEEN BATISTE: Petition for an Act, 117. Report of Notice, 281. Bill No. 236 (Letter A-8 of the Senate) received, 380. Mr. Winkler. 1st R., 387. By leave, 2nd R. and referred to Miscellaneous Private Bills Committee, 393. Reported, 395. Motion, by leave, to place said bill on Order Paper for consideration in Committee of the Whole this day, moved and agreed to, 397. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 141).

Divorce Bills—Continued

179. **LEBEAU, MARSHALL FREDERICK:** Petition for an Act, 77. Report of Notice, 93. Bill No. 221 (Letter N-7 of the Senate) received, 312. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 364. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 142).
180. **LEDUC, ROMA:** Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
181. **LEGASSICK, DORIS AVILLA JACKSON:** Petition for an Act, 72. Report of Notice, 93. Bill No. 37 (Letter U of the Senate) received, 108. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 412. (13 George VI, Chapter 143).
182. **LEMIEUX, MARJORIE CLAIRE DICKISON:** Petition for an Act, 102. Mr. Winkler.
183. **LESLIE, THELMA JENNIE ALVERA BROWNLEE:** Petition for an Act, 125. Report of Notice, 128. Bill No. 213 (Letter E-7 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 363. Reported, 377. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 144).
184. **LEVIN, ROSE KLEIN:** Petition for an Act, 72. Report of Notice, 93. Bill No. 38 (Letter V of the Senate) received, 108. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 145).
185. **LEWIN, ELSIE MARGARET HARDING:** Petition for an Act, 271. Petition referred to Standing Orders Committee, 273. Reported on, 324 (335). Mr. Winkler.
186. **LIBERMAN, MILDRED DAVIDON:** Petition for an Act, 117. Report of Notice, 128. Bill No. 167 (Letter P-5 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 146).
187. **LIFSHITZ, ETHEL BELL:** Petition for an Act, 157. Mr. Winkler.
188. **LITTLE, JEAN MARTHA SPILLER:** Petition for an Act, 107. Report of Notice, 119. Bill No. 151 (Letter Z-4 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 147).
189. **LLOYD, HUGH WILLIAM:** Petition for an Act, 102. Report of Notice, 240. Mr. Winkler.
190. **LOBE, FRIEDA STUBINA:** Petition for an Act, 107. Report of Notice, 119. Bill No. 208 (Letter Z-6 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 148).
191. **LOCK, THORA BECKINGHAM:** Petition for an Act, 136. Report of Notice, 316. Mr. Winkler.
192. **LOCKHART, BESSIE LILLIAN:** Petition for an Act, 117. Report of Notice, 184. Bill No. 219 (Letter L-7 of the Senate) received, 312. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 363. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 149).
193. **LOFTING, MAY GARNET GREENE:** Petition for an Act, 53. Report of Notice, 119. Bill No. 108 (Letter L-3 of the Senate) received, 248. Mr. MacLean. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 150).
194. **LONGPRÉ, VIATEUR:** Petition for an Act, 154. Report of Notice, 316. Mr. Winkler.
195. **LORIMER, DOROTHY EDITH ENTWISTLE:** Petition for an Act, 50. Report of Notice, 99. Bill No. 67 (Letter Y-1 of the Senate) received, 110. Mr. Emmerson. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 151).
196. **MACALPINE, LOUISE DEFOREST:** Petition for an Act, 67. Report of Notice, 93. Mr. Timmins.

Divorce Bills--Continued

197. MACFARLANE, GLADYS CATHERINE MCCLUSKEY: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 119. Mr. Winkler.
198. MCBRIDE, AGNES MCINTOSH MCKILLOP: Petition for an Act, 136. Report of Notice, 316. Mr. Winkler.
199. MCBROOM, WALTER WILSON: Petition for an Act, 108. Report of Notice, 119. Bill No. 91 (Letter U-2 of the Senate) received, 236. Mr. Winkler. 1st R., 243. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 156).
200. MCCAFFREY, NORAH HELEN JARRETT: Petition for an Act, 154. Report of Notice, 272. Mr. Winkler.
201. MCKENNA, VIOLETTE BLANCHE HEUFF: Petition for an Act, 117. Report of Notice, 128. Bill No. 152 (Letter A-5 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 157).
202. MACILL, MARIE LOUISE IRENE BOUCHARD: Petition for an Act, 108. Report of Notice, 119. Bill No. 212 (Letter D-7 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 363. Reported, 377. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 152).
203. MARTEL, VERA MILDRED HOLLEY: Petition for an Act, 136. Report of Notice, 140. Bill No. 183 (Letter E-6 of the Senate) received, 285. Mr. Winkler. 1st R., 289. 2nd R., 303. Reported, 333. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 153).
204. MARTINELLO, LOUIS: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
205. MARTIN, BRENDA DENISE FULLER: Petition for an Act, 53. Report of Notice, 64. Bill No. 157 (Letter F-5 of the Senate) received, 279. Mr. MacLean. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 154).
206. MARTIN, JEAN KEILLER CLUNAS: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
207. MARTIN, MARIE JEANNE SIAS: Petition for an Act, 136. Mr. Winkler.
208. MAURY, MERILDA NORMAND: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 93. Bill No. 59 (Letter Q-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 155).
209. MEADE, NANCY DORIA EVAN-WONG: Petition for an Act, 136. Mr. Winkler.
210. METAYER, ELSIE KNIGHT-HUCKLE: Petition for an Act, 53. Report of Notice, 140. Bill No. 227 (Letter T-7 of the Senate) received, 313. Mr. MacLean. 1st R., 319. 2nd R., 364. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 158).
211. METSOS, AGNES MATHIESON: Petition for an Act, 72. Report of Notice, 93. Bill No. 53 (Letter K-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 159).
212. MILLER, IRENE BRODWIN: Petition for an Act, 117. Report of Notice, 272. Mr. Winkler.
213. MILNE, JAMES RAMSAY BURT: Petition for an Act, 117. Report of Notice, 128. Mr. Winkler.
214. MITCHELL, CATHERINE ALEXANDRA MACKENZIE: Petition for an Act, 67. Report of Notice, 93. Mr. Pearkes.
215. MOORE, NANCY CATHERINE HARRISON: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 240. Bill No. 192 (Letter J-6 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 362. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 160).

Divorce Bills—Continued

216. MOOREHOUSE, MARY EILEEN BIRKS: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 93. Bill No. 110 (Letter N-3 of the Senate) received, 248. Mr. Winkler. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 161)
217. MORAWETZ, LUDMILA MACH: Petition for an Act, 108. Report of Notice, 119. Bill No. 106 (Letter J-3 of the Senate) received, 248. Mr. Winkler. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 162).
218. MORRISON, OLIVE FRANCES HARPER: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
219. MORTON, LOLA DULCENIA HILL: Petition for an Act, 108. Report of Notice, 119. Bill No. 129 (Letter D-4 of the Senate) received, 260. Mr. Winters. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 163)
220. MOSE, ANNA MAY TEDSTONE: Petition for an Act, 53. Report of Notice, 140. Bill No. 226 (Letter S-7 of the Senate) received, 313. Mr. MacLean. 1st R., 319. 2nd R., 364. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 164)
221. MOSESSOHN, FRED A SIMINOVITCH: Petition for an Act, 117. Report of Notice, 128. Bill No. 196 (Letter N-16 of the Senate) received, 307. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 165)
222. MÜLDERS, DIEWERKE BAKKER: Petition for an Act, 108. Report of Notice, 119. Mr. Winters.
223. MURDOCK, VIOLET BLODWYN YOUNG: Petition for an Act, 102. Report of Notice, 316. Mr. Winkler.
224. MYERS, AUDREY BLANCHE DUNCAN: Petition for an Act, 108. Report of Notice, 119. Bill No. 156 (Letter E-5 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 166).
225. MYKYTIUK, PETE (alias PETRO MYKIETIUK): Petition for an Act, 143. Mr. Emmerson.
226. NICHOLSON, CHRISTINE RACHEL: Petition for an Act, 117. Mr. Winters.
227. NICOL, DOROTHY ELIZABETH AMOS: Petition for an Act, 136. Report of Notice, 140. Bill No. 153 (Letter B-5 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 167).
228. NISHMAN, FRED A HERSCH: Petition for an Act, 118. Report of Notice, 140. Bill No. 166 (Letter O-5 of the Senate) received, 280. Mr. Winters. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 168).
229. NIXON, MARJORIE HELEN GLASS: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
230. NOBLE, ANNIE GWENDOLINE MABEL GAMMON: Petition for an Act, 72. Report of Notice, 93. Bill No. 46 (Letter D-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 169).
231. NOWINSKI, PETER: Petition for an Act, 154. Mr. Winkler.
232. O'CONNELL, EVALINA MAY CARTER: Petition for an Act, 154. Mr. Winkler.
233. O'CONNELL, MARGARET REID: Petition for an Act, 118. Report of Notice, 128. Mr. Winkler.
234. O'DELL, LORETTA WAUGH: Petition for an Act, 125. Report of Notice, 184. Mr. Winkler.
235. ODENICK, JULIA SERAM: Petition for an Act, 118. Report of Notice, 184. Mr. Winkler.

Divorce Bills—Continued

236. OGILVIE, DOROTHY RUTH: Petition for an Act, 118. Report of Notice, 128. Bill No. 137 (Letter L-4 of the Senate) received, 261. Mr. Winkler. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 170).
237. OSWALD, JEANNETTE MATHILDA SEYMOUR: Petition for an Act, 144. Mr. Emmerson.
238. PAGE, LILLIAN HELENA CROSS: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 93. Bill No. 72 (Letter D-2 of the Senate) received, 110. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 171).
239. PALAMAR, RUTH ELLEN JONES: Petition for an Act, 108. Report of Notice, 119. Bill No. 146 (Letter U-4 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 172).
240. PAPPINIE, LAURENCE BOUCHARD: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
241. PARKES, WILHELMINA DORIS GUENETTE: Petition for an Act, 72. Report of Notice, 93. Bill No. 34 (Letter R of the Senate) received, 108. Mr. Winkler. 1st R., 120. 2nd R., 297. Reported, 327. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 412. (13 George VI, Chapter 173).
242. PATENAUDE, LÉONNE DUFRESNE: Petition for an Act, 136. Report of Notice, 140. Bill No. 155 (Letter D-5 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 174).
243. PEART, PRISCILLA BENNING: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 94. Bill No. 69 (Letter A-2 of the Senate) received, 110. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 175).
244. PHILLIPS, ROBERT WILLIAM: Petition for an Act, 72. Report of Notice, 94. Bill No. 50 (Letter H-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 176).
245. PIPER, EVELYN FLORENCE BRIGDEN: Petition for an Act, 53. Report of Notice, 64. Bill No. 115 (Letter S-3 of the Senate) received, 248. Mr. Emmerson. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 177).
246. PONCELET, VIRGILE ZENOR JOSEPH: Petition for an Act, 53. Report of Notice, 64. Bill No. 200 (Letter R-6 of the Senate) received, 308. Mr. Stuart (Charlotte). 1st R., 318. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 178).
247. PRIMEAU, IRENE FILION: Petition for an Act, 136. Mr. Winkler.
248. PROULX, ROSARIO: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 93. Bill No. 73 (Letter E-2 of the Senate) received, 110. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 179).
249. QUINLAN, ELIZABETH AUDREY BEAUCLERK: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
250. RACINE, GERALD GEOFFREY: Petition for an Act, 154. Mr. Winkler.
251. RALSTON, KATHRYN LOUISE MORRISON: Petition for an Act, 108. Report of Notice, 119. Mr. Winkler.
252. RAYMOND, JULIA CATHERINE DWANE: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 240. Bill No. 230 (Letter W-7 of the Senate) received, 313. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 364. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 180).

Divorce Bills—Continued

253. RICE, ANNE WARNES: Petition for an Act, 53. Report of Notice, 64. Bill No. 76 (Letter H-2 of the Senate) received, 110. Mr. Emmerson. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 181).
254. RICHMAN, EVA BROLOFSKY: Petition for an Act, 125. Report of Notice, 128. Bill No. 134 (Letter I-1 of the Senate) received, 261. Mr. Winkler. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 182).
255. RIVET, BERNARD: Petition for an Act, 154. Mr. Winkler.
256. ROBERGE, GLADYS ETHEL MACDONALD: Petition for an Act, 118. Report of Notice, 316. Mr. Winters.
257. ROBINSON, FRANCES LENORE ROE: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 94. Bill No. 65 (Letter W-1 of the Senate) received, 110. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 183).
258. ROBINSON, ISABEL CHRISTINE MACLEAN: Petition for an Act, 154. Mr. Winkler.
259. ROBITAILLE, LINDA EMILIA WILEN: Petition for an Act, 118. Report of Notice, 128. Mr. Winkler.
260. RODBOURN, PHILIP VICTOR THOMAS: Petition for an Act, 67. Report of Notice, 94. Bill No. 66 (Letter X-1 of the Senate) received, 110. Mr. Timmins. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 184).
261. RODIER, JOAN ELIZABETH GRAY: Petition for an Act, 158. Report of Notice, 240. Mr. Winkler.
262. RODIER, MAURICE ABRAHAM: Petition for an Act, 127. Report of Notice, 184. Bill No. 101 (Letter E-3 of the Senate) received, 247. Mr. Winkler. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 185).
263. ROLPH, LOIS ELIZABETH: Petition for an Act, 126. Mr. Winkler.
264. ROSEN, LAURA GOLDSTEIN: Petition for an Act, 118. Report of Notice, 128. Bill No. 160 (Letter I-5 of the Senate), received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 186).
265. ROY, MARIE MARTHE PROVOST: Petition for an Act, 118. Report of Notice, 184. Mr. Winkler.
266. RUBIN, GERTRUDE HOWARD MCWILLIAMS: Petition for an Act, 263. Petition referred to Standing Orders Committee, 273. Reported on, 323 (335). Mr. Winkler.
267. RUDY, LOUISE SALTANOFF: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 94. Bill No. 56 (Letter N-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 187).
268. RYAN, MARION LEONARD: Petition for an Act, 118. Report of Notice, 129. Mr. Winkler.
269. RYNSKI, MARY PIEKOS: Petition for an Act, 263. Petition referred to Standing Orders Committee, 273. Reported on, 324 (335). Mr. Winkler.
270. SACKS, ANITA PHYLLIS TICKTIN: Petition for an Act, 72. Report of Notice, 94. Bill No. 35 (Letter S of the Senate) received, 108. Mr. Winkler. 1st R., 120. 2nd R., 297. Reported, 327. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 412. (13 George VI, Chapter 188).
271. SAID HÉLÈNE EUGÉNIE HORTENSE HOLMES: Petition for an Act, 263. Petition referred to Standing Orders Committee, 273. Reported on, 323 (335). Mr. Winkler.

Divorce Bills—Continued

272. SCHECTER, REBA SCHULMAN: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 94. Bill No. 61 (Letter S-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 298. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 189).
273. SCHMELZ, MURIEL FISHMAN: Petition for an Act, 127. Report of Notice, 140. Bill No. 199 (Letter Q-6 of the Senate) received, 308. Mr. Winkler. 1st R., 318. 2nd R., 363. Reported, 376. 3rd R., 402. Message to Senate, 403. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 190).
274. SCHOCH, MARGARET MAHAJAHLA AITKEN: Petition for an Act, 136. Mr. Winkler.
275. SCHWARTZ, HYMAN HERBERT: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 140. Bill No. 169 (Letter R-5 of the Senate) received, 280. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 191).
276. SCOFIELD, MARGARET MARTIN STEWART: Petition for an Act, 127. Report of Notice, 240. Bill No. 186 (Letter H-6 of the Senate) received, 285. Mr. Winkler. 1st R., 289. 2nd R., 303. Reported, 333. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 192).
277. SHANE, SYLVIA BARNETT: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 94. Bill No. 55 (Letter M-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 193).
278. SHARKEY, MARY ALICE EVA RIVARD: Petition for an Act, 53. Report of Notice, 64. Bill No. 114 (Letter R-3 of the Senate) received, 248. Mr. Stuart (Charlotte). 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 194).
279. SHEFLER, ANNE HARRIS: Petition for an Act, 108. Report of Notice, 119. Bill No. 144 (Letter S-4 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 195).
280. SHERMAN, DOROTHY WAXMAN: Petition for an Act, 154. Report of Notice, 316. Mr. Winkler.
281. SHIRRES, GORDON AYLMER THISTLE: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 94. Bill No. 88 (Letter R-2 of the Senate) received, 236. Mr. Winkler. 1st R., 243. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 196).
282. SHUGAR, RITA LATOUR: Petition for an Act, 127. Report of Notice, 272. Bill No. 185 (Letter G-6 of the Senate) received, 285. Mr. Winkler. 1st R., 289. 2nd R., 303. Reported, 333. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 197).
283. SIMPSON, MICHELINE LEFEBVRE: Petition for an Act, 43. Report of Notice, 99. Bill No. 74 (Letter F-2 of the Senate) received, 110. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 198).
284. SINGER, ZELMA ALEXANDER: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 94. Bill No. 140 (Letter O-4 of the Senate) received, 261. Mr. Winkler. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 199).
285. SKAIFE, RAYMONDE BÉLANGER: Petition for an Act, 144. Report of Notice, 272. Mr. Emmerson.
286. SLUTSKEN, PHILIP: Petition for an Act, 127. Report of Notice, 140. Bill No. 231 (Letter X-7 of the Senate) received, 313. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 364. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 200).

Divorce Bills—Continued

287. SMITH, BLANCHE RUTH SEROKEY: Petition for an Act, 127. Report of Notice, 184. Mr. Winkler.
288. SOMERVILLE, THOMAS: Petition for an Act, 53. Report of Notice, 94. Bill No. 93 (Letter W-2 of the Senate) received, 236. Mr. MacLean. 1st R., 243. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 201).
289. SPEAK, JOHN GILBERT: Petition for an Act, 43. Mr. Winkler.
290. STAFFORD, VERA (MARY) DRUMMOND: Petition for an Act, 118. Report of Notice, 129. Mr. Winkler.
291. STEIN, JANET STEVENSON IVORY: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 94. Bill No. 60 (Letter R-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 202).
292. STEINWOLD, EVELYNE LOUIS: Petition for an Act, 144. Report of Notice, 240. Mr. Winkler.
293. STEWART, JESSIE FRASER BLAIKLOCK: Petition for an Act, 67. Report of Notice, 184. Mr. Timmins.
294. STOREY, CHARLES GEORGE: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
295. STURGEON, GRACE LAMBERT: Petition for an Act, 54. Report of Notice, 64. Bill No. 78 (Letter J-2 of the Senate) received, 110. Mr. Stuart (Charlotte). 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 203).
296. SZTAFIRNY, ANNA STARZYNSKI: Petition for an Act, 136. Report of Notice, 140. Mr. Winkler.
297. TANNENBAUM, JOSEPH: Petition for an Act, 127. Mr. Winkler.
298. TAYLOR, MARY ELIZABETH WILSON: Petition for an Act, 127. Report of Notice, 140. Bill No. 150 (Letter Y-4 of the Senate) received, 269. Mr. Winkler. 1st R., 274. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 204).
299. TAYLOR, MARY JEAN STRAHAN: Petition for an Act, 126. Mr. Winkler.
300. TEITLEBAUM, NENA RUTHEN: Petition for an Act, 72. Report of Notice, 94. Bill No. 45 (Letter C-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 205).
301. THACKWAY, ERNEST CECIL GEORGE: Petition for an Act, 108. Report of Notice, 119. Bill No. 117. (Letter K-3 of the Senate) received, 248. Mr. Winkler. 1st R., 251. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 206).
302. THOM, GLADYS HARRITT HASSALL: Petition for an Act, 144. Mr. Winkler.
303. THOMPSON, MARY MIDDLETON: Petition for an Act, 54. Report of Notice, 64. Bill No. 79 (Letter K-2 of the Senate) received, 110. Mr. Emmerson. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 207).
304. TONEGAWA, ERNEST: Petition for an Act, 154. Mr. Winkler.
305. TORRANCE, JOHN HENNIKER: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
306. TRAVERS, MAUD ROSS: Petition for an Act, 127. Report of Notice, 140. Bill No. 180 (Letter B-6 of the Senate) received, 285. Mr. Winkler. 1st R., 289. 2nd R., 303. Reported, 333. 3rd R., 362. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 208).
307. TREMBLAY, IMELDA POIRIER: Petition for an Act, 118. Report of Notice, 184. Mr. Winkler.
308. TREMBLAY, JOSEPH EDMOND: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 94. Bill No. 77 (Letter I-2 of the Senate) received, 110. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 209).

Divorce Bills—Continued

309. TRENHOLM, MARGARET MURRAY MCKINNON: Petition for an Act, 108. Report of Notice, 119. Bill No. 90 (Letter T-2 of the Senate) received, 236. Mr. Winkler. 1st R., 243. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 413 (13 George VI, Chapter 210).
310. TULETT, LESLIE ERNEST: Petition for an Act, 144. Report of Notice, 184. Mr. Winkler.
311. TURCOTTE, EDITH: Petition for an Act, 67. Report of Notice, 94. Mr. Weir.
312. TYMCZUK CATHERINA KOSZAK: Petition for an Act, 78. Report of Notice, 94. Bill No. 75 (Letter G-2 of the Senate) received, 110. Mr. Winkler. 1st R., 122. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 358. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 211).
313. WALLER, LETA HELEN BUTLER: Petition for an Act, 126. Report of Notice, 272. Mr. Winkler.
314. WALLIS, SUZANNE GUNDERMANN: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 140. Bill No. 158 (Letter G-5 of the Senate) received, 279. Mr. Winkler. 1st R., 282. 2nd R., 302. Reported, 332. 3rd R., 361. Message to Senate, 362. R.A., 415. (13 George VI, Chapter 212).
315. WARD, MARGARET HELEN MILNE: Petition for an Act, 154. Mr. Winkler.
316. WARK, RICHARD WILLIAM HENRY: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
317. WARNECKE, HAZEL WILMA DRYSDALE: Petition for an Act, 144. Report of Notice, 184. Mr. Winkler.
318. WARSHAW, BRINA PASKIN: Petition for an Act, 126. Report of Notice, 272. Mr. Winkler.
319. WATT, DORIS MABEL GARWOOD CUNNINGHAM: Petition for an Act, 54. Report of Notice, 64. Bill No. 120 (Letter X-3 of the Senate) received, 248. Mr. Stuart (Charlotte). 1st R., 252. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 213).
320. WATSON, ROBERT MASON: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
321. WEBSTER, ARLAND FARMER: Petition for an Act, 54. Report of Notice, 184. Bill No. 135 (Letter J-4 of the Senate) received, 261. Mr. MacLean. 1st R., 273. 2nd R., 301. Reported, 331. 3rd R., 360. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 214).
322. WELLS, MILDRED IDA ACRES: Petition for an Act, 72. Report of Notice, 94. Bill No. 33 (Letter Q of the Senate) received, 108. Mr. Winkler. 1st R., 120. 2nd R., 297. Reported, 327. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 412. (13 George VI, Chapter 215).
323. WESTGATE, MURIEL ALICE MARY NUGENT: Petition for an Act, 128. Report of Notice, 240. Mr. Winkler.
324. WESTOVER, PHYLLIS ELIZABETH CAMPBELL: Petition for an Act, 154. Mr. Winkler.
325. WHITE, MARGARET CATHERINE McDONALD: Petition for an Act, 72. Report of Notice, 94. Bill No. 47 (Letter E-1 of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 216).
326. WHITE, VIVIAN PAULINE DAVIES: Petition for an Act, 72. Report of Notice, 94. Bill No. 42 (Letter Z of the Senate) received, 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 217).
327. WILLIAMS, EDITH CECELIA COLE: Petition for an Act, 72. Report of Notice, 94. Bill No. 52 (Letter J-1 of the Senate) received 109. Mr. Winkler. 1st R., 121. 2nd R., 298. Reported, 328. 3rd R., 357. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 218).

Divorce Bills—Concluded

328. WILSON, GLADYS ROLLINS: Petition for an Act, 154. Report of Notice, 240. Bill No. 225 (Letter R-7 of the Senate) received, 313. Mr. Winkler. 1st R., 319. 2nd R., 364. Reported, 377. 3rd R., 403. Message to Senate, 403. R.A., 416. (13 George VI, Chapter 219).
329. WOOLNOUGH, JUNE LUCILLE ODELL: Petition for an Act, 108. Report of Notice, 119. Bill No. 95 (Letter Y-2 of the Senate) received, 237. Mr. Winkler. 1st R., 243. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 220).
330. WRIGHT, MABEL FLORENCE DUNK: Petition for an Act, 108. Report of Notice, 119. Bill No. 92 (Letter V-2 of the Senate) received, 236. Mr. Winkler. 1st R., 243. 2nd R., 299. Reported, 329. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 413. (13 George VI, Chapter 221).
331. ZARYN, BORYS: Petition for an Act, 158. Mr. Winkler.
332. ZELINSKY, JACK: Petition for an Act, 144. Report of Notice, 184. Bill No. 97 (Letter A-3 of the Senate) received, 237. Mr. Emmerson. 1st R., 243. 2nd R., 300. Reported, 330. 3rd R., 359. Message to Senate, 362. R.A., 414. (13 George VI, Chapter 222).
333. ZINMAN, BESSIE: Petition for an Act, 126. Mr. Winkler.

Doctors:

1. Employed in Immigration work: See *Immigration*, 2.
2. Employed in Veterans Affairs Department: See *Veterans Affairs Department*, 7.
3. Employed by Department of National Health and Welfare: See *National Health and Welfare Department*, 10.

Dollar a year men in the Government Service: See *One Dollar a Year men in Government Service*.

Dominion Atlantic Railway Company, An Act to amend its Act of incorporation:

Petition for an Act, 45. Report of Notice, 50. Mr. Dickey. Bill No. 80 (Letter M of the Senate), intituled: "An Act respecting the Dominion Atlantic Railway Company", received, 171. 1st R., 198. 2nd R., 303. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 303. Reported, 323. Reported from Committee of the Whole, 357. 3rd R., 357. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 31.

Dominion Crown Corporations: See *Crown Companies or Corporations*.

Dominion Elections Act, 1938, Amendment, bills:

1. Bill No. 7 (Mr. Power)—An Act to amend the Dominion Elections Act, 1938 (Election Expenses); 1st R., 40. 2nd R., 320 (after debate). Reported from Committee of the Whole, 320. Ordered for third reading at next sitting of the House, 320.
2. Bill No. 8 (Mr. Benidickson)—An Act to amend the Dominion Elections Act, 1938 (Single Transferable Vote); 1st R., 40.
3. Bill No. 27 (Mr. Argue)—An Act to amend the Dominion Elections Act, 1938 (Age of Voters); 1st R., 95.

Dominion Elections Act, 1938:

Orders in Council *re*: Tariff of fees for Election Officers and others engaged in the conduct of by-elections or a General Election, including fees for elections in the Electoral District of Yukon-Mackenzie River: Laid before the House, 50. Sess. Paper No. 3a.

See also *Chief Electoral Officer*.

Dominion Forest Service: See *Canada Forestry Act, 1949*; also *Mines and Resources Department*, 7.

Dominion Grants and Assistance to Provinces: See *Provinces, financial or other assistance to*; also *Territories (Northwest and Yukon) financial or other assistance to*.

Dominion Lands:

Return of Orders in Council *re* Dominion Lands: Laid before the House, 16, 44. Sess. Paper Nos. 58, 58a.

See also *Canadian Pacific Railway Lands Sold*; also *Mines and Resources Department*; also *Northwest Territories*; also *Yukon Territory*.

Dominion-Provincial Agreements:

Re Apprenticeship Training: See *Unemployment Insurance Commission*, 5; also *Vocational Training Co-ordination Act, 1942*.

Dominion-Provincial Conference *re* establishment of a Borstal Institution in Canada: See *Penitentiaries*, 3.

Dominion-Provincial correspondence *re* rental control:

Correspondence between Minister of Finance (Mr. Abbott) and the Premiers of the various Provinces *re* continuation of rental control: Laid before the House, 32. Sess. Paper No. 142a.

Dominion Textile Company:

Estonian immigrants employed by, at Sherbrooke, Quebec: See *Immigration*, 5.

D.P.'s: See *Displaced Persons and Refugees*; also *Immigration*.

Drainage and Reclamation Projects: See *Fraser River Dyking Board*; also *Pemberton Meadows, B.C., drainage and reclamation project*; also *Prairie Farm Rehabilitation Act*; also *Water Conservation in the Western Provinces*.

Dredging operations:

St. Lawrence River: See *St. Lawrence-Great Lakes Waterways*.

Drew, George A., M.P.:

Notification of election of, as Member for Carleton, 5, 6; introduced, 7.

Drowning accidents: See *Accidents, Canadians killed or injured in*.

Dryden, Ontario, Post Office: See *Post Office Department*, 13.

Dubois, Lucien, M.P.:

Notification of decease of, 2, 3.

Dumping duty on goods: See *Trade and Commerce Department*.

Dun, John T., appointed as Deputy Clerk Assistant, 13.

E**Easter:**

Adjournment: motion (Mr. St. Laurent)—To adjourn from April 8 to 25; moved and agreed to, 294. Adjourned, 365.

Eastern (Far) Commission: See *Far-Eastern Commission*.

Eastern Rocky Mountain Forest Conservation Act: See *Forest Conservation (Eastern Rocky Mountain Area) Act*.

Economic Aid to China: See *China, aid to*, 1.

Economic Co-operation Administration: See *European Recovery Plan (E.R.P.)*

Educational Grants and expenditures: See *Churchill, Manitoba*; also *North-west Territories*, 2; also *Provinces, financial or other assistance to*; also *Royal Commissions*, 2.

Educational, Scientific and Cultural Development of Canada: See *Royal Commissions*, 2.

Educational Scientific and Cultural Organizations of the United Nations: See *United Nations Organizations*.

Eggs, production and export:

Agreement with the United Kingdom *re* purchase of Canadian eggs, in 1949: Laid before the House, 255. Sess. Paper No. 4h.

See also *Agriculture*, 16.

Election Expenses: See *Dominion Elections Act, 1938, Amendment, bills*, 1; also *Chief Electoral Officer*.

Election Officers, Tariff of Fees: See *Chief Electoral Officer*, 5.

Election Writs: See *Chief Electoral Officer*.

Electoral Districts, Notification of Vacancies in:

1. Laval-Two Mountains (Mr. Liguori Lacombe), resigned, 2.

2. Algoma East (Mr. Thomas Farquhar), summoned to the Senate, 2, 3.

3. Nicolet-Yamaska (Mr. Lucien Dubois), deceased, 2, 3.

4. Digby-Annapolis-Kings (Rt. Hon. James Lorimer Ilsley), resigned, 2, 3.

5. Carleton (Mr. G. Russell Boucher), resigned, 2, 4.

6. Marquette (Hon. James Allison Glen), resigned, 2, 4.

See also *Chief Electoral Officer*; also *Members, Changes in*.

Electricity Inspection Act, 1928: See *Trade and Commerce Department*, 2.

Eleven o'clock p.m. adjournment suspended: See *Adjournments, Special*; also *Sittings of the House*; also *Special Orders*.

Emergency Food Committee: See *International Emergency Food Committee*.

Emergency Gold Mining Assistance Act: See *Gold Mining Emergency Assistance Act, 1947*; also *Gold Mining Emergency Assistance Act, Amendment, bill*.

Emergency Measures to conserve Canadian Foreign Exchange: See *Foreign Exchange Control (Emergency Measures) Act, 1947*.

Emergency Powers, Continuation of:

See *Controls, continuation of*; also *National Emergency Transitional Powers Acts*; also *National Emergency Transitional Powers Continuation Act, 1947, Amendment, bill*; also *Orders in Council*.

Employee, Definition of: See *Industrial Relations and Disputes Investigation Act, 1948, Amendment, bills, 3*.

Enemy Property: See *Custodian of Enemy Property*.

Erosion on the Great Lakes: See *Public Works Department, 15*.

Eskimo children, school facilities for:

Order,—Return showing data *re*: Mr. Knight, 114. Presented, 203, 250 (supplementary Return). Sess. Paper Nos. 176, 176a.

Esthonian immigrants at Sherbrooke, Quebec: See *Immigration, 5, 10*.

Estimates:

1. Main Estimates for 1949-50: Presented, 185. Sess. Paper No. 23. *Printed*. Referred to Committee of Supply, 185.
2. Further Supplementary Estimates for 1948-49: Presented, 272. Sess. Paper No. 23a. *Printed*. Referred to Committee of Supply, 272.
3. Supplementary Estimates for 1949-50: Presented, 284. Sess. Paper No. 23b. *Printed*. Referred to Committee of Supply, 284.
4. Certain Canadian National Railways Estimates referred to Railways and Shipping Committee, 232. Reported on, 293. Referred back to Committee of Supply, 316.

See also *Supply and Ways and Means*.

European Economic Co-operation Organization: See *European Recovery Plan (E.R.P.)*.

European Recovery Plan (E.R.P.):

1. Interim Report made to the United States Economic Co-operation Administration on the operation of the first stages of the programme: Laid before the House, 68. Sess. Paper No. 157. *Printed*.
2. Order,—Return showing data *re* volume and value of Canadian goods exported to E.C.A. (Economic Co-operation Administration) assisted countries, by various categories; also data *re* "off-shore" purchases by United States: Mr. Bentley, 114. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 157a.

See also *Commodity Prices Stabilization Corporation*; also *North Atlantic Treaty*; also *United Nations*; also *Wheat Board, 6*.

Evening Sittings of the House, hours of: See *Sittings of the House*, 1, 2.

Examiner of Petitions:

Reports of, 39, 50, 63, 92, 98, 103, 118, 128, 139, 155, 183, 239, 271, 281, 287, 315, 367, 375 (Reports that requirements of Standing Order 95 have not been fully complied with), 386 (Reports that requirements of Standing Order 95 have not been fully complied with).

Exchange (Foreign), Control of: See *Foreign Exchange Control Act Amendment, bill*; also *Foreign Exchange Control Board*.

Exchange of Notes re Agreements or Treaties: See *Agreements, Protocols, Exchange of Notes, Treaties, etc.*; also *Canada, etc.*

Exchequer Court Act Amendment, bill:

Bill No. 87 (Letter N-2 of the Senate), intituled: "An Act to amend the Exchequer Court Act", received, 225. Mr. Garson. 1st R., 233. 2nd R. moved, 280. Debate adjourned, 280.

Exchequer Court of Canada:

Amendment to the General Rules and Orders of: Laid before the House, 40. Sess. Paper No. 48b. *Printed*.

See also *Supreme Court of Canada*.

Exchequer Court in Admiralty:

Amendment to the General Rules and Orders of: Laid before the House, 40. Sess. Paper No. 48a.

See also *Exchequer Court of Canada*; also *Supreme Court of Canada*.

Excise Revenue: See *National Revenue Department*.

Export Credits Insurance Act:

Equipment for Brazilian Traction, Light and Power, orders for; insurance contracts *re*; Order in Council *re*: Laid before the House, 54. Sess. Paper No. 154.

Export Credits Insurance Corporation:

1. Report and Financial Statement of, to December 31, 1948: Laid before the House, 294. Sess. Paper No. 111. *Printed*.
2. Equipment for Brazilian Traction, Light and Power, orders for; insurance by Corporation; Order in Council *re*: Laid before the House, 54. Sess. Paper No. 154.

Export of Game: See *Game Export Act Amendment, bill*.

Export and Import Permits Act:

1. Report of, for 1948 *re* operations under: Laid before the House, 64, 112 (French edition). Sess. Paper No. 112.
 2. Export Permit Regulations: list of commodities for which an Export Permit is required; Order in Council *re*: Laid before the House, 64. Sess. Paper No. 112a.
- See also *Agriculture*; also *Butter*; also *European Recovery Plan (E.R.P.)*; also *Exports and Imports*; also *Foreign Exchange, etc.*; also *Trade and Commerce Department*.

Exports and Imports:

- Of Gold: See *Gold*.
 - Of Cheese: See *Agriculture*, 2.
 - Of Petroleum: See *National Revenue Department*, 2.
 - Of Pulpwood: See *National Revenue Department*, 2.
 - Of Fish, Fish Containers, Marine Plants: See *Fish Inspection Act*, 1949.
 - To and from Sterling Area Countries: See *Trade and Commerce Department*, 6.
 - Of various goods, including canned meats: See *Trade and Commerce Department*, 7.
 - Of Automobiles and Trucks from Great Britain: See *Trade and Commerce Department*, 8.
 - Of Game: See *Game Export Act Amendment*, bill.
 - Of Canned meats and other goods: See *Trade and Commerce Department*, 7.
 - Of Fire engines and equipment from United States: See *Fire Fighting Equipment*.
 - Of Margarine, oleomargarine: See *Margarine, oleomargarine*, etc.
 - Of Butter: See *Butter*.
 - Of Agricultural products: See *Agriculture*, 6, 8, 11, 12, 16.
 - Of Vegetable oils and fats: See *Margarine, oleomargarine*, etc.
 - Of Flour: See *Wheat Board*, 7.
 - Of Horses: See *Agriculture*, 18.
 - Of Building materials: See *Agriculture*, etc.
 - Of Pork: See *Agriculture*, 8, 12.
 - Of Wheat: See *Wheat Board*.
 - Of Starch: See *Starch*.
 - Of Platinum: See *Royal Canadian Mint*, 2.
 - Of Commodities and products generally from Belgium, Czechoslovakia and Japan: See *Trade and Commerce Department*, 14.
- See also *European Recovery Plan (E.R.P.)*; also *Foreign Exchange Control*, etc.; also *National Revenue Department*; also *National Trade Mark and True Labelling Act*; also *Trade and Commerce Department*.

Export Trade in Agricultural Products: See *Agricultural Products Marketing Act*, 1949.

External Affairs Committee:

Committee appointed, 190.

External Affairs Department:

1. Report of, for 1948: Laid before the House, 64. Sess. Paper No. 8. *Printed*.
2. Hon. Lester B. Pearson to be Secretary of State for External Affairs vice Right Hon. L. S. St. Laurent, resigned; Order in Council *re*: Laid before the House, 10. Sess. Paper No. 141.
3. W. E. Harris, M.P., Parliamentary Assistant to Secretary of State for External Affairs; Order in Council revoking appointment of: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141a.
4. Hugues Lapointe, M.P., appointed Parliamentary Assistant to the Secretary of State for External Affairs; Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141h.
5. Far Eastern Commission, Report on Activities of, *re* control of Japan: Laid before the House, 65. Sess. Paper No. 156.
6. European Recovery Plan, Interim Report on: Laid before the House, 68. Sess. Paper No. 157. *Printed*.

External Affairs Department—Concluded.

7. "Canadian and the United Nations, 1948". Report *re*: Laid before the House, 129. Sess. Paper No. 8a. *Printed*.

See also *Advertising and publicity by government departments*; also *Children, adoption of*; also *European Recovery Plan (E.R.P.)*; also *Human Rights and Fundamental Freedoms*; also *Meteorological Organizations (International)*; also *North Atlantic Treaty*; also *United Nations*, etc.

F

Facsimile broadcasting: See *Canadian Broadcasting Corporation*, 5.

Family Allowances Act, 1944, Amendment, bill:

Resolution,—To shorten period of residence required, and to remove the decreasing scale provision; House to go into Committee on, 320. Motion that Mr. Speaker do now leave the Chair for house in Committee of the Whole, moved, and agreed to, after debate, 373. Resolution adopted, 373. Bill No. 235 (Mr. Martin)—An Act to amend The Family Allowances Act, 1944; 1st R. 2nd R. 3rd R., 374. Passed by Senate, 389. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 17.

Family Allowances Act, 1944:

Regulations made under the Act: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 79. *Printed*.

Farben, I. G., Company:

Order,—Return showing data *re* operations of the I. G. Farben Company in Canada: Mr. McCullough (Assiniboia), 123. Presented, 193. Sess. Paper No. 174.

Far Eastern Commission:

Report on activities of, *re* control of Japan: Laid before the House, 65. Sess. Paper No. 156.

Farmers Creditors' Arrangement Act, 1943:

Report of Administration of, for 1947-48: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 27.

Farmers Loans: See *Farm Improvement Loans Act, 1944*.

Farm Improvement Loans Act, 1944:

Report *re* operations of, for 1948: Laid before the House, 226. Sess. Paper No. 26. *Printed*.

Farm Income:

Order.—Return showing gross and net farm income, by provinces, from 1928 to 1948: Mr. Wright, 227. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 108d.

Farm Income Tax: See *Income Tax*, 9.

Farm Loan Board:

1. Annual Report of, for 1947-48, including Report *re* Canadian Fishermen's Loans: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 24. *Printed*.
2. Auditor's Report on operations of, including Fishermen's Loans, for fiscal year 1947-48: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 25.

Farquhar, Thomas, M.P.:

Notice of appointment to a position of emolument (summoned to Senate), 2, 3.

Federal District Commission:

1. Report on accounts of, for 1947-48: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 88.
2. Hurdman's Bridge Area Property Expropriation: See *National Capital, Planning of*, 3, 8.

See also *National Capital, planning of*.

Fertilizers and Chemicals:

Order,—Return showing data *re* controls over price and allotment by Inter-National Pool Control: Mr. Hatfield, 160. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 172.

Fiji and Canton Island Airlines: See *Canada-United Kingdom Agreements re Airline Traffic Rights*.

Film Board: See *National Film Board*.

Finance Department:

1. Return to an Order of the House of June 10, 1948, for a Return showing data *re* gold holdings in Canada by various agencies including Bank of Canada, Foreign Exchange Control Board, chartered banks; also data *re* gold production and export: Presented 18, Sess. Paper No. 148.
2. James Sinclair, M.P., appointed as Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141j.
3. Correspondence between Minister of Finance and Provincial Premiers *re* continuation of rental control: Laid before the House, 32. Sess. Paper No. 142a.
4. Order,—Return showing data covering current receipts and current payments in the Canadian balance of international payments for 1948, under various headings and with various countries: Mr. Cockeram, 80. Presented, 256. Sess. Paper No. 28c.
5. Order,—Return showing data *re* amounts on capital account in the Canadian balance of international payments for 1948 under various headings and with various countries: Mr. Cockeram, 80. Presented, 256. Sess. Paper No. 28b.
6. Order,—Return showing data *re* the total national debt of Canada at various dates; principal and interest payments; total national revenue at various dates; aggregate production of Canada at various dates, etc.: Mr. Caouette, 149. Presented, 368. Sess. Paper No. 13b.
7. Farm Income, net and gross: See *Farm Income*.
8. For data *re* personnel, income, expenditure, savings, etc., see *Census*; also *National Revenue Department*, 18, 19.
9. Government Office Economies Control Division, Order in Council *re*: Laid before the House, 394. Sess. Paper No. 89d.

See also *Bank of Canada*; also *Bonds issued or guaranteed by the Dominion Government*; also *Census*; also *European Recovery Plan (E.R.P.)*; also *Foreign Exchange Control Act Amendment, bill*; also *Foreign Exchange Control Board*; also *Foreign Exchange, etc.*; also *Gold Mining Emergency Assistance Act, 1947*; also *Industrial Development Bank Act Amendment, bill*; also *Industrial Development Bank*; also *National Revenue Department*; also *Royal Canadian Mint*; also *Wheat Board*.

Financial Agreements:

1. With Czechoslovakia: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158g. *Printed.*
2. With France: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158c. *Printed.*
3. With Norway: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158f. *Printed.*

Financial Assistance to China: See *China, aid to*, 1.

Financial Assistance to Europe: See *European Recovery Plan (E.R.P.)*; also *Wheat Board*.

Financial Assistance to Gold Mines: See *Gold Mining Emergency Assistance Act, Amendment, bill*; also *Gold Mining Emergency Assistance Act, 1947*.

Financial Assistance to Industry: See *Depreciation allowances*; also *Subsidies on Commodities, goods and materials, etc.*

Financial Assistance to Provincial Governments: See *Canada-Newfoundland Union Act, 1949*; also *Provinces, financial or other assistance to*.

Fingal and Yarmouth Centre Airports: See *Airports and Landing Fields in Canada*, 1.

Fines, payment of: See *Criminal Code Amendment, bills*, 3.

Fines re radio licences: See *Radio licences*, 2.

Fire, accidental death by: See *Accidents, Canadians killed or injured in*.

Fire fighting equipment:

Order,—Return showing data *re* manufacture of fire engines in Canada; imports from United States in 1948; tariff: Mr. Knight, 113. Presented, 120. Sess. Paper No. 166.

See also *Trans-Canada Air Lines*, 3.

Fire and Police protection in time of war:

Order,—Copy of correspondence, etc., by Major General Worthington and Mayor of Toronto *re*: Mr. Church, 245. Presented, 258. Sess. Paper No. 72e.

Fires in military stores, supplies or buildings: See *National Defence Department*, 18.

Fisheries:

1. Report of Department of, for 1947-48: Laid before the House, 391. Sess. Paper No. 44. *Printed.*
2. Report of Fisheries Research Board of Canada for year 1948: Laid before the House, 391. Paper No. 44a.

See also *Fish Inspection Act, 1949*; also *Whaling, International Agreement re*; also *Wyandotte Chemical Corporation, U.S.A.*

Fishermen's Loans: See *Farm Loan Board*.

Fishing Bounty Payments for Deep Sea Fisheries:

Order in Council P.C. 945, dated March 6, 1948, authorizing payments for 1947-48: Laid before the House, 31. Sess. Paper No. 46.

See also *Fisheries*.

Fishing Licences to United States Vessels to Purchase Bait, etc.:

Order in Council P.C. 4658, dated October 15, 1948, *re*: Laid before the House, 31. Sess. Paper No. 47.

Fish Inspection Act, 1949:

Resolution,—To regulate the export and import of fish and fish containers; export of marine plants; provision of necessary inspectors and other staff; House to go into Committee on, 26.

Flag, National, for Canada, An Act respecting:

Bill No. 4 (Mr. Beaudry)—An Act respecting a National Flag for Canada; 1st R., 26.

Flat cars for broad-gauge railway: See *Railway Cars, sale of*.

Flax:

Order,—Return showing data *re* production, sale and floor price for, during • 1948: Mr. Menary, 141. Presented, 214. Sess. Paper No. 180.

Flood Damage and Control:

Order,—Return showing grants, etc., by Federal Government to provinces since 1937 for flood control or damages arising from floods: Mr. Charlton, 252. Presented, 396. Sess. Paper No. 159*d*.

See also *Fraser Valley Dyking Board*; also *Pemberton Meadows, B.C., drainage and reclamation project*; also *Prairie Farm Rehabilitation Act*; also *Water Conservation in the Western Provinces*.

Floor Prices: See *Agricultural Prices Support Board*; also *Agriculture*; also *Flax*.

Flour and Flour Subsidy, etc.: See *Supply and Ways and Means (Budget)*—Mr. Coldwell's sub-amendment; also *Wheat Board*, 3, 6, 7.

"F.M." broadcasting: See *Canadian Broadcasting Corporation*, 6.

Food Agreements between Canada and the United Kingdom:

1. Order.—Return showing contracts for sale of agricultural products to Great Britain for the years 1940-1948: Mr. McCullough (Assiniboia), 58. Presented, 120. Sess. Paper No. 165.

2. Copy of Agreements *re* purchase of Canadian bacon, eggs and cheese by United Kingdom during 1949: Laid before the House, 255. Sess. Paper Nos. 4*h*, 4*i*, 4*j*.

See also *Agricultural Products Co-operative Marketing Act, 1939*; also *Agriculture*; also *Wheat Board*.

Food Committee (International): See *International Emergency Food Committee*.

Foodstuffs, subsidies paid on: See *Subsidies on Commodities, goods and materials, etc.*

Ford Hotel, Montreal:

Order,—Return showing data *re* sub-contracts: Mr. Skey, 372. *Presented forthwith.* Sess. Paper No. 135n.

Foreign Exchange Control Act:

Orders in Council amending Regulations: Laid before the House, 22, 386 (*re* Newfoundland). Sess. Paper Nos. 28, 28f. *Printed.*

Foreign Exchange Control Act, Amendment, bill:

Resolution,—To provide for continuance in force of the Foreign Exchange Control Act until sixty days after the commencement of the first session of Parliament in the year 1951; House to go into Committee on, 26. Motion (Mr. Abbott)—That Mr. Speaker do now leave the Chair, 218. Amendment (Mr. Macdonnell, Muskoka-Ontario)—Canadian dollar be allowed to seek its true economic level, etc., moved, 218. Amendment ruled out of order on the ground that it was of such a character as could only be moved on the second reading of a Bill, 218. Debate on main motion resumed and adjourned, 219. Main motion agreed to, 222. Resolution adopted, 222. Resolution read the second time, on division, not recorded, and concurred in, 222. Bill No. 85 (Mr. Abbott)—An Act to amend The Foreign Exchange Control Act; 1st R., 222. 2nd R. moved, 229. Amendment (Mr. Macdonnell, Muskoka-Ontario)—Canadian dollar be allowed to seek its true economic level, etc., moved, 230. Ruled out of order by Deputy Speaker on the ground that it could not be moved on the second reading of a bill involving expenditure, 230. 2nd R., on division, 230. Progress reported from Committee of the Whole, 230. Reported without amendment, 233. Ordered for third reading next sitting of the House, 233. 3rd R. moved, 245. Agreed to, after Debate, and on division (yeas 146; nays 57), 246. 3rd R., 246. Passed by Senate, 258. R.A., 259. 13 George VI, Chapter 4.

See also *Government Business*; also *Sittings of the House*.

Foreign Exchange Control (Emergency Measures) Act, 1947:

1. Report on the Administration of Schedule III for period November, 1947 to December 31, 1948: Laid before the House, 50. Sess. Paper No. 153. *Printed.*
2. Report (First Annual) for 1947-48 on the Administration of the Emergency Exchange Conservation Act (Schedules I and II): Laid before the House, 51. Sess. Paper No. 153a.
3. Order in Council suspending operations of the Act *re* certain classes of goods and modifying the Quotas under Schedule II: Laid before the House, 236. Sess. Paper No. 153b. *Printed.*

Foreign Exchange Control Board:

1. Report of activities of, for year 1948: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 28a. *Printed.*
2. Regulations of: Laid before the House, 22, 386 (*re* Newfoundland). Sess. Paper Nos. 28, 28f. *Printed.*
3. Statement showing amounts of Foreign Currencies other than United States Currency authorized as at December 31, 1948, to be purchased with moneys from the Exchange Fund Account: Copy of, laid before the House, 371. Sess. Paper No. 28e.
4. Statement showing advances made to Foreign Exchange Account out of Consolidated Revenue Funds as of December 31, 1948: Copy of, laid before the House, 371. Sess. Paper No. 28d.

See also *Finance Department*, 4, 5; also *Gold*.

Forest Conservation, An Act respecting: See *Canada Forestry Act, 1949*.

Forest Conservation (Eastern Rocky Mountain Area) Act:

Report of Board for 1947-48: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 149. *Printed*.

See also *Mines and Resources Department, 7*.

France-Canada Financial Agreement:

Copy of: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158c. *Printed*.

France-Canada Tax Agreement:

Copy of: Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158d. *Printed*.

Fraser Valley Dyking Board:

1. Interim Report of: Laid before the House, 68. Sess. Paper No. 159. *Printed*.

2. Order,—Copy of all reports submitted by the Fraser River Board since its inception: Mr. Fulton, 116. Presented, 140. Sess. Paper No. 159a.

3. Order,—Return showing data *re* money expended on flood relief in the Fraser Valley and elsewhere in British Columbia: Mr. Campbell, 130. Presented, 175, 226 (supplementary). Sess. Paper Nos. 159b, 159c.

See also *Flood Damage and Control*; also *Pemberton Meadows, B.C., Drainage and reclamation project*; also *Water Conservation in the Western Provinces*.

Frequency Modulation (F.M.) transmission broadcasting: See *Canadian Broadcasting Corporation, 6*.

Fundamental Freedoms and Human Rights: See *Human Rights and Fundamental Freedoms*.

Fur Seal Agreement between Canada and the United States: See *Canada-United States Agreement re Fur Seals*.

G

Game Export Act Amendment, bill:

Bill No. 14 (Letter F of the Senate), intituled: "An Act to amend The Game Export Act", received, 63. Mr. MacKinnon. 1st R., 68. 2nd R. 3rd R., 260. R.A., 285. 13 George VI, Chapter 12.

Garson, Hon. Stuart S., M.P.:

1. Notification of election as Member for Electoral District of Marquette, 5(7); introduced, 7.

2. Appointed Minister of Justice, Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141e.

Gas, Natural: See *Alberta Natural Gas Company, An Act to incorporate*.

Gasoline and Oil: See *Alberta Natural Gas Company, An Act to incorporate*; also *National Revenue Department, 2*; also *Oil and Gasoline*; also *Oil and Gas Pipe Line Companies*.

Gas and Oil Pipe Lines: See *Alberta Natural Gas Company, An Act to incorporate*; also *British American Pipe Line Company, An Act to incorporate*; also *Interprovincial Pipe Line Company, An Act to incorporate*; also *Oil or Gas Pipe Lines, An Act respecting*; also *Queont Pipe Line Company, An Act to incorporate*; also *Trans-Northern Pipe Line Company, An Act to incorporate*; also *Westcoast Transmission Company, Limited, An Act to incorporate*; also *Western Pipe Lines, An Act to incorporate*.

General Election:

1. Fees for Electoral Officers and others; Order in Council *re*: Laid before the House, 50. Sess. Paper No. 3a.
2. Monday, June 27, 1949, fixed as date of; Writs returnable August 25, 1949; Order in Council *re*: Laid before the House, 411, 412. Sess. Paper Nos. 197, 198.

See also *Chief Electoral Officer*.

German Enemy Assets: See *Custodian of Enemy Property*, 4; also *Farben, I. G., Company*.

Glen, Hon. James Allison, M.P.:

Notification of resignation of, 2, 4, 7.

Globe Printing Company, An Act respecting:

Petition for an Act, 35. Report of Notice, 39. Mr. Graydon. Bill No. 25 (Letter H of the Senate) intituled: "An Act respecting the Globe Printing Company", received, 89. 1st R., 95. 2nd R., 276 (after debate). Referred to Miscellaneous Private Bills Committee, 276. Reported, 353. Reported from Committee of the Whole without amendment, 379. Motion (Mr. Graydon)—Third reading of bill, 379. Amendment (Mr. Williams)—to be read "this day one month hence", moved and negatived (yeas 39; nays 123), 379. Hour for Private and Public Bills expired, 380. Debate resumed on motion for third reading, 401. 3rd R., 401 (after debate). R.A., 416. 13 George VI, Chapter 32.

"God Save the King" as a National Anthem: See "*O Canada*".

Gold:

1. Return to an Order of the House of June 10, 1948 for a Return showing data *re* gold holdings in Canada by various agencies, including Bank of Canada, Foreign Exchange Control Board; chartered banks; also data *re* gold production and export: Presented, 18. Sess. Paper No. 148.
2. Order,—Return showing data *re* gold mining industry for years 1931 to 1948; number employed, wages, gold shipments to United States: Mr. Adamson, 336.

See also *Finance Department*, 4, 5; also *Royal Canadian Mint*, 2.

Gold Mining Emergency Assistance Act, Amendment, bill:

Resolution,—To extend assistance to certain mines not presently included; House to go into Committee on, 201.

Gold Mining Emergency Assistance Act, 1947:

1. Regulations under: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 60. *Printed.*
2. Order,—Return showing claims and payments under the Act: Mr. Benidickson, 115. Presented, 134. Sess. Paper No. 60a.

Golding, William Henry, M.P.:

Motion to appoint, as Deputy Chairman of Committees of the Whole House; moved and agreed to, 23.

Government Annuities:

1. Regulations *re*: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 54b.
2. Return to an Order of the House of June 2, 1948, showing data *re* annuities issued to individuals and groups during various periods of April and May, 1947: Presented, 21. Sess. Paper No. 54d.
3. Order,—Return showing data *re* annuities issued to individuals and groups during various periods in 1948; also data *re* annuity contracts in effect for individuals and groups, etc.; Mr. Knowles, 123. *Presented forthwith.* Sess. Paper No. 54e.

Government Bonds, etc.:

Order,—Return showing amount of, purchased by Bank of Canada or other government agencies during 1948: Mr. Fleming, 137. Presented, 370. Sess. Paper No. 196.

Government Business:

1. Motion (Mr. St. Laurent)—To give precedence to the Debate on the Address on Thursday and Friday, moved, 13. Withdrawn, by leave, after debate, 13.
2. Motion (Mr. St. Laurent)—That Speech of His Excellency at the opening (Address) be considered forthwith and that this order have precedence until otherwise ordered by the House, moved and agreed to, 23.
3. Motion (Mr. St. Laurent)—That Government Business shall have precedence every day from and including Monday, January 31, 1949 up to and including Friday, February 11, 1949, moved, 27. Amendment (Mr. Gardiner)—that dates be February 7, 1949 and February 18, 1949, moved, 27. Amendment agreed to, after Debate (yeas 141; nays 55), 27. Main motion as amended agreed to, on division, not recorded, 28.
4. Motion (Mr. St. Laurent)—That Debate on the Speech of His Excellency at the Opening (Address) have precedence on and after Monday, February 21, 1949, until disposed of, moved, 100. Amendment (Mr. Knowles)—*re* change in hours of evening sittings during Debate on Address, moved, 100. Withdrawn, by leave, after debate, 100. Main motion agreed to, 100.
5. Motion (Mr. St. Laurent)—That from and after completion of the Debate on the Address, Government Notices of Motions and Orders shall have precedence until certain government measures (*re* controls, etc.) shall have been disposed of by the house, moved, 176. Amendment (Mr. Gardiner)—That if Debate on Address is not finished this day (Friday, March 11), the order of business set out in this motion shall be followed on and after March 14th until certain government measures shall have been disposed of, after which the February 21st order (*re* precedence for Debate on the Address) shall again be effective, moved, 177; agreed to on division, not recorded, 177. Main motion, as amended, agreed to, 177.

Government Business—Concluded

6. Motion (Mr. St. Laurent)—That until certain government measures (*re* controls, etc.) have been disposed of, the House shall have morning sittings from 11 a.m. to 1 p.m., and also sit on Saturday, March 26, 1949, under same procedure and hours as on Friday, March 25, 1949, moved and agreed to, 218.
7. Motion (Mr. St. Laurent)—That on Monday, March 28 instant, government business shall have precedence, moved, 263. Agreed to, on division, not recorded, 263.
8. Motion (Mr. St. Laurent)—That on Monday, April 4 instant, government business shall have precedence, moved and agreed to, 308.
9. Motion (Mr. St. Laurent)—That on Wednesday, April 6 instant, government business shall have precedence, moved, by leave, and agreed to, 321.
10. Motion (Mr. St. Laurent)—That on Monday, April 25th instant, Government Business shall have precedence; moved and agreed to, 371.
11. Motion (Mr. St. Laurent)—*re* Wednesday evening; morning sittings; precedence for Government Business; suspension of Standing Order 28 for Thursday, April 28, 1949; moved, 383. Amendment (Mr. Drew)—That legislation *re* Old Age Pensions be proceeded with immediately following adoption of main motion, moved, 383. Amendment ruled out of order on the ground that debate thereon would be the same as on a proposed Resolution now standing on the Order Paper, 383. Ruling appealed and sustained (yeas 149; nays 44), 384. Main motion agreed to, on division, not recorded, 385.

See also *Sittings of the House*.

Government Corporations: See *Canadian Commercial Corporation*; also *Central Mortgage and Housing Corporation Limited*; also *Civil Service*; also *Crown Companies or Corporations*; also *Industrial Development Bank*, etc.; also *Polymer Corporation Limited*; also *War Assets Corporation*.

Government Employees: See *Civil Service*; also *Civil Service Commission*.

Government Office Economies Control Division:

Transferred from Minister of National Revenue to Minister of Finance, Order in Council *re*: Laid before the House, 394. Sess. Paper No. 89d.

Government properties or buildings: See *Airports and Landing Fields in Canada*; also *Federal District Commission*; also *National Capital, Planning of*; also *National Defence Department*; also *Post Office Department*; also *Public Works Department*; also *Veterans Land Act, 1942*; also *War Assets Corporation*.

Government Schools: See *Churchill Manitoba*; also *Northwest Territories, 2*.

Governor General's Secretary:

1. Letter from, *re* Opening of Parliament, 1.
2. Letters from, *re* Royal Assent, 94, 258, 283, 304, 340, 411.
3. Letter from, *re* Prorogation of Parliament, 411.

Graham, Roy T., resignation of as Clerk Assistant, 13.

Grain Commissioners, Board of: See *Agriculture*; also *Wheat Board*.

Grants for Education: See *Provinces, financial or other assistance to*; also *Royal Commissions*, 2.

Grants to Northwest and Yukon Territories: See *Northwest Territories*; also *Territories (Northwest and Yukon), financial or other assistance to*; also *Yukon Territory*.

Grants to Provinces: See *Provinces, financial or other assistance to*.

Great Britain: See *United Kingdom*, etc.

Great Lakes shore erosion: See *Public Works Department*, 15.

Great Lakes-St. Lawrence Waterways: See *St. Lawrence-Great Lakes Waterways*.

Greber, Jacques, City planner and architect: See *National Capital, Planning of*.

Guaranty Trust Company of Canada, An Act respecting:

Petition for an Act, 118. Report of Notice, 288. Mr. Brown. Bill No. 244 (Letter A-4 of the Senate), intituled: "An Act respecting Guaranty Trust Company of Canada", received, 390. 1st R., 392. 2nd R., by leave, 392. Referred to Banking and Commerce Committee, 392. Reported, by leave, 393. Motion, by leave, for House in Committee of the Whole, 393. Reported without amendment, 394. 3rd R., 394. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 33.

H

Halifax, Port of: See *Public Works Department*, 3; also *Public Works Programme and Unemployment*, 1; also *Transport Department*, 13.

Hansard: See *Debates, Official Report of*.

Harbour Boards and Dues: See *National Harbours Board*; also *Transport Department*.

Harris, W. E., M.P.:

1. Appointment as Parliamentary Assistant to the Secretary of State for External Affairs, revoked; Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141a.
2. Appointment as Parliamentary Assistant to the Prime Minister; Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141g.

See also *Adjournments under Standing Order* 31.

Harrisons and Crosfield (Canada) Ltd.:

Order,—Return showing data *re* activities of, and of parent company, London, England, on behalf of Canadian Commercial Corporation and Commodity Prices Stabilization Corporation: Mr. Hazen, 57. Presented, 111. Sess. Paper No. 164.

Hastings County, Ontario:

1. Farms for Veterans: See *Veterans Land Act, 1942*, 8.
2. Housing facilities in: See *Housing*, 10; also *Veterans Land Act, 1942*, 7.
3. Lawyers in, employed by the Government: See *Lawyers employed by the Government*, 7.
4. Prosecutions in: See *Wartime Prices and Trade Board*, 4.

Havana Agreement re use of broadcasting channels:

1. Order,—Return showing data re the North American Regional Broadcasting Agreements (Havana Agreement), effective date, etc.: *Mr. Ross* (St. Paul's), 137. Presented, 193. Sess. Paper No. 135e.
2. Agreement between Canada and United States re allocation of channels for radio broadcasting: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158e. *Printed*.

See also *Canadian Broadcasting Corporation*, 6, 9.

Health Grants to Provinces: See *National Health and Welfare Department*, 5, 6.

Health Insurance: See *Address to His Excellency the Governor General in reply to Speech from Throne*—(Mr. Coldwell's sub-amendment).

Health and Welfare Department: See *National Health and Welfare Department*.

Hepburn (John T.) Company Limited, Toronto:

Order,—Return showing data re expenditures by the government on the plants of, from 1937 to 1945; resale to owners and amount received by the government: *Mr. Williams*, 162.

Highway accidents: See *Accidents, Canadians killed or injured in*.

Highway Construction Company, Limited, Vancouver, B.C.:

See *Prairie Farm Rehabilitation Act*, 5.

Highways and Roads:

Address,—Correspondence, etc., since January 1, 1948, between Dominion and Provincial Governments re construction of Trans-Canada Highway: *Mr. Argue*, 81.

See also *Yukon Territory*, 5.

Hogs marketed in Canada: See *Agriculture*, 12.

Home Assurance Company: See *Canadian Home Assurance Company, An Act to incorporate*.

Hong Kong Expeditionary Force:

"Japanese Campaign Pay", granted to members of; Order in Council re: Laid before the House, 214. Sess. Paper No. 72b.

Horses, export of: See *Agriculture*, 18.

Hospitals:

Order,—Correspondence, etc., since January 1, 1948 *re* grants for nurses' homes; government decisions, etc.: Mr. Knight, 201. Presented, 309. Sess. Paper No. 77a.

See also *National Health and Welfare Department*; also *Sisters of Saint Elizabeth Hospital, An Act to incorporate*.

Hours of sitting of the House:

1. Motion (Mr. Knowles)—hours of evening sittings be changed during Debate on Address, moved as an amendment, 100. Withdrawn, 100.
2. Motion (Mr. Knowles)—hours of evening sittings be from 7.30 p.m. to 10.30 p.m., during Debate on Address; moved and agreed to, after debate and on division (yeas 110; nays 82), 104.
3. Motion (Mr. St. Laurent)—hours of evening sittings to be from 7.30 p.m. to 10.30 p.m., up to and including last sitting day in April, moved, 145. Debate adjourned, 145. Debate resumed, 196. Amendment (Mr. Drew)—afternoon hours to be from 2 p.m. to 6.00 p.m. each day, and evening hours 8 p.m. to 10 p.m., 196. Amendment negatived (no division), 196. Main motion agreed to (yeas 80; nays 68), 197.
4. Motion (Mr. Drew)—That House do not rise at 6 o'clock p.m., this day, moved and negatived, 178.
5. Motion (Mr. St. Laurent)—Morning sittings from 11 a.m. each day from Friday, March 18, 1949 until emergency legislation has been disposed of; and Saturday sittings on March 26, moved and agreed to, after debate, 218.
6. Motion (Mr. St. Laurent)—House to continue sitting after 10.30 p.m. this day; moved and agreed to, 268, 346, 405.
7. Motion (Mr. St. Laurent)—*Re* Wednesday evening; morning sittings; Suspension of Standing Order 28; precedence for government business, moved, 383. Amendment, (Mr. Drew)—*re* Old Age Pensions, 383. Amendment ruled out of order, 383. Ruling appealed and sustained, (yeas 149; nays 44), 384. Main motion agreed to, on division, 385.

See also *Government Business*; also *Sittings of the House*.

House of Commons:

1. Mr. Speaker reports Speech from the Throne, 7.
2. Board of Internal Economy appointed, 11.
3. Representation, Changes in: See *Members, Changes in*.
4. Roy T. Graham, resignation as Clerk Assistant; and appointment of John T. Dun as Deputy Clerk Assistant, announced, 13.

See also *Chief Electoral Officer*; also *Government Business*; also *Members, Changes in*; also *Sittings of the House*.

Housing:

1. Rental Appeal Courts: See *Wartime Prices and Trade Board*, 1.
2. Order,—Return showing data *re* housing units completed in 1948 by private builders and under the provisions, etc., of various authorities including Veterans Land Act; National Housing Act; Wartime Housing Limited; Integrated Housing, and under the Rental Insurance Plan: Mr. Timmins, 55. Presented, 195. Sess. Paper No. 94c.
3. Order,—Return showing housing facilities for members of the armed forces in certain localities: Mr. Probe, 57. Presented, 79. Sess. Paper No. 160.
4. Housing facilities for veterans in the Montgomery Place Development, Saskatoon, Saskatchewan: See *Veterans Affairs Department*, 4.

Housing—Concluded

5. Order,—Return showing data *re* housing under control of Central Mortgage and Housing Corporation in various cities as of December 31, 1948: Mr. Probe, 112. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 94a.
6. Order,—Return showing data *re* homes built under the National Housing Act by private contracts in the Niagara Peninsula; mortgages advanced by Central Mortgage and Housing Corporation; interest rates, etc.: Mr. Lockhart, 112. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 94b.
7. Housing facilities for veterans in the Bowness Housing Project, Calgary, Alberta: See *Veterans Land Act, 1942*, 6.
8. Order,—Return showing data *re* housing units built under the National Housing Act, 1944, up to December 31, 1948 contracts, loans made, grants to municipalities, low-rental housing projects, etc.: Mr. Fleming, 146. *Presented*, 241. Sess. Paper No. 94d.
9. Order,—Return showing data *re* Wartime Housing and National Housing enterprises; and other construction firms still operating in Canada; priorities and quotas granted in 1947, 1948: Mr. Caouette, 167-8. *Presented*, 266. Sess. Paper No. 108g.
10. Order,—Return showing data *re* housing units built in the County of Hastings in 1947 and 1948 by various agencies: Mr. White (Hastings-Peterborough), 168. *Presented*, 264. Sess. Paper No. 94e.
11. Housing facilities for veterans in Hastings County, Ontario: See *Veterans Land Act, 1942*, 7.
12. Housing facilities at Pictou, N.S.: See *Mackie, W. E. Limited*, 2
See also *Central Mortgage and Housing Corporation Limited*; also *Mackie, W. E., Limited*; also *National Housing Act, 1944*.

Hudson Bay Railway:

Management and operation of, to be taken over by Canadian National Railways, Order in Council *re*: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 117a.

Hughes, Raymond Lees: See *British American Pipe Line Company, An Act to incorporate*.

Human Rights and Fundamental Freedoms:

Order,—Copy of correspondence, representations, etc., by Canadian Government to the United Nations *re*: Mr. Diefenbaker, 82. *Presented*, 112. Sess. Paper No. 10a.

See also *Bill of Rights*.

Huntingdon Customs Port: See *National Revenue Department*, 12.

Hurdman's Bridge Area Property Expropriation: See *National Capital, Planning of*, 3, 8.

Hydro Electric Power Development: See *Water Conservation in the Western Provinces*.

I

I. G. Farben Company: See *Farben, I. G., Company*.

Illegal entry into Canada: See *Immigration*, 6, 8.

Illegal Organizations: See *Criminal Code Amendment, bills*, 1.

Ilsley, Rt. Hon. J. L., M.P.:

Notification of resignation, 2, 3.

Immigration:

1. Statement of Permits *re*: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 61. (See also No. 9).
2. Order,—Return showing data *re* immigration to Canada in 1948; number of D.P's. etc.; also data *re* offices and staffs, including doctors, maintained in Great Britain and Europe, etc.: Mr. Timmins, 55. Presented, 78. Sess. Paper No. 61a.
3. Order,—Return showing data *re* employment of displaced persons by Quebec Mining Companies: Mr. Caouette, 56. Presented, 79. Sess. Paper No. 61b.
4. Address,—Orders in Council, correspondence, etc., *re* entry into Canada of certain aliens, and subsequent deportation, if any: Mr. Stewart (Winnipeg North), 60. Presented, 397. Sess. Paper No. 61h.
5. Order,—Return showing data *re* Esthonian immigrants going to Sherbrooke, Quebec in 1948 and 1949 housing provided for; employment guarantees of Dominion Textile Company: Mr. Gingues, 149. Presented, 160. Sess. Paper No. 61c.
6. Order,—Return showing data *re* persons entering Canada illegally since July, 1947; passports used; Orders in Council *re*: Mr. Diefenbaker, 161.
7. Address,—Copy of regulations or Orders in Council from October 1, 1947 to date *re* individuals or groups entering Canada: Mr. Ross (St. Paul's), 164. Presented, 174. Sess. Paper No. 61e.
8. Order,—Return showing data *re* deportations for illegal entry into Canada made during 1947, 1948 and 1949: Mr. Diefenbaker, 169. Presented, 221. Sess. Paper No. 61f.
9. Order,—Return showing data *re* permits issued in 1947 and 1948 authorizing persons to enter or remain in Canada: Mr. Diefenbaker, 169. Presented, 174. Sess. Paper No. 61d. (See also Nos. 1 and 10).
10. Orders in Council passed under the provisions of the Immigration Act, including (a) those of general application; (b) those dealing with unnamed persons such as displaced persons, Maltese, Esthonians, orphan children, etc.; (c) those of an administrative or executive character; (d) those which waived the provisions of the general immigration regulations in regard to the persons named therein: Laid before the House, 171-174. Sess. Paper No. 61e.
11. Order,—Return showing data *re* naturalization certificates issued in 1948: Mr. MacInnis, 290. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 100a.

See also *Mines and Resources Department*; also *Seigneur, Michel Lucien*.

Imports and Exports: See *Export and Import Permits Act*; also *Exports and Imports*; also *National Revenue Department*; also *Trade and Commerce Department*.

Income of the Dominion: See *National Revenue Department*.

Income per capita, etc.: See *National Revenue Department*, 18, 19.

Income Tax Act Amendment, bill:

Bill No. 10 (Mr. Knowles)—An Act to amend The Income Tax Act; 1st R., 43.

Income Tax:

1. Canada-United Kingdom Agreement, Statement *re*: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 84.
 2. Canada-United States Tax Convention, Statement *re*: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 84.
 3. Income Tax concessions in Newfoundland, Private Acts *re*: Laid before the House, 61. Sess. Paper No. 140*d*.
 4. Address,—Correspondence, etc., during past two years between National Revenue Department and Saskatchewan Government *re* income tax returns by Rural Telephone Companies: Mr. Burton, 82. Presented, 317. Sess. Paper No. 83*f*.
 5. London, Ontario, Office: See *Public Works Department*, 7.
 6. Sydney, N.S., Office: See *Civil Service*, 10; also *Public Works Department*, 8.
 7. Order,—Return showing data *re* personal income and disposable income per capita from 1926 to 1948 inclusive: Mr. Coldwell, 244. Presented *forthwith*. Sess. Paper No. 108*f*.
 8. Order,—Return showing data *re* personal consumer expenditure; savings; disposable income, etc., in Canada from 1926 to 1948 inclusive: Mr. Coldwell, 244. Presented *forthwith*. Sess. Paper No. 108*e*.
 9. Basic Herd, Establishment of, for Income Tax purposes, copy of Directives, *re*: Laid before the House, 264. Sess. Paper No. 83*e*.
- See also *Depreciation Allowances*; also *National Revenue Department*.

Indian Affairs:

1. List of land sales and leases cancelled: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 62.
 2. Statement of advances, loans, etc., made out of Revolving Fund since last Return to Parliament: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 63.
 3. Orders in Council and Regulations under the Indian Act: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 63*a*.
 4. Statement of enfranchisements under the Indian Act: Laid before the House, 355. Sess. Paper No. 64.
 5. Blood Indian Reserve land for St. Mary's irrigation dam: See *Mines and Resources Department*, 5.
- See also *Mines and Resources Department*.

Individual Freedom: See *Bill of Rights*; also *Human Rights and Fundamental Freedoms*.

Industrial Defence Board:

Transfer of, from Department of National Defence to Department of Trade and Commerce, Order in Council *re*: Laid before the House, 226. Sess. Paper No. 89*a*.

Industrial Development Bank Act Amendment, bill:

Bill No. 29 (Letter K of the Senate) intituled: "An Act to amend The Industrial Development Bank Act", received, 96. Mr. Abbott. 1st R., 100.

Industrial Development Bank:

Annual Report of, for year ending September 30, 1948, including loans and investments: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 29. Printed.

See also *Bank Reports*.

Industrial Relations Committee:

Committee appointed, 190.

Industrial Relations and Disputes Investigation Act, 1948:

1. Regulations under: Laid before the House, 21. Sess. Paper No. 54a.
2. Rules of Procedure of the Canada Labour Relations Board: Laid before the House, 21. Sess. Paper No. 54a.

See also *Labour Department*.

Industrial Relations and Disputes Investigation Act, 1948, Amendment, bills:

1. Bill No. 19 (Mr. Williams)—An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act (deduction of union dues), 1st R., 80. 2nd R. moved, 364. Debate interrupted by expiry of Private and Public Bill hour, 364.
2. Bill No. 20 (Mr. Gillis)—An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act (enforcement), 1st R., 80. 2nd R. moved, 321. Debate interrupted by expiry of Private and Public Bill hour, 321.
3. Bill No. 21 (Mr. Knowles)—An Act to amend The Industrial Relations and Disputes Investigation Act (definition of employee), 1st R., 80.

Industrial Training and Technical Education: See *Vocational Training Co-ordination Act, 1942*.**Information Services:** See *Advertising and Publicity by government departments, etc.***Inglis (John) Company:**

Order,—Return showing government expenditures on plant of, from 1937 to 1945; sale of plant by War Assets Corporation; amounts received, etc.: Mr. Williams, 162.

Inquiries Act:

1. Copy of Report of Royal Commission (Curtiss Commission) inquiring into cost of living prices: Laid before the House, 354. Sess. Paper No. 193. *Printed*. (3 volumes).
2. Appointment of a Royal Commission to report on the National Development in the Arts, Letters and Sciences; Order in Council *re*: Laid before the House, 354. Sess. Paper No. 194.

See also *Royal Commissions*.

Insect and Pest Act: See *Destructive Insect and Pest Act*.**Inspection Board of Canada:**

Order.—Return showing data *re* staff of, on January 1, 1948; Chairman, directors, salaries, duties, new staff since January 1, 1947; overseas service of; cost of operation for 1948: Mr. Lennard, 56. Presented, 79. Sess. Paper No. 72a.

Insurance against unemployment: See *Unemployment Insurance, etc.*

Insurance Companies of Canada:

1. Report of Superintendent of Insurance: Volume II—Life Insurance Companies, for year 1946: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 30.
2. Report of Superintendent of Insurance: Volume I—Insurance Companies other than Life, for year 1947: Laid before the House, 391. Sess. Paper No. 30a. *Printed.*

See also *Canada Life Assurance Company*; also *Canadian Home Assurance Company, An Act to incorporate*; also *Central Mortgage and Housing Corporation Limited*; also *Civil Service Insurance*; also *Small Loan Companies and Money Lenders*.

Insurance (Rental) Plan: See *Housing*, 2.

Integrated Housing: See *Housing*, 2, 10.

Interim Supply, 278-9, 295, 410.

Internal Economy Commission:

Appointment of, 11.

See also *House of Commons*.

International Agreements:

1. *Re Whaling*: Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158l. *Printed.*
2. *Re Postal Conventions*: See *Post Office Department*, 5, 6.
3. *Re Wheat*: Laid before the House, 264. Sess. Paper No. 110e. *Printed.* Motion to approve of, moved and agreed to, 405.

International Bank for Reconstruction and Development: See *Industrial Development Bank*.

International Commission on Control of Japan: See *Japan*.

International Conference on Safety of Life at Sea:

Order,—Report of 1948 Delegation to: Mr. Pearkes, 138. *Presented forthwith.* Sess. Paper No. 168. *Printed.*

International Emergency Food Committee:

Order,—Return showing data *re* activities of, with regard to oils and fats entering Canada: Mr. Hatfield, 137. Presented, 333. Sess. Paper No. 163d.

International Labour Conferences:

Copy of Authentic Texts of the Convention and Recommendations adopted at the Thirty-first Session, held at San Francisco, U.S.A., June 17-July 10, 1948; also copy of Order in Council *re* Legislative Jurisdiction involved therein: Laid before the House, 21. Sess. Paper No. 54c. *Printed.*

International Monetary Fund: See also *Industrial Development Bank*; also *Finance Department*; also *Foreign Exchange Control Act Amendment, bill*, (Mr. Macdonnell's amendment); also *Foreign Exchange, etc.*

International Payments (Canadian) in current and capital accounts: See *Finance Department*, 4, 5.

International Wheat Agreement:

1. Copy of, signed at Washington, D.C., March 23, 1949: Laid before the House, 264. Sess. Paper No. 110e.
2. Resolution,—To approve of the International Wheat Agreement opened for signature at Washington on March 23, 1949; moved and agreed to, after debate, 405.

Interprovincial Pipe Line Company, An Act to incorporate:

Petition for an Act, 154. Report of Notice, 375. Mr. Robinson, (Simcoe East). Reported on by Standing Orders Committee, 381. Motion to concur in Report moved and withdrawn, after debate, 382. Report concurred in, 386. Bill No. 238 (Letter B-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Interprovincial Pipe Line Company", received, 387. 1st R., 392. Ordered for second reading later this day, 392. 2nd R. moved, 403. Amendment (Mr. Young)—pipe lines should be operated by a Crown Company, etc., moved and negatived (yeas 31; nays 141), 404. 2nd R., 405. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 405. Standing Order 105 *re* posting, suspended, 405. Reported, 407. 3rd R., 412. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 34.

Interprovincial Trade in Agricultural Products: See *Agricultural Products Marketing Act, 1949*.

Introduction of a Bill:

Motion for leave to introduce ruled out of order, 409-10.

Investments by Canadian Business in Canada, Outlook for 1949:

Statements relating to, copy of: Laid before the House, 134. Sess. Paper Nos. 108a, 108b. *Printed*.
See also *Trade and Commerce Department*.

Iron and steel subsidies: See *Subsidies on Commodities, goods and materials, etc.*, 3.

Irrigation Works: See *Fraser Valley Dyking Board*; also *Pemberton Meadows, B.C., drainage and reclamation project*; also *Prairie Farm Rehabilitation Act*; also *Water Conservation in the Western Provinces*.

J**Japan:**

1. Control of Japan; Report of Nelson T. Johnston on the activities of the Far Eastern Commission *re*: Laid before the House, 65. Sess. Paper No. 156.
2. Trade with: See *Trade and Commerce Department*, 14.

"Japanese Campaign Pay": See *National Defence Department*, 17.

Japanese in Canada:

Property of: See *Custodian of Enemy Property*.

Jewellery, tax on: See *National Revenue Department*, 21.

John Inglis Company: See *Inglis (John) Company*.

John T. Hepburn Company Limited, Toronto: See *Hepburn, (John T.) Company, Limited, Toronto.*

Johnston, Nelson T., Report re Japan: See *Japan.*

Joint Committees of both Houses:

On the Library of Parliament: See that title.

On the Printing of Parliament: See that title.

On the Restaurant: See that title.

Jones, Luscombe and Leese, Ltd., Vancouver, B.C.: See *Railway Cars, sale of.*

Judges Act, 1946, Amendment, bill:

Resolution,—To increase the number of Judges of the Superior Court of the Province of Quebec by not more than six Judges; motion that House go into Committee on, this day; agreed to, by leave, 372-3. Motion for House in Committee of the Whole, moved and agreed to, after debate, 373. Resolution adopted, 373. Bill No. 234 (Mr. Garson)—An Act to amend the Judges Act, 1946; 1st R. 2nd R. 3rd R., 373. Passed by Senate, 389. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 18.

Juries: See *Criminal Code Amendment, bills, 4.*

Justice Department:

1. Rt. Hon. Louis Stephen St. Laurent to be Minister of Justice, Order in Council *re:* Laid before the House, 10. Sess. Paper No. 141c.
2. Hon. Stuart Sinclair Garson to be Minister of Justice, Order in Council *re:* Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141e.
3. Royal Prerogative of Mercy, exercise of: See *Solicitor General.* (Also No. 6 below).
4. Borstal Institution, establishment of: See *Penitentiaries, 3.*
5. Order,—Return showing data *re* legal staff of: Mr. Gagnon, 283. Presented, 369. Sess. Paper No. 144f.
6. Order,—Data *re* persons released from penitentiary since 1935, whose sentences on convictions for murder were commuted; subsequent convictions, etc.: Mr. Diefenbaker, 283. Presented, 317. Sess. Paper No. 52b.

See also *Children, adoption of*; also *Combines Investigation Act*; also *Custodian of Enemy Property*; also *Exchequer Court in Admiralty*; also *Exchequer Court of Canada*; also *Penitentiaries*; also *Royal Canadian Mounted Police*; also *Solicitor General*; also *Statute Law Amendment (Newfoundland) Act*; also *Supreme Court Act Amendment, bill*; also *Supreme Court of Canada.*

K

Kenora, Ontario, Post Office: See *Post Office Department, 13.*

Kent County Rental Appeals: See *Wartime Prices and Trade Board, 1.*

Kiask Falls to Barraute, Quebec, Railway: See *Canadian National Railway Branch Line.*

Kingsville, Ontario, Dock:

Order,—Return showing data *re* use of, for coal storage and wharfage purposes: Mr. Murphy, 398.

Kipawo, motor boat, sale of: See *War Assets Corporation*, 3.

Kirkfield Park, Manitoba: See *Veterans Affairs Department*, 3, 8.

Klockow, Mrs. Orma: See *Prairie Farm Assistance Act*, 5.

L

Labelling and Description of Commodities: See *National Trade Mark and True Labelling Act*.

Labour Department:

1. Report of, for 1947-48: Laid before the House, 129, 371 (French edition). Sess. Paper No. 54. *Printed*.
2. Displaced persons from Europe, entry into Canada: See *Immigration*.
3. "Dispatching Building" or "hiring hall" maintained by, at Halifax, N.S.: See *Public Works Department*, 3.
4. Apprenticeship Agreements made under the Vocational Training Co-ordination Act, 1942—amended, Order in Council *re*: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 56a.
5. Displaced persons employed by Quebec Mining Companies: See *Immigration*, 3.
6. Apprentices in training and unemployment insurance payments: See *Unemployment Insurance Commission*, 5.
7. Agricultural Labour, exchange of, with United States, copy of Agreement *re*: Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158a.
8. *Re* Manager of the Employment and Claims Office at Red Deer, Alberta: See *Unemployment Insurance Commission*, 10.
9. Order,—Correspondence, etc., since January, 1946 between the Canadian Seamen's Union and the Department *re* collective bargaining: Mr. Young, 267.
10. Address,—Correspondence, etc., since January, 1946 between the Department and Canada Steamship Lines; Colonial and Sarnia Steamship Company Limited, or their solicitors, *re* collective bargaining: Mr. Young, 267. Presented, 385. Sess. Paper No. 54g.

See also *Combines Investigation Act*; also *Government Annuities*; also *Industrial Relations and Disputes Investigation Act*, 1948, Amendment, bills; also *Industrial Relations and Disputes Investigation Act*, 1948; also *International Labour Conferences*; also *Unemployment Insurance Act*, 1940; also *Unemployment Insurance Commission*; also *Vocational Training Co-ordination Act*, 1942.

Labour Relations Board of Canada:

Rules of: Laid before the House, 21. Sess. Paper No. 54a.

See also *Industrial Relations and Disputes Investigation Act*, 1948; also *Industrial Relations and Disputes Investigation Act*, 1948, Amendment, bills; also *Labour Department*.

Lacolle (Blackpool), Quebec, Customs House:

Order,—Return showing data *re* contract awarded for; extras charged, etc.: Mr. Hodgson, 228. Presented, 265. Sess. Paper No. 90d.

Lacombe, J. R. Liguori, M.P.:

Notification of resignation of, 2.

LaFleche, taxation assessor in Yukon Territory: See *Yukon Territory*, 3.

Lake Shore Erosion Conference in Toronto, 1948: See *Public Works Department*, 15.

Lambton County Rental Appeals: See *Wartime Prices and Trade Board*, 1.

Lapointe, Hugues, M.P.:

Appointment as Parliamentary Assistant to the Secretary of State for External Affairs, Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141*h*.

Laval-Two Mountains Electoral District:

1. Notification of resignation of sitting Member, J. R. Liguori Lacombe, 2.
2. Notification of election of new Member, Léopold Demers, 5, 6, 7.

Laws of Canada made applicable to Newfoundland upon union: See *Statute Law Amendment (Newfoundland) Act*.

Lawyers employed by the Government:

1. Return to an Order of the House of June 21, 1948, showing data *re* Toronto and Montreal lawyers retained by the government since January 1, 1947; amounts paid to: Presented, 18. Sess. Paper No. 144.
 2. Order,—Return showing data *re* lawyers, etc., of Chicoutimi and Lake St. John-Roberval counties employed by various departments in the years 1945 to 1948 fees paid, etc.: Mr. Gagnon, 59. Presented, 214. Sess. Paper No. 144*a*.
 3. Order,—Return showing data *re* legal fees of \$500 or more, paid by the government during 1948, names, services rendered, etc.: Mr. Argue 113. Presented, 369. Sess. Paper No. 144*e*.
 4. Order,—Return showing data *re* Nova Scotia lawyers employed since January 1, 1946: Mr. Stanfield, 115. Presented, 257. Sess. Paper No. 144*b*.
 5. Order,—Return showing data *re* payments made to lawyers in certain Nova Scotia constituencies from January 1, 1946 to December 31, 1948; number who are veterans, etc.: Mr. Gillis, 116. Presented, 288. Sess. Paper No. 144*c*.
 6. Order,—Return showing data *re* payments to lawyers, etc., in counties of Chapeau and Pontiac from 1945 to 1949: Mr. Caouette, 137. Presented, 317. Sess. Paper No. 144*d*.
 7. Order,—Return showing data *re* payments made to lawyers, etc., in the county of Hastings from January 1, 1946 to date: Mr. White (Hastings-Peterborough), 168. Presented, 378. Sess. Paper No. 144*g*.
 8. Order,—Return showing data *re* legal costs in connection with Combines Investigation into 18 dental companies: Mr. Diefenbaker, 200. Presented, 216. Sess. Paper No. 50*a*.
 9. Order,—Return showing barristers and solicitors, by provinces, employed during 1947 and 1948; payments made to: Mr. Diefenbaker, 227.
 10. Order,—Return showing data *re* lawyers in the employ of the Justice Department: Mr. Gagnon, 283. Presented, 369. Sess. Paper No. 144*f*.
- See also *Combines Investigation Act*; also *Wartime Prices and Trade Board*, 3, 4.

Leases, Licences, permits, etc., cancelled *re* Dominion Lands: See *Dominion Lands*; also *Indian Affairs*.

Legal services: See *Lawyers employed by the government*.

Legations, etc., of Canada, abroad: See *External Affairs Department*.

Leichtenstein, Principality of: See *Canada-Switzerland Treaty of Friendship*.

Level crossing accidents: See *Accidents, Canadians killed or injured in*; also *Criminal Code Amendment, bills, 3*.

Library of Parliament:

1. Report of: Presented 12. Sess. Paper No. 1. *Printed*.
2. Message from Senate *re* Joint Committee, 41.
3. Committee appointed, 191.
4. Message to Senate, 192.

See also *Royal Commission, 2*.

Licence fees of radio stations and radio sets: See *Canadian Broadcasting Corporation*; also *Radio Licences*; also *Transport Department*.

Licence to purchase fishing supplies by United States Vessels: See *Fishing Licences to United States Vessels to Purchase Bait, etc.*

Life Insurance Companies: See *Insurance Companies of Canada*.

Life Saving at Sea: See *International Conference on Safety of Life at Sea*.

Lillooet Lake, B.C., level: See *Prairie Farm Rehabilitation Act, 5*.

Liquor Permits:

Return of, *re* Northwest Territories since last Return to Parliament: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 67.

See also *Northwest Territories Ordinances*; also *Yukon Territory, 1*.

Liquor, revenue of Federal Government from sale of: See *National Revenue Department, 14*.

Listers Rapids on the Red River: See *Public Works Department, 20*.

Livestock Record Associations: See *Pure-bred Livestock Record Associations, An Act respecting*.

Livestock statistics: See *Agriculture*; also *Census, 4*.

Loan and Trust Companies: See *Central Mortgage and Housing Corporation Limited*; also *Chartered Trust and Executor Company, An Act respecting*; also *Housing*; also *Guaranty Trust Company of Canada, An Act respecting*; also *Small Loan Companies and Money Lenders*; also *Soldier Settlement Act*; also *Veterans Affairs Department*; also *Veterans' Land Act, 1942*.

Loans and Deposits of Chartered Banks:

Return *re*: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 14. *Printed*.

See also *Industrial Development Bank*.

Loans and Investments, classification of: See *Industrial Development Bank*.

Loans for Housing: See *Central Mortgage and Housing Corporation, Limited*; also *Housing*; also *National Housing Act, 1944*.

Loans to Farmers: See *Farm Improvement Loans Act, 1944*; also *Farm Loan Board*.

Loans to Fishermen: See *Farm Loan Board*.

Loans by International Bank for Reconstruction and Development: See *Industrial Development Bank*.

London, Ontario, office building for Income Tax Department: See *Public Works Department, 7*.

Longshoremen: See *Public Works Department, 3*.

Lord Sherbrooke Military Centre, use of: See *Immigration, 5*.

Low-rental housing projects: See *Central Mortgage and Housing Corporation Limited*; also *Housing*; also *National Housing Act, 1944*; also *Veterans' Land Act, 1942*.

Lumber production, export, etc.:

Exports under E.R.P. ("Marshall") Plan: See *European Recovery Plan (E.R.P.)*.

See also *Building Materials, etc.*; also *Cullers Act, repeal of*.

Mc

Mackenzie District: See *Northwest Territories*; also *Northwest Territories Ordinances*; also *Yukon-Mackenzie River Electoral District*; also *Yukon Territory*.

Mackie, W. E., Limited:

1. Order,—Return showing data *re* services rendered to the Dominion Government or any agency thereof in 1948: Mr. Nowlan, 210. Presented, 288. Sess. Paper No. 190.
2. Order,—Return showing data *re* services rendered in connection with wartime houses erected at Pictou, N.S.: Mr. Nowlan, 217. Presented, 294. Sess. Paper No. 190a.

McGugan Report on the Pemberton Meadows, B.C., reclamation project: See *Pemberton Meadows, B.C., drainage and reclamation project*.

McIlraith, George J., M.P.:

Order in Council revoking appointment as Parliamentary Assistant to Minister of Reconstruction and Supply: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141b.

M

Magazines in Penitentiaries: See *Penitentiaries*, 2.

Mail Contracts Supplemental Payments Act, Amendment, bill:

Resolution,—to provide that such payments will apply to renewal contracts; House to go into Committee on, 105. Resolution adopted, after debate, 247. Bill No. 123 (Mr. Bertrand, Laurier)—An Act to amend The Mail Contracts Supplemental Payments Act; 1st R., 247. 2nd R. 3rd R., 254. Passed by Senate, 284. R.A., 286. 13 George VI, Chapter 13.

Mail delivery and collection: See *Post Office Department*.

Maltese Immigrants: See *Immigration*, 10.

Manfred and Company, New York: See *Railway cars, sale of*.

Manufactured goods exported under the E.R.P. ("Marshall") Plan: See *European Recovery Plan (E.R.P.)*.

Margarine, oleomargarine, etc.:

1. Order,—Return showing data *re* manufacture and sale of: Mr. Argue, 113. Presented, 225. Sess. Paper No. 163c.
2. Order,—Return showing data *re* vegetable oils and fats entering Canada for the manufacture of margarine; protection for the dairy industry; operation of International Food Committee: Mr. Hatfield, 137. Presented, 333. Sess. Paper No. 163d.
3. Order,—Return showing data *re* imports of vegetable oil from 1945 to date: Mr. Hatfield, 290. Presented, 335. Sess. Paper No. 163e.

See also *Agricultural Products Marketing Act, 1949*; also *Butter*.

Margarine, oleomargarine or other butter substitutes, An Act respecting:

Bill No. 22 (Mr. Cruickshank)—An Act to provide against the deception of purchasers of margarine, oleomargarine or other butter substitutes; 1st R., 89.

Marine and Fisheries Committee:

1. Committee appointed, 189.
2. Name substituted, 249.

Marine Plants: See *Fish Inspection Act, 1949*.

Maritime Commission: See *Canadian Maritime Commission*.

Marquette Electoral District:

1. Notification of resignation of sitting Member, Hon. James Allison Glen, 2, 4, 7.
2. Notification of election of new Member, Hon. Stuart S. Garson, 5, 7.

"Marshall Plan": See *European Recovery Plan (E.R.P.)*.

Massey-Harris Company:

Order,—Return showing amounts expended on the plant of, by the government, during 1937 to 1945; sale of plants at Toronto and Weston; amount received by the government: Mr. Williams, 162.

Massey Royal Commission on the Cultural Development of Canada: See *Royal Commissions*, 2.

Maybank, Ralph, M.P.:

Appointed Parliamentary Assistant to the Minister of Mines and Resources, Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 1411.

Meats, canned, export of: See *Trade and Commerce Department*, 7.

Meat Packing Industry, An Act respecting:

Bill No. 233 (Mr. Stewart, Winnipeg North)—An Act to Declare the Meat Packing Industry, Works for the General Advantage of Canada; 1st R., 371.

Members, Changes in:

1. New Members: Hon. Lester B. Pearson (Algoma East), 5; introduced, 7. Hon. Stuart S. Garson (Marquette), 5, 7; introduced, 7. William Albert Boucher (Rosthern), 5; introduced, 7. George A. Drew (Carleton), 5, 6; introduced, 7. George Clyde Nowlan (Digby-Annapolis-Kings), 5, 6; introduced, 7. Léopold Demers (Laval-Two Mountains), 5, 6; introduced, 7. Renaud Chapdelaine (Nicolet-Yamaska), 101; introduced, 120.
2. Vacancies: Liguori Lacombe (Laval-Two Mountains), resignation, 2; Thomas Farquhar (Algoma East), summoned to Senate, 2, 3; Lucien Dubois (Nicolet-Yamaska), deceased, 2, 3; Right Honourable James Lorimer Ilsley (Digby-Annapolis-Kings), resignation, 2, 3; G. Russell Boucher, (Carleton), resignation, 2, 4; Hon. James Allison Glen (Marquette), resignation, 2, 4.

Merchant Seamen: See *International Conference on Safety of Life at Sea*; also *Canadian Maritime Commission*; also *Labour Department*, 9, 10; also *Park Steamship Company Limited*; also *Public Works Department*, 3.

Mercy, Exercise of the Royal Prerogative of: See *Justice Department*; also *Solicitor General*.

Meteorological Organization (International):

Convention and Final Act of the Conference of, held at Washington, 1947: Laid before the House, 68. Sess. Paper No. 158. *Printed*.

Middlesex County rental appeals: See *Wartime Prices and Trade Board*, 1.

Migratory Birds Convention Act:

Return of Orders in Council *re*: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 65.

Military Establishments (combined services) of 100 or more personnel: See *National Defence Department*, 8.

Military Supplies:

To China: See *China, Aid to*, 1.

To E.C.A. Countries. See *European Recovery Plan (E.R.P.)*.

Fires in: See *National Defence Department*, 18.

Militia Pensions: See *National Defence Department*, 5.

Milk River Dam: See *Water Conservation in the Western Provinces*, 1.

Millers, wheat supplied to: See *Wheat Board*, 3.

Minas Basin ports, ferry service between:

Order,—Return showing data *re*; also data *re* M.V. *Kipawo*; Mr. Nowlan, 131. Presented, 316. Sess. Paper No. 98e.

Mineral Resources of Canada: See *Mines and Resources Department*.

Mines, Forests and Waters Committee:

1. Committee appointed, 189.
2. Name substituted, 250.

Mines and Resources Department:

1. (a) Report of, for 1946-47: Laid before the House, 31. Sess. Paper No. 57. *Printed*.
(b) Report of, 1947-48: Laid before the House, 294. Sess. Paper No. 57c. *Printed*.
 2. Ralph Maybank, M.P., appointed Parliamentary Assistant to the Minister of Mines and Resources, Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141l.
 3. Rainy and Namakan Lakes water levels, regulations of, Order in Council *re*: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 89.
 4. Order,—Return showing data *re* amounts paid to Alberta and Saskatchewan by the Federal Government in lieu of lands and natural resources from 1905 to 1930 inclusive; also further compensation, etc.: Mr. Dechene, 141. Presented, 194. Sess. Paper No. 57a.
 5. Order,—Copy of records, correspondence, etc., since July 1, 1947 to date *re* land of Blood Indian Reserve required for the St. Mary's irrigation dam; also data *re* vote taken: Mr. Diefenbaker, 201. Presented, 317. Sess. Paper No. 62a.
 6. Order,—Correspondence, etc., leading up to, or connected with, the issue of Order in Council P.C. 4233 of September 13, 1948: Mr. Diefenbaker, 244.
 7. Order,—Return showing data *re* staff of the Vancouver Forest Products Laboratory of the Dominion Forest Service; also projects undertaken and completed in 1948: Mr. Herridge, 282. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 57b.
 8. Order,—Copy of Report of Dr. H. S. Spence and R. K. Carnochan dated March, 1930 *re* the Wilberforce Radium Occurrence: Mr. Hodgson, 388.
- See also *Alberta Natural Gas Company, An Act to incorporate*; also *Canada Forestry Act, 1949*; also *Cullers Act, repeal of*; also *Dominion Lands Act*; also *Forest Conservation (Eastern Rocky Mountain area) Act*; also *Game Export Act Amendment, bill*; also *Gold Mining Emergency Assistance Act, 1947*; also *Immigration*; also *Indian Affairs*; also *Liquor Permits*; also *National Parks Act Amendment, bill*; also *Northwest Territories Ordinances*; also *Northwest Territories*; also *Wyandotte Chemical Corporation, U.S.A.*; also *Yukon Territory*.

Mining companies employing displaced persons: See *Immigration*, 3.

Mining companies granted assistance: See *Gold Mining Emergency Assistance Act, 1947*; also *Gold Mining Emergency Assistance Act, Amendment, bill*.

Mining companies and unemployment: See *Unemployment Insurance Commission*, 6.

Ministers of the Crown:

1. Changes in, Orders in Council *re*: Laid before the House, 10, 11. Sess. Paper Nos. 141, 141*c*, 141*d*, 141*e*, 141*f*.
2. Statement *re* recording devices attached to telephones of: Laid before the House, 213. Sess. Paper No. 141*n*.

See also *Crown Companies or Corporations*; also *Parliamentary Assistants to Ministers*.

Mint, Royal Canadian: See *Royal Canadian Mint*.

Miscellaneous Private Bills Committee:

1. Committee appointed, 186.
2. Bills referred, 276, 278, 297-303, 362-4, 392, 393.
3. Reports, 327 (First—leave to sit while House is sitting); 327-333 (Second—bills); 353 (Third—bill); 353 (Fourth—quorum); 376-7 (Fifth—bills); 394 (Sixth—bills); 395 (Seventh—bills).
4. Reports concurred in, 327 (First, by leave), 370 (Fourth).

Monetary Funds and Policies: See *Bank of Canada*; also *Finance Department*; also *Foreign Exchange*, etc.; also *Industrial Development Bank Act Amendment*, bill; also *Industrial Development Bank*.

Money Lenders and Small Loan Companies: See *Small Loan Companies and Money Lenders*.

Montgomery Place Housing Development for Veterans: See *Veterans Affairs Department*, 4.

Montreal, Bank of: See *Bank of Montreal Pension Fund Society Act, Amendment*, bill.

Montreal Bank Pension Fund Society: See *Bank of Montreal Pension Fund Society Act, Amendment*, bill.

Montreal Lawyers: See *Lawyers employed by the government*.

Montreal-Quebec Steamship Channel: See *St. Lawrence-Great Lakes Waterways*, 1.

Montreal-Rouyn-Noranda-Val d'Or Airline: See *Air Transport Agreements or Arrangements*.

Montreal-St. Lambert Tunnel:

Order,—Return showing data *re* proposed tunnel: Mr. Isnor, 162.

Morning sittings:

Motion *re*, moved and agreed to, 218 (248); 383 (391).

Mortgage and Housing Corporation: See *Central Mortgage and Housing Corporation Limited*.

Motion Pictures: See *National Film Board*.

"Motions", House reverts to, 297 (by leave).

Motions for Production of Papers, negatived, 162-3.

Motor car accidents: See *Accidents, Canadians killed or injured in*; also *Criminal Code Amendment, bills*, 3.

Municipal Improvements Assistance Act, 1938:

Report on the operations of, for year ended December 31, 1948: Laid before the House, 144. Sess. Paper No. 33.

Murder, sentence for, commuted: See *Justice Department*, 6; also *Solicitor General*.

Mutual Aid Countries: See *European Recovery Plan (E.R.P.)*; also *Wheat Board*, 6.

M.V. Kipawo, motor boat; sale of: See *War Assets Corporation*, 2.

N

Nails, priorities for, and sales of: See *Building Materials, etc.*; also *War Assets Corporation*, 4.

Namakan Lake and Rainy Lake Levels:

Order in Council *re*: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 89.

Nanton, Alberta, Post Office: See *Post Office Department*, 8.

National Anthem for Canada: See "*O Canada*".

National Assembly of the Bahá'ís of Canada: See *National Spiritual Assembly of the Bahá'ís of Canada, An Act to incorporate*.

National Battlefields Commission:

Report of, for year 1947-48: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 34.

National Capital, Planning of:

1. Order,—Copy of Architect's Plan; correspondence, estimate of costs and expenditures: Mr. Diefenbaker, 82. Presented, 354. Sess. Paper No. 188*d*.
2. Order,—Return showing data *re* salary, expenses, etc., of Mr. Jacques Greber and staff in connection with the National Capital Plan: Mr. Hodgson, 200. Presented, 241. Sess. Paper No. 188*a*.
3. Order.—Return showing data *re* expropriation of property in the Hurdman's Bridge area, Ottawa: Mr. Fulton, 210. Presented, 240. Sess. Paper No. 188.
4. Order,—Copy of recommendations of the Railway sub-Committee and of the Federal District Commission *re* the purchase of 6,600 acres of land by the Crown: Mr. Fulton, 267. Presented, 354. Sess. Paper No. 188*b*.
5. Address,—Copy of Order in Council *re* purchase of 6,600 acres of land by the Crown: Mr. Fulton, 267. Presented, 354. Sess. Paper No. 188*c*.

National Capital, Planning of—Concluded

6. Preliminary Report (1948) by Jacques Greber on a plan for the National Capital of Canada: Laid before the House, 396. Sess. Paper No. 188e. *Printed*.
 7. Report of the National Capital Planning Committee on the Greber Plan for a National Capital District: Laid before the House, 396. Sess. Paper No. 188e. *Printed*.
 8. Petition for retention of Hurdman's Bridge area and Russell Road area for residential purposes, reported on, 409.
- See also *Federal District Commission*; also *Ottawa Electric Railway Company, etc.*

National Debt of Canada: See *Finance Department*, 6.

National Defence Department:

1. Report of, for 1947-48 (including Army, Naval and Royal Canadian Air Force Reports): Laid before the House, 386. Sess. Paper No. 72. *Printed*.
2. Copies of General Orders to the Canadian Army: Laid before the House, 17, 39, 54, 104, 213, 233, 309, 324, 386. Sess. Paper Nos. 74, 74a, 74b, 74c, 74d, 74e, 74f, 74g, 74i. *Printed*.
3. Copies of General Orders to the Royal Canadian Air Force: Laid before the House, 17, 40, 54, 95, 104, 156, 309. Sess. Paper Nos. 73, 73a, 73b, 73c, 73d, 73e, 73f. *Printed*.
4. Copies of Naval General Orders, etc.: Laid before the House, 17, 39, 95, 156, 213, 232, 324, 386. Sess. Paper Nos. 75, 75a, 75b, 75c, 75d, 75e, 75f, 75h. *Printed*.
5. Statement of pensions, allowances, etc., under Militia Pension Act: Laid before the House, 17. Sess. Paper No. 76.
6. J. A. Blanchette, M.P., appointed as Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141i.
7. L. E. Baker, M.P., appointed Parliamentary Assistant to the Minister of National Defence, Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141k.
8. Order,—Return showing locations of military establishments of 100 or more personnel; also housing facilities, etc., provided: Mr. Probe, 57. Presented 79. Sess. Paper No. 160.
9. Order,—Return showing data *re* townsite of Churchill, Manitoba: Mr. Knight, 114. Presented, 203, 250 (supplementary). Sess. Paper Nos. 176, 176a.
10. Military supplies shipped to China: See *China, aid to*.
11. Order,—Return showing percentage of National Budget spent by Department of National Defence on the Army, Navy and Air Force: Mr. McCullough (Assiniboia), 124. Presented, 257. Sess. Paper No. 72c.
12. Order,—Return showing data *re* personnel employed at the Val Cartier Arsenal: Mr. Lennard, 141. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 169.
13. Vessels constructed for: See *Shipbuilding in Canada*, 2.
14. Order,—Return showing expenditures on the Reserve Army, Navy and Air Force, 1938 to 1948; inclusive: Mr. Probe, 199. Presented, 257. Sess. Paper No. 72d.
15. Order,—Return showing data *re* officers recalled for service in the Army, Navy and Royal Canadian Air Force from January 1, 1947 to date: Mr. Lennard, 209 (3 orders). Presented, 356 (Navy); 385 (Army); 386 (R.C.A.F.). Sess. Paper Nos. 75g, 74h, 73g.

National Defence Department—Concluded

16. Pensions denied on ground that disabilities were of pre-enlistment origin: See *Pension Commission*, 2.
 17. "Japanese Campaign Pay" granted to Members of the Hong Kong Expeditionary Force, Order in Council *re*: Laid before the House, 214. Sess. Paper No. 72*b*.
 18. Order,—Return showing data *re* fires in buildings or stores and supplies of the Department since January 1, 1945: Mr. Probe, 217. Presented, 396. Sess. Paper No. 72*f*.
 19. Industrial Defence Board transferred to Department of Trade and Commerce, Order in Council *re*: Laid before the House, 226. Sess. Paper No. 89*a*.
 20. Order,—Correspondence, requests, etc., by Major General Worthington and the Mayor of Toronto *re* fire and police protection in time of war: Mr. Church, 245. Presented, 258. Sess. Paper No. 72*e*.
 21. Dependents Allowance Board transferred to Minister of Veterans Affairs, Order in Council *re*: Laid before the House, 316. Sess. Paper No. 89*c*.
- See also *Airports and Landing Fields in Canada*; also *Canada Prize Act, 1949*; also *Canadian Artillery Association, An Act respecting*; also *Canadian Commercial Corporation, 2*; also *Churchill, Manitoba*; also *Inspection Board of Canada*; also *Naval Service of Canada*; also *Royal Canadian Air Force*.

National Emergency Transitional Powers Continuation Act, 1947, Amendment, bill:

Resolution,—To continue for a further limited period, certain orders and regulations; House to go into Committee on, 27. Motion (Mr. Garson)—That Mr. Speaker leave the Chair for House in Committee of the Whole on the said Resolution, moved, 47. Debate adjourned, 47. Debate resumed, 95. Debate interrupted by Royal Assent, 96. Debate resumed and adjourned, 96. Debate resumed, 201. Motion (Mr. Casselman)—That this question be now put, moved, 201. Debate adjourned, 202, 205. Debate resumed, 211. Motion "That this question be now put" agreed to, 211. Main motion—Mr. Speaker to leave the Chair, etc., agreed to (yeas 141; nays 53), 211. House in Committee of the Whole and progress reported, 212. Resolution reported, 222. Bill No. 86 (Mr. Garson)—An Act to amend The Continuation of Transitional Measures Act, 1947; 1st R., 222. 2nd R. moved, 230. Amendment (Mr. Fleming)—That said Bill be not now read the second time, but that the subject-matter thereof be referred to the Standing Committee on Banking and Commerce with certain instructions, etc., moved, 230. Debate adjourned, 230. Debate resumed, 233. Mr. Speaker ruled the amendment out of order on the ground that the House cannot, under the guise of referring the subject-matter, refer also certain provisions of the Bill itself. The House cannot both refuse to give the second reading and refer some provisions of the Bill to a Committee, 233. Ruling appealed and sustained (yeas 149, nays 55), 233. Debate on main motion resumed, 234. Main motion agreed to (yeas 149; nays 58), 235. 2nd R., 236. Progress reported and Committee of the Whole to sit again later this day, 236. Reported without amendment, 237. 3rd R., on division, 237. Passed by Senate, 258. R.A., 259. (13 George VI, Chapter 3).

See also *Controls, continuation of*; also *Government Business*; also *Royal Commissions*; also *Sittings of the House*, 5; also *Wartime Prices and Trade Board*.

National Emergency Transitional Powers Acts:

Order.—Return showing Orders in Council passed under various Emergency Powers Acts from September 1, 1939 to date: Mr. Diefenbaker, 150. Presented, 159. Sess. Paper No. 171a.

See also *Controls, continuation of*; also *Orders in Council*.

National Film Act, 1939:

Powers and functions *re*, transferred from Minister of Trade and Commerce to Hon. R. H. Winters, Order in Council *re*: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 89.

National Film Board:

1. Order.—Return showing data *re* “stills”, etc., made in 1948: Mr. Fraser, 55. Presented *forthwith*. Sess. Paper No. 136a.
2. Order.—Return showing data *re* staff of, in 1948, number, salaries, travelling expenses, number outside Canada, etc.: Mr. Fraser, 129. Presented *forthwith*. Sess. Paper No. 136b.
3. Order.—Return showing data *re* the films “Canada Carries on”, produced during 1947, 1948: Mr. Fraser, 161. Presented, 204. Sess. Paper No. 136c.

See also *Royal Commissions*, 2.

National Flag for Canada: See *Flag, National, for Canada, An Act respecting*.

National Forest Act: See *Canada Forestry Act, 1949*.

National Gallery of Canada: See *Royal Commissions*, 2.

National Harbours Board:

Report of, for 1948: Laid before the House, 396. Sess. Paper No. 126. Printed.

See also *Canadian Maritime Commission*; also *Transport Department*.

National Health and Welfare Department:

1. Report of, for 1947-48: Laid before the House, 20, 159 (French edition). Sess. Paper No. 77. Printed.
2. Thomas Reid, M.P., appointed Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare, Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141m.
3. Family Allowances, Regulations *re*: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 79. Printed.
4. National Health Insurance: See *Address to His Excellency the Governor General in Reply to Speech from the Throne* (Mr. Coldwell's sub-amendment).
5. General Health Grants to the Provinces, Regulations dealing with: Laid before the House, 50. Sess. Paper No. 78.
6. Order.—Return showing data *re* the thirty million dollars in health grants provided for the use of the provinces; expenditures, etc.: Mr. Coldwell, 113. Presented *forthwith*. Supplementary Return presented, 250. Sess. Paper Nos. 78a, 78b.
7. Psychologists employed by Veterans Affairs or other government departments: See *Veterans Affairs Department*, 7.
8. Order.—Return showing amounts expended by provinces during past twelve month period in providing health and other services, etc., to old age pensioners: Mr. Knowles, 228. Presented, 355. Sess. Paper No. 81a.

National Health and Welfare Department—Concluded

9. Nurses' Homes: See *Hospitals*.
 10. Order,—Return showing data *re* doctors employed by: Mr. Dorion, 397.
- See also *Accidents, Canadians killed or injured in*; also *Children, adoption of*; also *Family Allowances Act*; also *Family Allowances Act, 1944, Amendment, bill*; also *Hospitals*; also *Old Age Pensions*.

National Housing Act, 1944:

1. Order,—Return showing data *re* housing units built under the provisions of the Act up to December 31, 1948; contracts, loans made; grants to municipalities; low-rental housing projects, etc.: Mr. Fleming, 146. Presented, 241. Sess. Paper No. 94*d*.
 2. Housing units built in Hastings County: See *Housing*, 10.
- See also *Building Materials*; also *Central Mortgage and Housing Corporation Limited*; also *Housing*; also *War-time Housing Limited*.

National Library: See *Royal Commissions*, 2.

National Museum: See *Royal Commissions*, 2.

National Parks Act, Amendment, bill:

- Bill No. 81 (Letter O-2 of the Senate), intituled: "An Act to amend The National Parks Act", received, 171. Mr. MacKinnon. 1st R., 198. 2nd R. 3rd R., 247. R.A., 259. 13 George VI, Chapter 5.
- See also *Canada Forestry Act, 1949*; also *Mines and Resources Department*.

National Physical Fitness: See *National Health and Welfare Department*.

National Planning Committee: See *Federal District Commission*; also *National Capital, Planning of*.

National Railways: See *Canadian National Railways*.

National Research Council:

- Electricity Inspection Act, certain functions of, transferred to the Department of Trade and Commerce, Order in Council *re*: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 89.
- See also *Royal Commissions*, 2.

National Revenue Department:

1. Report of, for 1947-48: Laid before the House, 21. Sess. Paper No. 83. *Printed*.
2. Statement *re* export petroleum and pulpwood; Canada-United Kingdom Income Tax Agreement; Canada-United Kingdom Succession Duties Agreement; Canada-United States Tax Convention: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 84.
3. Customs concessions in Newfoundland, Private Acts *re*: Laid before the House, 61. Sess. Paper No. 140*d*.
4. Income Tax concessions in Newfoundland, Private Acts *re*: Laid before the House, 61. Sess. Paper No. 140*d*.
5. Income Tax Returns by Rural Telephone Companies: See *Income Tax*, 4.
6. Income Tax Office Building at London, Ontario: See *Public Works Department*, 7.

National Revenue Department—Concluded

7. International Payments (Canadian) in current and capital accounts: See *Finance Department*, 4, 5.
 8. Fire engines, tariff on: See *Fire Fighting Equipment*.
 9. Automobiles and trucks, taxes on: See *Automobiles and Trucks, Imports of*.
 10. Order,—Return showing data *re* Customs Offices opened and closed in Ontario since January 1, 1928; also data *re* volume of business 1928-1948 for offices in Huron, Grey and Bruce Counties: Mr. Ross (Souris), 147. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 83b.
 11. National Revenue and National Debt of Canada: See *Finance Department*, 6.
 12. Order,—Return showing entries of individuals and motor cars; also revenue collected at the Customs Port of Huntingdon during 1948: Mr. Cruickshank, 162. *Presented*, 204. Sess. Paper No. 139a.
 13. Order,—Return showing data *re* export of various kinds of building materials, including plumbing supplies: Mr. Caouette, 167. *Presented*, 266. Sess. Paper No. 108g.
 14. Order,—Return showing total amount collected by the Federal Government on sale of alcoholic liquors—by provinces; in Canada: Mr. Gauthier (Portneuf), 227. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 83d.
 15. Lacolle (Blackpool), Quebec, Customs House: See that title.
 16. Farm Income of Canada: See *Farm Income*.
 17. Cadomin Building in Winnipeg, use of: See *Public Works Department*, 18.
 18. Order,—Return showing data *re* population, personal income per capita; personal direct taxes per capita; personal disposable income per capita, etc., in Canada for the years 1926 to 1948, inclusive: Mr. Coldwell, 244. *Presented forthwith*, Sess. Paper No. 108f.
 19. Order,—Return showing data *re* total personal consumer expenditure; total amount of personal savings; total amount of personal disposable income, etc., in Canada for the years 1926 to 1948, inclusive: Mr. Coldwell, 244. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 108e.
 20. Order,—Return showing data *re* exports and imports during 1947 and 1948 between Canada and Japan, Belgium, Czechoslovakia; values; dumping duties imposed, etc.: Mr. Benidickson, 335. *Presented*, 369. Sess. Paper No. 155d.
 21. Order,—Return showing amount of direct taxes collected during past fifteen years on tobacco, jewellery, cosmetics, railway and steamship tickets and berths: Mr. Green, 372. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 83g.
 22. Government Office Economics Control Division; Order in Council *re*: Laid before the House, 394. Sess. Paper No. 89d.
- See also *Automobiles and trucks, imports of*; also *Finance Department*; also *Income Tax*, etc., also *Trade and Commerce Department*.

National Spiritual Assembly of the Bahá'ís of Canada, An Act to incorporate:

Petition for an Act to incorporate, 103. Report of Notice, 155. Mr. Whitman. Bill No. 245 (Letter I-7 of the Senate) intituled: "An Act to incorporate National Spiritual Assembly of the Bahá'ís of Canada", received, 390. 1st R., 392. 2nd R., by leave, 392. Referred to Miscellaneous Private Bills Committee, 392. Reported, by leave, 394. 3rd R., 403. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 25.

National Telephone Company: See *Provinces, financial or other assistance to*, 1.

National Trade Mark and True Labelling Act:

Bill No. 83 (Letter C of the Senate), intituled: "An Act respecting the Application of a National Trade Mark to Commodities and respecting the True Description of Commodities", received, 207. 1st R., 216.

National War Museum: See *Royal Commissions*, 2.

Naturalization Certificates: See *Immigration*; also *Secretary of State Department*.

Natural Resources of the Prairie Provinces: See *Mines and Resources Department*, 4.

Naval Service of Canada:

1. Naval General Orders, copy of: Laid before the House, 17, 39, 95, 156, 213, 232, 324, 386. Sess. Paper Nos. 75, 75a, 75b, 75c, 75d, 75e, 75f, 75h, *Printed*.
2. For Report: See *National Defence Department*.
3. Expenditure on, for 1948: See *National Defence Department*, 11.
4. Naval Reserve, cost of 1938-1948: See *National Defence Department*, 14.
5. Order,—Return showing officers recalled for service since January 1, 1947: Mr. Cockeram, 209. Presented, 356. Sess. Paper No. 75g.

See also *Canada Prize Act, 1949*; also *Exchequer Court in Admiralty*; also *National Defence Department*.

Newfoundland-Canada Union Act, 1949:

1. Resolution,—To present a bill providing for the approval by Parliament of the Terms of Union of Newfoundland with Canada and making necessary financial provisions in connection therewith; House to go into Committee on, 26. Motion (Mr. St. Laurent)—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of the Whole on the said Resolution, 46. Debate, 46. Motion agreed to, after debate, 46. Resolution adopted, 46. Bill No. 11 (Mr. St. Laurent)—An Act to approve the Terms of Union of Newfoundland with Canada; 1st R., 46. 2nd R. moved, 51. Agreed to, after debate, 51. Progress reported from Committee of the Whole, 51. 60. Reported without amendment, 61. Ordered for third reading at next sitting of the House, 61. 3rd R. moved, 65. Agreed to, after debate, 65. Passed by Senate, 89. R.A., 96. 13 George VI, Chapter 1.
2. Address to His Majesty the King *re* amendment of the British North America Act to give effect to the Terms of Union agreed upon between Canada and Newfoundland; moved (Mr. St. Laurent), 68. Amendment (Mr. Drew)—after consultation with the provinces, 69. Debate adjourned, 69. Debate resumed, 72. Sub-amendment (Mr. LaCroix)—after provinces have given consent, 73. Sub-amendment negatived (yeas 12; nays 191), 74. Amendment negatived (yeas 66; nays 137), 75. Debate on main motion resumed and adjourned, 76. Debate resumed, 82. Motion (Mr. Graydon)—That this question be now put, moved, 83. Agreed to, after debate, 84. Main motion agreed to (yeas 140; nays 74), 84.

See also *Statute Law Amendment (Newfoundland) Act*.

Newfoundland-Canada Federal Union:

1. Memorandum of Agreement *re*, dated December 11, 1948: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 140. *Printed*.
 2. Statement on questions raised by the Newfoundland Delegation during negotiations: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 140a. *Printed*.
 3. Statutes of Canada requiring change: See *Statute Law Amendment (Newfoundland) Act*.
 4. Report and Documents *re* negotiations for the Union of Newfoundland with Canada (Conference Series 1948, No. 2): Laid before the House, 45. Sess. Paper No. 140b. *Printed*.
 5. Correspondence between Right Honourable Mackenzie King, Prime Minister of Canada, and W. L. Collins of Newfoundland *re* proposed Union: Laid before the House, 54. Sess. Paper No. 140c.
 6. Copies of Private Acts providing for Income Tax and Customs Concessions in Newfoundland: Laid before the House, 61. Sess. Paper No. 140d.
- See also *Address to His Excellency the Governor General in Reply to Speech from the Throne*.

Newfoundland:

1. War Assets, sales of, in Newfoundland: See *War Assets Corporation*, 3.
2. Newfoundland age groups: See *Census*, 1.
3. Newfoundland Railway, steamship, marine and telephone communications services to be managed by the Canadian National Railways, Order in Council *re*: Laid before the House, 324. Sess. Paper No. 113c.
4. Foreign Exchange Control Regulations, application to, Order in Council *re*: Laid before the House, 386. Sess. Paper No. 28f.
5. Estimates *re* Newfoundland: See *Supply and Ways and Means*.

New Glasgow, N.S., Federal Government Building: See *Public Works Department*, 4, 13.

Newspapers awarded printing contracts: See *Printing Contracts*.

New Zealand:

Butter imports from: See *Butter*, 3.

Niagara Peninsula, housing construction: See *Central Mortgage and Housing Corporation, Limited*, 3.

Nicolet-Yamaska Electoral District:

1. Notification of decease of sitting Member, Lucien Dubois, 2, 3.
2. Notification of election of new Member, Renaud Chapdelaine, 101; introduced, 120.

Noranda Mines:

Unemployment at: See *Unemployment Insurance Commission*, 6.

Noranda-Rouyn-Val d'Or to Montreal Airline: See *Air Transport Agreements or Arrangements*, 1.

North American Regional Broadcasting Agreement: See *Canadian Broadcasting Corporation*; also *Havana Agreement re use of Broadcasting Channels*.

North Atlantic Treaty:

1. Copy of, as proposed for signature, and providing for the collective security of the nations in the North Atlantic area: Laid before the House, 221. Sess. Paper No. 158o. *Printed*.
2. Resolution (Mr. St. Laurent)—To approve the proposed Treaty; moved, 267. Debate interrupted by motion to sit beyond 10.30 p.m., adjournment hour provided by Special Order, 268. Debate resumed and Resolution agreed to, on division (yeas 149; nays 2), 268.
3. Photostatic copy of the authenticated text signed April 4, 1949 at Washington, D.C.: Laid before the House, 354. Sess. Paper No. 158p.
4. Resolution.—(Mr. St. Laurent)—To approve the North Atlantic Treaty signed at Washington, D.C., on April 4, 1949; motion moved and agreed to (yeas 185; nays nil), 406.

See also *Adjournments under Standing Order 31*

North Star Aircraft: See *Trans-Canada Air Lines*, 3.

North West Commercial Travellers' Association of Canada, An Act to incorporate:

Petition for an Act, 136. Report of Notice, 155. Mr. Maybank. Bill No. 124 (Letter M-2 of the Senate), received, 249. 1st R., 258. 2nd R., 303. Referred to Banking and Commerce Committee, 303. Reported, 316. Reported from Committee of the Whole, 357. 3rd R., 357. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 23.

Northwest Territories:

1. Order,—Return showing all grants made to Mackenzie District, N.W.T., by government departments during 1946, 1947, 1948: Mr. Black (Yukon) 60. Presented, 133. Sess. Paper No. 146a.
2. Order.—Return showing data *re* school facilities in: Mr. Knight, 114. Presented, 203, 250 (supplementary). Sess. Paper Nos. 176, 176a.

Northwest Territories Ordinances:

Copy of: Laid before the House, 16, 44. Sess. Paper Nos. 68, 68a.
See also *Liquor Permits*.

Norway-Canada Financial Agreement:

Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158f. *Printed*.

Notices of Motions for Production of Papers, etc.: Negatived, 162-3.

Nova Scotia Lawyers employed by the Government: See *Lawyers employed by the Government*, 4, 5.

Nowlan, George Clyde, M.P.:

Notification of election as Member for Digby-Annapolis-Kings, 5, 6; introduced, 7.

Nurses' Homes: See *Hospitals*.

O

Oaths of Office Bill:

Bill No. 1 (Mr. St. Laurent), 1st R., 7.

Oats and Barley: See *Wheat Board*, 4, 10.

"O Canada":

Resolution (Mr. Coté, Matapedia-Matane)—That "O Canada" be Canada's National Anthem, moved, 283. Debate interrupted by reading of letter *re* Royal Assent, 283. Debate resumed, 284. Amendment (Mr. Beaudoin)—That the words "as God Save the King is the anthem of all the nations of the Commonwealth", be added at the end of the Resolution, 284. Debate adjourned, 284.

Office Economies Control Division: See *Government Office Economies Control Division*.

Officers, Commissioned, in Veterans Affairs Department: See *Veterans Affairs Department*, 13.

Officers, recall of: See *National Defence Department*, 15.

Officers (Ship) Certificates: See *Transport Department*, 5.

"Off-shore" goods, purchase of: See *Commodity Prices Stabilization Corporation*; also *European Recovery Plan (E.R.P.)*.

Oil and Gasoline: See *Oil or Gas Pipe Line Companies*; also *National Revenue Department*, 2.

Oil or Gas Pipe Line Companies:

1. Bill No. 190 (Letter Z-3 of the Senate) intituled: "An Act respecting Oil or Gas Pipe Lines", received, 307. Mr. Chevrier. 1st R., 318. 2nd R., 365. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 365. Reported amended, 380. Reported from Committee of the Whole without further amendments, 389. Ordered for third reading at next sitting, 389. 3rd R. 399. Senate agrees to amendments, 407. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 20.
2. Alberta Natural Gas Company, An Act to incorporate: Petition for an Act, 159. Report of Notice, 375. Mr. Nixon. Reported on by Standing Orders Committee, 381. Motion to concur in Report, moved and withdrawn, after debate, 382. Report concurred in, 386. Bill No. 239 (Letter C-8 of the Senate) intituled: "An Act to incorporate Alberta Natural Gas Company" received, 387. 1st R., 392. Ordered for second reading at next sitting of the House, 392.
3. British American Pipe Line Company, An Act to incorporate The; Petition for an Act, 375. Petition referred to Standing Orders Committee, 378. Reported on, 382. Motion to concur in, moved, 382. Withdrawn, after debate, 382. Mr. McIlraith. Report concurred in, 386. Report of Notice, 386-7. Bill No. 242 (Letter F-8 of the Senate) intituled: "An Act to incorporate The British American Pipe Line Company", received, 387. Reported on, recommending that Standing Order 95 be deemed to have been complied with, 389. Report (Fourth) concurred in, 391. 1st R., 392. Ordered for second reading later this day, 392. 2nd R., 405. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 405. Standing Order 105, *re* posting, suspended, 405. Reported, 407. 3rd R., 412. R.A., 417. 13 George VI, Chapter 27.

Oil or Gas Pipe Line Companies—Concluded

4. Interprovincial Pipe Line Company, An Act to incorporate: Petition for an Act, 154. Report of Notice, 375. Mr. Robinson (Simcoe East). Reported on by Standing Orders Committee, 381. Motion to concur in Report moved and withdrawn, after debate, 382. Report concurred in, 386. Bill No. 238 (Letter B-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Interprovincial Pipe Line Company," received, 387. 1st R., 392. Ordered for second reading later this day, 392. 2nd R. moved, 403. Amendment (Mr. Young)—pipe lines should be operated by a Crown Company, etc., moved and negatived (yeas 31; nays 141), 404. 2nd R., 405. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 405. Standing Order 105 *re* posting, suspended, 405. Reported, 407. 3rd R., 412. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 34.
5. Trans-Northern Pipe Line Company, An Act to incorporate, (originally Queont Pipe Line Company, An Act to incorporate): Petition for an Act, 158. Report of Notice, 376. Mr. McIlraith. Reported on by Standing Orders Committee, 381. Motion to concur in Report moved and withdrawn, after debate, 382. Report concurred in, 386. Bill No. 241. (Letter E-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Trans-Northern Pipe Line Company", received, 387. 1st R., 392. Ordered for second reading later this day, 392. 2nd R., 405. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 405. Standing Order 105, *re* posting, suspended, 405. Reported, 407. 3rd R., 412. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 36.
6. Westcoast Transmission Company, Limited, An Act to incorporate: Petition for an Act, 155. Report of Notice, 376. Mr. Cruickshank. Reported on by Standing Orders Committee, 381. Motion to concur in Report moved, and withdrawn, after debate, 382. Report concurred in, 386. Bill No. 240 (Letter D-8 of the Senate) intituled: "An Act to incorporate Westcoast Transmission Company Limited", received 387. 1st R., 392. Ordered for second reading later this day, 392. 2nd R., 405. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 405. Standing Order 105, *re* posting, suspended, 405. Reported with recommendations *re* capital stock, 407. Report concurred in, 407. 3rd R., 412. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 37.
7. Western Pipe Lines, An Act to incorporate: Petition for an Act, 136. Report of Notice, 155. Mr. Maybank. Bill No. 243 (Letter G-8 of the Senate) intituled: "An Act to incorporate Western Pipe Lines", received, 387. 1st R., 392. Ordered for second reading later this day, 392. 2nd R., 405. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 405. Standing Order 105, *re* posting, suspended, 405. Reported with recommendations *re* capital stock charges, 407. Report concurred in, 407. 3rd R., 412. R.A., 417. 13 George VI, Chapter 38.

Oils and Fats: See *Butter*; also *Margarine*, *oleomargarine*, etc.; also *Prairie Vegetable Oil Limited*, *Moose Jaw*, *Sask.*

Old Age Pensions Act, Amendment, bill:

Resolution.—To provide for increase from \$30 to \$40 per month. House to go into Committee on, later this day, 388. Motion to go into Committee of the Whole, moved and agreed to, 388. Resolution adopted, 388. Bill No. 237 (Mr. Martin)—An Act to amend the Old Age Pensions Act; 1st R., 389. 2nd R., 3rd R., by leave, 389. Passed by Senate, 394. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 19.

See also *Government Business*, 11 (Amendment of Mr. Drew).

Old Age Pension Act:

1. Report *re* Administration of, including Pensions to the Blind, etc.: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 81. *Printed*.
 2. Petition *re* increase in amount of pensions, reported on, 409.
- See also *Census*; also *Supply and Ways and Means* (Amendments to Supply).

Old Age Pensions:

1. Order,—Return showing data *re* contributions by Federal Government during past twelve months; supplementary payments made by provinces; also data *re* health or other services provided by provinces: Mr. Knowles, 228. Presented, 355. Sess. Paper No. 81a.
2. Order,—Return showing data *re* persons over 60 years of age in Canada and Newfoundland, by provinces and in age groups: Mr. Knowles, 217. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 186.

Oleomargarine, margarine and other butter substitutes: See *Butter*, 5; also *Margarine, oleomargarine, etc.*; also *Margarine, oleomargarine or other butter substitutes, An Act respecting*.

One Dollar a Year men in Government Service:

Return to an Order of the House of March 18, 1948 showing number of, during war years, and certain payments to: Presented, 25. Sess. Paper No. 151.

"One month hoist": See *Globe Printing Company, An Act respecting*.

Ontario Customs Offices: See *National Revenue Department*, 10.

Ontario, Dominion Public Buildings in: See *Ottawa Government Buildings or properties*; also *Public Works Department*, 10.

Ontario and Quebec wheat production: See *Wheat Board*, 8.

Optometrists employed by Veterans Affairs Department: See *Veterans Affairs Department*, 6.

Orders in Council:

1. Return of Orders in Council *re* Migratory Birds Convention Act: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 65.
2. Orders in Council *re* Ministerial changes and appointments, etc., of Parliamentary Assistants: Laid before the House, 10-11. Sess. Paper Nos. 141, 141a, 141b, 141c, 141d, 141e, 141f, 141g, 141h, 141i, 141j, 141k, 141l, 141m.
3. Orders in Council passed under the Public Service Re-arrangement and Transfer of Duties Act: Laid before the House, 15-16, 226, 316, 394. Sess. Paper Nos. 89, 89a, 89b, 89c, 89d.
4. *Re*: Management and Operation of Hudson Bay Railway by Canadian National Railways: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 117a.
5. *Re*: Apprenticeship Training: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 56a.
6. Foreign Exchange Control, Amendments to Regulations: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 28. *Printed*.
7. *Re*: Intoxicating Liquors in the Yukon Territory; Order in Council revoking previous Orders in Council and Ordinances *re*: Laid before the House, 31. Sess. Paper No. 107.

Orders in Council—Continued

8. *Re: Blind Veterans, training of:* Laid before the House, 51. Sess. Paper No. 129b.
9. *Re: Fees of Officials conducting by-elections and a General Election:* Laid before the House, 50. Sess. Paper No. 3a.
10. Export Permit Regulations—Laid before the House, 64. Sess. Paper No. 112a.
11. Order,—Return showing Orders in Council passed since July 1, 1948 to February 18, 1949 which have not been tabled or published in the *Canada Gazette*: Mr. Diefenbaker, 124. Presented, 159. Sess. Paper No. 171. (See also No. 12).
12. Order,—Return showing data *re* Orders in Council passed under the War Measures Act or Emergency Powers Acts from September 1, 1939 to date: Mr. Diefenbaker, 150. Presented, 159. Sess. Paper No. 171a. (See also No. 11).
13. Address,—Copy of Orders in Council P.C. 859, 938, 1051, 1101, 1186, all passed in March, 1948: Mr. Fulton, 150. Presented, 205. Sess. Paper No. 171d.
14. Address,—Copy of Order in Council P.C. 465 of February 9, 1946 *re* agreement with Sorel Industries Limited: Mr. Fulton, 150. Presented, 205. Sess. Paper No. 171c.
15. Address,—Copy of Orders in Council P.C. 209/2066 and P.C. 210/2066 of May 14, 1948: Mr. Fulton, 150. Presented, 196. Sess. Paper No. 171b.
16. *Re: Immigration Regulations, including (a) those of general application; (b) those dealing with unnamed groups of persons such as Displaced Persons, Maltese, Estonians, orphan children, etc.; (c) those of an administrative or executive character; (d) those which waived the provisions of the general immigration regulations in regard to the persons named therein:* Laid before the House, 171-174. Sess. Paper No. 61e.
17. "Japanese Campaign Pay" granted to members of Hong Kong Expeditionary Force, Order in Council *re:* Laid before the House, 214. Sess. Paper No. 72b.
18. Order,—Correspondence *re* Order in Council P.C. 4233 of September 13, 1948: Mr. Diefenbaker, 244.
19. *Re: Purchase of 6,600 acres of land by the Crown for purposes of the National Capital:* Laid before the House, 354. Sess. Paper No. 188c.
20. *Re: Management of Newfoundland Railway, Steamship, etc., services by Canadian National Railways:* Laid before the House, 324. Sess. Paper No. 113c.
21. Royal Commission on Arts, Letters and Sciences, copy of: Laid before the House, 354. Sess. Paper No. 194. (See also *Royal Commissions*, 2).
22. Summary of Orders in Council and Treasury Board Minutes passed during the period from July 1, 1948 to September 30, 1948: Laid before the House, 370. Sess. Paper No. 171e.
23. *Re: Government Office Economies Control Division:* Laid before the House, 394. Sess. Paper No. 89d.
24. *Re. Dissolution of the present Parliament, Order in Council P.C. 2208 of April 29, 1949:* Laid before the House, 411. Sess. Paper No. 197.
25. *Re: Fixing the date of June 27, 1949 as Polling day; providing for the issuance of Writs and return of same on August 25, 1949; also summoning the new Parliament to meet on Thursday, September 1, 1949, Order in Council re:* Laid before the House, 412. Sess. Paper No. 198.

Orders in Council—Concluded

See also *Agriculture*; also *Dominion Lands Act*; also *Export Credits Insurance Corporation*; also *Family Allowances Act, 1944*; also *Foreign Exchange Control, etc.*; also *Gold Mining Emergency Assistance Act, 1947*; also *Immigration, 6*; also *Indian Affairs*; also *Industrial Relations and Disputes Investigation Act*; also *International Labour Conferences*; also *National Health and Welfare Department*; also *Northwest Territories Ordinances*; also *Old Age Pensions*; also *Unemployment Insurance Act, 1940*; also *Veterans Affairs, etc.*; also *Yukon Territory*.

Ordinances of the Northwest Territories: See *Northwest Territories Ordinances*.

Ordinances of the Yukon Territory: See *Yukon Territory*.

Orphan children immigrants: See *Immigration, 10*.

Oshawa Industrial Plants:

Order,—Return showing data *re*, for the years 1939 to 1945 inclusive; names; amount spent by; government assistance to, and amounts recovered: Mr. Williams, 161.

Oshawa Railway line, removal of: See *Canadian National Railways Line in City of Oshawa, discontinuance of, An Act respecting*.

Ottawa city: See *Federal District Commission*; also *National Capital, Planning of*; also *Ottawa Electric Railway Company, etc.*

Ottawa Electric Railway Company and The Corporation of the City of Ottawa (Ottawa Transportation Commission), An Act respecting:

Petition for an Act, 45. Report of Notice, 50. Mr. Mellraith. Bill No. 30 (Letter L of the Senate), intituled: "An Act respecting the Corporation of the city of Ottawa, Ottawa Transportation Commission and The Ottawa Electric Railway Company", received, 96. 1st R., 100. 2nd R. moved and agreed to, after debate and on division, not recorded, 277. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 277. Reported, 297. Reported from Committee of the Whole, 320. 3rd R., 320. R.A., 351. 13 George VI, Chapter 30.

Ottawa Government Buildings or Properties:

Order,—Return showing data *re* temporary buildings erected in Ottawa and area by the government for use during the last war: Mr. Case, 124. Presented, 215. Sess. Paper No. 183.

See also *National Capital, Planning of*; also *Public Works Department*.

Ottawa Transportation Commission: See *Ottawa Electric Railway Company, etc.*

P

"Pacific Pay": See *National Defence Department, 17*.

Parcel Post: See *Post Office Department, 2*.

Parent Parish, Chapeau County, Quebec, construction work in: See *Public Works Department, 11*.

Park Steamships Company Limited:

1. Order,—Return showing data *re* sale of 10,000 and 4,700 ton ships of; purchaser, price, payments; ships not sold; ships building, etc.: Mr. Hazen, 56. Presented, 207. Sess. Paper No. 177.
2. Order,—Return showing data *re* ships owned by the government on August 31, 1945; number since sold; number of seamen employed in 1945 and in 1948: Mr. Young, 209. Presented, 334. Sess. Paper No. 177b.

See also *Canadian Maritime Commission*; also *Crown Companies or Corporations*; also *Shipbuilding in Canada*.

Parks: See *National Parks Act, Amendment, bill*; also *National Parks, etc.*

Parliament:

Dissolution of, Orders in Council *re*: Laid before the House, 411, 412. Sess. Paper Nos. 197, 198.

Summoning of a new Parliament, Order in Council *re*: Laid before the House, 411, 412. Sess. Paper Nos. 197, 198.

See also *House of Commons*; also *Speaker, Mr.*

Parliamentary Assistants to Ministers:

1. Orders in Council *re* appointment of, etc.: Laid before the House, 11. Sess. Paper Nos. 141a, 141b, 141g, 141h, 141i, 141j, 141k, 141l, 141m.
2. Statement *re* recording devices attached to telephones of: Laid before the House, 213. Sess. Paper No. 141n.

See also *Adjournments under Standing Order 31*; also *Ministers of the Crown*.

Parliamentary Library: See *Library of Parliament*.

Parliamentary Restaurant: See *Restaurant Committee*.

Paroles granted: See *Justice Department, 6*.

Participation certificates: See *Wheat Board*.

Patent Commissioner:

Report of, for 1947-48: Laid before the House, 17. Sess. Paper No. 104. *Printed*.

Patent Relief Bills:

1. Walter Oliver Beyer, Pittsburgh, Penn., U.S.A.: Petition for an Act,—extension of time for filing application, 155. Report of Notice, 288. Mr. Benidickson. Bill No. 246 (Letter Y-7 of the Senate), intituled: "An Act respecting a certain patent application of Walter Oliver Beyer", received, 390. 1st R., 392. 2nd R., by leave, 392. Referred to Miscellaneous Private Bills Committee, 392. Reported, by leave, 394. 3rd R., 403. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 26.
2. Joseph J. Vastano, East Providence, Rhode Island, U.S.A.: Petition for an Act—extension of time for filing application, 158. Mr. Pinard.

Patents (German Owned):

Protocol amending the International Accord of July 27, 1946: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158k. *Printed*.

See also *Farben, I. G., Company*.

Paulson, Manitoba, Buildings: See *War Assets Corporation*, 5.

Pay and Allowances for members of the armed forces: See *National Defence Department*; also *Hong Kong Expeditionary Force*.

Pearson, Hon. Lester B., M.P.:

1. Notification of election as Member for Algoma East, 5; introduced, 7.
2. Appointed Secretary of State for External Affairs vice Right Honourable Louis S. St. Laurent, resigned; Order in Council *re*: Laid before the House, 10. Sess. Paper No. 141.

Pelee Island Steamship and Air Service:

Address,—Copy of all agreements *re* services to; data *re* subsidies, mail contracts or other payments: Mr. Murphy, 398.

Pemberton Meadows, B.C., drainage and reclamation project:

1. Order,—Copy of McGugan Report *re*: Mr. Fulton, 138.
2. Order,—Correspondence, recommendations, etc., between government departments and individuals or groups *re*: Mr. Fulton, 138.

Penitentiaries:

1. Report of Commissioner of, for 1947-48: Laid before the House, 88. Sess. Paper No. 52. *Printed*.
 2. Order,—Return showing names of magazines circulating in St. Vincent de Paul Penitentiary: Mr. Gauthier (Portneuf), 129. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 52a.
 3. Order,—Return showing steps taken on the recommendation of Royal Commission of 1938 *re* establishment of Borstal institution in the Dominion: Mr. McKay, 243. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 48c.
 4. Murder sentences commuted and persons subsequently released on parole, etc.: See *Justice Department*, 6.
- See also *Justice Department*; also *Solicitor General*.

Pension Commission:

1. For Report of; See *Veterans Affairs Department*, 1.
2. Order,—Return showing data *re* pensions denied on ground that disability was of pre-enlistment origin: Mr. Diefenbaker, 209.

Pension Fund Societies Act Amendment, bill:

Bill No. 18 (Letter D of the Senate)—“An Act to amend the Pension Fund Societies Act”, received, 76. Mr. Abbott, 1st R., 80.

See also *Bank of Montreal Pension Fund Society Act Amendment, bill*.

Pension Fund Society of the Bank of Montreal: See *Bank of Montreal Pension Fund Society Act, Amendment, bill*.

Pensions: See *Government Annuities*; also *National Defence Department*; also *Old Age Pensions Act Amendment, bill*; also *Old Age Pensions*; also *Superannuation*; also *Veterans Affairs Department*.

Permits issued under Immigration Act: See *Immigration*, 1, 9, 10.

Personal savings, personal disposable income: See *Census*; also *National Revenue Department*, 18, 19.

Petitions: See *Clerk of Petitions*; also *Examiner of Petitions*.

Petroleum and Pulpwood export: See *National Revenue Department*, 2.

Physical Fitness Act, etc.:

See *National Health and Welfare Department*.

Physicians: See *Doctors*; also *Immigration* 2.

Pictou, N.S., housing: See *Mackie, W. E., Limited*.

Pipe Lines: See *Alberta Natural Gas Company, An Act respecting*; also *British American Pipe Line Company, An Act to incorporate*; also *Interprovincial Pipe Line Company, An Act to incorporate*; also *Oil or Gas Pipe Lines, An Act respecting*; also *Trans-Northern Pipe Line Company, An Act to incorporate* (applied for under Queont Pipe Line Company); also *Westcoast Transmission Company Limited, An Act to incorporate*; also *Western Pipe Lines, An Act to incorporate*.

Pipe, production of, etc.: See *Building Materials*, etc.

Pistols: See *Criminal Code Amendment, bills*, 3.

Platinum: See *Royal Canadian Mint*, 2.

Police and fire protection in time of war: See *Fire and Police protection in time of war*; also *National Defence Department*, 20.

Pollution of navigable waters: See *Wyandotte Chemical Corporation, U.S.A.*

Polymer Corporation Limited:

1. Order,—Return showing data *re* directors and officers of: Mr. Murphy, 123. Presented, 256. Sess. Paper No. 95c.
2. Order,—Return showing data *re* municipal taxes or contributions paid by, since its incorporation: Mr. Murphy, 123. Presented, 174. Sess. Paper No. 95a.
3. Order,—Return showing data *re* control by the government; cost; production; sales and prices; exports, etc.: Mr. McCuaig, 161. Presented, 240. Sess. Paper No. 95b.
4. Motion—For production of any agreement between the corporation and any municipality or company for the sale of electric power, steam, etc.; (Mr. Murphy), moved, 162. Negatived (yeas 74; nays 146), 163.

Pontiac County Lawyers: See *Lawyers employed by the government*, 6.

Population figures: See *Census*.

Pork, production and export: See *Agriculture*, 8, 12.

Port Churchill, Manitoba: See *Churchill, Manitoba*.

Postage rates on parcels, etc.: See *Post Office Department*.

Postal Conventions: See *Post Office Department*, 4, 5.

Posting of Private Bills: Motions *re*, 392, 405.

Postmaster General:

Report of, for 1947-48, including Post Office Savings Bank Statement: Laid before the House, 46, 104 (French edition). Sess. Paper No. 87.

Post Office Department:

1. Report of Post Office Savings Bank for 1947-48: See *Postmaster General*.
 2. Order,—Return showing data *re* parcel post rates: Mr. Hansell, 81. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 87a.
 3. Post Office buildings in Ontario: See *Public Works Department*, 10.
 4. Universal Postal Convention (Paris, 1947), copy of: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158m. *Printed*.
 5. Convention of the Postal Union of the Americas and Spain (Rio de Janeiro, 1946), copy of: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158n. *Printed*.
 6. Order,—Return showing data *re* postal facilities and building at Churchill, Manitoba: Mr. Knight, 199. *Presented*, 369. Sess. Paper No. 87f.
 7. Order,—Correspondence, etc., since January 1, 1948 *re* appointment of a Postmaster at Caroline, Alberta: Mr. Shaw, 229. *Presented*, 369. Sess. Paper No. 87e.
 8. Order,—Correspondence, etc., during past seven years *re* Post Office accommodation in Nanton, Alberta: Mr. Hansell, 245.
 9. Tatamagouche, N.S., Post Office building: See *Public Works Department*, 19.
 10. Order,—Return showing data *re* post office lock boxes; rentals; payments made, etc.: Mr. Fair, 290. *Presented*, 368. Sess. Paper No. 87d.
 11. Order,—Return showing data, as of March 31, 1949, *re* various age groups of salaried postmasters; ownership of buildings used as post offices; rental paid, etc.: Mr. Shaw, 310. *Presented*, 395. Sess. Paper No. 87g.
 12. Vancouver, B.C., Post Office: See *Public Works Department*, 22.
 13. Order,—Correspondence, etc., since January 1, 1946, *re* salaries and staff at the Kenora, Ontario, and Dryden, Ontario, post offices: Mr. Benidickson, 388.
 14. Mail service to Pelee Island: See *Pelee Island*, etc.
- See also *Mail Contracts Supplemental Payments Act, Amendment*, bill; also *Public Works Department*.

Potatoes:

1. Seed Potatoes, Regulations covering: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 4b. *Printed*.
 2. Potato support programme in Maritime Provinces: See *Agricultural Prices Support Board*, 1, 2, 3, 4, 5.
- See also *Starch*, 1, 2.

Poultry Statistics: See *Agriculture*; also *Census*, 4.

Powers, M. E., employment of, by Dominion Government:

Order,—Return showing data *re* salary, travelling expenses, qualifications, citizenship, etc.: Mr. McGregor, 198. *Presented*, 231. Sess. Paper No. 106b.

See also *Printing Bureau*.

Prairie Farm Assistance Act:

1. Report of Activities under, for crop year 1947-48: Laid before the House, 44. Sess. Paper No. 6. *Printed*.
2. Order,—Return showing data *re* fieldmen employed in 1948 in Saskatchewan; veterans, etc.: Mr. McCuaig, 115. Presented, 195. Sess. Paper No. 6a.
3. Order,—Return showing data *re* payments made in 1948 to persons who do not live on their farms the major part of the year or who have occupations in addition to that of farming: Mr. Diefenbaker, 150. Presented, 196. Sess. Paper No. 6b.
4. Order,—Return showing data *re* complaints received with respect to 1948 awards; procedure to obtain re-inspection, etc.: Mr. Diefenbaker, 167. Presented, 208. Sess. Paper No. 6c.
5. Order,—Copy of Minutes and records *re* claim of Mrs. Orma Klockow of Chamberlain, Saskatchewan, for payments: Mr. Diefenbaker, 283. Presented, 335. Sess. Paper No. 6d.

Prairie Farm Rehabilitation Act:

1. Report of Activities under, for 1947-48: Laid before the House, 215. Sess. Paper No. 7.
 2. Order,—Return showing expenditures under, in Saskatchewan in 1948, by Electoral Divisions: Mr. Diefenbaker, 56. Presented, 159. Sess. Paper No. 7a.
 3. Order,—Return showing data *re* expenditures, by years, under the Act in each province; also data *re* expenditures on irrigation and water storage projects: Mr. Black (Cumberland), 145. Presented, 264. Sess. Paper No. 7c.
 4. Staff of Rehabilitation Branch: See *Civil Service*, 16.
 5. Order,—Copy of contract with the Highway Construction Company Limited, Vancouver, B.C., *re* lowering the level of Lillooet Lake, B.C.: Mr. Fulton, 150. Presented, 232. Sess. Paper No. 7b.
 6. Order,—Return showing data *re* Saskatchewan employees of, in 1948; pay, travelling expenses, etc.: Mr. McCuaig, 228.
- See also *Water Conservation in the Western Provinces*.

Prairie Vegetable Oil Limited, Moose Jaw, Sask.:

Final Return to an Address to His Excellency the Governor General, of June 2, 1948, for correspondence, etc., between the government and the company *re* processing, etc., of rape seed and rape seed oil: Presented, 17. Sess. Paper No. 143.

“Previous Question” (That this question be now put):

1. Moved, 83. Agreed to, after debate, 84. (See *Newfoundland-Canada Union Act, 1949, 2*).
2. Moved, 201; debate adjourned, 202. Debate resumed and adjourned, 205. Agreed to, 211. (See *National Emergency Transitional Powers Continuation Act, 1947, Amendment, bill*).

Price Controls:

Order,—Return showing controls still in effect; and on what products and economic activities: Mr. Caouette, 162. Presented, 288. Sess. Paper No. 187b.

See also *National Emergency Transitional Powers Continuation Act, 1947, Amendment, bill*; also *Rental Control*; also *Royal Commissions*; also *Wartime Prices and Trade Board*.

Prices Committee:

Order,—Return showing data *re* action taken to implement certain recommendations of: Mr. Thatcher, 252.

See also *Royal Commissions*.

Prime Minister:

1. Right Hon. L. S. St. Laurent appointed President of the King's Privy Council for Canada: Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141d.
2. W. E. Harris, M.P., appointed Parliamentary Assistant to the Prime Minister, Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141g.

Printers, wage rates of: See *Printing Bureau*.

Printing Bureau:

1. Report of, for 1947-48: Laid before the House, 155. Sess. Paper No. 106. *Printed*.
 2. Order,—Return showing data *re* rates of pay at Government Printing Bureau; also rates in Montreal and Toronto; date of last increases, etc.: Mr. Knowles, 309. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 106c.
- See also *Powers, M. E., employment of by Dominion Government*.

Printing Contracts:

Order,—Return showing data *re* contracts let to commercial firms during period from January 1, 1940 to December 31, 1948; contracts to weekly newspapers, etc.: Mr. Stephenson, 198. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 106a.

Printing ordered by the House: See *Committees*, 4; also *Printing of Parliament*.

Printing of Parliament:

1. Message from Senate *re* Joint Committee, 41.
2. Committee appointed, 191.
3. Message to Senate, 192.
4. Name substituted, 249.

See also *Committees*, 4.

Priorities for building materials: See *Building Materials*, etc.

Private Bills: See *Bills, Private*; also *Divorce Bills*; also *Government Business*.

Private Bills from the Senate:

1. To be read a first and second time and referred forthwith; Standing Order 105 also suspended; motion *re* moved and agreed to, 392.
2. Standing Order 105 suspended *re* bills read a second time this day, 405.

Private and Public Bill hour called at 7.30 p.m. under Special Order, 276, 297, 320, 356, 379, 401.

Private and Public Bill hour expires, 278, 321, 364, 380.

Private and Public Bill hour interrupts Debate on a motion, bill or Resolution, etc. 276, 320, 356, 379.

Private and Public Bill hour interrupts Supply:

276, 370 (Debate on motion to go into Committee of Supply interrupted).

Privately owned radio stations: See *Canadian Broadcasting Corporation*.

Privileges and Elections Committee:

Committee appointed, 185.

Privy Council (Canada):

Right Hon. L. S. St. Laurent appointed President of, (Prime Minister),
Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141d.

Privy Council (Great Britain), Appeals to: See *Supreme Court Act Amendment, bill*.

"Prize Money", distribution of: See *Canada Prize Act, 1949*.

Procedure:

1. Chief Electoral Officer receives notifications of vacancies in several Electoral Districts and issues Writs of Elections for same, as provided for in the absence of Mr. Speaker from Canada, 2, 3, 4.
2. Government motion to give precedence to debate on the Address, withdrawn, after debate and by leave, 13. (See also pages 23, 100).
3. Want of confidence motion; moved by Mr. Drew as amendment to Speech from the Throne, 29.
4. Government motion to give precedence to Government Business, amended by another Minister of the Crown, 27.
5. Government Business, precedence for: See *Government Business*.
6. Committee of the Whole: Motion that Mr. Speaker leave Chair for House in Committee of Whole on a Resolution, moved and debated, 46.
7. Committee of the Whole: Motion that Mr. Speaker leave Chair for House in Committee of Whole on a Resolution, moved and debate adjourned, 47.
8. Documents tabled at adjournment, 61.
9. Third Reading: debate on motion for, 65, 245 (division).
10. "Previous Question" (That this question be now put), moved, 83, 201. Agreed to, after debate, 84, 205, (Debate adjourned), 211. (See *Newfoundland-Canada Union Act, 1949, 2*; also *National Emergency Transitional Powers Continuation Act, 1947, Amendment, bill*);
11. "Question be now put"—See 10 above.
12. Deputy Speaker acts for Mr. Speaker in connection with Royal Assent, 94 (reads letter); 96 (Royal Assent).
13. Royal Assent interrupts debate on a Resolution, 96, 283 (Letter).
14. Government motion to give precedence to debate on the Address, moved, 100. Amendment (Mr. Knowles)—*re* hours of sitting, moved, 100. Withdrawn, 100. Main motion agreed to, 100.
15. Hours of sitting; motion *re* moved, 100. Withdrawn, 100.
16. Hours of sitting; motion *re* moved, and agreed to, after debate, and on recorded division, 104.
17. Supplementary Returns presented, 120, 226, 241, 250, 395.
18. Speaker's Rulings appealed, 36, 233, 275, 384.
19. Mover of amendment (Mr. Drew) adjourns debate on sub-amendment of Mr. Coldwell on Address to His Excellency in Reply to Speech from the Throne, 44.
20. Notices of Motion for Production of Papers, etc., negatived, 162-3.

Procedure—Continued

21. Government motion to give precedence to certain government business immediately following conclusion of Debate on Speech from the Throne, moved (Mr. St. Laurent), 176. Amendment (Mr. Gardiner)—precedence to be given certain government business, on and after Monday, 14th March, until completed, even if Debate on Speech not concluded, moved and agreed to, on division, not recorded, 177. Main motion, as amended, agreed to, 177.
22. Hours of sitting; motion *re* moved, 145. Debate adjourned, 145. Amendment moved and negatived, 196. Main motion agreed to, on recorded division, 197.
23. Morning Sittings, motion *re*, 218, 383.
24. Saturday sittings, motion *re*, 218, 401.
25. Second Reading moved, by leave, 254. Debate adjourned, 254.
26. Committee of the Whole, to sit again this day, 236, 254, 388.
27. Committee reports concurred in, on same day as presented, by leave, 255, 272, 293, 327.
28. Royal Assent interrupts Debate on motion for second reading of a bill, 258.
29. Government Business to have precedence on Monday, March 28 instant; motion *re* moved and agreed to, on division, not recorded, 263.
30. Hours of sitting: House to continue sitting after 10.30 p.m. this day; motion *re*, moved and agreed to, 268.
31. Debate interrupted by motion to continue sitting after hour provided for adjournment (10.30 p.m.), 268.
32. Supply, motion for, debate on, interrupted by Private and Public Bill hour, 276, 320.
33. Private and Public Bill hour interrupts Debate on motion to go into Committee of Supply, 276, 320.
34. Debate interrupted by announcement (letter) *re* Royal Assent, 283.
35. "Motions", House reverts to, by leave, 297.
36. Committee report presented after House reverts to "Motions", 297.
37. Government Business to have precedence on Monday, April 4 instant; motion *re*, moved and agreed to, 308.
38. Committee of the Whole: Motion that bill be referred, moved, 356. Debate interrupted by Private Bill hour, 356. Debate resumed and motion agreed to, 364.
39. Committee of the Whole: Motion for certain instructions to, moved, 364. Ruled out of order, 365.
40. Speaker, Mr., unavoidable absence of, reported to the House, 91.
41. Six o'clock recess: motion that House do not rise at six o'clock p.m., this day; moved and negatived, 178.
42. "One month hoist"—motion *re*, moved and negatived, 379.
43. Committee of the Whole: House to go into, later this day, motion *re*, 388.
44. Bills read a second time, by leave, and referred to a Standing Committee, 392, 393.
45. Standing Order 105 suspended, motions *re*, 392, 405.
46. Motion that House do not adjourn at 10.30 p.m., this day, moved, by leave, and agreed to, 405.
47. Motion for leave to introduce a bill refused and ruled out of order on the ground that the said bill would involve the expenditure of public money and cannot be introduced by a private Member, 409-10.
48. Committee of the Whole, this day, 373.

Procedure—Concluded

49. Committee granted leave to sit while House is sitting, motion *re*, moved and agreed to, 378.
 50. Private and Public Bill hour interrupts debate, 276, 320, 356, 379.
 51. Bill (Private)—amendment proposed on motion for third reading, 379.
 52. Bill put through all stages including introduction of Resolution, at the same sitting, 388. (See *Old Age Pension Act, Amendment, bill*).
 53. Private Bills from Senate to be read a first and second time and referred forthwith, motion *re*, agreed to, 392.
- See also *Adjournments under Standing Order 31*; also *By leave of the House*; also *Government Business*; also *Sittings of the House*; also *Special Orders*.

Proprietary or Patent Medicine Act: See *National Health and Welfare Department*.

Prorogation:

1. Letter *re*, 411.
 2. Message from Deputy Governor General, 412.
 3. Speech at Prorogation, 417.
 4. From Saturday, April 30, 1949 to Thursday, June 9, 1949, 418.
- See also *Adjournments, Special*; also *Government Business*; also *Sittings of the House*.

Protocols, Treaties, etc.: See *Agreements, etc.*; also *Canada, etc.*; also *International Labour Conferences*; also *Treaties, etc.*

Provinces, consultations with *re* changes in British North America Act: See *British North America Act*.

Provinces, financial or other assistance to:

1. Return to an Order of the House of June 25, 1948 showing data *re* grants, etc., received by certain Quebec companies and schools: Presented, 18. Sess. Paper No. 146.
 2. Health Grants to; Regulations, etc.: Laid before the House, 50. Sess. Paper No. 78.
 3. Order,—Return showing data *re* use of the thirty million dollar health grants: Mr. Coldwell, 113. *Presented forthwith*. Supplementary Return, 250. Sess. Paper Nos. 78a, 78b.
 4. Order,—Return showing data *re* grants made to Mackenzie District of the Northwest Territories and to the Yukon Territory during 1946, 1947, 1948: Mr. Black (Yukon), 60. Presented, 133. Sess. Paper No. 146a.
 5. Order,—Return showing data *re* amounts paid to Provinces of Alberta and Saskatchewan from 1905 to 1930 in lieu of lands and natural resources; also data *re* further compensation, etc.: Mr. Dechene, 141. Presented, 194. Sess. Paper No. 57a.
 6. Order,—Return showing federal assistance to Provinces since 1937; grants or participation in public works for flood damage or flood control: Mr. Charlton, 252. Presented, 396. Sess. Paper No. 159d.
- See also *Flood damage and control*; also *Northwest Territories*; also *Old Age Pensions*; also *Prairie Farm Rehabilitation Act*; also *Seed Grain indebtedness due to the Crown*; also *Yukon Territory*.

Provinces, trade between: See *Agricultural Products Marketing Act, 1949.*

Psychologists employed by Veterans Affairs Department, etc.: See *Veterans Affairs Department, 7.*

Public Accounts of Canada:

1. Annual Report of, for 1947-48, including Report of the Auditor General: Laid before the House, 54. Sess. Paper No. 12. *Printed.*
2. Referred to Public Accounts Committee, 240.

Public Accounts Committee:

1. Committee appointed, 187.
2. Names substituted, 249, 256, 294, 333.
3. Annual Report of Public Accounts and Report of the Auditor General, for 1947-48, referred to the Committee, 240.
4. Reports, 272 (First *re* reprinting).
5. Report concurred in, 272 (First, by leave).

Public Archives: See *Archives*; also *Royal Commissions, 2.*

Publicity and Advertising by government departments, Boards, etc.: See *Advertising and Publicity by government departments, etc.*

Public Printing and Stationery, Department of: See *Printing Bureau.*

Public Records: See *Royal Commissions, 2.*

Public Relations Officers: See *Advertising and Publicity by government departments, etc.*

Public Service Re-arrangement and Transfer of Duties Act:

Orders in Council *re*: Laid before the House, 15 (*re* Electricity Inspection Act; Rainy and Namakan Lakes levels; National Film Act; Travel Bureau; functions of Minister of Reconstruction and Supply transferred to Minister of Trade and Commerce). Sess. Paper No. 89; 226 (*re* Industrial Defence Board; Royal Prerogative of Mercy). Sess. Paper Nos. 89a, 89b; 316 (*re* Dependents Allowance Board). Sess. Paper No. 89c; 394 (*re* Government Office Economies Control Division). Sess. Paper No. 89d.

Public Works Department:

1. Report of, for 1947-48: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 90. *Printed.*
2. Order in Council *re* regulation of water levels of Rainy and Namakan Lakes: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 89.
3. Return to an Order of the House of June 21, 1948 showing data *re* a "dispatching building" or "hiring hall" maintained by the government at the Port of Halifax, N.S.: rental paid, equipment and other costs, etc.: Presented, 18. Sess. Paper No. 147.
4. Return to an Order of the House of June 30, 1948 showing data *re* expenditures made during fiscal years 1946-47-48 for equipment, etc., in Federal Government offices in New Glasgow, N.S.: Presented, 25. Sess. Paper No. 150.

Public Works Department—Continued

5. Order,—Return showing data *re* land purchased at Kirkfield Park, Manitoba, for Veterans Affairs buildings: Mr. Ross (Souris), 58. Presented, 79. Sess. Paper No. 129c.
6. Order,—Return showing data *re* Sioux Lookout, Ontario, office of the Unemployment Insurance Commission: Mr. Diefenbaker, 82. Presented, 175. Sess. Paper No. 55d.
7. Address,—Correspondence, leases, agreements, etc., *re* construction of a building in London, Ontario, for Income Tax Department: Mr. Manross, 82. Presented, 155. Sess. Paper No. 83c.
8. Order,—Return showing data *re* building occupied by the Income Tax office at Sydney, N.S.: Mr. Gillis, 116. Presented, 133. Sess. Paper No. 83a.
9. Order,—Return showing data *re* temporary buildings constructed by government in Ottawa and suburbs for use during last war: Mr. Case, 124. Presented, 215. Sess. Paper No. 183.
10. Order,—Return showing data *re* new or improved public buildings proposed for the Province of Ontario, including Post Office Buildings: Mr. Lockhart, 130. Presented, 203. Sess. Paper No. 87b.
11. Order,—Return showing government construction and expenditures in Parent parish, Chapeau County, Quebec, since July 1, 1945: Mr. Caouette, 148. Presented, 207. Sess. Paper No. 90a.
12. Vessels constructed for: See *Shipbuilding in Canada*, 2.
13. Order,—Return showing data *re* building occupied by the Unemployment Insurance Commission, New Glasgow, N.S.: Mr. Black (Cumberland), 200. Presented, 215. Sess. Paper No. 55e.
14. Order,—Copy of payrolls, statements, etc., *re* repairs to wharf at Chester, N.S., in 1948: Mr. Nowlan, 200. Presented, 225. Sess. Paper No. 90b.
15. Order,—Return showing data *re* surveys or reports of erosion on the Great Lakes; also data *re* resolution of the Lake Shore Erosion Conference held at Toronto in March, 1948: Mr. Lennard, 209. Presented, 317. Sess. Paper No. 191.
16. Order,—Return showing data *re* Assistant Chief Architect; name, salary, method of appointment; returned soldier preference, etc.: Mr. Hodgson, 227. Presented, 265. Sess. Paper No. 90c.
17. Lacolle (Blackpool), Quebec, Customs House: See that title.
18. Address,—correspondence, lease, etc., *re* use of Cadomin Building, Main Street, Winnipeg, for Dominion Government offices: Mr. Miller, 229. Presented, 334. Sess. Paper No. 90e.
19. Order,—Return showing data *re* erection of temporary building for use of the Post Office in Tatamagouche, N.S.: Mr. Stanfield, 252. Presented, 335. Sess. Paper No. 90f.
20. Order,—Reports, charts, etc., *re* removal of barriers at Lister's and Grand Rapids in the Red River between Winnipeg and Lockport: Mr. Knowles, 310.
21. Order,—Return showing data *re* property in the City of Vancouver rented to the government: Mr. Green, 324.
22. Order,—Return showing data *re* property in the City of Vancouver, being acquired by the government for postal purposes: Mr. Green, 335. Presented, 367. Sess. Paper No. 87c.
23. Order,—Return showing data *re* proposed tunnels or bridges at Montreal-St. Lambert and Halifax-Dartmouth: Mr. Isnor, 162.

Public Works Department—Concluded

24. Order,—Return showing data *re* buildings occupied by Federal Government departments, etc., at Williams Lake: Mr. Fulton, 372. Presented, 378. Sess. Paper No. 183a.
25. Public Works projects for flood control: See *Flood Damage and Control*.
26. Post Office buildings owned by postmaster: See *Post Office Department*, 11.

See also *Canadian Broadcasting Corporation*, 7; also *Churchill, Manitoba*; also *Federal District Commission*; also *Fraser Valley Dyking Board*; also *Kingsville, Ontario, dock*; also *National Capital, planning of*; also *Ottawa Government buildings or properties*; also *Public Works Programme and Unemployment*; also *South Saskatchewan River dam*; also *War Assets Corporation*.

Public Works Programme and Unemployment:

1. Order,—Return showing details of proposed programme of public works if unemployment develops; including Canso Strait bridge or causeway and Halifax Harbour bridge: Mr. Coldwell, 147. Presented, 264. Sess. Paper No. 92a.
 2. Order,—Return showing data *re* cost formula per employee in connection with proposed works programme; also data *re* possible numbers employable; also co-operation expected from provinces, etc.: Mr. McCullough (Assiniboia), 216. Presented, 264. Sess. Paper No. 92b.
- See also *Housing*; also *Reconstruction and Supply Department*.

Pulpwood and Petroleum export: See *National Revenue Department*, 2.

Pure-bred Livestock Record Associations, An Act respecting:

Bill No. 187 (Letter P-2 of the Senate), intituled: "An Act respecting the Incorporation of Pure-bred Livestock Record Associations", received, 287. Mr. Gardiner, 1st R., 294.

Q

Quadra Trading Company Ltd., Vancouver, B.C.: See *Railway cars, sale of*.

Quebec Companies, schools, etc., receiving grants, etc. from Federal Government Departments:

Return to an Order of the House of June 25, 1948, *re*: Presented, 18. Sess. Paper No. 146.

Quebec Judges, increase in number of: See *Judges Act, 1946, Amendment bill*.

Quebec Lawyers employed by the government: See *Lawyers employed by the government*, 1, 2, 3, 6.

Quebec Mining Companies:

Employment of Displaced Persons by: See *Immigration*, 3.

Unemployment at: See *Unemployment Insurance Commission*, 6.

Quebec-Montreal Steamship Channel: See *St. Lawrence-Great Lakes Waterways*, 1.

Quebec and Ontario Wheat Production: See *Wheat Board*, 8.

Quebec Savings Banks: See *Bank Reports*.

Quebec towns, unemployment in: See *Unemployment Insurance Commission*, 6.

Queont Pipe Line Company, An Act to incorporate:

Petition for an Act, 158. Report of Notice, 376. Mr. McIlraith. (For Bill—
See *Trans-Northern Pipe Line Company, An Act to incorporate*).

Question be now put (Previous Question):

Motion *re*, moved, 83. Debate, and agreed to, 84.

Motion *re*, moved, 201. Debate adjourned, 202, 205. Motion agreed to, 211.

R

Radio Broadcasting: See *Canada-United States Agreement re allocation of radio channels for Radio Broadcasting*; also *Canadian Broadcasting Corporation*; also *Havana Agreements re use of broadcasting channels*; also *Meteorological Organization (International)*; also *Provinces, financial or other assistance to*, 1; also *Royal Commissions*, 2.

Radio facilities on Pacific Coast ships: See *Transport Department*, 12.

Radio Licences:

1. Order.—Return showing data *re* licences for television receiving sets in Canada: Mr. McKay, 130. Presented, 194. Sess. Paper No. 135g.
2. Order.—Return showing data *re* licences issued each year from January 1, 1940 to January 1, 1949; fines collected; expenses, staff employed, etc.: Mr. Caouette, 130. Presented, 193. Sess. Paper No. 135f.

Radio Stations privately owned: See *Canadian Broadcasting Corporation*; also *Havana Agreement re use of broadcasting channels*.

Radium Occurrences at Wilberforce, Report *re*: See *Mines and Resources Department*, 8.

Railway Act Amendment, bill:

Bill No. 188 (Mr. Adamson)—soot and smoke control; 1st R., 294.

Railway and Steamship tickets and berths, tax on: See *National Revenue Department*, 21.

Railway cars, sale of:

Address,—Correspondence, etc., and agreements from June 1, 1946 to January 1, 1948, between War Assets Corporation and various companies and groups *re* sale of broad-gauge railway flat cars: Mr. Young, 82. Presented, 159. Sess. Paper No. 98a.

Railway Commission: See *Transport Commission*.

Railway Grade Crossings: See *Accidents, Canadians killed or injured in*; also *Criminal Code Amendment, bills*, 3.

Railway Securities: See *Canadian Pacific Railway Securities*.

Railways, Canals and Telegraph Lines Committee:

1. Committee appointed, 186.
2. Names substituted, 225, 377, 386.
3. Bills referred, 277, 303, 365, 405.
4. Reports, 293 (First, *re* quorum, sittings), 297 (Second *re* Bill), 323 (Third *re* Bill), 380 (Fourth *re* Bill), 407 (Fifth—5 bills and recommendations *re* capital stock).
5. Reports concurred in, 293 (First Report, by leave); 407 (Fifth Report, by leave).

Railways and Shipping Committee:

1. Committee appointed, 229.
2. Names substituted, 250, 294, 308.
3. Annual Reports for Canadian National Railways; C.N.R. Securities Trust; and certain C.N.R. Estimates; referred, 232. Estimates reported on, 293. Annual Reports reported on, 399-400.
4. Annual Report of Canadian National (West Indies) Steamships Limited, referred to, 232. Reported on, 399-400.
5. Annual Report of Trans-Canada Air Lines for 1948, referred to, 231. Reported on, 400.
6. Auditor's Report on Trans-Canada Air Lines for 1948, referred to, 231. Reported on, 400.
7. Financial Budgets of Canadian National Railways; Canadian National (West Indies) Steamships Limited, for the year 1949, referred to, 232. Reported on, 400.
8. Auditor's Report on Canadian National Railway System; Canadian National (West Indies) Steamships Limited for the year 1948, referred to, 232. Reported on, 400.
9. Reports, 255 (printing, sittings, quorum); 293 (Estimates); 399-401 (Annual Reports). Minutes and Proceedings tabled, 401 (Appendix No. 1 to the Journals).
10. Reports concurred in, 255 (by leave).

Rainy Lake and Namakan Lake Levels:

Order in Council *re* responsibility for regulation of: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 89.

Rape seed oil: See *Prairie Vegetable Oil Limited, Moose Jaw, Sask.*; also *Wheat Board*, 10.

Receipts and Expenditures *re* international balances: See *Finance Department*, 4, 5.

Reclamation Works, etc.: See *Fraser Valley Dyking Board*; also *Pemberton Meadows, B.C., drainage and reclamation project*; also *Water Conservation in the Western Provinces*.

Reconstruction and Development Bank (International): See *Industrial Development Bank*.

Reconstruction and Development Department:

Resolution (Mr. St. Laurent)—To provide for the establishment of a Department of Reconstruction and Development which will formulate plans for public works, housing, community development, research, conservation of resources, etc., and provision for necessary staff: House to go into Committee on, 295.

Reconstruction and Supply Department:

1. Hon. R. H. Winters appointed Minister of, Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141f.
 2. George J. McIlraith, Parliamentary Assistant to Minister of, Order in Council revoking appointment of: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141b.
 3. Canadian Government Travel Bureau, responsibility for functioning, etc., of, transferred to; Order in Council *re*: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 89.
 4. Certain functions, etc., of Minister, transferred to Minister of Trade and Commerce, Order in Council *re*: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 89.
 5. Order,—Return showing details of public works programme prepared by, including proposals *re* Canso Strait bridge or causeway and Halifax Harbour bridge: Mr. Coldwell, 147. Presented, 264. Sess. Paper No. 92a.
 6. Order,—Return showing data *re* cost formula per employee in connection with proposed public works programme; also data *re* possible numbers employable; also co-operation expected from provinces, etc.: Mr. McCullough (Assiniboia), 216. Presented, 264. Sess. Paper No. 92b.
- See also *Building Materials*; also *Building Materials, production of, in 1949*; also *Central Mortgage and Housing Corporation Limited*; also *Depreciation Allowances*; also *Housing*; also *Trade and Commerce Department*; also *War Plants, etc.*; also *Winters, Hon. R. H., M.P.*

Recording devices on telephones of Cabinet Ministers: See *Ministers of the Crown*, 2; also *Parliamentary Assistants to Ministers*.

Red Deer, Alberta, Employment and Claims Office: See *Unemployment Insurance Commission*, 10.

Red Deer River Diversion Project: See *Water Conservation in the Western Provinces*.

Red River rapids:

Order,—Copy of reports, charts, etc., *re* removal of rocky barriers at Lister's Rapids and Grand Rapids: Mr. Knowles, 310.

Reformatories and Prisons: See *Penitentiaries*.

Refugees and displaced persons: See *Immigration*.

Reid, Thomas, M.P.:

Appointed Parliamentary Assistant to the Minister of National Health and Welfare; Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141m.

Relief and other assistance: See *Family Allowances Act, 1944, Amendment, bill*; also *Flood Damage and Control*; also *Old Age Pensions*; also *Provinces, financial or other assistance to*; also *Seed Grain Indebtedness to the Crown*.

Rental Appeal Courts: See *Wartime Prices and Trade Board*, 1.

Rental Control:

Correspondence between Minister of Finance and Provincial Premiers *re*: Laid before the House, 32. Sess. Paper No. 142a.

See also *Controls, continuation of*; also *National Emergency Transitional Powers Continuance Act, 1947, Amendment, bill*; also *Royal Commissions*; also *Wartime Prices and Trade Board*.

Rental Insurance Plan: See *Housing*, 2.

Representation in the House of Commons, changes in: See *Members, changes in*; also *Speaker, Mr.*

Research Council: See *National Research Council*.

Reserve Airport, N.S.: See *Trans-Canada Airlines*, 3.

Reserve Army, Navy and Air Force: See *National Defence Department*, 14.

Resignation of a Member: See *Members, changes in*.

Responsible Government League, St. John's, Newfoundland: See *Canada-Newfoundland Union*, 5.

Restaurant Committee:

1. Message from Senate *re* Joint Committee, 42.

2. Committee appointed, 192.

Returned Soldiers Preference: See *Veterans Preference*, etc.

Returns presented forthwith: 55, 58, 59, 80, 81, 112, 113, 114, 115, 123, 129, 138, 141, 147, 160, 198, 209, 216, 217, 227, 243, 244, 266, 283, 290, 309, 310, 372.

Revenue of the Dominion: See *Finance Department*; also *National Revenue Department*.

Revised Statutes of Canada, An Act respecting, Amendment, bill:

Bill No. 6 (Mr. Arsenault)—An Act to amend An Act respecting the Revised Statutes of Canada; 1st R., 32.

Rimouski, Quebec, Radio Station (C.J.B.R.): See *Provinces financial or other assistance to*, 1.

Rimouski, Quebec, schools, grants to: See *Provinces, financial or other assistance to*, 1.

Roads: See *Highways and Roads*; also *Yukon Territory*, 6.

Rocky Mountain (Eastern Slope) Forest Conservation Act: See *Forest Conservation (Eastern Rocky Mountain Area) Act*.

Rosthern Electoral District:

Notification of election of new Member, William Albert Boucher, 5; introduced, 7.

Rouyn-Noranda, Val d'Or to Montreal airline: See *Air Transport Agreements or Arrangements*, 1.

Royal Assent, 94 (letter *re*), 96; 258 (letter *re*), 259, 283 (letter *re*), 285-6; 304 (letter *re*), 306; 340 (letter *re*), 351; 411 (letter *re* prorogation), 412-417.

Royal Assent interrupts debate on motion for Mr. Speaker to leave the Chair for House in Committee of the Whole on a Resolution, 96.

Royal Assent interrupts Debate on motion for second reading of a bill, 258.

Royal Canadian Air Force:

1. Copy of General Orders: Laid before the House, 17, 40, 54, 95, 104, 156, 309. Sess. Paper Nos. 73, 73a, 73b, 73c, 73d, 73e, 73f. *Printed*.
2. For Report *re*: See *National Defence Department*.
3. Expenditure on, for 1948: See *National Defence Department*, 11.
4. Air Force Reserve, cost of, 1938-1948: See *National Defence Department*, 14.
5. Order,—Return showing officers recalled for service since January 1, 1947: Mr. Cockeram, 209. Presented, 386. Sess. Paper No. 73g.

See also *Airports and Landing Fields in Canada*; also *Canada Prize Act*, 1949; also *National Defence Department*; also *Trans-Canada Air Lines*.

Royal Canadian Mint:

1. Report of, for calendar year 1947: Laid before the House, 23. Sess. Paper No. 32. *Printed*.
2. Order,—Return showing value of overages in years 1945-1948 for gold and silver; also restrictions, etc., on export or import of platinum: Mr. Adamson, 266. Presented, 368. Sess. Paper No. 32a.

Royal Canadian Mounted Police:

Report of, for 1947-48: Laid before the House, 37. Sess. Paper No. 53. *Printed*.

Royal Canadian Navy: See *National Defence Department*; also *Naval Service of Canada*.

Royal Commissions:

1. On Prices (Cost of Living), Report of: Laid before the House, 354. (3 volumes). Sess. Paper No. 193. *Printed*.
2. On the Arts, Letters and Sciences: Royal Commission on national development in the arts, letters and sciences, appointed with the Right Hon. Vincent Massey as Chairman, to study and report on radio and television broadcasting; National Film Board; National Gallery; National Museum; National War Museum; Public Archives and records; Library of Parliament; National Library; research, scholarships, etc., etc., Order in Council *re*: Laid before the House, 354. Sess. Paper No. 194.
3. *Re* Canadian Penal System: See *Penitentiaries*, 3.

Royal Prerogative of Mercy, exercise of: See *Solicitor General*.

Rubber production in Canada: See *Polymer Corporation Limited*.

Rural Mail Services: See *Mail Contracts Supplemental Payments Act Amendment, bill*; also *Post Office Department*.

Rural Telephone Companies, Income Tax Returns by: See *Income Tax*, 4.

Russell Road Area (Hurdman's Bridge): See *National Capital, Planning of*, 3, 8.

Russia (U.S.S.R.):

War with: See *Adjournments under Standing Order 31*.

St.

St. Elizabeth Hospital: See *Sisters of St. Elizabeth Hospital, An Act to incorporate*.

St. Lambert-Montreal Tunnel: See *Montreal-St. Lambert Tunnel*.

St. Lawrence-Great Lakes Waterways:

1. Order,—Return showing cost of steamship channel from Quebec to Montreal; capital cost; maintenance charges, etc.: Mr. Church, 216. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 185.
 2. Order,—Return showing data *re* erosion on the Great Lakes, reports, resolutions, etc.: Mr. Lennard, 209. *Presented*, 317. Sess. Paper No. 191.
- See also *Rainy Lake and Namakan Lake levels*.

St. Lawrence (Lower) Navigation Company: See *Provinces, financial or other assistance to*, 1.

St. Lawrence (Lower) Power Company: See *Provinces, financial or other assistance to*, 1.

St. Laurent, Rt. Hon. Louis Stephen, M.P.:

1. Appointed Minister of Justice, Order in Council *re*: Laid before the House, 10. Sess. Paper No. 141c.
2. Appointed President of the King's Privy Council (Prime Minister), Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141d.

St. Marys-Milk River Dam: See *Mines and Resources Department*, 5; also *Water Conservation in the Western Provinces*, 1.

St. Vincent de Paul Penitentiary: See *Penitentiaries*, 2.

S

Safety of Life at Sea, International Conference on: See *International Conference on Safety of Life at Sea*.

Saint Elizabeth Hospital, An Act to incorporate The Sisters of: See *Sisters of Saint Elizabeth Hospital, An Act to incorporate The*.

Salaried Postmasters: See *Post Office Department*, 11.

Sales Tax: See *Supply and Ways and Means (Budget)*—Mr. Coldwell's sub-amendment.

San Francisco, U.S.A., Labour Conference: See *International Labour Conferences*.

Sarnia, Ontario, taxes, etc., paid to, by Polymer Corporation, Limited: See *Polymer Corporation, Limited*, 2.

Sarnia Steamship Company, Limited: See *Labour Department*, 9, 10.

Saskatchewan River Dam: See *South Saskatchewan River Dam*.

Saturday Sitings:

1. Motion providing for a sitting on March 26, 1949, if necessary to complete emergency legislation; moved and agreed to, 218. (Did not sit).
 2. Motion *re* sitting on Saturday, April 30, 1949; moved and agreed to, 401.
- See also *Sittings of the House*.

Savings (Personal), total of: See *National Revenue Department*, 18.

Scholarships: See *Royal Commissions*, 2.

Schools for Eskimo children: See *Eskimo children, school facilities for*.

Schools in the Northwest Territories: See *Northwest Territories*, 2.

Scientific Development of Canada: See *Royal Commissions*, 2.

Seamen, employment of: See *Canadian Maritime Commission*; also *Labour Department*, 9, 10; also *Park Steamship Company Limited*, 3; also *Public Works Department*, 3.

Sea, Safety of Life at: See *International Conference on Safety of Life at Sea*.

Seasonal workers and seasonal industries: See *Unemployment Insurance Commission*, 8.

Secretary of State Department:

Report of, for 1947-48: Laid before the House, 17. Sess. Paper No. 99. *Printed*.

See also *Civil Service*; also *Civil Service Commission*; also *Custodian of Enemy Property*; also *Immigration*; also *Patent Commissioner*.

Secretary of State for External Affairs: See *External Affairs Department*.

Securities held by Dominion Government or any agency thereof: See *Bonds, issued or guaranteed by the Dominion Government*; also *Canadian Pacific Railway Securities*; also *Finance Department*.

Security Pact: See *North Atlantic Treaty*.

Seed Grain Indebtedness to the Crown:

1. Statement *re*: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 71.
2. Order,—Return showing data *re* seed and other relief in the Province of Saskatchewan from 1914 to 1923 inclusive: Mr. McCuaig, 252. Presented, 289. Sess. Paper No. 71a.

Seed Potatoes: See *Potatoes*, 1.

Seigneur, Michel Lucien:

Address,—Copy of Orders in Council, reports, etc., *re*: Mr. Stewart (Winnipeg North), 200. Presented, 397. Sess. Paper No. 61 g.

Senate bills amended by Commons:

- Bill No. 28 (Letter I)—Canadian Home Assurance Company—amended by Commons, 316 (Report of Committee), (356), amendment agreed to by Senate, 380.
- Bill No. 190 (Letter Z-3)—Oil or Gas Pipe Lines, An Act respecting—amended by Commons, 380 (Report of Committee), (389); amendment agreed to by Senate, 407.

Senate bills (Private) to be read a first and second time and referred forthwith, when received, 392.

Sessional Papers, printing of: See *Printing of Parliament*.

Sherbrooke, Quebec, Esthonian immigrants working in: See *Immigration*, 5.

Shipbuilding in Canada:

1. Order,—Return showing data *re* ships to be built as a result of sale of ships by the Park Steamship Company Limited: Mr. Hazen, 56. Presented, 207. Sess. Paper No. 177.
2. Order,—Return showing data *re* construction of vessels for various government departments during 1948 and to date: Mr. Hazen, 169. Presented, 334. Sess. Paper No. 177a.

See also *Canadian Maritime Commission*; also *Park Steamship Company Limited*.

Ships Officers, Certificates of: See *Canada Shipping Act*.

Ships, radio facilities on: See *Transport Department*, 12.

Sick and Distressed Mariners: See *International Conference on Safety of Life at Sea*.

Silver: See *Royal Canadian Mint*, 2.

Sinclair, James, M.P.:

Appointed as Parliamentary Assistant to the Minister of Finance, Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141j.

Single Transferable Vote at Dominion Elections: See *Dominion Elections Act, 1938, Amendment, bills*, 2.

Sioux Lookout, Ontario, office of Unemployment Insurance Commission: See *Public Works Department*, 6.

Sisters of Saint Elizabeth Hospital, An Act to incorporate The:

Petition for an Act, 78. Report of Notice, 155. Mr. Burton. Bill No. 125 (Letter Q-2 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate The Sisters of Saint Elizabeth Hospital", received, 249. 1st R., 258. 2nd R., 303. Referred to Miscellaneous Private Bills Committee, 303. Reported, 327. Reported from Committee of the Whole, 357. 3rd R., 357. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 35.

Sittings of the House:

1. Hours of evening sittings, proposed change: See page 100 (amendment of Mr. Knowles to motion for precedence to Debate on the Address).
2. Motion (Mr. Knowles)—That hours of evening sittings of the House be from 7.30 p.m. to 10.30 p.m., during the Debate on the Address; moved, 104. Agreed to, after debate and on division (yeas 110; nays 82), 104.
3. Motion (Mr. St. Laurent)—That hours of evening sittings of the House be from 7.30 p.m. to 10.30 p.m., up to and including the last sitting day in April, moved, 145. Debate adjourned, 145. Debate resumed, 196. Amendment (Mr. Drew)—afternoon hours to be from 2 to 6 p.m., each day and evening hours 8 p.m. to 10 p.m., moved, 196. Amendment negatived, on division, 196. Main motion agreed to (yeas 80; nays 68), 197.
4. Motion (Mr. Drew)—That House do not rise at 6 o'clock p.m., this day; moved and negatived, 178.
5. Motion (Mr. St. Laurent)—morning sittings from 11 a.m. each day from Friday, March 18, 1949, until emergency legislation has been disposed of and Saturday sitting on March 26, 1949; moved and agreed to, after debate, 218.
6. Motion (Mr. St. Laurent)—House to continue sitting after 10.30 p.m. this day; moved and agreed to, 268, 346, 405.
7. Motion (Mr. St. Laurent)—*re* morning sittings; Wednesday evenings; precedence for Government Business; suspension of Standing Order 28, moved, 383. Amendment (Mr. Drew)—*re* Old Age Pension legislation, moved, 383. Ruled out of order, 383. Ruling appealed and sustained (yeas 149; nays 44), 384. Main motion agreed to, on division, 385.
8. Motion (Mr. St. Laurent)—*re* sitting on Saturday, April 30, 1949—hours and order of business to be the same as on Friday, April 29, 1949; moved and agreed to, 401.

See also *Adjournments Special*; also *Government Business*.

Six month's hoist: See *Globe Printing Company, An Act respecting* ("one month hoist").

Six o'clock p.m. adjournments or intermissions:

Motion (Mr. Drew)—That the House do not rise at 6 o'clock p.m. this day; moved and negatived (after debate), 178.

Slum clearance in Toronto: See *Central Mortgage and Housing Corporation Limited*, 4.

Small Loan Companies and Money Lenders:

Report *re* for 1946: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 36. *Printed*.

Smoke and soot control: See *Railway Act Amendment, bill*.

Social Credit proposals, application of: See *Address to His Excellency the Governor General in Reply to Speech from the Throne* (Mr. Low's sub-amendment).

Soldier Settlement Act:

1. For Report *re* See *Veterans Affairs Department*, 1.
2. Return to an Order of the House of June 23, 1948, showing data *re* veterans formerly under the Soldier Settlement Act now coming under the Veterans' Land Act, 1942: Presented, 20. Sess. Paper No. 131*a*.
3. Order,—Return showing data *re* applications by veterans to purchase farms in the County of Hastings under the Soldier Settlement or the Veterans' Land Act: Mr. White (Hastings-Peterborough), 169. Presented, 318. Sess. Paper No. 131*b*.

Solicitor General:

Royal Prerogative of Mercy, powers and duties *re* exercise of, transferred to, Order in Council *re*: Laid before the House, 226. Sess. Paper No. 89*b*.
See also *Justice Department*, 6.

Solicitors and Barristers employed by the Government: See *Lawyers employed by the government*.

Soot and smoke control: See *Railway Act Amendment, bill*.

Sorel Industries Limited:

Agreement with the Crown, Order in Council 465 *re*: Ordered, 150 (Mr. Fulton): Laid before the House, 205. Sess. Paper No. 171*c*.

South Saskatchewan River Dam:

Address,—Correspondence, etc., since July 1, 1948 between Department of Agriculture and Governments of the Prairie Provinces *re*: Mr. Diefenbaker, 60.

See also *Water Conservation in the Western Provinces*.

Spain and the Americas Postal Union: See *Post Office Department*, 5.

Speaker, Mr.:

1. Communicates letter from Governor General's Secretary *re* Opening of Parliament, 1.
2. Informs House of Vacancies, 2.
3. Issues Warrants for new Writs of Election, 2.
4. Informs House that Chief Electoral Officer had received notifications of vacancies and had issued Writs of Election during absence of Mr. Speaker from the country, 2.
5. Informs House of election of new Members, 5, 101.
6. Reports Speech from the Throne, 7.
7. Internal Economy Commission, appointment of, 11.
8. Presents Report of Librarians of Parliament, 12. Sess. Paper No. 1 *Printed*.
9. Informs House of resignation of Roy T. Graham, Clerk Assistant, and appointment of John T. Dun as Deputy Clerk Assistant, 13.
10. House informed of unavoidable absence of, 91.

Speaker, Mr.—Concluded

11. Communicates letters from Governor General's Secretary *re* Royal Assent, 94 (by Deputy Speaker); 258, 283, 304, 340, 411 (prorogation).
12. Informs House of Bills given Royal Assent, 96 (by Deputy Speaker), 259, 285-6, 306, 351. (See also 412-417).
13. Presents Report of Chief Electoral Officer, 167. Sess. Paper No. 3, *Printed*.
14. Communicates letter from Governor General's Secretary acknowledging receipt of Address, 353.
15. Communicates letter from Governor General's Secretary *re* prorogation, 411.

Speaker's Rulings:

1. Proposed motion of Mr. Drew to adjourn House under Standing Order 31 *re* press statements reported to have been made by Mr. Harris, Parliamentary Assistant to the Prime Minister *re* possible war with Russia as an outcome of the signing of the North Atlantic Pact, 35; ruled out of order on the ground that there was no urgency for the discussion, as matter referred to was mentioned in Speech from the Throne now being discussed, 36. Ruling appealed and sustained (yeas 133; nays 55), 36.
2. Proposed amendment of Mr. Macdonnell (Muskoka-Ontario) to motion of Mr. Abbott for Mr. Speaker to leave the Chair for House in Committee of the Whole on the Resolution *re* Foreign Exchange; ruled out of order on the ground that it was of such a character as could only be moved on the second reading of a bill, 218.
3. Proposed amendment of Mr. Macdonnell (Muskoka-Ontario) to motion of Mr. Abbott for second reading of Bill No. 85 *re* Foreign Exchange Control, ruled out of order by Mr. Deputy Speaker on the ground that it could not be moved on the second reading of a bill involving expenditure, 230.
4. Proposed amendment of Mr. Fleming to motion of Mr. Garson for the second reading of Bill No. 86 *re* continuation of National Emergency powers, ruled out of order on the ground that the House cannot, under the guise of referring the subject-matter of a bill to a Committee, also refer certain provisions of the bill itself; nor can the House both refuse to give the second reading and refer some provisions of the Bill to a Committee; the adoption of the amendment would cause the bill to disappear from the Order Paper. It would be killed without any hope of revival during the present session, 233. Ruling appealed and sustained (yeas 149; nays 55), 233.
5. Proposed amendment of Mr. Knowles to motion of Mr. Abbott,—That Mr. Speaker do now leave the Chair for the House to resolve itself into Committee of Supply, ruled out of order on the ground that it anticipated discussion of Old Age Pensions which were dealt with in private members' notices of motions now standing on the Order Paper, 275. Ruling appealed and sustained (yeas 107; nays 99), 275.
6. Proposed motion of Mr. Wright that an Instruction be issued to the Committee of the Whole on Bill 82 (Agricultural Marketing) that the Committee have power to amend Bill by inserting certain words, etc., ruled out of order on the ground that the Instruction purported to confer on the Committee of the Whole authority to do something which the Committee already had power to do, 365.

Speaker's Rulings—Concluded

7. Proposed amendment of Mr. Drew to motion of Mr. St. Laurent *re* precedence for Government Business; and hours of sitting of the House, ruled out of order on the ground that Debate thereon would be the same as on a proposed Resolution (*re* Old Age Pensions) now standing on the Order Paper under Government Notices of Motions for consideration in Committee of the Whole during the present session. Ruling appealed and sustained (yeas 149; nays 44), 384.
8. Motion for leave to introduce a bill *re* Canadian National Railway Line in the City of Oshawa, ruled out of order on the ground that it involved the expenditure of public money and could not be introduced by a private member, 409-10.

Special Committees: See *Committees, Special*.

Special Orders:

1. *Re* Debate on Address, 13, 23, 100, 104 (hours of sitting).
 2. *Re* Government Business; motion for precedence, moved, 27. Amendment moved, 27. Agreed to, after debate and on division (yeas 141; nays 55), 27. Main motion, as amended, agreed to, on division, not recorded, 27.
 3. *Re* hours of evening sittings; motion (Mr. Knowles)—hours to be changed to 7.30 p.m. (8 p.m.) and 10.30 p.m. (11 p.m.); moved and agreed to, after debate and on recorded division, 104. Adjournments under this order, 105, 124, 126, 131, 142, 144, 151, 156, 170.
 4. *Re* hours of evening sittings; motion (Mr. St. Laurent)—hours to be changed to 7.30 p.m. to 10.30 p.m., instead of regular 8 p.m. to 11 p.m. for the period up to and including the last sitting day of the month of April; moved, 145. Debate adjourned, 145. Debate resumed, 196. Amendment (Mr. Drew)—sittings to be from 2 p.m. to 6 p.m. and from 8 p.m. to 10 p.m., moved, 196. Negatived, 196. Main motion agreed to (yeas 80; nays 68), 197. Adjournments under this order, 202, 205, 219, 223, 230, 237, 254, 280, 313, 321.
 5. *Re* morning and Saturday sittings; motion (Mr. St. Laurent) moved and agreed to, after debate, 218, 383, 401.
 6. *Re* Private and Public Bill hour called at 7.30 p.m. due to Special Order (No. 4 above) setting hours of evening sittings, 276, 297, 320, 356, 379, 401.
 7. *Re* Easter Adjournment, motion (Mr. St. Laurent) moved, and agreed to (April 8 to 25), 294. Adjourned, 365.
 8. *Re* Precedence to Government Business, motions *re*, 263, 308, 321, 371, 383 (385).
 9. *Re* Wednesdays, 321, 383.
 10. *Re* Saturdays, 218, 401.
- See also *Government Business*; also *Sittings of the House*; also *Standing Orders suspended in Whole or in Part*.

Speech from the Throne:

- Reported, 7.
 Precedence to, motions *re*, 13, 23, 100.
 For Debate thereon see: *Address to His Excellency the Governor General in Reply to Speech from the Throne*.

Spence-Carnochan Report *re* Radium Occurrence at Wilberforce: See *Mines and Resources Department*, 8.

Sponges, purchase of: See *Canadian Commercial Corporation Limited*, 2.

Standard of living: See *Supply and Ways and Means (Budget)*—Mr. Coldwell's sub-amendment.

Standards, Director of: See *Trade and Commerce Department*, 2.

Standing Committees: See *Committees*.

Standing Orders Committee:

1. Committee appointed, 188.
2. Petitions referred to, 273, 288, 378.
3. Reports, 323 (First—*re* Divorce Petitions), 381 (Second—*re* Pipe Line Companies, etc.), 382 (Third—*re* British American Pipe Line Company), 389 (Fourth—*re* British American Pipe Line Company).
4. Reports concurred in, 335, 382 (motion moved and withdrawn after debate), 386 (Second and Third reports), 391 (Fourth).
5. Leave to sit while House is sitting, motion *re* moved and agreed to, 378.

Standing Orders suspended in whole or in part:

- Standing Order 28, suspended, 383 moved; 385 agreed to.
 Standing Order 63, suspended, 293, 353.
 Standing Order 64, suspended 255, 272.
 Standing Order 65 suspended 229, 255.
 Standing Order 92 suspended, 324, 382.
 Standing Order 93, suspended, 324.
 Standing Order 105, suspended, 392, 405.

Starch:

1. Address,—Correspondence, etc., with starch manufacturers *re* use of potatoes: Mr. Hatfield, 59. Presented, 257. Sess. Paper No. 4f.
 2. Order,—Return showing data *re* imports of, from 1945 to date: Mr. Hatfield, 227. Presented forthwith. Sess. Paper No. 155b.
- See also *Agricultural Prices Support Board*.

*** Statute Law Amendment (Newfoundland) Act:**

Resolution,—To amend several Statutes to make them applicable to or otherwise conform with the Canadian Confederation as and when Newfoundland becomes a Province of Canada; House to go into Committee on, 44. Resolution adopted, 46-7. Bill No. 12 (Mr. Garson)—An Act to amend the Statute Law; 1st R., 47. 2nd R., 85. Progress reported from Committee of the Whole, 85. Reported amended, 89. 3rd R., 89. Passed by Senate, 213. R.A., 259. 13 George VI, Chapter 6.

Statutes of Canada (Revised): See *Revised Statutes of Canada, An Act Respecting, Amendment, bill*.

Steamship and Railway Tickets and Berths, tax on: See *National Revenue Department*, 21.

Steel and iron, subsidies on: See *Subsidies on Commodities, goods and materials*, 3.

"Sterling Areas": See *Finance Department*, 4, 5; also *Trade and Commerce Department*.

"Stills" or photographs taken by National Film Board: See *National Film Board*, 1.

Stoves, sale of, by Wartime Housing: See *Wartime Housing Limited*, 2.

Strait of Canso: See *Public Works Programme and Unemployment*, 1; also *Canso, Strait of*.

Subject-matter of a bill or resolution referred to a Committee:

Motion to refer subject-matter of Bill No. 86 *re* Emergency Measures to the Banking and Commerce Committee; moved as an amendment to motion for second reading, 230. Ruled out of order, 233. Ruling appealed and sustained (yeas 149; nays 55), 233.

Subsidies on Commodities, Goods and Materials, etc.:

1. Order,—Return showing data *re* amounts paid on various commodities during 1946, 1947, 1948: Mr. Timmins, 55. Presented, 140. Sess. Paper No. 161a.
2. Order,—Return showing data *re* wheat supplied to millers and others from crop year 1939-40 to date on which subsidies have been paid, and amounts paid: Mr. Fair, 80. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 161.
3. Order,—Return showing data *re* subsidies paid the iron and steel industries from January 1, 1938 to date; also data *re* accelerated depreciation allowed for same period: Mr. Stewart (Winnipeg North), 122. Presented, 215. Sess. Paper No. 161b.
4. Order,—Return showing data *re* wheat sold to millers at a subsidized price; total subsidies paid: Mr. McCuaig, 146. Presented, 194. Sess. Paper No. 110b.
5. For Steamship and Mail Service to Pelee Island: See *Pelee Island Steamship and Air Service*.

See also *Commodity Prices Stabilization Corporation*; also *Minas Basin Ports, Ferry Service between*; also *Supply and Ways and Means (Budget)*—(Mr. Coldwell's sub-amendment).

Subsidized low rental housing: See *Central Mortgage and Housing Corporation Limited*; also *National Housing Act, 1944*.

Subventions: See *Subsidies*, etc.

Succession Duties: See *Canada-United Kingdom Succession Duties Agreement*.

"Suitable Employment", interpretation of: See *Unemployment Insurance Commission*, 9.

Sunflower Seed: See *Wheat Board*, 10.

Superannuation:

Report on Operation under the Superannuation Act, payments to Civil Servants, etc.: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 21.

See also *Bank of Montreal Pension Fund Society*, etc.; also *National Defence Department*, 5; also *Old Age Pensions*; also *Pension Fund Societies Act Amendment bill*.

Supplemental Payments on mail contracts: See *Mail Contracts Supplemental Payments Act Amendment, bill*.

Supplementary Estimates: See *Estimates*; also *Supply and Ways and Means*.

Supplementary Returns presented, 120, 226, 241, 250, 395.

Supply and Ways and Means:

1. House agrees to resolve itself into Committee of Supply, 181.
2. House agrees to resolve itself into Committee of Ways and Means, 181.
3. Estimates tabled, 185, 272, 284.
4. Estimates referred to Committee of Supply, 185, 272, 284, 316 (C.N. Ry.)
5. Certain Estimates referred to other Committees for Report, 232 (C.N. Ry.), 293 (reported on).
6. Motion for House in Committee of Supply moved and agreed to, 278 (after debate), 310 (after debate).
7. Resolutions adopted, 278 (Interim Supply), 295 (Interim Supply of Supplementary Estimates, 1949-50 *re* Newfoundland), 296-7, 304-5, 311-12, 325, 336-340, 340-345, 410 (Interim Supply) (on division).
8. Committee to sit again this day, 278, 295, 297, 340, 345, 399, 410.
9. Reports of Committee of Supply concurred in, by leave, 278, 295, 346 (Further Supplementary Estimates, 1948-49), 410 (on division).
10. House resolves itself into Committee of Supply, 295, 296, 304, 336, 340, 346, 410.
11. Resolutions to be reported, 278, 295, 297, 305, 312, 325, 340, 345, 410 (on division).
12. Progress reported, 346, 399.
13. Motion for House in Committee of Supply moved, 320. Debate interrupted by Private Bill hour, 320. Debate resumed and adjourned, 321. (Motion that Wednesday, April 6th instant be a Government day, moved, by leave, and agreed to, 321). Debate resumed, 324. Motion agreed to and House went into Committee of Supply, 324.
14. Resolution withdrawn: Resolution 607 was withdrawn in Committee of Supply on Thursday, April 7, 1949 and is not shown in the Journals— (See Report of Debates of that date).
15. Committee of Supply interrupted by:
 - (a) Private and Public Bill hour, 276 (Debate on motion), 320 (Debate on motion).
 - (b) Letter *re* Royal Assent, 340.
 - (c) Motion to continue sitting after adjournment hour, 346.
16. Motion for House in Committee of Supply moved, 275. Amendment (Mr. Knowles), 275. (See Amendments to Supply, below).
17. Motion that Standing Order 28 be suspended for Thursday, April 28, 1949, to allow of Debate on Supply on that date, moved, 383. Agreed to, 385.
18. Motion for House in Committee of Supply, moved under Special Order (suspension of Standing Order 28), 393. Debate interrupted for presentation of Committee Report, 393. Debate resumed, 393. Debate interrupted and certain bills proceeded with, report received, message from Senate read, document tabled, 393-4. Debate resumed and adjourned, 394.
19. Motion for House in Committee of Supply, moved, by leave, on a Friday (Standing Order 28 not suspended), 396. Debate on motion interrupted and message from Senate read, report presented, etc., 396. Debate resumed, 398. Motion agreed to (yeas 145; nays 45), 398. Progress reported and Committee to sit again later this day, 399.

Supply and Ways and Means—*Concluded***AMENDMENTS TO SUPPLY:**

20. By Mr. Knowles: Government should consider amending Old Age Pension Act to increase pension, lower age and eliminate the means test, moved, 275. Ruled out of order on the ground that it anticipated discussion on private members' resolutions dealing with this subject and now standing on the Order Paper, 275. Ruling appealed and sustained (yeas 107; nays 99), 275. Debate on main motion resumed, 276. Debate interrupted by Private Bill hour, 276. Resumed, 278. Main motion agreed to and House resolved itself into Committee of Supply, 278. (Interim Supply voted).

SUPPLY BILLS:

21. House in Committee of Ways and Means, 279. Bill No. 174 (Mr. Abbott)—An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1950; 1st R. 2nd R. 3rd R., 279. Passed by Senate, 284. R.A., 286. 13 George VI, Chapter 7.
22. House in Committee of Ways and Means, 295. Bill No. 189 (Mr. Abbott)—An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1950; 1st R. 2nd R. 3rd R., 296. Passed by Senate, 305. R.A., 306. 13 George VI, Chapter 14.
23. House in Committee of Ways and Means, 350. Bill No. 232 (Mr. Abbott)—An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1949; 1st R. 2nd R. 3rd R., 350. Passed by Senate, 350. R.A., 351. 13 George VI, Chapter 15.
24. House in Committee of Ways and Means, 410-11. Bill No. 248 (Mr. Abbott)—An Act for granting to His Majesty certain sums of money for the public service of the financial year ending the 31st March, 1950; 1st R. (on division), 2nd R. and 3rd R. (on division) 411. Passed by Senate, 412. R.A., 417. 13 George VI, Chapter 21.

WAYS AND MEANS:

25. Resolutions adopted, 279 (Interim Supply), 295 (Interim Supply *re* Supplementary Estimates 1949-50, Newfoundland), 350 (Further Supplementary Estimates 1948-49), 411 (Interim Supply) (on division).
26. Reports of Committee of Ways and Means concurred in, by leave, 279, 296, 350, 411 (by leave and on division).
27. Committee of Ways and Means to sit again later this day, 296, 411.
28. House resolves itself into Committee of Ways and Means, 295, 350, 410.
29. Motion for House in Committee of Ways and Means, moved and agreed to, 279.

BUDGET:

30. Motion for House to go into Committee of Ways and Means (Budget), moved (Mr. Abbott), 236. Debate adjourned, 236. Amendment (Mr. Macdonnell (Muskoka-Ontario)—want of confidence, 290. Sub-amendment (Mr. Coldwell)—failure of the government to remove the sales tax; removal of flour subsidy; failure to improve the standard of living, 291. Debate adjourned, 291. Debate resumed and adjourned, 374. Debate resumed, 378. Debate interrupted by Private and Public Bill hour, 379. Debate resumed and adjourned, 380, 389.

Supreme Court Act Amendment, bill:

Bill No. 2 (Mr. Garson)—An Act to amend the Supreme Court Act; 1st R., 25.

Supreme Court of Canada:

Amendment to Rules and Practice: Laid before the House, 40. Sess. Paper No. 48.

See also *Exchequer Court*; also *Exchequer Court in Admiralty*.

Switzerland-Canada Treaty of Friendship:

Exchange of Notes *re* extension of Treaty to Principality of Leichtenstein: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158*b*. *Printed*.

Sydney, N.S., Income Tax Office: See *Civil Service*, 10; also *Public Works Department*, 8.

Sydney, N.S., Radio Stations: See *Canadian Broadcasting Corporation*, 7.

T

Tatamagouche, N.S., Post Office: See *Public Works Department*, 19.

Tariff of fees for Election Officers: See *Chief Electoral Officer*.

Tariff on Fire Engines: See *Fire Fighting Equipment*.

Tax Agreement with France:

Copy of: Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158*d*. *Printed*.

Tax Agreement with the United States:

Statement *re*: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 84.

Taxes (direct personal) per capita: See *National Revenue Department*, 18.

Taxes paid by Polymer Corporation Limited: See *Polymer Corporation Limited*.

Technical Education and Industrial Training: See *Vocational Training Co-ordination Act, 1942*.

Telephone Companies (Rural) and Income Tax Returns: See *Income Tax*, 4.

Telephones of Cabinet Ministers and Parliamentary Assistants, recording devices on: See *Ministers of the Crown*; also *Parliamentary Assistants to Ministers*.

Television Broadcasting:

Order,—Return showing data *re* licence fee and number of television receiving sets in Canada: Mr. McKay, 130. Presented, 194. Sess. Paper No. 135*g*.

See also *Canadian Broadcasting Corporation*, 5; also *Royal Commissions*, 2.

Temporary wartime buildings erected in Ottawa, etc.: See *Ottawa government buildings or properties*.

Territories (Northwest and Yukon), financial or other assistance to:

1. Order,—Correspondence, etc., *re* taxation and grants to the Yukon Territory: Mr. Black (Yukon), 59. Presented, 136. Sess. Paper No. 107a.
2. Order,—Return showing all grants made to Mackenzie District, N.W.T., and the Yukon Territory during 1946, 1947, 1948: Mr. Black (Yukon), 60. Presented, 133. Sess. Paper No. 146a.

See also *Northwest Territories*; also *Yukon Territory*.

Textiles, subsidies on: See *Subsidies on Commodities, goods and materials*.

Tobacco and cigarette papers, tax on: See *National Revenue Department*, 21.

Toronto:

Fire and Police Protection in time of war: See that title.

Toronto Lawyers: See *Lawyers employed by the government*.

Toronto Shipbuilding Company, Toronto:

Order,—Return showing amounts expended on the plants of, by the government, from 1937-1945; resale value, and the amount received by the government: Mr. Williams, 162.

Toronto Slum Clearance project: See *Central Mortgage and Housing Corporation Limited*, 4.

Toronto staff of Canadian Broadcasting Corporation: See *Canadian Broadcasting Corporation*, 2.

Touche, George A. and Company, Auditors: See *Auditors for National Railways*; also *Canadian National Railways*; also *Canadian National (West Indies) Steamships Limited*; also *Trans-Canada Air Lines*.

Tourism Industry: See *Finance Department*, 4; also *Travel Bureau*.

Trade and Commerce Department:

1. Report of, for 1947-48: Laid before the House, 54. Sess. Paper No. 108. *Printed*.
2. Electricity Inspection Act, 1928, Order in Council *re* control: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 89.
3. National Film Act, 1939, Order in Council *re* control: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 89.
4. Travel Bureau, Order in Council *re* control: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 89.
5. Certain functions, etc., of Minister of Reconstruction and Supply transferred to Minister of Trade and Commerce, Order in Council *re*: Laid before the House, 16. Sess. Paper No. 89.
6. Order,—Return showing data *re* exports to, and imports from, the sterling area countries in 1946, 1947, 1948: Mr. Timmins, 55. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 155.
7. Order,—Return showing data *re* exports and imports for 1946, 1947, 1948, including data *re* canned meats; financial assistance granted by the government, etc.: Mr. Ashby, 57. Presented, 110. Sess. Paper No. 155a.

Trade and Commerce Department—Concluded

8. Order.—Return showing data *re* automobile and truck imports from Great Britain during 1948: Mr. Burton, 57. Presented, 88. Sess. Paper No. 162.
9. International Payments (Canadian) in current and capital accounts: See *Finance Department*, 4, 5.
10. Potato crops: See *Agricultural Prices Support Board*, 1, 2, 3, 4, 5; also *Potatoes*.
11. Statement issued by Trade and Commerce Department intituled: "Private and Public Investment in Canada—Outlook for 1949", copy of: Laid before the House, 134. Sess. Paper No. 108a. *Printed*.
12. Statement issued by Trade and Commerce Department, intituled: "Supply of Building Materials in Canada, Outlook for 1949", copy of: Laid before the House, 134. Sess. Paper No. 108b. *Printed*.
13. Industrial Defence Board transferred to, Order in Council *re*: Laid before the House, 226. Sess. Paper No. 89a.
14. Order.—Return showing exports and imports during 1947 and 1948 between Canada and Belgium, Czechoslovakia and Japan; commodities and products; dumping duty: Mr. Benidickson, 335. Presented, 369. Sess. Paper No. 155d.

See also *Building Materials*; also *European Recovery Plan (E.R.P.)*; also *Export Credits Insurance Act*; also *Export Credits Insurance Corporation*; also *Export and Import Permits Act*; also *Foreign Exchange Control, etc.*; also *Game Export Act Amendment, bill*; also *National Trade Mark and True Labelling Act*; also *Starch*; also *Wheat Board*.

Trade Mark Act: See *National Trade Mark and True Labelling Act*.

Trading with the Enemy (Transitional Powers) Act:

Report *re* operations of the Custodian of Enemy Property for the year 1948: Laid before the House, 155. Sess. Paper No. 103.

See also *Custodian of Enemy Property*.

Trans-Canada Air Lines:

1. Report of, for 1948: Laid before the House, 231. Sess. Paper No. 138. *Printed*. Referred to Railways and Shipping Committee, 231. Reported on, 399.
2. Report of Auditors (George A. Touche and Co.) on, for 1948: Laid before the House, 231. Sess. Paper No. 138b. *Printed*. Referred to Railways and Shipping Committee, 231. Reported on, 399.
3. Order.—Return showing data *re* fire damage to North Star T.C.A. plane at Reserve Airport, N.S., in August, 1948; fire-fighting equipment, etc.: Mr. Isnor, 129. Presented, 194. Sess. Paper No. 138a.

See also *Airports and Landing Fields in Canada*; also *Air Transport Agreements or Arrangements*.

Trans-Canada Highway: See *Highway and Roads*.

Transferable (Sing'e) Vote at Dominion Elections: See *Dominion Elections Act, 1938, Amendment, bills, 2*.

Transfers and Re-arrangements in the Public Service: See *Public Service Re-arrangement and Transfer of Duties Act*.

Transitional Measures Continuation Act, 1947, Amendment, bill: See *National Emergency Transitional Powers Continuation Act, 1947, Amendment, bill.*

Trans-Northern Pipe Line Company, An Act to incorporate:

Petition for an Act (asked for under Queont Pipe Line Company), 158. Report of Notice, 376. Mr. McIlraith. Reported on by Standing Orders Committee, 381. Motion to concur in Report, moved, 382. Withdrawn, after debate, 382. Report concurred in, 386. Bill No. 241 (Letter E-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Trans-Northern Pipe Line Company", received, 387. 1st R., 392. Ordered for second reading later this day, 392. 2nd R., 405. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 405. Standing Order 105 *re* posting, suspended, 405. Reported, 407. 3rd R., 412. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 36.

Transport Commission:

Report of, for 1948: Laid before the House, 309. Sess. Paper No. 116. *Printed.*

Transport Department:

1. Leases of Wharves, Piers, etc.: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 128.
2. Statement of Wharfage Revenue: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 127.
3. Statement of Harbour Dues: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 124.
5. Report *re* ships exempted from compliance with certain steamship regulations under the Canada Shipping Act: Laid before the House, 20, 54. Sess. Paper Nos. 113a, 113b.
6. Radio and television receiving sets, licences for: See *Radio Licences.*
7. Safety of Life at Sea: See *International Conference on Safety of Life at Sea.*
8. Vessels constructed for: See *Shipbuilding in Canada*, 2.
9. Fire-fighting equipment at airports: See *Airports and Landing Fields in Canada*, 2.
10. Erosion in the Great Lakes: See *Public Works Department*, 15.
11. Quebec to Montreal steamship channel: See *St. Lawrence-Great Lakes Waterways*, 1.
12. Order,—Correspondence, etc., since January 1, 1946 *re* radio facilities on Pacific Coast ships: Mr. MacInnis, 228. Presented, 397. Sess. Paper No. 113d.
13. Order,—Return showing data *re* proposed tunnel between Montreal and St. Lambert and proposed tunnel or bridge between Halifax and Dartmouth: Mr. Isnor, 162.

See also *Airports and Landing Fields in Canada*; also *Air Transport Agreements or Arrangements*; also *Canadian Broadcasting Corporation*, 5, 6, 9, 10, 12; also *Canadian Maritime Commission*; also *Havana Agreement re use of broadcasting channels*; also *Meteorological Organizations (International)*; also *National Harbours Board*; also *Trans-Canada Air Lines.*

Travel Bureau:

Responsibility for, transferred to the Minister of Reconstruction and Supply, Order in Council *re*: Laid before the House, 15. Sess. Paper No. 89. See also *Foreign Exchange Control*, etc.

Travelling expenses of departmental officials, etc.:

1. Return to an Order of the House of June 30, 1948, showing data *re*, for the last two years of record: Presented, 18. Sess. Paper No. 145.
2. Of employees of the National Film Board: See *National Film Board* 2.
3. Of Veterans Land Act staff in Saskatchewan: See *Veterans Land Act*, 1942, 5.

See also *Powers, M. E., employment of, by Dominion Government.*

Treasury Board Minutes:

Summary of, together with summary of Orders in Council, from July 1, 1948 to September 30, 1948: Laid before the House, 370. Sess. Paper No. 171e.

Treaties, Agreements, Exchange of Notes, Protocols, etc.: See *Agreements, Protocols, Exchange of Notes, Treaties, etc.*; also *Canada, etc.*; also *International Labour Conferences*; also *Newfoundland-Canada Union Act, 1949, etc.*; also *North Atlantic Treaty*.

Treaty of the North Atlantic Nations: See *North Atlantic Treaty*.

Trucks and Automobiles: See *Automobiles and Trucks, imports of*.

Trust Companies: See *Chartered Trust and Executor Company, An Act respecting*; also *Guaranty Trust Company of Canada, An Act respecting*.

Tunnels or bridges: See *Public Works Programme and Unemployment*; also *Transport Department, 13*.

U

Unanimous division, 406.

Unclaimed Bank Balances: See *Bank Reports*.

Unemployment Insurance Act, 1940:

Regulations under, from May 17, 1948 to January 22, 1949: Laid before the House, 21. Sess. Paper No. 55a.

Unemployment and Public Works Programme: See *Public Works Programme and Unemployment*.

Unemployment Insurance Commission:

1. Report of, for 1947-48: Laid before the House, 21. (French edition). Sess. Paper No. 55. *Printed*.
2. New Glasgow, N.S., office of: See *Public Works Department* 4, 13.
3. Order,—Return showing data *re* veterans receiving unemployment insurance in 1947 and 1948: Mr. McKay, 81. Presented, 112. Sess. Paper No. 55b.
4. Sioux Lookout, Ontario, office of: See *Public Works Department*, 6.
5. Order,—Return showing data *re* unemployment insurance payments to apprentices in training under Dominion-Provincial Agreements: Mr. Probe, 115. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 55c.

Unemployment Insurance Commission—Concluded

6. Order,—Return showing data *re* unemployment insurance payments since June 1, 1948; also unemployed persons in certain Quebec mining towns; names of mines, etc.: Mr. Caouette, 198. Presented, 385. Sess. Paper No. 55h.
 7. Order,—Return showing data *re* staff of, in New Glasgow, N.S., office; also data *re* building now occupied: Mr. Black (Cumberland), 200. Presented, 215. Sess. Paper No. 55e.
 8. Order,—Copy of all regulations and directives dealing with seasonal workers, seasonal industries, etc.: Mr. Knowles, 229. Presented, 272. Sess. Paper No. 55f.
 9. Order,—Copy of letters, directives, etc., sent out since January 1, 1946 *re* "suitable employment": Mr. Knowles, 229. Presented, 273. Sess. Paper No. 55g.
 10. Order,—Correspondence, etc., since July 1, 1948 *re* the appointment of a Manager, Employment and Claims Office, Red Deer, Alberta: Mr. Shaw, 229. Presented, 288. Sess. Paper No. 54f.
- See also *Labour Department*; also *Vocational Training Co-ordination Act, 1942*.

Unforeseen Expenses:

Statement of expenditures under: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 40.

Union Dues, deduction of: See *Industrial Relations and disputes Investigation Act, 1948, Amendment, bills, 1*.

Union of Newfoundland and Canada: See *Address to His Excellency the Governor General in Reply to Speech from the Throne*; also *Address to His Majesty King George VI*; also *Newfoundland-Canada Federal Union*; also *Newfoundland-Canada Union Act, 1949*.

United Kingdom-Canada Agreement *re* airlines traffic rights in Fiji and Canton Islands:

Copy of: Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158j.

United Kingdom-Canada Financial transactions, etc.: See *Finance Department, 4, 5*.

United Kingdom-Canada Food Agreements: See *Agriculture*; also *Food Agreements between Canada and the United Kingdom*.

United Kingdom-Canada Income Tax Agreement:

Statement *re*: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 84.

United Kingdom-Canada Succession Duties Agreement:

Statement *re*: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 84.

United Kingdom-Canada Wheat Agreement: See *Wheat Board, 6*.

United Nations General Assembly:

1. Order,—Copy of correspondence, representations, etc., made by Canadian Government since January 1, 1948 *re* International Charter of Human Rights and Fundamental Freedoms: Mr. Diefenbaker, 82. Presented, 112. Sess. Paper No. 10a.

United Nations General Assembly—Concluded

2. Report entitled: "Canada and the United Nations, 1948", issued by External Affairs Department, copy of: Laid before the House, 129. Sess. Paper No. 8a. *Printed*.

See also *Human Rights and Fundamental Freedoms*; also *North Atlantic Treaty*.

United Nations Organizations:

On Educational, Scientific and Cultural conditions: Report of the Canadian Delegation to the Third Session of the General Conference of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization (UNESCO) held at Beirut, Lebanon, November 17 to December 11, 1948, copy of: Laid before the House, 397. Sess. Paper No. 10b. *Printed*.

See also *European Recovery Plan (E.R.P.)*; also *Human Rights and Fundamental Freedoms*; also *Meteorological Organization (International)*; also *Royal Commissions*, 2.

United States Aid to Europe: See *European Recovery Plan (E.R.P.)*.

United States-Canada Agreements, Conventions, etc.:

1. *Re Tax Convention*, Statement *re*: Laid before the House, 22. Sess. Paper No. 84.
2. *Re Financial Adjustments, etc.*: See *Finance Department*, 4, 5.
3. *Re Licences to purchase fishing supplies*: See *Fishing Licences to United States Vessels to purchase bait, etc.*
4. *Re Exchange of Agricultural Labour and Machinery*: Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158a.
5. *Re Fur Seals*: Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158i.
6. *Re Allocation of channels for radio broadcasting*: Laid before the House, 176. Sess. Paper No. 158e. *Printed*.

See also *Post Office Department*, 4, 5.

Universal Postal Union, etc.: See *Post Office Department*, 4, 5.

U.S.S.R.: See *Russia (U.S.S.R.)*.

V

Vacancies in the Representation, Notification of:

1. Digby-Annapolis-Kings—Right Hon. J. L. Ilsley, resigned, 2, 3.
2. Carleton—G. Russell Boucher, resigned, 2, 4.
3. Marquette—Hon. James A. Glen, resigned, 2, 4.
4. Laval-Two Mountains—J. R. Liguori Lacombe, resigned, 2.
5. Algoma East—Thomas Farquhar, summoned to the Senate, 2, 3.
6. Nicolet-Yamaska—Lucien Dubois, deceased, 2, 3.

See also *Members, Changes in*.

Val Cartier Arsenal: See *National Defence Department*, 12.

Val d'Or-Rouyn-Noranda-Montreal Airlines: See *Air Transport Agreements or Arrangements*, 1.

Vancouver City, B.C.:

1. Property in, being acquired for postal purposes: See *Public Works Department*, 22.
2. Property in, rented by the government: See *Public Works Department*, 21.

Vancouver Forest Products Laboratory: See *Mines and Resources*, 7.

Vastano, Joseph J., Patent of: See *Patent Relief Bills*, 2.

Vegetable Oils and Fats:

Order,—Return showing data *re* imports of, since 1945: Mr. Hatfield, 290. Presented, 335. Sess. Paper No. 163e.

See also *Margarine, oleomargarine, etc.*; also *Margarine, oleomargarine or other butter substitutes, An Act respecting*; also *Prairie Vegetable Oil Limited, Moose Jaw, Sask.*

Vessels constructed for government departments: See *Canadian Maritime Commission*; also *Park Steamship Company Limited*; also *Shipbuilding in Canada*.

Veterans Affairs Act:

Regulations and Orders in Council under: Laid before the House, 19, 51 (blind veterans). Sess. Paper Nos. 129a, 129b.

See also *Veterans Affairs Department*; also *Veterans' Land Act, 1942*.

Veterans Affairs Department:

1. Report of, for 1947-48, including Reports on Soldier Settlement and Veterans' Land Act, Canadian Pension Commission, War Veterans Allowance Board: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 129 Printed.
2. Regulations and Orders in Council: Laid before the House, 19, 51 (blind veterans). Sess. Paper Nos. 129a, 129b.
3. Order,—Return showing data *re* land purchased for, in Kirkfield Park, Manitoba: Mr. Ross (Souris), 58. Presented, 79. Sess. Paper No. 129c. (See No. 8 below).
4. Order,—Correspondence between Department and veterans living in Montgomery Place Housing Development, Saskatoon, Sask.: Mr. Diefenbaker, 60. Presented, 156. Sess. Paper No. 129d.
5. Order,—Return showing data *re* unemployment insurance paid to veterans during 1947 and 1948: Mr. McKay, 81. Presented, 112. Sess. Paper No. 55b.
6. Order,—Return showing data *re* optometrists employed by, since January, 1948: Mr. Lennard, 150. Presented, 250. Sess. Paper No. 129e.
7. Order,—Return showing data *re* clinical psychologists employed by the Department; also data *re* those employed part-time by this or other government departments: Mr. Blair, 210. Presented, 370. Sess. Paper No. 129g.
8. Order,—Return showing data *re* Kirkfield Park, Manitoba, project of the Department; costs, etc.: Mr. Miller, 266. Presented *forthwith*. Sess. Paper No. 129f. (See No. 3 above).
9. Dependents Allowance Board transferred to Minister of Veterans Affairs from Minister of National Defence, Order in Council *re*: Laid before the House, 316. Sess. Paper No. 89c.

Veterans Affairs Department—Concluded

10. Order,—Return showing data *re* Conference of District Administrators and District Superintendents; expenses incurred, etc.: Mr. Robinson (Bruce), 336.
 11. Staff under Veterans Land Act: See *Civil Service*, 32.
 12. Pension denied: See *Pension Commission*, 2.
 13. Order,—Return showing data *re* former commissioned officers now on the staff of the department; number who were on active service, etc.; also data *re* staff of Investigation Branch: Mr. Blackmore, 387.
- See also *Army Benevolent Fund Act*, 1947; also *Housing*; also *Lawyers employed by the government*, 5; also *Pension Commission*; also *Prairie Farm Assistance Act*, 2.

Veterans Allowances: See *Army Benevolent Fund Act*, 1947; also *Veterans Affairs Department*.

Veterans Housing Projects: See *Housing*; also *Veterans Affairs Department*; also *Veterans Land Act*, 1942.

Veterans Land Act, 1942:

1. Regulations and Orders in Council passed under: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 133.
 2. Financial Statement for 1947-48: Laid before the House, 19. Sess. Paper No. 133.
 3. For Report: See *Veterans Affairs Department*, 1.
 4. Return to an Order of the House of June 23, 1948 showing data *re* veterans formerly under Soldier Settlement Act now under Veterans Land Act: Presented, 20. Sess. Paper No. 131a.
 5. Order,—Return showing data *re* number of veterans settled on farms in Saskatchewan during 1948; loans made to; administrative expenses, including travelling expenses: Mr. McCuaig, 129. Presented, 250. Sess. Paper No. 133b.
 6. Order,—Return showing data *re* construction of veterans homes on the Bowness Project at Calgary, Alberta: Mr. Smith (Calgary West), 141. Presented, 242. Sess. Paper No. 133a.
 7. Order,—Return showing data *re* veterans homes constructed under the Act in the County of Hastings, Ontario; costs, contractors, sale price, deposits made, etc.: Mr. White (Hastings-Peterborough), 168. Presented, 385. Sess. Paper No. 133c (See also *Housing*, 10).
 8. Order,—Return showing data *re* applications by veterans to purchase farms in Hastings County under the Soldier Settlement or Veterans Land Acts: Mr. White (Hastings-Peterborough) 169. Presented, 318. Sess. Paper No. 131b.
 9. Staff under: See *Civil Service*, 32.
- See also *Housing*, 2, 10.

Veterans Loans: See *Veterans Affairs Department*; also *Veterans Land Act*, 1942.

Veterans, preference in appointments to government positions: See *Civil Service*, 20; also *Inspection Board of Canada*; also *Lawyers employed by the government*, 5; also *National Defence Department*, 12; also *Prairie Farm Assistance Act*, 2; also *Public Works Department*, 16; also *Unemployment Insurance Commission*, 7; also *Veterans Affairs Department*.

Vocational Training Co-ordination Act, 1942:

1. Report of Director of Activities under, for the year 1947-48: Laid before the House, 21 (French edition). Sess. Paper No. 56. *Printed*.
2. Apprenticeship Agreements—amendments to; Order in Council *re*: Laid before the House, 20. Sess. Paper No. 56a.
3. Apprentices training under Dominion-Provincial Agreements—payment of unemployment insurance to: Mr. Probe, 115. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 55c.

Voting Age at Dominion Elections: See *Dominion Elections Act, 1938, Amendment, bills, 3*.

W**Want of Confidence Motion:**

1. Moved by Mr. Drew, as amendment to Speech from the Throne, 29.
2. Moved by Mr. Macdonnell (Muskoka-Ontario), as amendment to Budget motion, 290.

See also *Address to His Excellency the Governor General in Reply to Speech from the Throne*.

War Assets Corporation:

1. Railway cars, broad-gauge, sale of: See *Railway cars, sale of*.
 2. Order,—Return showing data *re* sale of motor boat "M.V. Kipawo"; also data *re* ferry service on Minas Basin: Mr. Nowlan, 131. Presented, 316. Sess. Paper No. 98e.
 3. Order,—Return showing data *re* sales of goods or property—\$20,000, or more, in Newfoundland: Mr. Black (Cumberland), 147. Presented, 205. Sess. Paper No. 98c.
 4. Order,—Return showing data *re* staff of, in 1948; steel nails sold during 1948; control over war surplus outlets: Mr. Fraser, 149. Presented, 214. Sess. Paper No. 98d.
 5. Order,—Correspondence with any persons or corporations since January 1, 1948 *re* buildings at Paulson, Manitoba: Mr. Zaplitny, 164. Presented, 193. Sess. Paper No. 98b.
 6. John Inglis Company, sale of: See *Inglis (John) Company*.
- See also *Arms and Ammunition Shipments*; also *Depreciation allowances*; also *War Plants*.

War Buildings in Ottawa: See *Ottawa Government Buildings or Properties, 1*.

War Measures Act:

Order,—Return showing number of Orders in Council passed under the Act from September 1, 1939 to date: Mr. Diefenbaker, 150. Presented, 159. Sess. Paper No. 171a.

See also *National Emergency Transitional Powers Continuation Act, 1947, Amendment, bill*; also *Orders in Council*.

War Plants, etc.:

Order,—Return showing data *re* expenditures made by the government during 1937 to 1945 on the plants of the John Inglis Company; Massey-Harris Company; Toronto Shipbuilding Company and the John T. Hepburn Company Limited; also data *re* sale of plants to present owners and amounts received by the government: Mr. Williams, 162.

See also *Depreciation Allowances*; also *Oshawa Industrial Plants*.

War Surplus Supplies: See *China, aid to*; also *War Assets Corporation*.

Wartime Housing Limited:

1. Housing Units built by, in Hastings County: See *Housing*, 10.
 2. Order,—Copy of papers, etc., *re* cook stoves sold by, at Ajax, Ontario: Mr. Williams, 244. Presented, 396. Sess. Paper No. 94f.
- See also *Building Materials*; also *Central Mortgage and Housing Corporation Limited*; also *Housing*, 2, 5, 9; also *Mackie, W. E., Limited*.

Wartime Prices and Trade Board:

1. Return to an Order of the House of May 10, 1948 showing data *re* rental appeals heard and adjudicated in certain Ontario counties: Presented, 17. Sess. Paper No. 142.
2. Correspondence between Minister of Finance and Provincial Governments *re* rental control: Laid before the House, 32. Sess. Paper No. 142a.
3. Order,—Return showing data *re* actions taken by the Board in Chicoutimi County, Quebec; fines, lawyers, total costs, etc.: Mr. Gagnon, 148. Presented, 226. Sess. Paper No. 187.
4. Order,—Return showing data *re* actions taken by the Board in Hastings County, Ontario, in 1947 and 1948; fines, legal fees, salaries and travelling expenses of investigators; Mr. White (Hastings-Peterborough), 169. Presented, 226. Sess. Paper No. 187a.
5. Order,—Return showing what products and economic activities are still controlled: Mr. Caouette, 162. Presented, 288. Sess. Paper No. 187b.

See also *National Emergency Transitional Powers Continuation Act, 1947, Amendment, bill*; also *Rental Control*; also *Subsidies on commodities, goods and materials*, etc.

Wartime Temporary Buildings in Ottawa: See *Ottawa Government Buildings or Properties*.

War Veterans Allowance Board:

For Report *re*: See *Veterans Affairs Department*, 1.

War With Russia: See *Adjournments under Standing Order*, 31.

Water closets, production of, etc.: See *Building Materials*, 2.

Water Conservation in the Western Provinces:

1. Order,—Return showing data *re* St. Mary's-Milk River dam, diversion tunnel and irrigation tunnel: Mr. Wylie, 141. Presented, 159. Sess. Paper No. 170. (See No. 5 below).
2. Order,—Return showing data *re* irrigation and water storage projects, by provinces: Mr. Black (Cumberland), 145. Presented, 264-5. Sess. Paper No. 7c.
3. Order,—Return showing data *re* costs of dams, etc., on the East and West Berry Creeks irrigation project: Mr. Quelch, 148. Presented, 196. Sess. Paper No. 170a.
4. Order,—Correspondence, surveys, maps, etc., of the Red Deer River Diversion project: Mr. Quelch, 150.
5. Order,—Correspondence, etc., *re* use of Blood Indian Reserve land for St. Mary's irrigation dam: Mr. Diefenbaker, 201. Presented, 317. Sess. Paper No. 62a. (See No. 1 above).

See also *Fraser Valley Dyking Board*; also *South Saskatchewan River Dam*; also *Pemberton Meadows, B.C., drainage and reclamation project*; also *Prairie Farm Rehabilitation Act*.

Ways and Means, Committee of: See *Supply and Ways and Means*.

Wearing Apparel or Textiles, subsidies on: See *Subsidies on Commodities, Goods and Materials, etc.*

Weather: See *Meteorological Organization (International)*.

Wednesdays:

Motion *re* precedence to Government Business on, 321.

Motion *re* sittings on, 383 (385).

See also *Government Business*.

Weekly newspapers awarded printing contracts: See *Printing Contracts*.

Westcoast Transmission Company Limited, An Act to incorporate:

Petition for an Act, 155. Report of Notice, 376. Mr. Cruickshank. Reported on by Standing Orders Committee, 381. Motion that Report be concurred in, moved and withdrawn, after debate, 382. Report concurred in, 386. Bill No. 240 (Letter D-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Westcoast Transmission Company Limited", received, 387. 1st R., 392. Ordered for second reading later this day, 392. 2nd R., 405. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 405. Standing Order 105 *re* posting, suspended, 405. Reported, with recommendations *re* capital stock, 407. Report *re* capital stock charges concurred in, 407. 3rd R., 412. R.A., 416. 13 George VI, Chapter 37.

Western Pipe Lines, An Act to incorporate:

Petition for an Act, 136. Report of Notice, 155. Mr. Maybank. Bill No. 243 (Letter G-8 of the Senate), intituled: "An Act to incorporate Western Pipe Lines", received, 387. 1st R., 392. Ordered for second reading later this day, 392. 2nd R., 405. Referred to Railways, Canals and Telegraph Lines Committee, 405. Standing Order 105, *re* posting, suspended, 405. Reported with recommendations *re* capital stock charges, 407. Report concurred in, 407. 3rd R., 412. R.A., 417. 13 George VI, Chapter 38.

Western Provinces Water Conservation: See *Water Conservation in the Western Provinces*.

West Indies Steamships Lines: See *Canadian National (West Indies) Steamships Limited*.

Westmount Realties Limited of Montreal, P.Q.: See *Public Works Department*, 7.

Whaling, International Agreement *re*:

Supplementary Protocol (signed at London, March 3, 1947), copy of: Laid before the House, 175. Sess. Paper No. 158l. *Printed*.

Wharfage Revenue and commissions paid: See *Transport Department*.

Wharves: See *Public Works Department*; also *Transport Department*.

Wheat Agreement, International:

1. Copy of, as signed at Washington, D.C.: Laid before the House, 264. Sess. Paper No. 110e.
2. Resolution,—To approve the Agreement; motion moved and agreed to, after debate, 405.

Wheat Agreement with the United Kingdom: See *Agriculture*; also *Canada-United Kingdom Food Agreements*; also *Wheat Board*.

Wheat Board Act, 1935, Amendment, bill:

Bill No. 17 (Mr. Wright)—An Act to amend The Canadian Wheat Board Act; 1st R., 68.

Wheat Board:

1. Report of, for crop year 1947-48: Laid before the House, 281. Sess. Paper No. 110. *Printed*.
 2. Order,—Return showing data *re* wheat production and export for years 1940-1948: Mr. McCullough (Assiniboia), 58. Presented, 120. Sess. Paper No. 165.
 3. Order,—Return showing data *re* quantity of wheat supplied to millers and others, on which subsidies have been paid, for crop years 1939-1940 to date; subsidies, etc.: Mr. Fair, 80. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 161.
 4. Address,—Correspondence, etc., between the Province of Manitoba and Federal Government from March 11, 1948 to February 21, 1949 *re* enabling legislation to include oats and barley in the operation of the Wheat Board: Mr. Bentley, 131. Presented, 204. Sess. Paper No. 110c.
 5. Order,—Return showing data *re* sale of Class II wheat from 1946 to date; prices; funds in Wheat Board Treasury; use of Canadian loan to finance sales to Britain; quantities of wheat, beef, bacon, eggs, exported during past five years: Mr. Bentley, 145-6. Presented, 333. Sess. Paper No. 155c.
 6. Order,—Return showing data *re* wheat deliveries to Board during 1945-48 period; sales to United Kingdom and other countries, and prices received during same period; funds remaining in wheat pool as of December 31, 1948; application of United Kingdom Wheat Agreement for 1946, 1947; sales for domestic consumption 1943-1948; price received, sales to millers, subsidies paid, etc.: Mr. McCuaig, 146. Presented, 194. Sess. Paper No. 110b.
 7. Order,—Return showing data *re* initial prices paid and amount of participation certificates for Eastern and Western wheat for the crop years 1944-1948; further payments to be made; flour exports: Mr. Charlton, 148. Presented, 175. Sess. Paper No. 110a.
 8. Order,—Return showing data *re* wheat produced in Ontario and Quebec for sale; price received; exports of; method of handling by Wheat Board; all covering the crop years from 1943 to 1949 inclusive: Mr. Bentley, 216. Presented, 256. Sess. Paper No. 110d.
 9. Order,—Return showing data *re* operating costs of, each year since 1945; also data *re* funds remaining in the Pool each year since 1945; also federal contributions toward operation of, since 1944; Mr. Stephenson, 309. *Presented forthwith*. Sess. Paper No. 110f.
 10. Orders in Council dealing with wheat payments, oats and barley payments; sunflower seed and rape seed prices; wheat prices; salaries; retirement plan, etc.: Laid before the House, 355. Sess. Paper No. 110g.
- See also *Agriculture*; also *Food Agreements between Canada and the United Kingdom*.

Wheat Pool: See *Wheat Board*.

Wheat production and export: See *Wheat Board*.

Wilberforce Radium Occurrences: See *Mines and Resources Department*, 8.

Williams Lake, Government occupied buildings at: See *Public Works Department*, 24.

Windsor, Ontario, Housing Units at: See *Central Mortgage and Housing Corporation Limited*, 5.

Winters, Hon. R. H., M.P.:

1. Appointed Minister of Reconstruction and Supply, Order in Council *re*: Laid before the House, 11. Sess. Paper No. 141f.
2. National Film Act, 1939, responsibility for functions, etc. under, transferred to; Order in Council *re*: Laid before the House 15. Sess. Paper No. 89.

See also *Reconstruction and Supply Department*.

Wire lines (Railway), rental of, for broadcasting purposes: See *Canadian Broadcasting Corporation*, 13, 14.

World Meteorological Organization: See *Meteorological Organization (International)*.

Worthington, Major General: See *Fire and Police Protection in time of war*.

Writs of Election:

1. Issued to Chief Electoral Officer by Mr. Speaker, 2.
2. Procedure followed in issuing Writs when Mr. Speaker is absent from the country, 2.
3. For the General Election on Monday, June 27, 1949; Order in Council *re* Laid before the House, 412. Sess. Paper No. 198.

See also *Chief Electoral Officer*.

Wyandotte Chemical Corporation, U.S.A.:

Order,—Return showing data *re* disposal of refuse from plant of, on the Canadian side of the Detroit River; action taken to preserve fish and wild life: Mr. Brown, 310. Presented, 368. Sess. Paper No. 195.

Y

Yarmouth Centre and Fingal Airports: See *Airports and Landing Fields in Canada*, 1.

Yukon-Mackenzie River Electoral District:

Tariff of fees for Election Officers and others in a General Election: Laid before the House, 50. Sess. Paper No. 3a.

Yukon Territory:

1. Order in Council revoking certain Orders in Council and Ordinances *re* importation of intoxicating liquors into the Territory: Laid before the House, 31. Sess. Paper No. 107.
2. Order,—Correspondence, etc., between Commissioner of the Yukon and Mines and Resources Department *re* agreement made *re* taxation and grants to the Territory; copy of Agreement; also data *re* Taxation Assessor LaFleche: Mr. Black (Yukon), 59. Presented, 136. Sess. Paper No. 107*a*.
3. Order,—Return showing all grants by government departments made to, in the years 1946-48: Mr. Black (Yukon), 60. Presented, 133. Sess. Paper No. 146*a*.
4. Order,—Statement showing names, etc., of Federal Government employees in (except information already tabled): Mr. Black (Yukon), 201. Presented, 334, 395 (Supplementary). Sess. Paper Nos. 192, 192*a*.
5. Order,—Copy of contracts *re* roads being built between Minto and Mayo and between Minto and Tantlous Butte, Yukon Territory; Mr. Black (Yukon), 388.

APPENDIX—SESSION 1949

No. 1.—Sessional Committee on Railways and Shipping owned, operated and controlled by the Government. *Not printed as an Appendix, but proceedings and evidence printed from day to day.* See Journals at page 399.

